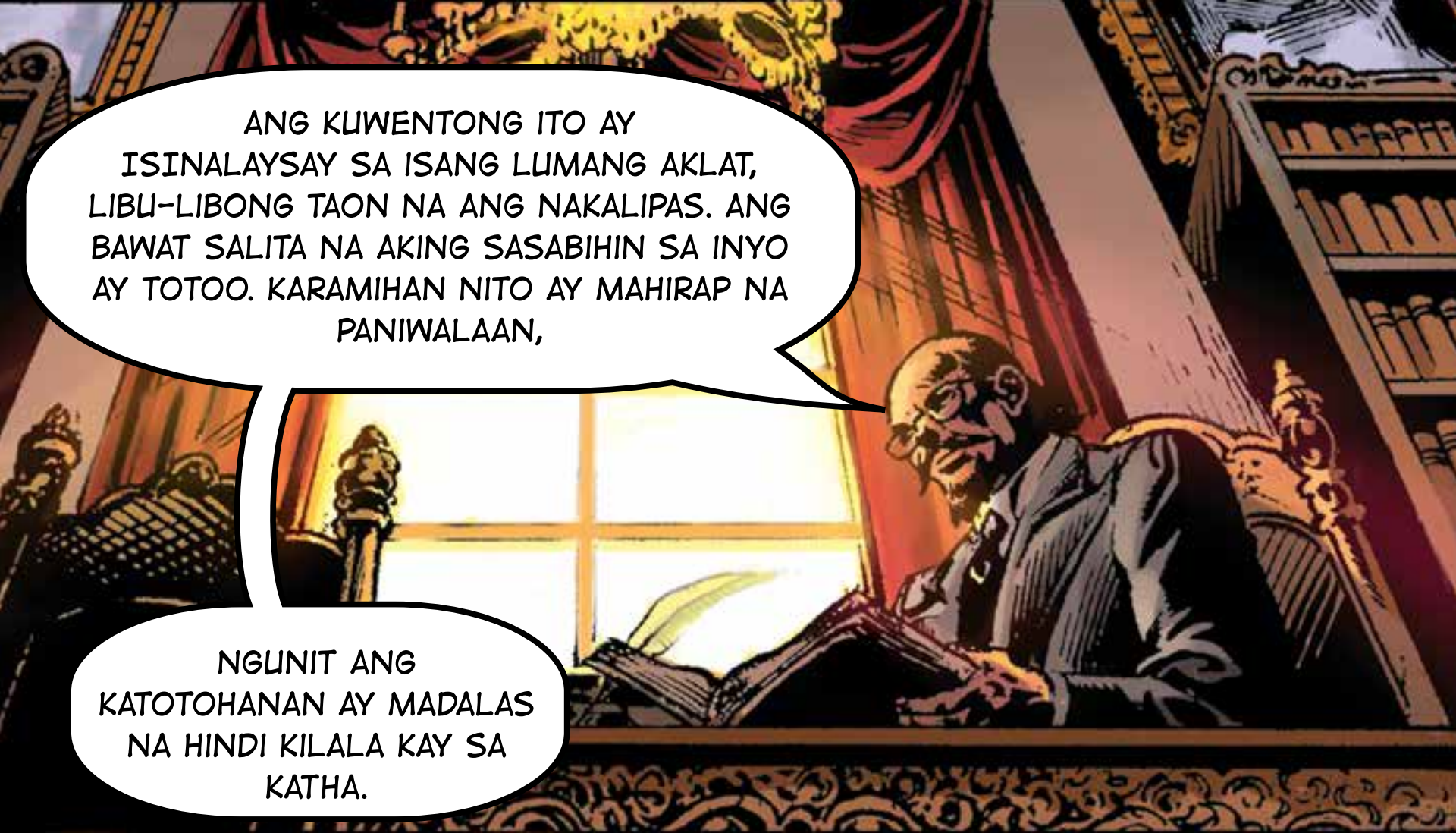




KABANATA 1

ANG
SIMULA...

A man with glasses and a beard, wearing a dark suit and tie, is seated in a large, ornate chair. He is holding an open book and appears to be reading. The setting is a library or study, with bookshelves filled with books visible in the background. A window with red curtains is behind him, and the room is lit with warm, golden light. The overall style is that of a comic book illustration.

ANG KUWENTONG ITO AY
ISINALAYSAY SA ISANG LUMANG AKLAT,
LIBU-LIBONG TAON NA ANG NAKALIPAS. ANG
BAWAT SALITA NA AKING SASABIHIN SA INYO
AY TOTOO. KARAMIHAN NITO AY MAHIRAP NA
PANIWALAAN,

NGUNIT ANG
KATOTOHANAN AY MADALAS
NA HINDI KILALA KAY SA
KATHA.



SA SIMULA BAGO PA NILIKHA ANG LINANG TAO; BAGO PA ANG DAIGDIG, ANG ARAW, ANG MGA BITUIN, KAHIT BAGO PA NILIKHA ANG LIWANAG AT PANAHOON, NANDOON NA ANG DIYOS.



SIYA LAMANG ANG NABUHAY NA WALANG SIMULA, SUBALIT HINDI SIYA NAG-IISA. SIYA, BILANG TRINIDAD NG TATLONG BAHAGI, AY NAKIPAGNIIG SA KANYANG SARILI.

SUBALIT IBIG NG DIYOS NA IBAHAGI ANG KANYANG BUHAY. NAIS NIYA NG MGA KAIBIGAN AT MGA KAPITBAHAY.



ANG BIBLIYA AY NAGSASABI SA ATIN NA SA NAKARAAN NA WALANG HANGGAN, NILIKHA NG DIYOS ANG NAPAKARAMING URI NG MGA ANGHEL UPANG MAG- HANDOG NG MGA PAGPUPURI SA PALIBOT NG KANYANG TRONO NGLUNIT ISA NA TINATAWAG NA LUCIFER AY NAGPASIMUNO SA IKATLO SA KANILA NG PAGHIHIMAGSIK. ITINAPON SILA NG DIYOS PALABAS SA LANGIT AT ANG PANGALAN NI LUCIFER AY PINALITAN NG SATANAS.



NGUNIT HINDI ITO ANG
KANILANG KASAYSAYAN.

ITO AY KUWENTO NG DIYOS NA
GUMAGAWA SA SANGKATAUHAN.

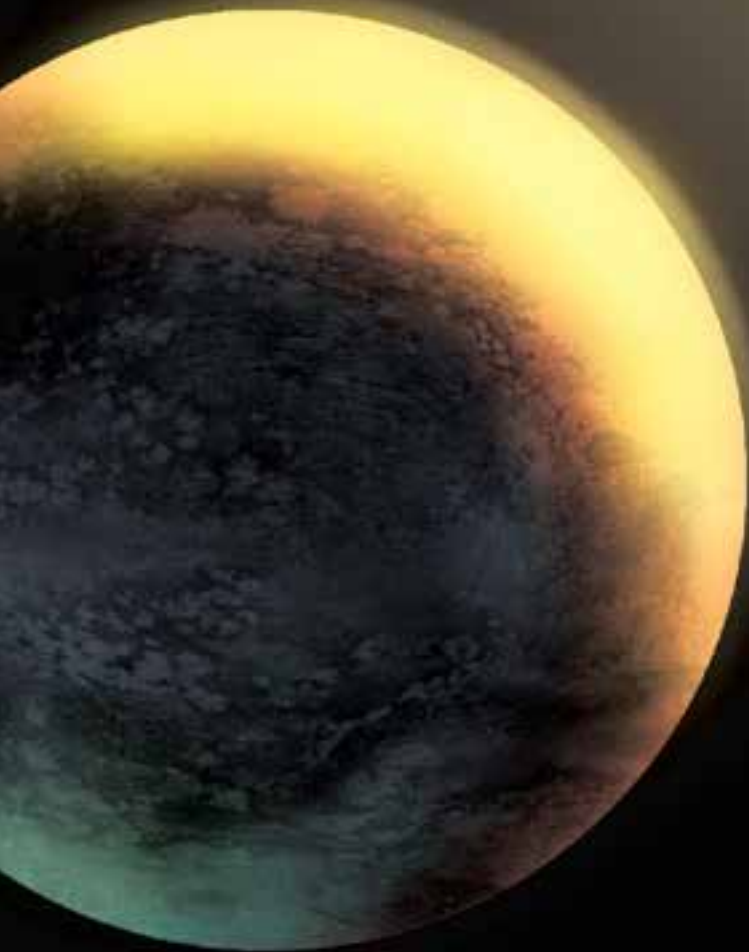
PARA SA DAGDAG KAALAMAN TUNGKOL KAY SATANAS TINGNAN ANG:
ISAIAS 14:12-1-4; EZEKIEL 28:13-19; MATEO 25:41; LUKAS 10:18;
APOKALIPSIS 12:4, 20:2

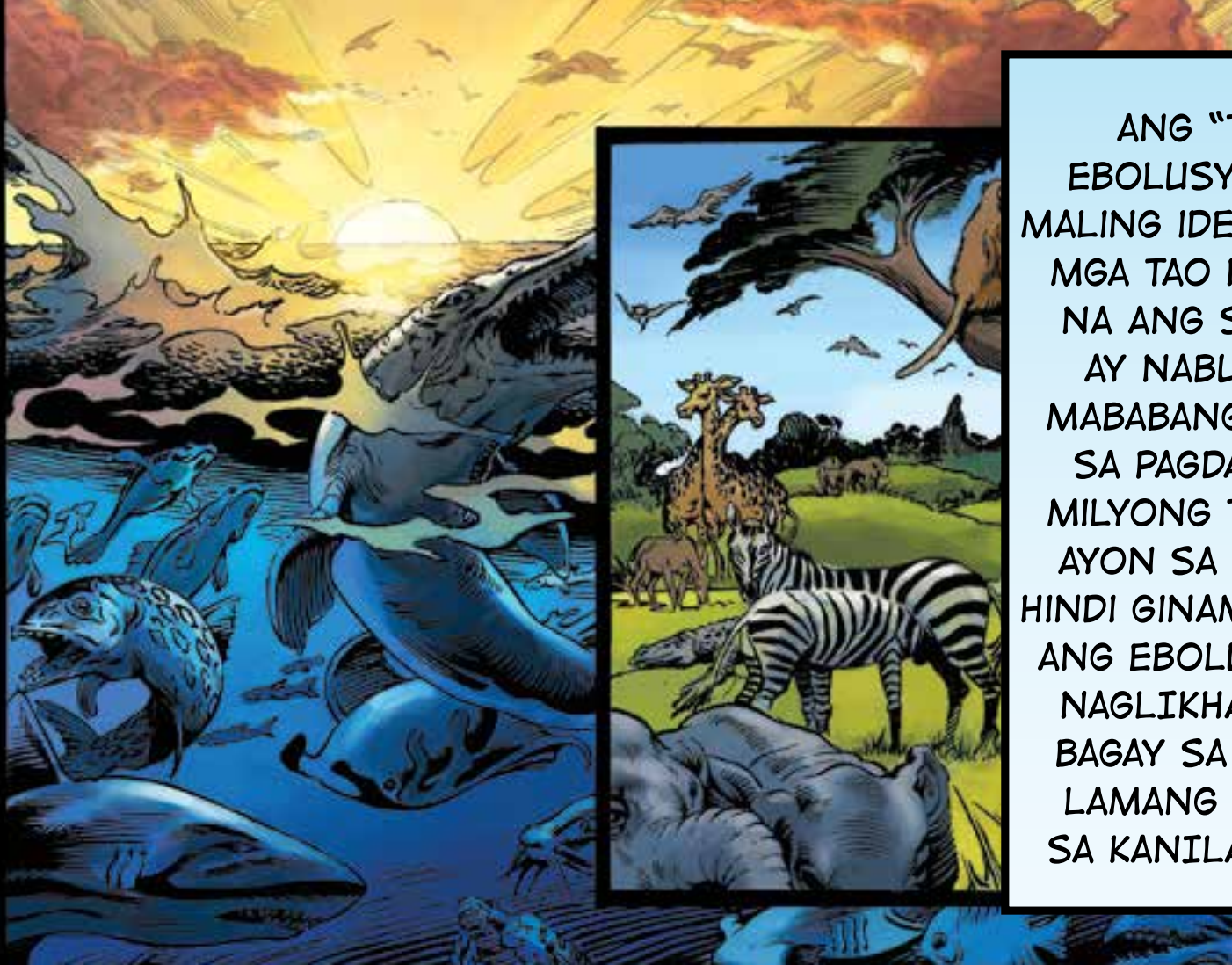
NANG PASIMULA NILIKHA NG
DIYOS ANG LANGIT AT ANG
LUPA. AT NANGYARI, ANG LUPA
AY WALANG HUGIS AT WALANG
LAMAN, AT ANG MAY LIKHA AY
SUMASA IBABAW NG TUBIG.



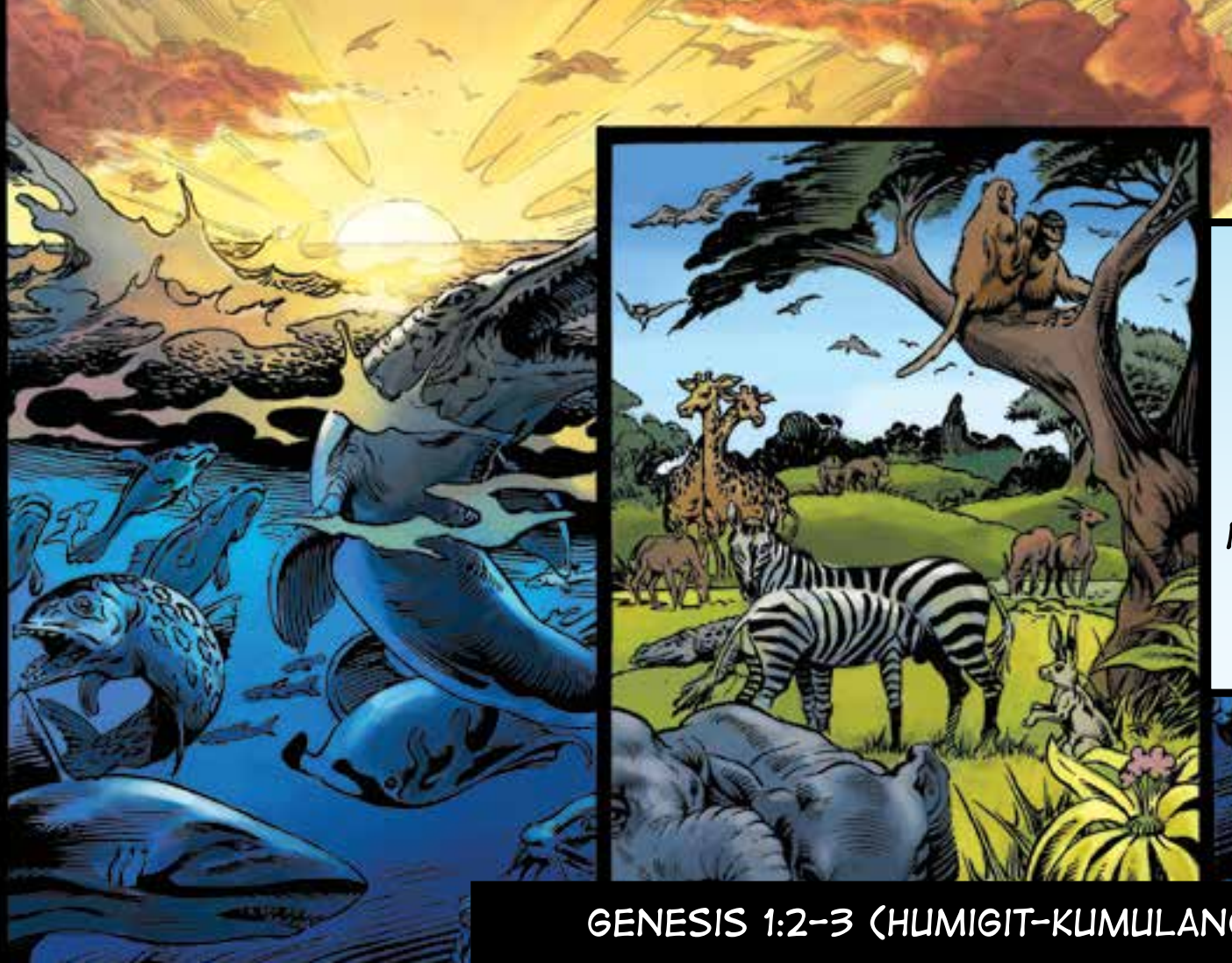
BIGLANG NAGSALITA ANG
DIYOS SA KADILIMAN

"MAGKAROON NG LIWANAG"





ANG "TEORIYA NG EBOLUSYON" AY ISANG MALING IDEYA NA INIISIP NG MGA TAO NA NAGTUTURO NA ANG SANGKATAUHAN AY NABUO GALING SA MABABANG URI NG BUHAY SA PAGDAAN NG ILANG MILYONG TAON. HINDI ITO AYON SA INIISIP NG TAO. HINDI GINAMIT NG MAYLIKHA ANG EBOLUSYON. SIYA AY NAGLIKHA SA LAHAT NG BAGAY SA PAMAMAGITAN LAMANG NG PAGSALITA SA KANILA UPANG IIRAL.

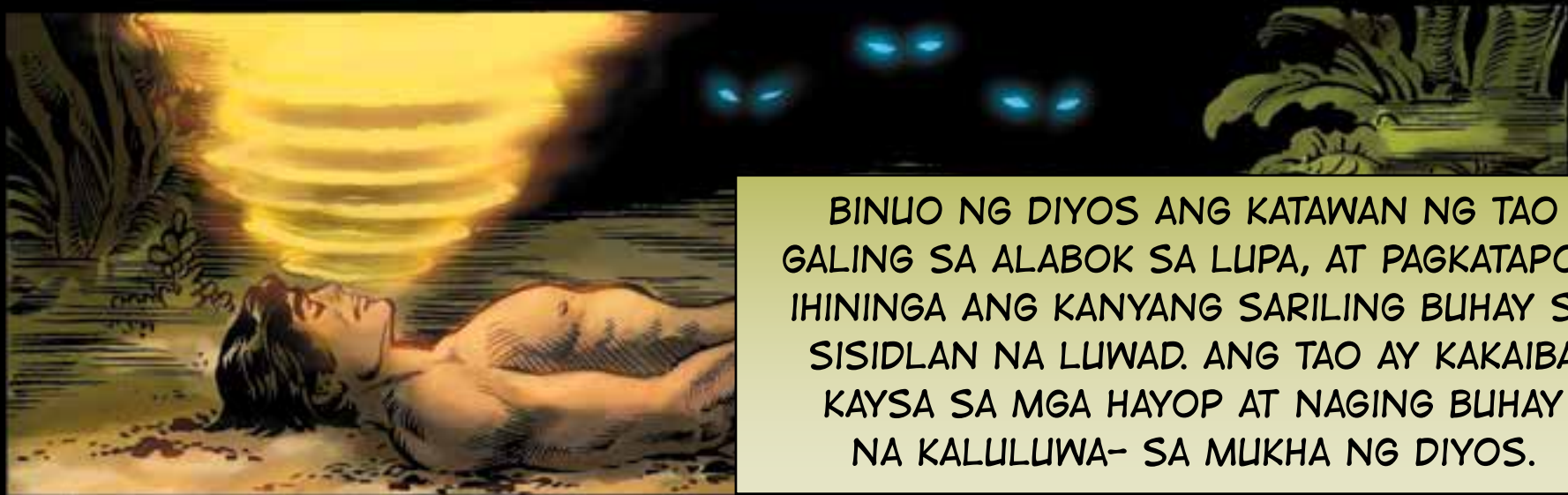


SA ANIM NA 24
NA ORAS NA MGA
ARAW, GINAWA
NG DIYOS ANG
MGA HALAMAN AT
MGA HAYOP UPANG
MANIRAHAN
SA LUPA.

GENESIS 1:2-3 (HUMIGIT-KUMULANG 4004 BC...)



SA IKAANIM NA ARAW BINLIO
NG DIYOS ANG BAGONG BAGAY
GALING SA ALABOK SA LUPA.

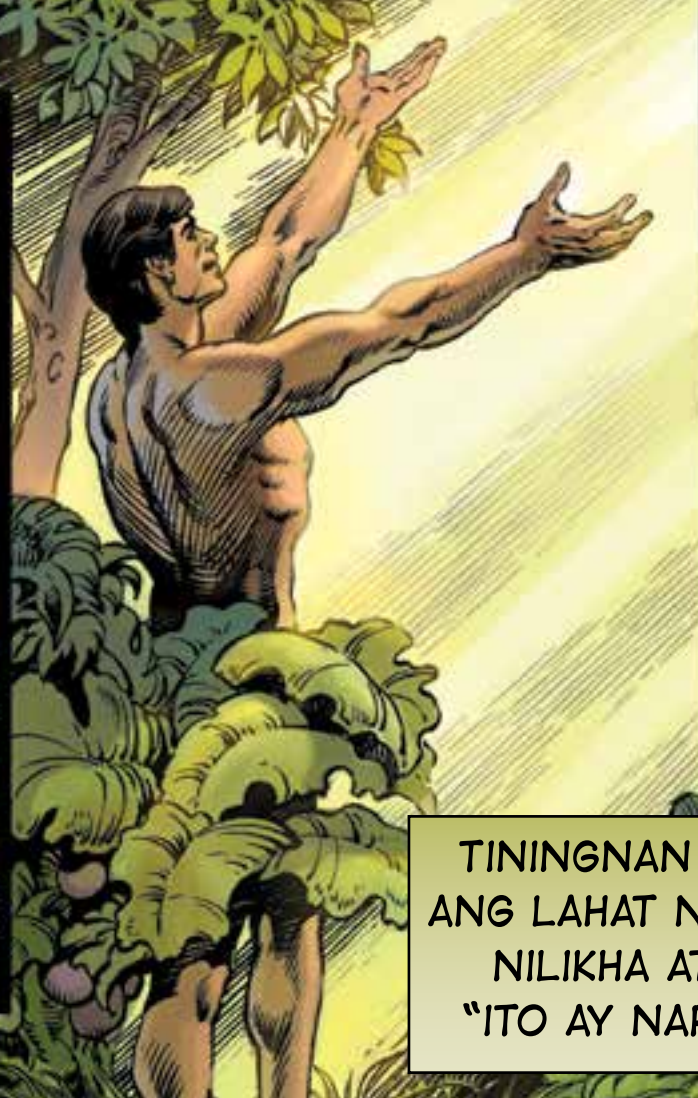


BINLIO NG DIYOS ANG KATAWAN NG TAO
GALING SA ALABOK SA LUPA, AT PAGKATAPOS
IHININGA ANG KANYANG SARILING BUHAY SA
SISIDLAN NA LUWAD. ANG TAO AY KAKAIBA
KAYSA SA MGA HAYOP AT NAGING BUHAY
NA KALULUWA- SA MUKHA NG DIYOS.

TINAWAG NG DIYOS ANG BAGONG
LIKHA AT IBINIGAY SA KANYA
ANG PANGALAN NA ADAN.

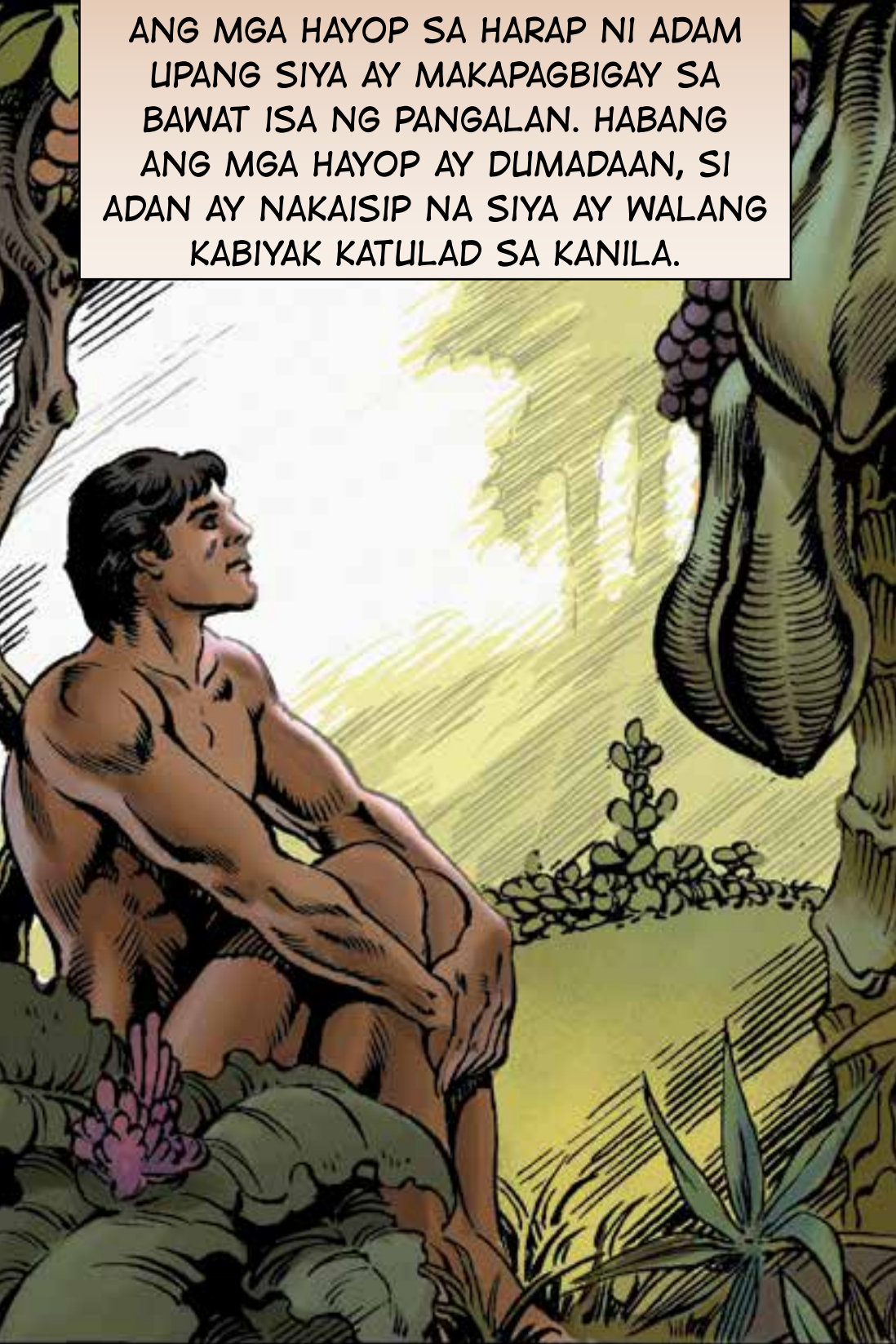


GENESIS 1:31, 2:7



TININGNAN NG DIYOS
ANG LAHAT NG KANYANG
NILIKHA AT SINABI,
"ITO AY NAPAKABUTI."

SA BAWAT ARAW, NAKIPAG-USAP ANG
DIYOS KAY ADAN, AT ANG BUHAY AY
KAHANGAHANGA. DINALA NG DIYOS
ANG MGA HAYOP SA HARAP NI ADAM
UPANG SIYA AY MAKAPAGBIGAY SA
BAWAT ISA NG PANGALAN. HABANG
ANG MGA HAYOP AY DUMADAAN, SI
ADAN AY NAKAISIP NA SIYA AY WALANG
KABIYAK KATULAD SA KANILA.




AT SINABI
NG DIYOS...

AKO
AY GAGAWA NG
ISANG KABIRYAK UPANG
TUTULONG KAY ADAN.



GINAWA NG DIYOS KAY ADAM UPANG SIYA
AY MAKARANAS NG ISANG MALALIM NA
PAGKATULOG, AT PAGKATAPOS KINUHA ANG
ISANG TADYANG GALING SA KANYANG GILID.
SA PAMAMAGITAN NG TADYANG GINAWA NG
DIYOS ANG ISANG MAGANDANG BABAE UPANG
MAGING MAPAGMAHAL NA KATULONG NI ADAM.

GINISING NG DIYOS SI ADAN AT DINALA ANG BABAE SA KANYA. SINABI NIYA SA KANILA NA MAGKARON NG MGA ANAK AT MAGPAKARAMI SA LUPA. AT TINAWAG NI ADAN ANG KANYANG MAGANDANG BAGONG ASAWA NA EVA.



SIYA
AY BUTO NG AKING
BUTO AT LAMAN NG
AKING LAMAN.

SI SATANAS,
ANG
MASAMA AY
NAKATINGIN.

SILANG DALAWA AY KAPWA HUBAD,
NGUNIT, TULAD SA MGA BATA,
SILA AY WALANG MALAY DITO.

SILA AY MASAYA SA HALAMANAN.
WALANG KASALANAN, WALANG GUTOM;
HINDI GAANONG MAINIT O GAANONG
MALAMIG. SINABI NG DIYOS:

SINABI NG DIYOS TUNGKOL
SA MGA PUNONG KAHOY,
NA SINASABI...

**KAYO
AY MAARING
KUMAIN SA LAHAT NG
MGA PUNONG KAHOY SA
HALAMANAN, NGUNIT
HUWAG KUMAIN MULA SA
ISANG PUNONG KAHOY SA LOOB
NG HALAMANAN DAHIL
SA ARAW NA KAYO AY
KUMAIN KAYO AY
MAMAMATAY.**

GENESIS 1:28,
2:2, 16-22, 25

KINASUSUKLAMAN NI SATANAS ANG DIYOS AT GUSTO NIYANG WASAKIN ANG GINAGAWA NG DIYOS, SIYA AY NAGHANAP NG ISANG PARAAN PARA MAKA- USAP SI EVA, KAYA PINASOK NIYA ANG KATAWAN NG ISANG MAGANDANG NILIKHA NA HAYOP AT NAGSALITA SA PAMAMAGITAN NG KANYANG BIBIG.



SINABI
BA NG DIYOS NA KAYO
AY DI MAARING KLUMAIN
SA BAWAT PUNO SA
HALAMANAN?



SINABI
NIYA NA KAMI AY
MAKAKAKAIN SA BAWAT
PUNO MALIBAN SA ISANG
ITO, NGUNIT KUNG AMING
ITONG HIHIPLIN, KAMI AY
MAMAMATAY.

HA! HINDI KAYO
MAMAMATAY. IKAW
AY MAGING KATULAD SA
MGA DIYOS SA PANAHON
NA IKAW AY KAKAIN. IKAW
AY MALILIWANAGAN KATULAD
NAMIN AT MALALAMAN MO
ANG LAHAT TUNGKOL SA
MABUTI AT MASAMA.



ITO'Y MAGANDA
SA PANINGIN. ITO'Y MABUTING
KAKAININ, AT MAGIGING MATALINO AKO
SA PAGKAIN NITO; NGUNIT SINABI NG
DIYOS NA HUWAG KAKAININ ANG
BLUNGA NITO.

HINDI PA ALAM NI EVA KUNG
ANO ANG MABUTI AT MASAMA.



SINLUWAY NI EVA ANG DIYOS
AT KINAIN ANG BUNGA.

HULI NA, NALINLANG NA NGAYON
NI EVA NA SIYA AY NALINLANG.
NAGDULOT ITO SA KANYA NG
PAGKAALAM NG MABUTI AT
MASAMA, NGUNIT ANG MASAMA
NA ANG NAGKONTROL.

DINALA NI EVA ANG
BUNGA SA KANYANG
ASAWA AT KINUMBINSE
SIYA NA KUMAIN.




TINGNAN
MO, HINDI AKO
NAMATAY. KAIN, ITO'Y
MAGPAPATALINO RIN
SA IYO.

GENESIS 3:1-6; APOKALIPSIS 20:2

SILA'Y
NALIWANAGAN
AT NAHIYA
SA KANILANG
PAGKAHUBAD.


HA, HA, HA, PAPTAYIN NIYA
KAYO NGAYON! TINGNAN KLING
ANO ANG GINAWA NIYA SA
AKIN.





ANO
ANG ATING
GINAWA?

SINUWAY NATIN
ANG DIYOS. SIYA AY
PAPARATING NA. TAYO'Y
KAILANGAN MAGTAKIP
SA ATING PAGKAHUBO'T
HUBAD.



**ADAM,
NASAAN NA
KAYO?**

**NARINIG
KO ANG
IYONG TINIG AT
AKO'Y NATAKOT
SAPAGKAT AKO'Y
HUBO'T HUBAD.**

**SINONG
NAGSABI SA IYO
NA IKAW AY HUBO'T
HUBAD? SINLIWAY MO
BA AKO AT KLIMAIN
NG IPINAGBABAWAL
NA BLINGA?**



GINAWA
ITO NG BABAE NA INYONG
IBINIGAY SA AKIN.

GENESIS 3:6-12

A woman with long dark hair, wearing a green dress made of leaves, stands in a forest. She is pointing her right hand towards a large, scaly dragon with a white and gold body. The dragon is coiled on the ground, looking towards the woman. The background shows trees and a bright sky. A speech bubble is positioned above the dragon, and a larger speech bubble is positioned below the woman.

HISSSSS...

NILINLANG AKO
NG AHAS. SINABI NIYA NA AKO
AY HINDI MAMAMATAY; NA AKO AY
MAGIGING KATULAD NIYO, NGUNIT AKO
U2019Y HINDI NAGING KATULAD NIYO.
KAKILA-KILABOT ANG AKING
NARAMDAMAN.

KAYA SINUMPA NG
DIYOS ANG AHAS AT
SINABI SA KANYA..

AT PAPAGAALITIN KO
IKAW AT ANG BABAE, AT ANG
IYONG BINHI AT ANG KANYANG BINHI:
ITO ANG DUDUROG NG IYONG LILO,
AT IKAW ANG DUDUROG NG KANYANG
SAKONG.

DAHIL ITO ANG
GINAWA MO, IKAW AY
GAGAPANG SA IYONG TIYAN
AT KUKUHA NG ALIKABOK
SA IYONG BIBIG.




ITO ANG PANGAKO SA DARATING NA DIGMAAN. ISANG PANAHOON ANG DARATING NA ANG ANAK NG BABAE AY TATALO KAY SATANAS. ANG PERSONANG ITO'Y MAGTUTUBOS SA SANGKATAUHAN PABALIK SA DIYOS AT MAGLILIGTAS SA KANILA MULA SA SUMPANG KASALANAN AT KAMATAYAN.



MAARING PUKSAIN KAAGAD NG DIYOS SI LUCIFER AT ANG LAHAT NG KANYANG MGA ANGHIL NA KASAMA, SUBALIT PINAHINTULUTAN NIYA NA MABUHAY SILA UPANG SUBUKIN ANG LAHI NG TAO O 'DI KAYA AY SUNDIN NILA SI SATANAS SA KANYANG PAG-REBELYON.

GENESIS 3:13-15


A man with a muscular build, wearing a loincloth made of large green leaves, is shown from the waist up. He has his hands pressed against his face, suggesting a state of grief or despair. The background is a dark, textured landscape with some foliage and a large tree trunk on the right.

ISINLUMPA NG DIYOS
ANG SANGKATAHAN
NA NAGSASABI...

**ADAM,
BECAUSE YOU YIELDED TO
YOUR WIFE'S PERSUASION AND
DISOBEYED ME, I WILL CURSE
THIS EARTH AND CAUSE THORNS
AND THISTLES TO GROW BETTER THAN
THE VEGETABLES, AND YOU WILL HAVE
TO WORK HARD TO MAKE THE GROUND
PRODUCE SOMETHING TO EAT. AS LONG AS
YOU LIVE, YOU WILL HAVE SORROW,
WORKING BY THE SWEAT ON YOUR
FACE UNTIL YOU DIE AND RETURN TO
THE GROUND FROM WHICH YOU
WERE MADE.**

NGAYON AY PANAHOON NA LIPANG SI ADAN AT EVA AY PATAYIN TULAD SA IPINANGAKO NG DIYOS. SA HALIP NA PATAYIN SILA, PUMATAY ANG DIYOS NG MGA HAYOP KAPALIT NG LUGAR NILA AT KINUHA ANG MGA BALAT UPANG GAWING MGA DAMIT PARA KAY ADAN AT EVA.





HINDI
NIYA TAYO PINATAY! BUHAY
PA TAYO!

PINATAY
NIYA ANG MGA HAYOP
SA HALIP NATIN!

SI ADAN AT EVA AY HINDI NAMATAY SA ARAW
NA IYON SAPAGKAT ANG INOSENTENG
MGA HAYOP ANG NAMATAY SA KANILANG
LUGAR. NGUNIT ANG SENTENSIYA NG
KAMATAYAN LUMAMPAS SA KANILA, AT SA
KALALINAN SILA RIN AY MAMAMATAY. ANG
KAMATAYAN AY PARUSA SA KASALANAN.

SAPAGKAT SI ADAN AT EVA NGAYON AY MAKASALANAN NA, PINALABAS SILA NG DIYOS SA MAGANDANG HALAMANAN UPANG SILA AY HINDI NA MAKAKAIN SA PUNO NG BUHAY AT MABUHAY MAGPAKAILANMAN SA KANILANG KALAGAYAN BILANG MAKASALANAN.



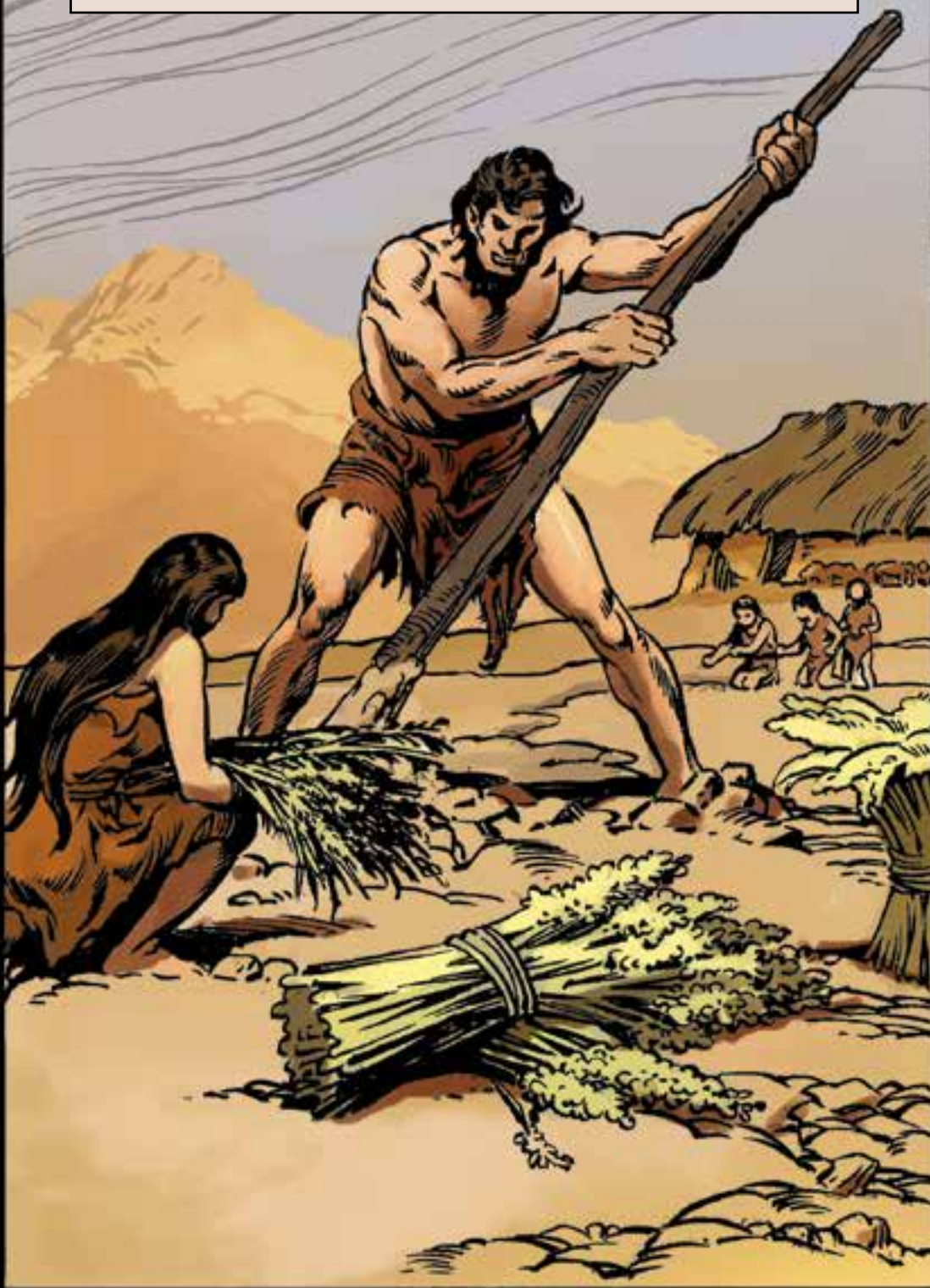


INILAGAY NG DIYOS ANG ESPESYAL
NA MGA ANGHEL NA TINAWAG
NA KERUBIN, SA PASUKAN NG
HARDIN UPANG MAPANATILING
WALANG MAKAPASOK SA PUNO
NG BUHAY. SA KALALUNAN SINIRA
ANG HALAMANAN AT ANG PUNO
KINUHA SA LUPA. ISANG ARAW
ITO'Y DADALHIN PABALIK SA LUPA,
SUBALIT MAYROON PA RING
HIGIT PA SA KWENTONG ITO.



GENESIS 3:17-24; EZEKIEL 18:4

SI ADAN AT EVA AY NAGKARON NG MARAMING ANAK. BANDANG HULI, ANG KANILANG MGA ANAK NA LALAKE AT MGA ANAK NA BABAE AY MAGPAPAKASAL SA BAWAT ISA AT MAGKARON NG SARILI NILANG MGA ANAK.



ANG KANILANG UNANG ANAK NA LALAKE,
SI CAIN, NAGTANIM NG MGA GULAY AT
PRUTAS. ANG KANILANG PANGALAWANG
ANAK NA LALAKE, SI ABEL, NAG-ALAGA NG
MGA HAYOP. MAARI KAYA NA ANG ISA SA
KANILA ANG MAGIGING IPINANGAKONG ANAK
NA LALAKE NA LILIPOL KAY SATANAS?

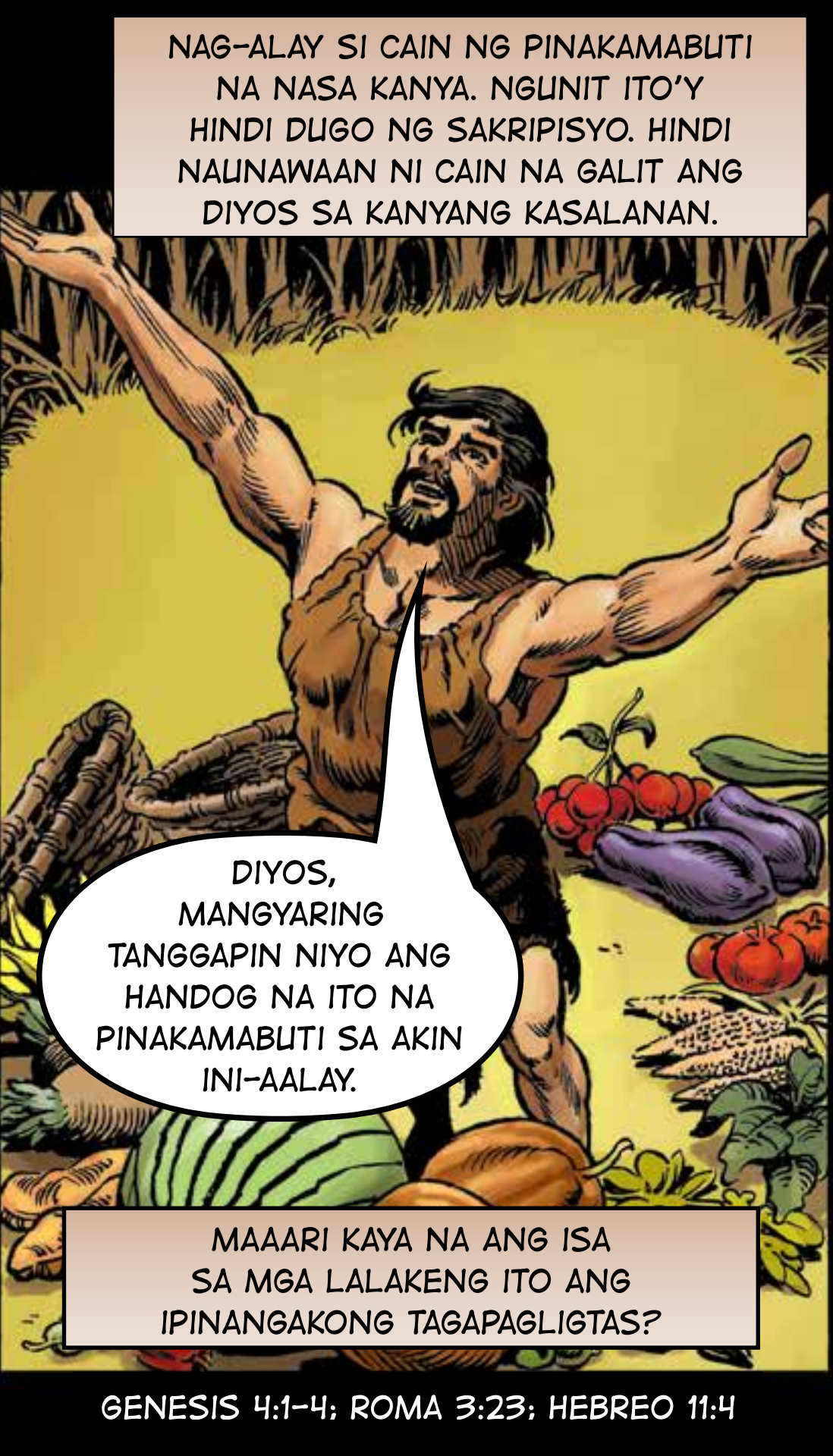


ALAM NI CAIN AT ABEL ANG TUNGKOL SA DIYOS AT
SA MGA NANGYARI SA HALAMANAN. NGUNIT ANG
DIYOS AY HINDI NA LUMALAKAD AT NAKIKIPANAYAM
SA SANGKATALIHAN. SI ADAN AT LAHAT NG
KANYANG MGA SUPLING AY NAHIWALAY MULA SA
DIYOS SA PAMAMAGITAN NG KANYANG PAGSUWAY.
NAGING MAHIRAP ANG BUHAY NA WALANG DIYOS.



O DIYOS, AKO
AY MAKASALANANG
TAO; PINATAY KO ITONG
BATANG TUPA
AT INIHAHANDOG
KO SA IYO SA LUGAR
NG AKING SARILING
KAMATAYAN.

DUMATING ANG ISANG ARAW NA ANG DALAWANG ANAK NA LALAKE NAGPASIYA NA SUMAMBA SA DIYOS. SINABI NG KANILANG AMA NA ANG DIYOS AY PUMATAY NG MGA HAYOP SA HALAMAN. KAYA SA PAMAMAGITAN NG PANANAMPALATAYA, SI ABEL AY PUMATAY NG ISANG HAYOP AT INIHANDOG ITO SA DIYOS.




NAG-ALAY SI CAIN NG PINAKAMABUTI
NA NASA KANYA. NGUNIT ITO'Y
HINDI DLUGO NG SAKRIPISYO. HINDI
NALUNAWAAN NI CAIN NA GALIT ANG
DIYOS SA KANYANG KASALANAN.

DIYOS,
MANGYARING
TANGGAPIN NIYO ANG
HANDOG NA ITO NA
PINAKAMABUTI SA AKIN
INI-AALAY.

MAAARI KAYA NA ANG ISA
SA MGA LALAKENG ITO ANG
IPINANGAKONG TAGAPAGLIGTAS?

GENESIS 4:1-4; ROMA 3:23; HEBREO 11:4



HINDI, CAIN

TINANGGIHAN NG DIYOS ANG MGA HANDOG
NI CAIN SAPAGKAT ITO'Y WALANG DUGO.

NALUGOD ANG DIYOS KAY ABEL AT SA KANYANG HANDOG. NANG MAKITA NIYA ANG PAGBUHOS NG DUGO NG INOSENTENG BATANG TUPA, INALIS NG DIYOS ANG KASALANAN NI ABEL.




SINABI NG DIYOS KAY CAIN, "KUNG GAGAWIN MO ANG DAPAT MONG GAWIN MALULLIGOD AKO SA IYO. AT PAMAMAHALAN MO ANG IYONG KAPATID NA SI ABEL AT MAMUMUHAY SIYANG NAGPAPASAKOP SA IYO

IKAW BA AY MAS
MAGALING KAY SA
AKIN? ANG HALAGA
NG AKING MGA PRUTAS
AT MGA GULAY AY MAS
HIGIT PA KAY SA IYONG
MADUGONG BATANG TUPA.
ANO BA ANG NAGPAPA-
ESPESYAL SA IYO?

AKING
KAPATID,
MAYROON PANG
PANAHOON PARA
MAKAPAG-ALAY
KA NG ISANG
SAKRIPISYO NA
MAY DUGO.






HINDI
NA AKO
MAKIKINIG SA
IYO!

WAKK!...

GENESIS 4:5-8

SI ABEL AY NAMATAY, AT
SINUBUKAN NI CAIN NA ITAGO ANG
KANYANG SALA NG PAGPATAY.

SUBALIT HINDI MAKAPAGTAGO SI CAIN SA KANYANG MASAMANG GAWA MULA SA DIYOS. ANG DIYOS AY NAKAKITA AT NAKAKA-ALAM NG LAHAT.



**CAIN,
NASAAN
ANG INYONG
KAPATID NA
LALAKE NA SI
ABEL?**

HINDI KO PO
ALAM. HINDI AKO
NAGBABANTAY SA
AKING KAPATID
NA LALAKE.

**ANG
DLUGO NG IYONG
KAPATID NA LALAKE
NANDIYAN PA SA LUPA. ITO
AY NAGPAKITA SA AKIN NG
INYONG MASAMANG
GAWA.**

ALAM NG DIYOS ANG LAHAT. SIYA AY NAKAKAKITA SA BAWAT ISA SA LAHAT NG PANAHON. WALANG MAITATAGO MULA SA KANYA. NAKITA NIYA ANG GINAWA NI CAIN KAY ABEL. INILAGAY NG DIYOS KAY CAIN ANG ISANG SUMPANG AT SIYA AY TUMAKAS PAPUNTA SA PARANG, NA KASAMA ANG KANYANG ASAWA. ANG KANYANG PAGKAKASALA ANG NAGBIGAY SA KANYA NG MALAKING DALAMHATI AT PAGHIHIRAP.



HINDI MAAARING SI CAIN ANG IPINANGAKONG TAGAPAGLIGTAS. SIYA MISMO AY NANGANGAILANGAN NG KALIGTASAN.

ANO ANG NANGYARI SA IPINANGAKO NG DIYOS TUNGKOL SA ISANG LALAKENG ANAK NA MAGLILIGTAS? SI ADAN AT EVA AY NAGKAROON ULI NG ISANG ANAK NA LALAKE AT TINAWAG NA SETH. MARAMI PANG ANAK NA LALAKE AT MGA ANAK NA BABAE ANG NAISILANG NILA.



IBINIGAY NG
DIYOS SA AKIN ANG
ISA PANG LALAKE UPANG
MAGING KAPALIT SA ISA
NA PINATAY NI CAIN.

GENESIS 4:9-16, 5:4; MGA GAWA 17:24-28

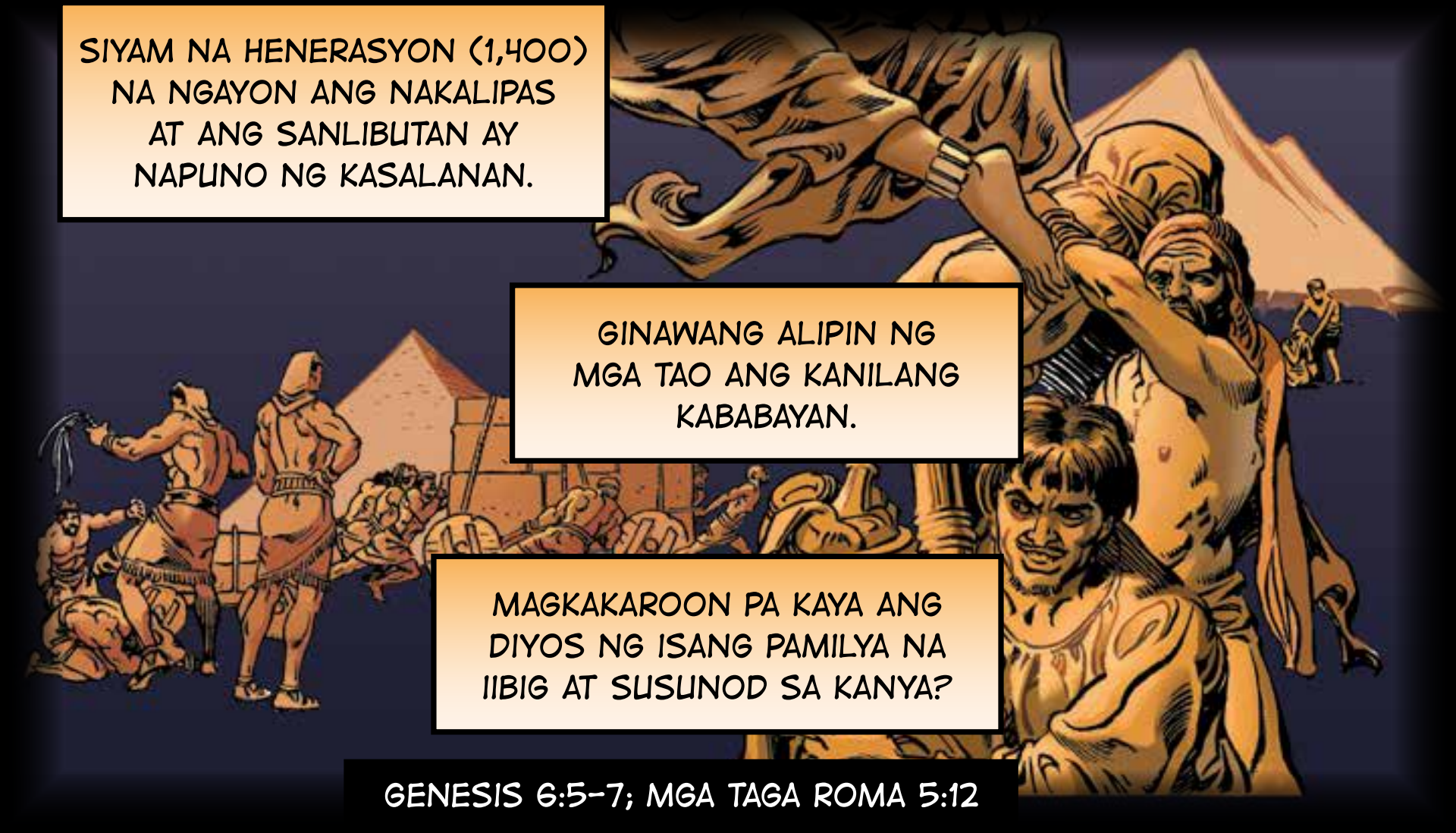
NAGKARON NG ANAK NA LALAKE SI SETH, AT ANG KANYANG ANAK NA LALAKE AY NAGKARON DIN NG ANAK NA LALAKE, AT MARAMI PANG MGA ANAK NA LALAKE ANG ISINILANG, NGUNIT WALA PA RING DUMATING UPANG ALISIN ANG SUMPANG SA KASALANAN AT LIPIAN ANG KAMATAYAN. HINDI NAGTAGAL, ANG LUPA AY TINAYUAN NG MARAMING LUNGSOD, MGA NAYON, AT MGA SAKAHAN.



SA BAWAT BAGONG HENERASYON, HABANG ANG MGA TAO AY DUMARAMI, ANG KASALANAN AY DUMARAMI. GINAWA NG MGA TAO ANG SEKSWAL NA KASALANAN AT NAGING MARAHAS. ANG BAWAT ISIP AY MAKASALANAN. WALANG ISANG NABUHAY NG MATUWID. GINAWA NI ADAN ANG ISANG SALA; NGAYON GINAWA NG MGA TAO ANG MARAMING KASALANAN.



SINABI NG DIYOS, "AKO'Y NAGSISISI NA AKING GINAWA ANG TAO SA LUPA. PAPTAYIN KO ANG BAWAT ISA NA MAY BUHAY SA LUPA. SI SATANAS, NA NAPOPOOT SA KAHARIAN NG DIYOS, AY MAGAGALAK NA TUMINGIN SA DIYOS NA PAPTAYIN ANG BAWAT ISA.



SIYAM NA HENERASYON (1,400)
NA NGAYON ANG NAKALIPAS
AT ANG SANLIBUTAN AY
NAPUNO NG KASALANAN.

GINAWANG ALIPIN NG
MGA TAO ANG KANILANG
KABABAYAN.

MAGKAKAROON PA KAYA ANG
DIYOS NG ISANG PAMILYA NA
IIBIG AT SUSUNOD SA KANYA?

GENESIS 6:5-7; MGA TAGA ROMA 5:12

HUMIGIT-KUMULANG 2500 B.C.



SUBALIT MAYROONG ISANG TAO, SI NOA, NA NANINIWALA SA HUSTISIYA AT PALAGING GINAGAWA ANG WASTONG BAGAY. NAGPASIYA ANG DIYOS NA MAGBIGAY NG BIYAYA SA KANYA AT HUWAG SIYANG PATAYIN O ANG KANYANG PAMILYA NANG PINATAY NIYA ANG LAHAT NG IBANG TAO.



**NOA,
AKO AY MAGPAPADALA
NG MALAKING
BAHA SA BUONG KALUPAAN.
ANG LAHAT NG
BAGAY NA MAY HININGA AY
MAMAMATAY.
LIPANG MAKALIGTAS KA,
ANG IYONG
PAMILYA AT ANG MGA
HAYOP, IKAW AY
GAGAWA NG ISANG
MALAKING DAONG.**




**DALHIN NIYO SA DAONG
ANG ISANG PARES NG BAWAT
HAYOP SA LUPA. DALHIN MO ANG PITO
SA LAHAT NG MGA HAYOP NA
PINAPAYAGANG KAININ. SASABIHIN
KO SA IYO PAPAANO
ANG PAGGAWA SA DAONG AT ANO
ANG IYONG MGA KAKAILANGANIN
LUPANG PAGHANDAAN ANG BAHA.**

SI NOA KAYA ANG IPINANGAKONG ANAK,
ANG ISA NA LILIPOL SA MGA GAWA NI
SATANAS? SIYA BA AY SUSUNOD SA
DIYOS, O SIYA BA, AY MABIBIGO RIN?



SINABI NG DIYOS KAY NOA KUNG
GAANO KALAKI ANG DAONG NA
KAILANGANG MAGLAMAN NG DALAWA
SA BAWAT NILIKHA NA HUMIHINGA NG
HANGIN SA LUPA, KASAMA NA ANG
PAGKAIN NA KANILANG KAKAININ.

GENESIS 6:8-9, 17-22, 7:2



SINASABI SA INYO NG ISANG BESES PA. WAWASAKIN NG DIYOS ANG MUNDO SA PAMAMAGITAN NG MALAKING BAHA. KAYO AY KAILANGANG MANIWALA SA AKIN AT SUMAMA SA AKIN SA DAONG.

NAGPALINGKOT KAY NOA ANG PAG-IISIP NA ANG BAWAT ISA AY MAMATAY SA DARATING NA BAHA, KAYA GINLIGOL NIYA ANG MALAKING PANAHOON SA PAGBIBIGAY NG BABALA SA KANILA UPANG HUMINTO SA PAGKAKASALA.



BAKIT
ANG ISANG
NAGMAMAHAL
NA DIYOS AY
PAPATAYIN ANG
KANIYANG MGA
ANAK?


DAHIL SA KASALANAN.
KAYO AY DAPAT HUMINTO NA SA
PAGKAKASALA AT MAKITUNGO
SA INYONG KAPITBAHAY NA MAY
PAG-IBIG AT HUSTISYA.

MATANDANG
HANGAL KA!

ISANG DAAN AT DALAWAMPUNG TAON
PAGKATAPOS NA MABUO ANG DAONG, GINAWA
NG DIYOS NA PUMUNTA ANG MGA HAYOP KAY
NOA MULA SA BUONG BAHAGI NG DAIGDIG.


TINGNAN
MO,
DUMARATING PA RIN
ANG MGA HAYOP. SILANG
LAHAT AY NAGPUNTA SA
KANILANG MGA SARILI
LAMANG, NA WALANG ISANG
NANGUNGUNA SA KANILA,
NA TILA MAY
ISANG TUMATAWAG
SA KANILA.





ANG
ILAN AY KATAKA-
TAKA ANG ANYO. HINDI
KO ALAM NA MAY MGA
GANOONG LURI NG HAYOP.
SA PALAGAY MO KAYA AY
TAMA SI NOA TUNGKOL
SA PAGPAPADALA NG
DIYOS NG ISANG
BAHA?


HINDI. SAAN
KA NAMAN
KUKUHA NG
SAPAT NA TUBIG
PARA BAHAIN ANG
BUONG MUNDO?



HALOS
WALA NANG
NATITIRANG
MALAKING SILID
PA.

ITO
NA ANG
HULING MGA
HAYOP NA
DUMATING.

NOA,
PANAHOON NA. PUMASOK
KA NA SA DAONG KASAMA ANG
LAHAT NG IYONG PAMILYA AT MGA
HAYOP. SA MADALING PANAHOON AY HULI
NA PARA SA LAHAT NG TUMANGGI
SA PAGHINTO SA PAGGAWA NG
KASALANAN.



ISINARA NG DIYOS
ANG PINTO NG
DAONG, AT SA LOOB
NG PITONG ARAW AY
WALANG NANGYARI.

HA,
HA, TINGNAN
NIYO ANG MGA LILOL,
NAKULONG SA MALAKING
DAONG KASAMA NG LAHAT
NG MGA HAYOP SA GITNA
NG TUYONG KAPATAGAN,
NAPAKALAYO MULA SA
ANUMANG TUBIG.

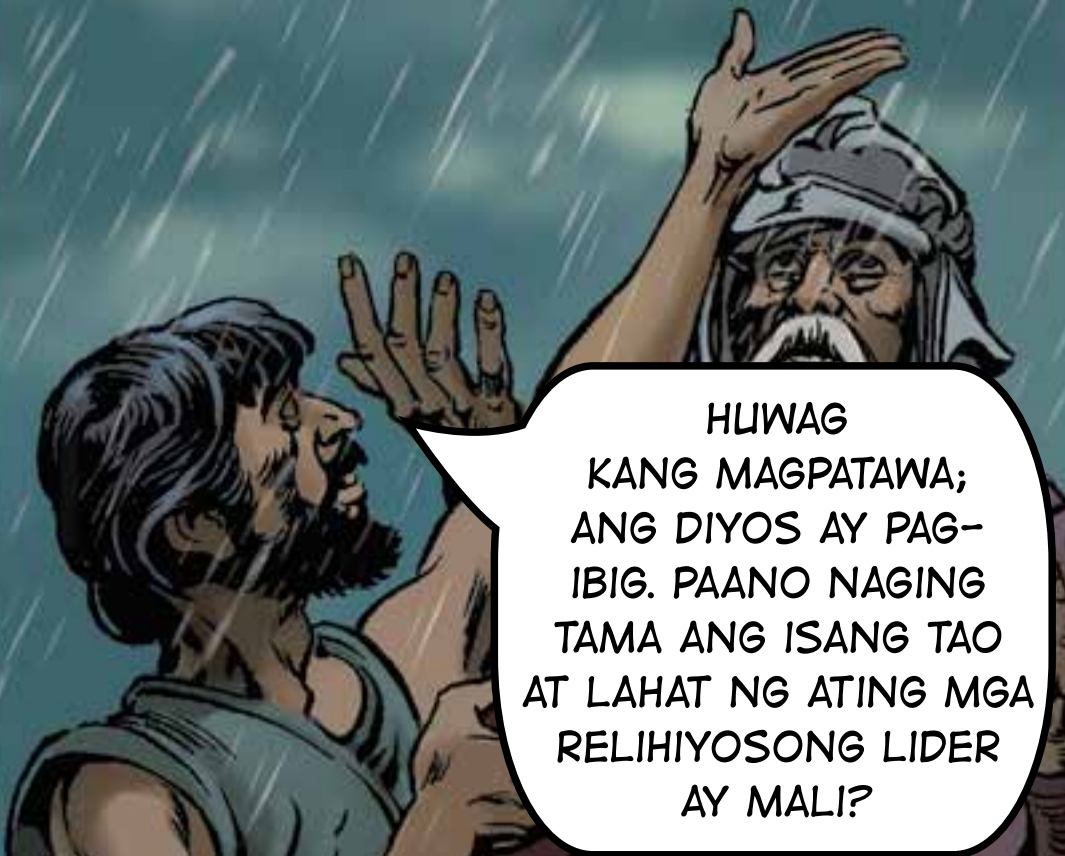
MALAMANG
KINAIN NA SILA NG
MGA LEYON.

ISANG
LINGGO NA SILANG
NANDIYAN!

NGUNIT SA IKAPITONG ARAW NAGSIMULA
NANG UMULAN, AT ANG TUBIG NA NAKAIMBAK
SA ILALIM NG LUPA AY PUMAIBABAW.

HINDI PA TALAGA AKO
NAKAKITA NG GANITO; SA
PALAGAY NIYO BA ANG MGA ULOL NA
TAO SA DAONG AY TAMA TUNGKOL SA
DIYOS NA GUSTONG PATAYIN ANG
LAHAT DAHIL SA KANILANG
KASALANAN?





HUWAG
KANG MAGPATAWA;
ANG DIYOS AY PAG-
IBIG. PAANO NAGING
TAMA ANG ISANG TAO
AT LAHAT NG ATING MGA
RELIHIYOSONG LIDER
AY MALI?

BAGO NG PANAHO NG ITO, HINDI PA LIMULAN
KAILANMAN. ANG PANAHO AY PALAGING
MAGANDA AT ANG AMBON AY LUMITAW GALING
SA MUNDO UPANG TUBIGAN ANG LUPA. WALA
PANG NAKAKITA O NAKARINIG NG ULAN. SI
NOA AY WALANG DAHILAN UPANG MANIWALA
NA ULAN MALIBAN SA SINABI NG DIYOS.
MARAMING TAO ANG NAG-AKALA NA SI NOA
AY NABALIW SA PAG-IISIP AT ANG TUBIG AY
MAHUHULOG GALING SA LANGIT, NGUNIT SI NOA
AY NANAMPALATAYA SA SINABI NG DIYOS.

DAPAT
SANA AKO'Y NAKINIG KAY
NOA. AKO'Y NAGING ISANG
ULOL!

DIYOS KO,
ILIGTAS MO ANG
AKING SANGGOL!

A dramatic illustration of a massive flood. The scene is filled with turbulent, dark blue water. In the background, a bright light source, possibly the sun or moon, is partially obscured by a thick layer of rain or falling water, creating a hazy, atmospheric effect. In the foreground and middle ground, several people are depicted in various states of distress. Some are floating on their backs, while others are struggling to stay afloat. The overall tone is one of chaos and peril.

HUMIGIT-KUMULANG 2348 BC

SA ORAS NA NAPAGTANTO NG MGA
TAO NA SI NOA AY NAGSASABI NG
TOTOO, HULI NA ANG LAHAT.

LIMULAN NG 40 MGA ARAW AT MGA GABI
HANGGANG SA NATAKPAN NG TUBIG
ANG BAWAT BLINDOK SA BUONG LUPA.
ANG BAWAT KALULLUWANG MAY BUHAY
NA HUMIHINGA NG HANGIN AY NAMATAY,
MALIBAN DOON SA MGA KASAMA NI NOA
SA DAONG. HIGIT PA SA ISANG TAON
BAGO PA NILA LISANIN ANG DAONG.

GENESIS 7:12, 19-23, 8:9-12



AKO'Y
MATUTUWA KAPAG
ANG TUBIG AY BUMABA
NA AT MAAARI NA
NATING IWAN ANG
DAONG NA ITO.

SA WAKAS, PINAKAWALAN NI NOA ANG ISANG KALAPATI AT ITO NAGBALIK DALA ANG ISANG SANGA SA KANYANG TUKA, NA ANG KAHULUGAN AY SA ISANG LUGAR MAYROON NANG ISANG PUNO NA TUMUTUBO. SA HULI, MULI NIYA ITONG PINAKAWALAN, AT SA PANAHON NA IYON ITO AY HINDI NA BUMALIK, NANGANGAHULLUGAN NA ITO'Y NAKAKITA NA NG ISANG LUGAR PARA MABUHAY.



HINDI NAGTAGAL, ANG DAONG AY PUMIRMI
SA TUTKTOK NG BUNDOK NA TINAWAG
NA ARARAT. LUMABAS ANG BAWAT ISA
SA ISANG BAGONG MUNDO- ISANG
MUNDO NA WALANG KASALANAN.




ITINAYO NI NOA ANG ISANG ALTAR AT INIALAY
ANG MGA HAYOP NA SAKRIPISYO SA DIYOS.
BAGAMAT SI NOA AY ISANG MAKATUWIRANG TAO,
MAYROON PA RING SALA SA KANYANG PLUSO.
ANG MGA DUGONG SAKRIPISYO NA ITO AY
INIALAY SA DIYOS NA KAPALIT SA MGA BUHAY
NI NOA AT LAHAT NG KANYANG PAMILYA.



ANG MGA HAYOP AY KUMAKATAWAN SA WALO
NA DAPAT AY MAMATAY SA BAHA, NGUNIT
NAAWAAN SA BIYAYA NG DIYOS. ITO'Y TULAD
SA GINAWA NG DIYOS SA HALAMANAN
NANG PINATAY NIYA ANG MGA HAYOP UPANG
GAWING PANTAKIP KAY ADAN AT EVA.

**BIBIGYAN
KITA NG BAHAGHARI SA LANGIT
NA ISANG
PALATANDAAN NA HINDI KO NA
KAILANMAN LILIPULIN MULI ANG LUPA SA
PAMAMAGITAN NG TUBIG.
IKAW AY DAPAT MAGKAROON NG
MARAMING ANAK, MAGHIWA-HI WALAY
KAYO, AT MULING MAGPAKARAMI SA
BUONG LUPA.**



A man with long dark hair, wearing a green robe, stands with his arms outstretched, addressing a group of people. The scene is set in a landscape with a large tree on the right and a rainbow on the left. The people are seen from behind, looking towards the speaker. The text is contained within a yellow speech bubble.

GAGAWIN KONG MATATAKOT ANG MGA HAYOP SA TAO. MAARI KANG KUMAIN SA KAHIT ANONG NILIKHA NA BUHAY AT GUMAGAPANG SA LUPA, KATULAD LAMANG NANG KAYO AY KUMAKAIN NG MGA GULAY AT MGA PANANIM NA DAMO SA PARANG. NGUNIT KAYO AY HINDI KAKAIN SA DUGO NG KAHIT ANONG NILIKHA. HUWAG KAYONG PAPTAY KAHIT SINOMAN.

KLING
MAYROON MANG MATAGPLIAN NA MAY KASALANAN SA PAGPATAY SA IBA, KLING GAYON SIYA AY PAPTAYIN DIN NG IBANG TAO. KLING ANG ISANG TAO AY NAGBUHOS NG DUGO NG IBANG TAO, KLING GAYON ANG IBANG MGA TAO AY BUBUHOS DIN SA KANYANG DUGO UPANG IBAYAD SA KANYANG KRIMEN, DAHIL ANG BUHAY AY NASA DUGO.



SI NOA AY NAGING ISANG MAGSASAKA AT NAGTANIM NG MGA LIBAS. ANG BAGONG SANLIBUTAN AY MALINGKOT DAHIL APAT LAMANG ANG PAMILYA, SUBALIT SA HINDI NAGTAGAL ANG KANYANG MGA ANAK NA LALAKE NAGKARON NG SARILI NILANG MGA ANAK.




GENESIS 8:4, 20, 9:1-29

NATUKLASAN NI NOA NA SA PAMAMAGITAN NG PAGLAGAY NG PRUTAS SA ISANG SISIDLAN AT HAYAAN ITO NG ILANG LINGGO ITO'Y NAGING INUMING MAY ALKOHOL NA NAGDULOT SA KANYA NG NAKAKATUWANG PAKIRAMDAM. NAGUSTOHAN NG HUSTO NI NOA ANG INUMIN KAYA PAMINSAN- MINSAN SIYA AY HINDI MAKAPAGTRABAHO. SIYA AY NATUMBA AT NAWALAN NG MALAY. DAHIL DITO, NAKAGAWA SIYA NG MGA BAGAY NA NAGPASAMA SA LOOB NG DIYOS.



ISANG ARAW SI NOA AY LUBHANG NALASING NA SIYA'Y NAGING HUBO'T HUBAD AT MAYA-MAYA NAWALAN NG MALAY. ANG KANYANG ANAK NA LALAKE, SI HAM, ANG NAKAKITA SA KAHIIHYAN NG KANYANG AMA AT NASIYAHAN ITO. SINABIHAN NIYA ANG KANYANG MGA KAPATID NA LALAKE NA MAY PABIRONG TONO SA KANYANG NAKITA.



NANG SI NOA AY
NAGISING, SINABI
NG KANYANG MGA
ANAK NA LALAKE
KLING ANO ANG
GINAWA NI HAM.

ANG
IYONG ANAK NA
LALAKENG SI CANAAN,
AT LAHAT NG KANYANG MGA
LAHI AY MAGIGING ALIPIN
SA MGA LAHI NAMAN NG
IYONG KAPATID NA SI
SEM.



MARAMING TAON ANG NAKARAAN, ANG HULANG ITO AY NAGING TOTOO. ANG MGA TAGA CANAAN AY INOKUPA ANG PALESTINA AT NALIWI SA PAGIGING MGA ALIPIN NG MGA JUDEO.

GENESIS 9:21-27; I CRONICA 4:40
SALMO 78:51, 105:23,27,106:22

SETH



CAIN



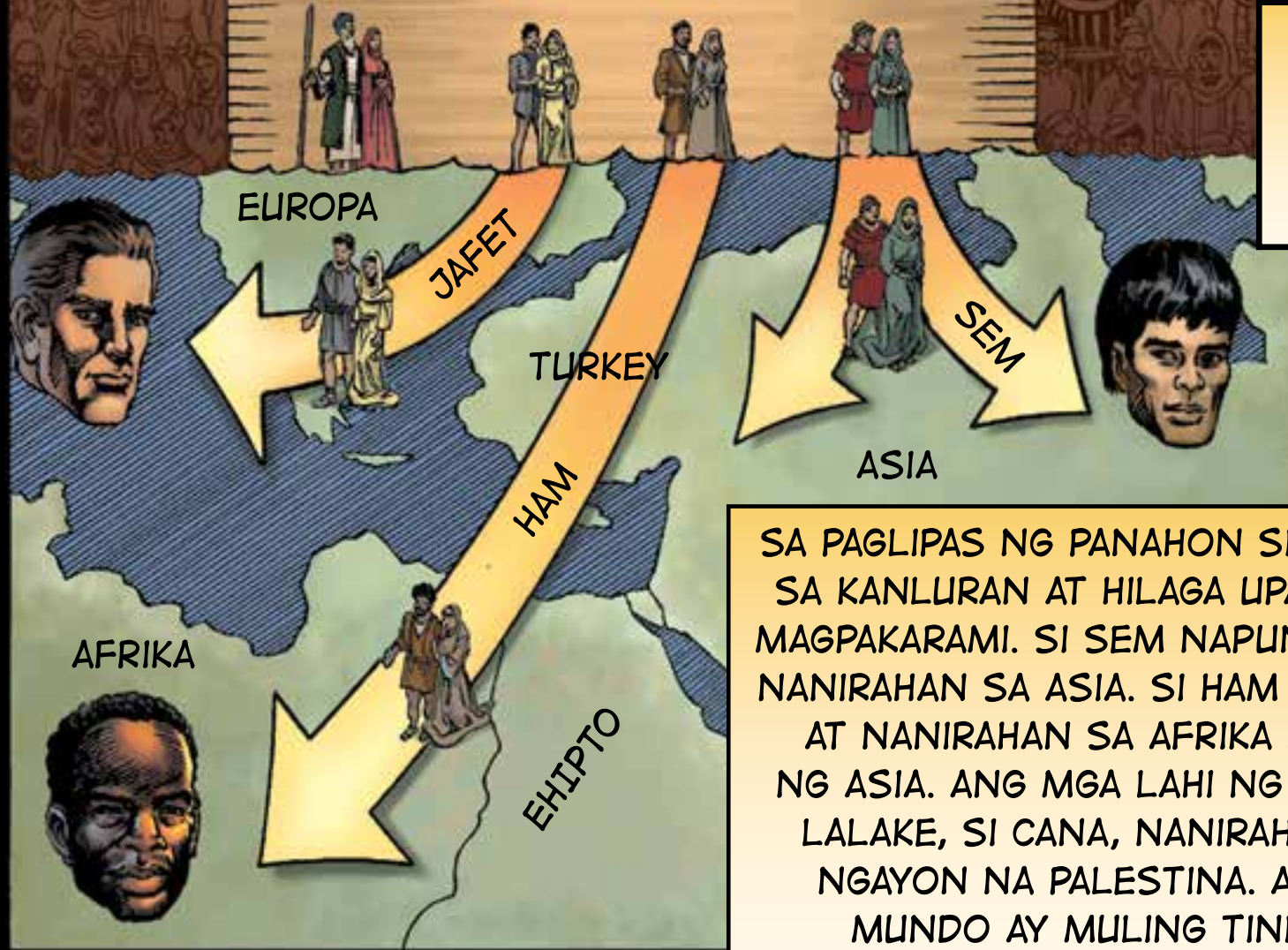
ABEL

ADAM AT EVA

PINATAY NG DIYOS
ANG BAWAT ISA
MALIBAN SA
WALONG KA-TAO.



SI NOA AT ANG
KANYANG PAMILYA
AY PINAGPAPALA SA
BIYAYA NG DIYOS.



SA PAGLIPAS NG PANAHON SI JAFET AY NAPUNTA SA KANLLURAN AT HILAGA UPANG MANIRAHAN AT MAGPAKARAMI. SI SEM NAPUNTA SA SILANGAN AT NANIRAHAN SA ASIA. SI HAM PUMUNTA SA TIMOG AT NANIRAHAN SA AFRIKA AT SA KATIMOGAN NG ASIA. ANG MGA LAHI NG KANYANG ANAK NA LALAKE, SI CANA, NANIRAHAN SA TINATAWAG NGAYON NA PALESTINA. AT SA GAYON ANG MUNDO AY MULING TINIRAHAN NG TAO.

HUMIGIT-KUMULANG 2247 B.C.

ANG ANAK NA LALAKE NI NOA, SI HAM, NAGKARON NG ISANG ANAK NA LALAKE NA PINANGALAN NA CUSH, AT PAGKATAPOS SI CUSH NAGKARON NG ANAK NA LALAKE NA PINANGALANAN NA NIMROD. SI NIMROD AY LUMAKI UPANG MAGING MALAKAS NA MANGANGASO AT NAGING KILALA SA BUONG LUPA. TINANGGIHAN NIYA ANG PAGSUNOD SA DIYOS AT NAGSIMULA NG KANYANG SARILING HUWAD NA RELIHIYON SA ISANG LUGAR NA TINAWAG NA BABILONIA.



ANG MGA TAO SA BABILONIA AY HINDI GUSTONG MAGHIWA-HIWALAY UPANG MAGPAKARAMI SA LUPA ALINSUNOD SA LITOS NG DIYOS, KAYA SILA AY NAGKAISA AT NAGTAYO ANG ISANG MALAKI AT MATAAS NA TORE BILANG SENTRO NG PAGESAMBA.





SUBALIT HINDI ANG KANILANG
TAGAPAGLIKHA ANG SINAMBA.
PINANGUNAHAN SILA NI SATANAS
UPANG LUMIKHA NG KANILANG
SARILING MGA DIOSDIOSAN MULA
SA KAHROY, BATO AT BAKAL.

ANG DIYOS AY NAGALIT SA KANILANG PAGTANGGI
NA MAGHIWA-HIWALAY SA BUONG MUNDO,
KAYA GINAWA NIYA NA ANG MGA TAO AY
MAKAPAGSALITA NG MARAMING MGA WIKA.



גור דעז נצדו
צאצאדעזדעז דבדע
עז דדדדדד

גור דעז נצדו
צאצאדעזדעז דבדע
עז דדדדדד

ANG MGA MANGGAGAWA AY
HINDI NA MAGKAITINDIHAN SA
BAWAT ISA, KAYA HINDI NA NILA
MAIPAGPATULOY ANG TRABAHO.



NG BAWAT GRUPO NG WIKA AY NAGTLUNGO SA MAGKAIBANG DIREKSYON. ANG ILANG TAO AY PUMUNTA SA MALALAYONG LUGAR SA LUPA, ANG ILAN AY NAGLAKBAY SA MGA DAONG SA MALALAYONG ISLA, ANG ILAN SA HILAGA KUNG SAAN AY MALAMIG AT ANG ILAN AY PABABA SA MGA DISYERTO NA DOON AY MAINIT. AT SA GAYON ANG LITOS NG DIYOS NA MULING MAGPAKARAMI SA LUPA AY NATUPAD.



HABANG ANG LUPA AY NAPUNO
NG MGA TAO, MULI RING
DUMAMI ANG KASALANAN. ANG
MGA TAO AY YUMUKO SA MGA
DIYOSDIYOSAN AT NAKALIMOT
SA BUHAY NA DIYOS.

GENESIS 10:6-10, 11:1-9



KABANATA 2

ABRAHAM

MAY ISANG TAO NA PINANGALANANG
SI ABRAHAM NA HINDI NANINIWALA
NA ANG REBULTO AY MGA DIYOS.
ALAM NIYA NA ANG DIYOS ANG
TAGAPAGLIKHA AT HINDI SINASAMBA SA
PAMAMAGITAN NG MGA DIYOSDIYOSAN.



NAGSALITA ANG DIYOS SA KANYA, AT SINABI, "ABRAHAM UMALIS KA SA LUNGSOD NA ITO NG DIYOSDIYOSAN. IWANAN MO LAHAT ANG IYONG PAMILYA AT BAYAN AT IPAPAKITA KO SA IYO SAAN KA PUPLUNTA. GAGAWIN KITANG AMA NG ISANG DAKILANG BANSA. PAGPAPALAIN KO SILANG NAGPAPALA SA IYO AT SUSUMPAIN KO SILANG NAGSUMPA SA IYO. SA IYO ANG ANG LAHAT NG MGA BANSA SA LUPA AY PAGPAPALAIN.



MAAARI KAYA NA SI ABRAHAM ANG IPINANGAKONG ANAK NA WAWASAK SA KASALANAN AT KAMATAYAN?

HUMIGIT-KUMULANG 1921 B.C.




ALAM NI ABRAHAM NA ANG BOSES NA NARINIG NIYA AY ANG BOSES NG DIYOS, KAYA SIYA AY SUMUNOD, NA WALANG ALAM SAAN SIYA PUPUNTA. ALAM NIYA NA IIWAN NIYA ANG DIYOSDIYOSAN AT SUSUNOD SA BUHAY NA DIYOS. HINDI NIYA KAILANGAN ANG DAGDAG NA KATIBAYAN UPANG MANALIG SA DIYOS, NGUNIT ISINAMA NIYA ANG KANYANG PAMANGKING LALAKE NA SI LOT.

ANG PAGLALAKBAY NI ABRAHAM AY NAGDALA SA KANYA SA LUPA NG CANAAN, NA KUNG SAAN ANG LALAKENG ANAK NI HAM AY NANIRAHAN. NGAYON ITO AY TINATAWAG NA PALESTINA. DOON ANG DIYOS AY NAKIPAG-USAP SA KANYA:



ABRAHAM,
LAKARIN MO ANG LUPAING ITO MULA SA ISANG DULO HANGGANG SA KABILA. IBIBIGAY KO ANG LAHAT NG LUPAING ITO NG CANAAN SA MAGIGING ANAK MO. GAGAWIN KO SA IYO NA IKAW AY MAGKAROON NG NAPAKARAMING MGA ANAK NA HINDI MABIBILANG. SILA AY DADAMI NA PARANG ALIKABOK SA LUPA.



SARAH,
SINABI NG DIYOS
SA AKIN NA IKAW AY
MAGKAKAROON NG MGA
ANAK KASUNOD NG
PAGHIHINTAY MO SA
NAPAKARAMING
TAON.

ALAM MO NA
HINDI KO NAGAWA NA
MAGKAROON NG ISANG
ANAK, AT NGAYON AKO AY
NAKALIPAS NA SA EDAD NG
PANGANGANAK. PAANO AKO
MAGKAROON NG MGA
ANAK?

SINABI NG
DIYOS NA IKAW
AY MAGKAROON.

HABANG NILAKBAY NI ABRAHAM
ANG LUPAIN, PAMINSAN-
MINSAN SIYA HUMINTO AT
NAG-AALAY NG DUGO NA
SAKRIPISYO SA DIYOS. KATULAD
NI ABEL, GINAWA NIYA ANG
SAKRIPISYO SA PAMAMAGITAN
NG PANANAMPALATAYA,
NA ALAM NA SIYA AY
ISANG MAKASALANAN,
KARAPATDAPAT SA KAMATAYAN.

ANG SAKRIPISYO NG ISANG BATANG TUPA
AY HINDI MAKAKA- PAGALIS NG KANYANG
KASALANAN, NGUNIT NANG MAKITA NG
DIYOS ANG PANANAMPALATAYA NI ABRAHAM,
INALIS NG DIYOS ANG SALA NI ABRAHAM.






SAMPLUNG TAON
ANG NAKARAAN.

ABRAHAM
SAMPLUNG TAON NA
ANG NAKALIPAS NA SINABI
SA IYO NG DIYOS NA IKAW AY
MAGKAROON NG IYONG ANAK. AKO
NGAYON AY 75 NA GULANG NA AT IKAW
AY 85. TAYO AY TUMATANDA, NGUNIT WALA
PA RING ANAK. HINDI MAGTATAGAL IKAW
AT MASYADONG MATANDA NA UPANG
MAGKAROON NG ISANG ANAK.
NATITIYAK MO BA NA IKAW AY
NAKARINIG MULA SA
DIYOS?

ALAM

KO NA ANG DIYOS NA
NAGSALITA SA AKIN, NGUNIT
HINDI KO MAINTINDIHAN BAKIT SIYA
AY NAGHIHINTAY NG NAPAKATAGAL. SINABI
NIYA NA AKO AY MAGIGING AMA NG ISANG
DAKILANG BANSA, SUBALIT ANG LAHAT NG
NASA AKIN AY ISANG MATANDANG KATAWAN,
MATANDANG ASAWA NA HINDI NAGKAKA-
ANAK AT ISANG MALAKING
KAWAN NG TUPA.





**HUWAG KANG MATAKOT,
ABRAHAM, AKO ANG IYONG
TAGAPAGTANGGOL AT
DAKILANG GANTIMPALA.**

**ANO KAYANG
GANTIMPALA ANG
IYONG IBIBIGAY SA
AKIN, YAMANG WALA
NAMAN AKONG
ANAK?**

**IKAW AT
SI SARAH AY
MAGKAKAROON
NG ISANG ANAK.**




**HALIKA, ABRAHAM, PAGMASDAN
MO ANG MGA BITUIN AT TINGNAN
KUNG MAAARI MO SILANG BILANGIN.
TULAD SA MGA BITUIN, ANG IYONG
MGA ANAK AY MAGIGING NAPAKARAMI
NA SILA AY HINDI MABIBILANG.**

**NANINIWALA AKONG
ITO'Y MANGYAYARI
TULAD NG IYONG
SINABI.**

DAHIL IKAW AY NANIWALA SA AKIN, ITUTURING KO IYONG PANANAMPALATAYA NA ITO AY PARANG KATUWIRAN. MAGING TIYAK NA ANG IYONG MGA SUPLING AY MAGIGING DAYUHAN SA ISANG LUPAIN NA HINDI SA KANILA. PAGKATAPOS NG KANILANG PAGHIHIRAP BILANG MGA ALIPIN SA LOOB NG 400 NA TAON, PARLURUSAHAN KO ANG BANSANG IYON AT ANG IYONG SUPLING AY LALABAS DOON KASAMA ANG MALAKING KAYAMANAN. PAGKATAPOS SILA'Y BABALIK DITO AT TITIRA SA LUPAING ITO.



NASAAN
ANG PANGAKO NA
ISANG ANAK? AKO'Y
TUMATANDA SA BAWAT
ARAW. DI MAGTATAGAL
IKAW AY HINDI NA
MAKAKAPAGLABAS NG
BINHI. ABRAHAM, HINDI
KO NA MAGAGAWANG
MAKAPAGBIGAY SA IYO
NG MGA ANAK.



ANG KAUGALIAN
SA LUPAIN AY ANG
AKING ALIPING BABAE AY
PUWEDENG MAGKAANAK
PARA SA AKIN.

ABRAHAM,
HINDI MO BA NAKITA
NA ITO NA ANG HULING
PAGKAKATAON NA MAGKAROON NG
ISANG ANAK? BAGO MAGING HULI
ANG LAHAT, KAILANGAN GAMITIN MO
SIYA AT MAGKAROON NG ANAK. ITO
ANG KALOOBAN NG DIYOS. ANONG
PARAAN PA BA PARA IKAW AY
MAGING AMA NG ISANG
DAKILANG BANSA?





ITO
LANG ANG
TANGING
PARAAN.

HINDI NANALANGIN SI ABRAHAM SA
DIYOS. NAKALIMOT SIYA SA PANGAKO
NG DIYOS AT SUMUNOD SIYA SA
TINIG NG KANYANG ASAWA.


GENESIS 16:1-4

MGA ILANG
BUWAN ANG
NAKARAAN

MAGKAROON
AKO NG ANAK NI
ABRAHAM



NANG NALAMAN NA NI HAGAR NA
KANYANG DINADALA ANG ANAK NI
ABRAHAM SIYA'Y NAGING MAYABANG
AT HINAHAMAK SI SARAH. SI
SARAH AY TUMATANDA NA HINDI
MALIGAYA DAHIL SA PAGSELOS.




BINIGYAN NI SARAH NG MAHIRAP NA GAWAIN
SI HAGAR AT NAGMALLUPIT SA KANYA.
HINDI NAGING LAYUNIN NG DIYOS NA ANG
LALAKE AY MAGKAROON NG DALAWANG
ASAWA O MAGKAROON NG MGA ANAK
SA PAMAMAGITAN NG IBANG BABAE.

KAPAG IKAW
TAPOS NA SA PAG-IGIB,
MAGSIBAK KA NG KAHOY.

GUMAWA SI
HAGAR NG PLANO
NA LUMAYAS.


UMALIS SI HAGAR PALAYO KAY SARAH AT TUMAKAS
PATUNGONG KAPARANGAN. NANG SIYA AY NAPAGOD
AT HINDI NA MAKALAKAD NG MAS MALAYO PA,
SIYA AY HINIMATAY. NAKITA NG DIYOS SI HAGAR SA
KANYANG DALAMHATI AT NAGSALITA SA KANYA.



**HAGAR, BUMALIK KA KAY
SARAH AT MAGPASAKOP SA KANYA.
IKAW AY MAGKAKAROON
NG ISANG ANAK NA LALAKE AT
ISHMAEL ANG IPANGALAN MO
SA KANYA, NA ANG KAHULIGAN
ANG DIYOS NAKINIG.**



**MAGMUMULA SA
KANYA ANG MARAMING
ANAK, NA HINDI MABIBILANG. SI
ISHMAEL AY MAGIGING MAILAP
NA TAO. SIYA AY PALAGING MAKIKIPAG-
AWAY SA LAHAT AT ANG
BAWAT ISA AY MAKIKIPAG-AWAY SA
KANYA. SIYA AY PALAGING MANINIRAHAN
MALAPIT SA LAHAT NG KANYANG MGA
LALAKENG KAPATID.**



NAGBALIK BAHAY SI HAGAR AT
SA PAGLIPAS NG PANAHON
ANG BATA AY ISINILANG.

SINABI NG DIYOS NA DAHIL
ITONG BATA AY KAY ABRAHAM,
SIYA AY MAGING AMA NG
MARAMING BANSANG.

SA HULI SI ISHMAEL AY NAGING AMA
SA LAHAT NG MGA BANSANG ARABO.

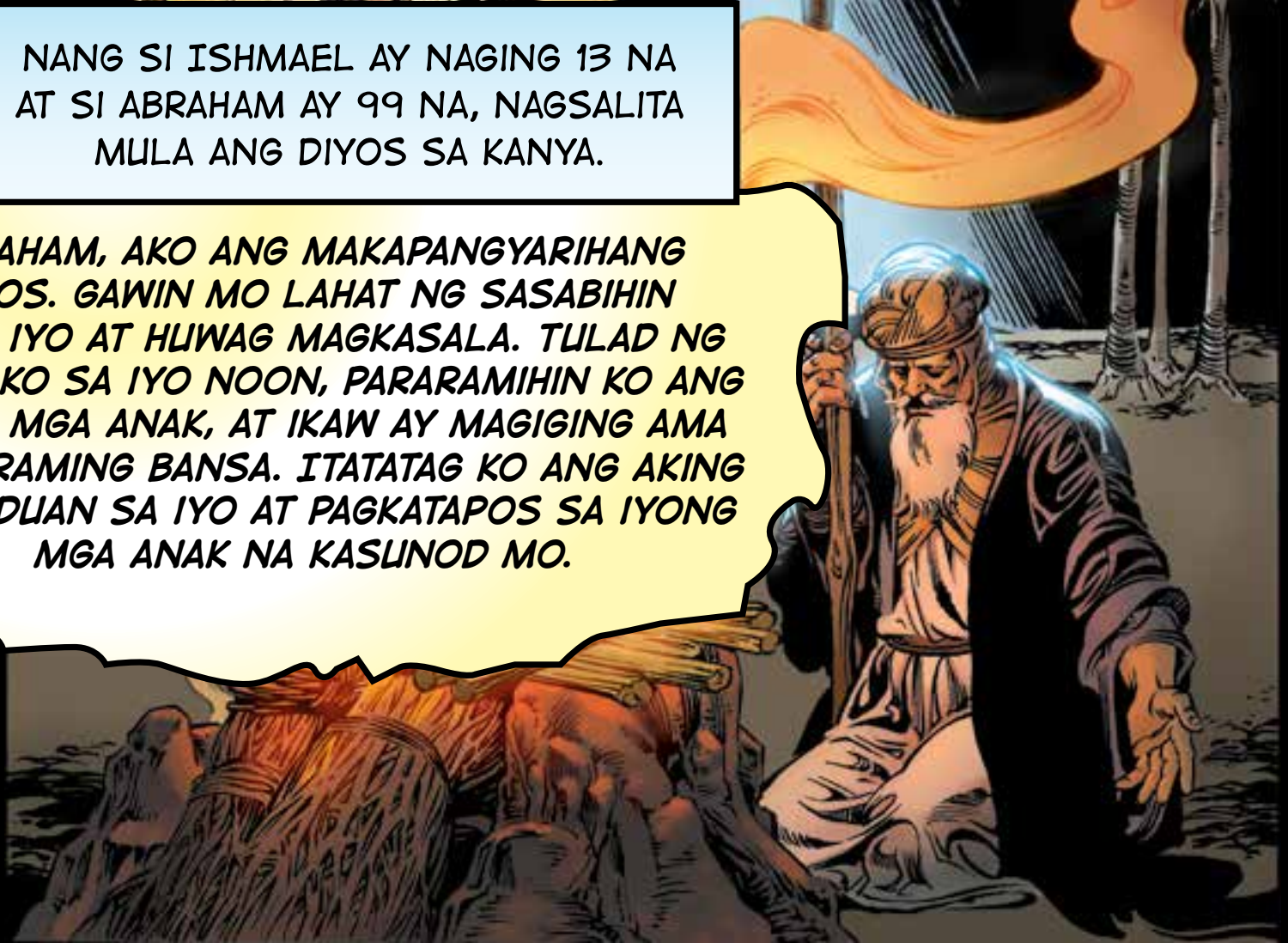
SI ABRAHAM AY 86 NA TAON NANG SI ISHMAEL AY ISINILANG. HINDI NAGTAGAL PAGKATAPOS NG PAGSILANG KAY ISHMAEL, SI ABRAHAM AY NAGING MASYADONG MATANDA NA LIPANG MAGKAANAK. SI ISHMAEL KAYA ANG IPINANGAKONG ANAK NG DIYOS KAY ABRAHAM? NGLUNIT SINABI NG DIYOS ANG ANAK AY DARATING SA PAMAMAGITAN NI SARAH AT ABRAHAM.




PAANO TUTUPARIN NG DIYOS ANG KANYANG MGA PANGAKO KLING SILANG DALAWA NI ABRAHAM AT SARAH AY SOBRANG TANDA NA LIPANG MAGKAKAAAK.

NANG SI ISHMAEL AY NAGING 13 NA
AT SI ABRAHAM AY 99 NA, NAGSALITA
MULA ANG DIYOS SA KANYA.

**ABRAHAM, AKO ANG MAKAPANGYARIHANG
DIYOS. GAWIN MO LAHAT NG SASABIHIN
KO SA IYO AT HUWAG MAGKASALA. TULAD NG
SINABI KO SA IYO NOON, PARARAMIHIN KO ANG
IYONG MGA ANAK, AT IKAW AY MAGIGING AMA
NG MARAMING BANSA. ITATATAG KO ANG AKING
KASUNDUAN SA IYO AT PAGKATAPOS SA IYONG
MGA ANAK NA KASUNOD MO.**





**IBIBIGAY KO SA IYONG MGA ANAK ANG
LUPAIN NG CANAAN NA
ISANG PAGMAMAY-ARI MAGPAKAILANMAN.
SI SARAH AY MAGBUBUNTIS AT
MAGKAKAROON NG ANAK DAHIL SA AKING
PANGAKO, ANG MAGIGING PANGULO SA
MARAMING BANSA.**

**HA, HA. PAANO KAYA ITO
MANGYAYARI? AKO NGAYON AY
99 TAONG GULANG NA AT SI SARAH
AY 89. ANG AKING KATAWAN AY PARANG
PATAY NA. HINDI NA KAMI MAGKAROON
NG MGA ANAK. KLING PAPAYAG KA,
PAHINTULUTAN MO SI ISHMAEL NA
MAGING IPINANGAKONG ANAK.**

**HINDI, DAHIL SA SINABI KO MULA PA NG
SIMULA, IKAW AT SI SARAH AY MAGKARON
NG SARILI NIYONG ANAK, GALING SA INYONG
MGA KATAWAN. ANG PANGAKO NG PAGPAPALA
AY IPAPASA SA KANYA, HINDI KAY ISHMAEL. SA
ISANG TAON, SI SARAH AY MAGSISILANG NG
ISANG ANAK NA LALAKE.**



POSIBLE KAYA ITO?.. OO! ANG DIYOS NA LUMIKHA SA KATAWAN NG TAO AY KAYANG PAGPALAIN ANG DALAWANG MATANDANG TAO AT PAHINTULUTAN SILA NA MAGKAROON NG MGA ANAK... SIGURADO. ANG DIYOS AY MAKAGAWA NITO.





ILANG ARAW ANG NAKALIPAS, TATLONG
TAO ANG NAGPAKITA MULA SA DISYERTO.
KUNG TINGNAN SILA AY HINDI NAGBIYAHE
NANG MALAYO, NI SILA AY GALING SA
MALAPIT NA LUGAR. SILA AY MGA MALAKAS,
MAY PANANALIG, AT BATANG-BATA PA.

NAKATINGIN SI ABRAHAM SA KANILANG PAGDATING AT ALAM NA SILA'Y KAKAIBA, NGUNIT ANG HINDI NIYA ALAM AY ANG MGA BISITA AY HINDI GALING SA MUNDONG ITO.




ANG DALAWA SA KANILA AY MATUWID NA MGA ANGHEL, AT ANG PANGATLO AY ANG DIYOS MISMO, NA NAGPAKITA SA PORMANG ANGHEL UPANG SIYA AY MAKAPAGUSAP KAY ABRAHAM. LUMABAS SI ABRAHAMA AT SINALUBONG SILA.



ABRAHAM,
ANG IYONG
ASAWA AY
MAGKAKAROON NG
ISANG ANAK NA
LALAKE.

HE-HE-HE

SA MATANDANG
KATULAD KO, KAHIT NA
SI ABRAHAM, AKO BA AY
MULING LILIGAYA?



BAKIT TUMAWA SI SARAH SA
SINABI NGA DIYOS NA SIYA'Y
MAGKAKAROON NG ISANG
ANAK?


HINDI AKO
TUMAWA.

TALAGANG IKAW AY
TUMAWA. HINDI KA NANINIWALA.
MAYROON BANG MAHIRAP GAWIN ANG DIYOS?
BABALIK AKO SA TAKDANG PANAHOON LIPANG IKAW
AY MAGBLUNTIS AT IKAW AY MAGKAROON NG
ISANG ANAK.




DAPAT KO BANG
SABIHIN KAY ABRAHAM ANG
AKING NALALAPIT NA GAGAWIN?
SIYA'Y MAGIGING AMA NG MARAMING
ANAK, AT SIYA AY MAGTUTURO
SA KANYANG MGA ANAK AT SA
KANYANG MGA APO NA
SUMUNOD SA AKIN.

OO,
DAPAT
MALAMAN
NIYA.




ANG
KASALANAN NG
SODOMA AT GOMORA AY
LALONG NAGING MASAMA.
LILIPULIN KO ANG BAWAT
KALULUWA SA DALAWANG
SIYUDAD, MGA LALAKE,
MGA BABAE, AT MGA
BATA.

NGUNIT ANG
AKING PAMANGKING
LALAKE NA SI LOT AT
ANG KANYANG PAMILYA
AY NAKATIRA
DOON!



HINDI
MAAARI SA DIYOS NA
LILIPULIN NIYA ANG MABAIT
KASAMA NG MASAMA. ANO KAYA KLING
MERONG 50 NA MABUTING TAO SA
LUNGSOD? ILILIGTAS MO BA ANG BUONG
LUNGSOD UPANG MALIGTAS ANG
MABAIT. ALAM KO NA ANG HUKOM
NG LAHAT NG TAO AY GAGAWA
NG MATUWID.

KLING AKO'Y MAKAKITA NG
50 NA MATUWID, ILIGTAS KO
ANG LUNGSOD.



AKO'Y ALABOK LAMANG,
HINDI NARARAPAT NA MAGSALITA SA DIYOS,
NGUNIT KUNG MERONG 45 LAMANG NA TAONG
MATUWID, LILIPULIN MO BA ANG LAHAT DAHIL
KULANG SA LIMA?

KUNG
MERONG 45 HINDI KO
ITO LILIPULIN.

HINDI KO
LILIPULIN ITO KUNG
MERONG 40 NA MATUWID

PAANO KUNG
MERONG 20?



HUWAG
KANG MAGALIT SA
AKIN. PAANO KUNG
MERONG 30.

HINDI KO
LILIPULIN ITO DAHIL SA
30.

HINDI KO
LILIPULIN ANG
MASAMANG LUNGSOD
KUNG MERONG 20 NA
MATUWID DITO.

PAANO
KUNG 40
LAMANG ANG
MATATAGPLIAN?



KUNG
MAARI HUWAG KANG MAGALIT. ITO NA
ANG HULING TANONG KO. PAANO KUNG MERON NA
LANG 10 MATUWID NA MGA TAO SA SIYUDAD?
LILIPULIN NAMO PA BA ITO?



HINDI, KUNG
AKO'Y MAKAKITA NG
10 KALULLUWANG MATUWID
HINDI KO LILIPULIN ANG
LUNGSOD.

KUNG HINDI KA MAKAKITA
NG 10, MAARI BANG
BALAAN MO ANG AKING
PAMANGKING LALAKE NA
SI LOT?


BIBISITAHIN
NAMIN SIYA NGAYONG
GABI.

ANG DALAWANG ANGHEL AY
PUMUNTA SA LUNGSOD NANG
GABING IYON AT NAGLAKAD
PATUNGO SA BAHAY NI LOT.




ITO'Y
MASAMA; LUBHANG
MASAMA KAY SA
NAISIP KO.

NAUNAWAAN
KO NA NGAYON KUNG BAKIT
LILIPULIN NG DIYOS ANG BAWA'T
ISA, KAHIT MGA BATA AT MGA
HAYOP.



HOY, KAYONG
MGA LALAKE HINDI KAYO
TAGA-DITO, DI BA? MAKINIG
KAYO, HINDI LIGTAS NA KAYO AY
NANDIYAN SA LABAS NG DAAN.
PASOK SA AKING BAHAY
LIPANG MAGPALIPAS NG
GABI.

HOY, MGA POGI.
SASABIHIN NAMIN
SA IBANG MGA
LALAKE TUNGKOL
SA KANILA.



LOT, ILABAS
MO ANG MGA LALAKE
SA AMIN UPANG KAMI
AY MAKIPAGTALIK SA
KANILA.

INIISIP BA NIYA NA
SIYA'Y MAS MABUTI
KAY SA ATIN?


LIMALIS KAYO; HINDI
NINYO MAARING
GAWIN ANG
MASAMANG ITO.



PUNO SIYA NG
POOT!

BABASAGIN
NAMIN ANG PINTO
AT GAGAWIN NAMIN
ANG MAS MASAMA
SA INYO, MGA
BANYAGA.

HINDI
NAMIN GUSTO ANG
MGA ANAK NONG BABAE,
GUSTO NAMIN ANG
GWAPONG MGA
LALAKE.



GAGAWIN KAYONG MGA
BULAG NG PANGINOONG
DIYOS.


NASAAN
SILA?



BAKIT
NAGING
MADILIM?

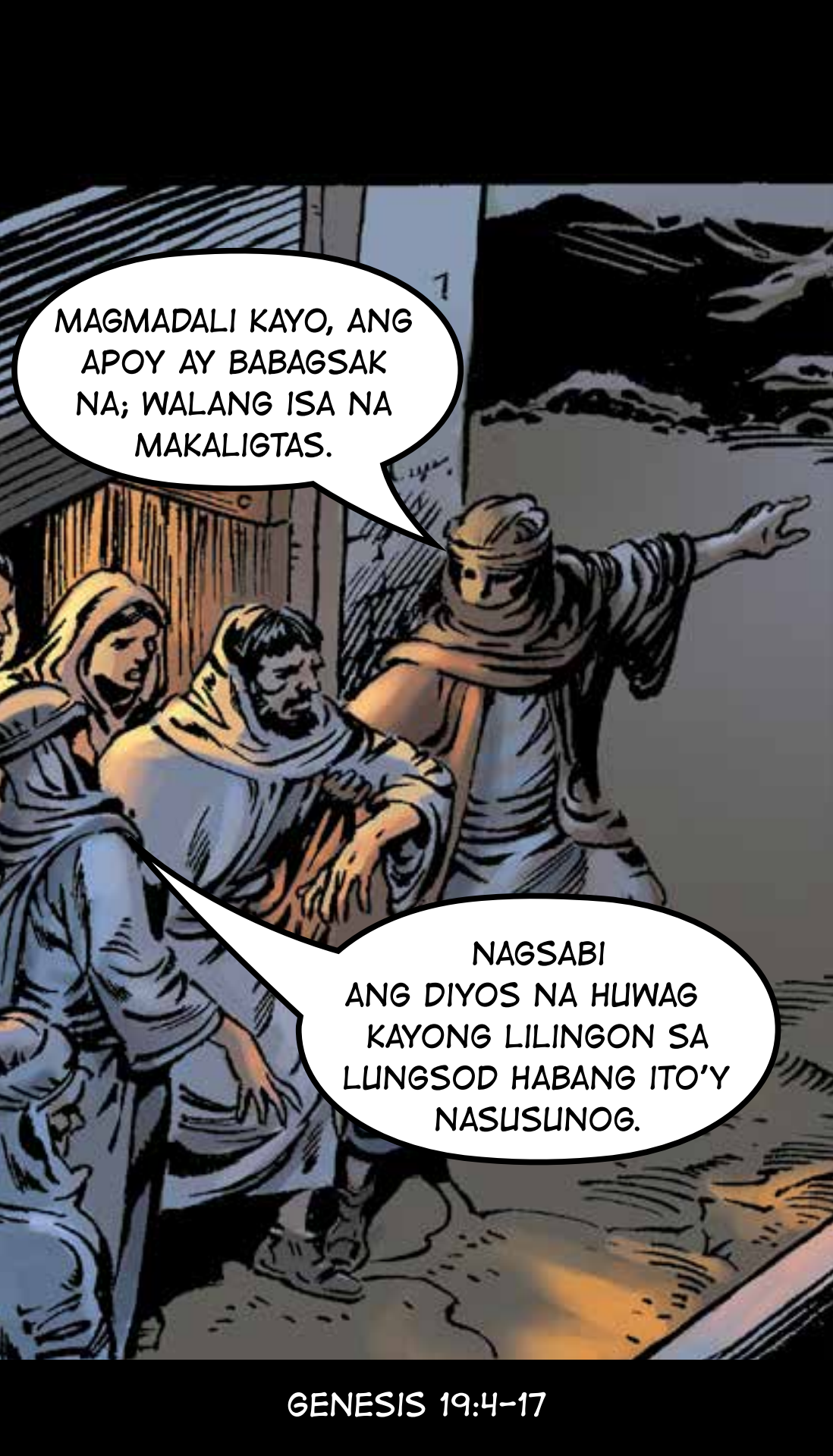
HINDI AKO
MAKAKITA! ANONG
NANGYARI?

ANONG
KAPANGYARIHAN
ITO?



KAILANGAN NA KAYONG
UMALIS SA LUNGSOD. BALAAAN
NINYO ANG LAHAT NA GUSTO NINYO.
ANG DIYOS AY MABUTI AT HINDI NA
MAKAPAHINTULOT SA KASALANAN.

MAGPAPAILAN
BUKAS ANG DIYOS NG
APOY MULA SA LANGIT SA
LUGAR NA ITO. ANG BAWAT ISA
SA SODOM AT GOMORRA AY
MAMAMATAY.



MAGMADALI KAYO, ANG
APOY AY BABAGSAK
NA; WALANG ISA NA
MAKALIGTAS.

NAGSABI
ANG DIYOS NA HUIWAG
KAYONG LILINGON SA
LUNGSOD HABANG ITO'Y
NASUSUNOG.



**HUWAG
LILINGON!**

EEEK!



O HINDI! ITAY
SINUWAY NI INAY ANG
DIYOS. SIYA'Y NAGING
HALIGING ASIN.

**HIWAG
TUMINGIN!
PATULOY SA
PAGTAKBO!**

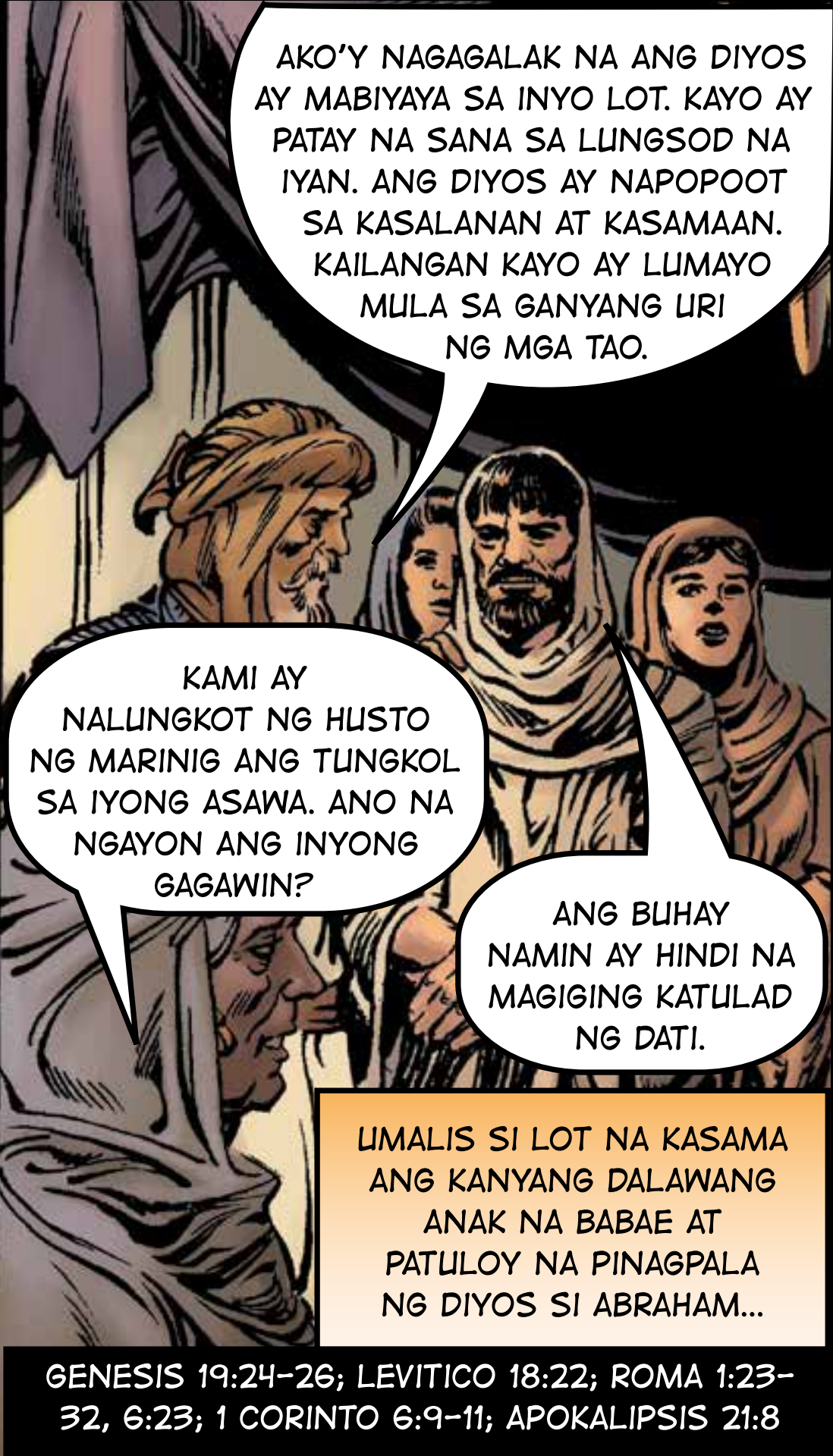
ANG BAWAT BUHAY NA BAGAY SA SODOM AT GOMORRA AY NAMATAY NANG ARAW NA IYON. ANG DIYOS AY MATUWID AT SIYA'Y NAPOPOOT SA KASALANAN, LALO NA ANG MASAMANG RELASYON NG LALAKE SA LALAKE AT BABAE SA BABAE. ANG SEKSWAL NA KASALANAN NA KALAKIP ANG MGA BATA AY PINAKAMASAMA SA LAHAT. IPINANGAKO NG DIYOS NA HINDI NA TALAGA LILIPULIN ANG MUNDO SA PAMAMAGITAN NG TUBIG.



SA SUSUNOD ITO'Y SA PAMAMAGITAN NA NG APOY. ANG KAPARUSAHAN SA BAWAT KASALANAN AY KAMATAYAN: PISIKAL AT WALANG HANGGANG KAMATAYAN SA DAGAT NG APOY. SA BIYAYA NG DIYOS, NAKALIGTAS SI LOT SA PAGHATOL NG DIYOS HINDI NANIWALA ANG KANYANG ASAWA NA SERYOSO ANG DIYOS NG BALAAAN NIYA SILA NA HUWAG LILINGON.



ANG PARUSA SA LAHAT NG KASALANAN AY PALAGING KAMATAYAN, WALANG MGA PINAGPAPALIBAN.



AKO'Y NAGAGALAK NA ANG DIYOS
AY MABIYAYA SA INYO LOT. KAYO AY
PATAY NA SANA SA LUNGSOD NA
IYAN. ANG DIYOS AY NAPOPOOT
SA KASALANAN AT KASAMAAN.
KAILANGAN KAYO AY LUMAYO
MULA SA GANYANG URI
NG MGA TAO.

KAMI AY
NALLINGKOT NG HUSTO
NG MARINIG ANG TUNGKOL
SA IYONG ASAWA. ANO NA
NGAYON ANG INYONG
GAGAWIN?

ANG BUHAY
NAMIN AY HINDI NA
MAGIGING KATULAD
NG DATI.

LIMALIS SI LOT NA KASAMA
ANG KANYANG DALAWANG
ANAK NA BABAE AT
PATULOY NA PINAGPALA
NG DIYOS SI ABRAHAM...

GENESIS 19:24-26; LEVITICO 18:22; ROMA 1:23-
32, 6:23; 1 CORINTO 6:9-11; APOKALIPSIS 21:8


IPIKANGAKO NG DIYOS NA SI SARAH AY
MAGKARON NG ISANG ANAK. SI ABRAHAM
AT SARAH AY NAGSIMULANG NAKARAMDAM
SA NAKALIMITANG MGA PAGNANASA.



ABRAHAM, ANO
ANG NAGYARI SA IYO?
MARAMING TAON NA ANG
NAKALIPAS NANG IKAW AY
NAKATINGIN SA AKIN NG
GANYAN.



ISANG HIMALA! MAYAMAYA,
ANG BAWAT ISA AY NAKAALAM
NA SI SARAH AY BUNTIS NA!




DAHIL SINABI NG DIYOS,
TATAWAGIN NATIN SIYA NA ISAAC*.
SIYA AY MAGIGING AMA NG
ISANG DAKILANG BANSA.

OO, NANG SINABI
NG DIYOS SA ATIN NA AKOY
MAGKAKAROON NG ISANG ANAK,
AKO'Y NATAWA. SINO ANG MAG-
AAKALA NA SA AKING KATANDAAN
AKO'Y MAG- AALAGA PA SA
SARILING KONG ANAK?

TINUPAD NG DIYOS ANG
KANYANG PANGAKO. PALAGI
SIYANG TUMUTUPAD.

SI ISHMAEL, ANG ANAK NA LALAKE NI HAGAR KAY ABRAHAM, SA NGAYON AY 14 NA TAONG GULANG NA, AT SIYA AY NAPOPOOT SA BAGONG SANGGOL.



ANG MALIIT
NA HANGAL AY
KUMUKUTYA SA AKIN.
AYOKONG MAGKARON
NG GANITONG TAGA-
EHIPTO SA IISANG BAHAY
NA KASAMA ANG
AKING ISAAC.

PAALISIN ANG ALIPIN AT KANYANG ANAK
NA LALAKE. SILA AY HINDI MAKAKATANGGAP
NG ANUMANG PAMANA KASAMA NI
ISAAC, ANG ANAK NG PANGAKO.




NAGSALITA ANG DIYOS KAY ABRAHAM AT
SINABI, "SI SARAH AY TAMA. PAALISIN MO
SI HAGAR AT ISHMAEL. HINDI KASAMANG
TAGAPAGMANA SI ISHMAEL. NGUNIT HUWAG
MO ITONG IKALUNGKOT, AALAGAAN KO SILA.

...AT DAHIL ANAK MO SI ISHMAEL, GAGAWA RIN AKO NG DAKILANG BANSA MULA SA KANYA. NGUNIT ANG IPINANGAKONG TAGAPAGLIGTAS, ANG DADAIG KAY SATANAS, AY MAGIGING SUPLING NI ISAAC AT HINDI MULA KAY ISHMAEL.”



SI ISMAEL LUMAKI NA NAGING AMA NG LAHAT NG MGA TAONG ARABO, SAMANTALANG SI ISAAC LUMAKI NA NAGING PANGULO SA LAHAT NG MGA TAONG JUDEO. ANG MGA ARABO AT MGA JUDEO AY MGA MAGKAPATID NA LALAKE SA AMA.

GENESIS 21:1-3, 9-14 *ANG PANGALANG ISAAC AY NANGANGAHULLIGAN NA PAGTATAWA



IKAW AY ISANG
HIMALANG
ANAK. MAILILIGTAS MO BA
ANG MUNDO MULA SA
KASALANAN?

MINAHAL NI ABRAHAM
ANG KANYANG ANAK NA
LALAKE, SI ISAAC, AT HINDI
NA SILA MAIHIWALAY.

AMA, BAKIT PO NIYO PINATAY
ITONG MGA MALILIIT NA MGA BATANG
TUPA AT SINUNOG SILA DIYAN SA
TAMBAK NG MGA BATO?

ANG DIYOS NG
LANGIT AT LUPA AY BANAL AT
DALISAY, NAPAKA DALISAY PARA SA
MAKASALANANG TAO NA TULAD KO.
ANG UNANG TAO NA SI ADAN, SINLIWAY
ANG DIYOS AT MULA NOON ANG MGA
TAO AY NAGING MAKASALANAN NA.

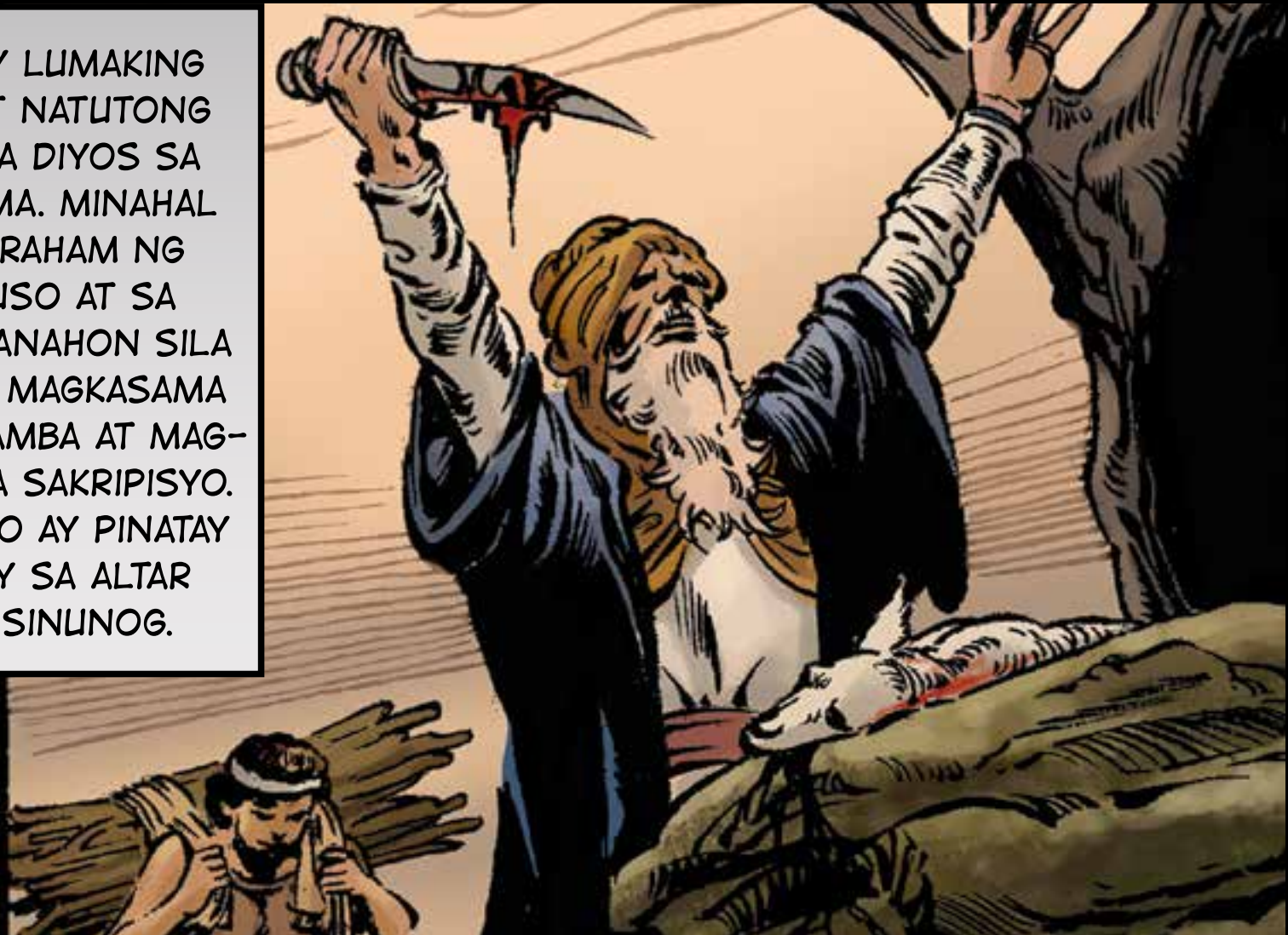
SINABI NG
DIYOS KAY ADAN
KAPAG SIYA AY NAGKASALA
SIYA AY MAMAMATAY, SUBALI'T
PAGKATAPOS MAGKASALA NI
ADAN, PINATAY NG DIYOS ANG
MGA HAYOP AT GINAMIT ANG
KANILANG MGA BALAT UPANG
ITAKIP SA KAHIHIAN NI ADAN
AT EVA.






KAPAG AKO'Y PUMATAY NG ISANG KORDERO AT IALAY ITO SA DIYOS, ITO AY PAGPAPAKITA NA AKING KINIKILALA SA AKING PAGKA MAKASALANAN AT IALAY SA INOSENTENG KORDERO UPANG MAMATAY SA AKING PUWESTO.

SI ISAAC AY LUMAKING
MALAKAS AT NATUTONG
MANALIG SA DIYOS SA
KANYANG AMA. MINAHAL
SIYA NI ABRAHAM NG
BUONG PUSO AT SA
MARAMING PANAHOON SILA
AY MADALAS MAGKASAMA
LIPANG MAGSAMBA AT MAG-
ALAY NG MGA SAKRIPISYO.
ANG KORDERO AY PINATAY
AT INILAGAY SA ALTAR
AT DOON SINUNOG.



**ABRAHAM, GUSTO KO NA
DALHIN MO ANG IYONG BUGTONG
NA ANAK NA SI ISAAC, NA IYONG
MINAMAHAL, AT IALAY SIYA
SA AKIN BILANG HANDOG NA
SUSUNLIGIN.**



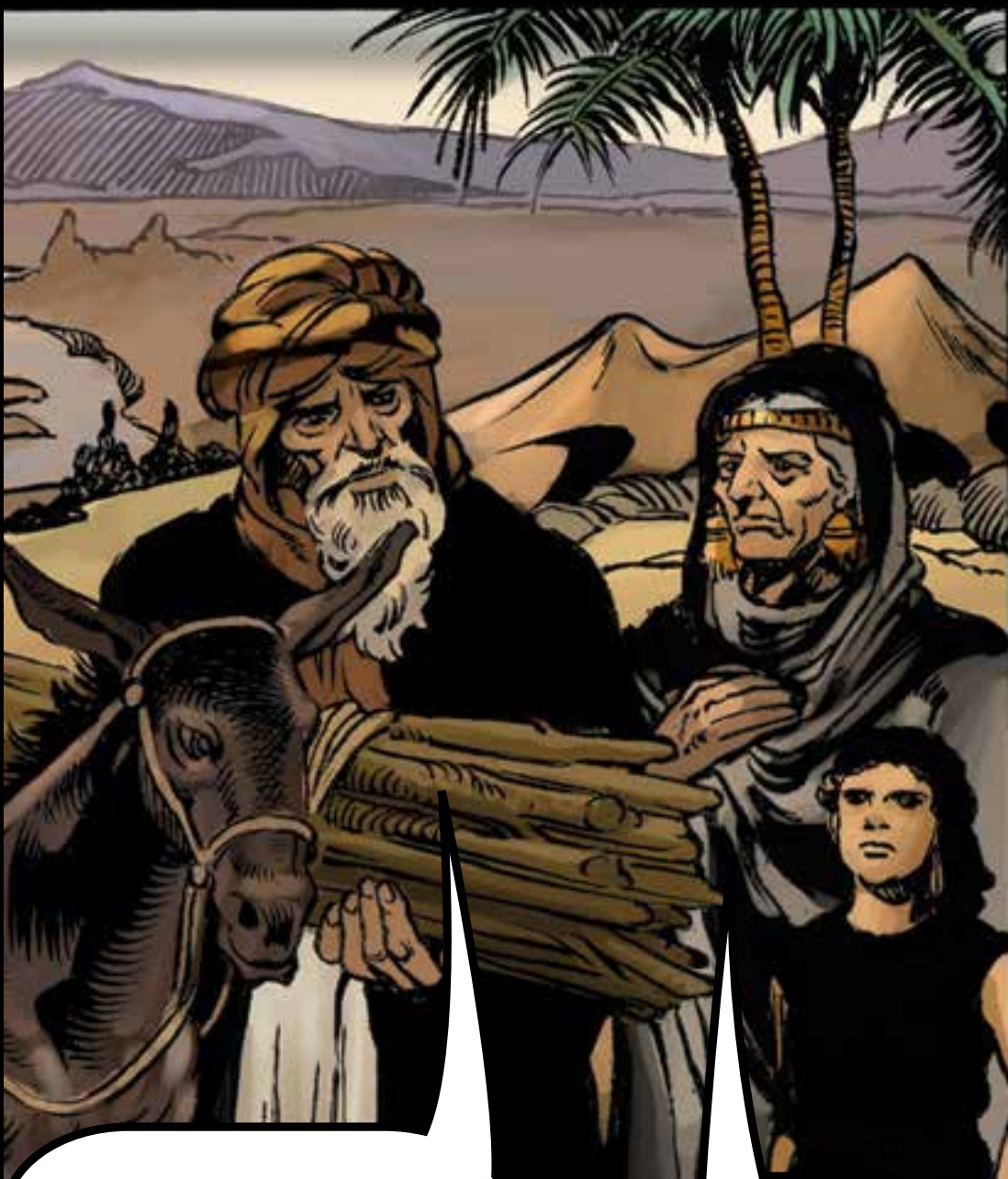


O DIYOS, PAANO
MO MAAARING HILINGIN SA
AKIN NA GAWIN ANG ISANG BAGAY.
HINDI KA GANITO. ANG MGA PAGANO AY
NAG-AALAY NG MGA TAONG SAKRIPISYO!
SINABI MO NA GAGAWA KA NG DAKILANG
BANSA MULA SA AKING ANAK NA SI
ISAAC. KLUNG PAPTAYIN KO SIYA,
ANG PANGAKO MO AY HINDI NA
MATUTUPAD ...



NGUNIT IKAW
AY DIYOS. HINDI
KO NAINTINDIHAN
SUBALIT AKO AY
SUSUNOD SA IYO.


GENESIS 22:2; ROMA 5:12



TATLONG ARAW NA
PAGLALAKBAY ITO, KAYA
KAMI AY MAWAWALA NG
ISANG LINGGO.


MAG-
INGAT. AKO'Y
MANANALANGIN
PARA SA AKING
DALAWANG
LALAKE.

PAGKALIPAS NG
TATLONG ARAW.




AMA, AYAN
NA ANG BUNDOK.
MAKAKARATING
TAYO DIYAN BAGO
DUMATING ANG
GABI.

OO, TAYO AY
PUPLUNTA, SASAMBA AT
BABALIK MULI.




AMA, DALA NATIN ANG KAHOY, AT NAITAYO
MO NA ANG ALTAR, NGUNIT NASAAN ANG
SAKRIPISYO?

ISAAC, NAALALA MO PA BA
ANG SINABI KO SA IYO NA ANG DIYOS AY
NAGSALITA SA AKIN AT NAGDULOT SA IYONG
INAY AT SA AKIN NA MAGKAROON NG ISANG ANAK
SA MATANDANG EDAD NAMIN? NAGSALITA NA
NAMAN SIYA SA AKIN.




SA PANAHO NG
ITO SINABI NIYA
NA IAALAY KITA
NA ISANG
HANDOG NA
SUSUNLUGIN.

AKO? AMA,
SIGURADO
KA BA?



DI BA SINABI NG DIYOS SA IYO NA AKO'Y MAGIGING TAGAPAGMANA, PANGULO NGA ISANG DAKILANG NA BANSA, NA ANG AKING MGA ANAK AY MAGIGING KASING-DAMI NG MGA BITUIN SA LANGIT? KUNG AKO'Y MAMAMATAY NGAYON, ANO ANG MANGYAYARI SA PANGAKO NG DIYOS?

AKO'Y NATUTO NA ANO MAN ANG IPINANGAKO NG DIYOS AY KAYA NIYA ITONG TUPARIN. KUNG SIYA AY NAGSABI NA IKAW MAGIGING AMA NG ISANG DAKILANG BANSA, MANGYAYARI PA RIN ITO, KAHIT NA KAW AY MAMATAY.



NGUNIT
PAANO ITO
MANGYAYARI
KUNG AKO'Y
PATAY NA?

HINDI KO ALAM, MALIBAN
NA BUHAYIN KA NIYANG
MULI MULA SA MGA PATAY.

AMA, KAILANGAN
NATING SUMUNOD
SA DIYOS KAHIT
ANO MAN ANG
MANGYARI.

GENESIS 22:3-9


KAHIT NA ALAM NI ABRAHAM NA SIYA AY SUMUSUNOD SA DIYOS. ITO'Y MAARING NAGPALUNGKOT NG KANYANG PUSO AT ANG KANYANG MGA KAMAY AY NANGINGINIG HABANG SINUSUNOD NIYA ANG NORMAL NA PROSESO SA PAG-ALAY NG HANDOG NA SUSUNUGIN.



GINAPOS NIYA ANG MGA KAMAY AT MGA PAA NG KANYANG ANAK NA LALAKE AT INILAGAY SIYA SA ALTAR. ANG KASUNOD NA HAKBANG AY ANG PAGSAKSAK NG KUTSILYO SA KANYANG LALAMUNAN.

KASAMA ANG PANALANGIN
NG PANANAMPALATAYA SA
DIYOS, ITINAAS NI ABRAHAM
ANG KUTSILYO. NANG SIYA AY
MALAPIT NANG SUMAKSAK, BIGLA
NA LANG SIYANG NAKARINIG
NG TINIG MULA SA LANGIT:






**ABRAHAM!
ABRAHAM! HUWAG
MONG SAKTAN
ANG BATA.**



**NGAYON ALAM KO NA NA
IKAW AY MAY TIWALA SA AKIN,
DAHIL MALLIWAG SA KALOOBAN MO
ANG PAGSUNOD, KAHIT SA PUNTO
NG PAGBIGAY SA AKIN NG IYONG
BUGTONG ANAK NA LALAKE.**

NANG SI ABRAHAM AY
TUMINGALA, NAKAKITA SIYA
NG ISANG LALAKENG TUPA NA
NAKULONG SA ISANG SUKAL.



AMA,
TINGNAN MO,
ANG DIYOS
AY NAGBIGAY
NG ISANG
LALAKENG
TUPA UPANG
IPALIT SA
AKING
PUWESTO.

ABRAHAM, DAHIL GINAWA MO ITO NA HINDI IPINAGKAIT ANG IYONG BUGTONG NA ANAK NA LALAKE, PAGPAPALAIN KITA AT PARARAMIHIN ANG IYONG MGA ANAK KATULAD SA MGA BITUIN NG LANGIT AT ANG IYONG MGA ANAK ANG KUKUHA SA LUPAING ITO AT LILIPUL SA IYONG MGA KAAWAY. AT SAKA, SA PAMAMAGITAN NG ISA SA IYONG MGA ANAK NA ISISILANG PA, ANG LAHAT NG MGA BANSA SA LUPA AY MABIBIYAYAAN.



AMA, SIYA AY MAHABAGING DIYOS, KATULAD SA SINABI MO!

GENESIS 22:9-18; MGA HEBREO 11:17-19

KAYA SA PANAHONG IYON, SI ABRAHAM AY NAGKARON NG DALAWANG ANAK NA LALAKE, SI ISMAEL AT ISAAC. SI ISAAC ANG ANAK NA LALAKE NA PINILI NG DIYOS UPANG MAGDALA SA PANGAKONG GINAWA KAY ABRAHAM. PAGKATAPOS SI ISAAC AY NAGKARON NG ISANG ANAK NA LALAKE NA ANG PANGALAN AY JACOB, BANDANG HULI ANG KANYANG PANGALAN AY PINALITAN NG ISRAEL. SI JACOB AY NAGKARON NG 12 ANAK NA LALAKE. SA PAGLIPAS NGA PANAHON, SI JACOB AT ANG KANYANG 12 ANAK NA LALAKE AT ANG KANILANG MGA PAMILYA AY PUMUNTA SA EHIPTO NA KLING SAAN SA KALAUNAN SILA AY NAGING MGA ALIPIN. (1706 B.C.)



GENESIS 21:5, 13, 24:67, 25:12-18, 21-26, 29:23-30

ANG 12 NA ANAK NA LALAKE
NI JACOB AY SIYANG NAGING
12 NA TRIBU NG ISRAEL

SI ISMAEL AY NAGKARON
NG 12 NA PRINSIPE AT
NAGGING MGA TAONG ARABO.

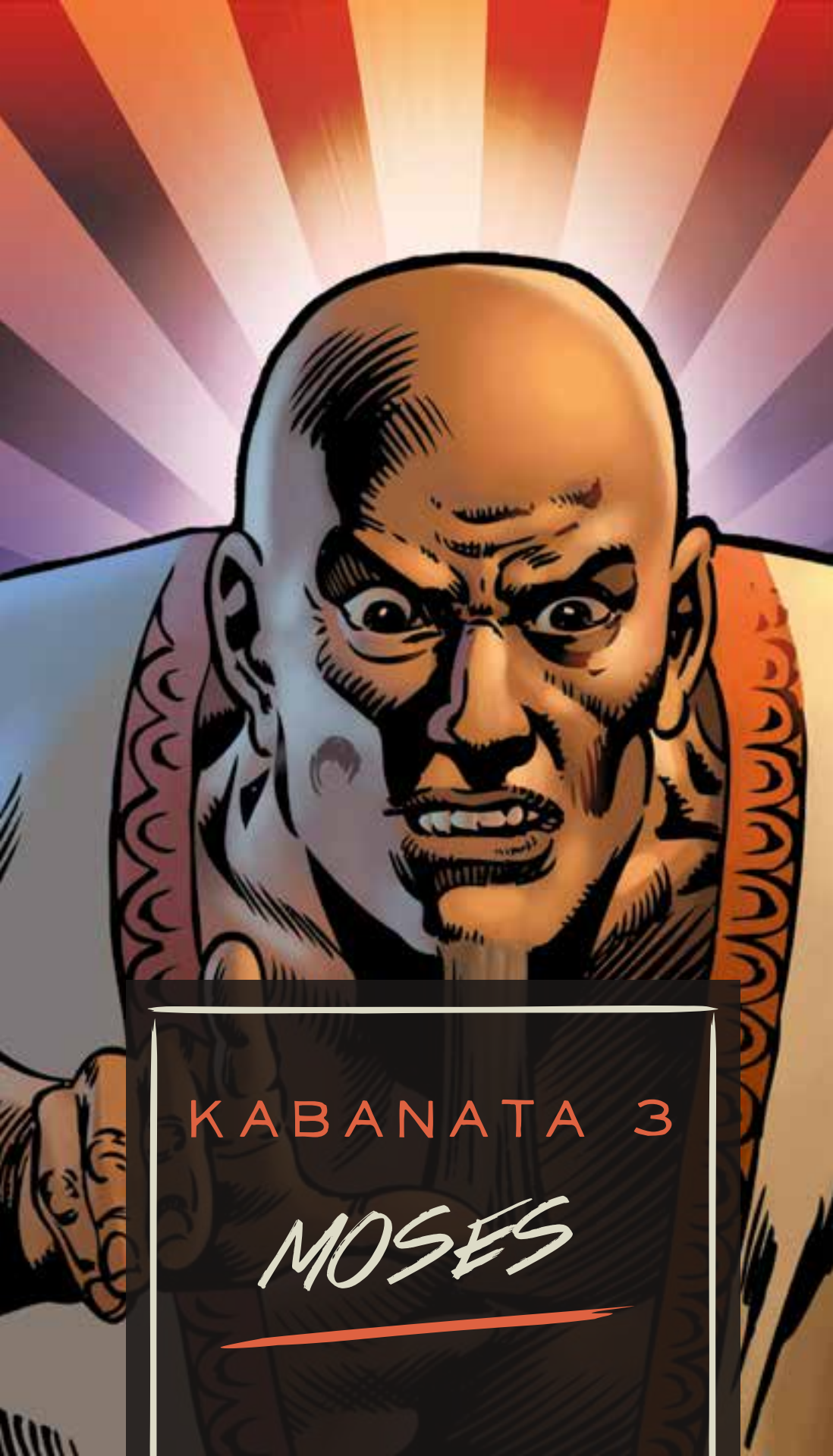
ISMAEL

ABRAHAM

ISAAC
1896 B.C.

JACOB
1836 B.C.





KABANATA 3

MOSES

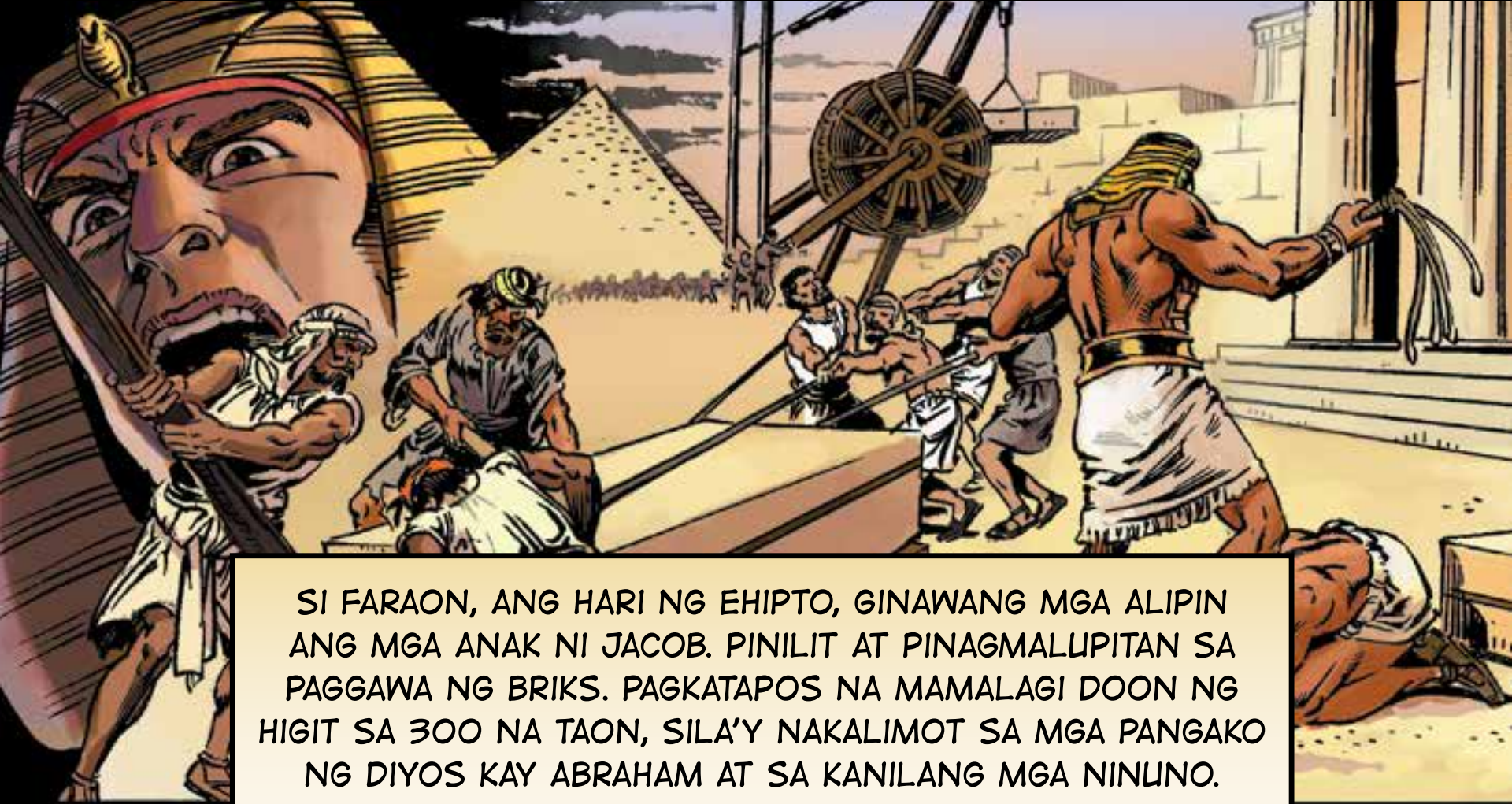
1706 B.C.

SA PANAHON NG TAG-GUTOM, SI JACOB, NA ISANG APONG LALAKE NI ABRAHAM, DINALA NIYA ANG KANYANG 12 ANAK NA LALAKE AT LAHAT NG KANILANG MGA ANAK AT MGA ALIPIN PABABA SA EHIPTO UPANG MANIRAHAN. SA EHIPTO SILA AY DUMAMI KATULAD NG ALIKABOK SA LUPA.






SA HINDI NAGTAGAL ANG MGA ANAK NA LALAKE
NI JACOB, NA ANG PANGALAN AY BINAGO SA
ISRAEL, HUMIGIT SA MGA TAGA-EHIPTO.



SI FARAON, ANG HARI NG EHIPTO, GINAWANG MGA ALIPIN ANG MGA ANAK NI JACOB. PINILIT AT PINAGMALUPITAN SA PAGGAWA NG BRIKS. PAGKATAPOS NA MAMALAGI DOON NG HIGIT SA 300 NA TAON, SILA'Y NAKALIMOT SA MGA PANGAKO NG DIYOS KAY ABRAHAM AT SA KANILANG MGA NINUNO.

SINABI NG DIYOS KAY ABRAHAM NA ANG MGA JUDIO AY MAGLALAKBAY SA ISANG BANYAGANG LUPAIN AT MAGING MGA ALIPIN DOON. ANG DIYOS AY NANGAKO RIN NA PAGKATAPOS NG 400 NA TAON SIYA AY HAHATOL SA BANSANG IYON AT DADALHIN ANG MGA JUDIO PABALIK SA LUPA NG PANGAKO.






TOTOO ITO! PINAPATAY NI FARAON ANG LAHAT NG MGA BATA DAHIL SIYA AY NAG-IISIP NA TAYO AY DUMARAMI. ANG ATING MGA LALAKE AY LUMALAKAS MULA SA MAHIRAP NA GAWAING PINAPAGAWA SA KANILA.

HINDI NILA MAARING PATAYIN ANG AKING SANGGOL. ANG DIYOS ANG KAKALINGA SA KANYA.


HA! ANO ANG MAGAGAWA NG DIYOS LABAN SA KAPANGYARIHAN NI FARAON?



**HINDI!
HUWAG SA AKING
SANGGOL! HINDI
MO MAARING
GAWIN ITO!**

SI FARAON, AY NATAKOT NA ANG MGA JUDEO AY MAGING SOBRANG DAMI, KAYA NAGPASIYA SIYA NA IPAPATAY ANG LAHAT NG BAGONG SILANG NA LALAKI.


GENESIS 46:5-7; EXODO 1:1-12,22



NGUNIT INAY,
ANO ANG AKING
SASABIHIN SA MGA
SUNDALO AT SA MGA
KAPITBAHAY KUNG SILA
AY MAGTATANONG SAAN
ANG ATING SANGGOL

SABIHIN
MO SA KANILA
ANG TOTOO.
ANG KANYANG
SARILING INA ANG
NAGHAGIS SA
KANYA SA ILOG
KAYA ANG MGA
SUNDALO AY
HINDI GAGAWA
NITO

HUMIGIT-KUMULANG 1525 B.C.



INAY,
SIGURADO KA BA
NA ITO'Y HINDI
TATAGAS?

ITO'Y
NABALUTAN
NG ALKITRAN.
LULUTANG ITO.

MAKIKITA PA BA
NATIN MULI ANG LALAKING
KAPATID KO? O, ANG MGA
MASAMANG MGA EHIPCIO!



ANG DIYOS ANG
MAG-IINGAT SA KANYA.
MANATILI KA SA MALAPIT
AT MAGBANTAY.

ANG ANAK NA BABAE NI FARAON AY
DUMATING SA ILOG UPANG MALIGO.




MAKINIG
KAYO! MERONG UMIIYAK NA
BOSES GALING SA BASKET NA
IYON.

MAARING ISA
SIYANG SANGGOL
NG MGA
HEBREONG ALIPIN.

O, DI BA
KYUT SYA?


MAARING
GLUTOM NA
SIYA.






AALAGAAN
KO SIYA KLING
MERONG ISA NA
MAGPASUSO SA
KANYA.

WALA KANG
MAPILI. HINDI MO
SIYA MAARING ITAGO SA
LAHAT NG PANAHON. ANG
MGA SUNDALO AY MAARING
MAKAKITA SA KANYA AT
PAPATAYIN SIYA. MANATILI
KA LANG NA MANANALIG
SA DIYOS.



PUPUNTAHAN
KO KUNG MERONG ISA NA
MAKAPAGPSUSO SA KANYA.
ALAM KO ANG ISANG BABAENG
HEBREO NA ANG KANYANG
SANGGOL AY ITINAPON SA
ILOG. MERON PA SIYANG
MARAMING GATAS.


EXODO 2:3-9



WALA KANG
MAGAGAWA. HINDI MO
SIYA MAARING ITAGO SA
LAHAT NG PANAHON. ANG
MGA SUNDALO AY MAARING
MAKITA AT PAPTAYIN SIYA.
MANATILI KA LANG NA
MAGTIWALA SA DIYOS.

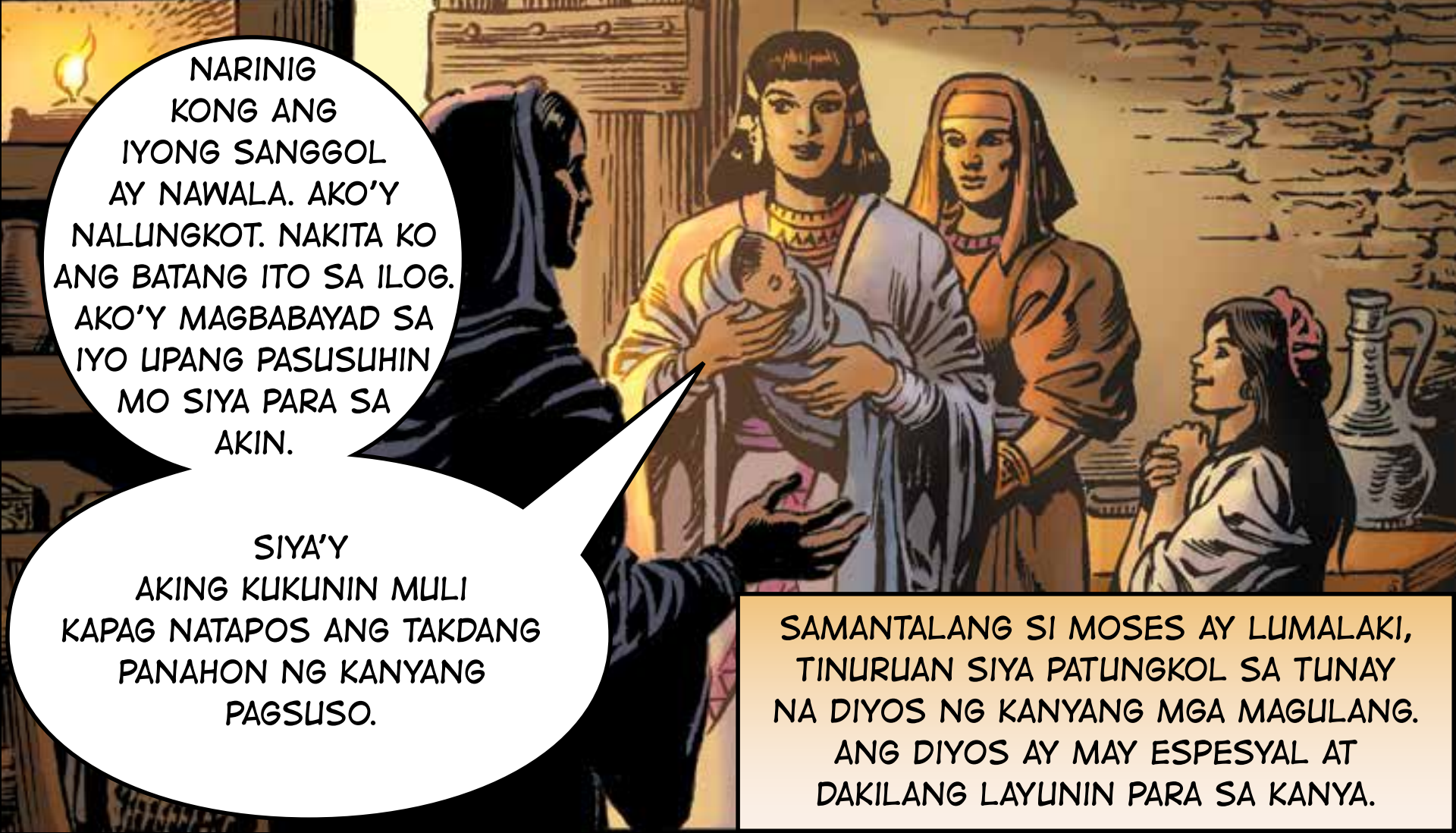
ANO BA ANG
NAGAWA KO?
MAKIKITA KO PA BA
SIYANG MULI? MAY
MALASAKIT BA ANG
DIYOS?

INAY,
INAY!



INAY, ANG BABAENG ANAK NI FARAON AY
NAGPUNTA SA ILOG AT NAKITA ANG AKING KAPATID.
GUSTONG NIYANG ALAGAAN SIYA NA MAGING
KANYANG SARILI, AT SIYA'Y NAGHAHANAP NG ISA NA
MAKAPAGPASUSO SA KANYA! SIYA AY PAPUNTA NA
DITO NGAYON!


PURIHIN ANG DIYOS
MAGPAKAILA NMAN.



NARINIG
KONG ANG
IYONG SANGGOL
AY NAWALA. AKO'Y
NALLINGKOT. NAKITA KO
ANG BATANG ITO SA ILOG.
AKO'Y MAGBABAYAD SA
IYO UPANG PASUSUHIN
MO SIYA PARA SA
AKIN.

SIYA'Y
AKING KUKUNIN MULI
KAPAG NATAPOS ANG TAKDANG
PANAHOON NG KANYANG
PAGSLISO.

SAMANTALANG SI MOSES AY LUMALAKI,
TINURLUAN SIYA PATUNGKOL SA TUNAY
NA DIYOS NG KANYANG MGA MAGULANG.
ANG DIYOS AY MAY ESPESYAL AT
DAKILANG LAYUNIN PARA SA KANYA.




SUMAKAY KA,
MUNTING PRINSIPE,
AT TAYO AY PUPUNTA
SA PALASYO.

GAANO
SILA KALAKAS
TUMAKBO?

SALAMAT SA PAGPAPASUSO
MO KAY MOSES. MUKHA SIYANG
MALLUSOG NA MALLUSOG. SIYA AY
LALAKI UPANG MAGING MAYAMAN
AT MAKAPANGYARIHAN.

BILANG INAMPON NA LALAKENG ANAK NG BABAENG ANAK NI FARAON, SI MOSES AY LUMAKI UPANG MAGING BANTOG NA TAO SA EHIPTO. SIYA'Y ITINAKDA NA MAGING MAYAMAN AT MAKAPANGYARIHAN SUBALIT HINDI NIYA KINALIMUTAN ANG KANYANG PINANGGALINGANG LAHI.






SASABIHIN
KO SA IYO, MOSES, ANG
DIYOS NG ATING MGA NINUNO NA SINA
ABRAHAM, ISAAC, AT JACOB, AY NAGSABI
KAY ABRAHAM NA ANG KANYANG BINHI AY
DADAMI AT SILA AY MAGIGING MGA BANYAGA
SA ISANG LUPAIN NA HINDI SA KANILA.
O, HETO NANDITO TAYO!

OO,
AT SINABI
RIN NIYA
KAY ABRAHAM
NA TAYO AY
PAHIHIRAPAN SA
BANYAGANG LUPAIN
NA IYON NG 400
NA TAON. NGAYON
TAYO AY NANDITO
NA SA 359 NA
TAON- 41 NA
TAON NA LAMANG
HANGGANG ANG
PROPESIYA AY
MATLUPAD



IYAN AY PARANG HINDI KAPANI-
PANIWALA. SI FARAON AY HINDI
MAGPAHINTULOT SA LAHAT NG KANYANG
MGA ALIPIN NA AALIS, AT SIGURADONG
SIYA AY HINDI MAGPAHINTULOT SA
KANILA NA AALIS NA MAY MALAKING
KAYAMANAN. SUBALIT MARAHIL MERONG
ISANG PARAAN. BAKIT MAGHINTAY PA
NANG 41 NA TAON?

SINABI RIN NIYA KAY ABRAHAM NA SIYA AY
MAGHUHLUKOM SA BANSANG IYON DAHIL
SA MASAMANG GAGAWIN NILA SA ATIN,
AT TAYO AY AALIS NANG MAY MALAKING
KAYAMANAN AT BABALIK SA LUPAIN NA
BINIGAY NG DIYOS SA ATING MGA NINUNO.




ANG HEBREONG MGA ANAK AY NAGHIRAP SA ILALIM NG PAMAMAHALA NG KANILANG MGA AMO. KINAKAILANGAN SILANG GUMAWA NG BRIKS SA MAPUTIK NA HUKAY . SI MOSES AY HINDI MAKATIIS SA KANILANG PAGHIHIRAP KAYA SIYA AY NAGDESIYON NA GAGAWA NG ISANG BAGAY TUNGKOL DITO.

TUMAYO KA BAGO KA MAMATAY SA PALO.

TAYO, KAYONG MGA MARLIMING BABOY!

EBER, TUMAYO KA.

EXODO 2:10-11



.. ISANG ARAW NAKITA
NI MOSES ANG ISANG
EHIPIKIO NA MALUPIT NA
NAMAMALO SA ISA SA
KANYANG SARILING LAHI.

ANG PANAHOON NG
KALIGTASAN AY DUMATING.
KAILANGANG ITO AY
MAHINTO.



WAKK!

WALA
NANG
KASUNOD!

PINATAY NI MOSES ANG EHIPICIO AT
INILIBING ANG KATAWAN, NGUNIT
MAY ISANG NAKAKITA SA KANYA
AT IBINALITA ITO SA FARAON.



O DIYOS! ANO
ANG NAGAWA
KO?

HINTO, IKAW
AY KAILANGANG TUMAYO
SA HUKUMAN DAHIL SA
PAGPATAY!


SI
MOSES IYON!

HUMIGIT-KUMULANG 1491 B.C.



LUMALIS SI MOSES SA EHIPTO AT LUMISAN PATUNGONG PARANG. SIYA AY NAG-IISA, NA WALANG PAMILYA O MGA KAIBIGAN. HINDI NIYA NAILIGTAS ANG KANYANG LAHI. KAHIT SIYA MISMO AY KINAKAILANGANG MAILIGTAS.

EXODO 2:11-15



SI MOSES AY
NAGLAKAD NG
MARAMING ARAW
NA HINDI ALAM
KUNG SAAN
PATUTUNGO. SIYA
AY NAKAKITA NG
ISANG KAMPO NG
MGA PASTOL

TINGNAN
NIYO! MAY
ISANG LALAKE!

MUKHANG
SIYA'Y MALAPIT NANG
MAMATAY. MAGDALA NG
TUBIG.

SIYA AY ISANG
EHIPCIO!

SI MOISES AY NAMUHAY NG ISANG BAGONG BUHAY SA MGA TAGA MIDIA. SIYA'Y NATLUTO SA MGA PARAAN SA DISYERTO, NAG-ASAWA, AT NAGING ISANG PASTOL. NAKARAAN ANG 40 NA TAON ANG EHIPTO AY NAGING MALAYO NA SA KANYANG KAISIPAN. INISIP NI MOISES NA HINDI NA NIYA MAKIKITANG MULI ANG KANYANG LAHI.

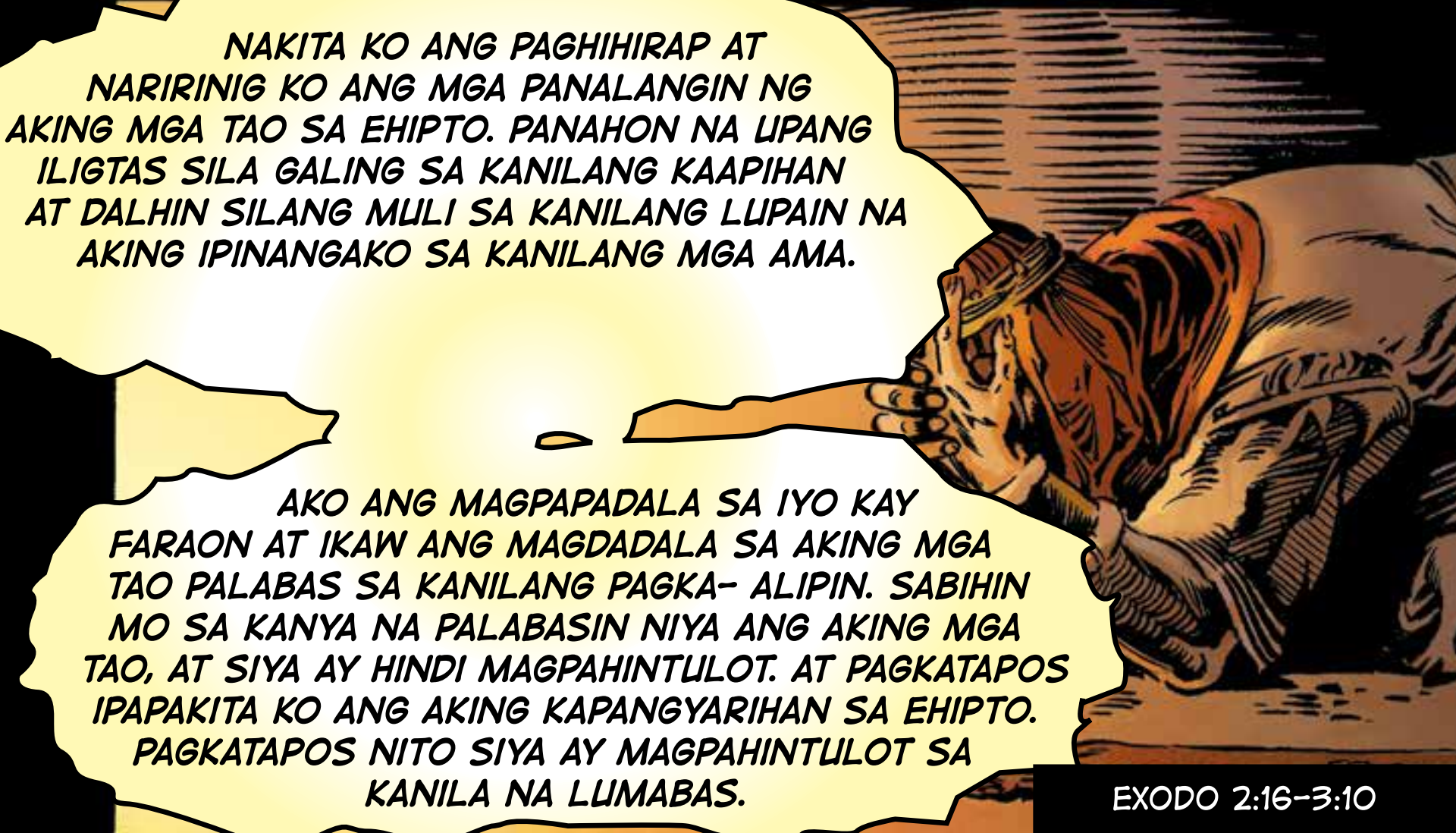


ITO'Y TALAGANG KATAKATAKA! PAANO
ANG MABABANG PUNONGKAHOY
NASUSUNOG, AT BAKIT HINDI ITO
NAULIBOS? ITO'Y PALAGING
NASUSUNOG AT NASUSUNOG.





**MOISES, TANGGALIN MO ANG
IYONG SAPATOS. NAKATAYO KA SA
BANAL NA LUPAIN. AKO ANG DIYOS NG
IYONG MGA AMANG, SI ABRAHAM,
SI ISAAC, AT JACOB.**

A person wearing a brown, textured robe is kneeling on the ground. Their hands are clasped together in a prayerful gesture, held up towards their face. The background is a dark, textured brown. The scene is framed by a jagged, yellow speech bubble border.

**NAKITA KO ANG PAGHIHIRAP AT
NARIRINIG KO ANG MGA PANALANGIN NG
AKING MGA TAO SA EHIPTO. PANAHOON NA LIPANG
ILIGTAS SILA GALING SA KANILANG KAAPIHAN
AT DALHIN SILANG MULI SA KANILANG LUPAIN NA
AKING IPINANGAKO SA KANILANG MGA AMA.**

**AKO ANG MAGPAPADALA SA IYO KAY
FARAON AT IKAW ANG MAGDADALA SA AKING MGA
TAO PALABAS SA KANILANG PAGKA-ALIPIN. SABIHIN
MO SA KANYA NA PALABASIN NIYA ANG AKING MGA
TAO, AT SIYA AY HINDI MAGPAHINTULOT. AT PAGKATAPOS
IPAPAKITA KO ANG AKING KAPANGYARIHAN SA EHIPTO.
PAGKATAPOS NITO SIYA AY MAGPAHINTULOT SA
KANILA NA LUMABAS.**

EXODO 2:16-3:10

NGUNIT SILA'Y
HINDI MANINIWALA
NA IKAW ANG
NAGSLUGO SA AKIN.
SILA'Y TATAWA LANG.






**IHAGIS MO ANG
IYONG TUNGKOD
SA LUPA.**

**ANO?
ANG AKING
TUNGKOD?**




**ITO'Y
NAGING
MAKAMANDAG
NA AHAS!**





**DAMPLUTIN
MO ANG AHAS
SA KANYANG
BLINTOT.**

A close-up illustration of a hand in a tan sleeve and a gold-colored, textured gauntlet. The hand is firmly gripping a long, thin wooden staff. Below the staff, a dark, rippling pool of water is visible on a light brown surface. A speech bubble is positioned above the hand.

ITO'Y
BUMALIK NA
SA PAGIGING
TUNGKOD!

**PUMUNTA KA SA EHIPTO.
ITUTURO KO SA IYO KUNG ANO
ANG IYONG SASABIHIN AT KUNG
ANO ANG IYONG GAGAWIN. ANG
IYONG KAPATID NA LALAKE SI
AARON ANG TUTULONG SA IYO.**



EXODO 4:1-4, 12-16

1445 BC

ANG NAKALIPAS AY
40 NA TAON NA. ANG
LAHAT NG MAY ALAM SA
AKING NAKARAAN AY PATAY
NA. WALA NANG ISA NA
MAKAKILALA SA AKIN.

HANGGANG
SI FARAON AY
MAGPAHINTULOT
NA LUMABAS ANG
LAHI NG DIYOS

IKAW AY BABALIK SA
EHIPTO! NGLUNIT PAPAANO KUNG
IKAW AY MAKITA NG MGA TAONG
GUSTONG PUMATAY SA IYO.

HANGGANG
GAANO KA
KATAGAL NA
MAPALAYO?





TAWAGIN ANG LAHAT NG MGA MATATANDA!
ISANG ORAS NG PAGLILIGTAS AY DUMATING NA!

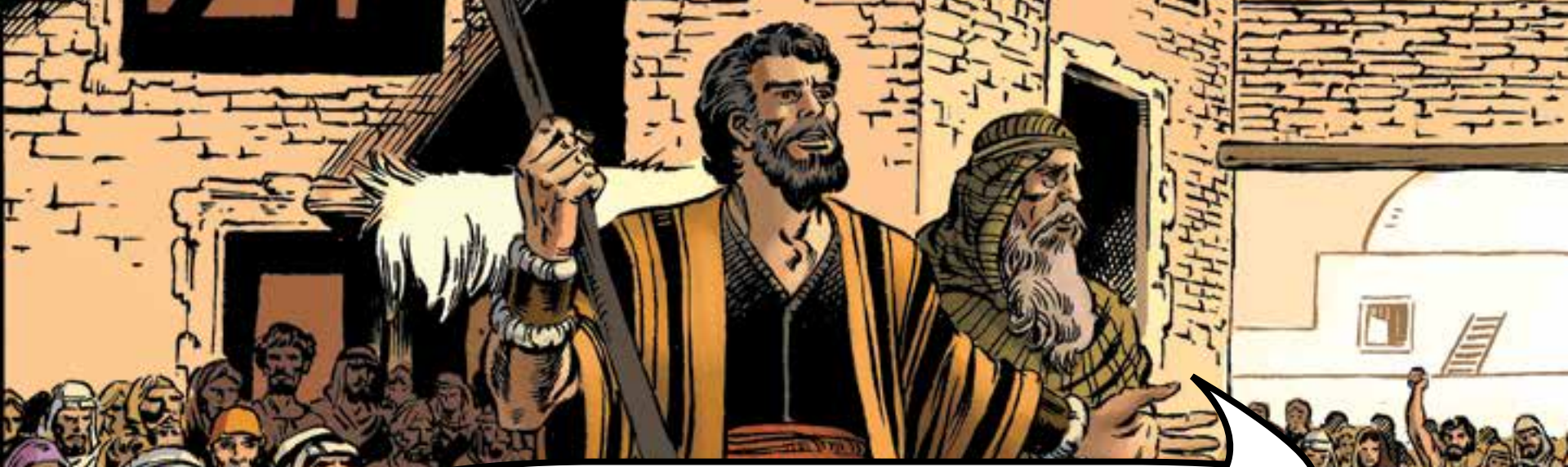
IYAN SI AARON
ANG LEVITA. ANG
ISA AY KATULAD
NATIN, NGUNIT SIYA
AY HINDI ALIPIN.

SIYA SI AARON ANG
LEVITA. ANG ISA AY KATULAD
NATIN, NGUNIT SIYA AY HINDI
ALIPIN.




ISINILANG
SI MOISES 80 TAON
NA ANG NAKARAAN SA
PANAHON NG MALUPIT NA
PAGPATAY NANG SINIMULANG
IPAPATAY NI FARAON ANG MGA
LALAKENG SANGGOL. ITINAGO
SIYA NG KANYANG INA SA ISANG
SISIDLAN SA ILOG. SA PATNUBAY
NG DIYOS, NATAGPLUAN NG
ANAK NA BABAE NI FARAON SI
MOISES AT PINALAKI SIYA
BILANG ISANG EHIPCIO.


MAGSILAPIT KAYO,
KAYONG LAHAT NG
MGA MATATANDA NG
ISRAEL.



40 NA TAON ANG NAKARAAN, NAGPASIYA SI MOISES NA MAGBATA KASAMA NG KANYANG BAYAN SA HALIP NA MAGING PINUNO NG MGA EHIPCIO. SINIKAP NIYANG ILIGTAS TAYO NG KANYANG LAKAS AT NABIGO. SA NAKARAANG 40 TAON, NAKATIRA SIYA SA DISYERTO NG LUPAING IPINANGAKO NG DIYOS SA ATING MGA NINUNO. KAMAKAILAN LAMANG, NANGUSAP SA KANYA ANG DIYOS AT IPINAKITA SA KANYA KLING PAANO TAYO ILIGTAS KAY FARAON! NGAYON, IPAPAKITA SA INYO NI MOISES ANG MGA TANDA NA GAGAMITIN NIYA PARA HIKAYATIN SI FARAON NA PAALISIN TAYO.



ANG DIYOS NI ABRAHAM
AY NAGSALITA SA AKIN MULA SA
NAG-AAPOY NA PUNO AT ISINUGO
AKO LIPANG LIPANG PANGUNAHAN
KAYO PABALIK SA LUPAIN NG ATING
MGA NINUNO. ITO ANG TANDA.




**NGI!
ANG KANYANG
TUNGKOD AY
NAGING ISANG
AHAS.**

**HUWAG
MATAKOT.**



PANOORIN
ITO.



ANG DIYOS
AY NAGPADALA
NG ISANG
TAGPAGLIGTAS.

OO, MASISINDAK
NIYAN SI FARAON.



ITO'Y
ISANG
MILAGRO!


NGAYON TAYO AY
PUPUNTA KAY FARAON
UPANG KAUSAPIN
SIYA!

DIYOS NI
ABRAHAM!

EXODO 4:17-30


WALANG
NABAGO SIMULA NANG
AKO'Y LIMALIS DITO 40
NA TAON ANG NAKARAAN.
TANDAAN MO LAMANG NA
SABIHIN ANG AKING MGA
SINABI SA IYO.






ANG DIYOS NG
ISRAEL AY NAGSALITA KAY
MOISES. NAGSABI ANG DIYOS NA
IKAW AY MAGPAHINTULOT SA AKING
MGA TAO NA MAGLAKBAY SILA NG
TATLONG ARAW PAPUNTANG DISYERTO
UPANG MAGSAMBA AT MAG-
ALAY NG MGA SAKRIPISYO.

HA! ANG DIYOS NG ISRAEL? HA HA HA
HA. HINDI KO ALAM ANG INYONG DIYOS. SINO
ANG DIYOS NA ITO UPANG AKO'Y SUMUNOD
SA KANYA? IYAN AY KATAWA-TAWA. HINDI AKO
MAGPAHINTULOT SA AKING MGA ALIPIN NA GAWIN
ANG TATLONG ARAW NA PAGLAKBAY PATUNGONG
DISYERTO.




NARINIG KO PAANONG IKAW AY
NAKIPAGSALITA SA AKING MGA TAO, NA
NAGING DAHILAN PARA SILA'Y BALISA, NAGING
DAHILAN SA KANILA UPANG HUMINTO SA
PAGGAWA. AT NGAYON GUSTO NILANG GAWIN
ANG TATLONG ARAW NA PAGLAKBAY UPANG
MAGSAMBA SA ISANG DIYOS NA HINDI KO
ALAM. SISIKAPIN KO NA SILA'Y MARAMING
GAGAWIN DITO.

SIMULA NGAYON, SILA'Y
MAGHANDA NG KANILANG SARILING
DAYAMI PARA SA PAGGAWA NG MGA
LARYO. NGAYON LUMAYO KAYO SA AKING
PANINGIN AT BUMALIK KUNG SAAN KAYO
NANGGALING.



PANINIWALAAN
NIYO BA ANG
KANILANG
KATAPANGAN?

NAKAKATAWA. SILA'Y
PUMASOK DITO NA AKALA
MO SILA MISMO ANG
DIYOS.



SINASABI MO BA SA AMIN NA
ANG LAHAT NG IYONG NAGAWA AY PARA MA-
DOBLE ANG BIGAT NG AMING GAGAWIN? HINDI
IYAN KALIGTASAN. AT INIISIP MO NA IKAW AY
IPINADALA NG DIYOS?


MAS
ESPESYAL
BA SIYA KAY
SA AMIN?

TAYO'Y
NANIWALA SA
KANYANG MGA
PAGLINLANG.

ISA SIYANG
PANATIKO!

KAYA PALA KAYO'Y WALANG SAPAT NA
GAWIN? GLUSTO NINYONG LIMALIS UPANG
SUMAMBA SA INYONG DIYOS. TUTURLAN
NAMIN KAYO NA HUWAG MAGING TAMAD.






**JEHOVAH,
SIMULA NANG
AKOY DUMATING NA
NAGSASALITA SA IYONG
PANGALAN, ANG MGA
BAGAY AY LALONG
NAGING MASAMA.
BAKIT NIYO AKO
PINADALA DITO?**


**AKO SI
JEHOVAH, ANG
DIYOS NG IYONG
MGA NINUNO, AT
NAKITA KO ANG
PAGHIHIRAP AT NARINIG
KO ANG MGA IYAK
SA AKING BAYANG
ISRAEL.**

**PANAHOON NA LUPANG
MATUPAD ANG AKING PANGAKO KAY
ABRAHAM AT DALHIN ANG MGA TAONG ITO
SA LUPAIN NG CANAAN. IKAW, MOISES,
ANG MANGLINA SA KANILA.**



SUBALIT AKO'Y
HINDI MAKAPAGSALITA
NG MAAYOS. HINDI
AKO PAKIKINGGAN NI
FARAON.

**SI AARON ANG
MAGSASALITA; IKAW AY MAKINIG
KA LANG SA AKIN AT MAGSABI SA
KANYA ANO ANG SASABIHIN. SA SIMULA,
SI FARAON AY HINDI MAKIKINIG SA IYO,
SUBALIT AKO'Y MAGPAPAKITA NG LALONG
DAKILANG PALATANDAAN HANGGANG
MAKILALA NG MGA EHIPICIO NA AKO ANG
TANGING DIYOS NA TOTOO.**



HA, HA, ANO
NA NAMAN ANG
GINAGAWA NINYO
DITO?

SINASABI
NI JEHOVAH,
"PAHINTULOTAN MONG
LUMABAS ANG AKING
MGA TAO.

HETO ANG ISANG PALATANDAAN
NA NAGSALITA SI JEHOVAH.

HA, HA, HA!
IYAN AY ISANG
SALAMANGKANG
PANLINLANG
LAMANG. HINDI IYAN
MAKAKAPATAKOT SA
AKIN. TAWAGIN ANG
LAHAT NG ATING
SALAMANGKERO.





GINAWA NIYANG
PARANG TOTOO ANG
SALAMANGKANG
PANLINLANG. DI BA?


SAAN KAYA NIYA
NATUTUNANG GAWIN IYAN?

HALIKA MAGMADALI AT
DALHIN MO IYONG SALAMANKANG LINLANG NA
KUNG SAAN GINAWA MONG AHAS ANG IYONG
TUNGKOD.




ANG AMING DIYOS
SA MGA SERPIYENTE, SI
NESERT, NAGPADALA SA AMIN
LIPANG SABIHIN SA INYO NA
GAGAWA NG MARAMING MGA
BRIKS. HA, HA, HA.







MOISES, ANO ANG
GAGAWIN NATIN NGAYON?
MUKHANG MGA SIRA ULO
TAYO.

A comic panel showing the lower legs and feet of several people in traditional attire. The ground is sandy. In the foreground, there are four snakes, likely cobras, with their heads raised and mouths open, showing their tongues. The scene suggests a confrontation or a warning.


TINGNAN NIYO!
ANG KANYANG MGA AHAS
AY GUSTONG MAKIPAG-AWAY
SA ATING MGA AHAS.



**ANG
KANYANG
MGA AHAS AY
KINAIN ANG
MGA ATIN!**



*NILLINOK NITONG
LAHAT ANG ATING
AHAS*



HLIWAG MONG SABIHIN
ITO'Y KAKAIN PA NG ISA! ANG
ATING DIYOS, SI NESERT, AY
MAGAGALIT.



KINAIN NG
KANYANG AHAS
ANG BAWAT AHAS
NATIN!

PAANO
NANGYARI ITO!




SI JEHOVAH ANG DIYOS
NG MANLILLIKHA. SINABI NIYA,
"PAHINTULUTAN MO ANG AKING
MGA TAO NA LUMABAS."

HINDI KO ALAM,
PAANO MO GINAWA IYAN,
NGUNIT HINDI AKO PAPAYAG
SA INYO SA PAGDALA SA AKING
MGA ALIPIN DAHIL LAMANG
SA IKAW AY NAKAGAWA NG
SALAMANGKANG LINLANG.
UMALIS KA SA AKING
PANINGIN!



EXODO 7:13: AT PINATIGAS NIYA
(DIYOS) ANG PLUSO NG FARAON,
KAYA HINDI SIYA NAKINIG SA KANILA,
GAYA NG SINABI NG PANGINOON.”



BAKIT TAYO'Y
PINADALA NI JEHOVAH
KASAMA ANG PALATANDAAN
NA ANG MGA SALAMANGKERO
NG FARAON AY MAKAKOPYA?
SA IILANG MINUTO, TAYO'Y
NAGING PARANG MGA
LUKO-LUKO.

HINDI KO ALAM, NGLUNIT SINABI
NG DIYOS NA PATITIGASIN NIYA ANG
PLUSO NG FARAON. SIGURADO ITONG
NAGING GANON. NAKITA MO BA KUNG
PAANO SIYA NAGALIT NANG KINAIN NG AKING
TUNGKOD ANG KANYANG ALAGANG MGA
AHAS?

KAILANGAN
KONG
MAKAHANAP NG LUGAR
UPANG MAKIPAG-USAP KAY
JEHOVAH. HINDI KO ALAM
ANO ANG SUSUNOD NA
GAGAWIN.

NAKIPAGTAGPO ANG
DIYOS KAY MOISES
MULI AT SINABI SA
KANYA KUNG ANO ANG
SUSUNOD NA GAGAWIN.
ANG MGA EHIPICIO AY
KUMUKUTYA KAY MOISES.
ANG KANYANG SARILING
MGA TAO AY TUMANGGI
SA KANYA DAHIL LALONG
NAGING MATINDI ANG
PAGMAMALUPIT NI
FARAON SA KANILA.
NGUNIT SI MOISES
AY NANIWALA SA
DIYOS AT SUMUNOD
KAHIT NA HINDI NYA
NAIINTINDIHAN.



NAGSALITA SI
JEHOVAH, "DAHIL
IKAW AY TUMANGGI NA
ANG AKING MGA TAO
AY LUMABAS, UPANG
MALAMAN MO NA AKO
ANG TOTOONG DIYOS, ANG
LAHAT NG MGA TUBIG SA
EHIPTO AY MAGING DUGO."



NGAYON
IYAN AY
KAHANGA-HANGA.
PAANO NIYA
GINAWA IYAN.

PUNTAHAN
NINYO. KUNIN
ANG AKING MGA
SALAMANGKERO.
ANG DIYOS SA
NILE AY SIYANG
MAGPAHINTO NITO.



TINGNAN
NINYO? ANG AKING
MGA SALAMANGKERO
AY MAKAGAWA RIN NITO.
HINDI AKO MAHIMOK
DAHIL SA INYONG MGA
SALAMANGKANG
LINLANG.



DI PA AKO
NAKAKITA NG KAHIT ANO
NA GANITO SA AKING BUHAY.
KAHIT NA ANG MALILIIT NA MGA
LAWA AY NAGING DUGO. ANO ANG
SINABI NIYA ANG PANGALAN NG
KANYANG DIYOS?


DI KO TALAGA
NARINIG NA SINABI NILA. ANO
ANG KAIBAHAN ANG MAGAWA NITO?
TAYO'Y MERONG LIBU-LIBONG DIYOS.
ANG DIYOS SA ILOG NILE AY
MAGAGALIT.



ISANG
DIYOS? IYAN AY
NAKAKATAWA.

IYANG TAONG SI
MOISES NAGSASABI
NA ANG KANYANG
DIYOS AY ANG NAG-
IISANG DIYOS.

PITONG ARAW PAGKATAPOS NA ANG TUBIG
AY NAGING DUGO, NAGDALA NA NAMAN NI
MOISES NG PAGHATOL NG DIYOS SA EHIPTO.




PAHINTULUTAN
NA ANG MGA TUBIG AY
MAGLIWAL NG MARAMING
MGA PALAKA.


ANG MABABAHO NA
DUGONG TUBIG AY
BIGLANG NAGPALABAS NG
MILYONG MGA PALAKA.



EXODO 7:21-25, 8:6



ANG
AKING BAHAY
AY PUNO NG
MGA PALAKA.




ANG BUONG
EHIPTO AY NAPUNO
NG MGA PALAKA. **ANG
MGA DIYOS AY
GALIT!**

SAAN BA ANG ATING
MGA PARI? WALA BA
SILANG MAGAWA?

A comic-style illustration of a woman with a shocked expression, wearing a blue dress and a headband. She is surrounded by several green frogs. The scene is set in a room with a window and curtains. The text 'VEAA!!!' is overlaid in the center in a large, red, stylized font with a white outline.

VEAA!!!




BAKIT SILA
GUMAGAWA PA NG
MARAMING PALAKA? DI BA
MARAMI NANG BINIGAY SI
MOISES SA ATIN. NGAYON
NAGBIBIGAY PA SA ATIN NG
DAGDAG SI FARAON.

NAKITA MO
BA, FARAON?
KAMING MGA
SALAMANGKERO AY
NAKAGAWA RIN NG
MGA PALAKA?



BAKIT DI MO NA SILA PAYAGAN NA
PUMUNTA SA DISYERTO TULAD
NG HINIHINGI NILA? DI NA NATIN
KAYANG MADAGDAGAN PA ITO.



TAWAGIN
SI MOISES.
GUSTO KONG
MAKIPAG-USAP
SA KANYA.

OPO,
PANGINOON,
TULAD NG
SINABI MO

SABIHIN KAYJEHOVAH NA ALISIN
ANG MGA PALAKA. KUNG GAGAWIN
NIYA ANG GANOON, PAHINTULUTAN
KO ANG MGA TAO NA LIMALIS AT
MAGSAKRIPISYO.

SABIHIN MO SA
AKIN KUNG KAILAN MO
GUSTONG MAMAMATAY
ANG MGA PALAKA AT ITO'Y
MANGYAYARI.





BUKAS NG
UMAGA.


SABIHIN MO SA AKIN KAILAN
MO GUSTO ANG MGA PALAKA NA
MAMAMATAY AT ITO'Y MANGYAYARI.

NANG MAKITA
NI FARAON NA
ANG MGA PALAKA
AY NAMATAY SA
PANAHOON NA
ITINAKDA NIYA,
SIYA'Y NAGMATIGAS
SA KANYANG PUSO
SA PAGPAHINTULOT
SA MGA HEBREO
NA UMALIS.

ANONG KLASENG
DIYOS ITONG SI JEHOVAH
NA NAGPLINO SA ATING
LUPAIN NG MGA PALAKA?

ANONG NAGPAISIP SA
IYO NA ISANG DIYOS ANG
GUMAWA NITO? MAARING
ITO'Y ISANG NATURAL NA
PANGYAYARI.





SAMAKATUWID PAANONG SI
MOISES NAKAALAM NA ITO'Y MANGYAYARI
LIPANG SIYA AY MAKAPANGHULA NITO? AT PAANO
NIYA NALAMAN ANG TAKDANG ORAS NA SILANG
LAHAT AY MAMAMATAY?

O, TUMAHIMIK KA AT
MAGPALA, BAKA
TAYO'Y DI
MAKATAPOS.

AT SINABI NI JEHOVAH KAY
MOISES, SABIHIN KAY AARON, ILINAT
ANG IYONG KAMAY AT HAMPASIN
MO ANG ALIKABOK NG LUPA
LIPANG ITO'Y MAGING MGA KUTO
SA BUONG LUPAIN SA EHIPTO."



AT LAHAT NG ALIKABOK
SA EHIPTO AY NAGING
MGA KLITO.



EEEEEE!



ANONG IBIG MONG SABIHIN NA HINDI KAYO MAKAGAWA NG MGA KUTO? ANG MGA TAO AY MAG-IISIP NA ANG KANYANG DIYOS AY MAS MAKAPANGYARIHAN KAY SA ATIN! SALAMANGKANG LINLANG, YAN LANG BA ANG LAHAT NG MAGAGAWA NINYO.

NGUNIT KAMAHALAN, SIGURADONG ITO'Y GAWA NG DIYOS. WALANG TAO NA MAKAGAWA SA MGA BAGAY NA GINAWA NUNG DALAWA. WALA TAYONG KAPANGYARIHAN.



MERONG NATURAL NA PAGPAPALIWANAG,
NGUNIT HINDI NATIN MAPAGTIISAN NA MAKADAGDAG PA
ITO. TAWAGIN SI MOISES. SABIHIN SA KANYA NA KUNG ANG
KANYANG DIYOS AY AALISIN ANG MGA KUTO PAHIHINTULUTAN KO
ANG MGA HEBREO NA LUMALIS UPANG MAGSILBI SA KANILANG
DIYOS.



EXODO 8:13-19



ANG MGA KUTO AY
NAWALA NA, NGUNIT
HINDI AKO PAPAYA NA
UMALIS ANG MGA ALIPIN.
PAGKATAPOS NG LAHAT,
ANO PA ANG MAGAGAWA
NG KANYANG DIYOS?




NAGSALITA ANG DIYOS
KAY MOISES. ANG DIYOS ANG
NAGSABI, "AKO AY MAGPAPADALA NG
PULU-PULUTONG NA MGA LANGAW SA
EHIPTO. ANG INYONG MGA BAHAY AY
MAPUPLINO NG MGA LANGAW. NGUNIT
SA PANAHO NG ITO AKO AY MAGLAGAY
NG KAIBAHAN SA PAGITAN NG MGA
EHIPTO AT MGA HEBREO.

WALANG LANGAW
SA AKING BAYAN. SA
PAMAMAGITAN NITO ANG
BAWAT ISA AY MAKAALAM
NA AKO ANG DIYOS SA
BUONG LUPAIN.

DADDY, BAKIT
ANG ATING MGA PARI
AY HINDI MAPAHINTO
ANG TAONG ITO?
NASAAN ANG KANILANG
KAPANGYARIHAN?




WALA AKONG
ALAM KAHIT ANO SA
RELIHIYON. INIISIP KO
LANG ANG SARILI KONG
NEGOSYO.



ITO'Y TULAD SA SINABI
NIYA; WALANG LANGAW SA
MGA HEBREO. MAAARING
ITO'Y GAWA NG KANILANG
DIYOS.


HANAPIN MO
SI MOISES.



KUNG GAYON
UMALIS KAYO, AT
MAGSAKRIPISYO SA
INYONG DIYOS, NGUNIT
HUWAG UMALIS SA LUPA
NG EHIPTO.

KAILANGAN
NAMING UMALIS
AT MAGLAKBAY NG
TATLONG ARAW.


SINABI KO MAKA-
KAALIS KAYO NGUNIT HINDI
KAYO MAKA-KAALIS NG SOBRANG
LAYO. NGAYON KAUSAPIN MO ANG
IYONG DIYOS NA ALISIN ANG
MABAHONG LANGAW NA ITO



WALA NANG
NA ISANG LANGAW PA
NA NAIWANG BUHAY SA
BUONG EHIPTO. NGAYON
IYAN AY ISANG
MILAGRO.

TUMAHIMIK.
KAYO AY NAGSASALITA
NA PARANG KAYO AY
NANINIWALA SA TAONG
ITO.

MULING PINATIGAS NI FARAON ANG
KANYANG PLUSO AT TUMANGGING
PALABASIN ANG BAYAN.




ANG DIYOS AY NAGPADALA
MULI NG ISANG SALOT SA
EHIPTO. LAHAT NG KANILANG
MGA BAKA, MGA TUPA, MGA
KABAYO, AT MGA KAMEL,
LAHAT AY NAGKAROON NG
KUMAKALAT NA SAKIT AT
NAMATAY. SUBALIT ANG MGA
HAYOP NG MGA HEBREO
AY HINDI NAGKASAKIT.

ANG AMING MGA
HAYOP AY NAMAMATAY
LAHAT AT ANG SA INYO AY
MALLULUSOG. PAANO MO
IYAN MAIPAPALIWANAG?

SINABI NI MOISES ITO ANG
DIYOS NG ATING MGA AMA
DUMATING LIPANG ILIGTAS TAYO
GALING SA MALLUPIT SA PAGKA-
ALIPIN, NGUNIT AKO'Y ISANG
ORDINARYONG TAO; WALA AKONG
ALAM SA MGA BAGAY NA IYAN.



ANG ATING MGA
PARI AY NAG-AALAY NG
MGA SAKRIPISYO SA ATING
MGA DIYOS. ANG ATING BANAL
NA TORO AY MAGAGALIT AT
IPAPAHINTO NIYA ITO.



NASAAN ANG MGA
DIYOS NG MGA EHIPICIO.
WALA BA SILANG
KAPANGYARIHAN?


SABIHIN KAY FARAON
NA HULI NA. ANG LAHAT NATING
MGA BANAL NA TORO AY NAMATAY
LAHAT. ANG MGA TAO AY NAGALIT NANG
MALAMAN NILA NA ANG ATING MGA
DIYOS AY HINDI MAKAPAGTANGGOL SA
KANILANG MGA SARILI GALING SA
MULTONG DIYOS NG MGA HEBREO.



NGUNIT ANG
FARAON AY
NAGMATIGAS SA
KANYANG PUSO.

EXODO 9:6-7

MULI ANG DIYOS AY NAGSALITA
KAY MOISES AT SINABI SA
KANYA NA MAGSABOG NG
ABO SA IBABAW NG SIYUDAD
AT ANG MGA EHIPCIO AY
MAPUPLUNO NG MGA PIGSA



SINABI NG DIYOS, "DAHIL
HINDI KA NAGPAHINTULOT SA
AKING BAYAN NA LUMABAS, AKO AY
MAGPAPADALA NG NAKAKATAKOT NA
MGA PIGSA NA BABALOT SA INYO
AT SA INYONG MGA HAYOP."

O HINDI,
AYAN NA
NAMAN.

TAWAGIN ANG MGA SALAMANGKERO.
SABIHIN SA KANILA NA TAWAGIN ANG
LAHAT NG KANILANG KAPANGYARIHAN.
MAGSAKRIPISYO SA MGA DIYOS.
IPAHINTO ITO.





PINATAWAG MO
AKO, KAMAHALAN?

IKAW AY
MERON DING MGA
PIGSA? WALA KA BANG
KAPANGYARIHAN LABAN
SA DIYOS NA ITO NI
MOISES?



**LUMAYAS KAYO SA
AKING PANINGIN, KAYONG WALANG
KAPANGYARIHANG LIPON NG MGA HUWAD.
GUMAGAWA KAYO NG SALAMANGKERO AT
NILOLOKO ANG MGA TAO, NGLUNIT ALAM KO NA
KAYO AY NANDADAYA. NASAAN ANG INYONG MGA
DIYOS?**

BUMANGON KA NANG MAAGA AT TUMAYO SA HARAPAN NI FARAON AT SABIHIN, "ANG DIYOS NG MGA HEBREO NAGSABI, "PAYAGAN MO ANG AKING BAYAN NA LUMABAS. SAPAGKAT ANG SUSUNOD NA SALOT AY MAS MASAMA. ITO'Y MAGDADALA NG PAGKAWASAK AT PAPTAY SA KARAMIHAN SA IYONG MGA TAO. SA PAMAMAGITAN NITO MALALAMAN MO NA WALANG IBANG DIYOS NA TULAD KO.

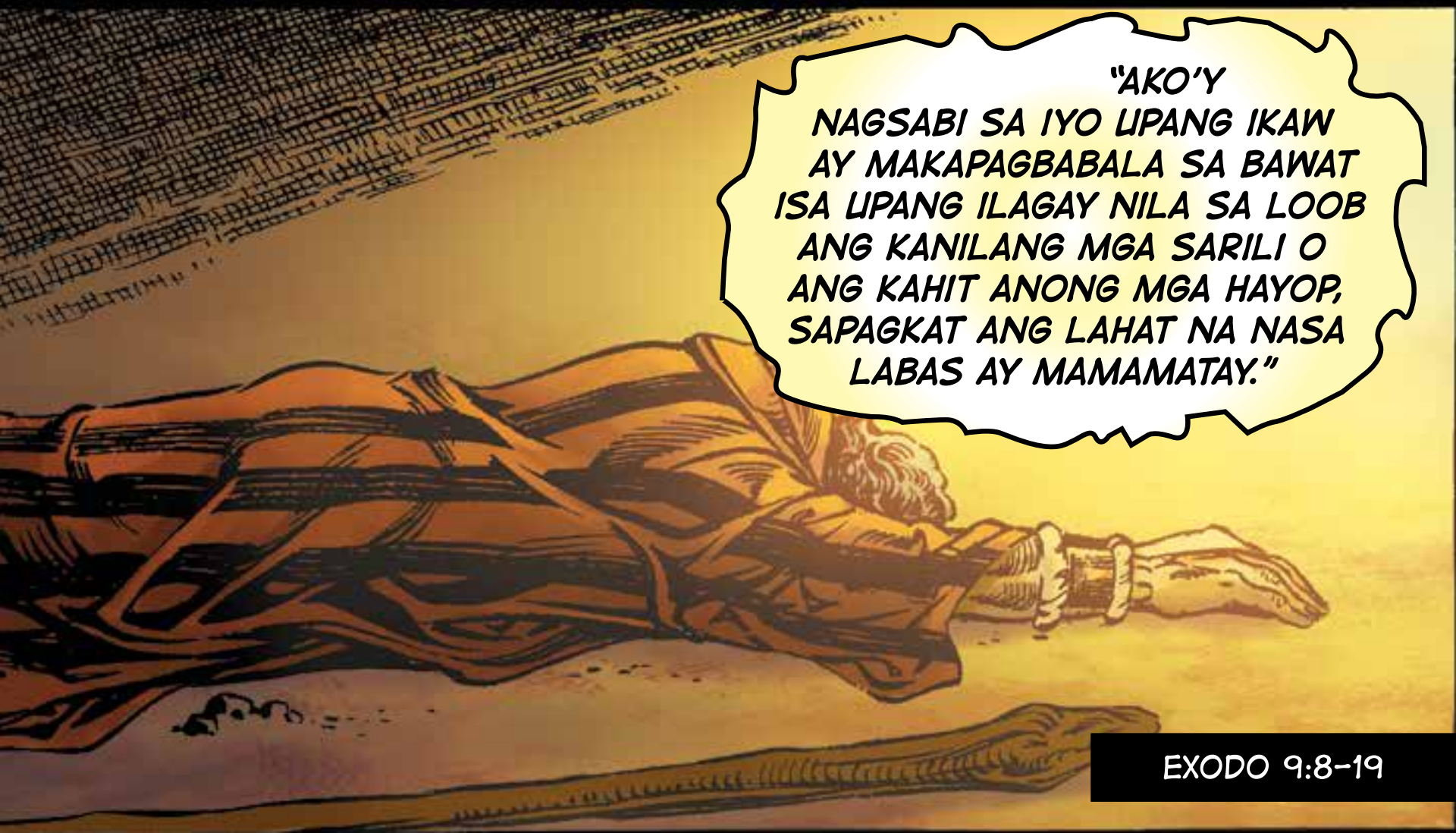
DI MO ALAM ITO NGUNIT AKO ANG GUMAWA SA IYO LIPANG MAGING FARAON. KITA MO, ALAM KO NA IKAW AY MAGMAMATIGAS SA IYONG PUSO AT TUMANGGI SA PAGPAYAG SA AKING BAYAN NA LUMABAS.



ANG IYONG PAGMAMATIGAS AY NAGBIBIGAY SA AKIN NG PAGKAKATAON NA IPAMALAS ANG AKING KAPANGYARIHAN AT MAGDALA NG HUKOM SA EHIPTO DAHIL SA INYONG MALLUPIT NA PAGTRATO SA AKING BAYAN. IKAW AY NAGTAGLUYOD SA IYONG SARILING KAPAKINABANGAN AT TUMUTOL SA PAGGAWA SA AKING KALOOBAN,

...KAYA BUKAS SA GANITONG ORAS AKO AY MAGPAPADALA NG ULANG YELO AT APOY NA WALANG KATULAD NA NAKITA SA LUPA NOON PA MAN.





**"AKO'Y
NAGSABI SA IYO UPANG IKAW
AY MAKAPAGBABALA SA BAWAT
ISA UPANG ILAGAY NILA SA LOOB
ANG KANILANG MGA SARILI O
ANG KAHIT ANONG MGA HAYOP,
SAPAGKAT ANG LAHAT NA NASA
LABAS AY MAMAMATAY."**

EXODO 9:8-19



MANGYAYARI ITO
GAYA NG SINABI
NI JEHOVAH.



PAANO
NANGYARI ANG BAGAY
NA IYAN, ANG APOY AT
YELO NAGHALO?

MAKAPANGYARIHAN
ANG DIYOS SET,
ILIGTAS MO KAMI.

AHHHH!


ANG HINDI PUMANSIN SA BABALA AT
INABUTAN NA NASA LABAS AY NAMATAY.

ITAY, PAANONG ANG TAONG
SI MOISES NAKAGAGAWA
NITO? ANG KANYANG DIYOS
BA AY MAS MAKAPANGYARIHAN
KAY SET, ANG PANGINOON
NG KAGULLUHAN AT MGA
BAGYO?

INAANGKIN
NIYA NA MERON
LAMANG IISANG
DIYOS AT ITONG
MGA HEBREO AY
KANYANG MGA
ANAK.




SUBALIT WALA NI
ISA NA NAKAKITA SA KANYANG
DIYOS, KAHIT NA ANG MGA
HEBREO. ANG KANYANG DIYOS,
NA INANGKIN NA ISANG ESPIRITO
LAMANG, AY NAGTANGKA SA
PAGKUMBINSI SA FARAON UPANG
SILA'Y PAYAGAN SA PAGLABAS
PAPUNTA SA DISYERTO UPANG
SUMAMBA.




O MAKAPANGYARIHANG SET,
PANGINOON SA KAGULOHAN AT
MGA BAGYO, KAMI AY NAGSUSUMAMO
SA IYO, PAHINTUIN MO ITONG
NAKASISINDAK NA MGA BAGYO.
SIGURADONG IKAW AY MAS HIGIT
KAYSA DI MAKITANG DIYOS NI
MOISES.

EXODO 9:23-26



HINDI ITO
LALAPIT SA ATIN-
MALAPIT LAMANG SA
MGA EHIPICIO.

TATAY,
NATATAKOT AKO.
ANG APOY BA AT
YELO AY MAHULOG
SA ATIN?



HINDI
ANAK, SI JEHOVAH
AY NAGPAPARUSA SA
MGA EHIPCIO DAHIL SA HINDI
PAGSLINOD SA KANYA. SIYA
AY NAGPAPAKITA SA KANILA
NA ANG KANILANG DIYOS
SA MGA BAGYO, SI SET, AY
WALANG KAPANGYARIHAN
LUPANG TUMULONG SA
KANILA.

TALAGANG
NAKAKATAKOT.

AKO'Y NAGKASALA LABAN KAY JEHOVAH. ANG DIYOS NG MGA HEBREO AY MATUWID AT AKO AT ANG AKING BAYAN AY MASAMA. HINGIN KAY JEHOVAH NA IPAHINTO ANG APOY AT YELO, AT AKO'Y PAPAYAG SA IYONG MGA TAO NA AALIS KAAGAD.





PAGKATAPOS NA AKO'Y
MAKALABAS SA LUNGSOD, ILUNAT KO ANG
AKING MGA KAMAY SA LANGIT AT ANG SALOT AY
HIHINTO. SA PAMAMAGITAN NITO MALALAMAN MO
NA ANG LUPA AY PAG-AARI NI JEHOVAH, SUBALIT
HINDI MO TUTUPARIN ANG IYONG PANGAKO.
WALA KA PANG RIN TAKOT SA DIYOS.

NANG MAKITA NI FARAON NA
ANG BAGYO AY NAKALAMPAS
NA, SIYA'Y NAGKASALA
PANG MULI AT NAGMATIGAS
SA KANYANG PUSO. HINDI
NIYA PINAYAGAN NA
LUMABAS ANG MGA TAO.



NAGPADALA PA ANG DIYOS NG ISANG SALOT.
ANG MGA BALANG AY DUMATING AT KINAIN
ANG BAWAT BERDENG BAGAY NA HINDI
NASIRA SA BAGYO. PAGKATAPOS ANG MGA
BALANG NGUMUYA PATUNGO SA MGA BAHAY.


EXODO 9:26-35, 10:13-15



**MAMA,
MAMA!**

AHHHHEEE!

**TANG-
GAPIN MO
IYAN!**



GEB,
DIYOS SA MGA HALAMAN, HINDI
MO BA NAKITA ANO ANG GINAWA NG
DIYOS NITONG MGA HEBREO SA
AMING MGA PANANIM?


OSIRIS,
IPAKITA ANG
IYONG SARILI NA
MALAKAS SA
ARAW NA ITO.

PINATAWAG NI FARAON
SI MOISES AT NANGAKO
NA PAPAYAGAN NA ANG
MGA TAO NA HUMAYO,
NGLUNIT NANG KINLUHA
NG DIYOS ANG MGA
BALANG, SI FARAON AY
MULING NAGMATIGAS
SA KANYANG PLUSO AT
TUMANGGING ISLUKO ANG
KANYANG MGA ALIPIN.

PAGKATAPOS NAGDULOT ANG DIYOS NG ISANG MAKAPAL NA DILIM NA BUMABA SA IBABAW NG EHIPTO. SA LOOB NG TATLONG ARAW NAGING MAS MAITIM KAY SA MALLAP NA GABI, NGUNIT SA BAHAY NG MGA HEBREO AY WALANG KADILIMAN.



GLUSTO KO
NANG IPAPATAY
KAYO NOON PA
MAN, NGUNIT ITO'Y
MAGPAPATIBAY
NA ANG AMING
DIYOS AY WALANG
KAPANGYARIHAN
LABAN SA INYONG
DIYOS.




LUMAYAS KA SA
PANINGIN KO. DI KO NA
MAKIKITA MULI ANG MUKHA MO,
DAHIL SA ARAW NA IYON KAYO
AY MAMAMATAY.

SINABI MO ANG TOTOO NG
MINSAN. DI NA TAYO MAGKIKITA
PANG MULI.

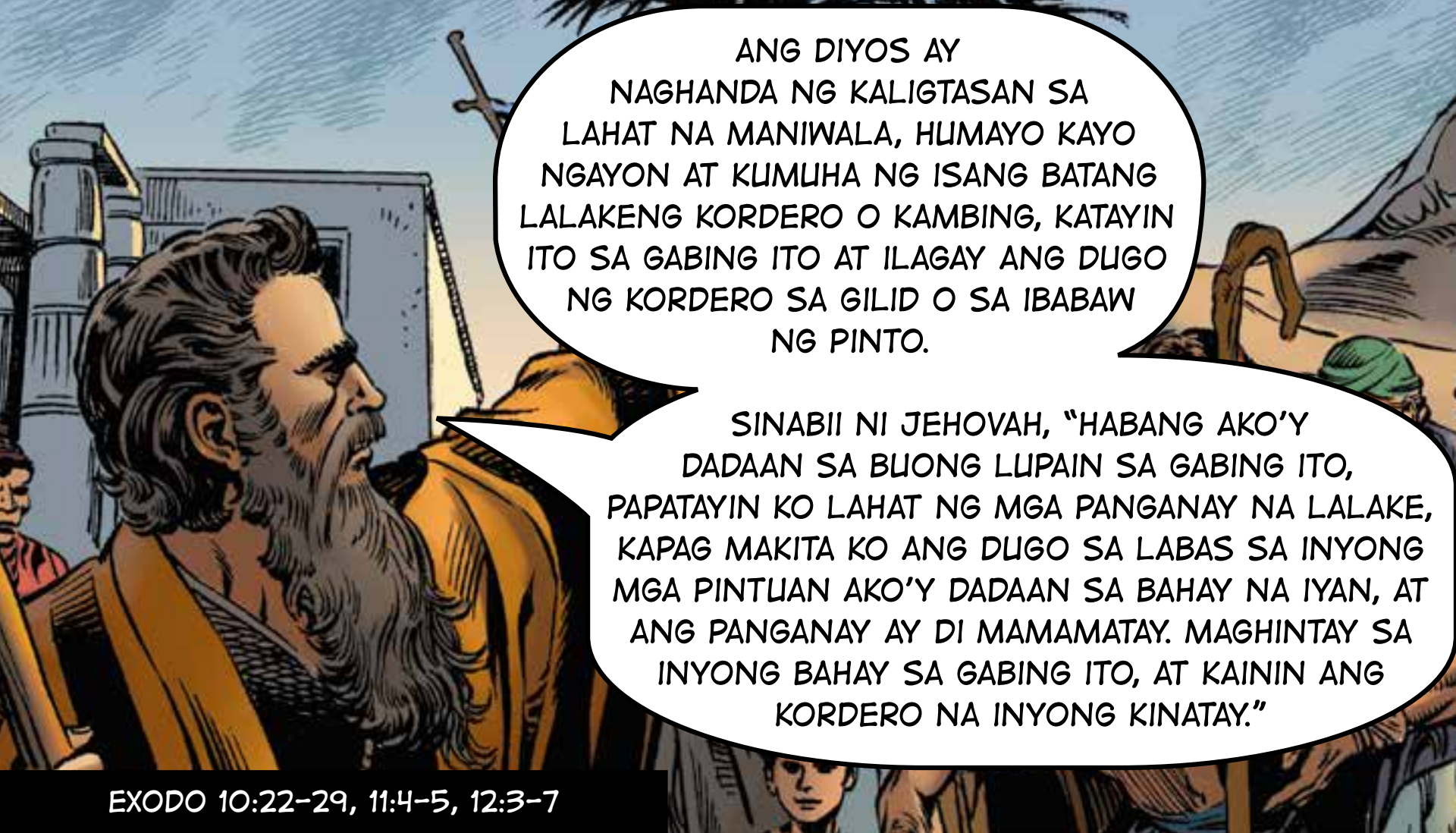


RA, DAKILANG
DIYOS SA ARAW. MAKINIG KA.SA
LOOB NG TATLONG ARAW NAGTAGO
KA SA IYONG SARILI. DI MO BA
MATATALO ANG DIYOS NG MGA
HEBREO?



ITO NA! ISANG KATAPUSANG SALOT AT ANG FARAON AY MASAYANG TAYO AY LUMISAN SA EHIPTO. SA HATINGGABI SA GABING ITO, ANG MAMIMINSALA AY DADAAN SA BUONG LUPAIN SA EHIPTO. ANG PANGANAY NA ANAK NA LALAKE SA BAWAT PAMILYA AY MAMAMATAY. PARUSAHAN NG DIYOS ANG KASALANAN SA GABING ITO.

NGUNIT PAANO ANG ATING MGA PANGANAY? SILA BA AY MAMAMATAY RIN?




ANG DIYOS AY
NAGHANDA NG KALIGTASAN SA
LAHAT NA MANIWALA, HUMAYO KAYO
NGAYON AT KUMUHA NG ISANG BATANG
LALAKENG KORDERO O KAMBING, KATAYIN
ITO SA GABING ITO AT ILAGAY ANG DUGO
NG KORDERO SA GILID O SA IBABAW
NG PINTO.

SINABII NI JEHOVAH, "HABANG AKO'Y
DADAAN SA BUONG LUPAIN SA GABING ITO,
PAPATAYIN KO LAHAT NG MGA PANGANAY NA LALAKE,
KAPAG MAKITA KO ANG DUGO SA LABAS SA INYONG
MGA PINTUAN AKO'Y DADAAN SA BAHAY NA IYAN, AT
ANG PANGANAY AY DI MAMAMATAY. MAGHINTAY SA
INYONG BAHAY SA GABING ITO, AT KAININ ANG
KORDERO NA INYONG KINATAY."




PUMUNTA KAYO NGAYON
SA INYONG MGA PANGINOONG
EHIPCIO AT MANGHIRAM SA
KANILANG MAMAHALING, GINTO, MGA
ALAHAS, AT PILAK. ANG DIYOS AY
NAGPALAMBOT SA KANILANG MGA
PUSO. SILA'Y MAGBIBIGAY NANG
LIBRE AT MARAMI?

MAG-IMPAKE KAYO NG INYONG MGA
GAMIT AT MAGHANDA SA PAG-ALIS BUKAS NG
LIMAGA. HINDI NA KAYO BABALIK DITO MULI. ITO'Y
PAGPAALAM NA SA EHIPTO SA WALANG HANGGAN.
ITO ANG SIMULA NG PANAHON PARA SA INYO-
ANG INYONG LINANG ARAW.



ITAY, ISA
LAMANG ANG ATING
KORDERO. DI BA MAARING
GUMAMIT NA LANG TAYO
NG PULANG PINTURA O
ANONG BAGAY?

ANAK, SINABI
NG DIYOS NA MAGKATAY
NG ISANG KORDERO AT
ILAGAY ANG DUGO NITO SA MGA
POSTE SA PINTO. KAILANGAN
NATING GAWIN NA SAKTO GAYA
NG SINABI NIYA. NAKITA MO
PAANO SIYA NAGHATOL SA MGA
HINDI SUMUNOD SA KANYA. ANG
KORDERONG ITO ANG MAG
LILIGTAS SA IYO GALING SA
KAMATAYAN.

A woman with dark, curly hair, wearing a light-colored headscarf and a brown, textured vest over a dark top, is shown in a close-up. She is holding a dead, light-colored animal, possibly a rabbit or a small dog, by its ears and body. Her expression is one of concern or questioning. The background is a solid orange color. Two speech bubbles are present: one on the left containing text and one on the right containing text.

KUNG
GAYON ANG
KORDERONG ITO
AY NAMATAY PARA
SA AKIN?


PARA SA AKIN
DIN. AKO, RIN, AY
ISANG PANGANAY
NA LALAKE.



SINABI NI
JEHOVAH, "KAPAG AKO'Y
MAKAKITA NG DUGO DIYAN
SA INYONG MGA PINTO,
MALALAMAN KO NA KAYO AY
NANIWALA SA AKIN AT HINDI
KO PAPTAYIN ANG KAHIT
SINO SA LOOB NG
BAHAY."


MAMA, BAKIT
SI DADDY NAGPINTA
SA ATING PINTO NG
DUGO?

EXODO 12:26-28, 35-36


A comic book panel showing a man with a blindfold and a man with a young boy. The man with the blindfold is on the left, looking towards the right. The man on the right is wearing a green tunic and has a young boy on his shoulder. The man on the right is speaking to the blindfolded man. The background shows a wooden door and a stone wall.

BAKIT HINDI
NINYO PINATAY
ANG KORDERO AT
KAYO NAGLAGAY
NG DUGO SA
INYONG PINTO?

HA, KAYO'Y NANIWALA
SA LAHAT NG PAMAHIIN NA IYAN?
PAANO ANG KALINTI NA DUGO SA
POSTE NG PINTO AY MAGPAPAHINTO
SA PAGDATING NG KAMATAYAN? ANG
AKING ANAK NA LALAKE AY HINDI
NATATAKOT. TAKOT KA BA, JOIKIM?



HINDI A, SA PALAGAY MO BA
AKO'Y BAKLA? ANG RELIHIYON AY PARA SA MGA
MAHIHINA. ANG MABUTING DIYOS AY HINDI PAPTAY
DAHIL LAMANG SA DI PAGLAGAY NG KAUNTING DUGO
SA PINTO. PAANO NA IYONG DI NAKARINIG?



ITAY, BAKIT ANG
GABING ITO AY IBA SA
LAHAT NG MGA GABI?


DAHIL SA
GABING ITO ANG DIYOS
AY MAGPAPADALA SA KAYANG
MANINIRA UPANG PATAYIN ANG
LAHAT NG MGA PANGANAY NA
LALAKE NA DI NANIWALA SA KANYA.
NGUNIT KUNG SIYA AY MAKAKITA
NG DUGO, SIYA AY DADAAN SA
BAHAY NA IYAN.

ITO ANG SIMULA SA PANIBAGONG ARAW SA ATIN.
SA BAWAT TAON TAYO AY MAGDIRIWANG SA PASKUWA
UPANG ALALAHANIN ANG PAGLILIGTAS NG DIYOS SA
ATIN SA KAMAY NI FARAON.



O ITAY, MAKINIG
SA MGA HIYAW! ANG
NAMIMINSALA AY
NANDITO NA!

HUWAG KAYONG MATAKOT.
SUMUNOD TAYO SA DIYOS.
ANG DLUGO AY NASA POSTE NG
PINTUAN. KINAKAIN NA NATIN
ANG TUPA.



**ANG AKING
ANAK NA LALAKE
AY NAMATAY! O DIYOS
KO, TULUNGAN NIYO
KAMI. TAWAGIN SI
MOISES.**

EXODO 12:28



IEEE!

HINDIIII!


**HINDI,
O DIYOS
HUWAG
ANG AKING
SANGGOL!**





IKINALULUNGKOT KO, NGUNIT HULI NA
ANG LAHAT. KAYO AY BINALAAN, SUBALIT KAYO AY
HINDI NANIWALA. AKO'Y NATATAKOT NA MARAMI
ANG MAMAMATAY SA GABING ITO

HABANG ANG NAMIMINSALA
AY DUMAAN SA LUNGSOD NG
GABING IYON, LIBU-LIBO ANG
NAMAMATAY. YAONG NANIWALA
AT NAGLAGAY NG DUGO SA
KANILANG PINTO AY NABUHAY.



ANG
ATING ANAK
NA LALAKE AY
PATAY NA!

MAGMADALI! DALHIN SI
MOISES DITO KAAGAD.



ANO
ANG...?

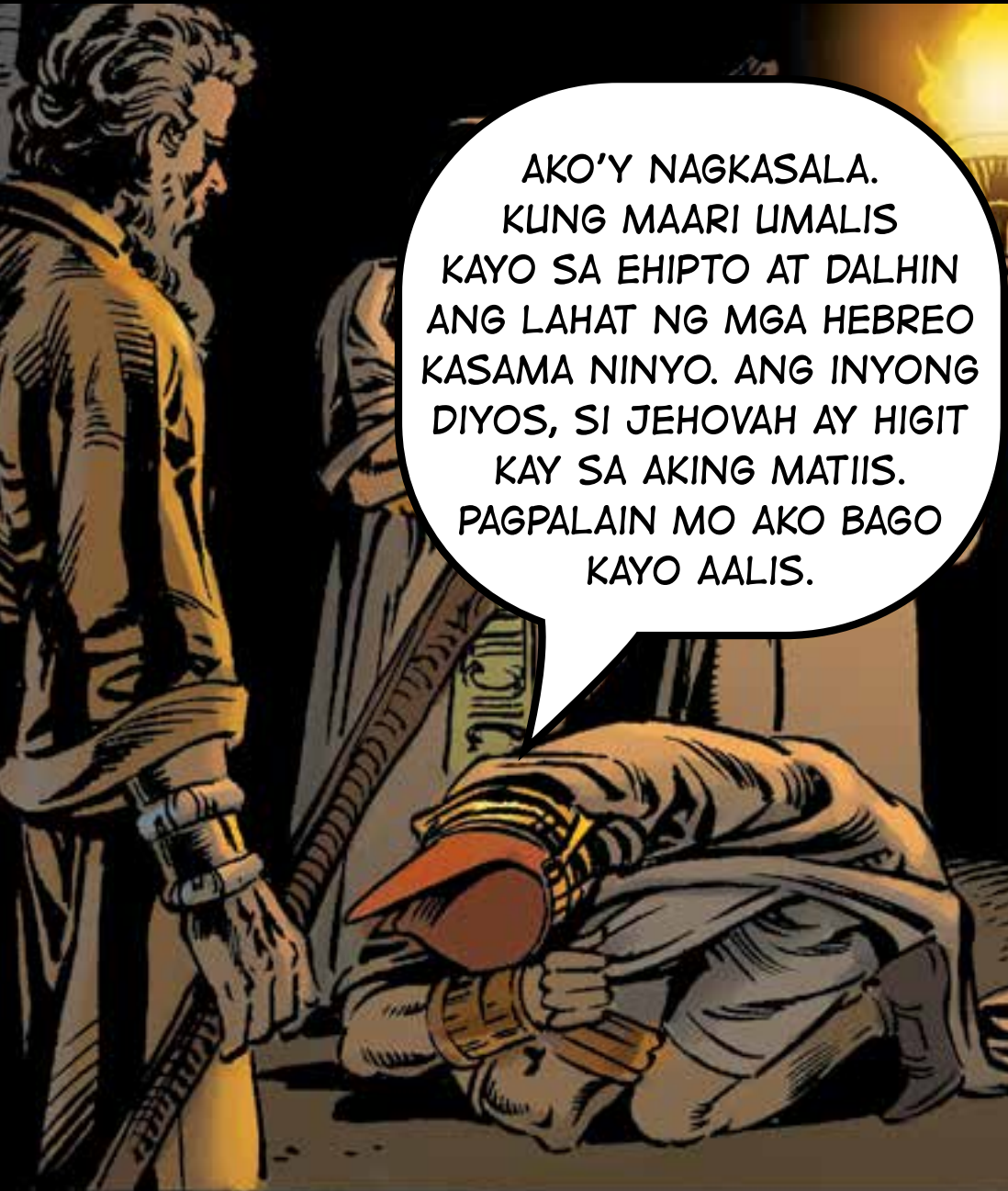
**SIYA ANG
PANGANAY
SA KANILANG
PAMILYA!**

EXODO 12:29-31



PINATAWAG MULI NI
FARAON SI MOISES.


NGUNIT ANG FARAON AY DI
TUMINGIN SA MUKHA NI MOISES.



AKO'Y NAGKASALA.
KUNG MAARI LIMALIS
KAYO SA EHIPTO AT DALHIN
ANG LAHAT NG MGA HEBREO
KASAMA NINYO. ANG INYONG
DIYOS, SI JEHOVAH AY HIGIT
KAY SA AKING MATIIS.
PAGPALAIN MO AKO BAGO
KAYO AALIS.

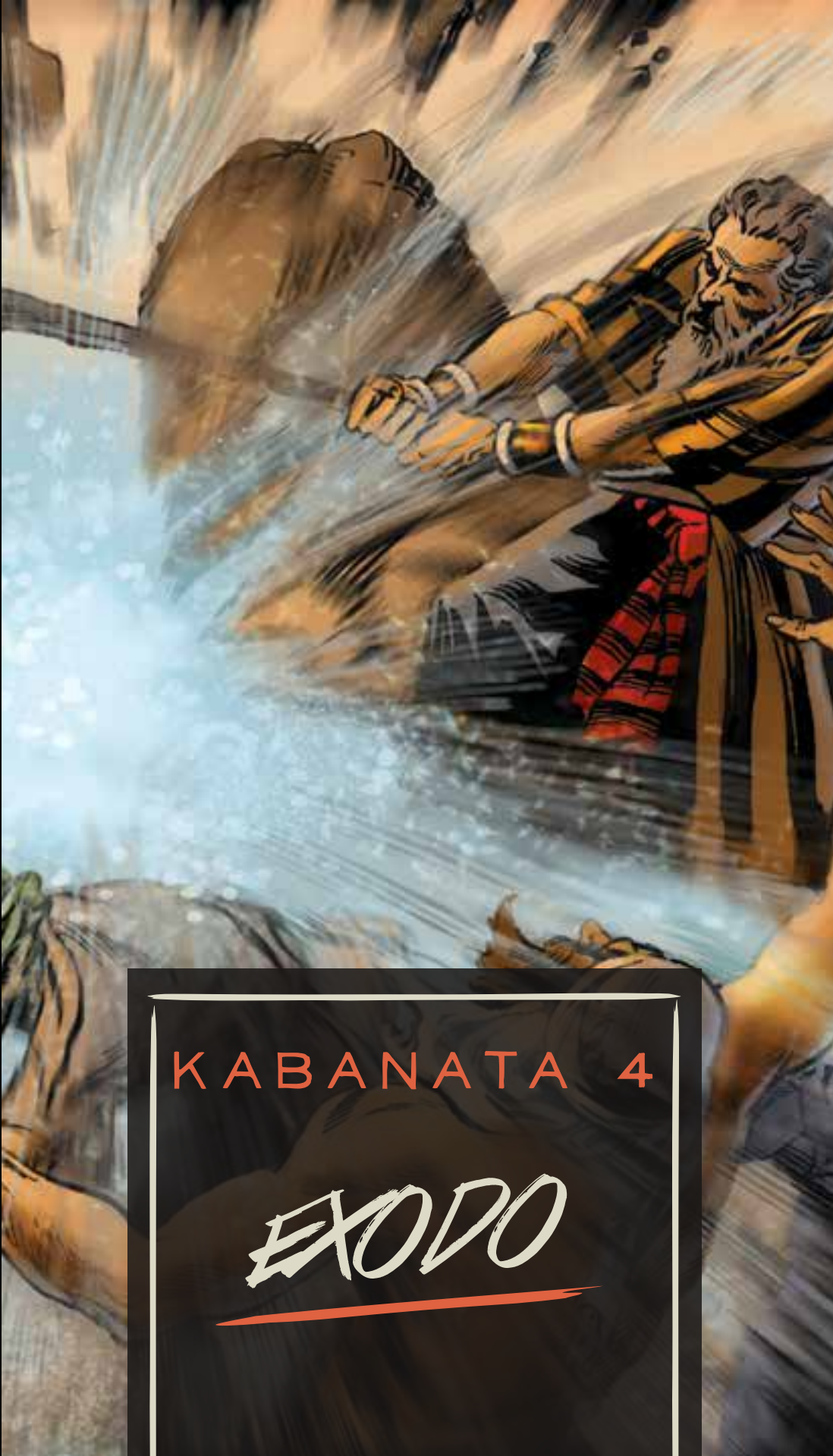


GAYA NG SINABI NG DIYOS SA KANILANG MGA NINUNO, PAGKATAPOS NG 400 NA TAON SILA'Y AALIS SA EHIPTO. ANG MGA EHIPICIO AY NAGBIGAY SA MGA HEBREO NG GINTO AT MGA ALAHAS AT PAGKAIN, KAHIT ANO ANG KANILANG GUSTO AT KAYANG DALHIN. ITO'Y ISANG MASAYANG OKASYON PARA SA MGA ANAK NA HEBREO; ANG UNANG ARAW NG ISANG BAGONG BANSA.



ANIM NA RAANG
LIBONG LALAKE,
KASAMA ANG MGA
BABAE AT MGA BATA,
UMALIS SA EHIPTO
LIPANG MAGLAKAD
PATUNGO SA LUPANG
IPINANGAKO.

PINANGUNAHAN SILA NG DIYOS SA
ARAW SA PAMAMAGITAN NG ISANG
LULAP, NA NAGBIBIGAY SA KANILA NG
LILIM, AT SA GABI SA PAMAMAGITAN
NG ISANG HALIGI NG APOY, NA
NAGBIGAY SA KANILA NG LIWANAG.




KABANATA 4

EXODO




SINUNOD NILA HANGGANG SILA
AY NAKARATING SA MGA BUNDOK
AT SA DAGAT NA PULA. DOON SILA
NAGKAMPO HABANG SILA'Y NAG-
LUUSAP PAANO SILA TATAWID SA
MALAWAK NA KATAWAN NG TUBIG.



NANG MATAPOS
NA ANG
PAGDALAMHATI
NI FARAON SA
KANYANG ANAK
NA LALAKE, ANG
KANYANG POOT
AY NARAGDAGAN
KAY SA UNA.
HINDI NIYA
MAINTINDIHAN
BAKIT NIYA
PINALAYA ANG
MGA ALIPIN.

**IHANDA ANG MGA
KARWAHE. HABULIN ANG
MGA HEBREO. PATAYIN SILANG
LAHAT, O DALHIN SILA
PABALIK.**

**ITO'Y
MANGYAYARI GAYA
NG IYONG SINABI,
KAMAHALAN.**



**TINGNAN NINYO,
ANG MGA SUNDALONG
EHIPCIO AY DUMARATING!
TAYO'Y NAKULONG SA
DISYERTONG ITO!**

**DINALA TAYO NI MOISES
DITO LIPANG MAMATAY. MAS
MABUTI PA ANG BUHAY-ALIPIN
KAY SA MAMATAY DITO SA LUGAR
NA PINABAYAN TAYO NG DIYOS.**




WALANG
NANG MAGAGAWA
PA ANG DIYOS NGAYON
LIPANG TAYO AY
ILIGTAS



NASA GILID NATIN
ANG MGA BUNDOK AT
ANG TUBIG NAMAN AY
NASA HARAP NATIN. TAYO
AY NAKULONG.

NANG MAKITA NG MGA EHIPICIO
ANG MGA KAAWA-AWANG HEBREO
AT NAALALA NILA ANG LAHAT NG
KAHIRAPAN NA GINAWA NI MOISES SA
EHIPTO, SILA'Y HANDA NANG PUMATAY.




TUMAYO KUNG
NASAAN KAYO. ILILIGTAS
TAYO NG DIYOS SA PARAAN
NA MAKAPANGYARIHAN.

PINATIGAS NG
DIYOS ANG PLUSO NG FARAON
NG ISA PANG BESES. PAGKATAPOS
NG ARAW NA ITO, HINDI NIYO NA
TALAGA MAKIKITA ANG MGA
SUNDALONG EHIPICIO.

EXODO 14:5-13



NANG TILA PARANG SUSUGOD NA SANA ANG MGA SUNDALONG EHIPICIO SA MGA HEBREO, BIGLA NA LANG BUMABA MULA SA LANGIT ANG ISANG MALAKING HALIGI NG APOY AT HUMARANG SA KANILANG DAAN. NANG GABING IYON, ANG MGA HEBREO AY MAY LIWANAG NGUNIT ANG MGA EHIPICIO AY NASA MAKAPAL NA KADILIMAN.




ITINAAS NI MOISES ANG KANYANG TUNGKOD SA IBABAW NG DAGAT AT ISANG MALAKAS NA HANGIN MULA SA LANGIT ANG LUMIHIP SA IBABAW NG DAGAT, NAHATI ANG DAGAT AT NAG-IWAN ITO NG TUYONG DAANAN SA KAILALIMANG SAHIG NG DAGAT.



ITO ANG PINAKA KAHANGA-HANGANG HIMALA. ANG MGA ANAK NG ISRAEL AY NAGLAKAD PATAWID SA DAGAT NA TUYO ANG LUPA.

SA HINAHARAP SILA'Y AAWIT TUNGKOL SA ISANG DIYOS NA GUMAWA NG DAANAN SA DAGAT. MALALAMAN NG BAWAT ISA NA MAY IISANG DIYOS LAMANG AT ANG KANYANG PANGALAN AY JEHOVAH.



ITO AY MAS
MAGANDA KAY SA
ANONG BAGAY NA
NAKITA NATIN SA
EHIPTO.

AH, ANG ATING DIYOS
ANG PINAKAMAGALING
SA LAHAT! TAYO'Y NASA
GITNA NG DAGAT.



**JOSIAS! HUWAG
KANG PASAWAY! LIMALIS
KA DIYAN. ALAM MONG
DI KA MARUNONG
LUMANGOY!**



GLUSTO KO
LANG MAHIPO ANG
MAGANDANG ISDA.

NANG MALAPIT NANG MAKATAWID
ANG MGA HEBREO, INALIS NG
DIYOS ANG PADER NA APOY NA
PUMIGIL SA MGA EHIPICIO. HINDI
NILA NAKITA ANG DAGAT NA
NAHATI, KAYA SILA'Y DAGLIANG
NAGPATAKBO NANG MATULIN PARA
MAHABOL ANG MGA HEBREO.




**SULONG,
PATAYIN ANG
MGA HEBREO!**

EXODO 14:22-23




NGAYON NAKITA NINYO
ANG KAPANGYARIHAN NI
JEHOVAH.

TINGNAN NINYO, BUMABALIK
NA ANG TUBIG. SILANG LAHAT AY
MALULUNOD.



ANG BAWAT EHIPCIONG SUNDALO
AY NALLINOD SA DAGAT. ANG
KANILANG MGA DIYOS NA KAHOY
AT BATO AY HINDI SILA NAILIGTAS.

EXODO 14:27-28




TINGNAN
ANG LAHAT NG
MGA KATAWAN. ANG
DAGAT AY NAPUNO
NG MGA PATAY
NA EHIPCIONG
SUNDALO.

SIGURADO, SI
JEHOVAH LAMANG ANG
TANGING PANGINOONG
DIYOS. WALANG IBANG
MAKAKAGAWA NG
GANITONG BAGAY. PALAGI
NATING MATATANDAAN
ANG ARAW NA ITO
MAGPAKAILANMAN.

NANG INIWANAN NA ANG DAGAT AT ANG MGA PATAY NA EHIPCIONG SUNDALO, ANG MGA HEBREONG ANAK AY SUMUNOD KAY MOISES AT SA ULAP PAPUNTA SA MALAWAK NA ILANG. SILA'Y NAGPATULOY SA PAGKAIN AT PAG-INOM NG KANILANG MGA DINALA MULA SA EHIPTO.




PAGKATAPOS NG MARAMING ARAW NG PAGLALAKBAY, ANG ULAP NA NANGUNA SA KANILA AY HUMINTO SA MGA BALON NG TUBIG. ANG MGA HEBREO AY NAGKAMPO DOON HANGGANG ANG KANILANG PAGKAIN AY NAUBOS. WALA NANG IBANG LUGAR NA MAPAGKUKUNAN PA NG DAGDAG. MUKHANG WALA NANG PAG-ASA.




NANATILI NA LANG SANA KAMI
SA **EHIPTO** AT NAMUHAY NANG MAS
MABUTI KAY SA RITO. BILANG ALIPIN
KAMI AY MAY SAPAT NA MAKAKAIN.
DITO AY WALA.

OO, DINALA MO
BA KAMI DITO LIPANG
MAMAMATAY SA
GLTOM?



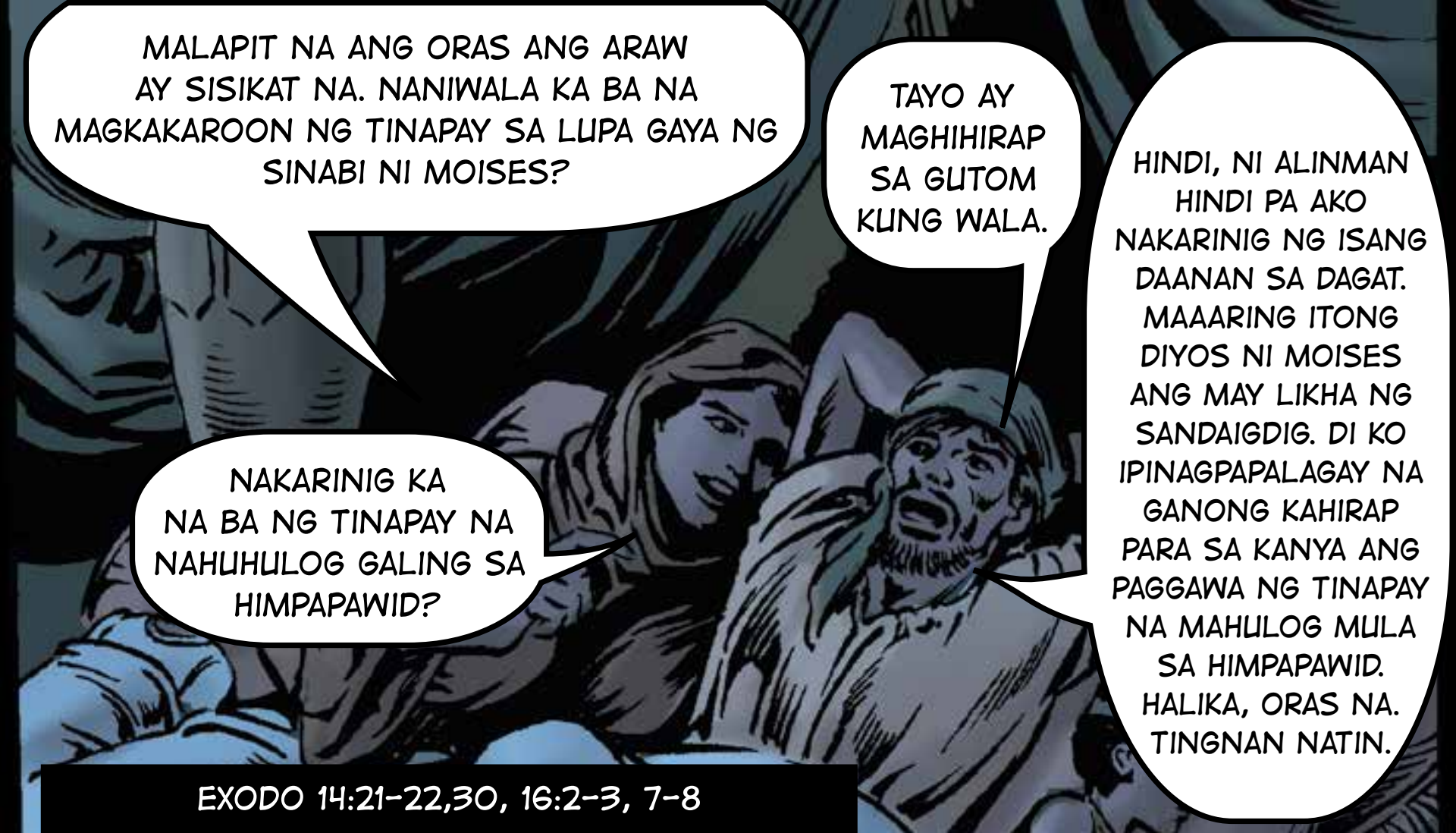
MAKINIG KAYO
SA AKIN. HINDI KAYO
DUMARAING LABAN SA
AKIN, NGUNIT LABAN
SA *DIYOS* NA ATING
SINUSUNOD.

SABI NI JEHOVAH SIYA
AY MAGPAPAILAN NG *TINAPAY*
GALING SA LANGIT. SA BAWAT UMAGA
MAKIKITA NINYO ITO NA TINATAKPAN
ANG LUPA. ANG GAWIN LAMANG
NINYO AY PULLITIN ITO AT KAININ.



ANONG SABI
NI MOISES? PAANO
TAYO MAKAKUHA NG
PAGKAIN? ANG MGA BATA
AY NAHIHIRAPAN NA SA
GLUTOM.

SINASABI NIYA NA
SI JEHOVAH AY MAGPAPA...
ULAN NG TINAPAY MULA
SA LANGIT TUWING
UMAGA.



MALAPIT NA ANG ORAS ANG ARAW
AY SISIKAT NA. NANIWALA KA BA NA
MAGKAKAROON NG TINAPAY SA LUPA GAYA NG
SINABI NI MOISES?

TAYO AY
MAGHIHIRAP
SA GLUTOM
KUNG WALA.

NAKARINIG KA
NA BA NG TINAPAY NA
NAHUHULOG GALING SA
HIMPAPAWID?

HINDI, NI ALINMAN
HINDI PA AKO
NAKARINIG NG ISANG
DAANAN SA DAGAT.
MAAARING ITONG
DIYOS NI MOISES
ANG MAY LIKHA NG
SANDAIGDIG. DI KO
IPINAGPAPALAGAY NA
GANONG KAHIRAP
PARA SA KANYA ANG
PAGGAWA NG TINAPAY
NA MAHULOG MULA
SA HIMPAPAWID.
HALIKA, ORAS NA.
TINGNAN NATIN.

EXODO 14:21-22,30, 16:2-3, 7-8



TINAPAY
GALING SA LANGIT,
GAYA NG SINABI
NIYA.

BAKIT NATIN DAPAT
PAGDUDUDAHAN?



TINGNAN!
ITO'Y NASA LAHAT
NG DAKO.

O ITO'Y
MASARAP! LASANG
PULUTPUKYU TAN.

TOTOO NGA, SI
JEHOVAH AY DIYOS AT SI
MOISES ANG KANYANG
PROPETA.

HABANG SILA AY NASA ILANG, ANG DIYOS AY NAGPAKAIN SA KANILA NG MAKALANGIT NA PAGKAIN NG MGA ANGHEL, TINAWAG NA MANNA! ANG MANNA AY ISANG HEBREONG SALITA NA ANG IBIG SABIHIN, "ANO ITO?"




HABANG ANG ULAP AY NAKATAYO SA IBABAW NG KANILANG KAMPO, ANG MGA HEBREO AY NANATILI MALAPIT SA MGA BATIS NG TUBIG AT KUMAKAIN NG MAKALANGIT NA TINAPAY, NGUNIT KAPAG ANG ULAP AY NAGSIMULANG KUMILOS, SILA'Y NAG-IIMPAKE NG KANILANG MGA TOLDA AT SINUSUNOD ITO SA HINDI ALAM NA ILANG.

SUBALIT DUMATING
ANG ORAS NA SILA'Y
NALIBUSAN NG TUBIG.

BINIGYAN
NGA TAYO NG
TINAPAY, NGUNIT
NGAYON AY
PAPATAYIN NAMAN
TAYO SA UHAW.

ANG AKING MALIIT
NA ANAK NA BABAE
AY MAMAMATAY KLING
TAYO AY WALANG
TUBIG HANGGANG
MAYAMAYA.



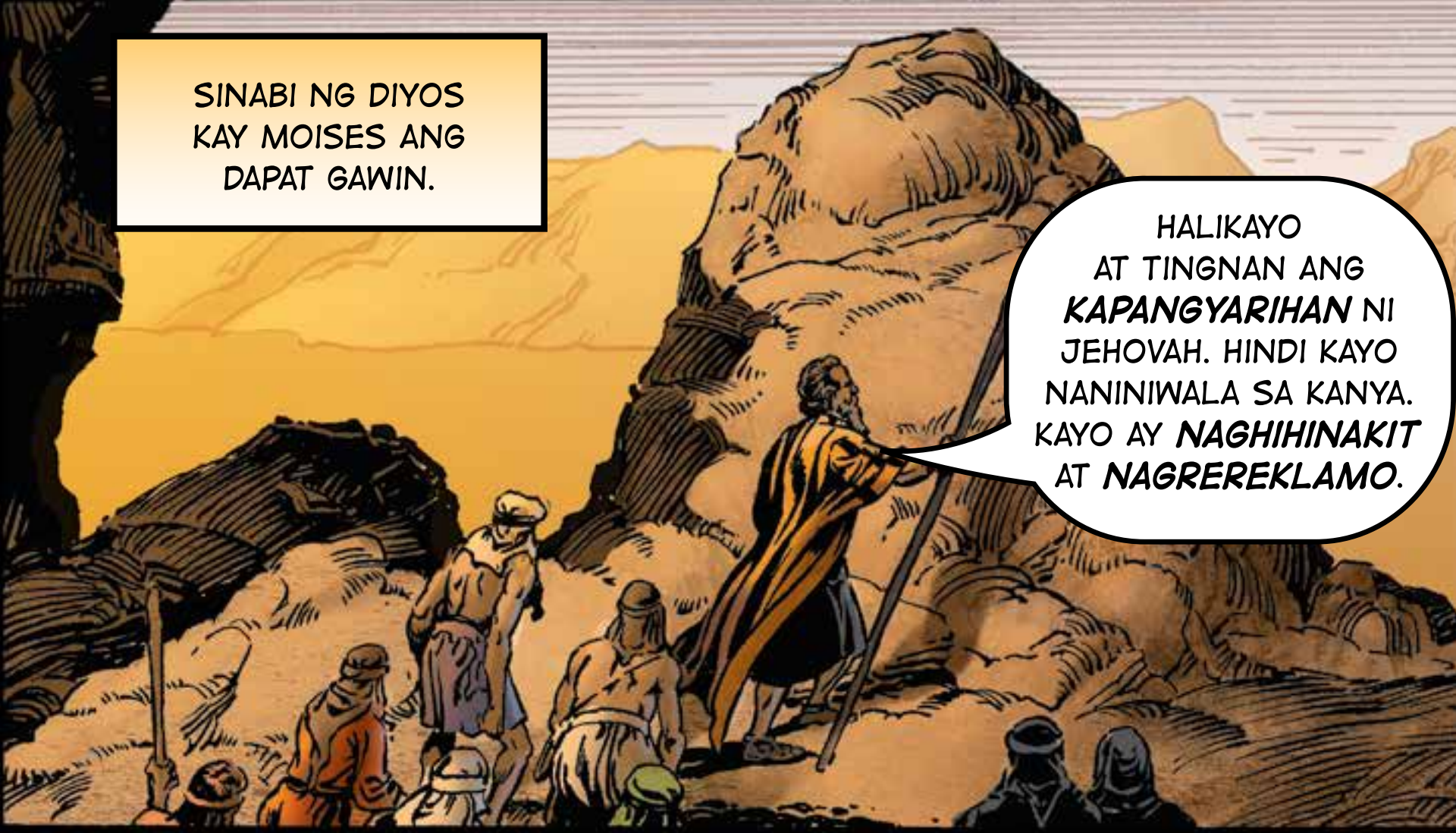


DAPAT NANATILI NA
LANG TAYO SA EHIPTO. SA SUSUNOD
NA ARAW ANG LAHAT NG ATING MGA
HAYOP AY MAMAMATAY, AT KASUNOD ANG
MGA BATA AY MAGSIMULANG MAMAMATAY.
DAPAT PATAYIN KA RIN NAMIN SA
PAMAMAGITAN NG MGA BATO.

ANG
DIYOS BA
AY KASAMA
NATIN O
HINDI?

AKO'Y
AALIS AT
MAKIKIPAG-
USAP KAY
JEHOVAH.

EXODO 16:14-15, 17:2-4;
SALMO 78:24-25



SINABI NG DIYOS
KAY MOISES ANG
DAPAT GAWIN.

HALIKAYO
AT TINGNAN ANG
KAPANGYARIHAN NI
JEHOVAH. HINDI KAYO
NANINIWALA SA KANYA.
KAYO AY **NAGHIHINAKIT**
AT **NAGREREKLAMO**.

SIYA AY NAGBIGAY
SA INYO NG TINAPAY,
AT NGAYON SIYA AY
MAGBIBIGAY SA INYO NG
TUBIG MULA DITO SA
TUYONG *BATO*.



WAKKK!

IEEEE!

EXODO 17:5-6

ANG TUBIG AY
LIMAAGOS NA
PARANG ILOG.



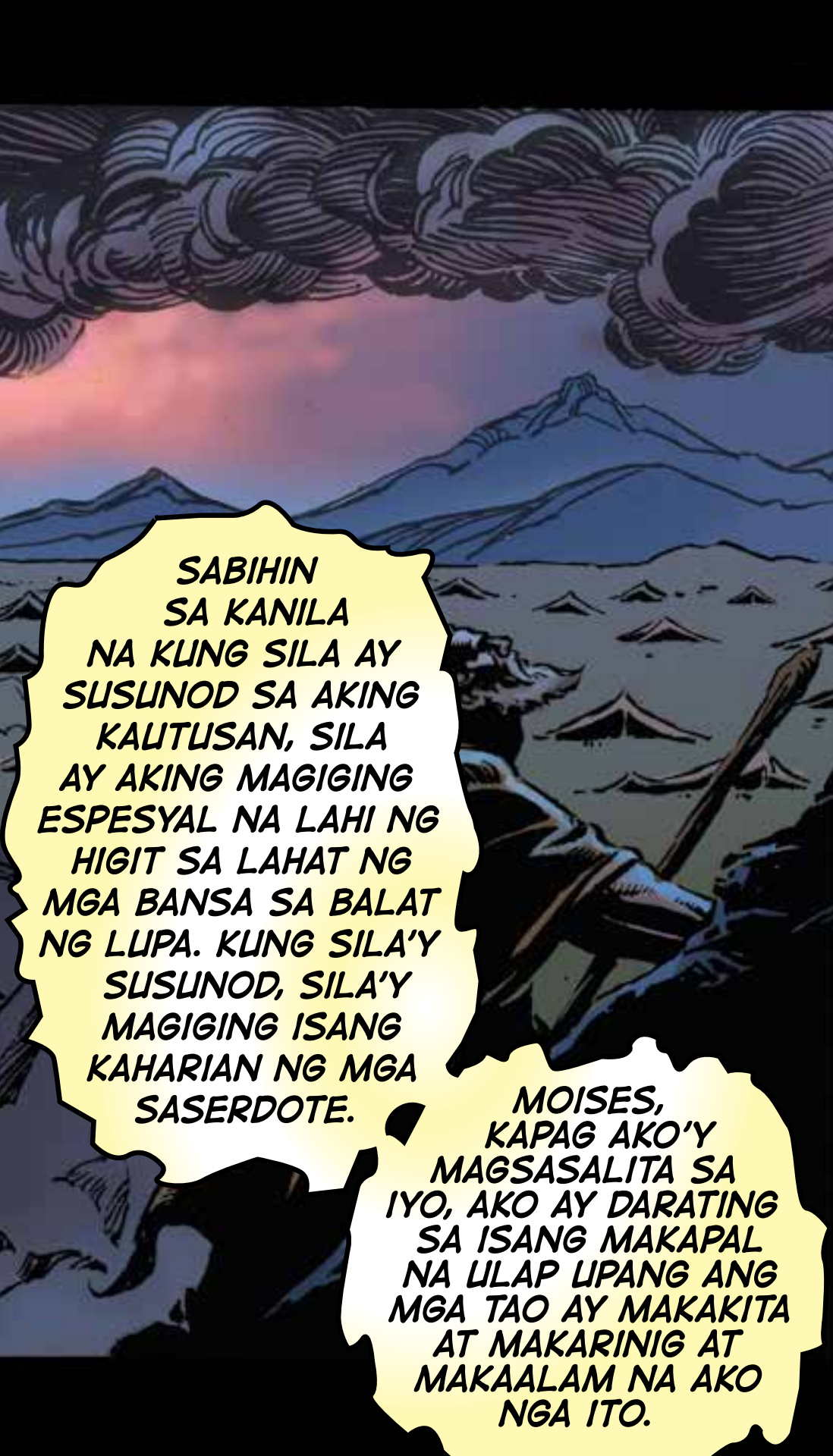


MULING KUMILOS ANG ULAP, AT ANG MGA HEBREO AY NAG-IMPAKE AT SINLUNOD ITO SA ILANG SA ISANG BUNDOK NA TINAWAG NA SINAI.

DOON SI MOISES NANALANGIN,
AT ANG DIYOS AY MULING
NAGSALITA SA KANYA.

**IPAALALA MO SA KANILA
ANG LAHAT NA AKING GINAWA SA
MGA EHIPICIO, KLING PAANO KO SILA
INILIGTAS, PINAKAIN AT BINIGYAN SILA
NG TUBIG MULA SA ISANG
MALAKING BATO.**






**SABIHIN
SA KANILA
NA KUNG SILA AY
SUSUNOD SA AKING
KAUTUSAN, SILA
AY AKING MAGIGING
ESPESYAL NA LAHI NG
HIGIT SA LAHAT NG
MGA BANSA SA BALAT
NG LUPA. KUNG SILA'Y
SUSUNOD, SILA'Y
MAGIGING ISANG
KAHARIAN NG MGA
SASERDOTE.**

**MOISES,
KAPAG AKO'Y
MAGSASALITA SA
IYO, AKO AY DARATING
SA ISANG MAKAPAL
NA LULAP UPANG ANG
MGA TAO AY MAKAKITA
AT MAKARINIG AT
MAKAALAM NA AKO
NGA ITO.**

SI MOISES AY BUMABA SA BUNDOK AT
SINABIHAN ANG MGA TAO NG LAHAT
NG MGA SINABI NG DIYOS.



KAMI AY SUSUNOD.
GAGAWIN NAMIN ANG
LAHAT NG SASABIHIN NG
DIYOS.

KAYA LUMAKAD NA KAYO, LABHAN
ANG INYONG MGA DAMIT AT MALIGO; IHANDA
ANG INYONG MGA SARILI SA PAGSAMBA SA
DIYOS. TATLONG ARAW SIMULA NGAYON ANG
DIYOS AY BIBISITA SA INYO.

GAYA NG INILITOS NG DIYOS, SA IKATLONG ARAW
ANG LAHAT NG MGA TAO AY MAGTITIPON SA
HARAP NG BUNDOK UPANG HINTAYIN ANG DIYOS
NA MAGSALITA. ANG KAHANGA-HANGANG ULAP
AY BUMABA SA BUNDOK AT PAGKATAPOS...




*MOISES, UMAKYAT
KA SA BUNDOK.*



**MOISES, AKO ANG DIYOS
NA JEHOVAH, NA NAGDALA SA INYO
MULA SA LUPAIN NG EHIPTO. PAG IKAW AY
BUMABA, MAGLAGAY KA NG MGA BAKOD
PALIBOT SA BUNDOK NA ITO.**

**KUNG MERON
MAN IBANG MGA TAO NA
HUMIPO SA BUNDOK NA ITO,
SILA AY MAMAMATAY. BIBIGYAN
KITA NG SAMPLUNG KALITUSAN
NA KAILANGAN MONG
SABIHIN SA MGA TAO.**



HUWAG KANG
MAGKAKARON NG IBANG
DIYOS MALIBAN SA AKIN.

HINDI KANG GAGAWA NG
LARAWAN NG KAHIT SINO MAN
UPANG GAMITIN NA KATULONG
SA PAGSAMBA.

HUWAG SABIHIN ANG AKING
PANGALAN NG WALANG
KATAPATAN AT PAGKASERYOSO.

ANG IKAPITONG ARAW SA
ISANG-LINGGO AY KAILANGAN
ISANTABI UPANG SUMAMBA SA
AKIN. IGALANG MO ANG IYONG
AMA AT INA.


HUWAG KANG PAPTAY.

HUWAG GLUMAWA NG SEKSUAL
NA MGA GAWA KASAMA
ANG KAHIT SINO MALIBAN
SA IYONG PINAKASALANG
KABIYAK.

HUWAG KANG MAGNAKAW.

HUWAG KANG MAGSALITA NG
MALING BALITA NG IBANG TAO.

HINDI KA DAPAT MAGNAIS NG
PAG-ANGKIN SA KAHIT ANONG
BAGAY NA PAG-AARI NG IBANG
TAO.



NANG SI MOISES AY NAKABABA
SA BUNDOK, TINIPON NIYA ANG
PITUMPLUNG MGA LIDER SA
ISRAEL AT SINABI SA KANILA
ANG KAUTUSAN NG DIYOS.

GAGAWIN
NAMIN ANG MGA
ITO

ANG MGA ITO AY
MABLUBUTING LITOS

KAYONG
PITUMPLUNG KALALAKIHAN AY
BABALIK SA BUNDOK KASAMA AKO. ANG
DIYOS AY MAKIKIPAGTAGPO SA INYO DOON
TULAD SA AKIN. MAKIKITA NG INYONG MGA
SARILI. NGUNIT AKO'Y KAILANGAN MUNANG
MAGSULAT SA ISANG AKLAT ANG KAUTUSAN
NA SINABI NG DIYOS SA AKIN.

SI MOISES AY NAGING MAINGAT SA PAGSULAT SA BAWAT ISA GAYA NG SINABI NG DIYOS. ANG ESPIRITO NG DIYOS AY TUMULONG SA KANYA UPANG HINDI MAKAGAWA NG KAHIT ANONG MALI.





NANG SI MOISES
AY NAKATAPOS SA
PAGSULAT NG MGA
SALITA. TINIPON
NIYA ANG MGA TAO
NA SAMA-SAMA AT
BINASA ANG SALITA
NG DIYOS SA KANILA.

ANG LAHAT NG
SINABI NG DIYOS AY
MABUTI, AT KAMI AY
SUSUNOD DITO.

KAYA ANG BANSANG ISRAEL AY
GUMAWA NG ISANG KASUNDUAN SA
DIYOS. SIYA AY MAGPAPALA SA
KANILA, MAGBIGAY SA KANILA NG
BUHAY, AT ILIGTAS SILA MULA SA
MGA KAAWAY, AT SILA'Y
MAGIGING MASUNURIN SA
LAHAT NG KANYANG KAUTUSAN,
NA NAMUMUHAY SA KATUWIRAN.

INUTUSAN NG DIYOS SI MOISES NA MAG-
ALAY NG ISANG DUGONG SINAKRIPISYO
AT IWISIK NG DUGO SA MGA TAO.



ANG LAHAT AY MAKASALANAN, KARAPATDAPAT SA KAMATAYAN, KAHIT NA SI MOISES AT AARON. NGUNIT ANG DIYOS AY MAHABAGIN. SIYA AY NAGBIGAY NG ISANG DAAN SA PAGTAKAS.



SA PAMAMAGITAN NG PAGPATAY SA INOSENTENG KORDERO AT PAGWISIK SA DUGO SA BANSA, ANG DIYOS ANG MAGTATAKIP SA KANILANG KASALANAN AT HINDI SILA PAPTAYIN AYON SA NARARAPAT. ANG KORDERO NA HINDI NARARAPAT SA KAMATAYAN AY NAMATAY SA HALIP NG KARAMIHAN NA MAKASALANAN NA KARAPATDAPAT SA KAMATAYAN.




NGAYON NA ANG INYONG MGA KASALANAN AY NATAKPAN. KAYONG TO AY AAKYAT SA BUNDOK AT INYONG MAKIKITA ANG KALLUWALHATIAN NG DIYOS.




KAYA ANG 70 MGA MATATANDA SA ISRAEL AY SUMUNOD KAY MOISES PAAKYAT SA BUNDOK NA KLING SAAN ANG DIYOS AY NAGSALITA KAY MOISES.

**BIGLA NA LANG, SA HARAPAN NILA AY
NAGPAKITA ANG TRONO NG DIYOS.**



**ANG
KALLUWALHATIAN
NG DIYOS!**



ANG 70 MGA MATATANDA AY NAGMASID
HABANG SI MOISES AY UMAKYAT SA
BUNDOK AT NAWALA SA KUMIKINANG
NA KALLUWALHATIAN NG DIYOS.

ANG
GAYONG
KAGANDAHAN!


AT
KALLUWALHATIAN.

WALANG IBANG
TAO GAYA NI MOISES
NA NAGSALITA SA DIYOS
MUKHA SA MUKHA.

**MOISES, IKAW AY
MAGPAGAWA SA MGA TAO NG
TABERNAKULO UPANG AKO'Y
SAMBAHIN. ITO'Y MAGKAKARON
NG ALTAR UPANG MAG-AALAY NG
MGA SAKRIPISYO AT ISANG BANAL
NA LUGAR KUNG SAAN AKO'Y
MAKIKIPAGTAGPO SA MATAAS NA
SASERDOTE ISANG BESES SA
ISANG TAON SA BUONG LAHI
NIYO.**

**SASABIHIN KO SA IYO ANG
SAKTONG PARAAN PAANO GUMAWA
NG TABERNAKULO. ANG TRIBU
NI LEVI AY MAGING AKING MGA
SASERDOTE, AT SI AARON, AT ANG
KANYANG MGA ANAK NA LALAKE, ANG
MAGIGING MATAAS NA SASERDOTE.
SILA'Y MAGTUTURO SA MGA TAO
UPANG MAGING MATUWID AT SILA
AY MAG-AALAY NG MGA SAKRIPISYO
KAPAG ANG MGA TAO AY
MAGKASALA.**






MGA ILANG LINGGO NA
ANG NAKARAAN NANG SIYA AY
NAGLAHO SA APOY SA BUNDOK
SA IYON. BAKA PATAY NA SIYA
NGAYON.

OO, HINDI
TAYO MAARING
NAKATAYO LANG DITO
SA ILANG NA ITO NG
MAGPAKAILANMAN.

KAILANGAN NATIN
NG ISANG DIYOS NA
MAMUMUNO SA ATIN
GAYA NI MOISES.

TAYO AY GUMAWA
NG ISANG GINTONG
LARAWAN NG ATING
DIYOS.



SI MOISES AY
PATAY NA. SI AARON ANG
GAGAWA SA ATIN NG ISANG
DIYOS NA GINTO UPANG
MANGUNA SA ATIN PABALIK
SA EHIPTO.

IBIGAY
SA AMIN
ANG INYONG
GINTO.

SA PAMAMAGITAN NG KANILANG SARILING MGA KAMAY, ANG MGA MANGMANG AY LUMIKHA NG ISANG IMAHEN NG ISANG TORO AT TINAWAG ITO NA ISANG DIYOS. ANG ORIHINAL NA LARAWAN NI SATANAS NANG HINDI PA SIYA NAGKASALA AY PARANG ISANG TORO. KAHIT NA HINDI ALAM NG MGA TAO, SI SATANAS AY NAGBIGAY INSPIRASYON SA KANILA UPANG SUMAMBA SA KANYA.



SI AARON AY SUMLINOD SA KAGUSTUHAN NG MGA TAO AT TINULLUNGAN SILA SA PAGPANDAY SA DIYOS NA GINTO.

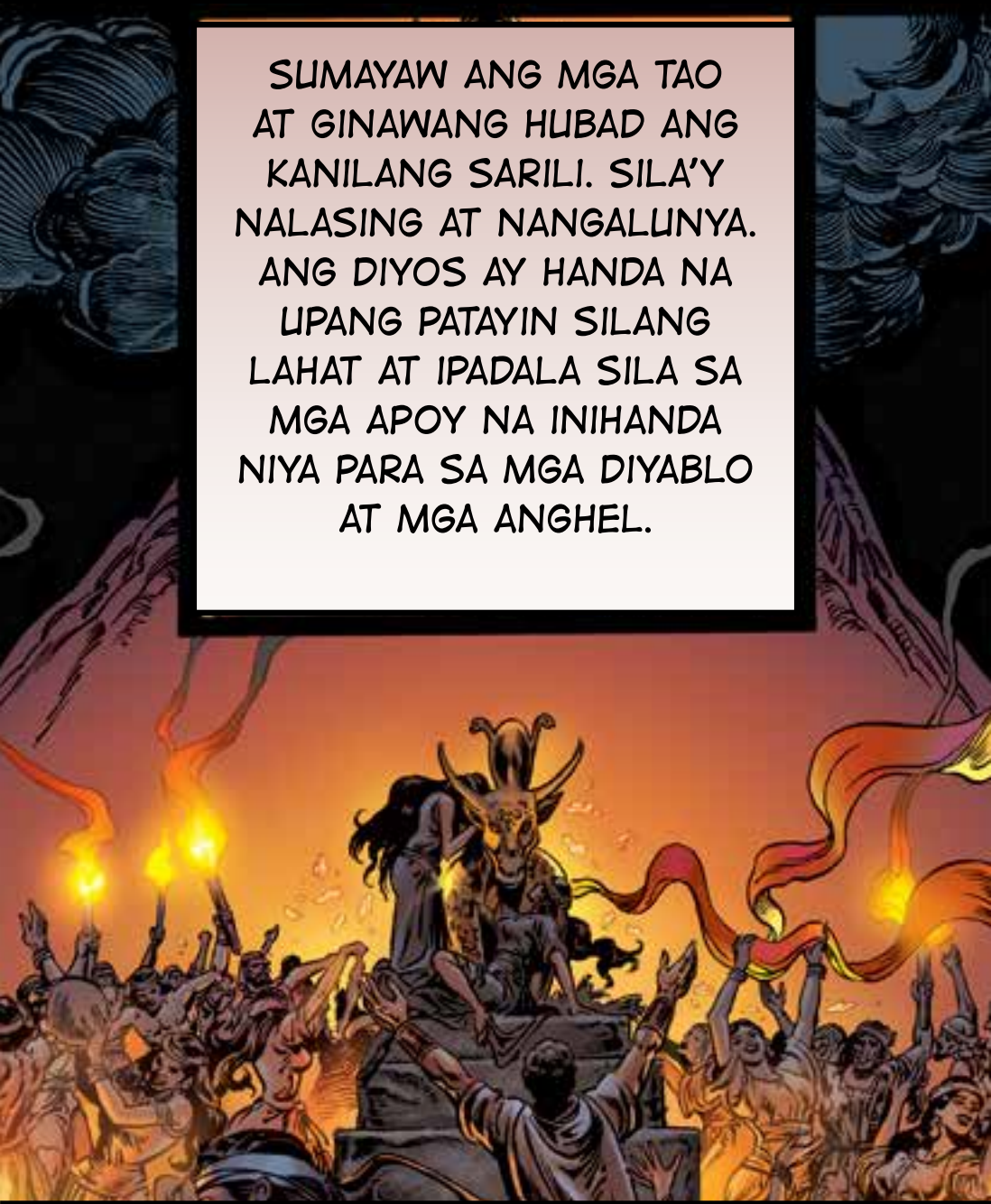
EXODO 20:4, 25:8-9, 28:1-3, 32:1-4; EZEKIEL 1:10, 10:11, 28:14

SI AARON AY SOBRANG MANG-MANG. ALAM NIYA NA ANG LARAWAN AY HINDI ISANG DIYOS. NGUNIT SIYA AY NATAKOT SA MGA TAO.



NARITO ANG INYONG DIYOS NA NAGDALA SA INYO GALING SA LUPAIN NG EHIPTO. BUKAS TAYO AY MAGPROKLAMA NG ISANG MALAKING SAKRIPISYO AT PAGESAMBA KAY JEHOVAH.

NAGLITOS NA ANG DIYOS SA KANILA NA HUWAG GUMAWA NG KAHIT ANONG LARAWAN NA ISANG KATULONG SA PAGESAMBA, NGUNIT SILA AY SUMUSUNOD SA KANILANG SARILING IMAHINASYON.



SUMAYAW ANG MGA TAO
AT GINAWANG HUBAD ANG
KANILANG SARILI. SILA'Y
NALASING AT NANGALUNYA.
ANG DIYOS AY HANDA NA
LIPANG PATAYIN SILANG
LAHAT AT IPADALA SILA SA
MGA APOY NA INIHANDA
NIYA PARA SA MGA DIYABLO
AT MGA ANGHEL.

NAKIPAG-USAP ANG DIYOS KAY MOISES AT
SINABI, "BUMABA KA NA NGAYON. ANG MGA TAO
AY GUMAWA NG ISANG MALAKING KASALANAN.
SILAY AY HUBO'T HUBAD SA KANILANG SARILI
AT SILA'Y SUMAYAW SA HARAP NG ISANG
DIYOS-DIYOSAN. PAPTAYIN KO SILANG LAHAT.
ANG KANILANG MGA PUSO AY MATIGAS. HINDI
SILANG GUMAGAWA NG KATUWIRAN."




NAGALIT SI MOISES NANG MAKITA NIYA ANG MGA
TAO NA NAKALIMOT NA SA DIYOS AT GUMAWA
NG KANILANG SARILING DIYOS-DIYOSAN.

**HINDI NINYO
TINUPAD ANG KALITSAN
NG DIYOS!**



BINASAG NI MOISES
ANG BATONG TAPYAS
KUNG SAAN ISINULAT
ANG KALTUSAN.



DI BA SINABI NIYA NA
HUWAG MAGKAROON NG
IBANG MGA **DIYOS** MALIBAN KAY
JEHOVAH? ANG **REBULTO** BA NA
GAWA NG INYONG SARILING MGA
KAMAY MAAARI NINYONG
TAGAPAGLIKHA?

EXODO 20:3-4; 32:15-20

PINUKPOK NI MOISES ANG
GINTONG BAKA AT DINUROG
LUPANG MAGING PULBOS.



KUNG KAYO


AY NASA PANIG NI JEHOVAH,
PUMUNTA DITO AT TUMAYONG KASAMA
KO. KUNG NAIS NINYONG SUMAMBA SA
MGA DIYOS SA EHIPTO, KUNG GAYON
MANATILI KUNG SAAN KAYO.

KAMI
AY SUSUNOD
SA DIYOS NI
ABRAHAM, ISAAC,
AT JACOB.

HINIHLING
NAMING NA SUMUNOD
SA DIYOS NA HUMAWI SA
DAGAT NA PULA, KAHIT
NA SIYA AY WALANG
LARAWAN.



ANG PARUSA NG
KASALANAN AY **KAMATAYAN**.
SABI NI JEHOVAH SILA'Y KAILANGANG
MAMATAY. NGAYON DALHIN NINYO ANG
INYONG MGA TABAK AT PATAYIN LAHAT
YAONG GUMAMIT NG MGA LARAWAN
NA KATULONG SA PAGSAMBA.



TATLONG LIBONG
SUMAMBA SA
DIYOS-DIYOSAN AT
MGA NANGALLINYA
AY PINATAY SA
ARAW NA IYON.

HIWAIN!


HLIWAGGG!

**MAAWA
KA!**

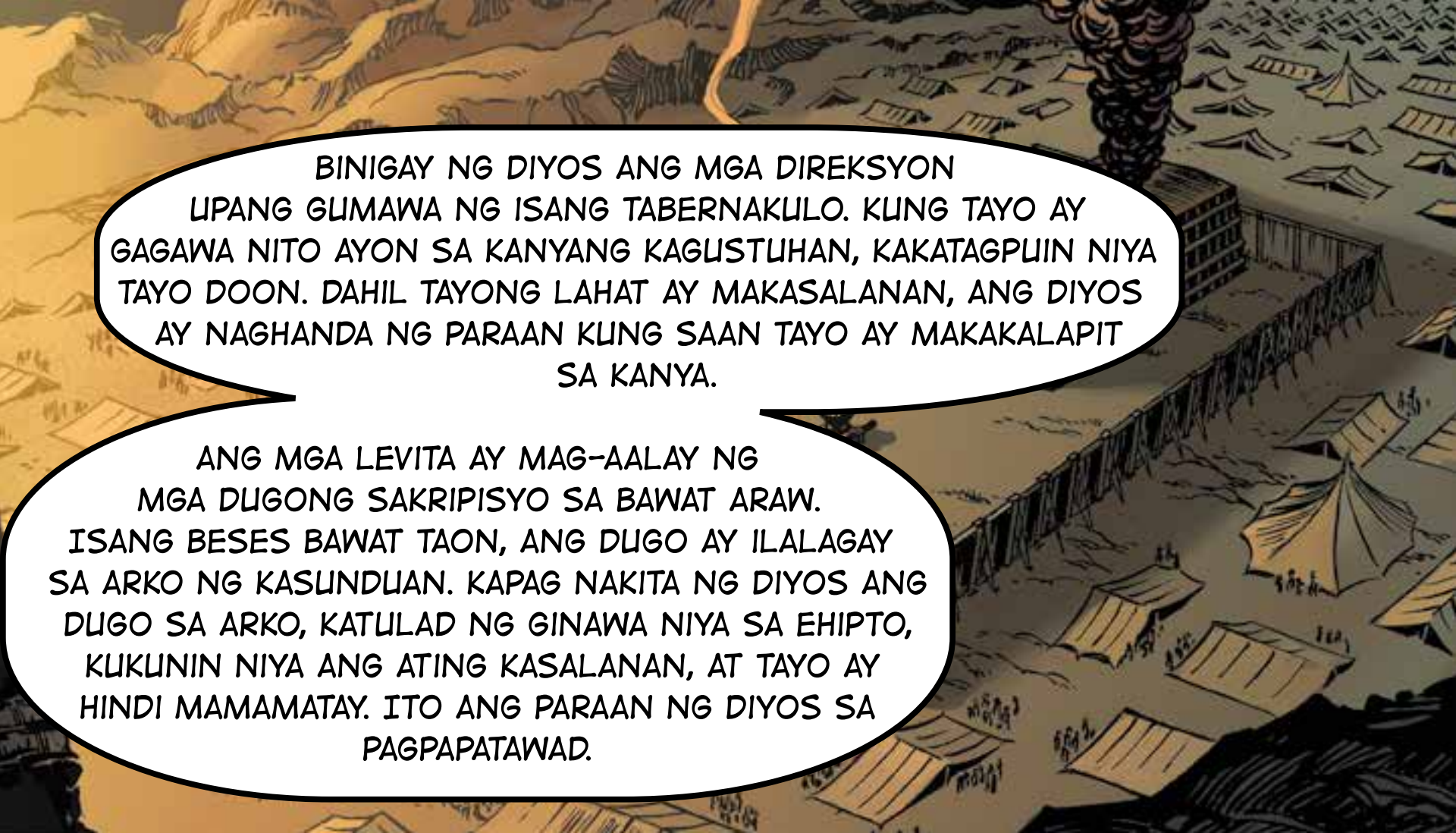
EXODO 32:26-28

LIMAKYAT SI MOISES
SA BUNDOK, AT
MULI, SINULAT NG
DIYOS ANG SAMPLING
KAUTUSAN SA
DALAWANG TAPYAS
NA BATO. NANG SI
MOISES AY BUMABA
, IPINAKITA NIYA
SA MGA TAO ANG
KAUTUSAN NG DIYOS,
AT SILANG LAHAT
AY NAGKASUNDO SA
PAGSLINOD NITO.






SABI NG DIYOS KAYO
AY MATITIGAS ANG PUSO AT
REBELDENG MGA TAO. NANG KAYO
AY NAGKASALA, SINABI NIYA NA
GUSTO NIYANG PATAYIN KAYONG
LAHAT, SUBALIT AKO'Y NANALANGIN
PARA SA INYO, AT AALISIN NIYA ANG
INYONG KASALANAN. SI JEHOVAH
AY TALAGANG MAAWAIN AT
MAPAGPATAWAD.



BINIGAY NG DIYOS ANG MGA DIREKSYON
LIPANG GLIMAWA NG ISANG TABERNAKULO. KUNG TAYO AY
GAGAWA NITO AYON SA KANYANG KAGUSTUHAN, KAKATAGPLIN NIYA
TAYO DOON. DAHIL TAYONG LAHAT AY MAKASALANAN, ANG DIYOS
AY NAGHANDA NG PARAAN KUNG SAAN TAYO AY MAKAKALAPIT
SA KANYA.

ANG MGA LEVITA AY MAG-AALAY NG
MGA DUGONG SAKRIPISYO SA BAWAT ARAW.
ISANG BESES BAWAT TAON, ANG DUGO AY ILALAGAY
SA ARKO NG KASLINDUAN. KAPAG NAKITA NG DIYOS ANG
DUGO SA ARKO, KATULAD NG GINAWA NIYA SA EHIPTO,
KUKUNIN NIYA ANG ATING KASALANAN, AT TAYO AY
HINDI MAMAMATAY. ITO ANG PARAAN NG DIYOS SA
PAGPAPATAWAD.



AT NATAPOS ANG TABERNAKULO,
AT ANG MGA SASERDOTE AY
NAGSIMULA SA PAG-ALAY NG
ARAW-ARAW NA MGA SAKRIPISYO.
KAPAG NAKITA NG DIYOS ANG
PANANAMPALATAYA NG MGA
NAG- AALAY SA DUGO NG
MGA HAYOP, INAALIS NIYA ANG
KANILANG MGA KASALANAN.

NGLUNIT ANG MGA TAO
AY HINDI NASIYAHAN SA
KANILANG PAMAMALAGI
SA ILANG, KAYA SILA
AY NAGREREKLAMO SA
LAHAT NG PANAHOON.

DUMATING ANG ISANG ARAW NA ANG KANILANG MGA
REKLAMO AT HINDI PAGPANIWALA AY NAGING SANHI
LUPANG ANG DIYOS AY MAGDALA NG HATOL SA KANILA.

A comic book illustration of a camp at night. Two large snakes are coiled around the camp, their heads raised. In the background, several people are visible in tents. The scene is lit with a purple and blue glow, suggesting moonlight or firelight. A speech bubble is positioned in the upper left, and a text box is in the lower left.

**EEK!
TINGNAN NINYO.
MGA AHAS...
NAPAKARAMI NILA!**

NAGLAAN ANG DIYOS NG MARAMING MAKAMANDAG NA AHAS NA PAPASOK SA KAMPO AT MAGHANAP NG MAIINIT NA KATAWAN. ANG DIYOS AY MAAWAIN, NGUNIT HINDI NIYA PAHIHINTULUTAN ANG KASALANAN NA MAGPATULOY MAGPAKAILANMAN.

EXODO 34:28-32, 39:32; MGA BILANG 21:5-6



HINDI NAGTAGAL ANG
KAMPO AY NAPUNO NG MGA
MAKAMANDAG NA AHAS.




**DIYOS KO
TULLINGAN
MO KAMI!**

KAHIT SA SILID NG MGA TOLDA ANG
MGA AHAS AY NAKAPASOK SA GABI.

SHISSSS





TULLINGAN
NIYO AKO.
NATUKLAW AKO.

A comic book panel featuring a woman with long, dark, wavy hair. She is wearing a white dress with a grey patterned sash. She has a snake coiled around her right arm. She is wearing multiple gold bangles on both wrists and large, ornate gold earrings. Her expression is one of intense fear or shock, with wide eyes and an open mouth. A speech bubble above her head contains the word "HUWAG!". The background is a bright yellow with radiating lines, suggesting a bright light or a dramatic moment.

HUWAG!


HUWAG, JOAB!

INAY!



KAHIT ANG MGA BATA
AY NAGHIRAP DAHIL SA
KASALANAN NG MAGULANG.

MGA BILANG 21:6




MULA SA BUONG KAMPO ANG
MGA IYAK NG PAGHIHIRAP AT
PAGDALAMHATI AY MARIRINIG.
ANG KABAYARAN NG KASALANAN
AY NAKAKATAKOT.

GANITO SA
BUONG KAMPO AT
LALONG NAGIGING
MASAMA SA BAWAT
MINUTO. MARAMI NA ANG
NAMATAY.

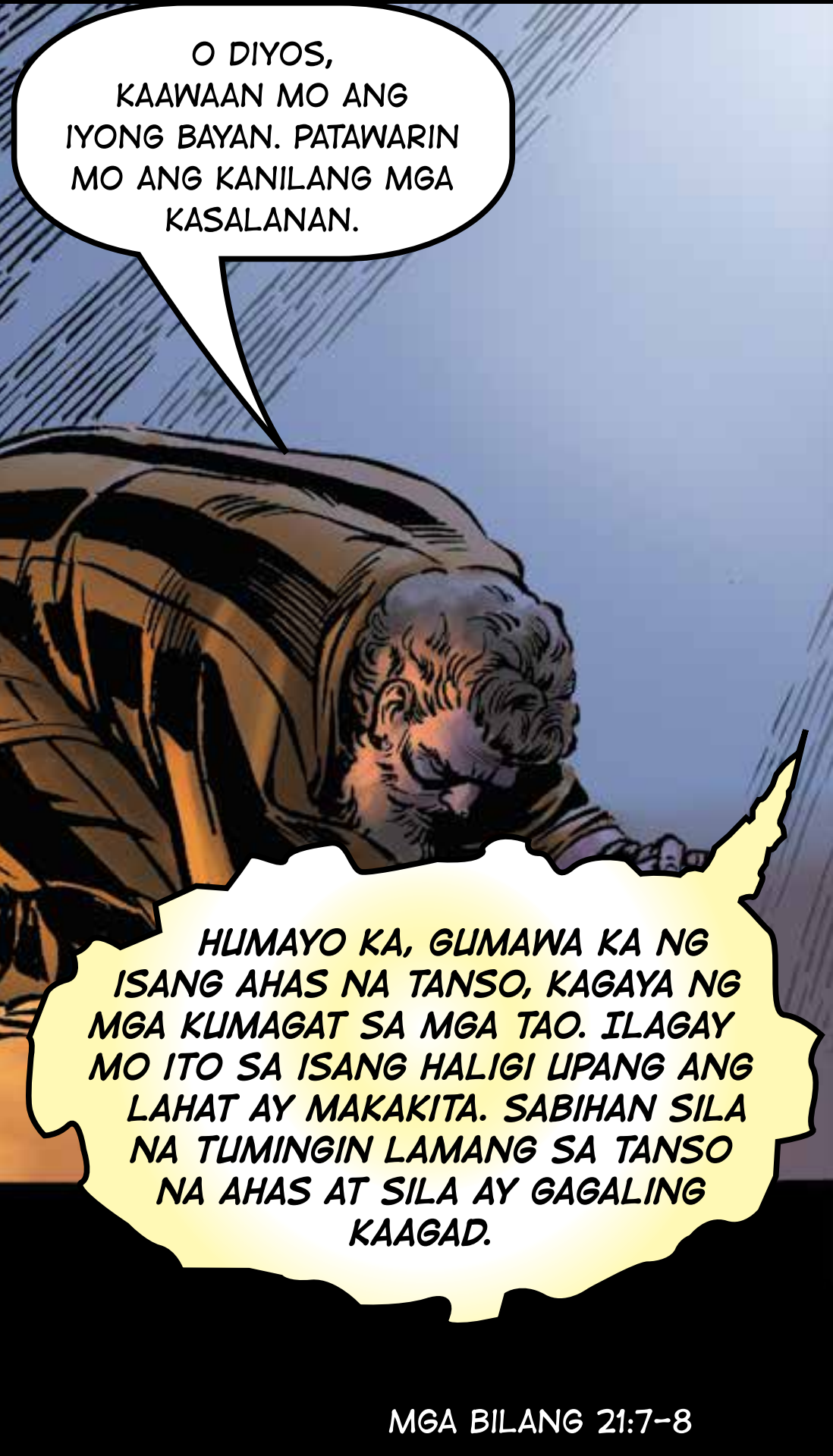
KAILANGAN
HANAPIN NATIN SI
MOISES. SIGURADONG
ITO'Y GAWA NG DIYOS.
SIYA AY GALIT SA MGA
TAO DAHIL SA KANILANG
MGA KASALANAN.

WAKK!



KAILANGAN
MONG MAKIPAG-
USAP SA DIYOS. KAMI
AY KARAPAT-DAPAT SA
PARUSANG ITO, NGLUNIT
HILINGIN MO SA KANYA
NA MAGPAKITA NG
AWA.

KAILAN BA
MATUTUTO ANG MGA
TAO NA ANG DIYOS AY
SERYOSO TUNGKOL SA
KASALANAN? KAILANGAN
NILANG SUMUNOD SA
KANYANG MGA KAUTUSAN
AT MAGING BANAL NA
BANSA.

A man with curly hair, wearing a brown robe, is shown in a deep bow of prayer. His head is touching the ground, and his hands are clasped in front of him. The background is a dark blue with diagonal lines, suggesting a dramatic or intense atmosphere.

O DIYOS,
KAAWAAN MO ANG
IYONG BAYAN. PATAWARIN
MO ANG KANILANG MGA
KASALANAN.

**HUMAYO KA, GUMAWA KA NG
ISANG AHAS NA TANSO, KAGAYA NG
MGA KUMAGAT SA MGA TAO. ILAGAY
MO ITO SA ISANG HALIGI UPANG ANG
LAHAT AY MAKAKITA. SABIHAN SILA
NA TUMINGIN LAMANG SA TANSO
NA AHAS AT SILA AY GAGALING
KAAGAD.**

NAGBIGAY ANG DIYOS
NG ISANG PARAAN. TUMINGIN
LAMANG SA TANSONG
SERPIYENTE AT KAYO AY
GAGALING.





SIYA AY
MAMAMATAY.

HINDI! ANG
DIYOS AY NAGBIGAY
NG PARAAN. BUKSAN
MO LANG ANG IYONG
MGA MATA AT TUMINGIN.
TUMINGIN AT
MABUBUHAY KA!



**MILAGRO
ITO!**


**KAILANGAN
NATIN SABIHAN
ANG IBA.**

**ITO'Y
NANGYARI SA
AKIN! SABIHAN KO
ANG IBA.**



**TUMINGIN
AT MABUHAY!**


MGA BILANG 21:9



BAKIT KA NAGBIRO
SA KANYA NG MALING
PAG-ASA?

ANG IBA AY
NAKATINGIN NA AT
GUMALING NA.

DI MO BA NAKIKITA NA
AKO'Y MAMAMATAY NA? BAKIT
KA PA NAG-ABALA SA AKIN SA
PAMAMAGITAN NG KALOKOHAN
IYAN?



PATAY NA
SIYA!

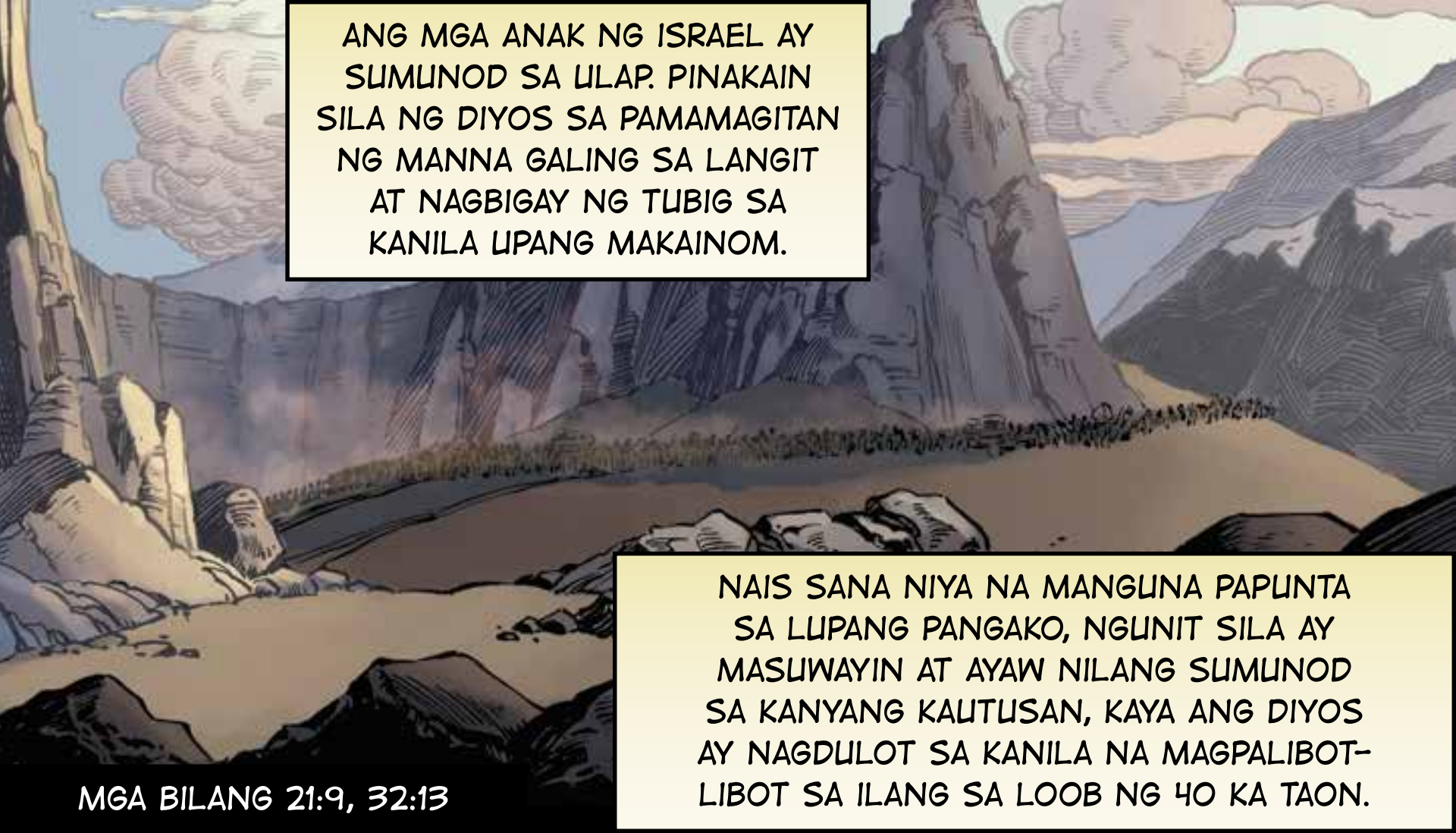
NALULINGKOT
AKO AYAW NIYANG
MANIWALA.

MAARAMI
SIYANG
PAGMAMATAAS.

MINSAN PA NAKITA ULI NG MGA
TAO ANG KAPANGYARIHAN NG
DIYOS. ANG KAMPO AY KUMILOS
PALAYO SA MGA AHAS AT ANG
BUHAY AY NAGBALIK SA NORMAL.



SUBALIT ANG MGA TAO
AY NAGPAPATULOY SA
PAGGAWA SA KANILANG
MGA SARILING PARAAN,
MADALAS NA NABIBIGO
SA PAGSLINOD SA
KAUTUSAN NG DIYOS.




ANG MGA ANAK NG ISRAEL AY
SUMUNOD SA ULAP. PINAKAIN
SILA NG DIYOS SA PAMAMAGITAN
NG MANNA GALING SA LANGIT
AT NAGBIGAY NG TUBIG SA
KANILA UPANG MAKAINOM.

NAIS SANA NIYA NA MANGUNA PAPUNTA
SA LUPANG PANGAKO, NGUNIT SILA AY
MASUWAYIN AT AYAW NILANG SUMUNOD
SA KANYANG KAUTUSAN, KAYA ANG DIYOS
AY NAGDULOT SA KANILA NA MAGPALIBOT-
LIBOT SA ILANG SA LOOB NG 40 KA TAON.

MGA BILANG 21:9, 32:13

MOISES, SA TINGIN MO AY IKAW LAMANG ANG MALAPIT SA DIYOS. KAMI RIN AY BANAL NA KATULAD MO. SA TOTOO LANG, ANG BUONG KONGREGASYON AY BANAL. WALA NANG MAKASALANANG NAIWAN SA AMIN. AT ANG DIYOS AY NAKATIRA SA AMIN. HINDI NA NAMIN KAYO KAILANGAN NI AARON NA MAGPALIBUT-LIBOT, SABIHIN SA AMIN KUNG ANO ANG GAGAWIN AT PARA GAWIN ANG INYONG MGA SARILI NA MGA HUKOM SA IBABAW NAMIN. KAMI RIN AY MAY KAKAYAHAN NA MAGING MGA HUKOM KATULAD SA NIYO.

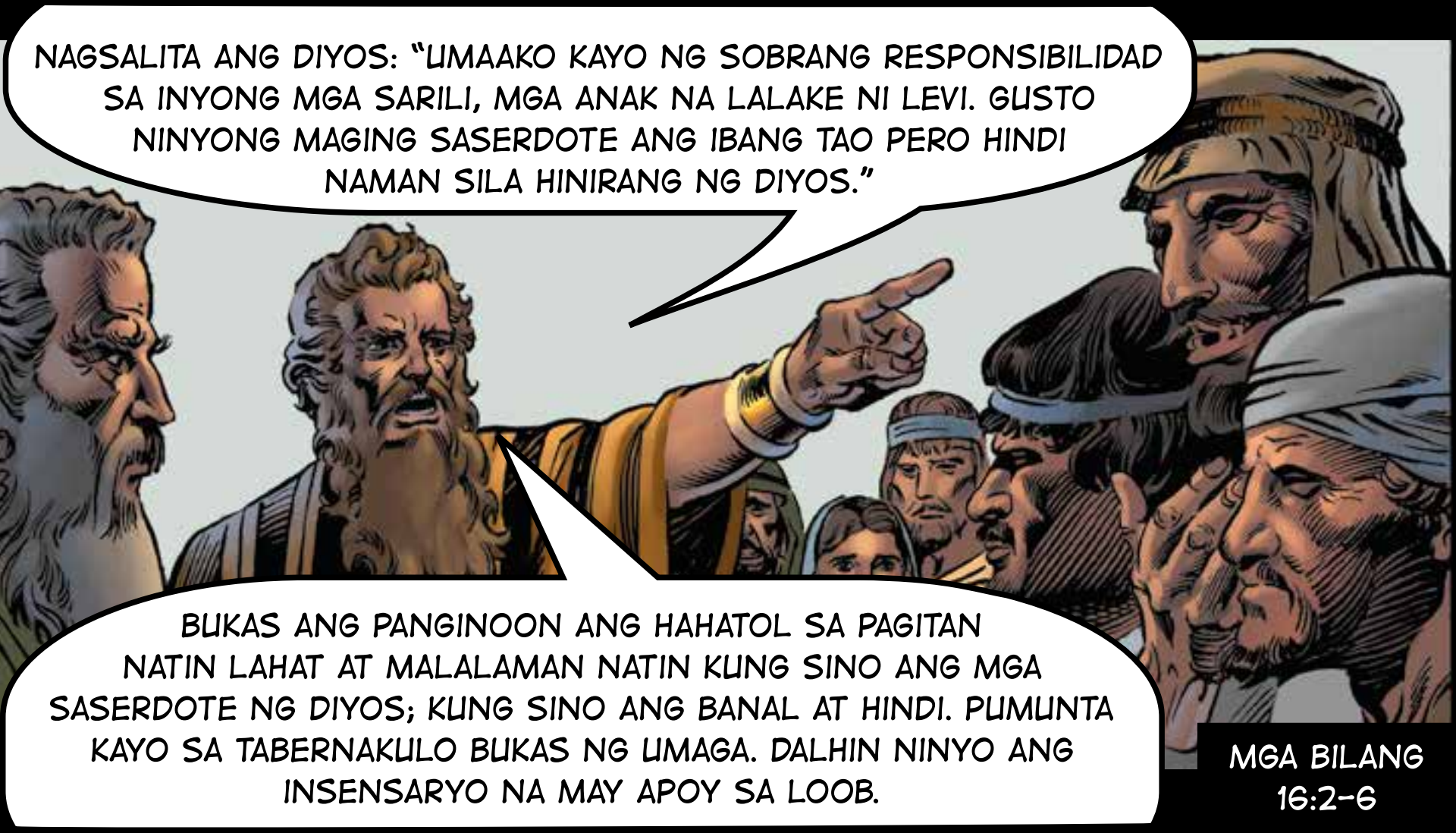


OO, AKO AY PAGOD NA SA LAHAT NG PAGLILIBOT SA DISYERTO NA PINAPATAY KAMI NG DIYOS DAHIL SA MALIIT NA BAGAY.

OO, ITO'Y KAMALIAN NI MOISES. SIYA'Y MASYADONG MARAMING INAASAHAN SA AMIN.

PUMUNTA SI MOISES SA
TABERNAKULO AT NAGTANONG
SA DIYOS ANO ANG GAGAWIN.






NAGSALITA ANG DIYOS: "UMAAKO KAYO NG SOBRANG RESPONSABILIDAD SA INYONG MGA SARILI, MGA ANAK NA LALAKE NI LEVI. GUSTO NINYONG MAGING SASERDOTE ANG IBANG TAO PERO HINDI NAMAN SILA HINIRANG NG DIYOS."

BUKAS ANG PANGINOON ANG HAHATOL SA PAGITAN NATIN LAHAT AT MALALAMAN NATIN KUNG SINO ANG MGA SASERDOTE NG DIYOS; KUNG SINO ANG BANAL AT HINDI. PUMUNTA KAYO SA TABERNAKULO BUKAS NG LIMAGA. DALHIN NINYO ANG INSENSARYO NA MAY APOY SA LOOB.

MGA BILANG
16:2-6



NG SUMUNOD NA ARAW.

LUMAPIT KAYO,
KAYONG NAGPAPAHAYAG NG IYONG
KABANALAN, KAYONG NAGNANAIS
MAGING SASERDOTE AT MANGUNA SA
MGA TAO.

ANG DIYOS AY MAKIKIPAGTAGPO
SA ATIN NGAYON DITO, AT SIYA ANG
PIPILI. MAKIKITA NATIN ANG KANYANG
KAPANGYARIHAN AT KALLUWALHATIAN.



**IHIWALAY ANG
INYONG MGA SARILI MULA SA
MASASAMANG TAONG ITO. AKO'Y
HANDA NANG PATAYIN SILA.**



**LUMAYO KA MULA
SA KANILANG MGA
TOLDA. HUWAG LIMAPIT
SA KANILA, KUNG HINDI,
KAYO AY MAMAMATAY
KASAMA NILA.**



NANDITO ANG ISANG PAGSUBOK.
KUNG ANG MGA TAONG ITO AY MAMAMATAY
SA NORMAL NA KAMATAYAN, SAMAKATWID
MALALAMAN NINYO NA AKO'Y ISANG HUWAD
NA PROPETA NA ANG DIYOS AY HINDI
NAGSALITA SA PAMAMAGITAN KO.



NGLINIT KUNG NGAYON
KAYO AY MAKAKITA NG
BAGONG BAGAY, KUNG ANG LUPA
AY BUBUKA AT LULUNOK SA KANILA
AT SA LAHAT NG KANILANG MGA PAG-AARI
PABABA SA HUKAY NG IMPYERNO, KUNG
GAYON MALALAMAN NINYO NA SILA AY
NAGKASALA LABAN SA DIYOS AT AKO
ANG KANYANG PROPETA.



TULONG!


YIEEEEE!

HINDI!

MGA BILANG 16:28-33




AT ANG LAHAT NG MGA LALAKE NA NAGHANGAD NA MAGING MGA SASERDOTE AY KINAIN NG BUHAY NG APOY SA IMPYERNO NA INIHANDA PARA SA DIYABLO AT SA KANYANG MASAMANG MGA ANGHEL.



PULUTIN ANG
KANILANG MGA
TANSONG INSENSARYO AT
GAWIN NINYONG PANTAKIP
PARA SA ALTAR.

PAG MAKIKITA NIYO ANG
TANSONG TAKIP SA ALTAR, MAAALALA NIYO
ANG ARAW NA ITO, NA WINALANG-BAHALA
NG MGA TAO ANG KAUTUSAN NG DIYOS AT
HINANGAD SA KANILANG MGA SARILI NA
MAGING SASERDOTE.

YAN ANG ISANG
ARAW NA HINDI
MAKAKALIMUTAN
NG MGA ANAK NG
ISRAEL. NILINAW
NG DIYOS NA
SI MOISES AY
KANYANG PROPETA,
AT YAONG MGA
TAO LAMANG
NA KANYANG
HINIRANG AY
MAAARING MAGING
SASERDOTE.

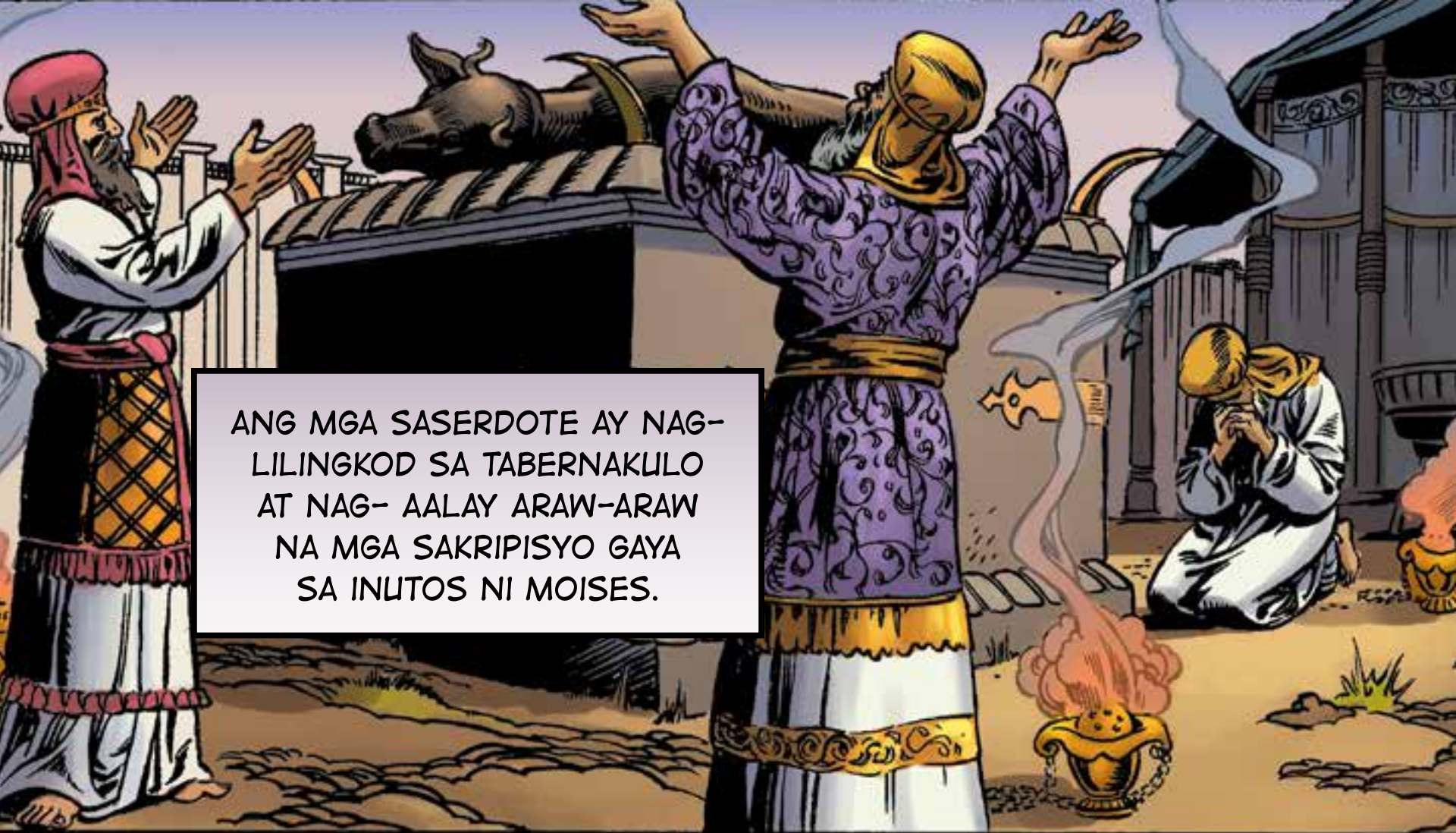


ANG KALLIWALHATIAN
NG DIYOS AY NASA
ATIN AT NAGBIBIGAY
SIYA NG TINAPAY
MULA SA LANGIT.

ANG KALLIWALHATIAN NG DIYOS AY PALAGING NAKATAYO
SA IBABAW NG TABERNAKULO AT MALIWAG SA KALOOBAN
NG MGA TAO NA SUMUNOD KAY MOISES PAPUNTA
AT PABALIK SA ILANG SA LOOB NG 40 NA TAON.

PATULOY ANG PAGPAPAILAN NG
DIYOS NG TINAPAY MULA SA LANGIT,
AT SIYA NAGLAAN SA KANILA NG
TUBIG GALING SA MALAKING BATO.
ANG HALIGI NG APOY ANG NAGTAKIP
SA KANILA SA GABI AT ANG ULAP
SA ARAW. SILA AY NATUTONG
SUMUNOD SA KALTUSAN NG DIYOS.

MGA BILANG 16:37-38



ANG MGA SASERDOTE AY NAG-
LILINGKOD SA TABERNAKULO
AT NAG- AALAY ARAW-ARAW
NA MGA SAKRIPISYO GAYA
SA INUTOS NI MOISES.



PAGKATAPOS NG 40 TAON SA ILANG, HABANG ANG BAWAT ISA AY NAGHAHANDA SA PAGPASOK SA LUPANG IPINANGAKO, TINAWAG NG DIYOS SI MOISES PAAKYAT SA BUNDOK. DOON, PAGKATAPOS NG HULING PAKIKIPAG-USAP SA DIYOS, SIYA AY HUMIGA AT TAHIMIK NA NAMATAY.



KAAGAD, ANG KANYANG ESPIRITU
AY PINAPASOK SA PRESENSYA NG
DIYOS. MANANATILI SIYA DOON
HANGGANG SA KATAPUSAN NG
PANAHOON KAPAG SIYA AY SUMAMA NA
ULI SA KANYANG BAYAN SA LUPAIN
NA IPINANGAKO KAY ABRAHAM.

(HUMIGIT-KUMULANG 1451 BC) DELTERONOMIO 34:4-5

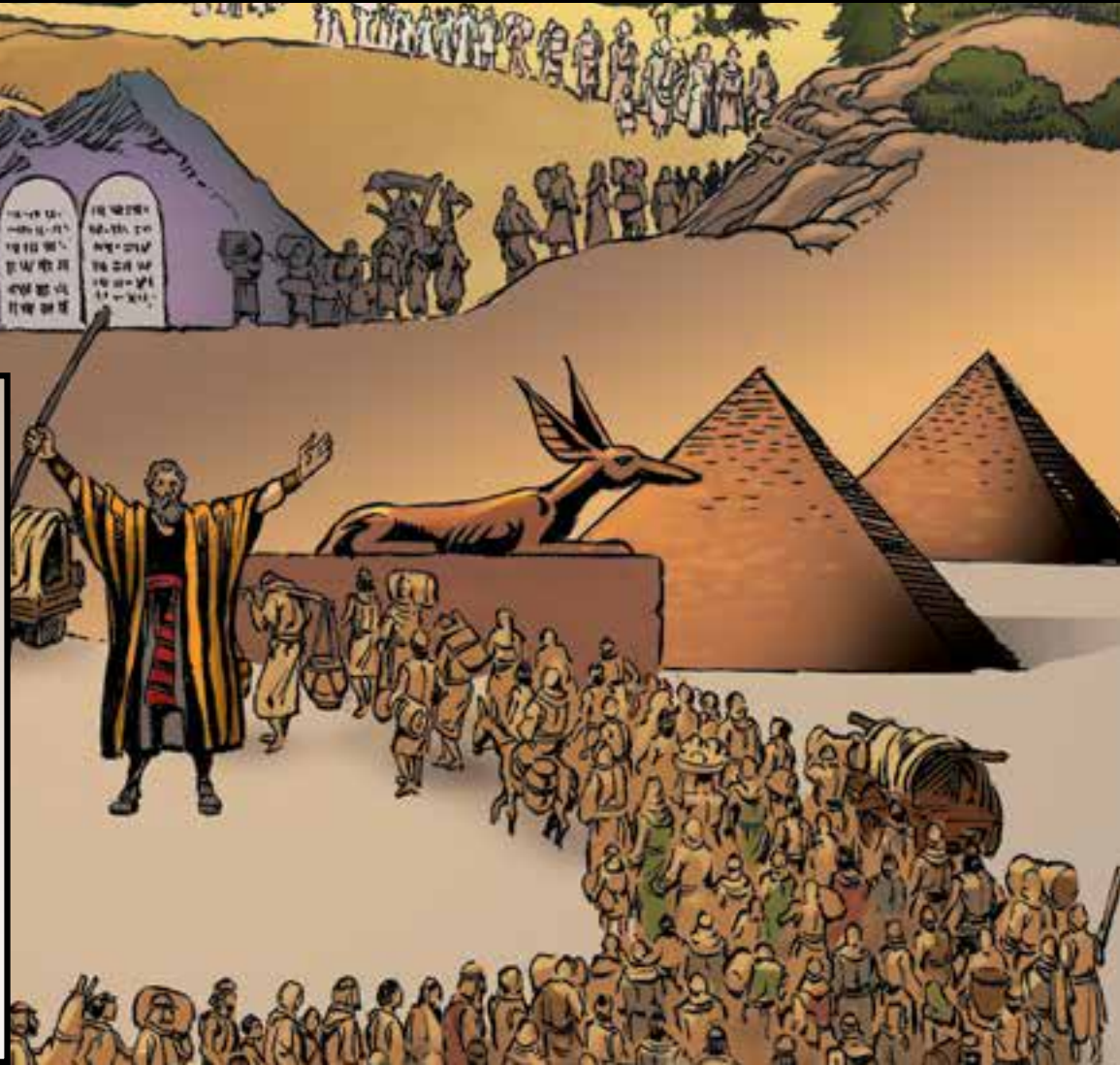
HALOS 500 TAON NA ANG NAKALIPAS
NANG TINAWAG NI JEHOVAH SI
ABRAHAM UPANG LUMALIS SA KANYANG
BAYAN AT LUMAKAD SA LUPAIN NA
IBIBIGAY NG DIYOS AY SA KANYA.

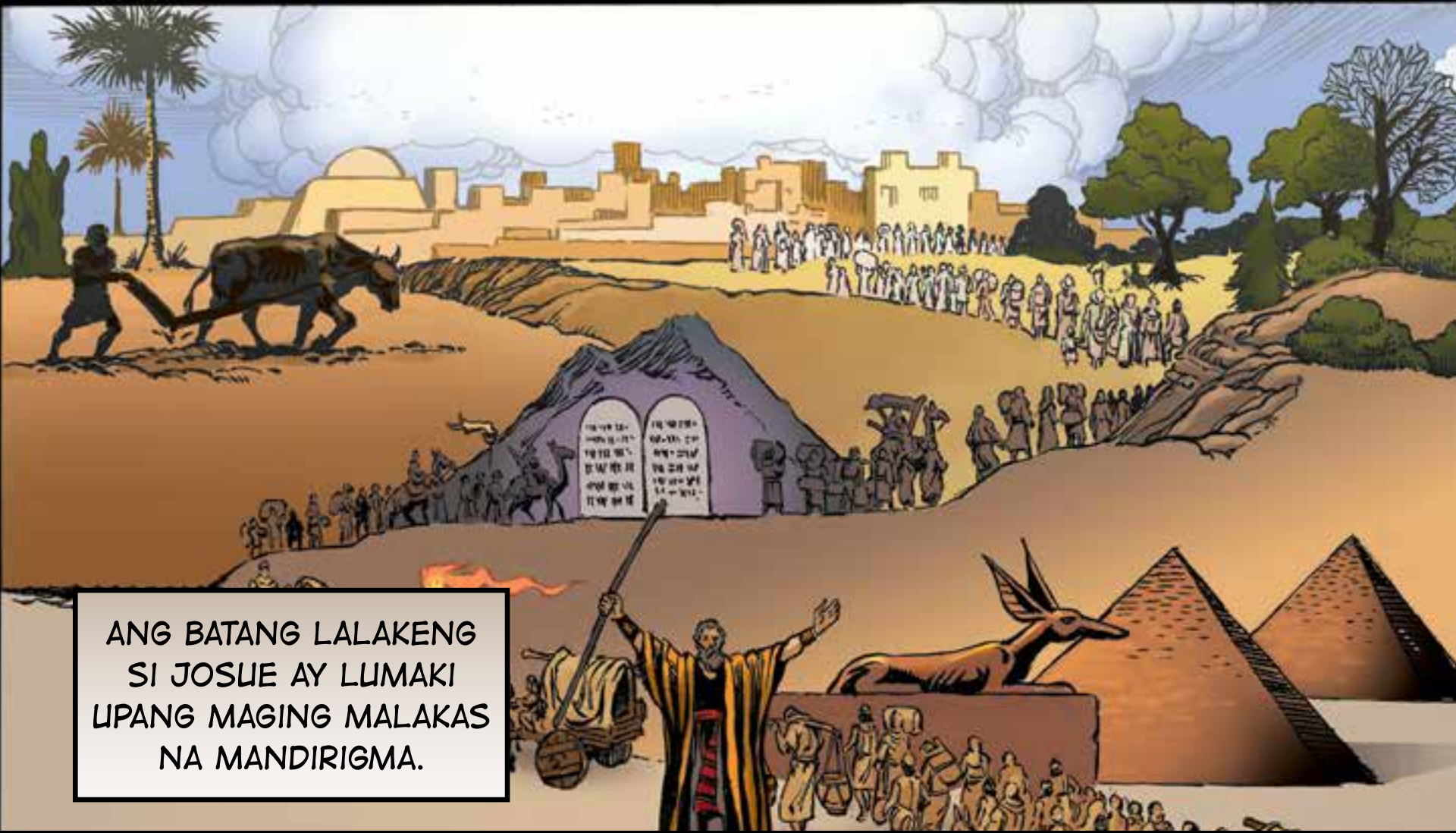


ANG PANGAKO NG DIYOS KAY ABRAHAM
AT SARAH UPANG MAGING DAKILANG
BANSA MULA SA KANILANG ANAK NA
LALAKE NA SI ISAAC AY NATUPAD. ANG
12 ANAK NA LALAKE NI JACOB, NA ANG
KANYANG PANGALAN AY NAGING ISRAEL,
AY NAGING 12 TRIBU AT MARAMING TAO.



SILA AY INILIGTAS MULA SA
PAGKA ALIPIN, GUMALA SA
DISYERTO KASAMA SI MOISES,
TUMANGGAP NG KAUTUSAN
NG DIYOS, AT NGAYON SA
KATAPUSAN AY PUMAPASOK SA
LUPANG PANGAKO. SA BUONG
PANAHON NG PAGLALAKBAY SA
ILANG, ISANG BATANG LALAKE
ANG PALAGING NASA TABI NI
MOISES, NAGMASID AT NATUTO SA
PAMUMUNO SA BANSANG ISRAEL.






ANG BATANG LALAKENG
SI JOSUE AY LUMAKI
UPANG MAGING MALAKAS
NA MANDIRIGMA.

PAGKATAPOS MAPUNTA SI MOISES SA DIYOS,
SI JOSUE AY NAPILI NG DIYOS UPANG
MAMUNO SA MGA TAO PAPUNTA SA LUPANG
IPINANGAKO NG DIYOS KAY ABRAHAM.




ANG MGA TAO AY NAKAALALA SA HULA NA SILA AY
MAGIGING DAYUHAN SA ISANG BANYAGANG LUPAIN
AT PAGKATAPOS SA 400 NA TAON SILA AY DADALHIN
PABALIK SA LUPA NG KANILANG MGA NINUNO.
TINUPAD NG DIYOS ANG KANYANG SALITA.

SA ARAW NA SILA
AY TUMAWID SA
JORDAN, ANG MANNA
GALING SA LANGIT
AY HUMINTO NA AT
SILA AY KUMAIN SA
SARIWANG PAGKAIN
MULA SA LUPAIN.



O KABIYAK KO, ITO'Y
ISANG KAHANGA-HANGANG
LUPA NA IBINIGAY SA ATIN
NG DIYOS.

DEUTERONOMIO 34:9;
JOSHUA 5:12




OO, ITO'Y ISANG MAGANDANG
LUGAR SA PAGPAPALAKI ANG ATING
MGA ANAK AT TURUAN SILA NA
MAMUHAY SA KABANALAN AT
KAPAYAPAN.



KABANATA 5


MGA
PROPETA



KAMI AY
NAG-AALAY NITONG
INOSENTENG BATA
SA IYO, O BAAL. NAWA
ANG KANYANG DUGO
AY MAGPAHINAHON SA
IYONG MATINDING
GALIT.

IBIBIGAY KO ANG
AKING SANGGOL
LUPANG IBAYAD SA
KASALANAN NG AKING
KALULUWA.

ANG MGA TAONG NAKATIRA SA PALESTINA,
ANG LUPAIN NA KLING SAAN ANG MGA
ANAK NI ISRAEL AY DUMATING, AY MASAMA.
SILA AY TINATAWAG NA CANAANEO AT MAY
IBANG WIKA KAY SA MGA ISRAELITA. SILA AY
NAG-AALAY NG MGA TAONG SAKRIPISYO AT
YUMUYUKO SA HARAP NG MGA DIYOS NA
GAWA SA GINTO, PILAK, TANSO, AT KAHOY.




PINADALA NG DIYOS ANG MGA PROPETA
AT MGA SASERDOTE UPANG SABIHAN
SILA NA MAGSISI, NGUNIT SILA'Y
NAGPATULOY SA KANILANG MGA
KASALANAN. KATULAD NG PAGPATAY NG
DIYOS SA MGA TAO SA PANAHOON NI
NOA AT SA MGA SIYUDAD SA SODOM
AT GOMORA, NAIS DIN NIYA NGAYON
PATAYIN ANG MGA TAO SA CANAAN.

ISANG
ARAW, TAYO AY
MAGIGING MATAAS NA
PARI, AT ANG MAG-AALAY
SA MGA SAKRIPISYO.

ITO'Y
NAKAKASUYA.
NGUNIT KAILANGAN
ITO'Y GAWIN.
GUMAWA NG MABUTI,
TUMANGGAP NG
MABUTI; GUMAWA NG
MASAMA, TUMANGGAP
NG MASAMA.



ANG MGA TAONG SUMASAMBA SA MGA
DIYOSDIYOSAN NA NAKATIRA SA LUPAING
IPINANGAKO AY TUMUTOL SA PRESENSYA NG
MGA ANAK NI ISRAEL AT NAKIPAG-AWAY UPANG
MAPANATILI ANG KANILANG LUPAIN, SUBALI'T
BINIGYAN NG DIYOS NG KAPANGYARIHAN ANG
MGA ISRAELITA UPANG MATALO SILA.



**BAKIT
NANGAHAS
KANG PLUMASOK
DITO SA BANAL
NA TEMPLO!**

**PINATAY
MO NA ANG
IYONG HULING
SANGGOL.**

NANG MATAPOS ANG MADUGONG DIGMAAN, TINALO NG MGA HEBREO ANG KANILANG MGA KAAWAY, AT NASA KANILA NA ANG PAGKONTROL NG LUPAI. NAGSALITA SI JOSUE SA MGA TAO.


ANG ATING PINAKAUNANG NINUNO, SI ABRAHAM, NANGGALING SA ISANG LAHI NG MGA SUMASAMBA SA MGA DIYOSDIYOSAN.





NAGSALITA ANG DIYOS SA KANYA AT NANGAKO LIPANG GAWIN SIYANG DAKILANG BANSA. SINABI RIN NG DIYOS NA ANG KANYANG BAYAN AY BABABA SA EHIPTO AT DOON MANATILI SA LOOB NG 400 NA TAON, NA PAGKATAPOS NITO SIYA ANG MANGUNA SA KANILA PABALIK SA LUPAIN NA NGAYON KAYO AY NAKATAYO. NANDITO NA TAYO NGAYON, PAGKARAAN NG HIGIT 500 NA TAON AT TINUPAD NG DIYOS ANG KANYANG MGA PANGAKO KAY ABRAHAM. NGAYON PUMASOK NA KAYO AT MANIRAHAN SA BUONG LUPAIN. HUIWAG KAYONG SUMLINOD SA HALIMBAWA NG MGA MAKASALANAN NA NAMUHAY SA LUPAING ITO NANG WALA PA KAYO, SAPAGKAT HAHAATULAN KAYO NG DIYOS KATULAD NG HATOL NIYA SA KANILA.


SA BAGONG LUPAIN SILA AY TAHIMIK.
ANG BAWAT ISA AY NAGMAMAY-ARI SA
KANYANG SARILING SAKAHAN AT MARAMI
ANG PAGKAIN. ANG PINAGPALA SILA NG
DIYOS NG HIGIT SA LAHAT NG TAO.



ANG IYONG
HAPUNAN AY
HANDA NA.


PAGKATAPOS
NA MAKUHA AGAD
ITONG MALAKING
BATO.

GAYA NG IPINANGAKO
NG DIYOS, ANG
MGA HEBREO AY
DUMAMI HANGGANG
SA MAPUNO NILA
ANG LUPAIN. ANG
KANILANG MGA
LUNGSOD AY BUHAY SA
MABUTING PAKIKISAMA
AT HUSTISYA. ANG
BAGONG BANSA AY
TINAWAG NA ISRAEL.



KAPAYAPAAN SA
IYO, AKING KAPATID NA
BABAE. KAMUSTA ANG ISDA
NGAYON?


GAYA
NG DATI, ITO'Y
SARIWA MULA
SA DAGAT



TINALO NI JEHOVAH
ANG INYONG MGA KAAWAY,
SUBALI'T MERON PA RIN PAGSAMBA
NG DIYOSDIYOSAN SA LUPAING ITO.
PILIIN NINYO SA ARAW NA ITO KUNG
SINO ANG INYONG PAGLILINGKURAN,
KUNG ANG HUWAD NA MGA DIYOS
NG MGA TAONG ITO, NA SA KANILANG
LUPAIN KAYO NANIRAHAN, O SA
DIYOS NI ABRAHAM. PARA SA AKIN
AT NG AKING SANGBAHAYAN,
KAMI AY MAGLILINGKOD SA
PANGINOON.


IPINAGBAWAL
NG DIYOS NA KAMI AY
TUMALIKOD SA PANGINOON
UPANG MAGLINGKOD SA IBANG
MGA DIYOS; DAHIL SA DAKILANG
KAPANGYARIHAN INILIGTAS KAMI NI
JEHOVAH MULA SA PAGKAALIPIN
SA EHIPTO AT KAMI AY
INALAGAAN SA DISYERTO.

NANGANGAKO
KAMI NA MAGLILINGKOD
SA PANGINOON.



AT PINAALIS NG
PANGINOON SA HARAPAN
NATIN ANG LAHAT NG MGA TAO,
KAHIT NA ANG AMORRHEO NA
NAKATIRA SA LUPAING ITO. KAYA
KAMI RIN AY MAGLILINGKOD SA
PANGINOON; DAHIL SIYA ANG
AMING DIYOS.

ANG DIYOS AY ISANG
BANAL NA DIYOS; SIYA AY ISANG
SELOSONG DIYOS; KLING KAYO AY
TATALIKOD SA KANYA AT SUMUNOD
SA MGA DIYOSDIYOSAN, SIYA AY
MAGBABAGO, SASAKTAN AT LUBUSIN
KAYO.




KAYO AY MGA SAKSI SA BAWAT ISA
NA INYONG PINILI ANG PANGINOON,
LIPANG MAGLINGKOD SA KANYA.

KAMI AY MGA
SAKSI.

ISUSULAT KO SA AKLAT ANG
KASUNDUAN NA IYONG GINAWA SA
DIYOS SA ARAW NA ITO.

GAYA NG PAGSUNOD NAMIN KAY
MOISES SA LAHAT NG BAGAY, SA GAYON KAMI AY
SUSUNOD SA INYO; KASAMA MO LAMANG ANG PANGINOONG
DIYOS, GAYA NANG SIYA AY KASAMA NI MOISES. KAHIT SINO
MANG MAGREBELDE LABAN SA KAUTUSAN NG DIYOS AY
PAPATAYIN.

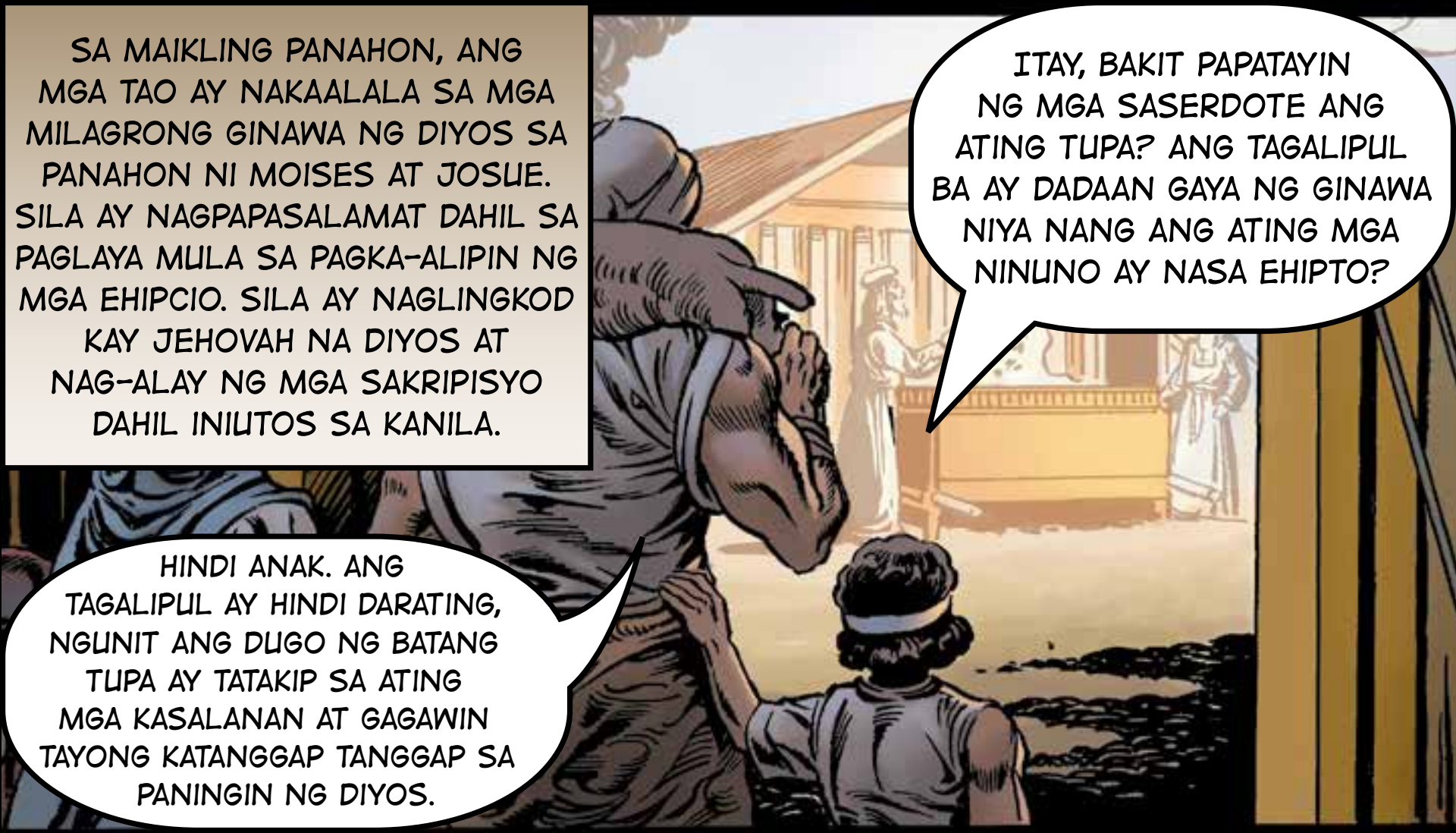


ANG MGA TAO AY
PINAMAHALAN NG
MGA HUKOM NA
NAKIPAGSALITA SA
DIYOS AT NAGBABASA
NG MGA SALITA NI
MOISES. SILA'Y
NAGPAPALIWANAG
NG BATAS NG
DIYOS SA MGA TAO
AT NANGUNGUNA
SILA SA PAGSLINOD
SA DIYOS.

EXODO 21:28-29;
JOSUE 24:15-24

ANO ANG SABI NG BATAS
NG DIYOS TUNGKOL SA
ISANG BAKA NA NANLIWAG
SA ISANG TAO?

SINABI NI MOISES
NA ANG MAY-ARI ANG
MAY PANANAGUTAN
SA NANGYARI AT ANG
BAKA AY KAILANGANG
PATAYIN.



SA MAIKLING PANAHOON, ANG MGA TAO AY NAKAALALA SA MGA MILAGRONG GINAWA NG DIYOS SA PANAHOON NI MOISES AT JOSUE. SILA AY NAGPAPASALAMAT DAHIL SA PAGLAYA MULA SA PAGKA-ALIPIN NG MGA EHIPCIO. SILA AY NAGLINGKOD KAY JEHOVAH NA DIYOS AT NAG-ALAY NG MGA SAKRIPISYO DAHIL INILITOS SA KANILA.


ITAY, BAKIT PAPTAYIN NG MGA SASERDOTE ANG ATING TUPA? ANG TAGALIPUL BA AY DADAAN GAYA NG GINAWA NIYA NANG ANG ATING MGA NINUNO AY NASA EHIPTO?

HINDI ANAK. ANG TAGALIPUL AY HINDI DARATING, NGUNIT ANG DUGO NG BATANG TUPA AY TATAKIP SA ATING MGA KASALANAN AT GAGAWIN TAYONG KATANGGAP TANGGAP SA PANINGIN NG DIYOS.

SILA'Y NANGAKO KAY
JOSUE NA SILA AY
SASAMBA SA DIYOS AT
TUTUPAD SA KANYANG
KAUTUSAN, NGUNIT HINDI
LAHAT AY NAGPATULOY SA
PAGSAMBA KAY JEHOVAH.



NANG HUMINTO ANG MGA HIMALA, ANG
SUMUNOD NA HENERASYON AY NAKALIMOT SA
BUHAY NA DIYOS AT SUMAMBA SA HARAP NG
WALANG BUHAY NA MGA LARAWAN. SINAMBA
RIN NILA ANG KANILANG MGA NINUNO.




GAYA NG BABALA NI JOSUE,
PINADALA NG DIYOS ANG
MGA PAGANO LIPANG
LIPULIN ANG ISRAEL.

**HUWAG!
ILIGTAS MO
AKO BAAL!**

YAHHHH!

MGA HUKOM 3:7-8,12-13, 4:1-2, 10:6-7




NANG DUMATING ANG HATOL
SA MGA TAO NG DIYOS, SILA
AY NAKAALALA SA KANYANG
BATAS AT IPINAHAYAG ANG
KANILANG KASALANAN.



O JEHOVAH, PATAWARIN
MO KAMI SA AMING MGA
KASALANAN AT IBALIK ANG
AMING KAPAYAPAAN.

NANG SILA'Y NANGLUMPISAL
SA KANILANG KASALANAN,
PINATAWAD NIYA SILA AT
IBINALIK ANG DATING KALAGAYAN
NG KANILANG LUPA.



ANG MGA TAO AY NAPAGOD
NA SA PAGSUNOD SA MGA
HUKOM NA NAGHAHANAP SA
DIYOS AT NANGANGASIWA
SA MGA TAO NG DIYOS
MULA SA AKLAT NG DIYOS,
KAYA SILA AY NAGPASIYA NA
MAGKAROON NG ISANG HARI
LIPANG MAMAHALA SA KANILA.

ANG IYONG MGA LUPAIN AY
KUKUMPISKAHIN PARA SA KABUTIHAN
NG KAHARIAN. IWANAN NIYO DITO ANG
INYONG ANAK NA BABAE. KAMI ANG
MAG-AALAGA SA KANILA.

ISANG PROPETA AT HUKOM
NA PINANGALANANG
SAMUEL AY NAGBABALA
SA KANILA NA SA KAPAG
NAGKAROON SILA NG ISANG
HARI SILA AY TUMATANGGI
SA DIYOS BILANG KANILANG
PINUNO, NGUNIT AYAW
NILANG LUMAKAD SA
PANANAMPALATAYA. SI
HARING SAULO AY UMABUSO
SA KANILA, KINUHA ANG
KANILANG PERA, KANILANG
ARI-ARIAN, GINAWANG
ALIPIN ANG KANILANG
MGA ANAK NA LALAKE AT
INABUSO ANG KANILANG
MGA ANAK NA BABAE.




NANG SI HARING SAULO AY TUMANDA NA, ANG MASAMANG ESPIRITU AY DUMATING SA KANYA AT SIYA AY NAGKARON NG HINDI MAKONTROL NA GALIT.

ISANG ARAW, SINUBUKAN NIYANG SIBATIN ANG ISANG BATANG PINANGALANANG SI DAVID NA TUMUTUGTOG NG ALPA PARA SA KANYA.

I SAMUEL 8

SI SAULO AY LALO PANG NAGKASALA. SIYA'Y NAGING SELOSO SA BAWAT ISA AT MATAKUTIN. ANG MASAMANG MGA ESPIRITU AY NANGAKONG MAGBIBIGAY SA KANYA NG KAPANGYARIHAN AT KAYAMANAN, SUBALI'T SILA'Y NAGDALA LAMANG NG DAGDAG NA LUNGKOT AT PAGHIHIRAP SA KALULUWA.



SI SAULO AY
TUMALIKOD
SA BUHAY
NA DIYOS AT
NAGKONSULTA
SA MGA
MANGKUKULAM.

KADILIMAN ANG
NAKIKITA KO. HINDI
ITO MABUTI. IKAW AY
MAMAMATAY SA DIGMAAN
AT IBA ANG HAHALILI SA
IYO.

SI SAULO AY NAMATAY
SA DIGMAAN AT ANG
KANYANG KALULUWA AY
PUMUNTA SA IMPYERNO.



PUMILI ANG DIYOS ANG ISANG BATANG LALAKE UPANG IPALIT KAY SAULO BILANG ISANG HARI. SIYA AY ISANG PASTOL NG MGA TUPA NA NAGMAMAHAL SA DIYOS AT TINUPAD ANG KANYANG KALTUSAN; ANG TAONG SINUBUKAN PATAYIN NI SAULO.

ANG PANGINOON AY AKING PASTOL, HINDI AKO MAGKUKULANG. PINAHIHIGA NIYA AKO SA LUNTIANG MGA PASTULAN. PINANUNUMBALIK NIYA ANG AKING KALULUWA.

SI DAVID AY MATUWID AT MINAMAHAL NG DIYOS. SIYA KAYA ANG TAO NA MAGLILIGTAS SA SANGKATAUHAN MULA SA KASALANAN AT KAMATAYAN? SI DAVID KAYA ANG IPINANGAKO?

I SAMUEL 16;1-13, 18:10-11, 31:4; SALMO 23:1-3

SINULAT NI DAVID: MAPALAD
ANG TAO NA HINDI LUMALAKAD
SA PAYO NG MGA MASAMA, NI
TUMATAYO SA DAAN NG MGA
MAKASALANAN, NI UMUUIPO SA
LIPUAN NG MGA MANUNUYA.

NGUNIT ANG KANYANG
KAGALAKAN AY NASA BATAS NG
PANGINOON; AT SA KANYANG
BATAS SIYA AY NAGBUBULAY-
BULAY SA ARAW AT GABI.



AT SIYA AY KAGAYA NG ISANG
PUNONGKAHOY NA ITINANIM
SA TABI NG MGA AGOS NG
TUBIG, NA NAGDADALA NG
KANYANG BUNGA SA KANYANG
PANAHOON; ANG KANYANG
DAHON NAMAN AY HINDI
NALALANTA; AT SA KAHIT
ANONG KANYANG GINAGAWA
AY MAGTATAGUMPAY.



ANG MGA MASAMA AY
HINDI GAYON: NGUNIT
PARANG IPA NA ANG
HANGIN ANG NAGTATABOY.
KAYA ANG MGA MASAMA
AY HINDI TATAYO SA
HUKUMAN, NI ANG MGA
MAKASALANAN SA
KAPULLUNGAN NG MGA
MATUWID. SAPAGKAT
ANG PANGINOON AY
NAKAKAALAM SA DAAN
NG MGA MATUWID:
NGUNIT ANG DAAN
NG MGA MASAMA AY
MAMAMATAY. (SALMO 1)

NANG SI SAULO AY
NAMATAY, SI DAVID
AY NAGING HARI AT
PINANGLINAHAN ANG
MGA TAO LIPANG
SUMAMBA SA DIYOS
AT TUMUPAD SA
KANYANG KAUTUSAN.



IBALIK ANG LUPAIN NG
BABAENG ITO SA KANYA AT
TIYAKIN NA HINDI NA SIYA
DAPAT BUWISAN.

2 SAMUEL 2:4;
SALMO 1; MGA
GAWA 13:22-23

SA ILALIM NG PAGHAHARI NI
DAVID, ANG BANSA AY UMUNLAD
AT NAMUHAY NG MATUWID.

NAGSALITA ANG DIYOS KAY DAVID AT IPINAKITA
ANG MARAMING MGA BAGAY TUNGKOL
SA HINAHARAP. ISINULAT NI DAVID ANG
HULA NA IYON SA AKLAT NG MGA AWIT.
KARAMIHAN SA MGA ITO AY NATUPAD NA.



SIYA AY MAGHAHATOL NG
KATUWIRAN SA IYONG BAYAN,
AT ANG IYONG DUKHA NG MAY
PAGHATOL. ILILIGTAS NIYA ANG
MGA ANAK NG NANGANGAILANGAN,
AT DUDURLUGIN ANG MAPANG-
API. SA KANYANG MGA ARAW
ANG MGA MATUWID AY
DADAMI; AT KASAGANAAN NG
KAPAYAPAAN HABANG ANG BLIWAN
AY NANATILI. SIYA NAMAN
AY MAGHAHARI SA MULA SA
DAGAT HANGGANG SA DAGAT,
AT MULA SA ILOG HANGGANG
SA MGA DULO NG LUPA.



TUNGKOL SA DARATING
NA TAGAPAGLIGTAS,
SINULAT NI DAVID:

OO, ANG LAHAT NG MGA HARI
AY YUYUKO SA HARAPAN NIYA:
ANG LAHAT NG MGA BANSA AY
MAGLILINGKOD SA KANYA. SIYA
AY MAGLILIGTAS NG KANILANG
KALULUWA MULA SA PAGLINLANG AT
KARAHASAN: AT SIYA AY MABUBUHAY.
ANG MGA PANALANGIN AY GAGAWIN
PARA SA KANYA NG TULOY- TULOY;
AT SA ARAW-ARAW SIYA AY
PUPURIHIN. ANG KANYANG PANGALAN
AY MANANATILI MAGPAKAILANMAN:
ANG KANYANG PANGALAN AY
PANATILIHIN GAYA NG ARAW: ANG
MGA TAO AY MABIBIYAYAAN SA
KANYA: ANG LAHAT NG MGA BANSA
AY TATAWAGIN SIYA NA MAPALAD.

SINABI NG DIYOS KAY DAVID:
"PAGKATAPOS NA IKAW AY
MAMATAY, ITATATAG KO ANG
IYONG KAHARIAN SA ILALIM
NG IYONG ANAK NA LALAKE.
SIYA AY MAGPAPATAYO
NG ISANG TEMPLO NA
AKO AY SASAMBAHIN, AT
AKING PANANATILIHIN
ANG KANYANG KAHARIAN
NA MAGPAKAILANMAN."



PAGKATAPOS NA SI
DAVID AY NAMATAY,
SI SOLOMON NA
KANYANG ANAK NA
LALAKE ANG NAGING
HARI (971 B.C.)
SANG- AYON SA MGA
IPINAGBILIN NG DIYOS
KAY DAVID, ITINAYO
NI SOLOMON ANG
TEMPLO (966 B.C.)
UPANG MAPALITAN
NA ANG LUMANG
TABERNAKULO
NA GINAMIT NILA
SA DISYERTO.

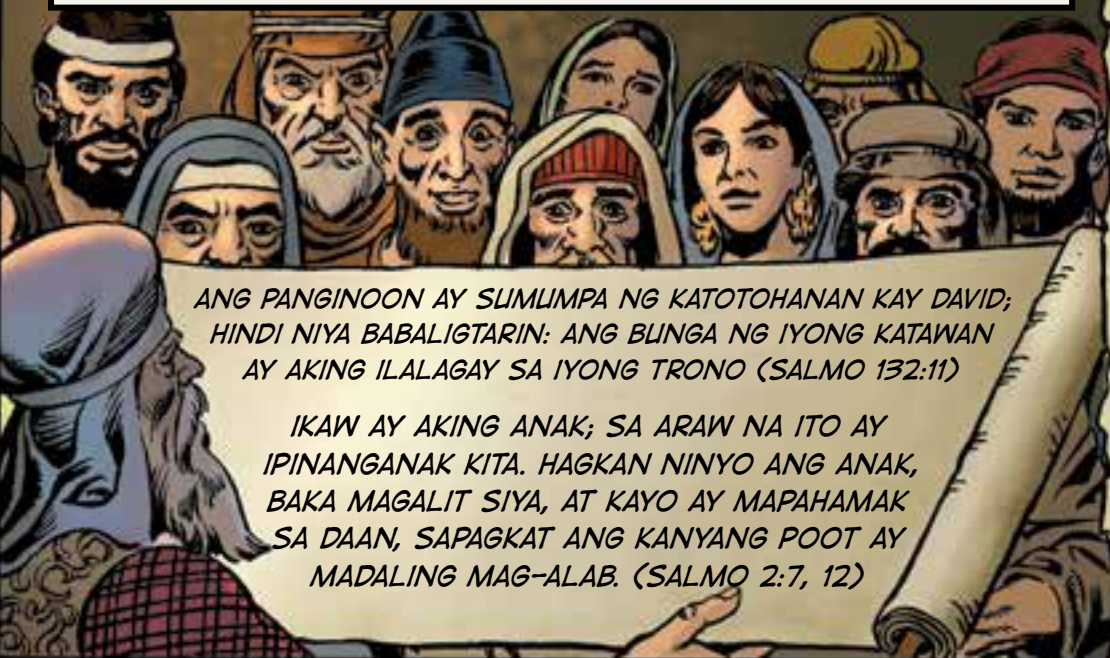
ANG BAYAN NG ISRAEL AY LALONG UMUNLAD KAYSA DATI. TUNAY NA TINLIPAD NG DIYOS ANG KANYANG PANGAKO NA DALHIN SILA SA LUPAIN AT PAGPALAIN SILA DOON.



SUBALIT MERON PANG ISANG PANGAKO NG DIYOS NA HINDI PA NATUPAD - ANG PAGDATING NG ISANG TAGAPAGLIGTAS NA LILIPUL SA MGA GAWA NG DIYABLO. ANG MGA TAO AY NAGKASALA PA RIN, AT ANG DUGO NG HAYOP AY INAALAY PA RIN UPANG IBAYAD SA KASALANAN. NGUNIT SILA'Y NAGPAPASALAMAT NA ANG DIYOS AY NAGBIGAY SA KANILA NG PARAAN UPANG ITAKIP SA KANILANG KASALANAN HANGGANG SA PANAHOON NA ITINAKDA NA ANG TAGAPAGLIGTAS AY MAG-AALIS SA KASALANAN MAGPAKAILAN PAMAN.

2 SAMUEL 7:12-16;
SALMO 72:1-20

ANG MGA TAO AY PUMUNTA SA TEMPLO UPANG MAKINIG SA PAGTUTURO MULA SA BANAL SA KASULATAN. SILA'Y SADYANG NASIYAHAN SA MGA HULA TUNGKOL SA PAGDATING NG ISANG TAGAPAGLIGTAS.



*ANG PANGINOON AY SUMLIMPA NG KATOTOHANAN KAY DAVID;
HINDI NIYA BABALIGTARIN: ANG BLINGA NG IYONG KATAWAN
AY AKING ILALAGAY SA IYONG TRONO (SALMO 132:11)*

*IKAW AY AKING ANAK; SA ARAW NA ITO AY
IPINANGANAK KITA. HAGKAN NINYO ANG ANAK,
BAKA MAGALIT SIYA, AT KAYO AY MAPAHAMAK
SA DAAN, SAPAGKAT ANG KANYANG POOT AY
MADALING MAG-ALAB. (SALMO 2:7, 12)*

SINULAT NI DAVID ANG MARAMING
MGA BAGAY TUNGKOL SA DARATING NA
TAGAPALIGTAS:

SINABI NG PANGINOON SA AKING
PANGINOON, UMIPO KA SA
AKING KANAN, HANGGANG AKING
GAWIN ANG IYONG MGA KAAWAY
NA TUNTINGAN NG IYONG PAA.
(SALMO 110:1)

ANG IYONG TRONO, O
DIYOS, AY MAGPAKAILANMAN:
INIIBIG MO ANG KATUWIRAN,
AT KINASUSUKLAMAN ANG
KASAMAAN: KAYA ANG DIYOS,
ANG IYONG DIYOS, AY PINAHIRAN
KA NG LANGIS, LANGIS NG
KAGALAKAN NA HIGIT KAYSA
IYONG MGA KASAMAHAN.
(SALMO 45:6-7)

MARAMI PANG MGA HULA SA
DARATING NA TAGAPAGLIGTAS:

GAGAWIN KO RIN SIYA NA AKING PANGANAY, MAS
MATAAS KAYSA MGA HARI SA LUPA.

(SALMO 89:26-27)

AKO'Y NALULLIGOD SA PAGGAWA NG IYONG
KALOOBAN, O DIYOS KO: OO, ANG IYONG BATAS AY
NASA LOOB NG AKING PLUSO.

(SALMO 40:8)


AKO'Y MAGBUBUKAS NG AKING BIBIG SA ISANG
TALINGHAGA: AKO'Y MAGBIBIGKAS NG MALABONG
PANANALITA SA NAKARAANG PANAHON:

(SALMO 78:2)

SINULAT NI DAVID ANG ISANG KAKAIBANG BAGAY
TUNGKOL SA DARATING SA MESIYAS:

AKO AY IBINUHOS NA PARANG TUBIG,
AT LAHAT NG AKING MGA BUTO AY
NAKAKALAS SA PAGKAKABIT: ANG AKING
PLUSO AY PARANG PAGKIT;
ITO'Y NATUNAW SA LOOB NG AKING
DIBDIB. ANG AKING LAKAS AY NATUYO
PARANG BASAG NA BANGA; AT ANG
AKING DILA AY DUMIDIKIT SA AKING
NGALANGALA; AT DINALA MO AKO SA
ALABOK NG KAMATAYAN. ANG PANGKAT
NG MASAMA AY NAKAPALIGID SA AKIN;
**BINLITASAN NILA ANG AKING MGA
KAMAY AT AKING MGA PAA.** PINAGHATIAN
NILA ANG AKING MGA KASLUOTAN SA
KANILA, AT NAGSAPALARAN PARA SA
AKING MGA DAMIT.

(SALMO 22:14-18)



SI SOLOMON AY NAGKARON NG MAHABA AT MASAGANANG
PAGHAHARI, NGUNIT PAGKATAPOS NA SIYA AY NAMATAY ANG
KALAHATING HILAGA NG KAHARIAN AY HUMIWALAY AT GINAWA
ANG MASAMANG SI JEROBOAM NA KANILANG HARI (975 B.C.)

ITO ANG DIYOS NA
NAGLABAS SA IYO MULA SA EHIPTO,
AT HETO ANG KANYANG MGA
SASERDOTE.

NGUNIT PAANO ANG BATAS
NI MOISES AT ANG TEMPLO
NA PINATAYO NG DIYOS SA
JERUSALEM?


1 MGA HARI 12:20, 28-29; SALMO 2:7,
12, 22:6, 14-18, 40:8, 45:6,7, 89:26-27,
110:1,4, 132:11

ANG HILAGANG KAHARIAN AY MALAYO MULA SA TEMPLO SA JERUSALEM, KAYA GUMAWA SILA NG KANILANG SARILING LUGAR SA PAGSAMBA, KOMPLETO SA MGA DIYOSDIYOSAN SA IMAHEN NG MGA GINTONG BAKA.

MARAMING DAAN PATUNGO SA DIYOS. MAY ILAN NA TUMATAWAG SA KANYA NG JEHOVAH, ANG ILAN ALLAH, ANG ILAN CHEMOSH, NGUNIT TAYO'Y TATAWAG SA KANYA NG BAAL.

NGUNIT PAANO ANG BANAL SA KASULATAN NA BINIGAY NG DIYOS SA KANYANG MGA PROPETA? ITO'Y NAGLUTOS SA ATIN NA HUWAG MAGKAROON NG IBANG DIYOS. NAGSASABI ITO NA ISA LAMANG ANG DIYOS AT ISANG DAAN PATUNGO SA KANYA.





**SA
PALAGAY MO BA
MAKITID ANG ISIP
NG DIYOS?**

AYAW KO NANG MARINIG PA
NITO! ANG PAGSAMBA KAY BAAL NA
ANG OPISYAL NA RELIHIYON SA LUPAIN.
ANG MGA WALANG PANANAMPALATAYA
AY PATAYIN!




O BAAL
TANGGAPIN
MO ITONG MGA
SAKRIPISYO GALING SA
MAPAGKLIMBABANG
MGA KAMAY.

NANG PINILI NG MGA SASERDOTE ANG TORO NA
IMAHEN SA PAGSAMBA, SILA AY WALANG KAALAM-
ALAM NA PINILI NILA ANG IMAHEN NI LUCIFER,
ANG MAKASALANANG KERUBIN. SILA'Y SUMAMBA
SA DIYABLO, AT SIYA AY NASIYAHAN, DAHIL INILAYO
NIYA ANG MGA TAO MULA SA PANGAKO NG DIYOS
TUNGKOL SA DARATING NA TAGAPAGLIGTAS.




PURIHIN KA REYNA NG KALANGITAN, INA
NG DIYOS, PAKINGGAN MO ANG AMING MGA
DALANGIN AT PATAWARIN MO KAMI SA AMING
KASALANAN.



ANO ANG
GINAGAWA MO DITO SA
BANAL NA LUPA?

SA PANGALAN NI JEHOVAH, NA KUNG
SAAN KAYO AY TUMALIKOD, MAKINIG KA SA SALITA NG
PANGINOON. ISANG BATA ANG ISISILANG NA BINHI NI DAVID.
MULA SA KANYANG LAHI AY DARATING ANG TAGAPAGLIGTAS.
ANG KANYANG PANGALAN AY JOSIAS, AT SA ALTAR NA ITO
SUSUNUGIN NIYA ANG MGA PARI NI BAAL.

1 MGA HARI 12:28,
13:1-2; JEREMIAS
44:17-25



PAANO KA NAKAPAGSALITA
NG GANYANG BAGAY? WALANG
MAKAKAPAGSABI SA HINAHARAP
MALIBAN ANG MGA DIYOS LAMANG.

SA PAMAMAGITAN NG SALITA
NG PANGINOON SINASABI KO SA
IYO NA ANG MGA BUTO NG MGA
PARING ITO AY SUSUNUGIN NI
JOSIAS SA ALTAR NA ITO.



ANG DIYOS AY MAGBIBIGAY
SA INYO NG ISANG PALATANDAAN NA AKO'Y
NAGSASALITA PARA SA KANYA. SA ARAW NA ITO
ANG MAGANDANG ALTAR NA IYONG PINAGAWA
UPANG SUMAMBA SA PIPING DIYOSDIYOSAN
AY MABIBIYAK AT ANG MGA ALABOK AY
KAKALAT.

HA, HA, HA! MAKINIG SA BANAL NA
SIGAW NG ASNO. AKALA NIYA SIYA LANG
ANG TAMA AT ANG BAWA'T ISA AY
MALI!




SUNGGABAN SIYA!
PATAYIN SIYA. NAGLAKAS
LOOB SIYANG NAGSALITA
KONTRA SA RELIHIYON NG
IBANG TAO!

ANG AKING BISIG
AY NATUYO! HINATULAN
AKO NI JEHOVAH.
IPANALANGIN MO NA
PAGALINGIN NIYA AKO.





PANGINOONG DIYOS
IPAKILALA MO ANG
IYONG SARILI SA ARAW
NA ITO. PAGALINGIN MO
ANG BISIG NG HARI.



ITO'Y ISANG
HIMALA! PINAGALING
NG DIYOS ANG AKING
BISIG!

1 MGA HARI 13:2-6


KRASH!

BOOOOM!

IEEE!

HINDI!

NAGSALITA SI
JEHOVAH



SA TOTOO IKAW AY ALAGAD NG DIYOS! WALANG PROPETA NI BAAL
ANG MAKAKAGAWA NG GANOONG BAGAY. SUMAMA KA SA AKIN. TAYO
AY MAGPALAMIG NG ATING MGA SARILI NG MGA PAGKAIN AT INUMIN AT
MAMAYA AKO'Y MAGBIBIGAY SA IYO NG KAYAMANAN AT KARANGALAN
PARA SA IYONG MALAKING SERBISYO SA DIYOS SA ARAW NA
ITO.

HUWAG, HINDI AKO MAAARING
SUMAMA SA IYO. SINABI NG DIYOS
NA HINDI AKO KAKAIN AT IINOM
SAMANTALANG AKO'Y NASA ISRAEL, AT
HINDI NA BABALIK SA PAREHONG DAAN NA
AKO'Y PUMUNTA DITO.



SINIRA NIYA ANG AKING
RELIHIYON. WALANG NATIRA.


PERO SINABI MO NA ANG MGA BUTO
NG PARI AY SUSUNUGIN SA ALTAR. ANG
ALTAR AY WALA NA AT WALA NAMANG
NAMATAY.

HINDI KO RIN
MAINTINDIHAN.
ALAM KO LANG NA
ANG DIYOS ANG
NAGSASALITA AT
HINDI AKO.

1 MGA HARI 13:5, 7-9

KAYA GAYA NG SINABI NG DIYOS,
ANG PROPETA NG DIYOS AY
NAGBALIK SA IBANG ROTA. WALA
SIYANG PAGKAIN O TUBIG SA
LOOB NG DALAWANG ARAW AT
SIYA AY TALAGANG UHAW AT
GUTOM. DALAWANG BATANG
LALAKE, NA SUMASAMBA SA
GINTONG BAKA SA ARAW NA
IYON, SUMUNOD SA KANYA
UPANG MAKITA KUNG SAANG
DAAN SIYA PUPUNTA.






ITAY, HINDI SANA AKO
MANINIWALA KUNG HINDI KO
NAKITA ITO. **KATULAD ITO NG
MGA LINANG PROPETA SA
ISRAEL.**

**MAGMADALI!
LUPUAN ANG ASNO!
KAILANGANG
MAKITA KO SIYA!**

ITAY, SA
PALAGAY MO BA
TOTOO ANG SINABI
NIYA? SI JEHOVAH
LAMANG BA ANG
BUHAY NA DIYOS?
ANG ATIN BANG MGA
DIYOSDIYOSAN AY
MGA KAHOY AT
GINTO LAMANG?



NAKITA NIYA ANG PROPETA NI JEHOVAH NA NAKAUPO SA ILALIM NG ISANG PUNONGKAHOY. GUSTO NIYANG MAPALAPIT SA TAONG ITO NA MAY KAPANGYARIHAN. DATI RIN SIYANG PROPETA NI JEHOVAH, NGLUNIT NANG ANG KAHARIAN AY NAHATI SINUNOD NIYA ANG PAGSAMBA SA DIYOSDIYOSAN NG KANYANG MGA KALAHI. ANG NAGING DAHILAN NIYA, "DI BA PAREHO LANG ANG LAHAT NG MGA RELIHIYON?"

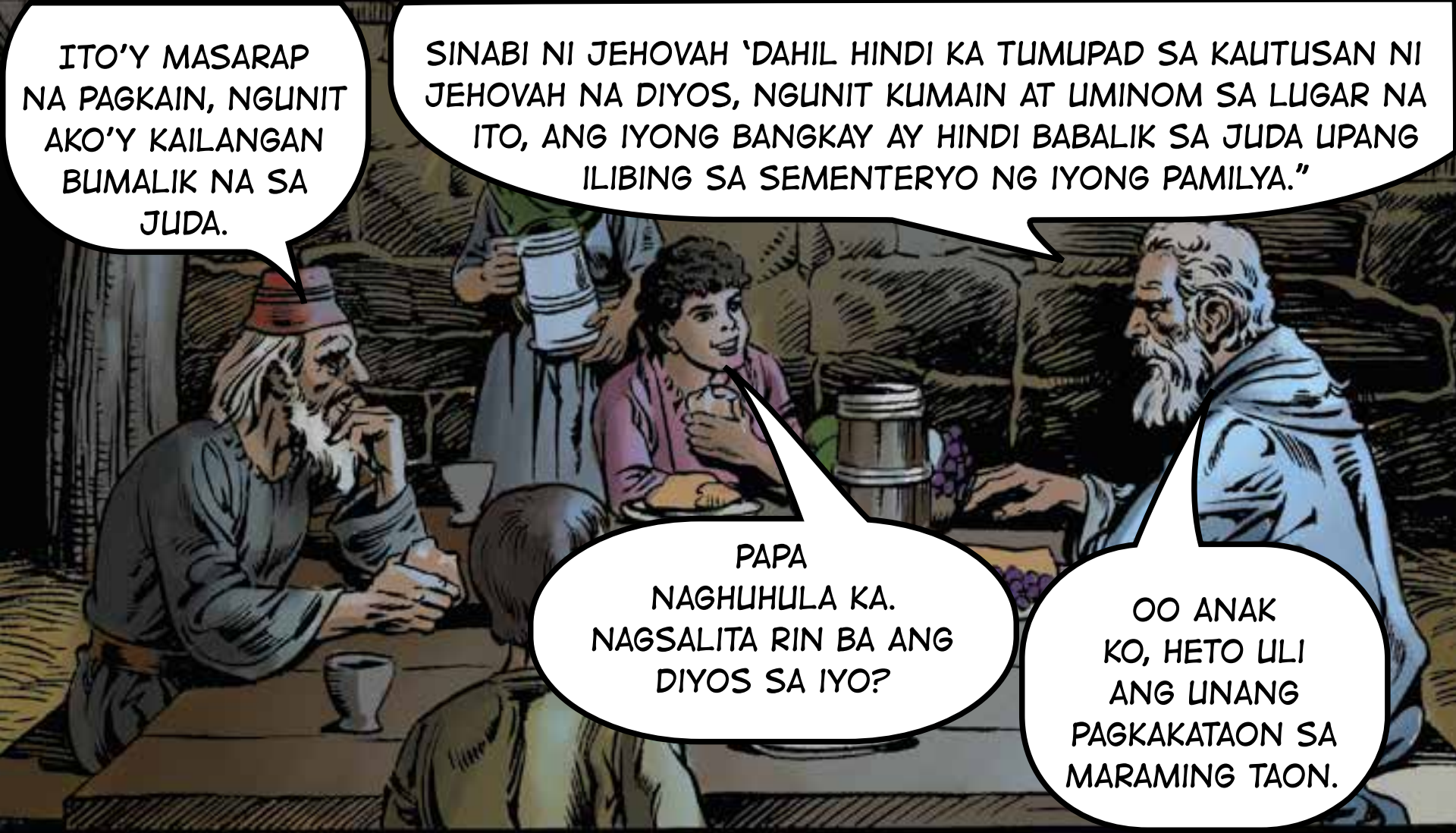


MAAARING IKAW ANG ALAGAD NG DIYOS NA
GALING SA JUDA. MUKHANG PAGOD KA. HALIKA
SUMAMA KA SA AKIN AT BIBIGYAN KITA NG PAGKAIN
AT INUMIN.

HINDI AKO PWEDE;
SINABI SA AKIN NG
DIYOS NA AKO'Y HINDI
KAKAIN AT IINOM SA
LUGAR NA ITO.

SALAMAT SA DIYOS,
AKO'Y TALAGANG
LHAW NA.

ALAM MO BA, AKO
RIN AY ISANG PROPETA NA
KATULAD MO, AT SA LIMAGANG ITO
ISANG ANGHEL NI JEHOVAH ANG
NAGSALITA SA AKIN AT SINABI SA
AKIN NA IKAW AY DALHIN SA AKING
BAHAY LIPANG KUMAIN AT
UMINOM.



ITO'Y MASARAP
NA PAGKAIN, NGUNIT
AKO'Y KAILANGAN
BUMALIK NA SA
JUDA.

SINABI NI JEHOVAH 'DAHIL HINDI KA TUMUPAD SA KALTUSAN NI
JEHOVAH NA DIYOS, NGUNIT KUMAIN AT UMINOM SA LUGAR NA
ITO, ANG IYONG BANGKAY AY HINDI BABALIK SA JUDA UPANG
ILIBING SA SEMENTERYO NG IYONG PAMILYA."

PAPA
NAGHUHULA KA.
NAGSALITA RIN BA ANG
DIYOS SA IYO?

OO ANAK
KO, HETO ULI
ANG LINANG
PAGKAKATAON SA
MARAMING TAON.




1 MGA HARI 13:10-22

IBIG MONG
SABIHIN SIYA'Y
MAMAMATAY?

AKO'Y
NATATAKOT AT
ITO'Y AKING
PAGKAKAMALI.

ANG PROPETA AY LIMALIS NA MABIGAT ANG KALOOBAN, ALAM NIYA NA ANG DIYOS PALAGING TUMUTUPAD SA KANYANG SALITA. ALAM DIN NIYA SA SIYA AY MAMAMATAY. HINDI LANG NIYA ALAM NA GANON KAAGA, O SA GANITONG PARAAN.





HINDI PA
AKO NAKAKITA NG
GAYA NITO. PINATAY
SIYA NG LEYON
NGUNIT NAKALUPO
LAMANG SIYA DOON
AT HINDI SIYA
KINAIN.

ITO'Y MAS
KATAKATAKA NA ANG
LEYON AT ANG ASNO
AY NAKALUPO DOON
NA PARANG SILA'Y
NAGBABANTAY SA
KATAWAN.

HINDI PA
AKO NAKAKITA NG
GAYA NITO. PINATAY
SIYA NG LEYON
NGUNIT NAKALUPO
LAMANG SIYA DOON
AT HINDI KAKAIN
SA KANYA.

KINUHA NG
BULAANG
PROPETA ANG
ALAGAD NG DIYOS
AT INILIBING SIYA
SA KANYANG
SARILING
LIBINGAN KASAMA
NG MGA PROPETA
NI BAAL, MALAPIT
SA LUGAR NA
SINIRA NG DIYOS
ANG ALTAR.

PINATAY SIYA
NG DIYOS DAHIL SA
KANYANG PAGSUWAY. TUNAY
NA ANG LAHAT NA KANYANG
HINULAAN AY MATUTUPAD.

ANG ALAGAD NG DIYOS AY INILIBING AT
MADALING SIYANG NAKALIMUTAN NG LAHAT
NGUNIT MAY KAUNTI NA HINDI. ANG ALTAR
AY INAYOS AT SA HALOS 300 NA TAON ITO'Y
GINAMIT PA RIN NG MGA SUMASAMBA KAY
BAAL, NGUNIT WALANG ISA SA KANILA ANG
NAGSUNOG NG KANILANG MGA BUTO SA ALTAR
GAYA NG HINULAAN NG ALAGAD NG DIYOS .

1 MGA HARI 13:23-31; 2
MGA HARI 21:24, 22:8-11, 23:1-3

TATLONG DAANG TAON ANG NAKALIPAS, ISANG HARI ANG PINANGALANANG SI JOSIAS ANG LUMIPO SA TRONO SA JUDA (640 B.C.). SIYA AY NAGPUNTA SA TEMPLO AT NAKAKITA NG ISANG KOPYA NG BIBLIA. ITO'Y NAGPALLINGKOT SA KANYA NANG MALAMAN NIYA NA ANG BANSA AY NAKALIMOT SA BUHAY NA DIYOS AT SUMUNOD SA MGA DIYOSDIYOSAN, KAYA INILUTOS NIYA SA LAHAT NG MGA MATATANDA, MGA PROPETA, MGA SASERDOTE, AT SA LAHAT NG MGA NAKATIRA SA JERUSALEM NA MAGTIPON LIPANG MAKINIG SA PAGBASA NG AKLAT.




NAHIYA ANG MGA TAO SA KANILANG MGA KASALANAN AT NAGKASUNDO NA TUPARIN LAHAT NG MGA SALITA SA AKLAT.



**BANAL NA INA,
ILIGTAS MO KAMI!**

TINUPAD NG MGA TAO
ANG BATAS NG DIYOS AT
SINIRA ANG LAHAT NG MGA
DIYOSDIYOSAN SA LUPAIN.
PINATAY NILA ANG LAHAT NG
MGA PARI NA NAGSUSUNOG
NG INSENSO SA ARAW,
BUWAN, MGA PLANETA, AT
SA REYNA NG LANGIT.



ANG BATAS NG DIYOS, NA BINIGAY NI
MOISES, NAGBABAWAL SA GAWAIN
NG MGA BADING, KAYA LAHAT NG
SODOMITA AY PINAALIS SA BAYAN.

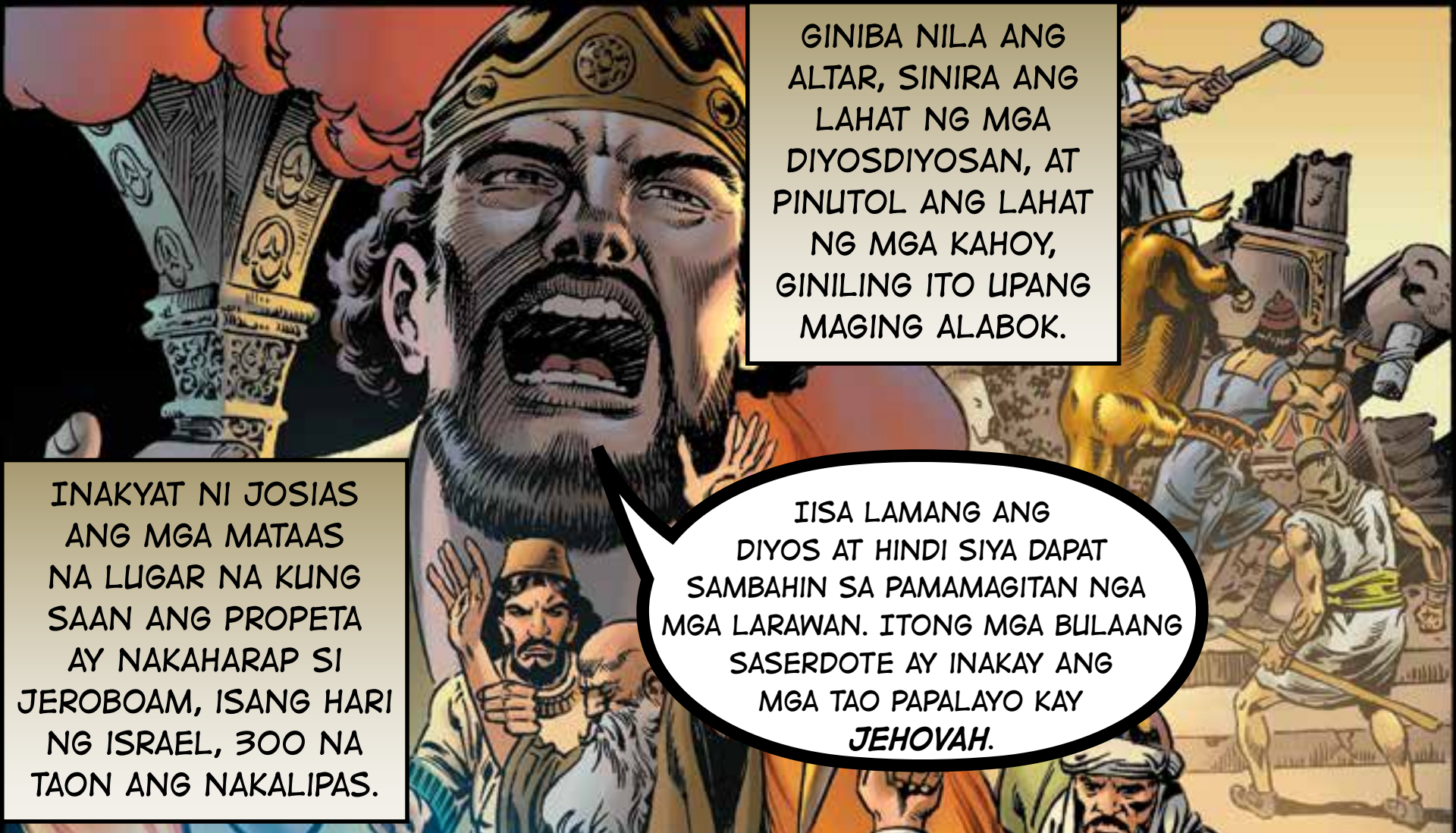
MGA
WALANG PAKI-
ALAM NA KALOG.

NILINIS DIN NILA ANG LUPA SA LAHAT NG MGA NAGKOKONSULTA SA MASASAMANG ESPIRITO, ANG MGA TAGAPAMAGITAN, AT MGA MANGKUKULAM.



**BASAGIN
ANG KANYANG
BOLANG KRISTAL
AT SUNUGIN
ANG BAHAY.**

2 MGA HARI 23:5, 7, 10



GINIBA NILA ANG
ALTAR, SINIRA ANG
LAHAT NG MGA
DIYOSDIYOSAN, AT
PINUTOL ANG LAHAT
NG MGA KAHOY,
GINILING ITO UPANG
MAGING ALABOK.

INAKYAT NI JOSIAS
ANG MGA MATAAS
NA LUGAR NA KLING
SAAN ANG PROPETA
AY NAKAHARAP SI
JEROBOAM, ISANG HARI
NG ISRAEL, 300 NA
TAON ANG NAKALIPAS.

IISA LAMANG ANG
DIYOS AT HINDI SIYA DAPAT
SAMBAHIN SA PAMAMAGITAN NGA
MGA LARAWAN. ITONG MGA BULAANG
SASERDOTE AY INAKAY ANG
MGA TAO PAPALAYO KAY
JEHOVAH.



**IKAW AY
KAILANGANG
MAMATAY.**


MINSAN PA ANG ALTAR
AY NABIYAK AT ANG MGA
ALABOK AY NABUHOS.

ANG LAHAT NG MGA BULAANG
PROPETA AY PINATAY AT ANG
KANILANG MGA KATAWAN
AY SINUNOG SA LUGAR NG
MGA GUMUHONG ALTAR.



SA MALAPIT NA LIBINGAN PARA SA
MGA BULAANG SASERDOTE. UPANG
MAILAYO ANG MGA TAO NA SUMAMBA
SA KANILANG MGA LIBINGAN,
HINLIKAY NI JOSIAS ANG KANILANG
MGA BUTO AT SINUNOG SA ALTAR.

2 MGA HARI 23:15-16



SUNUGIN
ANG LAHAT
NG MGA
BUTO.

KAYA ANG 300 NA TAONG
PAGHULA AY NATUPAD DIN
SA WAKAS. GAYA NG SINABI
NG ALAGAD NG DIYOS.


KAYA IWAN MO NA LANG
KANYANG MGA BUTO. SUNUGIN
ANG IBA. ANG PAGSAMBA SA
MGA DIYOSDIYOSAN NA ITO AY
KAILANGANG MATAPOS NA KLING
ANG DIYOS AY PAGPAPALAIN TAYO.

NGUNIT KAMAHALAN, ITO ANG LIBINGAN
NG ALAGAD NG DIYOS NA NAGPUNTA GALING
SA JUDA 300 NA TAON NA ANG NAKALIPAS AT
HINULAAN ANG ARAW NA ITO. SINABI NIYA NA
ISANG TAONG PINANGALANANG JOSIAS - AT IKAW
IYON - AY DARATING AT GAGAWIN ANG MGA BAGAY
NA GINAWA MO SA ARAW NA ITO.

IKAW AY PURIHIN, O
PANGINOONG NAMING DIYOS, HARI
NG SANLIBUTAN, NA NAGBIBIGAY NG
PAGKAIN MULA SA LUPA.

NGAYON NA ANG PAGSAMBA NG
DIYOSDIYOSAN AY NAWALA NA,
INUTOS NI HARING JOSIAS NA ANG
LAHAT NG MGA TAO AY MANGILIN
SA PASKUWA SA PAG-ALAALA KAY
JEHOVAH, NA NAGLABAS SA KANILANG
MGA NINUNO MULA SA EHIPTO AT
NAGBIGAY SA KANILA ANG LUPAING ITO.





ITAY, BAKIT ANG
ARAW NA ITO AY IBA SA
IBANG MGA ARAW?

KAYA SINABI NG AMA SA KANILA ANG KUWENTO KUNG PAANO SILA INILIGTAS NG DIYOS MULA SA PAGKA-ALIPIN SA EHIPTO AT IBINIGAY SA KANILA ANG BATAS AT ANG TABERNAKULO. SINABI NIYA SA KANILA KUNG PAANO ANG DUGO SA MGA POSTE NG PINTO AY NAGLIGTAS SA MGA PANGANAY NA LALAKE MULA SA ANGHEL NA PUMAPATAY. ITO ANG PINAKADAKILANG PASKUWA NA NANGYARI.



KABANATA 6


ELIAS



MAYROONG ISANG MAHINANG TAO NA PINANGALANANG AHAB NA DUMATING SA TRONO NG ISRAEL, ANG KALAHATING HILAGA NG KAHARIAN (918 B.C.). SIYA AY NAKATIRA SA SAMARIA NA MALAPIT SA MGA TAGA ZIDON. ANG MGA TAGA ZIDON AY MGA SUMASAMBA KAY BAAL. SI AHAB AY IKINASAL KAY JEZEBEL, ANG BABAENG ANAK NI ETHBAAL, ANG HARI NG MGA TAGA ZIDON.



SI JEZEBEL AY NAKILALA DAHIL
SA KANYANG RELIHIYOSONG
KASIPAGAN. SIYA AY NAMUMUHI
SA DIYOS NG ISRAEL AT
ITINAGLIYOD ANG PAGSAMBA
KAY BAAL SA BUONG LUPAIN.



HANAPIN ANG LAHAT
NG MGA PROPETA NI
JEHOVAH AT PATAYIN SILA.
SI BAAL ANG MAGIGING
DIYOS NATIN.

ANG HARI AY MAYROONG
ISANG LINGKOD SA
PANGALAN NI OBADIAS NA
SUMASAMBA KAY JEHOVAH.

KAILANGAN
KONG HANAPIN ANG MGA
PROPETA NG DIYOS AT BIGYAN
SILA NG BABALA.

ITINAGO NI OBADIAS ANG
100 NA PROPETA SA ISANG
KUWEBA, BINIGYAN NIYA SILA
NG PAGKAIN AT TUBIG



1 MGA HARI 16:28, 31, 18:4



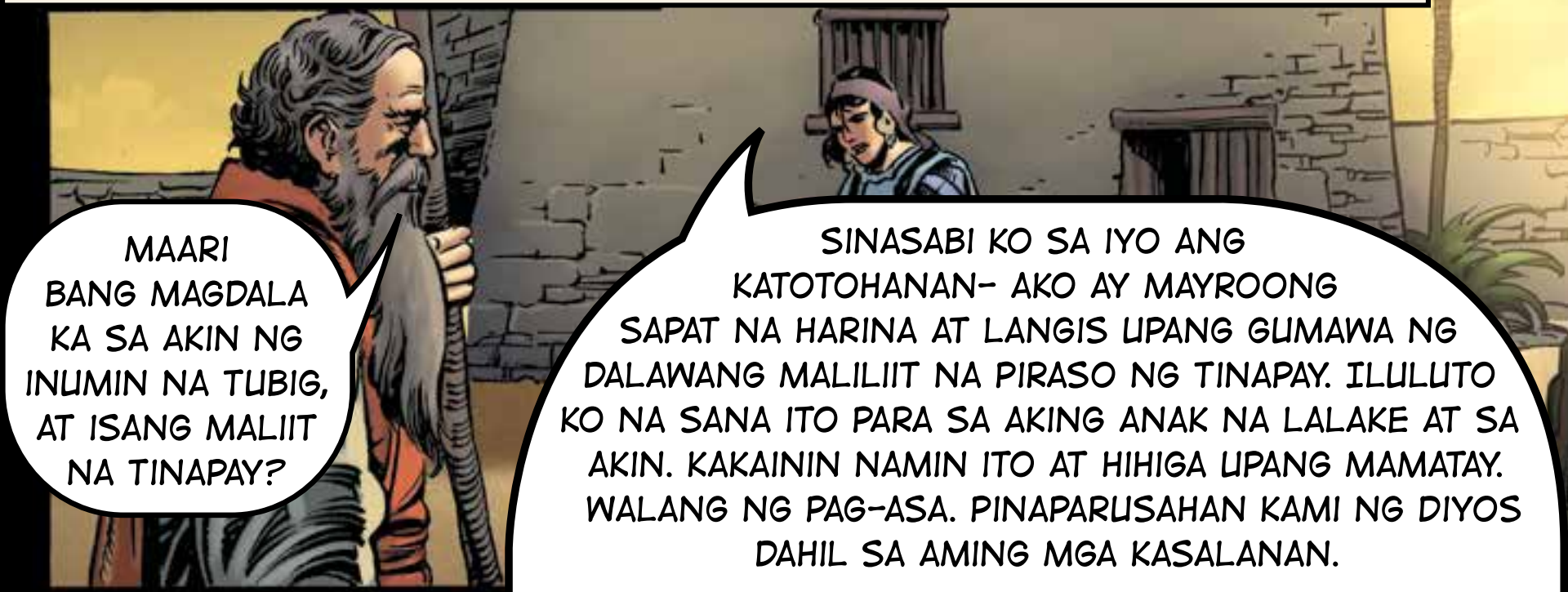
SUBALIT MAYROONG ISANG
PROPETA NG BUHAY NA DIYOS
ANG HINDI NAGTAGO: SI ELIAS.



O HARING AHAB. DAHIL IKAW AY TUMALIKOD SA DIYOS NG IYONG MGA NINUNO AT SINUNOD ANG IYONG ASAWANG SI JEZEBEL SA PAGGAWA NG KASAMAAN, SI JEHOVAH AY NAGSABI NA WALANG ULAN O HAMOG SA IBABAW NG LUPA SA ISRAEL HANGGANG AKO AY MAG-LITOS NITO.

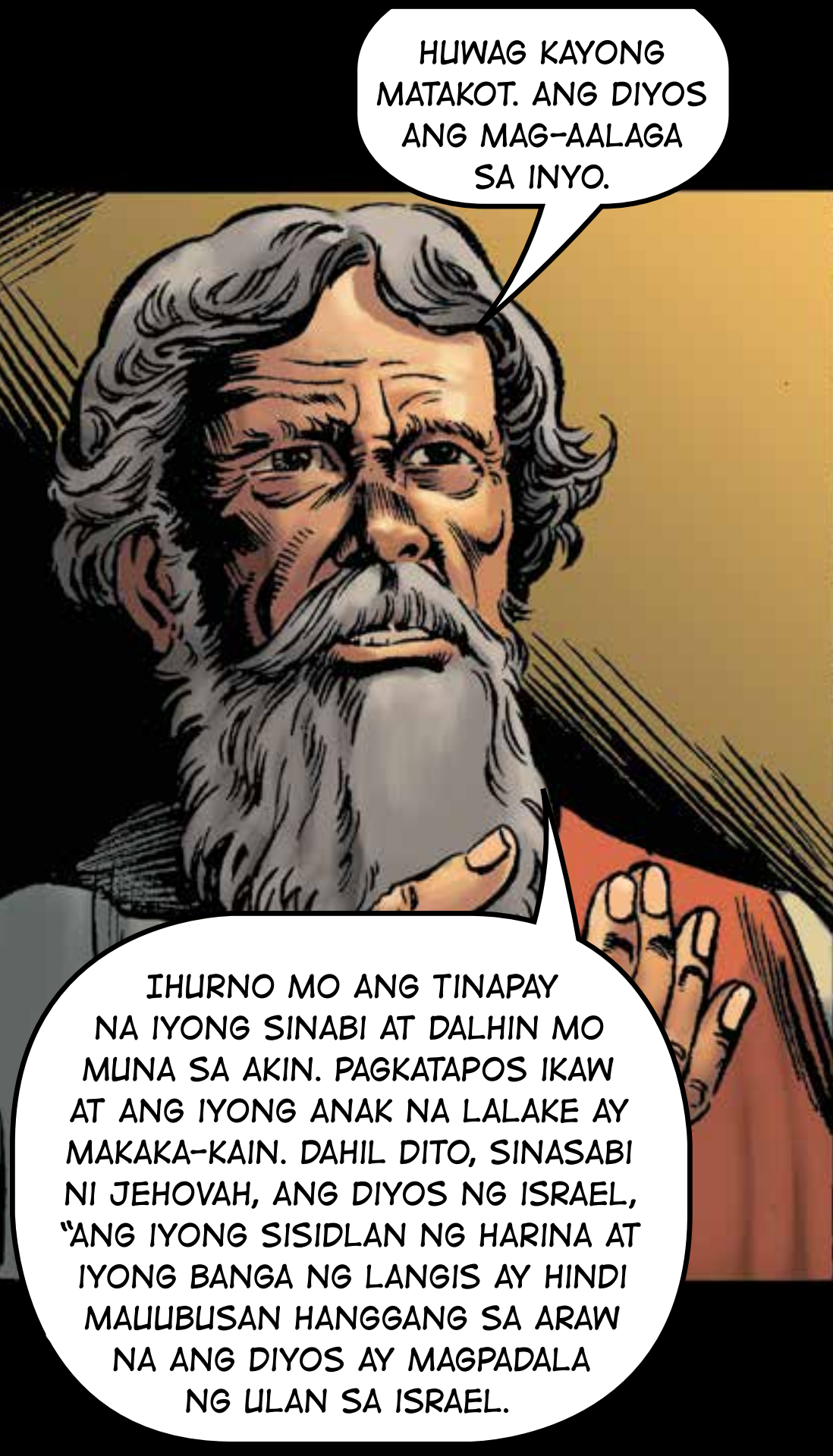
HA HA! IKAW AY NAGSABI NA IKAW AY ISANG PROPETA. AKO AY MAYROONG 1,000 PROPETA AT SILA AY WALANG SINABING TAGTUYO. KAMI AY NAGKARON NG MASAGANANG ULAN NITONG MGA NAKARAANG TAON. IKAW NA RELIHIYOSONG MANLILINLANG, UMALIS KA NGA SA AKING LANDAS.

HABANG ANG TAGGUTOM AY LALONG SUMAMA, ANG MGA TAO AY NAGSIMULANG MAGUTOM. ANG MGA BULAANG PROPETA AY NANALANGIN KAY BAAL, NGUNIT SI BAAL AY HINDI MAKASAGOT. ANG TAGTUYO AY NAGPATULOY NA WALANG ISANG PATAK NG ULAN O HAMOG. ISINLIGO NG DIYOS SI ELIAS SA BAHAY NG ISANG BALO, NA NAGSASABI SA KANYA NA BIBIGYAN SIYA NG ISANG SILID AT PAKAKAININ SIYA HANGGANG SA MATAPOS ANG TAGTUYO.



MAARI BANG MAGDALA KA SA AKIN NG INUMIN NA TUBIG, AT ISANG MALIIT NA TINAPAY?

SINASABI KO SA IYO ANG KATOTOHANAN- AKO AY MAYROONG SAPAT NA HARINA AT LANGIS UPANG GUMAWA NG DALAWANG MALILIIT NA PIRASO NG TINAPAY. ILLULITO KO NA SANA ITO PARA SA AKING ANAK NA LALAKE AT SA AKIN. KAKAININ NAMIN ITO AT HIHIGA UPANG MAMATAY. WALANG NG PAG-ASA. PINAPARUSAHAN KAMI NG DIYOS DAHIL SA AMING MGA KASALANAN.




HUWAG KAYONG
MATAKOT. ANG DIYOS
ANG MAG-AALAGA
SA INYO.

IHURNO MO ANG TINAPAY
NA IYONG SINABI AT DALHIN MO
MUNA SA AKIN. PAGKATAPOS IKAW
AT ANG IYONG ANAK NA LALAKE AY
MAKAKA-KAIN. DAHIL DITO, SINASABI
NI JEHOVAH, ANG DIYOS NG ISRAEL,
"ANG IYONG SISIDLAN NG HARINA AT
IYONG BANGA NG LANGIS AY HINDI
MALUBUSAN HANGGANG SA ARAW
NA ANG DIYOS AY MAGPADALA
NG ULAN SA ISRAEL.

TOTOO
NGA! MAYROON
PANG HARINA SA AKING
SISIDLAN AT LANGIS
SA AKING BANGA!



1 MGA HARI 17:1, 10-16



HINDI NA
NATIN ITO MAIBUHOS
LAHAT! PATULOY PA RIN ANG
PAGDATING!


ITO'Y
ISANG HIMALA!
ANG DIYOS AY
MABAIT.

SA SUMUNOD NA
DALAWANG TAON, SILANG
TATLO AY NAKAKAIN NG
TINAPAY MULA SA ISANG
BARILES NG PAGKAIN.

ISANG ARAW SI ELIAS AY UMLUWI
SA KANYANG SILID SA BAHAY NG
BALO AT NAKITA NA ANG KANYANG
ANAK NA LALAKE AY NAMATAY.



SIYA AY
NAGKARON
NG LAGNAT AT
NAMATAY!

A man with a grey beard and hair, wearing a long red robe, is walking down a set of stone steps. He is carrying a woman over his shoulder. The woman has dark hair and is wearing a dark dress. The background shows a stone archway and a wooden door.

ANO BA ANG AKING
NAGAWA LIPANG IKAW AY
MASAKTAN? IKAW BA AY NAGPUNTA
DITO LIPANG AKO AY PAALALAHANAN NG
AKING KASALANAN AT PARA PATAYIN NG
DIYOS AKING ANAK NA LALAKE?

A close-up of a woman with dark hair, wearing a blue robe and a blue headscarf. She has a large gold earring and is covering her face with her hands, appearing to be crying or in distress.


MAYROON PA
RIN ISANG DIYOS
SA ISRAEL.

O JEHOVAH PAHINTULUTAN MO
ANG KALULLUWA NG BATANG ITO NA
BUMALIK SA KANYANG KATAWAN.





DININIG NG DIYOS ANG
PANALANGIN NI ELIAS AT
PINABALIK ANG KALULUWA
NG BATA UPANG PUMASOK
ULIT SA PATAY NA KATAWAN.




SALAMAT
PANGINOONG DIYOS
NI ABRAHAM, ISAAC, AT
JACOB. IKAW LAMANG
ANG TANGING
DIYOS.

SABI KO NGA SA IYO
MAYROONG DIYOS SA
ISRAEL.

**ANAK
KO!**

1 MGA HARI 17:17-24



ANG TAGGLITOM AY NAGPATULOY NG TATLONG
TAON. ANG MGA TAO AY GINLIGUTOM,
SUBALI'Y SILA'Y NAGPATULOY SA PAGSAMBA
SA BULAANG DIYOS NA SI BAAL.

BAKIT HINDI
TAYO DININIG
NI BAAL AT
MAGPADALA NG
ULAN?

MARAHIL SI
BAAL AY ISANG
DIYOSDIYOSAN NA PIPI.
WALA SIYANG KAHIT
ANONG PANDINIG.

SINISI NI JEZEBEL AT AHAB SI ELIAS DAHIL SA TAGGUTOM. PINADALA NILA ANG MGA SUNDALO SA BUONG LUPAIN AT KAHIT SA MGA KATABING BANSA UPANG HANAPIN SI ELIAS. ANG UTOS SA KANILA AY PATAYIN SIYA SA ORAS NA SIYA AY MAKITA.



ILABAS SA AMIN SI ELIAS. KUNG ITINATAGO NIYO SIYA, MAMAMATAY KAYO.



AHAB. HINAHANAP
MO BA AKO?

IKAW BA
ANG NANGLIGULO
SA ISRAEL SA
PAMAMAGITAN NITONG
TAGGLTOM?

IKAW ANG TUNAY NA
NANGGUGULO SA ISRAEL
KASAMA NG IYONG MGA
DIYOSDIYOSAN. MAGKAROON TAYO
NG ISANG PALIGSAHAN SA PAGITAN
NI JEHOVAH AT BAAL. DALHIN MO
ANG IYONG 850 NA MGA PROPETA
AT MAKIPAGTAGPO SA AKIN SA
BUNDOK NG CARMEL.

ISANG PALIGSAHAN ANG
SINASABI MO? NAKAKA-AKIT
PAKINGGAN. GAGAWIN KO.



MGA ILANG ARAW PA SA
BLUNDOK NG CARMEL.

GAANO KATAGAL KAYO MAG-IISIP SA
PAGITAN NG DALAWANG OPINYON? IISA LAMANG
ANG DIYOS. KUNG SI JEHOVAH ANG DIYOS, SIYA
LAMANG ANG DAPAT SAMBAHIN. KUNG SI BAAL ANG
DIYOS, SAMBAHIN SIYA. GUMAWA KAYO NG ISANG
DESISYON.

HINAHAMON KO KAYO MGA
PROPETA NI BAAL SA ISANG
PALIGSAHAN. MAKIKITA NATIN
KUNG SINO ANG TUNAY NA
DIYOS.

OO ISANG
PALIGSAHAN SA PAGITAN
NG MGA DIYOS. ANO ANG
GAGAWIN NAMIN?


KAYO AY
MANALANGIN SA
INYONG BAAL AT AKO
AY MANALANGIN KAY
JEHOVAH. ANG DIYOS
NA SUMASAGOT SA
PAGPADALA NG APOY
SA SAKRIPISYO ANG
MAGING TOTOONG
DIYOS AT TAYO AY
MAGSAMBA SA KANYA
LAMANG. DAHIL KAYO
AY MAS MARAMI KAY
SA AKIN, KAYO AY
MAULINA.

KAYO AY MAGTAYO NG ISANG
ALTAR PARA NI BAAL AT AKO AY MAGTAYO
NG ISA PARA NI JEHOVAH. MAGLAGAY TAYO NG
KAHOY SA ATING MGA ALTAR AT MAGLAGAY TAYO
NG SAKRIPISYO SA KAHROY, NGUNIT HINDI
NATIN LAGYAN NG APOY SA ILALIM.






O BAAL MAKINIG
KA SA AMIN SA ARAW
NA ITO. KAMI AY NAG-
AALAY NITONG SAKRIPISYO
SA IYONG DAKILANG
PANGALAN.




O BAAL,
ANG DAKILA AT
MAKAPANGYARIHAN.

O REYNA NG
LANGIT, HALIKA AT
TULLUNGAN MO SI
BAAL SA ARAW NA
ITO.



KUNG SI BAAL AY ISANG
DIYOS, HINDI SIYA NAGBIBIGAY
NG PANSIN SA INYO. MARAHIL
SIYA AY NAKIKIPAG-USAP AT HINDI
KAYO NARIRINIG, O BAKA SIYA AY
NAGLALAKBAY, O NATUTULOG.

IKAW NA MARUMING
BABOY, WALA KANG
NAGAGAWANG MABUTI.



GANUN NGA! SIYA AY
TULOG, AT KAYO AY KAILANGAN
NGANG SUMIGAW SA KANYA
UPANG MAGISING SIYA.

HINDI TAYO SUSUKO,
MGA KALALAKIHAN. MARAHIL
KUNG SUSUGATAN NATIN ANG
ATING MGA SARILI SI BAAL
AY MASISIYAHAN.

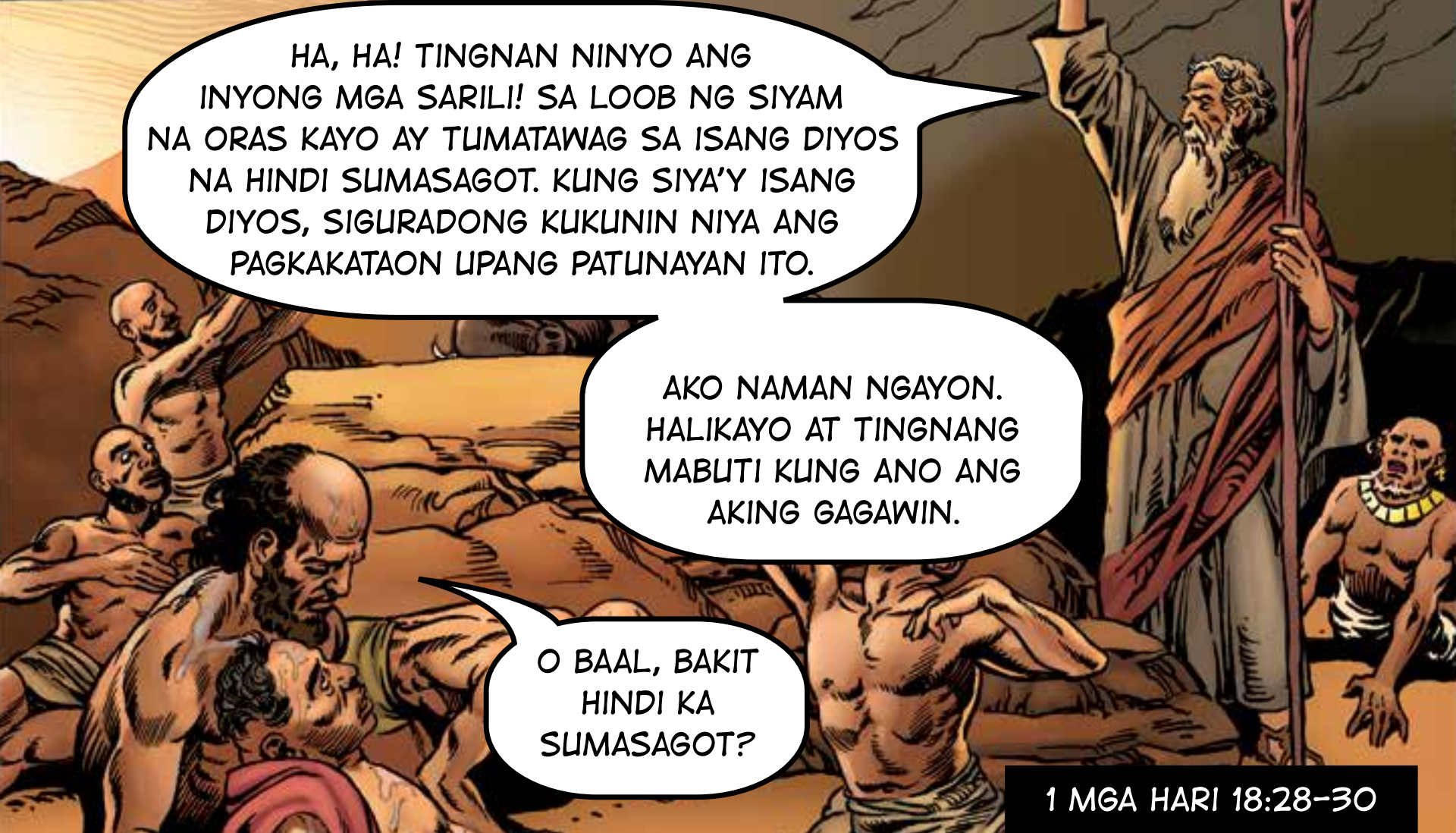
ANG MGA PROPETA NI BAAL
AY NAGING DESPERADO AT
INIHAGIS ANG KANILANG MGA
SARILI SA LUPA, HINIHIWA
ANG KANILANG MGA KATAWAN
AT HUMIHIYAW UPANG
MARINIG SILA NI BAAL.

EEEEEE!

EEEEEEEEEEKK!

IAALAY KO
ANG AKING DUGO,
O BAAL. PALINGGAN MO
KAMI. MAGPADALA NG APOY!
IPAGTANGGOL MO ANG
IYONG SARILI!

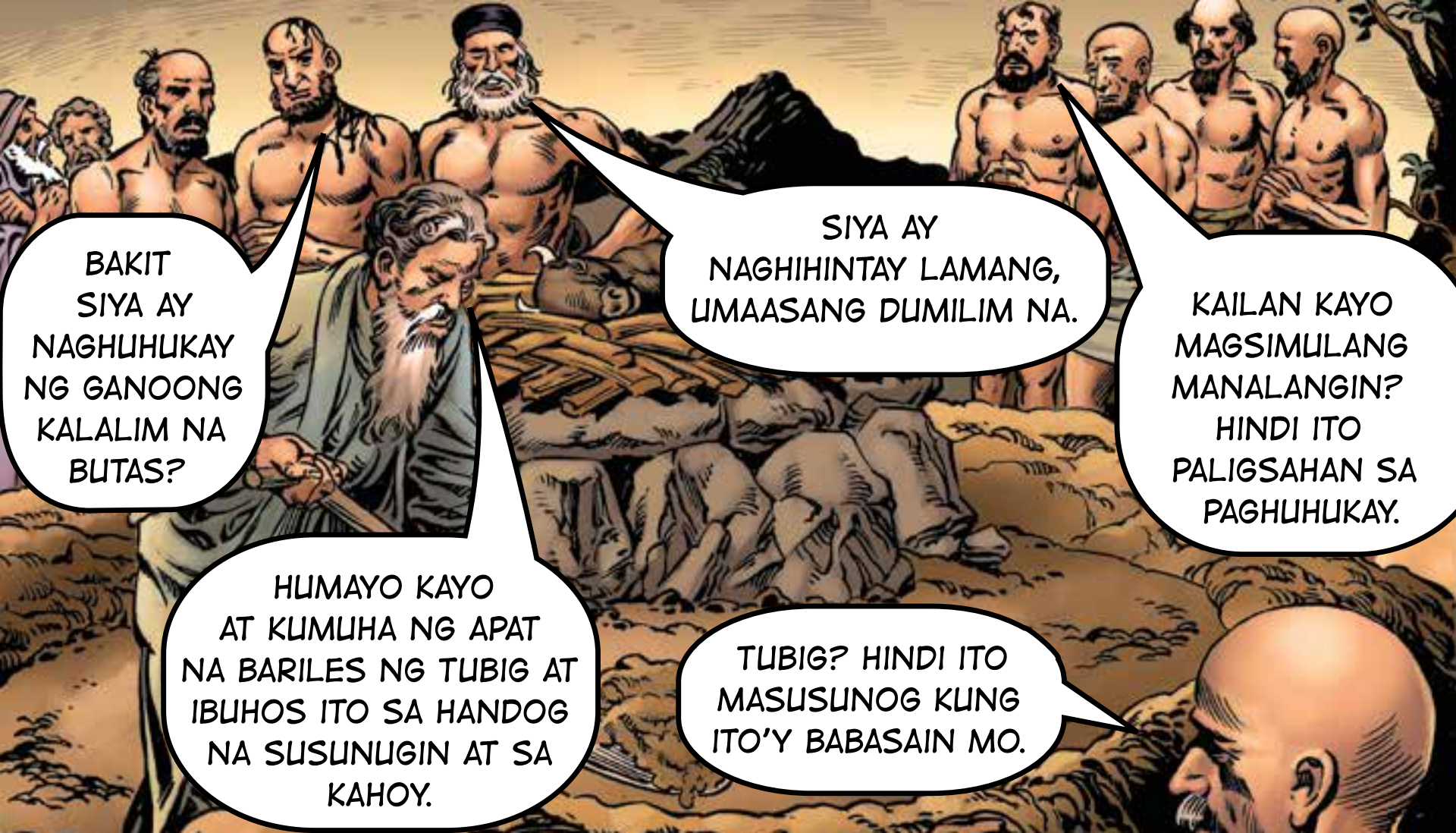
YAAAIIEEE!



HA, HA! TINGNAN NINYO ANG
INYONG MGA SARILI! SA LOOB NG SIYAM
NA ORAS KAYO AY TUMATAWAG SA ISANG DIYOS
NA HINDI SUMASAGOT. KUNG SIYA'Y ISANG
DIYOS, SIGURADONG KUKUNIN NIYA ANG
PAGKAKATAON UPANG PATUNAYAN ITO.

AKO NAMAN NGAYON.
HALIKAYO AT TINGNANG
MABUTI KUNG ANO ANG
AKING GAGAWIN.

O BAAL, BAKIT
HINDI KA
SUMASAGOT?




BAKIT
SIYA AY
NAGHUHUKAY
NG GANOONG
KALALIM NA
BUTAS?

SIYA AY
NAGHIHINTAY LAMANG,
UMAASANG DUMILIM NA.

KAILAN KAYO
MAGSIMULANG
MANALANGIN?
HINDI ITO
PALIGSAHAN SA
PAGHUHUKAY.

HUMAYO KAYO
AT KUMUHA NG APAT
NA BARILES NG TUBIG AT
IBUHOS ITO SA HANDOG
NA SUSUNUGIN AT SA
KAHOY.

TUBIG? HINDI ITO
MASUSUNOG KUNG
ITO'Y BABASAIN MO.

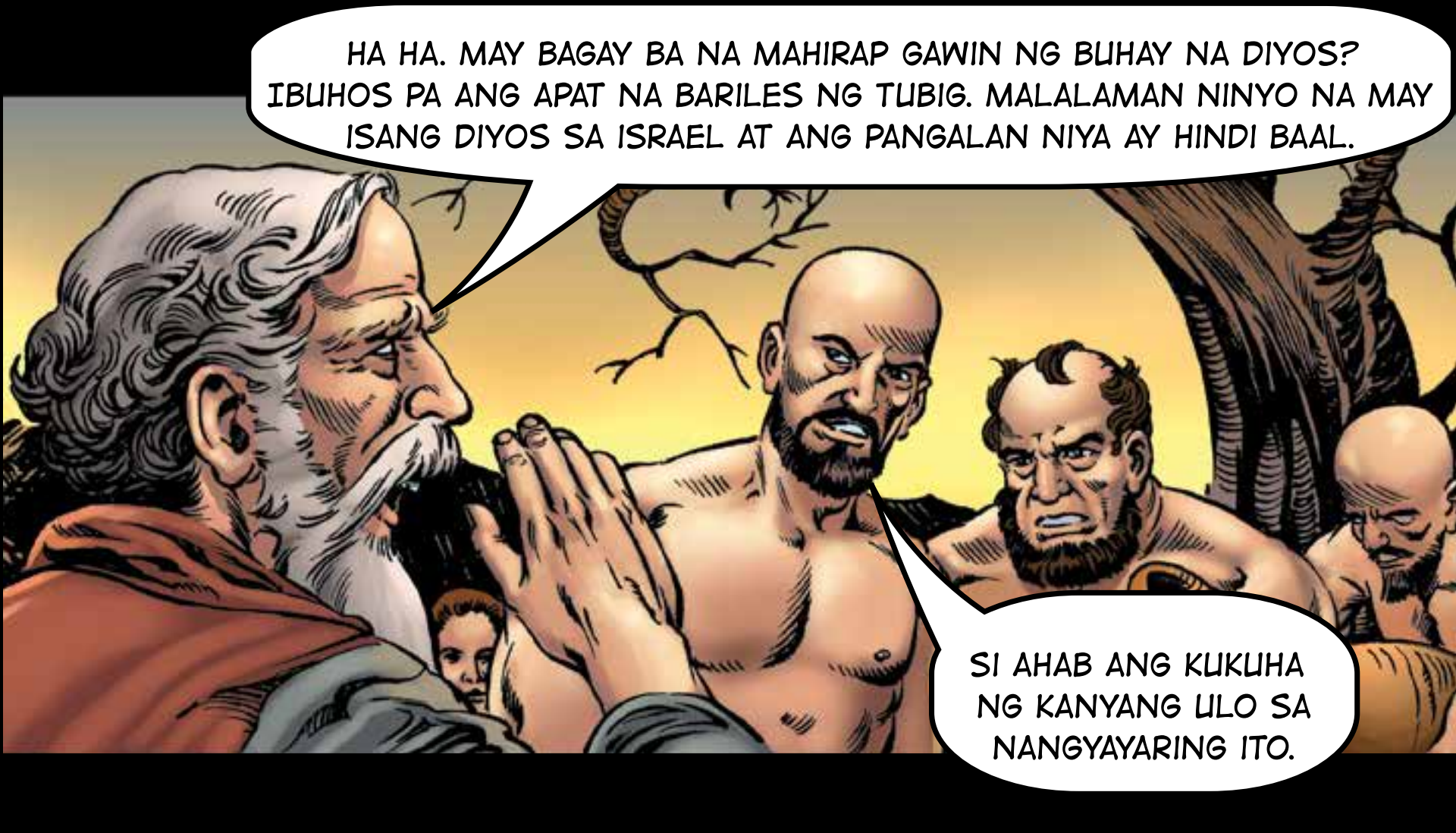


HINDI PA
ITO BASANG-BASA.
BUHUSAN PA NG APAT
NA BARILES NG TUBIG
SA IBABAW NITO.

ANG PROPETANG ITO'Y
ISANG BALIW. HINDI NA
SIYA MABUBUHAY UPANG
MAKITA ANG PAGLIBOG
NG ARAW.

NASIRA
NA BA ANG ISIP
NIYA? BAKIT ANG
HARI NAKIKIPAG-
AWAY SA KANYA?

1 MGA HARI 18:32-34



HA HA. MAY BAGAY BA NA MAHIRAP GAWIN NG BUHAY NA DIYOS?
IBUHOS PA ANG APAT NA BARILES NG TUBIG. MALALAMAN NINYO NA MAY
ISANG DIYOS SA ISRAEL AT ANG PANGALAN NIYA AY HINDI BAAL.

SI AHAB ANG KUKUHA
NG KANYANG ULO SA
NANGYAYARING ITO.



MAGSITA
BI KAYO.

MAS
MALAYO PA.

KUMILOS,
LIMATRAS
KAYO.



JEHOVAH, DIYOS NI ABRAHAM,
ISAAC, AT ISRAEL, PAHINTULUTAN MONG
MALAMAN SA ARAW NA ITO NA IKAW LAMANG
ANG TOTOONG DIYOS, NA AKO ANG IYONG
ALAGAD, AT IKAW ANG NAGLIPAT NG KANILANG
MGA PUSO PABALIK SA IYO.

BAROOOOOMA!

AHHHHHH!

KRRRACK!

IEEEE!




**DIOS NI
ABRAHAM!**

**NAKAKASUNOG
NA INIT!**

**APOY MULA SA
LANGIT!**

SAKLOLO!



ANG DIYOS
NI ABRAHAM AT
ISAAC AY SUMAGOT
SA PAMAMAGITAN NG
APOY.


**PATI ANG
MALALAKING
BATO AT ALABOK,
NASUNOG!**

ANONG KLASE
NG DIYOS ITO NA
WALANG LARAWAN
PERO NAKAGAWA
NITO?



**HUWAG!
MAAWA
KA!**

INUTOS NI
MOISES NA TAYO AY SUMAMBA
KAY JEHOVAH AT SA KANYA LAMANG.
INUTOS NIYA ANG PARUSANG KAMATAYAN
SA KAHIT SINONG MGA ANAK NG ISRAEL
NA SUMAMBA SA KAHIT ANONG
DIYOS.




**PATAYIN
SILA! ANG
LAHAT NA 850.**

**NGUNIT
HINDI
NAMIN
ALAM.**

**PATAYIN
SILA NG TABAK.
NGAYON DIN!**

**PINATAY ANG LAHAT
NG PROPETA NI BAAL.**




O HARI, KAILANGAN MONG KUMAIN AT
UMINOM AT PAGKATAPOS MAGMADALI SA
PAG-LIWI. NARIRINIG KO ANG TUNOG NG
MASAGANANG ULAN.

TATLO AT KALAHATING TAON ANG NAKARAAN, SINABI NI ELIAS KAY AHAB NA HINDI MULING LULAN SA ISRAEL HANGGANG IPAG-LITOS NI ELIAS. DAHIL SA PAGKAMATAY NG MGA PROPETA NI BAAL AT ANG MGA TAO AY MULING SUMAMBA SA DIYOS, INUTOS NI ELIAS NA LIMULAN.



ISANG MALAKAS NA ULAN ANG NAGPABAHA SA MGA ILOG AT HUMADLANG SA KANILANG PAG-LIWI, KAYA SILA AY NAGMADALI DAHIL MAPANGANIB ANG BAHA.

SI ELIAS, NA BINIGYAN NG KAPANGYARIHAN NG DIYOS, TUMAKBO SA UNAAN NG MGA KABAYO PARA SA 20 MILYANG PAGLALAKBAY PABALIK SA PALASYO NG HARI.



SA PALAGAY
KO NAMAN AY
PINAPATAY MO NA
ANG ELIAS NA YAN.
NAKITA KONG SI BAAL
AY NAGPAPADALA NG
ULAN.

HINDI MAHAL.
SI ELIAS AY NASA
LABAS. SIYA AY
TUMAKBONG NAUNA
SA AKING KARWAHE SA
HABA NG DAAN MULA
SA BUNDOK NG
CARMEL.


IYAN AY KATAWA-TAWA. WALANG
MAKAKATAKBO NG GANOONG KALAYO NA
NALUNA PA SA KARWAHE. NASAAN ANG
MGA PARI NI BAAL. KAILANGAN TAYONG
MAGDIWANG SA PAGDATING NG ULAN.



PINAPATAY KO
SILANG LAHAT. SILA'Y
MGA *SINLINGALING* AT
MGA MANLOLOKO.

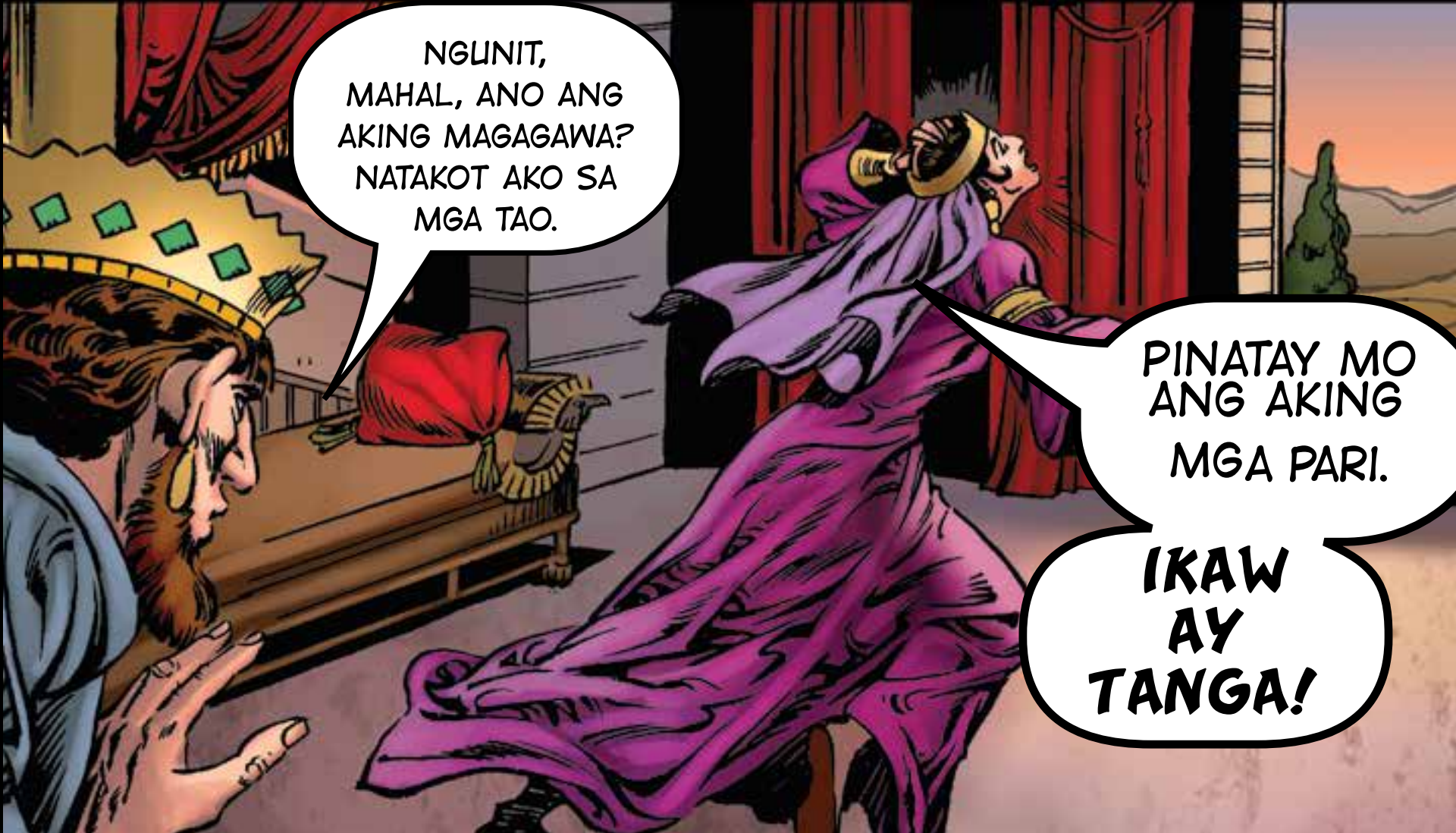


ANO ANG GINAWA MO?
**TANGA! SANA SI ELIAS ANG
PINAPATAY MO!**



SUMAGOT KASI NG
APOY ANG KANYANG DIYOS!
ITO'Y ISANG HIMALA. ANG
ATING MGA PARI AY WALANG
KAPANGYARIHAN. ANG LAHAT
NG MGA TAO AY BUMALIK
KAY JEHOVAH.






NGUNIT,
MAHAL, ANO ANG
AKING MAGAGAWA?
NATAKOT AKO SA
MGA TAO.

PINATAY MO
ANG AKING
MGA PARI.

**IKAW
AY
TANGA!**

A woman with a determined and shouting expression stands on a balcony. She is wearing a purple robe with gold trim and a gold headband. Her arms are raised, and her mouth is wide open. In the background, a man in a purple robe is visible, also shouting. The scene is set in a stone building with a balcony.

WALANG MILAGRO
ANG MAKAKAPAGTANGGOL
KAY ELIAS MULA SA POOT
NI BAAL. KUNG HINDI


KO MAPAPATAY
SI ELIAS DAHIL DITO,
PAHINTULOTAN SANA NG
MGA DIYOS ANG KATULAD
NITO NA MANGYARI SA
AKIN AT HIGIT PA.

KAILANGAN KO
NANG LUMAYO.



NAKALIMUTAN NI ELIAS
NA MAGTIWALA SA DIYOS
AT TUMAKAS PARA SA
KANYANG BUHAY.

1 MGA HARI 19:1-4

A man with a beard, wearing a blue and red robe, is kneeling in a rocky, mountainous landscape. He is looking down with a somber expression. The background shows jagged rock formations under a blue sky. The man is holding a long wooden staff or walking stick.

O DIYOS, NAGAWA
KO NA ANG AKING MAKAKAYA.
PAHINTULUTAN MO AKONG
MAMATAY BAGO AKO MATAGPLIAN
NI JEZEBEL.

IKINAHIHIYA KO ANG
AKING SARILI. NABIGO AKONG
MAGTIWALA SA IYO. HINDI AKO
MAS MABUTI KAYSA AKING MGA
NINUNONG MAKASALANAN.
PAHINTULUTAN MO NA LANG
AKONG MAMATAY.



SI ELIAS AY TUMAKAS SA LOOB NG 40 ARAW, SA PINAKAMALAYONG LUGAR NG DISYERTO, UPANG MAGTAGO SA ISANG KUIWEBA. PUMUNTA SIYA SA BUNDOK NG SINAI, ANG BUNDOK KUNG SAAN TINANGGAP NI MOISES ANG SAMPLUNG KAUTUSAN. DOON NAKIPAG-LUSAP SA KANYA ANG DIYOS.



**ELIAS, ANO ANG
GINAGAWA MO DITO?**

**ITINAKWIL NG
BAWAT ISA ANG IYONG
BATAS MALIBAN SA AKIN.
ANG LAHAT NG IYONG MGA
PROPETA AY PINATAY. AKO
NA LAMANG ANG NATIRA
NA SUMASAMBA SA IYO,
AT TINUTUGIS NILA ANG
AKING BUHAY.**

**PUMUNTA KA SA
BUNDOK AT TUMAYO
SA HARAPAN NG
PANGINOON.**

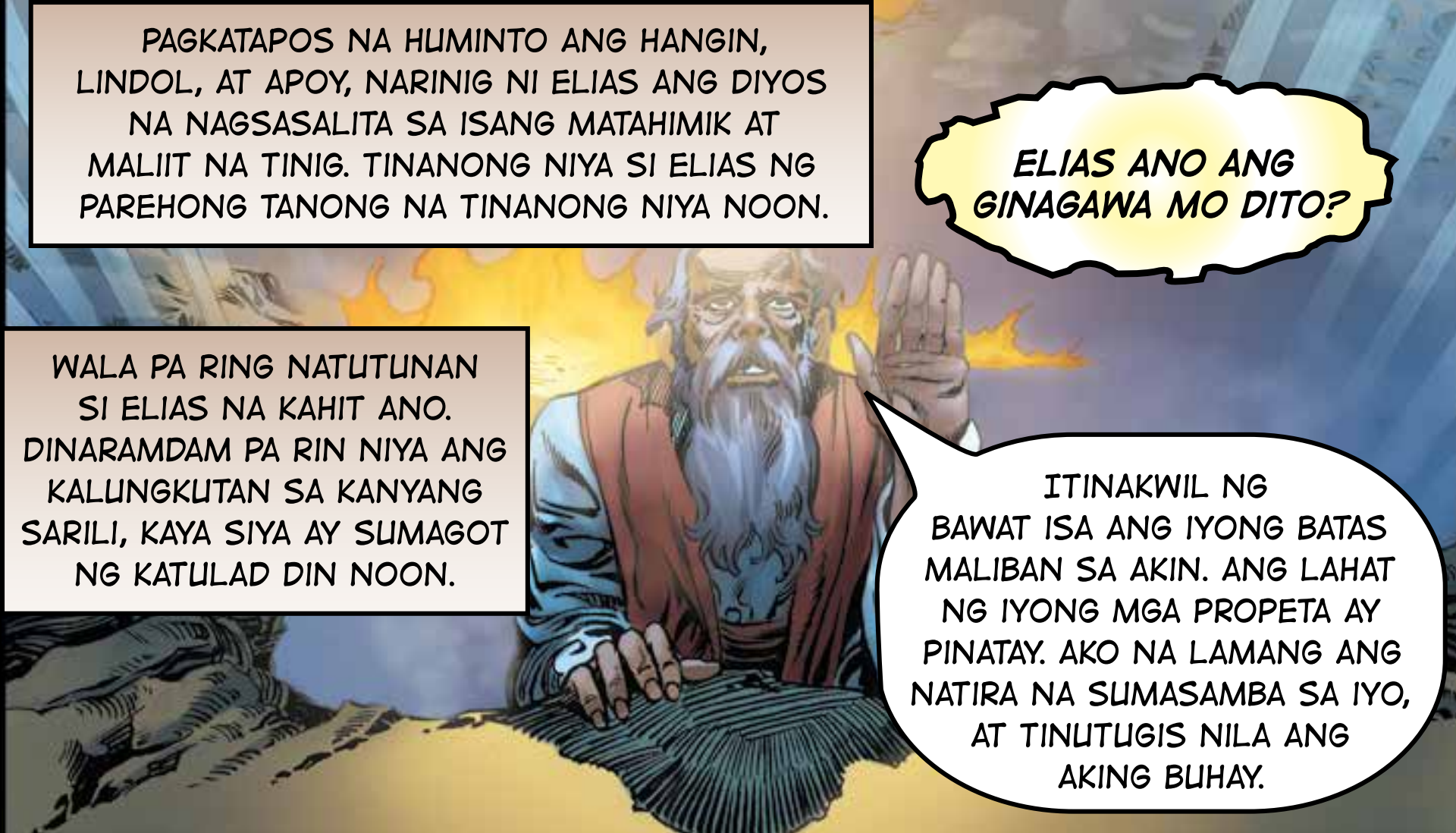
HABANG SI ELIAS AY
NAKATAYO SA HARAPAN NG
PANGINOON, DUMATING
ANG MALAKAS NA HANGIN,
NGUNIT ANG DIYOS AY
WALA SA HANGIN.

PAGKATAPOS DUMATING
NAMAN ANG LINDOL,
NGUNIT ANG DIYOS AY
WALA SA LINDOL.

SA KATAPUSAN, NAGKARON
NG APOY MULA SA LANGIT,
NGUNIT ANG DIYOS
AY WALA SA APOY.

IPINAKITA NG DIYOS KAY
ELIAS NA SIYA AY MAS KAKILA-
KILABOT KAYSA KAY JEZEBEL.






PAGKATAPOS NA HUMINTO ANG HANGIN,
LINDOL, AT APOY, NARINIG NI ELIAS ANG DIYOS
NA NAGSASALITA SA ISANG MATAHIMIK AT
MALIIT NA TINIG. TINANONG NIYA SI ELIAS NG
PAREHONG TANONG NA TINANONG NIYA NOON.

*ELIAS ANO ANG
GINAGAWA MO DITO?*

WALA PA RING NATUTUNAN
SI ELIAS NA KAHIT ANO.
DINARAMDAM PA RIN NIYA ANG
KALUNGKUTAN SA KANYANG
SARILI, KAYA SIYA AY SUMAGOT
NG KATULAD DIN NOON.

ITINAKWIL NG
BAWAT ISA ANG IYONG BATAS
MALIBAN SA AKIN. ANG LAHAT
NG IYONG MGA PROPETA AY
PINATAY. AKO NA LAMANG ANG
NATIRA NA SUMASAMBA SA IYO,
AT TINUTUGIS NILA ANG
AKING BUHAY.



O SIGE, KUNG GANITO ANG GUSTO MO, HUMAYO KA AT PAHIRAN MO NG LANGIS SI ELISEO UPANG SIYA ANG MAGING KAPALIT MO NA AKING PROPETA.

AT KAHIT DI MO ALAM ITO, MERONG 7,000 SA ISRAEL NA HINDI YUMUKO SA MGA REBULTO NI BAAL AT HINDI HUMALIK SA KANYANG MGA PAA. NGAYON, LIMALIS KA NA; ANG BUONG PAMILYA NI AHAB AY MAMAMATAY.




NAKITA NI ELIAS SI ELISEO
NA NAG-AARARO KASAMA
NG KANYANG MGA BAKA
AT PINAHIRAN NIYA
SIYA NG LANGIS LIPANG
MAGING ISANG PROPETA.

SINABI NG DIYOS NA
IKAW AY DAPAT MAGING
PROPETA NIYA.

IA-AALAY KO
ANG AKING MGA BAKA
SA PANGINOON AT AKO'Y
SUSUNOD KAAGAD SA
IYO.

KATABI NG PALASYO NI AHAB AY ISANG LIBASAN NA ANG MAY-ARI AY SI NABOT. MALIMIT DUMUNGAW SI AHAB SA BINTANA AT HINANGAAN ANG KAGANDAHAN NITO, NA NAGNANAIS NA ITO'Y SA KANYA SANA. SA MARAMING BESES NA ITO'Y KANYANG INIISIP AY LALO PA NIYANG GINUSTO ANG LUPAIN. ANG LITOS NG DIYOS AY NAGSASABI, "HUWAG KANG MAG-IIMBOT," SUBALIT HINDI IGINALANG NI AHAB SI JEHOVAH.






MARAMING PERA SI AHAB,
KAYA NAGDESIYON
SIYANG BILHIN NA
LANG ANG LIBASAN.

IBENTA MO SA AKIN
ANG LIBASAN NA ITO.
KATABI NITO ANG AKING
BAHAY AT BIBIGYAN KITA NG
MAS MAGANDANG LIBASAN
SA IBANG LUGAR.

AYAW PAHINTULUTAN NG
DIYOS ANG BAGAY NA ITO.

ANG LUPAING ITO AY NASA
PAMILYA KO NA SA LOOB NG 500 NA
TAON. ANG BATAS ANG NAG-LITOS SA
AMIN NA HINDI DAPAT IPAGBILI ANG
LUPAIN SA LABAS NG PAMILYA.





SABIHIN
MO SA AKIN
MAHAL, BAKIT HINDI
KA **KUMAKAIN?**
BAKIT LABIS ANG
PAGKALLINGKOT
MO?

DAHIL AYAW
IPAGBILI NI NABOTH
ANG KANYANG
LIBASAN SA AKIN.

EXODO 20:17, 1 MGA
HARI 21;1-7



IKAW ANG HARI. MAY
KAPANGYARIHAN KA SA PAGGAWA NG
KAHIT ANONG BAGAY NA MASISIYAHAN
KA. HUWAG MONG HAYAAN NA ANG ISANG
MABABANG URI NG MAGSASAKA AY ILAYO
KA SA IYONG KALIGAYAHAN. KUKUNIN
KO ANG LIBASAN PARA SA IYO.



BABAYARAN KO KAYO
NG MAS HIGIT PA KAPAG NATAPOS
NIYO NA ANG PINAPAGAWA KO. NGAYON
PANATILIHIN NIYONG NAKASARA ANG
INYONG MGA BIBIG BAKA KAYO AY
MATULAD SA KANIYA.

ANG BATAS NI MOISES AY
NAGSASABI: " HUIWAG KANG
MAGDADALA NG MALING SAKSI
LABAN SA IYONG KAPITBAHAY.






AYUN SIYA.

OO, SINABI
NIYA NA ANG HARI
AY KAILANGANG
MAMATAY.

AT SINABI
NIYA NA ANG DIYOS
AY NAGPADALA NG
MGA DIYABLO UPANG
SANIBAN ANG HARI.

KAYA DAPAT SIYA
AY **MAMATAY.**

DINALA NILA SI NABOTH
PALABAS AT PINATAY SIYA.




AYAN,
MAHAL. NGAYON
IKAW AY MAYRON
NANG LIBASAN.
HINDI KA AASENSO
SA MUNDONG ITO
MALIBAN NA IKAW AY
MAGING MALUPIT.
MANANTILI KANG
MALAKAS.

MAGANDA ITO, DI
BA? KARAPATDAPAT
LANG ITO SA AKIN,
DI BA?

EXODO 20:16; 1 MGA
HARI 21:10-16

ALAM NI JEZEBEL NA ANG KANYANG DIYOS, SI
BAAL, AY WALANG MATA LIPANG MAKAKITA, NGUNIT
MERONG ISANG DIYOS SA LANGIT NA NAKATINGIN
SA BAWAT GAWAIN AT HINDI TALAGA NAKAKALIMOT.

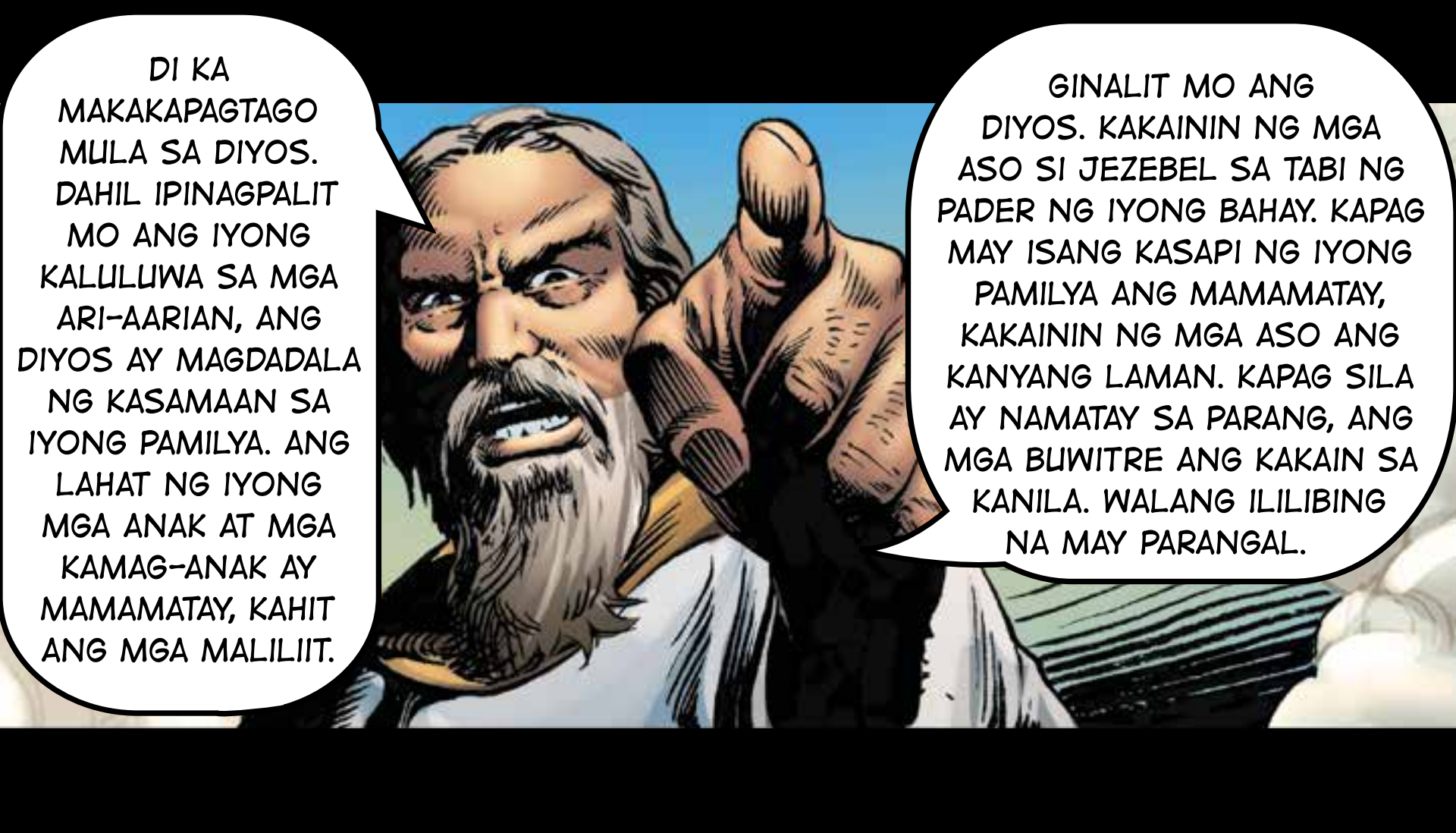


**ELIAS, SI AHAB AY
PUMUNTA SA LIBASAN NI
NABOTH UPANG ANGKININ ITO.
PUNTAHAN AT HARAPIN MO SIYA
DOON. IHATID MO SA KANYA
ANG AKING SALITA.**



AHAB, SINABI NG DIYOS SA AKIN
NA PAGSABIHAN KA NA PINATAY MO
ANG ISANG INOSENTENG TAO AT KINUHA
ANG KANYANG ARI-ARIAN. DAHIL DITO AT
SA IBA MO PANG KASALANAN, SA LUGAR
NA HINIMOD NG MGA ASO ANG DUGO
NI NABOTH, HIHIMURIN NILA ANG SARILI
MONG DUGO.

NATAGPLUAN BA
AKO NG KAAWAY KO
DITO?




DI KA
MAKAKAPAGTAGO
MULA SA DIYOS.
DAHIL IPINAGPALIT
MO ANG IYONG
KALULLUWA SA MGA
ARI-AARIAN, ANG
DIYOS AY MAGDADALA
NG KASAMAAN SA
IYONG PAMILYA. ANG
LAHAT NG IYONG
MGA ANAK AT MGA
KAMAG-ANAK AY
MAMAMATAY, KAHIT
ANG MGA MALILIIT.

GINALIT MO ANG
DIYOS. KAKAININ NG MGA
ASO SI JEZEBEL SA TABI NG
PADER NG IYONG BAHAY. KAPAG
MAY ISANG KASAPI NG IYONG
PAMILYA ANG MAMAMATAY,
KAKAININ NG MGA ASO ANG
KANYANG LAMAN. KAPAG SILA
AY NAMATAY SA PARANG, ANG
MGA BUWITRE ANG KAKAIN SA
KANILA. WALANG ILILIBING
NA MAY PARANGAL.




ITO
ANG SALITA NG
PANGINOON. ITO
AY MAGAGANAP.

KUNG MAARI,
MAGSISIMULA
AKONG MAG-ALAY
KAY JEHOVAH.



ANG LAHAT NG
SINABI NI ELIAS AY
NANGYARI.


SI AHAB NGAYON
AY NAG-ALAY KAY
JEHOVAH, NGUNIT
HINDI SIYA SUMUNOD
NA MAY DALISAY
NA PUSO.



HIGIT SA BANDANG HULI ANG MGA
BULAANG PROPETA AY NAGPAYO KAY
AHAB TUNGKOL SA PAKIKIPAGDIGMA.

HUMAYO
AT MAKIPAG-AWAY
SA RAMOT-GILEAD AT
SABIGYAN KA NG DIYOS NG
DAKILAING TAGUMPAY .

LAHAT BA NG
MGA PROPETA AY
SUMASANG- AYON
DITO?




HARING AHAB, KINAUSAP AKO NI JEHOVAH. PAG IKAW AY UMAKYAT SA RAMOT-GILEAD, DOON KA MAMAMATAY SA DIGMAAN.

HUWAG NINYONG PAKINGGAN SI MICAIAS. HINDI LAMANG SIYA ANG PROPETA NI JEHOVAH. MERONG 400 SA ATING MGA PROPETA NA NAGSASABI NA MERONG MALAKING KAYAMANAN AT TAGLUMPAY SA RAMOT-GILEAD.

ANG TANGING BAGAY NA SINASABI SA AKIN NI MICAIAS AY MASASAMANG BAGAY.


HARING AHAB, NAKAGAWA KA NG MASAMA SA
PANINGIN NG DIYOS. IKAW AY KUMUNSLTA
SA MGA BULAANG PROPETA NA TUMATANGGAP
NG PERA SA KANILANG SERBISYO.
SILA AY NANGANGARAL NG MGA
KASINUNGALINGAN.





NAKITA KO ANG DIYOS NA NAKALUPO SA TRONO AT ANG LAHAT NG MGA ANGHEL SA LANGIT AY NAKATAYO SA HARAPAN NIYA. NAGTANONG SIYA, "DAHIL SINABI NI ELIAS KAY AHAB NA SIYA AY MAMAMATAY SIYA AY NAGING MAINGAT NA HINDI MALAGAY SA NAKAKASAMA NA SITWASYON. SIYA AY KAILANGANG MAAKIT SA PAGPUNTA SA DIGMAAN. SINO ANG MAKAKA-AKIT KAY AHAB NA PUMUNTA SA DIGMAAN SA RAMOT-GILEAD NA KUNG SAAN SIYA AY MAMAMATAY?"


AT SINABI NG ISA ANG ISANG BAGAY AT ANG IBA NAMAN AY NAGBIGAY NG MUNGKAHI. MATAPOS ITONG PAGUSAPAN, ISA SA MGA ANGHEL ANG PUMUNTA SA HARAPAN AT SINABI:



MERON AKONG
ISANG IDEYA NA MABISA;
AKO'Y BABABA AT MAGIGING
SINUNGALING NA ESPIRITU SA
BIBIG NG LAHAT NG KANYANG
MGA PROPETA. SASABIHIN KO
SA KANILA NA SI AHAB AY
KAILANGANG PUMUNTA SA
DIGMAAN.


1 MGA HARI 21:27, 22:6-22

***ITO'Y ISANG MAGANDANG
IDEYA. SILA AY MAGHUHULA NA SIYA
AY MAGIGING MATAGLIMPAY, NGLUNIT
KAPAG SIYA AY NASA DIGMAAN NA, AKO
ANG GAGAWA UPANG SIYA AY PATAYIN.
HUMAYO KA NA!***




INISIP MO BA
NA ANG ESPIRITU NI
JEHOVAH AY UMALIS
SA AKIN AT
KINAUSAP KA?

PAKKA!




MALALAMAN MO KUNG
SINO ANG MAY ESPIRITU NI
JEHOVAH SA ARAW NA IKAW AY
PAPASOK SA PINAKALOOB NA
SILID UPANG *MAGTAGO* DAHIL SA
PAGKATAKOT NG IYONG BUHAY.

ANO ITO, IBA NA NAMANG
HULA? **HA!**



IPASOK ANG TAONG ITO SA PIITAN
AT PAKAININ SIYA NG TAMA LAMANG
LUPANG SIYA AY MABUHAY HANGGANG AKO
AY MAKABALIK MULA SA DIGMAAN. AT
SAKA NATIN SIYA PATAYIN.

KUNG IKAW AY BABALIK NA BUHAY
GALING SA DIGMAAN KUNG
GANUN AKO AY BULAANG PROPETA
AT NARARAPAT NA MAMATAY.



IYAN AY
ISANG MAGANDANG
IDEYA, NAGKUNWARI
KA BILANG ISANG
ORDINARYONG KAWAL.
HINDI NILA MALALAMAN
NA IKAW ANG HARI, AT
ANG ATING MGA TAUHAN
AY NKIKIPAGLABANG
MABUTI. HINDI NA AKO
MAKAPAGHINTAY UPANG
MAKITA ANG MUKHA NG
PROPETANG IYON KAPAG
IKAW AY NAKABALIK
NG BUHAY.

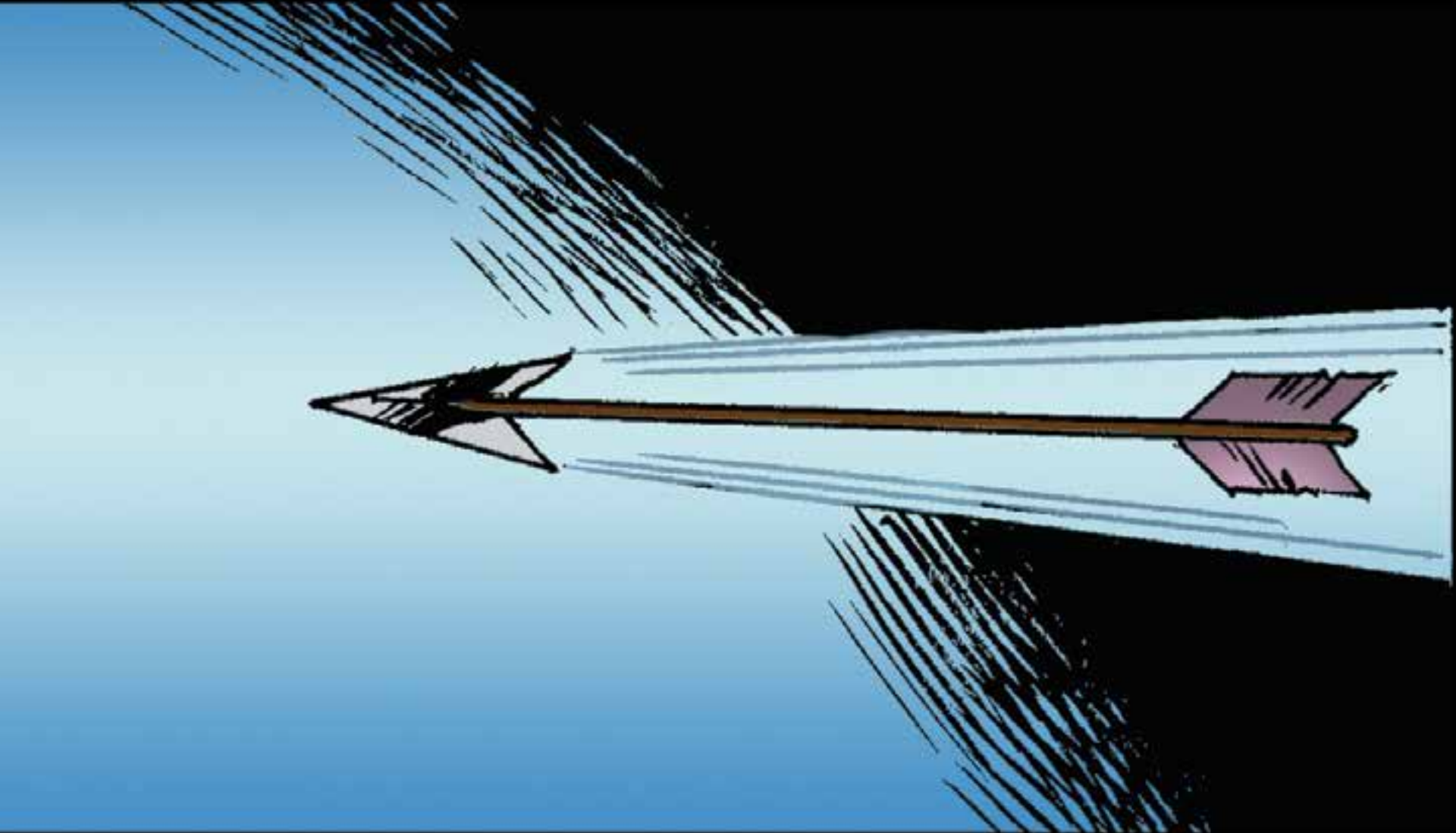
OO, ANG
KASUOTAN NA
ITO AY MAGBIBIGAY
PROTEKSYON SA
AKIN LABAN SA KAHIT
ANONG URI NG
PANA.

1 MGA HARI 22:24-30

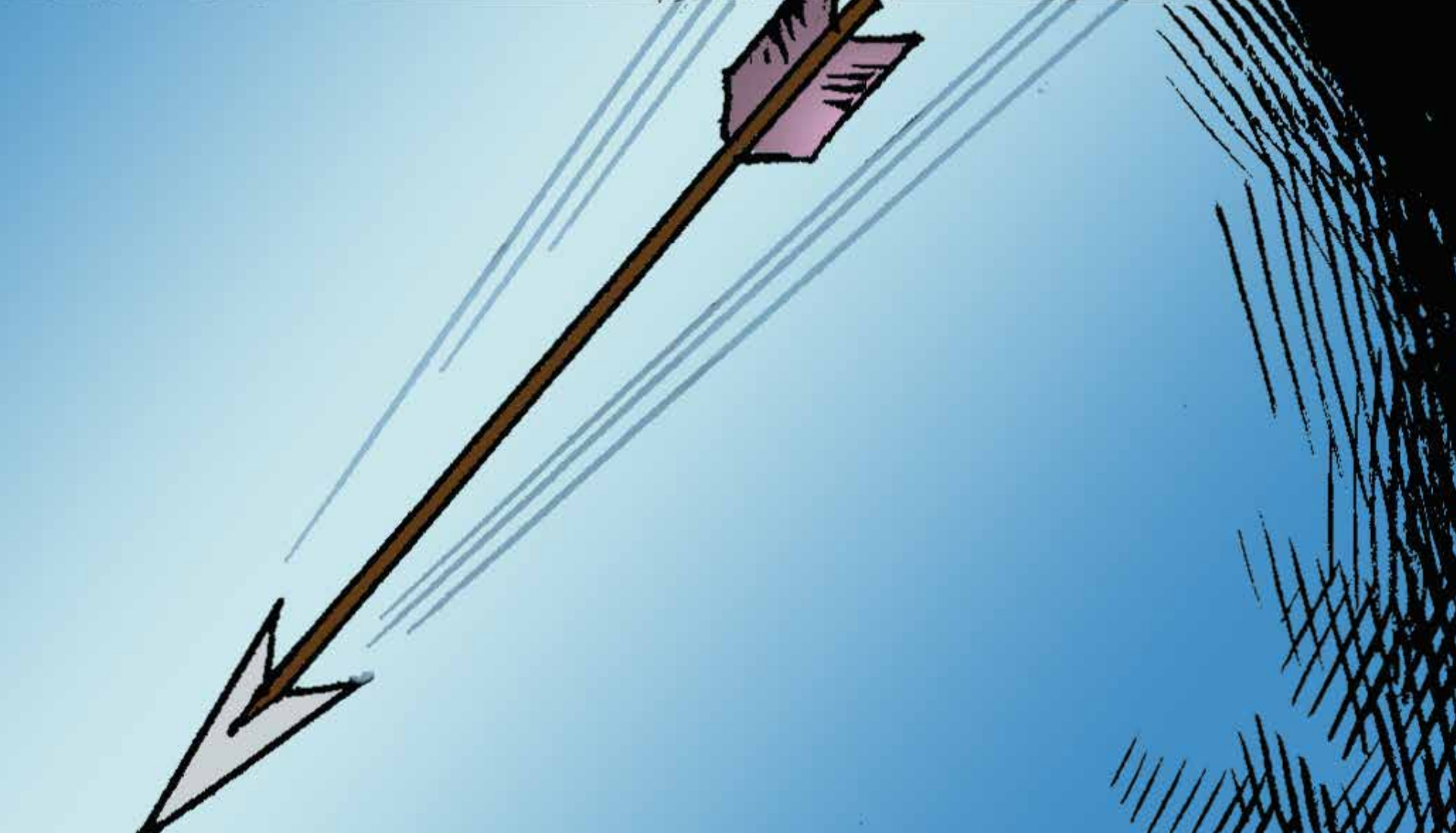
ISANG KAWAL ANG TUMIRA NG ISANG PANA PAPUNTANG
ITAAS, NA WALANG ISA NA TINITIRA, UMAASA LAMANG
NA MAKATAMA NG ISA SA KANYANG MGA KAAWAY.












THUD!


ANO?

UGGGHH!



**MAGMADALI
KA, MALUBHA ANG
PAGDUDUDUGO.**

**KUMAPIT
KA!**



ANG PANA AY
TUMAMA SA ISANG BAHAGI
NA WALANG PROTEKSYON
ANG BALAT KASLUOTAN.
PALAGAY KO IYON NA ANG
KANYANG PANA HON NA
MAMATAY.

AKO'Y
NANGANGAM
BANG PATAY
NA SIYA.

**O DIYOS,
HINDI!**

ILAGAY ANG
KANYANG KATAWAN
SA LIBASAN NI NABOTH
HANGGANG TAYO AY MAY
SAPAT NA PANAHOON PARA
AYUSIN IYAN.






GAYA NG SINABI NI ELIAS, ANG MGA ASO AY HINIHMOD ANG DUGO NI AHAB SA ILALIM NG BINTANA NI JEZEBEL. SIYA ANG UNA SA KANYANG BUONG SANGBAHAYAN; ANG IBA AY SUSUNOD RIN.

PAGKATAPOS HUGASAN ANG DUGO
GALING SA KARWAHE NI AHAB ANG
KAWAL AY BUMALIK SA PALASYO.

NASAAN SI HARING
AHAB? SIYA BA AY
NAGDIDIWANG NG
KANYANG TAGLUMPAY?




1 MGA HARI 22:37-38; 2
MGA HARI 9:8-10



IKAW NA ULOL! IKAW AY HINDI
PROPETA NG DIYOS. IKAW AY SINUNGALING!
SI AHAB AY PATAY NA GAYA NG IPINAHAYAG NI
MICAIAS NA PROPETA NI JEHOVAH.

NGUNIT
HINDI ITO ANG DAPAT
NA MANGYARI. ANG LAHAT
SA MGA RELIHIYOSO AY
NAGKASUNDO. SI AHAB AY
MAGTATAGLUMPAY.

HINDI LAHAT. HINDI SI MICAIAS
NA IYONG SINAMPAL AT IPINABILANGGO.
KAPAG NALAMAN ITO NG MGA TAO KUKUNIN
NILA ANG IYONG BUHAY.



IKAW AY
MALAYA NANG
LUMABAS. SI AHAB
AY PATAY NA.

OO, ALAM KO, AT WALANG
DUDA NA HINIMOD NG MGA ASO ANG
KANYANG DLIGO GAYA NG SINABI NG
DIYOS. SI **JEZEBEL** ANG SUSUNOD AT
LAHAT NA MAY RELASYON KAY AHAB.
SINABI NG DIYOS.



KAILANGAN
KONG
MAGTAGO.

OH HINDI! SINABI NI MICAIAS NA
MALALAMAN KO KUNG SINO ANG MAY ESPIRITU
NG DIYOS SA ARAW NA AKO AY MAGTAGO SA
PANLOOB NA SILID.



ANG MGA ANAK NA LALAKE NI AHAB ANG NAGHARI KAPALIT NIYA, AT 12 TAON ANG LILIPAS NA SI JEZEBEL PA RIN AY BUHAY BILANG REYNA. ANG ISRAEL AY PATULOY PA RIN SA PAGSAMBA SA MGA HUWAD NA DIYOS AT SUMLUWAY SA KALTUSAN NG DIYOS.




NAGSALITA ANG DIYOS LABAN SA SANGBAHAYAN NI AHAB, NA NAGSASABI, "ANG PANAHOON AY DUMATING NA. ANG LAHAT SA PAMILYA NI AHAB AY MAMAMATAY, KAHIT ANG MALILIIT NA MGA BATA. WALANG MAIIWANG BUHAY. SI JEZEBEL AY KAKAININ NG MGA ASO, AT WALANG ISA NA MAGDADALAMHATI SA KANYA O MAGLILIBING SA KANYA."

PAGKARAAN NG 12 TAON.

KAILANGAN KONG
MAGPINTA SA AKING MUKHA,
UPANG AKO AY MAGING KAAKI-
TAKIT KAY HENERAL JEHU KAPAG
SIYA AY NAKABALIK MULA SA
DIGMAAN .




2 MGA HARI 9:30



TATAYO AKO
DITTO NA KLING
SAAN AY MAKIKITA
NILA NA AKO ANG
NAMAMAHALA.

**SINO
ANG PANIG
SA AKIN?**





**KAMI AY
KASAMA MO
HENERAL.**

**KAYA IHAGIS NYO
PABABA SI JEZEBEL.**

**HINDI MO
MAAARING GAWIN
IYAN. AKO ANG
REYNA.**



2 MGA HARI 9:32-33



HAYAANG
NAKAHIGA ANG
KATAWAN.

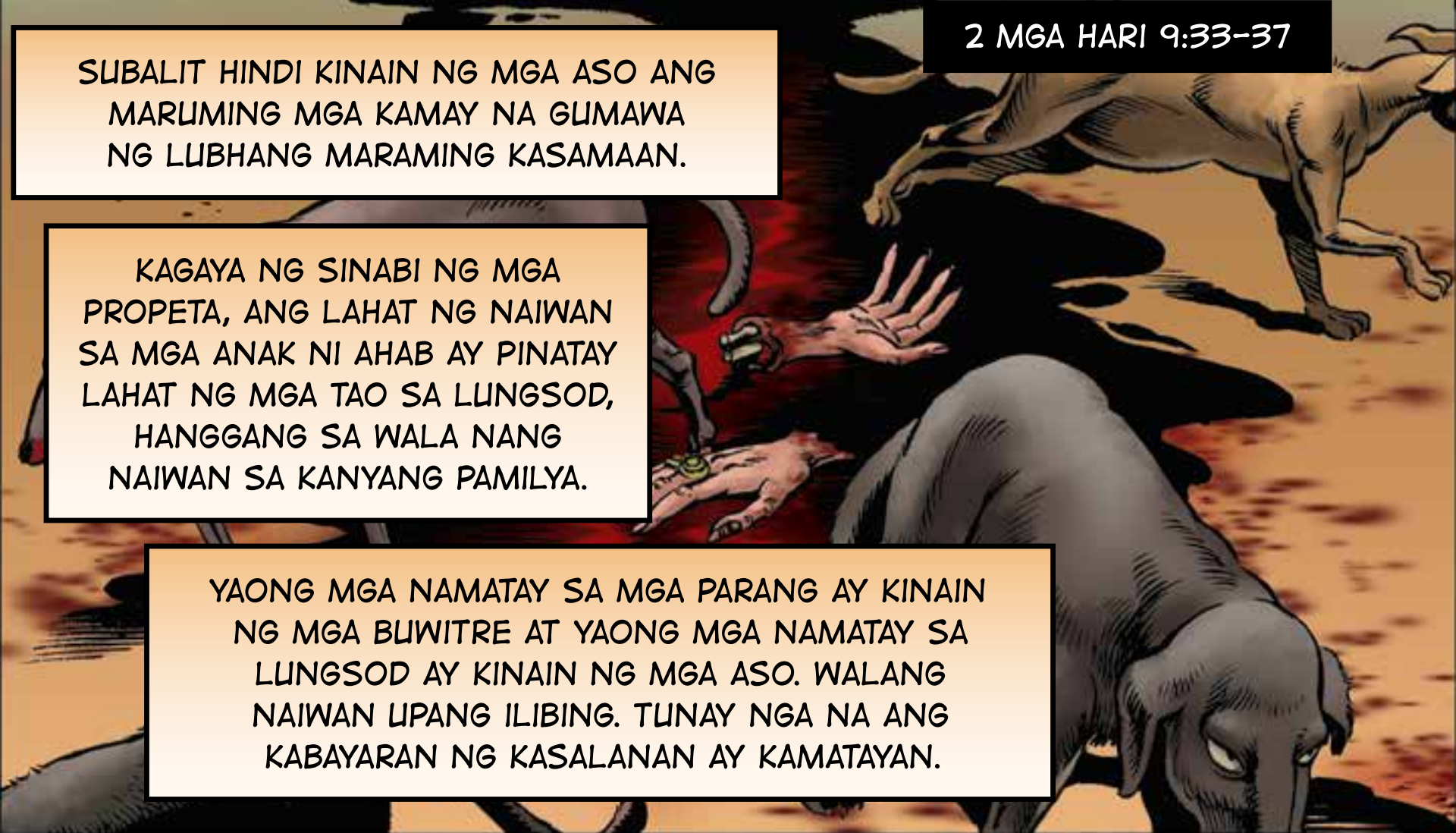
KINAIN NG MGA ASO SI JEZEBEL AT
HINIMURAN ANG KANYANG DUGO SA LUGAR
NA KUNG SAAN NILA AY HINIMOD ANG
DUGO NG KANYANG ASAWANG LALAKE,
KATULAD SA SINABI NG PROPETA NG DIYOS.




SUBALIT HINDI KINAIN NG MGA ASO ANG MARUMING MGA KAMAY NA GUMAWA NG LUBHANG MARAMING KASAMAAN.

KAGAYA NG SINABI NG MGA PROPETA, ANG LAHAT NG NAIWAN SA MGA ANAK NI AHAB AY PINATAY LAHAT NG MGA TAO SA LUNGSOD, HANGGANG SA WALA NANG NAIWAN SA KANYANG PAMILYA.

YAONG MGA NAMATAY SA MGA PARANG AY KINAIN NG MGA BUWITRE AT YAONG MGA NAMATAY SA LUNGSOD AY KINAIN NG MGA ASO. WALANG NAIWAN UPANG ILIBING. TUNAY NGA NA ANG KABAYARAN NG KASALANAN AY KAMATAYAN.






HABANG SI ELIAS AY NANANALANGIN,
ANG MGA BATANG PROPETA AY
NAKARATING KAY ELISEO UPANG
MAGHATID NG ISANG MENSAHE.

ANG DIYOS AY NAGSALITA SA
ILANG MGA BATANG PROPETA. ALAM
MO BA NA NGAYON KUKUNIN PAPUNTA
SA LANGIT ANG IYONG AMO NA SI
ELIAS? ?

OO, SINABI RIN
SA AKIN NG DIYOS,
NGLUNIT TUMAHIMIK KA
NA; HUWAG KA NANG
MAGSALITA PA.




ELISEO,
MANATILI KA DITO. AKO'Y
MAGLALAKBAY PABABA
PATUNGO SA JERICO.

HABANG BUHAY ANG DIYOS,
HINDI KO PAHIHINTULUTANG MAWALA
KA SA AKING PANINGIN. PUPUNTA AKO
KUNG SAAN KA PUPUNTA.




ALAM MO BANG ANG
IYONG AMO NA SI ELIAS AY KUKUNIN
PAPUNTANG LANGIT NGAYON?

OO, ALAM KO
ITO. NGAYON HUWAG NIYO
NA KAMING ABALAHIN. HUWAG
NA NINYONG SABIHAN ANG IBA
NG INYONG NALALAMAN. HINDI
SIYA DAPAT MAWALA SA AKING
PANINGIN.



IKAW AY MANATILI DITO
SA JERICO. KAILANGAN KONG
GAWIN ANG ISANG MAIKLING
PAGLALAKBAY PABABA SA ILOG
NG JORDAN.

SA KATIYAKANG BUHAY
ANG DIYOS AT BUHAY KA RIN,
HINDI KITA IIWAN.



ANDIYAN
ANG MGA
BATANG PROPETA,
NA PATULOY NA
SUMUSUNOD SA
ATIN.


PAANO TAYO
MAKAKATAWID SA ILOG?
MATAAS ANG AGOS
NGAYON.

SA TUYONG
LUPA.

A close-up illustration of a man with a beard and a blue tunic slapping the face of another man. The man being slapped is wearing a grey tunic and a red sash. The background shows a rocky, outdoor setting.


SLAP!

AHH!

A wide-angle illustration of a dirt path winding through a deep, rocky canyon. The canyon walls are steep and rocky. In the distance, several people are walking along the path. The sky is blue with some clouds.


**NAKITA
MO BA IYAN! ANG
TUBIG AY TUMIGIL AT
NAHATI SA GITNA UPANG
SILA AY MAKADAAN.**

OO,
KATULAD KAY
MOISES.

A close-up illustration of a man with a mustache and a grey tunic looking towards a crowd of people. The crowd is diverse, with people wearing various types of clothing and headgear.

NAGAGALAK
AKONG MAKAKITA
NG GANITO.

**HANGAD KO SANANG
MAKITA ITO NG MGA
PROPETA NI BAAL!**



ANO ITONG GUSTO
MONG GAWIN KO PARA
SA IYO BAGO AKO
LUMALIS?

IKAW AY HUMINGI NG
ISANG MAHIRAP NA BAGAY,
NGUNIT ITO'Y MANGYAYARI
KAPAG NAKITA MO AKONG
KINLUHA PAPUNTA SA
LANGIT.

BIGYAN MO
AKO NG DOBLENG
BAHAGI NG ESPIRITU
NG DIYOS NA NASA
SA IYO.


2 MGA HARI 2:8-11

**ANG
KARWAHE
NG DIYOS!**

AT ISANG IPO-IPO!




POWERRR



ANG KARWAHE NA APOY AY
SIYANG NAGPAHIWALAY KAY
ELIAS MULA KAY ELISEO.



SI ELIAS AY KINUHA
PAAKYAT SA LANGIT
SA IPO-IPO.



PAGKATAPOS AY
BUONG KATAHIMIKAN.
SI ELIAS NGAYON AY
NASA KINAROROONAN
NA NG DIYOS.

ANG
NAIWAN NA LANG
AY ANG KANYANG
BALABAL. ITO ANG
KANYANG GINAMIT
PARA MAHATI ANG
MGA TUBIG.

2 MGA HARI 2:11-13



NASAAN ANG
DIYOS NI ELIAS?



**ANG ESPIRITU
NI ELIAS AY NAKAY
ELISEO!**

WOP!

**ITO'Y
ISANG
KAHANGA-
HANGANG
ARAW!**

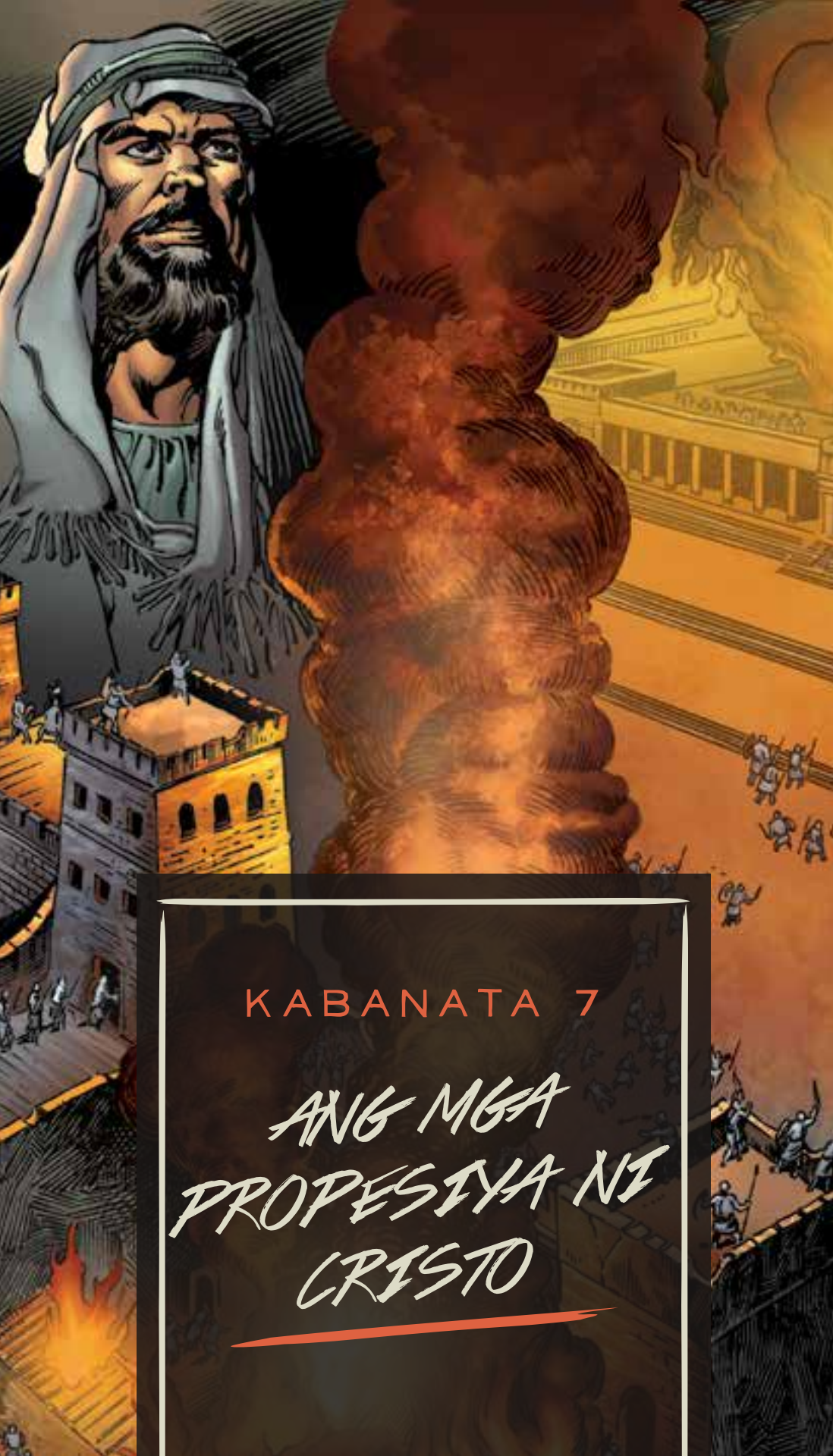


SI ELISEO AY PATULOY NA GUMANAP NG MGA HIMALA DALAWANG BESES NA MAS MARAMI KAY SA NAGAWA NI ELIAS. SIYA AY MATAPAT SA DIYOS, NGUNIT ANG MGA TAO AY HINDI LUBUSANG TUMALIKOD SA KANILANG PAGSAMBA SA MGA DIYOSDIYOSAN.

SAAN
NAGTUNGO SI
ELIAS?

**KAILANGAN
TAYONG
HUMAYO AT
HANAPIN
SIYA!**

WALANG
SILBI. NASA
LANGIT NA
SIYA.

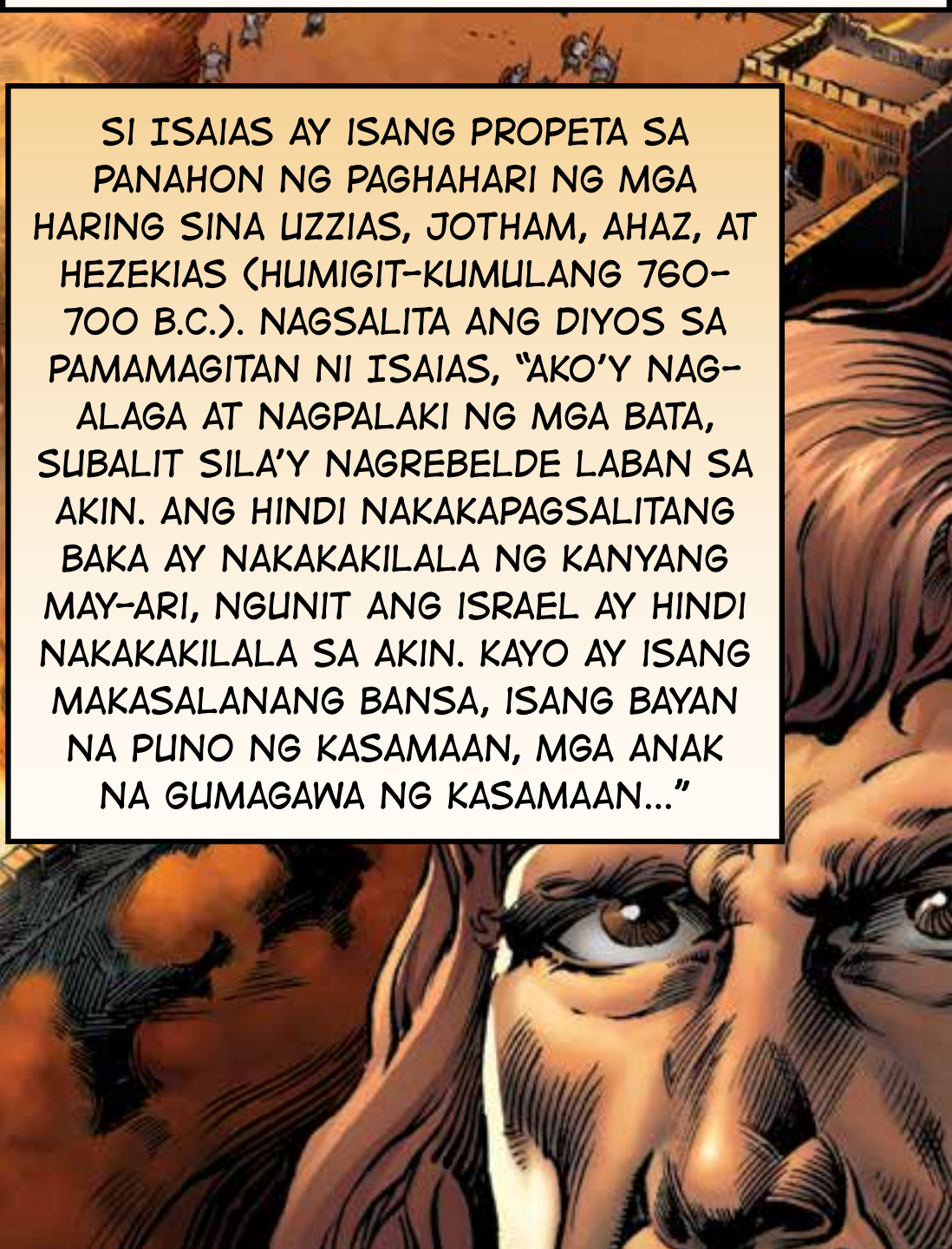


KABANATA 7

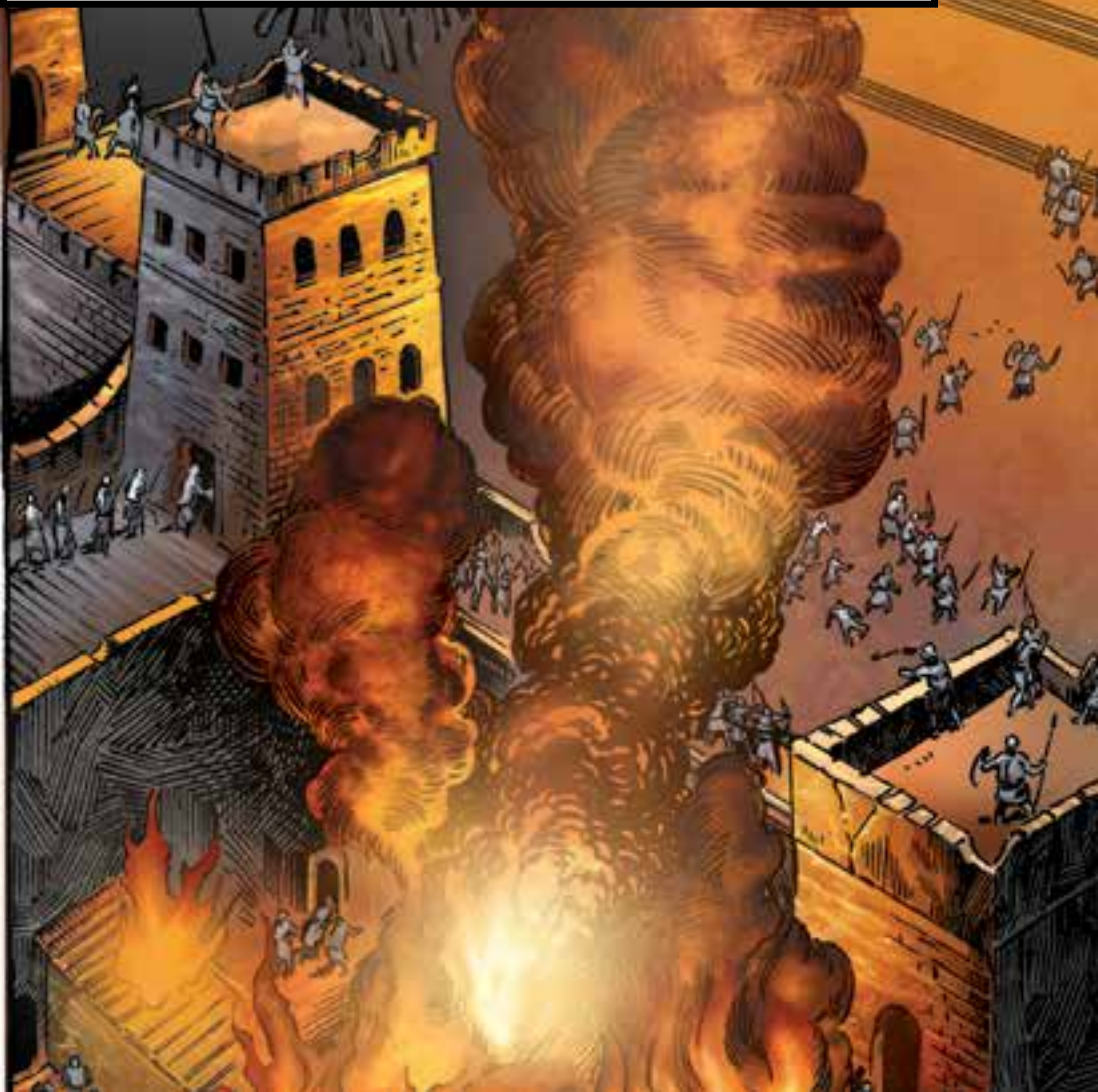
ANG MGA
PROPESIYA NI
CRISTO

PAGKATAPOS NI ELISEO, ANG DIYOS AY NAGTAYO PA NG IBANG MGA PROPETA KATULAD NI ISAIAS, JEREMIAS, AT AMOS NA TATAWAG SA MGA TAO NA TUMALIKOD MULA SA KANILANG DIYOSDIYOSAN AT KASALANAN. NAGSALITA ANG DIYOS SA PAMAMAGITAN NITONG MGA PROPETA, NA NAGPASULAT SA KANILA NG MARAMING HULA SA MGA BAGAY NA DARATING.

SI ISAIAS AY ISANG PROPETA SA PANAHOON NG PAGHAHARI NG MGA HARING SINA UZZIAS, JOTHAM, AHAZ, AT HEZEKIAS (HUMIGIT-KUMULANG 760-700 B.C.). NAGSALITA ANG DIYOS SA PAMAMAGITAN NI ISAIAS, "AKO'Y NAG-ALAGA AT NAGPALAKI NG MGA BATA, SUBALIT SILA'Y NAGREBELDE LABAN SA AKIN. ANG HINDI NAKAKAPAGSALITANG BAKA AY NAKAKAKILALA NG KANYANG MAY-ARI, NGUNIT ANG ISRAEL AY HINDI NAKAKAKILALA SA AKIN. KAYO AY ISANG MAKASALANANG BANSANG, ISANG BAYAN NA PUNO NG KASAMAAN, MGA ANAK NA GUMAGAWA NG KASAMAAN..."



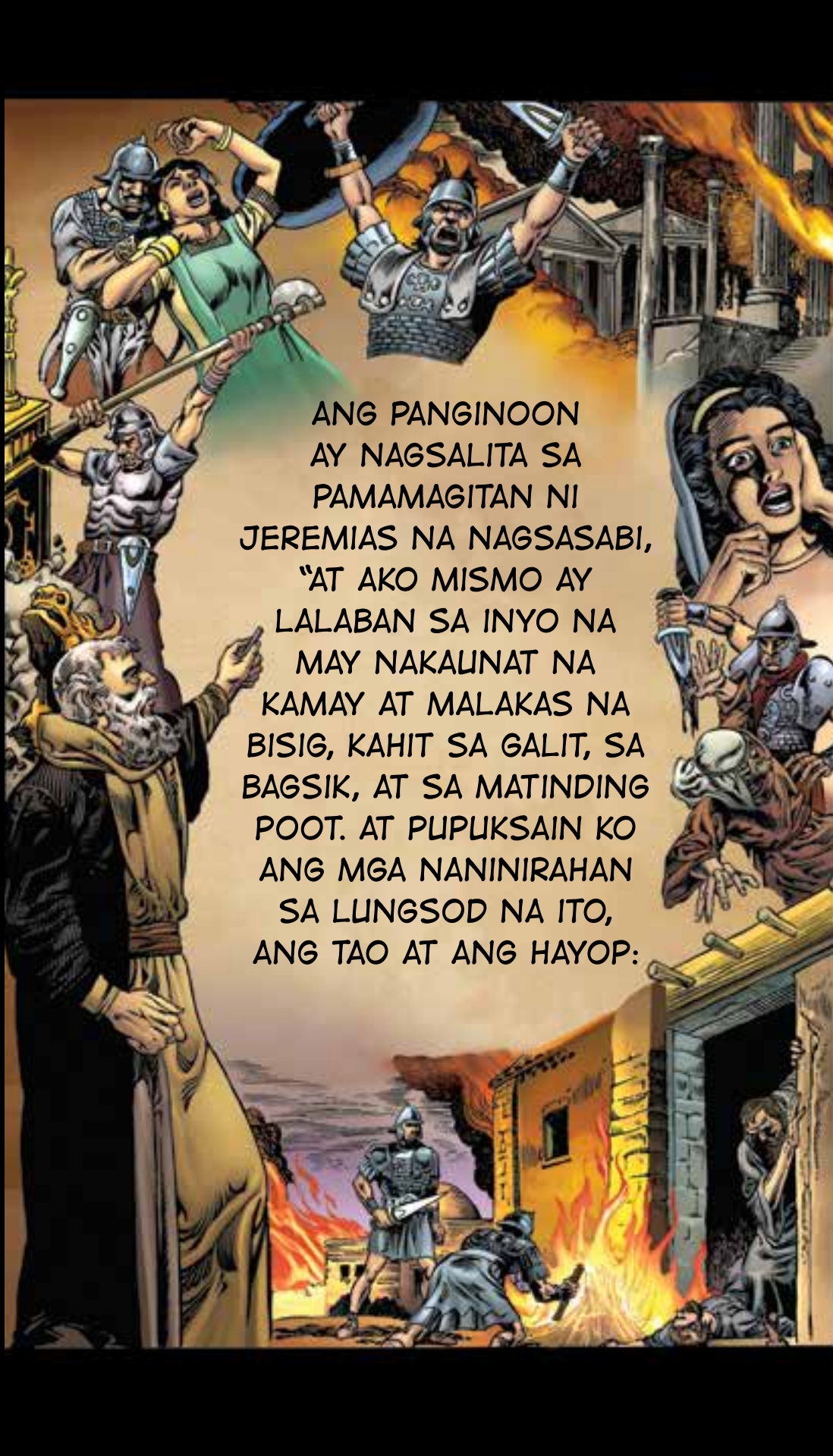
ALISIN NINYO ANG KASAMAAN NG INYONG MGA GAWA AT PAGINHAWAIN ANG MGA INAAPI, ALAGAAN ANG MGA ULILA SA AMA, AT MAGBIGAY PARA SA MGA BIYUDA, IBABALIK AT PAGAGALINGIN KO KAYO, NGUNIT KLING KAYO AY HINDI BABALIK SA AKIN, KAYO AY PAPTAYIN SA PAMAMAGITAN NG TABAK. ANG IYONG BUONG LUPAIN AY MASISIRA, AT ANG IYONG MGA LUNGSOD AY SUSUNUGIN NG APOY. AT DADALHIN NILA ANG LAHAT NG IYONG MGA ANAK NA LALAKE SA BABILONIA, AT DOON SILA AY GAGAWING MGA BATING LIPANG MAGSILBI SA PALASYO NG HARI NG BABILONIA.”





ISAIAS 1:2-4,7, 16, 20, 39:7;
JEREMIAS 21:8-10

SI JEREMIAS AY ISANG PROPETA SA PANAHOON NG PAMAMAHALA NG MGA HARI NA SINA JOSIAS, JOHIAKIM, AT ZEDEKIAS (HUMIGIT-KUMULANG 630-590 B.C.). SINABI NIYA, GANITO ANG SINABI NG PANGINOON, TINGNAN NINYO, AKO AY NAGLAGAY SA HARAPAN NINYO NG DAAN NG BUHAY, AT NG DAAN NG KAMATAYAN. ANG TUMATAHAN SA LUNGSOD AY MAMAMATAY SA TABAK, AT SA TAGGLUTOM, AT SA SALOT: NGUNIT SIYA NA LALABAS, AT PUPUNTA SA MGA CALDEO NA SUMALAKAY SA INYO, SIYA AY MABUBUHAY, NGUNIT SIYA AY MAGIGING ALIPIN SA BABILONIA. SAPAGKAT AKING ITANAKDA ANG AKING MUKHA LABAN SA LUNGSOD NA ITO DAHIL SA KASAMAAN, SABI NG PANGINOON: ITO'Y IBIBIGAY KO SA KAMAY NG HARI NG BABILONIA, AT SUSUNUGIN NIYA ITO SA PAMAMAGITAN NG APOY."



ANG PANGINOON
AY NAGSALITA SA
PAMAMAGITAN NI
JEREMIAS NA NAGSASABI,
"AT AKO MISMO AY
LALABAN SA INYO NA
MAY NAKALINAT NA
KAMAY AT MALAKAS NA
BISIG, KAHIT SA GALIT, SA
BAGSIK, AT SA MATINDING
POOT. AT PUPLUKSAIN KO
ANG MGA NANINIRAHAN
SA LUNGSOD NA ITO,
ANG TAO AT ANG HAYOP:

SILA'Y MAMAMATAY SA
MATINDING SALOT, MULA SA
TABAK, AT MULA SA TAGGLUTOM,
SA KAMAY NI NEBUCADNEZAR
NA HARI NG BABILONIA, AT
SA KAMAY NG KANILANG MGA
KAAWAY, AT SA KAMAY NG MGA
TUMUTUGIS SA KANILANG
BUHAY: AT HAHAMPASIN
NIYA SILA SA PAMAMAGITAN
NG TALIM NG TABAK; HINDI
NIYA SILA KAHAHABAGAN, NI
PATATAWARIN, NI KAAAWAAN
MAN. ANG AKING MATINDING
POOT AY SUSUNOG GAYA NG
APOY AT WALANG MAKAKAPATAY
NITO. AT DADALHIN **NILA KAYO
BILANG MGA ALIPIN SA
BABILONIA** AT PAPATAYIN KAYO
SA PAMAMAGITAN NG TABAK.
KARAMIHAN SA MGA PUPUNTA SA
BABILONIA AY MAMAMATAY AT
ILILIBING DOON.



SI AMOS AY ISANG PROPETA SA PANAHON NG PAGHAHARI NG MGA HARING SI UZZIAS AT JEROBOAM 2 (HUMIGIT-KUMULANG 765-750 B.C.) SINABI NG DIYOS SA PAMAMAGITAN NI AMOS, "ANG INYONG MGA BABAE AY PARANG MGA BAKA NA NANGANGAILANGAN NG KANILANG MGA ASAWANG LALAKE NA MAGTUSTOS NG MAINAM SA KANILA NG INUMIN. HINDI NA KAYO MAGDOMINA SA INYONG MGA ASAWANG LALAKE. KAYO AY DADALHIN PALAYO NA MAY TAGA SA INYONG MGA KATAWAN UPANG MAGING MGA ALIPIN SA BABILONIA.



KAYO AY NAKAHIGA SA MAMAHALING MUWEBLES AT KUMAIN NG MASARAP NA MGA PAGKAIN NA PLINO NG TABA. KAYO AY NAKIKINIG NG MUSIKA HABANG KAYO AY UMIINOM NG MARAMING ALAK. TINATAPON NINYO ANG PAGKAMAKATUWIRAN SA LUPA, KAYO AY YUMURAK SA MGA DUKHA, UMAAPI SA MATUWID AT KUMUHA NG LAGAY, AT INAGAWAN ANG DUKHA NG HUSTISYA. KAYO AY NAGTANIM NG LIBASAN, NGUNIT ANG INYONG MGA KAAWAY AY ANG IINOM NG ALAK. ANG INYONG MGA SUNDALO AY MATATALO AT KAYO AY DADALHIN PALAYO UPANG MAGING MGA ALIPIN SA ISANG BANYAGANG LUPAIN.

SABI NG DIYOS, "LILIPULIN
KO ANG MGA ALTAR SA
BETHEL AT WAWASAKIN ANG
INYONG BAHAY NG TAGLAMIG
KASAMA SA INYONG BAHAY
SA TAGINIT. KAYO AY YUMURAK
SA DUKHA, KUMUHA NG
MGA LAGAY, AT INAPAKAN
YAONG MAY KAILANGAN.
PINIGILAN KO ANG ULAN,
PINADALA ANG TAGGUTOM
AT MGA SAKIT AT SUBALIT
KAYO AY DI NAGSISISI.
KAYO AY MAGTATANIM
NG MGA LIBASAN UPANG
GUMAWA NG MARAMING
ALAK, NGUNIT KAYO AY
HINDI MAKAKAINOM NITO.

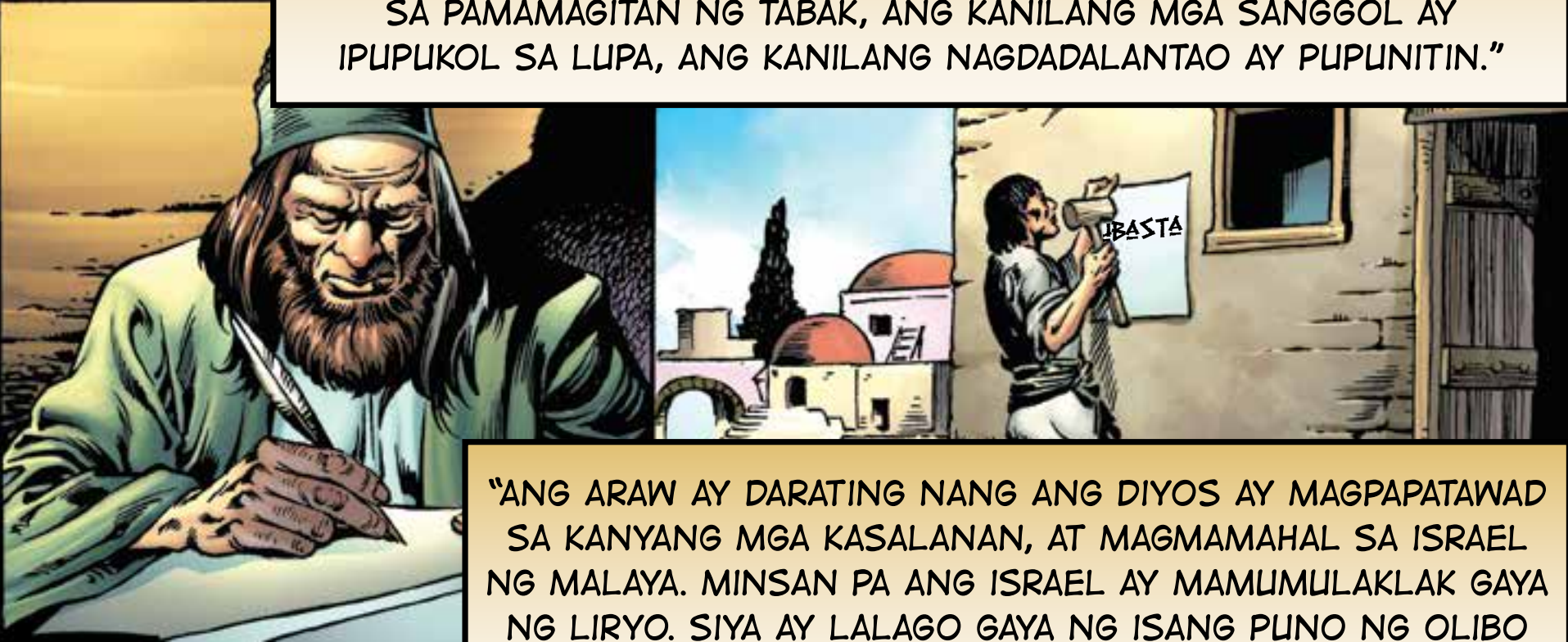


AMOS 4-6

INAY, GUTOM NA
AKO.

753 B.C.


SI HOSEA AY ISANG PROPETA SA PANAHON NG PAGHAHARI NG MGA HARING SINA LIZZIAS, HEZEKIAS, JOTHAM, AT AHAZ (HUMIGIT-KUMULANG 785-725 B.C.) HINULA NIYA, "ANG ISRAEL AY MABUBUWAL SA PAMAMAGITAN NG TABAK, ANG KANILANG MGA SANGGOL AY IPUPIKOL SA LUPA, ANG KANILANG NAGDADALANTAO AY PUPLUNITIN."



"ANG ARAW AY DARATING NANG ANG DIYOS AY MAGPAPATAWAD SA KANYANG MGA KASALANAN, AT MAGMAMAHAL SA ISRAEL NG MALAYA. MINSAN PA ANG ISRAEL AY MAMUMULAKLAK GAYA NG LIRYO. SIYA AY LALAGO GAYA NG ISANG PLINO NG OLIBO AT MAGKAKAROON NG BANGO GAYA SA SEDAR NG LEBANON."



SA MGA TAON NA DARATING, PAGKATAPOS NG BABILONIA, KAYO AY IKAKALAT SA MGA BANSA AT DOON SILA AY LIUSIG SA INYO, KUKUHA SA INYONG ARIARIAN, AT KAYO AY HINDI MAKAKAKITA NG LUGAR NG KAPAHINGAHAN.




KINUKUHA NILA
ANG LAHAT NG BAGAY.
BAKIT DI NA LAMANG NILA
TAYO PABAYAAN?

INAY SAAN TAYO TITIRA
LIPANG MABUHAY?

ITO'Y
MAIBEBENTA SA
MAGANDANG PRESYO.
NAPOPOOT AKO SA PAG-
ALIS NG MGA JUDEO.
SILA'Y NAKAPAGDALA NG
MARAMING NEGOSYO

SABI DITO ANG LAHAT
NG MGA JUDEO AY DAPAT
LIMALIS SA BANSA SA LOOB
LAMANG NG TATLONG ARAW!

ISAIAS 10:21, 35, 51:11; JEREMIAS 30:11; EZEKIEL 17:21;
HOSEA 13:16,14:1-6; JOEL 3:2



ALINSUNOD SA DOKUMENTONG ITO,
ANG LAHAT NG MGA JUDEO AY DAPAT LIMALIS SA
BAYAN AT HINDI KAYO MAAARING MAKAPAGDALA NG
KAHIT ANOMANG ARIARIAN NINYO.

MATAGAL KO
NA TALAGANG GUSTO
ANG BAKA NA ITO.

DAHIL ANG BANSANG ISRAEL AY TUMANGGI SA SALITA
NG DIYOS. SILA AY IKAKALAT SA LAHAT NG MGA BANSANG
SA MUNDO; NGUNIT SILA AY HINDI MAKAKAKITA NG
KAPAHINGAHAN HANGGANG ANG DIYOS AY MAGDADALA ULI
SA KANILA PABALIK SA LUPAIN NG KANILANG MGA NINUNO.

ANG BUONG LUPAIN NG ISRAEL AY MAGING ISANG LAGIM, **AT KAYO AY MAGSISILBI SA HARI NG BABILONIA** NG PITUMPONG TAON. NGLUNIT PAGKATAPOS NG PITUMPONG TAON, PARURUSAHAN KO ANG BABILONIA DAHIL SA KANILANG KASAMAAN AT DADALHIN KO ANG MGA NATIRA PABALIK SA LUPAING ITO UPANG MULI ITONG ITAYO.”



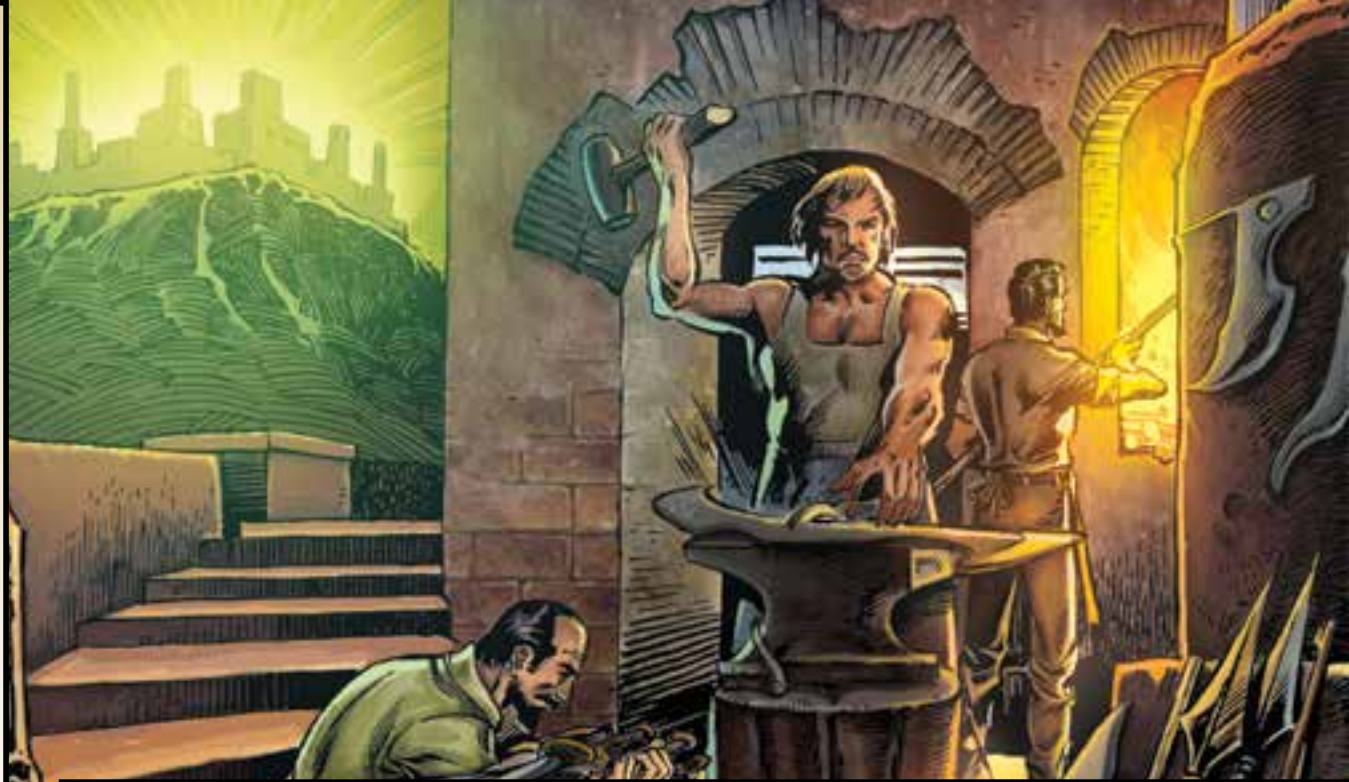
ANG JERUSALEM AY LUBHANG PABABAYAAN NA ITO'Y AARARUHING NA PARANG ISANG BUKID.”



ANG HULANG ITO AY NANGYARI. INARARO NGA NG KAAWAY ANG JERUSALEM. NGUNIT SA MGA HULING ARAW ANG TEMPLO AY MULING ITATAYO, AT ANG MGA TAO AY AAGOS PAPUNTA DITO.

ANG PROPETA MICA, NA NABUHAY MULA SA 750-686 B.C., AY NAGHULA:

AT MARAMING MGA
BANSA ANG DARATING,
AT MAGSASABI, HALIKA,
AT TAYO AY AAKYAT SA
BLUNDOK NG PANGINOON,
AT SA BAHAY NG DIYOS
NI JACOB; AT SIYA AY
MAGTURO SA ATIN SA
KANYANG MGA DAAN,
AT TAYO AY TUTURUAN
NIYA NG KANYANG
MGA DAAN AT TAYO AY
LALAKAD SA KANYANG
MGA LANDAS: DAHIL ANG
BATAS AY LALABAS SA
ZION, AT ANG SALITA
NG PANGINOON MULA
SA JERUSALEM.”



AT SIYA AY MAGHAHATOL SA GITNA NG MARAMING
MGA TAO, AT SASAWAY SA MALAKAS NA MGA BANSANG
MALAYO; AT SILA AY MAGPAPANDAY NG KANILANG
MGA TABAK LIPANG MAGING MGA ARARO AT NG
KANILANG MGA SIBAT LIPANG MAGING KARIT:

ANG MGA BANSA AY HINDI
MAGTATAAS NG TABAK
LABAN SA BANSA, NI SILA'Y
MATUTO PA NG DIGMAAN.
NGUNIT SILA AY ULUPO,
ANG BAWAT TAO SA ILALIM
NG KANYANG LIBASAN AT
ILALIM NG KANYANG PUNO
NG IGOS; AT WALANG
TATAKOT SA KANILA: DAHIL
ANG BIBIG NG PANGINOON
NG MGA HUKBO ANG
NAGSALITA NITO.”



AT KAMI AY LALAKAD
SA PANGALAN NG
PANGINOON NAMING
DIYOS NG WALANG
HANGGANAN. SA ARAW
NA IYON, NAGSALITA
ANG PANGINOON,
TITIPLUNIN KO SIYA NA
PINALAYAS, AT AKO
AY GAGAWA NG ISANG
MALAKAS NA BANSA:
AT ANG PANGINOON AY
MAGHAHARI ITAAS NILA
SA BUNDOK NG ZION
MULA NGAYON, KAHIT
SA WALANG HANGGAN.”

JEREMIAS 25:11-12;
MIKAS 3:12,4:17

HINULAAN NI JEREMIAS:



SA KATAPUSAN NG 70 NA TAON, ANG BABILONIA AY MATATALO NG ISANG HUKBO MULA SA NORTE AT ANG NATIRA SA ATING BAYAN AY BABALIK SA LUPAING ITO UPANG MULING ITAYO ANG LUNGSOD AT ANG TEMPLO.

SI HARING ZEDEKIAS AY NAKAGAWA NG KASAMAAN SA HARAP NG PANGINOON. SIYA AY HINDI PAPTAYIN. SIYA AY PUPUNTA SA BABILONIA NA KUNG SAAN SIYA AY MABUBUHAY NG MATAGAL KASAMA NG KANYANG BAYAN, NGUNIT SA PAMAMAGITAN NG KANYANG MGA MATA HINDI NIYA MAKAKITA ANG BABILONIA. SIYA AY MABUBULAG. KAYO AY MANANATILI DOON SA BABILONIA SA LOOB NG 70 NA TAON.

PAGKATAPOS NG PANAHON NG PAGHATOL,
PATATAWARIN SILA NG DIYOS SA KANILANG
MGA KASALANAN AT ANG JERUSALEM AY
MATITIRAHAN NG LAHAT NG HENERASYON.

DALHIN ANG AKLAT NA ITO
SA BABILONIA AT BASAHIN
ITO DOON SA HARAP NG MGA
TAO. IPAALAM SA KANILA NA
KAILANGAN NILANG MAGTIIS
BAGO SILA MAKABALIK.

ISASAULI KO ANG TRONO NI DAVID
AT KAYO AY BABALIK AT AANGKININ
ANG LAHAT NG INYONG LUPAIN.



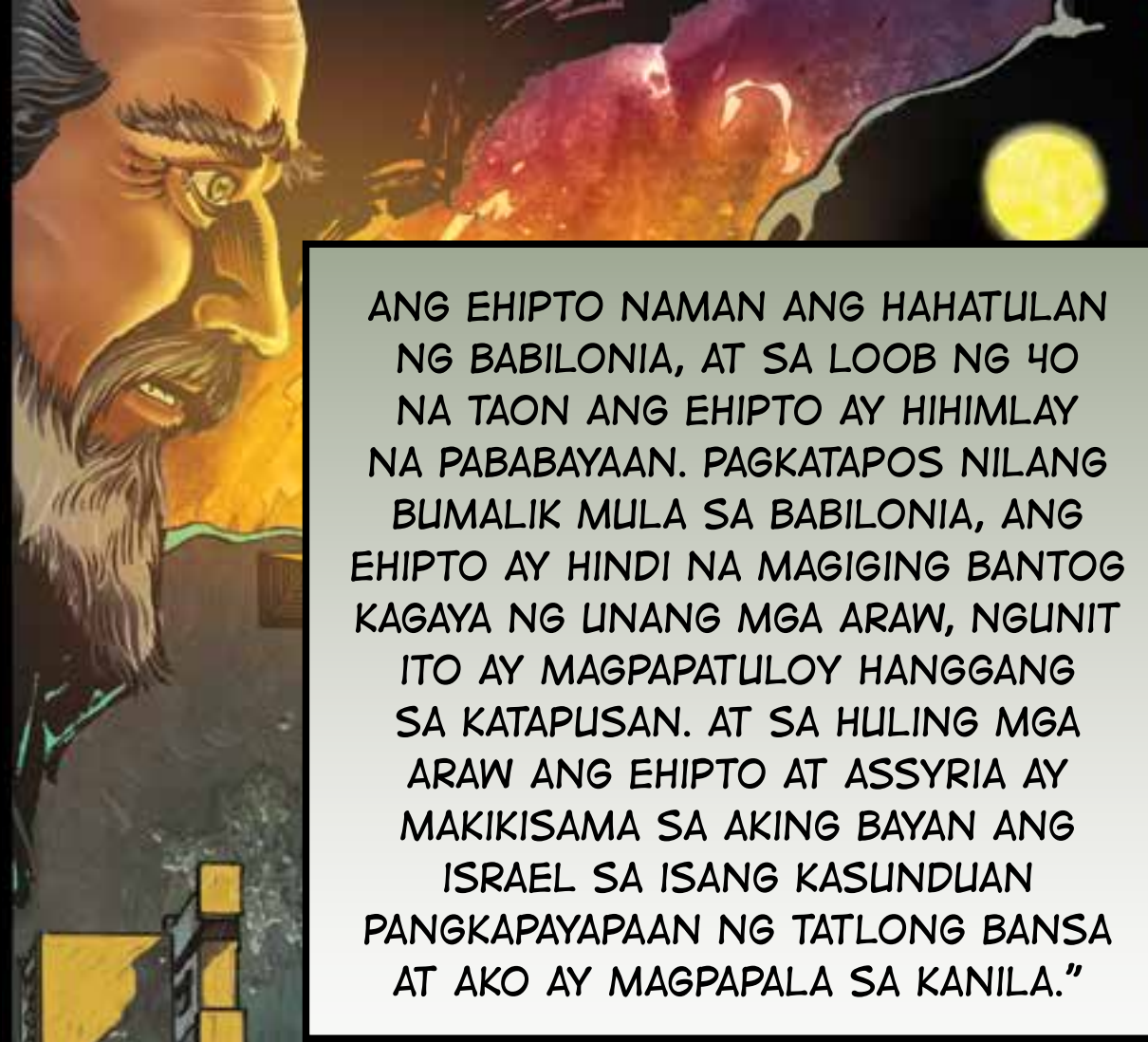
SI EZEKIEL NAGHULA: SILA AY IKAKALAT SA MGA BANSA, NGUNIT GAYA NG PAGPAPAKALAT NG DIYOS SA KANILA, SA KATAPUSAN SIYA ANG MAGDADALA SA KANILA PABALIK SA LUPAIN.”



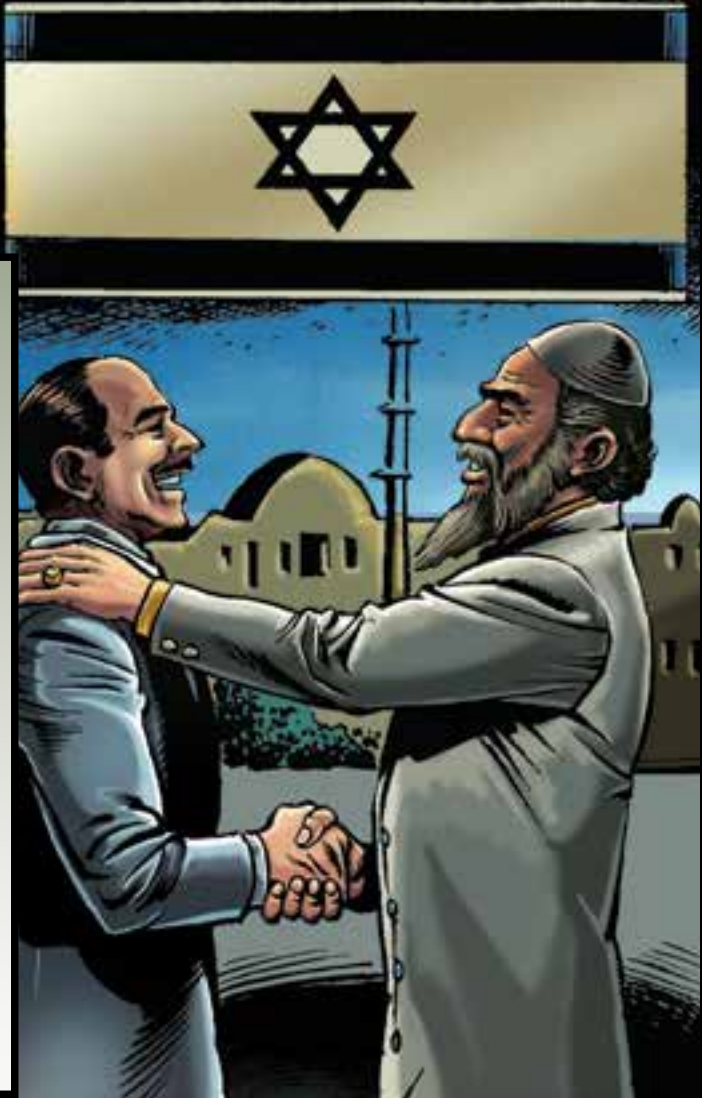
JEREMIAS 34:3, 39:7, 51:60-61, 52:11 (627-586 B.C.) EZEKIEL 12:15-16; JOEL 3:20-21; AMOS 9:11-15



IPINANGAKO NG DIYOS KAY ABRAHAM NA ANG KANYANG BINHI ANG MAGMAMANA SA LUPA NG WALANG KATAPUSAN, AT SIYA AY HINDI SISIRA SA KANYANG PANGAKO. GAYUN PA MAN, PAGKA ANG MGA TAO AY MAGKAKASALA, DADALHIN SILA NG DIYOS UPANG MAGING BIHAG NG MGA BANSA NA KUNG SAAN SILA AY MAGSISILBI SA MGA BANYAGANG DIYOSDIYOSAN, NGUNIT SA BANDANG HULI SIYA ANG MAGDADALA SA KANILA PABALIK.”



ANG EHIPTO NAMAN ANG HAHATULAN
NG BABILONIA, AT SA LOOB NG 40
NA TAON ANG EHIPTO AY HIHIMLAY
NA PABABAYAAN. PAGKATAPOS NILANG
BUMALIK MULA SA BABILONIA, ANG
EHIPTO AY HINDI NA MAGIGING BANTOG
KAGAYA NG UNANG MGA ARAW, NGUNIT
ITO AY MAGPAPATULOY HANGGANG
SA KATAPUSAN. AT SA HULING MGA
ARAW ANG EHIPTO AT ASSYRIA AY
MAKIKISAMA SA AKING BAYAN ANG
ISRAEL SA ISANG KASUNDUAN
PANGKAPAYAPAAN NG TATLONG BANSA
AT AKO AY MAGPAPALA SA KANILA.”

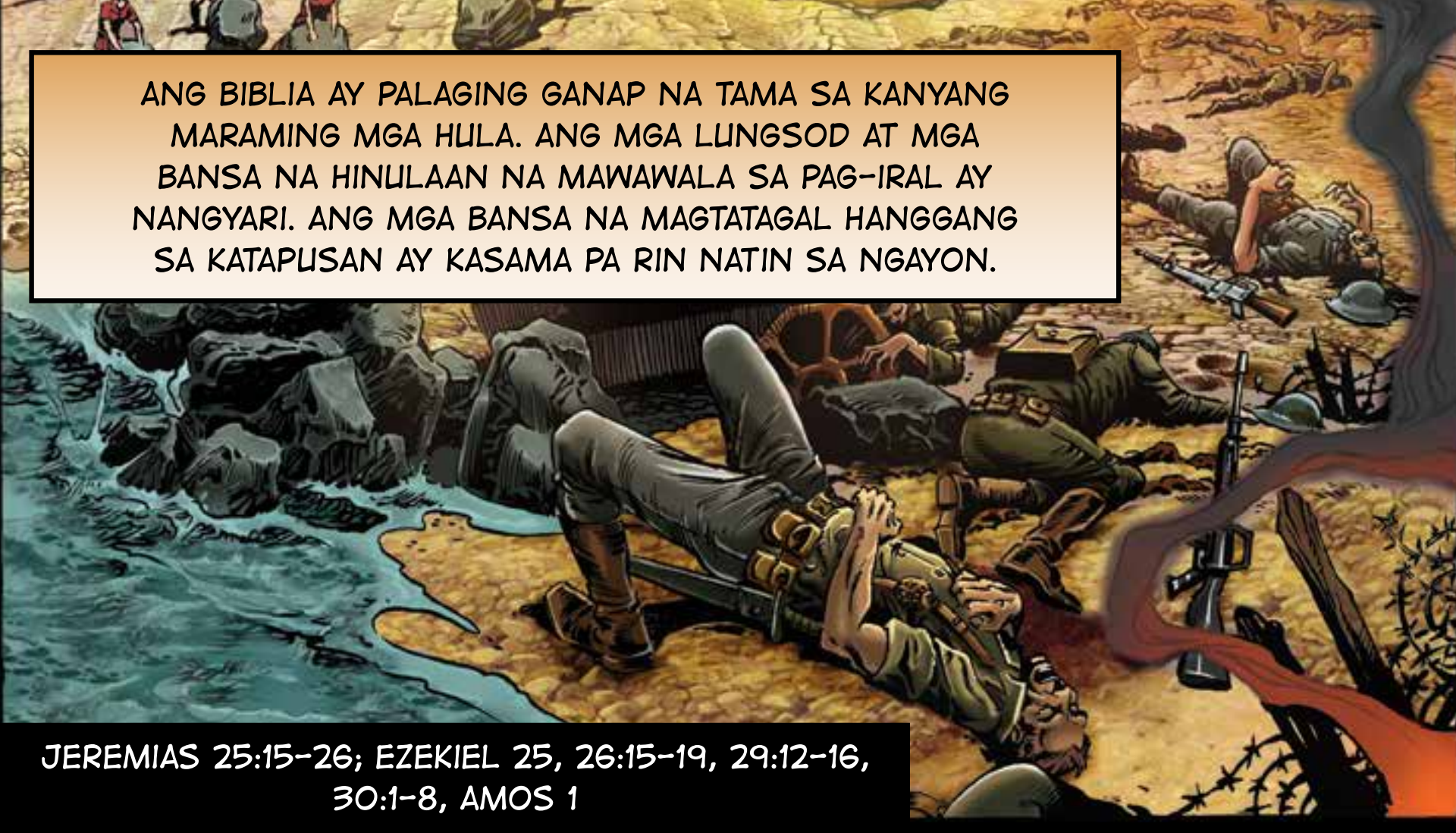




ANG FILISTINO AY PUPLUKSAIN AT MAWAWALA NA. KAGAYA NG ASHDOD, EKRON, AT AMMON MAWAWALA NA RIN. ANG EDOM AY LUBOS NANG PABABAYAAN. ANG TIRO AY PUPLUKSAIN AT LAHAT NG MGA BATO AT MGA KAHYOY AY IHAHAGIS SA DAGAT. ITO'Y HINDI NA MATITIRAHAN PANG MULI AT ANG LUPA AY MANANATILING MAKINIS GAYA NG ISANG MALAKING BATO, ISANG LUGAR PARA SA MGA MANGINGISDA UPANG ILATAG ANG KANILANG MGA LAMBAT."

NGUNIT ANG PERSIA (IRAN) TURKEY, ETIOPIA,
AT LIBYA AY MANANATILI HANGGANG SA
KATAPUSAN, AT SA PANAHOON NA IYAN
SILA AY MAGTATANGKANG LUSUBIN ANG
ISRAEL, NGUNIT SILA AY MAMAMATAY
SA MGA BUNDOK NG ISRAEL.”





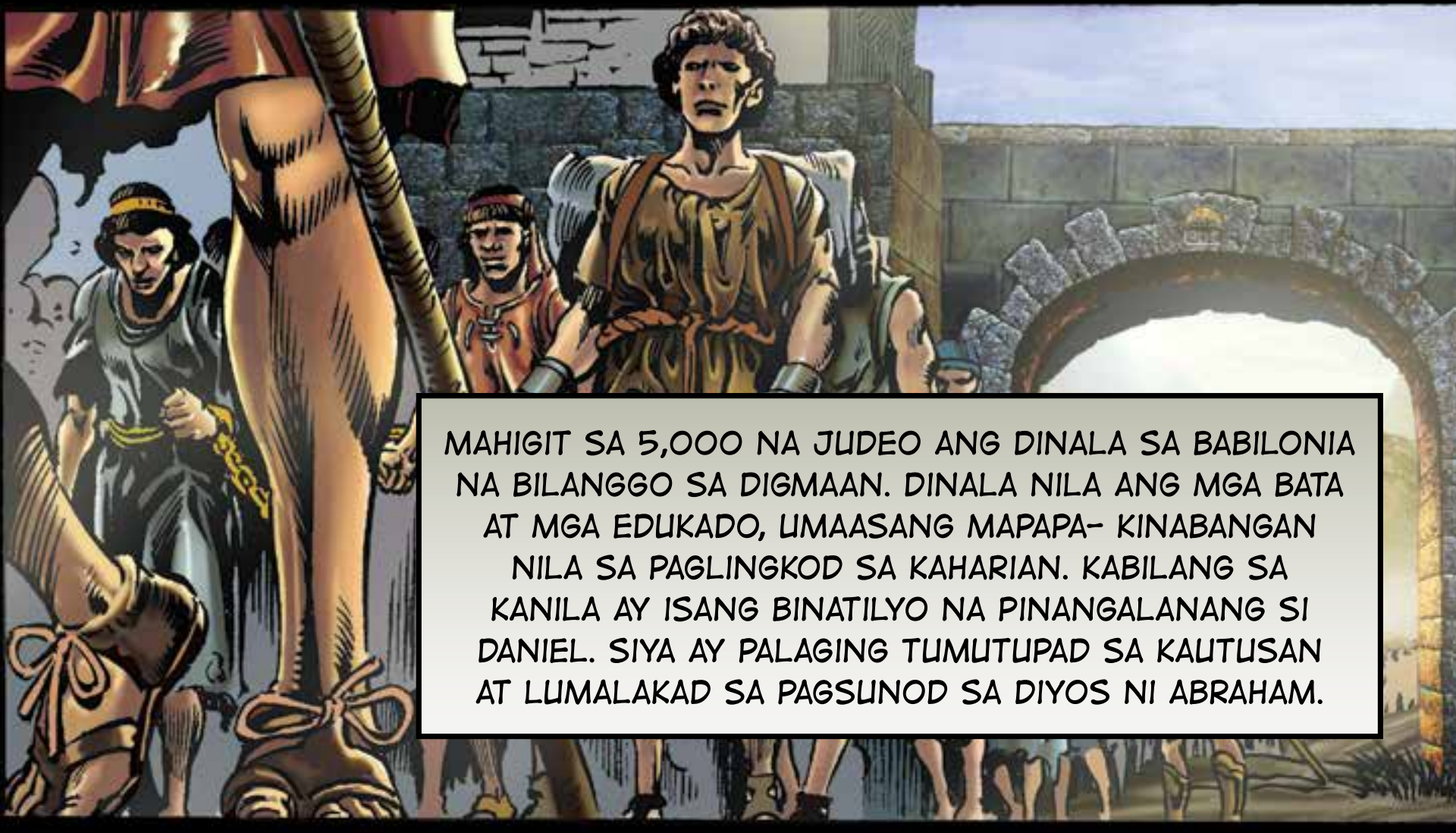
ANG BIBLIA AY PALAGING GANAP NA TAMA SA KANYANG
MARAMING MGA HULA. ANG MGA LUNGSOD AT MGA
BANSA NA HINULAAN NA MAWAWALA SA PAG-IRAL AY
NANGYARI. ANG MGA BANSA NA MAGTATAGAL HANGGANG
SA KATAPUSAN AY KASAMA PA RIN NATIN SA NGAYON.

JEREMIAS 25:15-26; EZEKIEL 25, 26:15-19, 29:12-16,
30:1-8, AMOS 1

SA TAON 605 B.C. ANG ISRAEL
AY SINAKOP NG BABILONIA, GAYA
NG PAGHULA NG MGA PROPETA.



O PANGINOON, DAHIL
SA MGA KASALANAN NG
AMING MGA NINUNO KAMI AY
PINAPARUSAHAN. TULUNGAN MO
KAMI NA SUMUNOD SA IYONG
KAUTUSAN KAHIT NGAYONG
ANDITO KAMI SA DI KILALANG
LUPAIN.




MAHIGIT SA 5,000 NA JUDEO ANG DINALA SA BABILONIA NA BILANGGO SA DIGMAAN. DINALA NILA ANG MGA BATA AT MGA EDUKADO, LUMAASANG MAPAPA- KINABANGAN NILA SA PAGLINGKOD SA KAHARIAN. KABILANG SA KANILA AY ISANG BINATILYO NA PINANGALANANG SI DANIEL. SIYA AY PALAGING TUMUTUPAD SA KAUTUSAN AT LUMALAKAD SA PAGSUNOD SA DIYOS NI ABRAHAM.




KAMI AY
NAGPAPASALAMAT SA
IYO, O PANGINOON NG
LANGIT AT LUPA, HARI NG
SANLIBUTAN, NA IKAW ANG
NAGBIBIGAY NG TINAPAY
MULA SA LUPA.

SI DANIEL AY ISANG BILANGGO SA ISANG DI KILALANG
LUPA. DATAPWA'T NAGDESIYON SIYA NA MANATILING
MATAPAT SA KANYANG DIYOS. ANG KANYANG TAGABIHAG
AY NAKITA NA SIYA AY MAY MABUTING ESPIRITU,
KAYA INILAGAY SIYA SA ESPEYAL NA POOK BILANG
ISA SA MGA MARUNONG NA TAO SA BABILONIA.



NEBUCADNEZZAR, ANG
HARI NG BABILONIA, AY
NAGISING DAHIL SA ISANG
PAMBIHIRANG PANAGINIP.

ANO ANG KAHULLUGAN NITO?
SIGURADO ANG GANOONG PANAGINIP
AY PINADALA NG MGA DIYOS UPANG
IPAHAYAG ANG KINABUKASAN.



KAYO ANG MGA
MARUNONG NA TAO. INANGKIN
NINYO NA ANG MGA DIYOS AY
NAGSASABI SA INYO NG MGA BAGAY.
NGAYON SABIHIN SA AKIN ANO ANG
AKING NAPANAGINIPAN AT ANG
KAHULLIGAN NITO.

NGUNIT PAANO
NAMIN MASASABI SA IYO
ANG KAHULLIGAN NG
PANAGINIP KUNG HINDI
MO SASABIHIN SA AMIN
ANG PANAGINIP? WALANG
ISA ANG MAKAKAGAWA
NG GANOON MALIBAN
SA MGA DIYOS.

DANIEL 1:2-7, 17-21, 2:1-11




**ALAM KO NA KAYO AY
MGA HUWAD. ANG MGA DIYOS
AY HINDI NAGSASALITA SA INYO.
KAYONG LAHAT AY PAPTAYIN KASAMA
ANG INYONG MGA PAMILYA, AT ANG
INYONG MGA BAHAY AY GAGAWING
MGA BIROL NG DUMI NG MGA
HAYOP.**

IKINALUNGKOT KO DANIEL, NGUNIT
BUKAS IKAW AT LAHAT NG MGA MARUNONG NA
TAO AY PAPTAYIN. ANG HARI AY HINDI NANIWALA
SA KANYANG SARILING MGA PARI.



NGUNIT SI JEHOVAH
NA DIYOS AY MAKAKAPAGHAYAG
SA PANAGINIP NG HARI AT ANG
PALIWANAG. KAILANGAN KO NA
MAKAPAG-ISA LIPANG MANALANGIN.
HILINGIN MO SA KANYA NA
MAGHINTAY NG ISANG ARAW.

A man with extensive tattoos on his back and arms is kneeling on a stone floor, facing a glowing altar. He has his hands clasped in prayer. The scene is lit with a warm, golden light from the altar. A speech bubble is positioned above him, and another one is to the right.

PANGINOON, IKAW
LAMANG ANG DIYOS AT HARI
NG SANLIBUTAN. KUNG MAARI
IPAKITA SA IYONG ALAGAD ANG
MGA BAGAY NA DARATING.
WALANG IBANG DIYOS NA
KATULAD MO.

DANIEL,
MAKINIG KA
SA AKIN...



MAGMADALI,
DALHIN MO AKO SA
HARI!


KUNG HINDI MO
MASASABI SA HARI ANG
KANYANG PANAGINIP,
PAPATAYIN NIYA AKO
DOON MISMO.



O HARI, IKAW
ANG HARI SA LAHAT NG
MGA HARI, SAPAGKAT ANG
DIYOS SA LANGIT ANG SIYA
NGA ANG GUMAWA SA IYO.
SIYA ANG NAGBIGAY SA IYO
NG PANGITAIN KLING ANO
ANG MANGYAYARI SA
MGA HULING ARAW.

HUWAG MONG
SAYANGIN ANG AKING
PANAHOON. MASASABI
MO BA ANG AKING
PANAGINIP O HINDI?

ANG TOTOONG DIYOS, ANG
MAYLIKHA NG SANLIBUTAN, AY
IPINAHAYAG ANG IYONG PANAGINIP
SA IYONG LINGKOD.



O HARI, NAKITA MO
ANG ISANG PANGITAIN SA
ISANG MALAKING IMAHEN.
ANG IMAHEN NA ITO AY
SUMASAGISAG SA IYONG
KAHARIAN AT SA TATLO NA
SUSUNOD.


TOTOO ITO!
WALANG AKONG
PINAGSABIHAN! ANG
IYONG DIYOS AY
SIYANG TANGING
DIYOS.



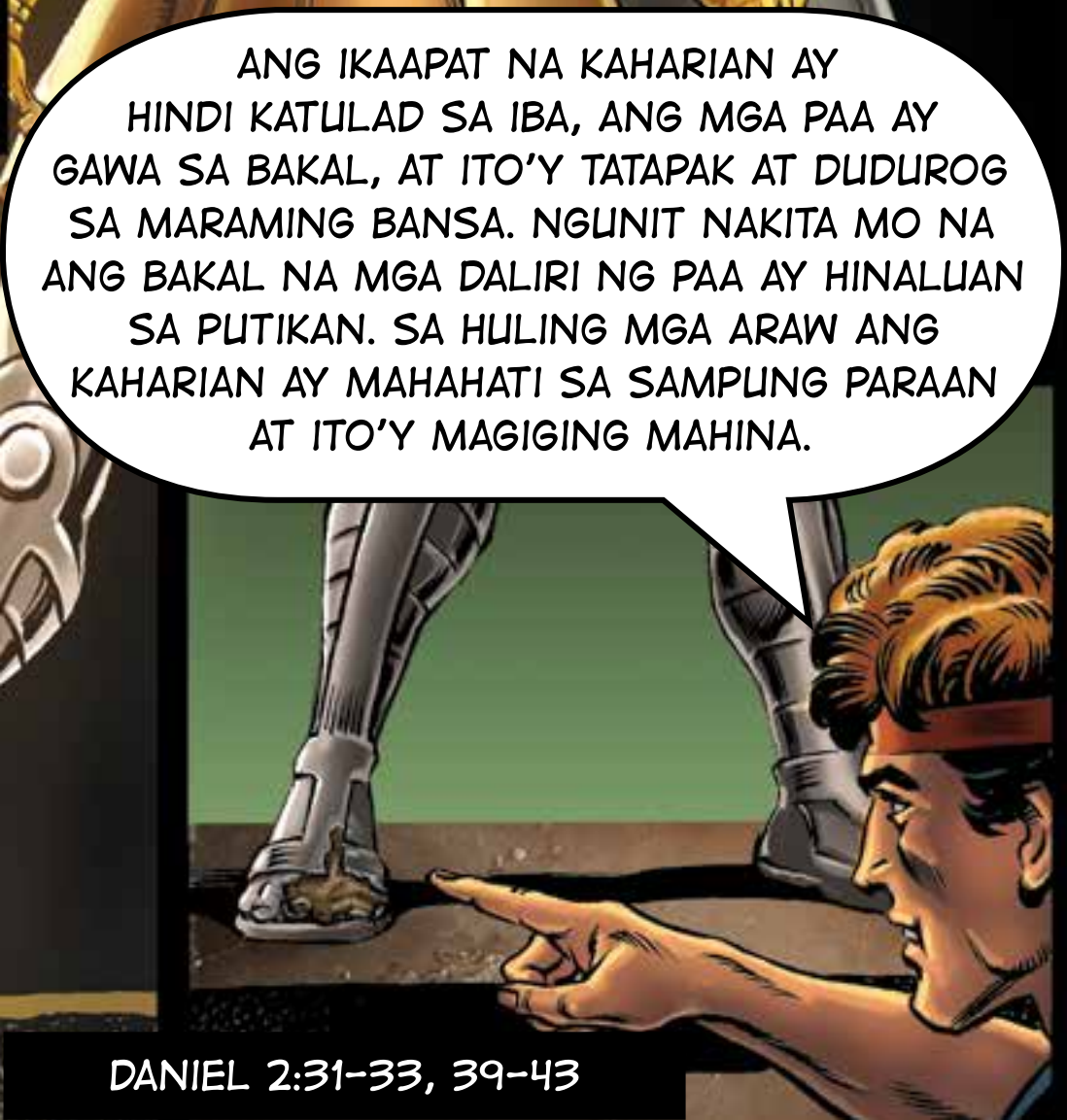
IKAW ITONG ULO NA
GINTO, ANG HARI NG MGA HARI. BAGO MO
PA NATALO ANG JUDA, ANG AMING MGA PROPETA
AY NAGSABI SA AMIN NA ANG DIYOS AY HAHATOL
SA AMIN DAHIL SA AMING MGA KASALANAN AT
PAGKATAPOS IBIBIGAY SA IYO ANG KAHARIAN.
NGAYON ANG IYONG PAGHAHARI AY MAGIGING
MALLUWALHATI.



ANG DIDDIB NA PILAK AY
SUMASAGISAG NG ISA PANG KAHARIAN, ANG
MGA MEDES AT ANG MGA PERSIAN. PAGKATAPOS
NG IYONG KAMATAYAN, SASAKUPIN NILA ANG
BABILONIA AT MAGHAHARI SA MUNDO NA
KATULAD MO.



O HARI, PAGKATAPOS NG
ULO NA GINTO AT ANG DIBDIB NA
PILAK, IKAW AY NAKAKITA NG TIYAN NA
TANSO. ANG TANSO SUMSAGISAG SA
IKATLONG KAHARIAN, ANG MGA GRIYEGO.
ITO AY DARATING PAGKATAPOS NG
PERSIA AT MAGIGING MABILIS AT
MABANGIS.




ANG IKAAPAT NA KAHARIAN AY
HINDI KATULAD SA IBA, ANG MGA PAA AY
GAWA SA BAKAL, AT ITO'Y TATAPAK AT DUDUROG
SA MARAMING BANSANG. NGUNIT NAKITA MO NA
ANG BAKAL NA MGA DALIRI NG PAA AY HINALLIAN
SA PUTIKAN. SA HULING MGA ARAW ANG
KAHARIAN AY MAHAHATI SA SAMPLUNG PARAAN
AT ITO'Y MAGIGING MAHINA.



PAGKATAPOS, O HARI, NAKITA MO
ANG ISANG BATO NA TINABAS MULA SA
ISANG BLINDOK, NGUNIT HINDI SA PAMAMAGITAN
NG MGA KAMAY NG TAO. ITO'Y GUMULONG SA
BLINDOK AT HUMAMPAS SA PAANAN NG IMAHEN
AT SINIRA ANG LAHAT NG MGA KAHARIAN SA
ISANG SAGLIT.





ANG MALAKING
BATO NA IYAN AY
NAGLALARAWAN SA
ANAK NG DIOS NA
DARATING SA LUPA AT
MAGTATAYO NG ISANG
MALUWALHATING
KAHARIAN.

SA KATAPUSAN NG PANAHOON,
ANG LAHAT NG MGA PATAY AY
MAGIGISING UPANG TUMAYO SA
PAGHATOL. YAONG MGA GUMAWA NG
MASAMA AY TATANGGAP NG KAKIHIYAN
AT WALANG HANGGANG PAGHAMAK.
YAONG SUMAMPALATAYA SA ANAK NG
DIYOS AY TATANGGAP NG BUHAY NA
WALANG HANGGAN.

WALANG NANG KATANUNGAN,
ANG MGA SALITA NA SINABI MO AY
GALING SA DIYOS. SA PAANONG PARAAN
MO PA KAYA MALALAMAN ANG BAWAT
DETALYE NG AKING PANAGINIP? IKAW AY
GAGAWIN KONG PANGULO NA MATAAS PA
SA MGA MARUNONG NA TAO.



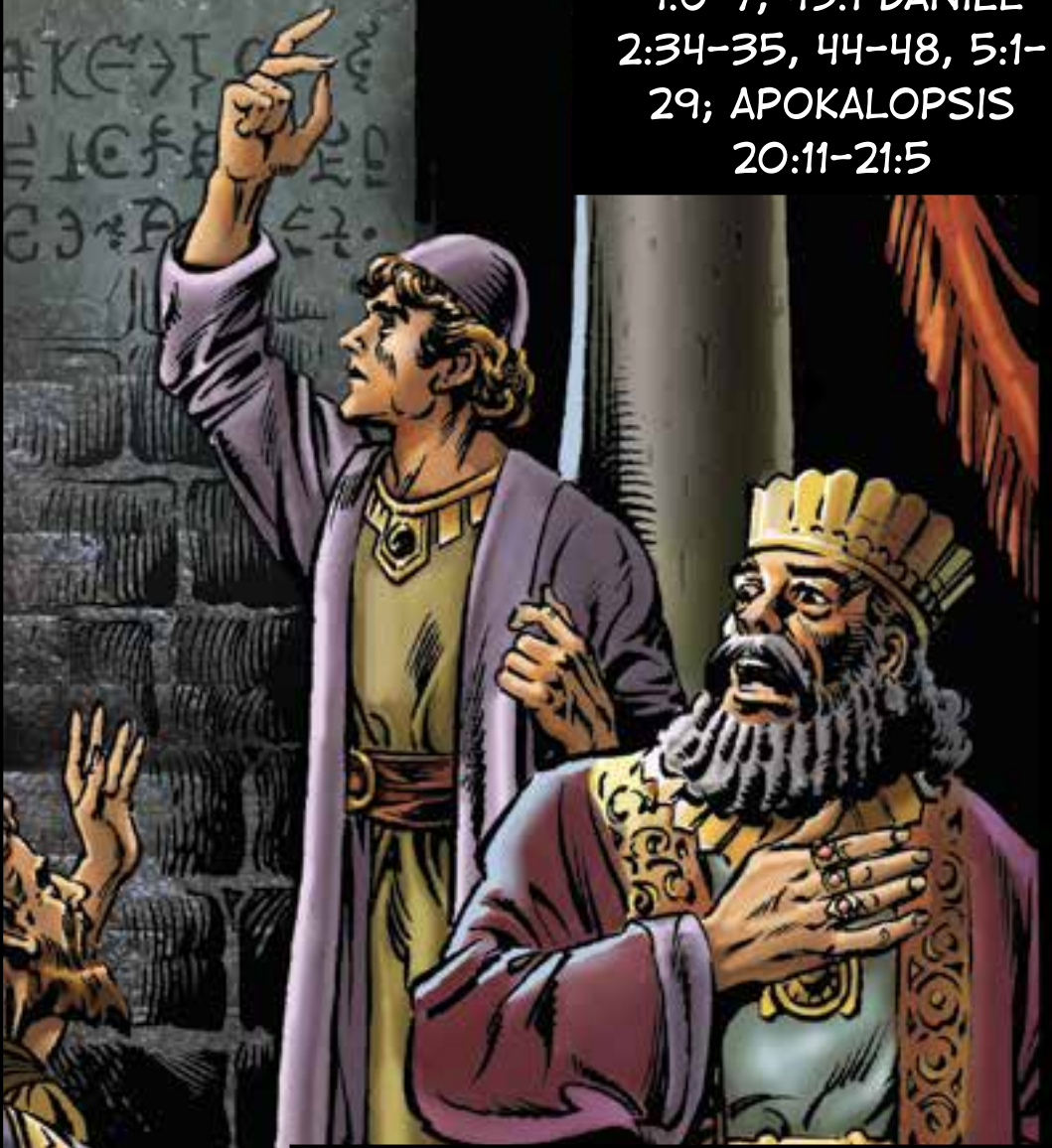
NAGPATULOY SI DANIEL NA TUMIRA SA BABILONIA
SA LOOB NG 68 NA TAON. BINIGYAN NIYA NG
KAHULUGAN ANG MARAMING PANAGINIP AT
HINULAAN ANG KINABUKASAN NG MARAMING
BESES. PAGDATING NG PANAHOON, SI HARING
NEBUCADNEZZAR AY NAMATAY, AT ANG
KANYANG ANAK NA LALAKE, SI BELSHAZAR
ANG PUMALIT SA KANYANG LUGAR.

ISANG GABI SAMANTALANG SI BELSHAZZAR AY NAGSAGAWA NG SALU-SALONG PAG-IINUMAN, ISANG MAHIWAGANG KAMAY ANG NAGPAKITA AT NAGSULAT SA DINGDING. SI DANIEL AY PINATAWAG UPANG BIGYANG LIWANAG ITO. ANG DIYOS AY NAGBIGAY SA KANYA NG PANG-LINAWA SA DI KILALANG WIKA.



O HARI, IKAW AY NAGKASALA LABAN SA DIYOS. GAYA NG PAGHULA NOON NG MGA PROPETA, ANG IYONG KAHARIAN AY AALISIN MULA SA IYO SA GABING ITO AT IBIBIGAY SA MGA MEDES AT MGA PERSIANO.

ECCLESIASTES
12:13-14; ISAIAS
9:6-7, 45:1 DANIEL
2:34-35, 44-48, 5:1-
29; APOKALOPSIS
20:11-21:5




HINULAAN NG MGA PROPETA NA
ANG KAAWAY NA ITO AY SASAKOP
SA BABILONIA SA PAMAMAGITAN NG
PAGDAAN NG LIHIM SA DALAWANG
DAANAN NG TUBIG PAPASOK SA
LUNGSOD. HINDI ITO MAPAPANSIN
NG MGA TAGA BABILONIA SA
MATINDING KALASINGAN. NAITALA
SA KASAYSAYAN ANG PAGKATALO NG
BABILONIA SA GANOON NA PARAAN.

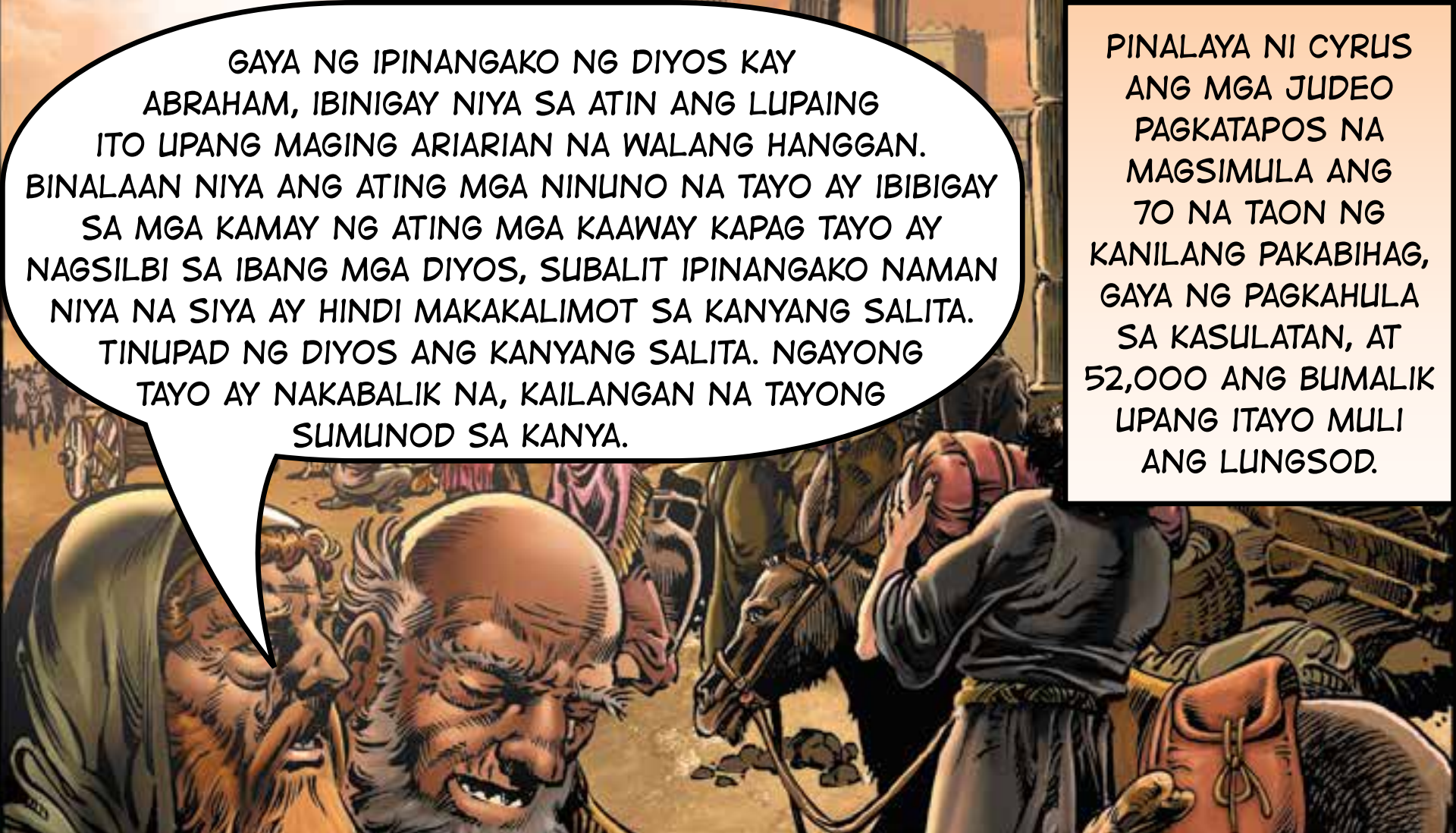
PAGKATAPOS NA MATALO NG MGA MEDES AT MGA PERSIANO ANG BABILONIA, NATUKLASAN NI DANIEL ANG ISANG LUMANG AKLAT NA SINULAT NI PROPETA JEREMIAS, ISA SA MGA AKLAT SA BIBLIA. HABANG BINABASA NIYA ITO, SIYA AY NABIGLA SA PAGKATUKLAS NA ANG DIYOS SA SIMULA PA LAMANG AY NAGHULA NA ANG PAGKABIHAG NILA AY AABOT LAMANG NG 70 NA TAON.



PAGKATAPOS, ANG MGA NATIRA AY BABALIK SA JERUSALEM UPANG ITAYO MULI ANG MGA PADER AT ANG TEMPLO. SA PATULOY NA PAGBABASA, NATUKLASAN NIYA NA NOONG 200 NAKARAANG TAON ANG PROPETANG SI ISAIAS AY NAKAPAGBIGAY NA NG PANGALAN NG PERSIANONG HARI NA MAG-LUTOS SA KANILA UPANG BUMALIK.




NGAYON AY MALAPIT NA ANG IKA-69 NA
TAON... ISANG TAON NA LAMANG ANG NATITIRA.
SINABI NITO NA SI CYRUS AY ALAGAD NG DIYOS,
NA GUMAGAWA NG KALOOBAN NG DIYOS. SIYA AN G
MAG-LUTOS NA KAMI AY BABALIK SA ATING LUPANG
TINUBUAN! PURIHIN KA, O PANGINOON NAMING
DIYOS, HARI NG SANDAIGDIG.



GAYA NG IPINANGAKO NG DIYOS KAY
ABRAHAM, IBINIGAY NIYA SA ATIN ANG LUPAING
ITO UPANG MAGING ARIARIAN NA WALANG HANGGAN.
BINALAAN NIYA ANG ATING MGA NINUNO NA TAYO AY IBIBIGAY
SA MGA KAMAY NG ATING MGA KAAWAY KAPAG TAYO AY
NAGSILBI SA IBANG MGA DIYOS, SUBALIT IPINANGAKO NAMAN
NIYA NA SIYA AY HINDI MAKAKALIMOT SA KANYANG SALITA.
TINUPAD NG DIYOS ANG KANYANG SALITA. NGAYONG
TAYO AY NAKABALIK NA, KAILANGAN NA TAYONG
SUMUNOD SA KANYA.

PINALAYA NI CYRUS
ANG MGA JUDEO
PAGKATAPOS NA
MAGSIMULA ANG
70 NA TAON NG
KANILANG PAKABIHAG,
GAYA NG PAGKAHULA
SA KASULATAN, AT
52,000 ANG BUMALIK
LUPANG ITAYO MULI
ANG LUNGSOD.



KAILANGAN
TAYONG MAG-ORGANISA. UNAHIN
NATING ITAYO ANG MGA PADER AT
PAGKATAPOS AY SISIMULAN NATIN ANG
TEMPLO.

O PANGINOONG DIYOS NI ABRAHAM,
DINALA MO KAMI PABALIK GAYA NG
IYONG IPINANGAKO. TURLIAN MO KAMING
LUMAKAD SA IYONG MGA DAAN.

NAKADALA AKO
NG SARIWANG TUBIG.
MAGSIMULA NA TAYO SA
PAGGAWA.

ISAIAS 44:28; DANIEL 9:1-2;
JEREMIAS 25:11-12, 29:10

SI DANIEL AY TUMANDA NA NG HUSTO, KAYA HINDI NA SIYA BUMALIK KASAMA ANG IBA. SIYA AY MAY GINAMPANAN PA RIN NA TUNGKULIN NA MAGBIGAY PAYO SA MGA HARI NG MGA MEDO- PERSIANONG IMPERYO, NA NGAYON AY MATATAGPLIAN SA LUNGSOD NG BABILONIA. BINIGYAN SIYA NG DIYOS NG MARAMI PANG PANGITAIN TUNGKOL SA HINAHARAP, KAHIT NA HANGGANG SA KATAPUSAN NG MGA PANAHON. SA ISANG PANAGINIP NAKAKITA SIYA NG ISANG HAYOP NA GAWA SA BAKAL. ISANG ANGHEL ANG NAGSABI SA KANYA KUNG ANO ANG KAHULLIGAN NITO.





PINAPAKITA SA IYO NG
DIYOS KUNG ANO ANG MANGYAYARI
SA MGA HULING ARAW. INIHAYAG NIYA KAY
NEBUCADNEZZAR NA MAGKAKAROON NG APAT
NA KAHARIAN. NAGKAROON NA NG DALAWA.
PAGKATAPOS NITONG MEDO-PERSIANONG
IMPERYO AY DARATING ANG MGA GRIYEGO. ITO'Y
MABILIS NA SASAKOP NGUNIT SA DI KATAGALAN
AY BABAGSAK DIN AT MAHAHATI SA APAT NA
KAHARIAN AT MAG AAWAY-AWAY SA KANILANG MGA
SARILI HANGGANG SA DALAWANG NA LAMANG
ANG MATIRA. SILA AY PAULIT-ULIT NA MAG-
AAWAY NG MARAMING TAON HANGGANG SA SILA
AY MASAKOP NG IKA-APAT NA KAHARIAN, NA
KUNG SAAN ANG KUMAKATAWAN AY ITONG
HAYOP NA GAWA SA BAKAL.



ANG IKAAPAT NA KAHARIAN
ANG MAGIGING KATULAD NG BAKAL, MAS
MAKAPANGYARIHAN AT MAS MABANGIS KAY
SA LAHAT NG NAGDAANG MGA KAHARIAN. ITO
AY SASAKOP SA LAHAT, NGUNIT SA HULING MGA
ARAW ANG KAHARIAN NA ITO AY MAHAHATI SA
SAMPLUNG BANSA. PAGKATAPOS MERONG LILITAW
NA TAO NA MAGSASALITA NG KAPAYAPAAAN. SIYA
ANG HULING SUNGAY NA TUTUBO MULA SA
ULO NG HAYOP. SA MGA HULING ARAW, SIYA AY
MANGBOBOLA AT MANGANGAKO NG KAPAYAPAAAN,
UPANG MANLUIPIG LAMANG AT MANLIPUL.
PAGKATAPOS SIYA AY MAGTATAYO NG KASUKLAM-
SUKLAM NA BAGAY SA BANAL NA LUGAR SA
TEMPLO NG MGA JUDEO, NA MAGPAPARUMI SA
MGA SEREMONYAS UPANG ANG PAGHAHANDOG
AY MAHINTO. PAGKAPATAPOS DARATING ANG
MALAKING KAHIRAPAN SA BUONG MUNDO,
NGUNIT ANG MGA MATUWID AY ILILIGTAS.

DANIEL, NAIS NG DIYOS NA MALAMAN MO
KLING ANO ANG MANGYAYARI AT KAILAN.
MULA SA PANAHOON NA ANG KALTUSAN AY
IBINIGAY UPANG IBALIK AT MULING ITAYO
ANG TEMPLO, MAGKAKAROON NG 483 NA
TAON, NA PAGKATAPOS NITO ANG MESIYAS
AY PAPTAYIN PARA SA PAGBABAYAD SA
KASALANAN NG MGA TAO, AT PAGKATAPOS
AY MULING MASISIRA ANG TEMPLO.



ANG HULA NA ITO AY MATUTUPAD,
AT ANG MESIYAS AY PAPAHIRAN.
MAGKAKAROON NG MULING
PAGKAKASUNDO PARA SA KASALANAN,
AT ANG WALANG HANGGANG KATUWIRAN
AY IPAGKAKALOON SA MGA TAO.

TULAD NG PAGKASULAT NI DANIEL,
NAGAWA NG MESIYAS ANG KANYANG
MATAGLUMPAY NA PAGPASOK SA
JERUSALEM SA ARAW MISMO NA
ANG 483 NA TAON AY NATAPOS.



SINABI NG DIYOS KAY ADAN AT
EVA NA ANG BINHI NG BABAE
AY DARATING AT LILIPUL SA
MASAMA. SINABI NIYA KAY NOA
NA ANG MESIYAS AY DARATING
MULA SA PAMILYA NI SHEM,

GENESIS 49:9-10; SALMO 22, 53; ISAIAS 7,
9:1-2, 49:6; 53; DANIEL 9:25-26, MIKA 5:2;
ZECARIAS 9:9; MATEO 24:1-2; HEBREO 2:9

HINDI KAY JAPHETH AT HINDI KAY HAM.
SINABI NG DIYOS KAY ABRAHAM NA ANG
TAGAPAGLIGTAS AY MAGMUMULA SA KANYANG
MGA SUPLING SA PAMAMAGITAN NG
KANYANG ANAK NA SI ISAAC.

SINABI NG DIYOS KAY ISAAC NA ANG
IPINANGAKO NIYA AY DARATING SA
PAMAMAGITAN NG KANYANG ANAK NA
LALAKE NA SI JACOB, AT SINABI NIYA KAY
JACOB NA SI CRISTO AY DARATING SA
PAMAMAGITAN NI JUDA.

MARAMING PARTIKULAR NA HULA SA BUHAY
NG IPINANGAKONG TAGAPAGLIGTAS ANG
IBINIGAY NG DIYOS SA IBA'T-IBANG MGA
PROPETA.

SINABI NILA NA ANG KANYANG AKTIBONG
PRESENSYA AY MULA SA WALANG HANGGAN;
NA SIYA AY **ISISILANG NG ISANG BIRHEN**
SA LUNGSOD NG **BETHLEHEM** SA JUDA;
ANG KANYANG ANYO AY MAPAGPAKLUMBABA;
AT MAAMO NA SASAKAY SA ISANG ASNO.

ILALAGAY NG PANGINOON ANG KANYANG
ESPIRITU SA KANYA, AT SIYA MAGDADALA
NG PAGHATOL SA MGA HENTIL.

SIYA AY MAGIGING TANGLAW SA MGA
HENTIL AT MAGDADALA NG KALIGTASAN
SA LAHAT NG NASA LUPA.

SIYA ANG MESIYAS NA MAGBABATA
AT ITATAKWIL NG KANYANG BAYAN, AT
MAMAMATAY NA ANG KANYANG MGA
KAMAY AT MGA PAA AY IPAPAKO.

SIYA AY NAKABITING HUBAD AT LUHAWIN
NG TUBIG NGLUNIT SUKA ANG IBIBIGAY
LUPANG INUMIN.

SIYA AY MAMAMATAY SA PAGITAN NG
MGA MAGNANAKAW AT ILILIBING SA
LIBINGAN NG ISANG MAYAMAN.

ANG MGA HULA NI DANIEL
TUNGKOL SA APAT NA
KAHARIAN AY GANAP NA
NATUPAD GAYA NG KANYANG
PAGKAHULA. NOONG 330
B.C., SI ALEXANDER NA
DAKILA, MULA SA GRECIA,
AY NAGSIMULA NG ISANG
LABANAN NA TUMAGAL NG
PITONG TAON, NA KUNG
SAAN SINAKOP NIYA ANG
KILALANG MUNDO NOON,
KASAMA NA ANG MALAWAK
NA MEDO-PERSIANONG
IMPERYO.

ANG GRECIA AY MAY
TAGLAY NA KAPANGYARIHAN
HANGGANG SA 167 B.C.

NANG ANG IKA-APAT NA
KAHARIAN SA MUNDO, ANG
ROMA, AY NAGSIMULANG
SUMAKOP. ANG ROMA, NA
SUMAGISAG SA PANAGINIP
NI NEBUCADNEZZAR BILANG
MGA PAA AT BINTI NA
BAKAL, AT SA PANGITAIN
NI DANIEL BILANG ISANG
HAYOP NA GAWA SA
BAKAL, PINALAKI NITO ANG
KANYANG KAPANGYARIHAN
AT SINASAKLIPAN, GAYA
NG PAGKAHULA NG MGA
PROPETA. NOONG 5 B.C.,
PINAMAHALAN NITO ANG
ISRAEL SA PAMAMAGITAN NG
KAMAY NA BAKAL.

HIGIT SA 500 TAON

ANG NAKALIPAS SIMULA SA MGA HULA NI DANIEL. SA 6 B.C. ANG MGA ROMANO AY NAGPAHINTULOT SA MGA JUDEO NG KALAYAAN SA RELIHIYON NGUNIT BINUWISAN SILA NG MABIGAT. ANG TEMPLO AY MULING ITINAYO AT NAGING SENTRO SA BUHAY NG MGA JUDEO. ANG KARAMIHAN AY NAKALIMOT SA MGA HULA SA DARATING NA MESIYAS. NGUNIT MAY ILANG TUMUPAD SA BATAS AT NAGMASID SA CRISTO. KASAMA SA MGA ITO ANG ISANG MATANDANG PINANGALANANG SIMEON. SIYA AY BANAL NA TAO NA LIMAASANG MAKAKITA SA TAONG BINANGGIT NG MGA PROPETA. MARAMING TAON NIYANG BINASA ANG MGA HULA AT NALAMAN NA ANG PANAHOON AY MALAPIT NA. SUBALI'T MATANDA NA SIYA NGAYON AT MAARING HINDI NA MAGTAGAL ANG KANYANG BUHAY. 4,000 TAON NA ANG NAKARAAN MULA NG IPINANGAKO NG DIYOS KAY EVA NA ANG KANYANG BINHI AY DARATING AT SIYANG WAWASAK SA MGA GAWA NG MASAMA.

NGAYON PANAHOON. HIGIT 350 NA MGA HULA AY HANDA NANG MATUPAD.




KABANATA 8

BAGONG
TIPAN

6 B.C.

O DIYOS NI ABRAHAM, ISAAC,
AT JACOB, AKO'Y NAGHINTAY SA
TAGAPAGLIGTAS, NGUNIT AKO'Y
HINDI NA MABUBUHAY PA NG
MATAGAL.

*SA KATUNAYAN, HINDI KA
NA MABUBUHAY NG MATAGAL,
NGUNIT MAKIKITA MO ANG
IPINANGAKONG TAGAPAGLIGTAS
BAGO KA MAMAMATAY.*




SIMEON, IKAW AY
PUMUPUNTA DITO ARAW-ARAW.
NAIS KO SANA NA LAHAT NG MGA
PARI AY MAGING DEBOTO KATULAD
MO.

SINALIKSIK NI SIMEON
ANG MGA KASULATAN
AT NAKITA ANG
MARAMING MGA HULA
PATUNGKOL NI CRISTO.

ANO ANG NASA ISIP MO
TUNGKOL SA HULA NI ISAIAS
TUNGKOL SA CRISTO? NASASABI
NA ANG ISANG BIRHEN AY
MAGDADALANTAO AT MAGSISILANG
NG ISANG ANAK NA LALAKE. ITO NA
TALAGA ANG BINHI NG BABAE, NA
SINABI KAY EVA.


OO, AT SI ISAIAS NAMAN AY
NAGSABI NA SIYA AY TATAWAGIN NA
MAKAPANGYARIHANG DIYOS. SUBALIT
MAHIRAP MAINTINDIHAN ANG MGA
HULA .



ALINSUNOD
SA MIKA 5:2 ANG
ANAK AY WALANG
HANGGAN, GAYA NG
DIYOS, AT ANO NA
MAN ANG HULA SA
MGA AWIT 45:6 NA
KUNG SAAN ANG
DIYOS AY TINATAWAG
NA DIYOS ANG
ANAK?

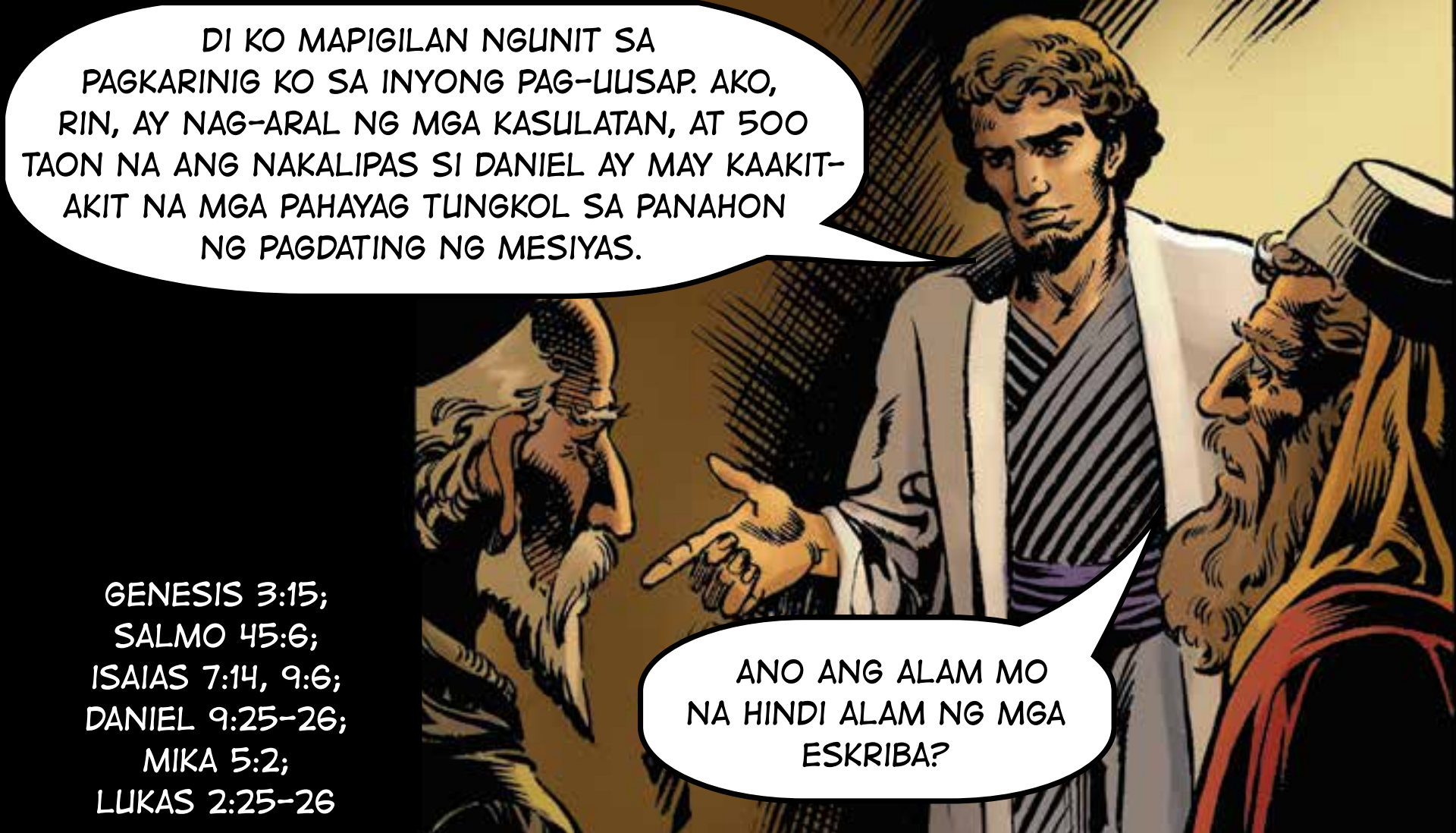
MAKIKITA MO. BAGO PA AKO
MAMATAY, ANG MESIYAS AY DARATING SA
TEMPLO NA ITO AT MAKIKITA KO SIYA.

MAKIKITA MO NG
KAUNTI LAMANG ANG
SASANG-AYON SA IYO, KAYA
KUNG BAKIT HINDI KA DAPAT
MAGSALITA PATUNGKOL DITO SA
PUBLIKO; IKAW AY BABATOHIN
PARA MAMATAY.



ALAM MO,
MAARING TAMA
SIYA.

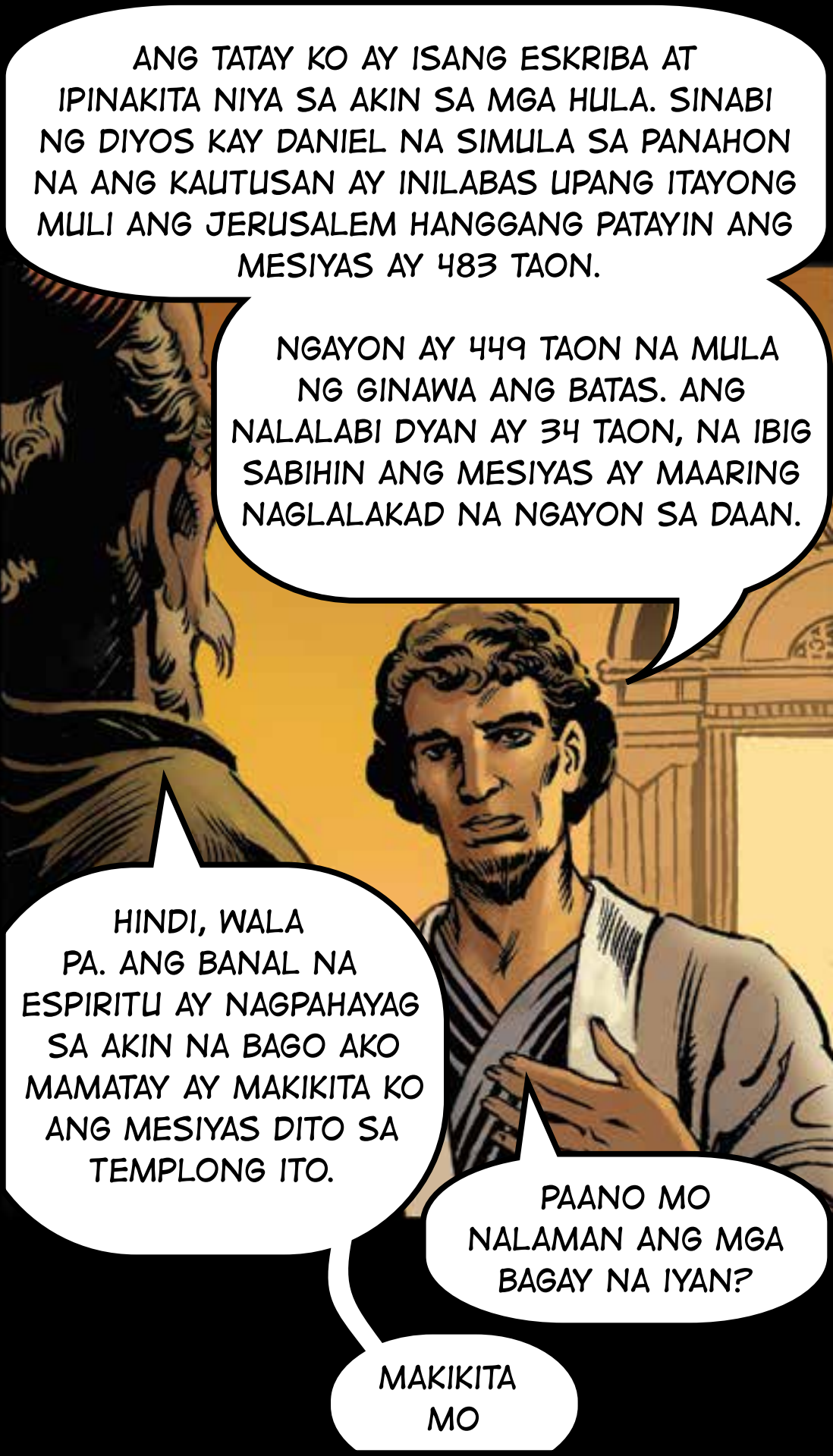
AT SINO KA? ANO ANG
ALAM MO SA MGA BAGAY
NA ITO?



DI KO MAPIGILAN NGUNIT SA
PAGKARINIG KO SA INYONG PAG-LIUSAP. AKO,
RIN, AY NAG-ARAL NG MGA KASULATAN, AT 500
TAON NA ANG NAKALIPAS SI DANIEL AY MAY KAAKIT-
AKIT NA MGA PAHAYAG TUNGKOL SA PANAHON
NG PAGDATING NG MESIYAS.

GENESIS 3:15;
SALMO 45:6;
ISAIAS 7:14, 9:6;
DANIEL 9:25-26;
MIKA 5:2;
LUKAS 2:25-26

ANO ANG ALAM MO
NA HINDI ALAM NG MGA
ESKRIBA?



ANG TATAY KO AY ISANG ESKRIBA AT IPINAKITA NIYA SA AKIN SA MGA HULA. SINABI NG DIYOS KAY DANIEL NA SIMULA SA PANAHON NA ANG KAUTUSAN AY INILABAS UPANG ITAYONG MULI ANG JERUSALEM HANGGANG PATAYIN ANG MESIYAS AY 483 TAON.


NGAYON AY 449 TAON NA MULA NG GINAWA ANG BATAS. ANG NALALABI DYAN AY 34 TAON, NA IBIG SABIHIN ANG MESIYAS AY MAARING NAGLALAKAD NA NGAYON SA DAAN.

HINDI, WALA PA. ANG BANAL NA ESPIRITU AY NAGPAHAYAG SA AKIN NA BAGO AKO MAMATAY AY MAKIKITA KO ANG MESIYAS DITO SA TEMPLONG ITO.

PAANO MO NALAMAN ANG MGA BAGAY NA IYAN?

MAKIKITA MO


HABANG SI SIMEON
AY TUMATANDA
AT NAGHINTAY SA
TEMPLO, UMAASA
SA IPINANGAKONG
CRISTO, ISANG PARI NA
MAY PANGALANG SI
ZACARIAS AY NAGPLUNTA
SA TEMPLO UPANG
MAGDASAL. SIYA AT ANG
KANYANG ASAWANG
BABAE AY MATANDA NA,
NGUNIT SILA'Y HINDI
NAGKAROON NG KAHIT
ISANG ANAK.



ISANG ANGHEL ANG BIGLANG
NAGPAKITA SA KANANG
BAHAGI NG ALTAR!


HUWAG KANG MATAKOT.
ANG IYONG PANALANGIN
AY NARINIG AT ANG IYONG
ASAWANG BABAE AY
MAGKAKAANAK NG ISANG
LALAKE, TATAWAGIN MO SIYA
SA PANGALANG JUAN.

MARAMI ANG MAGAGALAK
SA KANYANG PAGSILANG, DAHIL SIYA
ANG MAGHAHANDA SA MGA TAO PARA SA
PAGDATING NG **MESIYAS**. SIYA AY HINDI IINOM
NG ALAK O MATAPANG NA INUMIN TAGLAY NYA
ANG ESPIRITU AT KAPANGYARIHAN NI **ELIAS**.



AKO SI GABRIEL, NA NAKATAYO SA PRESENSYA NG DIYOS, AT AKO'Y PINADALA UPANG SABIHIN SA IYO ANG MGA BAGAY NA ITO. GUSTO MO NG ISANG PALATANDAAN? IKAW AY HINDI MAKAPAGSALITANG MULI HANGGANG SA MAKITA MO ITO NA MAGAGANAP.

AKO SI *GABRIEL*, NA NAKATAYO SA PRESENSYA NG DIYOS, AT AKO'Y PINADALA UPANG SABIHIN SA IYO ANG MGA BAGAY NA ITO. GUSTO MO NG ISANG PALATANDAAN? IKAW AY HINDI MAKAPAGSALITANG MULI HANGGANG IKAW AY MAKAKITA NITO NA NANGYARI.



AKO AY MAGALAK
NANG TAYO AY
MAKAPAG-USAP
TUNGKOL DITO. ANG
BAHAY NA ITO AY
SOBRANG TAHIMIK.
KAILANGAN HINDI
KA SUMASAGOT SA
MGA **ANGHEL**,
ALAM MO NA.

ZACARIAS, MAHIRAP PA
RIN MANIWALA. KATULAD NI SARAH,
ANG INA NG ATING BANSA, ANG DIYOS
NAKARINIG SA ATING MGA PANALANGIN, AT
NGAYON AKO ANG MAGING INA SA ISANG
DAKILANG PROPETA.

SA LOOB NG 4,000 TAON ANG MGA PROPETA ANG NAGHULA SA DARATING NA MESIYAS. PITONG DAANG TAON ANG NAKALIPAS, ANG PROPETA ISAIAS AY NAGSABI; "TINGNAN, ISANG BIRHEN ANG MAGDALANGTAO, AT MAGSILANG NG ISANG ANAK NA LALAKE, AT SIYA AY TATAWAGIN NA EMMANUEL, ANG DIYOS AY KASAMA NATIN."



SI MARIA AY IPINANGAKO LIPANG MAPANGASAWA NI JOSE. SIYA AY WALANG MATALIK NA RELASYON NI KAHIT SINO. SIYA AY MASUNLURIN SA LAHAT NG MGA BATAS NI MOISES.

ISANG ANGHEL ANG BIGLANG
NAGPAKITA KAY MARIA!

MARIA, IKAW
AY NAKASUMPONG
NG MALAKING PABOR SA
PANINGIN NG DIYOS. IKAW
AY MAGDADALANGTAO SA
IYONG SINAPUPUNAN AT
MAGSISILANG SA ANAK
NG DIYOS.

PAANO ANG
BAGAY NA ITO
MANGYARI DAHIL
AKO AY WALANG
RELASYON NI KAHIT
SINONG LALAKE?

IKAW AY LULUKUBAN NG BANAL NA
ESPIRITU. ANG BINHI SA IYONG SINAPUPUNAN
AY ANG ANAK NG DIYOS. ANG IYONG PINSAN NA
SI ELIZABETH, NA TINAWAG NA BAOG, AY NGAYON
NAGDADALANGTAO. ITO ANG KANYANG
IKAANIM NA BUWAN

ISAIAS 7:14; LUKAS 1:5-20, 26-40



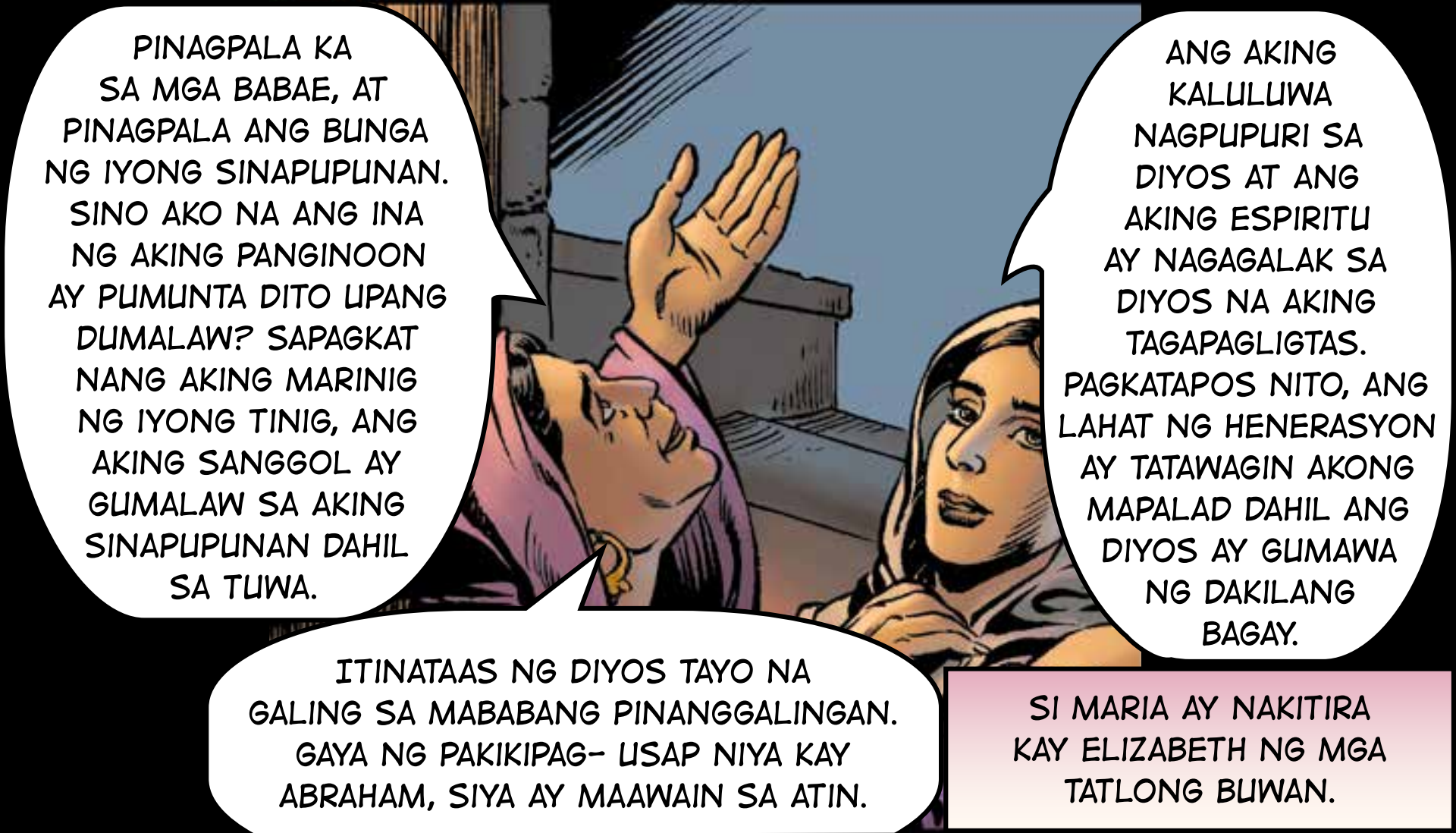
AKO
ANG BABAENG
ALAGAD NG
PANGINOON. SANA ITO'Y
MANGYARI SA AKIN
AYON SA KANYANG
KALOOBAN.

AKO ANG MAGING INA SA ANAK NG
DIYOS. SI JOSE BA AY MANIWALA SA
AKIN? MAKAITINDI KAYA SIYA? ANO KAYA
ANG IISIPIN NG BAWAT ISA NA MAKAALAM
NA AKO AY **NAGDADALANGTAO?** ALAM
KO NA; PUPUNTA AKO UPANG MAKITIRA KAY
ELIZABETH.



ELIZABETH!

**MARIA, ANG
AKING ANAK!**




PINAGPALA KA
SA MGA BABAE, AT
PINAGPALA ANG BUNGA
NG IYONG SINAPUPLUNAN.
SINO AKO NA ANG INA
NG AKING PANGINOON
AY PUMUNTA DITO UPANG
DUMALAW? SAPAGKAT
NANG AKING MARINIG
NG IYONG TINIG, ANG
AKING SANGGOL AY
GUMALAW SA AKING
SINAPUPLUNAN DAHIL
SA TUWA.

ANG AKING
KALULLUWA
NAGPUPLURI SA
DIYOS AT ANG
AKING ESPIRITU
AY NAGAGALAK SA
DIYOS NA AKING
TAGAPAGLIGTAS.
PAGKATAPOS NITO, ANG
LAHAT NG HENERASYON
AY TATAWAGIN AKONG
MAPALAD DAHIL ANG
DIYOS AY GUMAWA
NG DAKILANG
BAGAY.

ITINATAAS NG DIYOS TAYO NA
GALING SA MABABANG PINANGGALINGAN.
GAYA NG PAKIKIPAG- USAP NIYA KAY
ABRAHAM, SIYA AY MAAWAIN SA ATIN.

SI MARIA AY NAKITIRA
KAY ELIZABETH NG MGA
TATLONG BLIWAN.




ANG PANAHON AY
DUMATING UPANG
SI ELIZABETH AY
MAGSILANG.

SI ZACARIAS AY
NAKATITIYAK NA ITO'Y
ISANG BATANG LALAKE;
SINABI NIYA NA ISANG
ANGHEL ANG NAGSABI
SA KANYA.

HETO
NANDITO
NA SIYA.
TATANLINGIN
NATIN SIYA.

MABUTI,
KUNG ITO'Y ISANG
LALAKE SA AKING
ISIP ANG KANYANG
PANGALAN AY ZACARIAS
KASUNOD SA
KANYANG AMA.



SINABI NIYA NA ANG
ANGHEL GINAWA SIYANG
PIPI DAHIL HINDI SIYA
NANIWALA.


ANO ANG
IPAPANGALAN SA
IYONG ANAK?

GLUSTO
NIYA NG ISANG
SUSULATANG
MESA.


SABI NIYA ANG KANYANG
PANGALAN AY TATAWAGING JUAN,
GAYA NG INLITOS NG ANGHEL.

NGUNIT WALANG ISA
SA PAMILYA NA TINAWAG SA
PANGALAN NA JUAN.





ITO'Y
SANGGOL NA
LALAKE, ISANG
MABALAHIBONG
LALAKE.

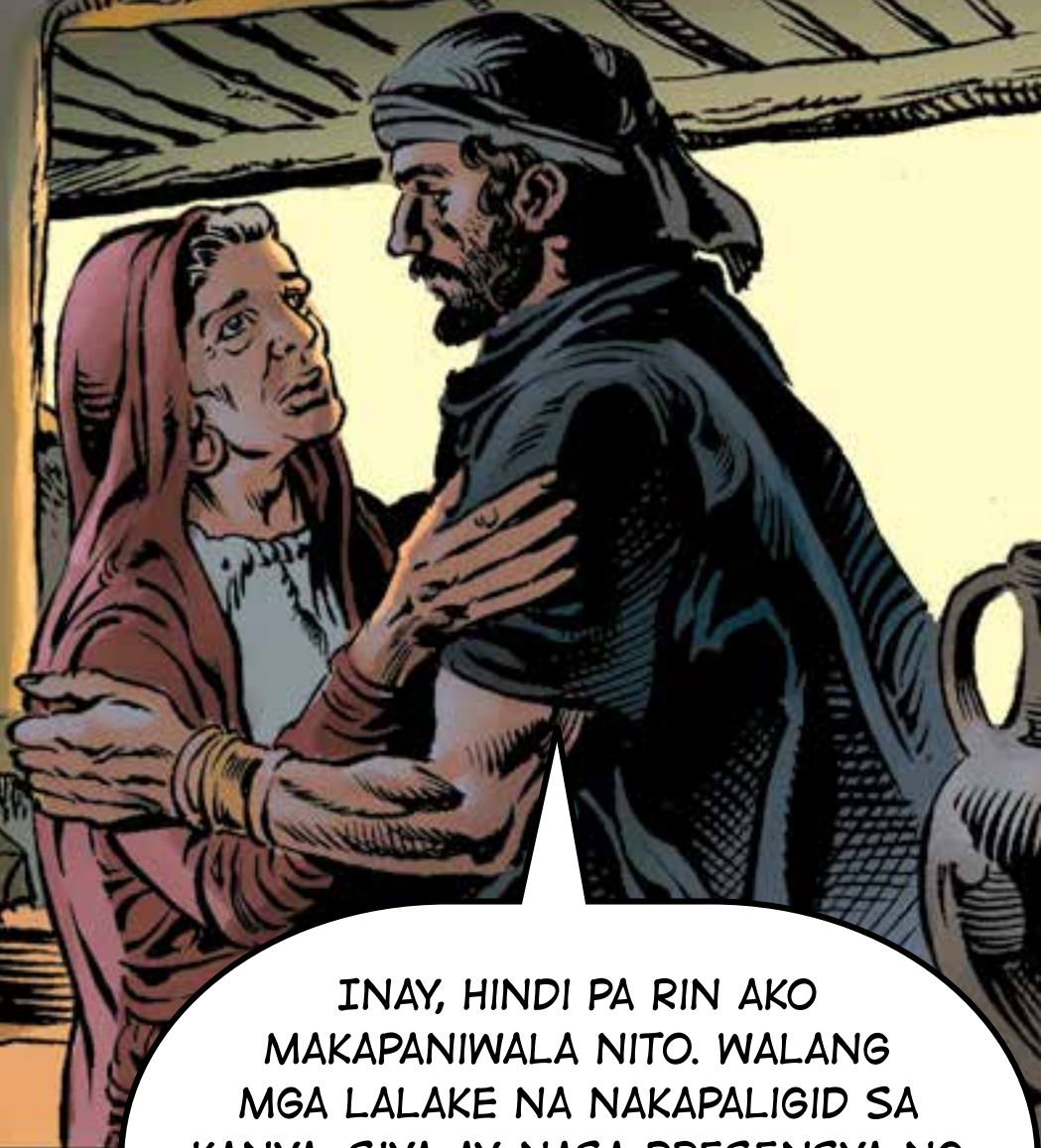


ANG KANYANG
PANGALAN AY JUAN ALINSUNOD
SA SALITA NG PANGINOON. SIYA
ANG MANGUNA SA MESIYAS SA
ATING LAHI SA ISRAEL.

**NAKAPAGSALITA
NA SIYA! PAGKATAPOS
NG MGA ILANG BUWAN,
NAKAPAGSALITA NA!**

ITO KAYA
ANG ELISHA SA
PROPESIYA?

SAMANTALA, SI JOSE AY NAKADISKUBRE NA SI MARIA AY NAGDADALANGTAO, AT ALAM NIYA NA ITO'Y HINDI KANYANG SANGGOL.



INAY, HINDI PA RIN AKO MAKAPANIWALA NITO. WALANG MGA LALAKE NA NAKAPALIGID SA KANYA. SIYA AY NASA PRESENSYA NG KANYANG PAMILYA SA BAWAT MINUTO, AT BAWAT ISA NAKAALAAM NA MAKADIYOS SIYANG BABAE. **HINDI AKO ANG MAY GAWA NITO!** NGUNIT ANG KATIBAYAN AY NANDIYAN. SIYA AY NAGDADALANGTAO.




OH
JOSE, ANO
ANG IYONG
GAGAWIN?

HINDI KO SIYA MAAARING
PAKASALAN NGAYON, NGUNIT HINDI
KO RIN GUSTO NA ISAPUBLIKO ANG
BAGAY NA ITO. SIYA AY MAARING BATUHIN
DAHIL SA PAKIKIAPID. MARAHIL TAHIMIK
NATING PUTULIN ANG KASUNDUANG
PAKASAL.



SINABI BA NIYA
KUNG SINO ANG AMA?

SABI NIYA NA
ANG AMA NG BATA AY
ANG DIYOS, ITINANIM SA
KANYANG SINAPUPLUNAN SA
PAMAMAGITAN NG BANAL
NA ESPIRITU NA WALANG
PISIKAL NA PAGTATALIK.



**OH! NAWALA
NA BA SIYA
SA KANYANG
PAG-IISIP?**

**SABI NIYA
ANG BATA AY
SIYANG MAGING
TAGAPAGLIGTAS
SA MUNDO,
ANG ANAK NG
DIYOS.**

**IYAN AY ISANG
LAPASTANGANG BAGAY NA
SABIHIN NG ISANG BABAE NA
KATULAD NIYA. KAILANGAN KONG
ILAYO SIYA KAAGAD NG WALANG
NAKAKAALAM**


NANG GABING IYON HABANG SI
JOSE AY NATUTULOG, ISANG
ANGHEL ANG NAGPAKITA SA KANYA.



JOSE, IKAW
NA ANAK NI DAVID, HUWAG
MATAKOT SA PAGKLUHA KAY MARIA
NA IYONG ASAWA, DAHIL ANG
SANGGOL NA KANYANG DINADALA
AY SA PAMAMAGITAN NG BANAL NA
ESPIRITU. SIYA AY MAGSISILANG NG
ISANG LALAKE AT TATAWAGIN SIYA
SA PANGALANG JESUS, DAHIL SIYA
AY MAGLILIGTAS SA MGA TAO SA
KANILANG MGA KASALANAN.



ITO ANG KATUPARAN SA
HULA NI ISAIAS: "ISANG **BIRHEN** ANG
MAGDADALANGTAO AT MAGSISILANG
NG ISANG LALAKE NA TATAWAGIN NA
EMMANUEL, NA IBIG SABIHIN'ANG
DIYOS AY SUMASA NATIN."



MARIA, PAANO MO
AKO MAPAPATAWAD
SA PAGDUDUDA KO SA
IYO?


ALAM KO, ITO'Y HINDI
LAHAT KAPANI-PANIWALA.
SA LAHAT NG MGA BABAE SA
ISRAEL AT SA BUONG SIGLO,
NA AKO AY PILIIN NG DIYOS
LIPANG MAGDALA SA MESIYAS
DITTO SA MUNDO.



ANO KAYA ANG SANGGOL? DAHIL SIYA AY MAGIGING DIYOS SA LAMAN, SIYA BA AY MAGSASALITA PAG SIYA AY ISINILANG? ALAM NA BA NIYA KLING PAANO ANG PAGBASA?


O JOSE, DI KO ALAM. NGUNIT ALAM NG DIYOS. MAGHINTAY NA LANG TAYO AT MAKIKITA NATIN.

GENESIS 3:15; ISAIAS
7:14, 9:7; MATEO 1:18-
23; LUKAS 1:32-33



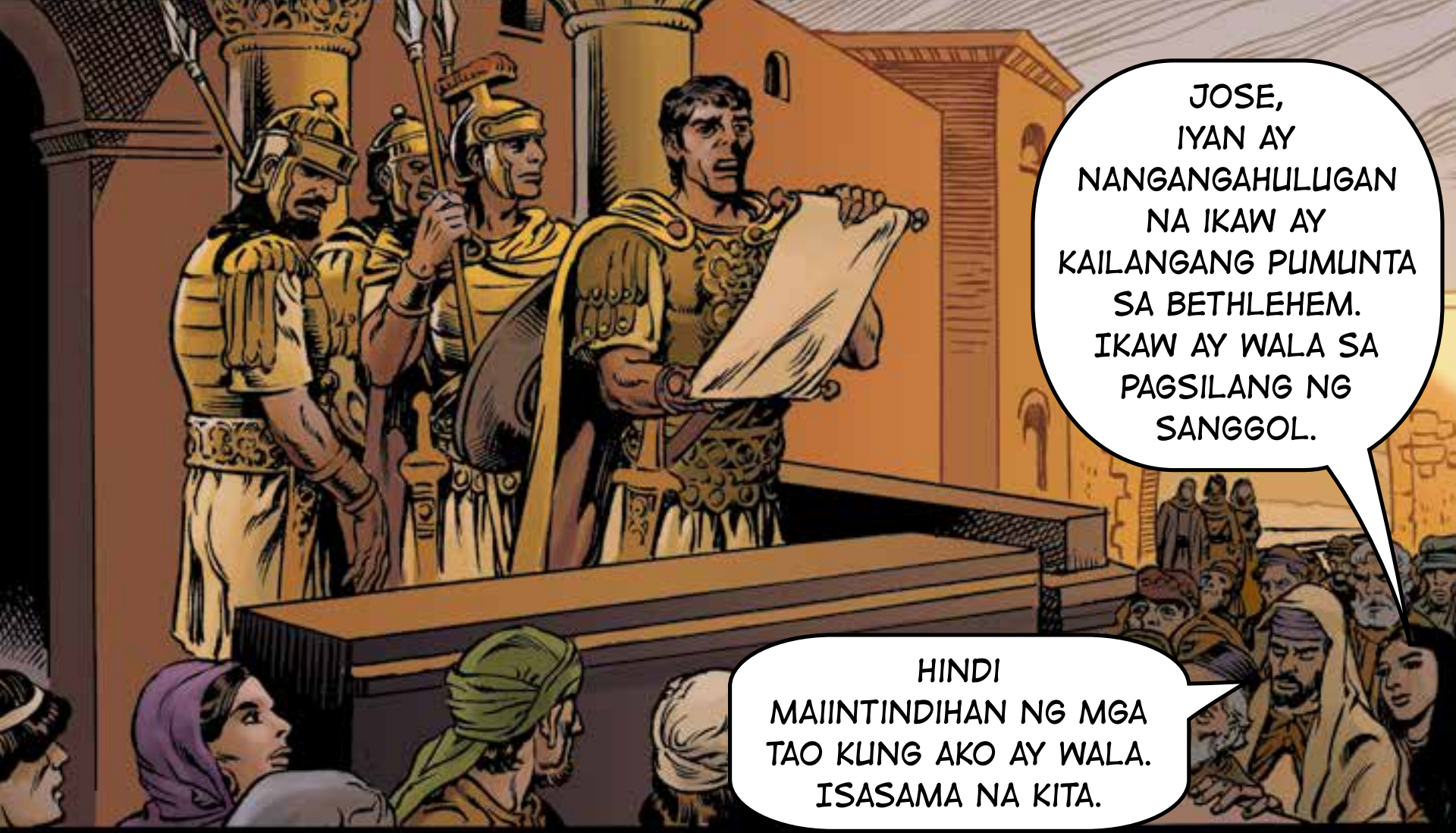
TAYONG DALAWA
AY PAREHONG SA
LAHI NI DAVID, AT ANG
MGA PROPETA AY
NAGSALITA NA ANG
MESIYAS AY MULA SA
BINHI NI DAVID.

IBA NAMAN ANG INIISIP KO. SA HARDIN NG EDEN, IPINANGAKO NG DIYOS NA
ANG BINHI NG BABAE AY DUDUROG SA ULO NG AHAS. **NAKITA KO NA NGAYON!**
ANG SANGGOL NA ITO AY HINDI BINHI NG LALAKE, KUNDI BINHI LAMANG NG
BABAE. AH! ANG DIYOS AY NAGPLANO NITO SA SIMULA PA LANG.




**MAKINIG KAYO,
MAKINIG KAYO,** SA
PAMAMAGITAN NG OPISYAL
NA PROKLAMASYON GALING
SA EMPERYO NG ROMA, NA
PINIRMAHAN MISMO NI CAESAR,
ISANG SENSUS ANG ISASAGAWA AT
LAHAT NG MGA TAO SA ISRAEL AY
BABALIK SA BAYAN NA KANILANG
KAPANGANAKAN LIPANG
IREHISTRO SA PAGBUWIS.

SI JOSE AT MARIA AY
NAKATIRA SA NAZARETH
SA GALILEA, NGUNIT
MERONG ISANG LUMANG
HULA NA NAGSABI NA ANG
MESIYAS AY ISISILANG
SA BETHLEHEM SA
JUDEA (MIKA 5:2). SA DI
KALAUNAN, SI MARIA AY
MAGSISILANG SA MALING
BAYAN. SILA'Y IGNORANTE
SA HULA, AT WALANG
DAHILAN NA GAWIN
ANG MAHABANG BIYAHE
PAPUNTANG JERUSALEM.




JOSE,
IYAN AY
NANGANGAHULLUGAN
NA IKAW AY
KAILANGANG PUMUNTA
SA BETHLEHEM.
IKAW AY WALA SA
PAGSILANG NG
SANGGOL.

HINDI
MAIINTINDIHAN NG MGA
TAO KUNG AKO AY WALA.
ISASAMA NA KITA.



MARIA, HINDI
KITA DAPAT ISINAMA SA
BIYAHENG ITO. MARAHIL
KAILANGAN NATING
BLIMALIK.


HINDI, KAILANGAN NA
KASAMA KITA KAPAG ANG
SANGGOL AY ISINILANG.
WALA NANG IBA PANG
MAKAKALINAWA.



KAILANGAN
NATING MAGMADALI
KUNG KAYA MO. SA
TINGIN KO PANAHO
NA.

LAGPAS NG ISANG
LINGGO ANG
PAGBIYAHE NA HALOS
ABUTIN NG 100 MILYA.


TITINGNAN KO KUNG
AKO AY MAKAKUHA
NG ISANG SILID SA
BAHAY- PANULLIYAN.



MARIA, AKO'Y
NAKAHANAP NG
ISANG KOMADRONA
NA TUTULONG SA
ATIN.

WALA
BANG SILID
SA BAHAY-
PANULLUYAN?

WALA,
PLINO NA.



MAGANDA ANG
PAGKA-PANGANAK
MO SA IYONG UNANG
SANGGOL. NAKAKAAWA
LANG NA SIYA AY
ISINILANG SA ISANG
PASABSABAN.

HIWAG
KANG MABAHALA
SA BAGAY NA IYAN.
ISANG ARAW, SIYA
AY MAGHAHARI SA
MUNDO.

SA TINGIN KO, SIYA
AY KATULAD LAMANG SA
ISANG PANGKARANIWANG
SANGGOL.

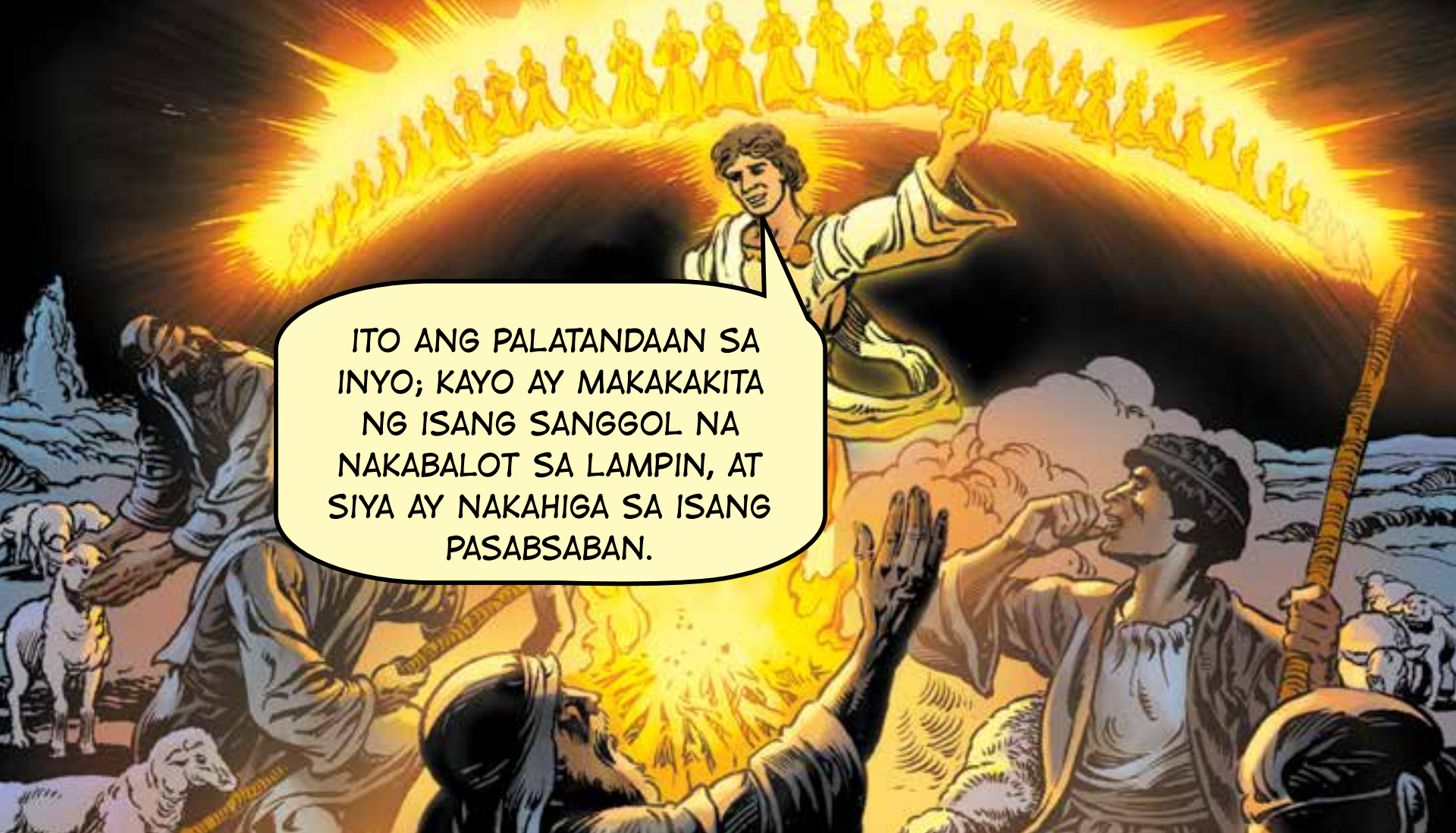


ANO?
**ISANG
ANGHEL!**


LIBU-
LIBONG MGA
ANGHEL!

HUWAG MATAKOT,
SAPAGKAT ANG DIYOS AY
NAGSLIGO SA AKIN UPANG
SABIHAN KAYO NG MAGANDANG
BALITA PARA SA LAHAT NG
MGA TAO. PARA SA INYO AY
ISINILANG SA ARAW NA ITO SA
LUNGSOD NI DAVID ANG ISANG
TAGAPAGLIGTAS, NA SIYANG
JUDEONG MESIYAS, ANG
PANGINOON.

KALUWALHATIAN
SA DIYOS NA
PINAKAMATAAS!
ANG DIYOS AY
NAGPADALA NG
KAPAYAPAAN SA
LUPA, DAHIL SIYA
AY MAYROONG
MABUTING NAIS
SA MGA TAO.



ITO ANG PALATANDAAN SA
INYO; KAYO AY MAKAKAKITA
NG ISANG SANGGOL NA
NAKABALOT SA LAMPIN, AT
SIYA AY NAKAHIGA SA ISANG
PASABSABAN.



MANINIWALA BA KAYO
NITO? ANG MGA ANGHEL AY
NAGPAKITA SA ATIN?

MAGHINTAY
HANGGANG AKO'Y
MAKAPAGSABI SA
ASAWA KO!

NARINIG
MO ANG SINABI
NIYA? ANG MESIYAS
AY ISINILANG SA
ISRAEL.

GLUSTO KONG
PUMUNTA UPANG
MAKITA.

***ISANG TAGAPAGLIGTAS!
KAPAYAPAAN SA MGA TAO! ISANG
SANGGOL? PUNTAHAN NATIN AT
TINGNAN SIYA!***

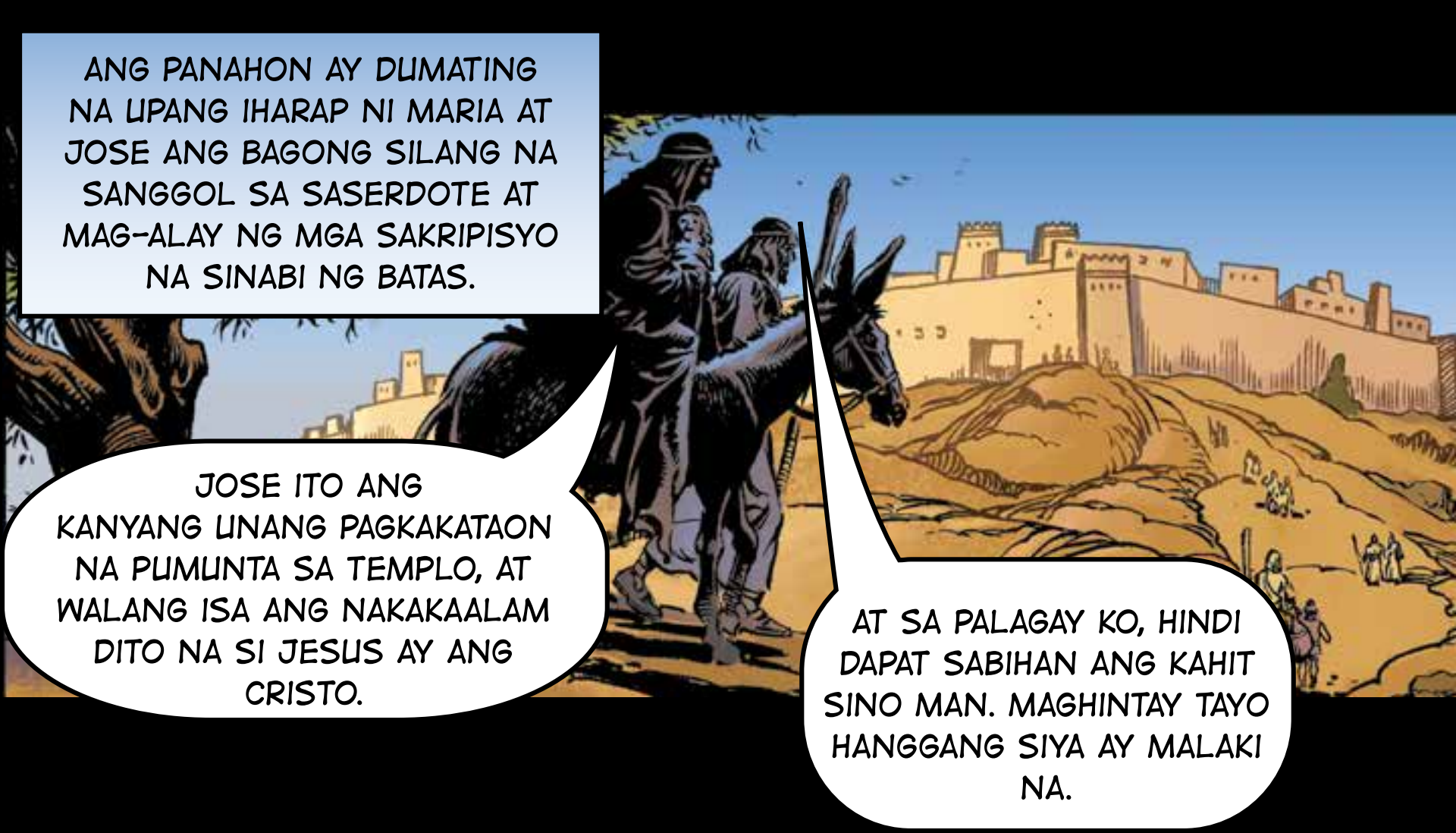


ANG
MESIYAS!

IPAGPALIMANHIN
ANG PANG-AABALA
NAMIN SA INYO,
NGUNIT ISANG
ANGHEL ANG NAG-
ANYAYA SA AMIN
NA PUMUNTA.

SINO ANG MAG-
AAKALA NITO, ANG
DIYOS AY NAGING ISANG
SANGGOL?

LUKAS 2:27-38



ANG PANAHOON AY DUMATING
NA UPANG IHARAP NI MARIA AT
JOSE ANG BAGONG SILANG NA
SANGGOL SA SASERDOTE AT
MAG-ALAY NG MGA SAKRIPISYO
NA SINABI NG BATAS.

JOSE ITO ANG
KANYANG UNANG PAGKAKATAON
NA PUMUNTA SA TEMPLO, AT
WALANG ISA ANG NAKAKAALAM
DITO NA SI JESUS AY ANG
CRISTO.

AT SA PALAGAY KO, HINDI
DAPAT SABIHAN ANG KAHIT
SINO MAN. MAGHINTAY TAYO
HANGGANG SIYA AY MALAKI
NA.



SI SIMEON AY NASA
LOOB NG TEMPLO.

**NANDITO
NA SIYA!** KAMI
AY NAGHINTAY NG
MATAGAL.


SINO SIYA
MARIA?

HINDI KO
ALAM. WALANG
ISA ANG
NAKAKAKILALA
SA ATIN DITO.




PURIHIN KA, O PANGINOON NAMING DIYOS.
NGAYON AKO'Y MAARING MAMATAY NA, SAPAGKAT
NAKAKITA KO NA ANG IYONG KALIGTASAN, GAYA NG IYONG
IPINANGAKO. SIYA AY MAGIGING LIWANAG SA MGA HENTIL
AT KALUWALHATIAN NG ISRAEL.

NGUNIT, PAANO MO
NALAMAN?




MAKINIG SA
AKIN, ANG SANGGOL
NA ITO AY MAGIGING
SANHI NG MARAMI SA
ISRAEL UPANG BUMANGON
AT BUMAGSAK, AT SIYA
AY PAGSASABIHAN NG
SALLINGAT.

OO, AT ANG IYONG
SARILING PUSO AY
MABIBIYAK DAHIL MAKIKITA
MO ANG MANGYAYARI SA
KANYA.



TINGNAN!
ANG MESIYAS. SIYA AY
DUMATING SA KANYANG
TEMPLO. ITO SIYA NA SINABI
NG MGA PROPETA.

IYAN SI ANNA. BUONG
BUHAY NIYANG HININTAY
ANG MESIYAS.




BINATA, ANG SANGGOL
NA ITO AY ANG **CRISTO**, ANG
TAGAPAGLIGTAS NG MUNDO. ILILIGTAS
NIYA ANG ISRAEL MULA SA KANILANG
KASALANAN.

MULA SA PUNTONG IYON, SI
ANNA AY NAGSALITA PATUNGKOL
SA KANYA SA KANILANG LAHAT
NA UMAASA NG KALIGTASAN.


LUKAS 2:8-20

SA MGA BANSANG
SILANGAN NG ISRAEL,
MERONG MGA PANTAS
NA TAO NA NAG-ARAL
SA LUMANG SULAT AT
NAGHAHANAP UPANG
MAKAALAM TUNGKOL
SA DIYOS. SILA'Y MAY
ALAM SA PROPESIYA SA
DARATING NA MESIYAS. SA
MGA PANAGINIP AT MGA
PANGITAIN, ANG DIYOS AY
NAGPAPAHAYAG SA KANILA
NA ANG IPINANGAKO AY
ISINILANG NA. PAGKATAPOS
SILA'Y NAKADISKOBRE SA
ISANG DI KARANIWANG
BITUIN NA NAKATUTOK
SA BANSA NG ISRAEL.



TAYO AY
MALAYO NA. ITO'Y
ISANG BANYAGANG LUPA
NA NAPUNTAHAN NATIN.
NAGBIYAHE TAYO NG
MARAMING LINGGO NA.


ANG BITUIN
AY PALAGING
GUMAGALAW. SUNDIN
NATIN ITO HANGGA'T
MAAARI.



HARING HEROD, MAYROONG
TATLONG MAYYAMANG MGA LALAKE GALING
SA MALAYONG SILANGAN. SABI NILA SILA AY
NAGHAHANAP SA BAGONG SILANG NA HARI
SA ISRAEL, NA ISANG SANGGOL.

ANG ISRAEL AY WALANG
HARI SA PANAHOON NA
IYON DAHIL ANG ROMA
ANG NAMAMAHALA SA
KANILA, NGUNIT ANG
NAKATAKDANG HARI
SA MGA JUDEO, SI
HEROD, NAGHAHARI SA
JERUSALEM. ANG MGA
MARUNONG NA TAO AY
NAGTANONG KAY HEROD
UPANG TANUNGIN SIYA
TUNGKOL SA BAGONG
SILANG NA HARI.

ISANG
SANGGOL? AKO ANG HARI.
PAPASUKIN SILA AT DALHIN ANG
PANGULONG MGA PARI AT MGA
ESKRIBA SA AKIN.



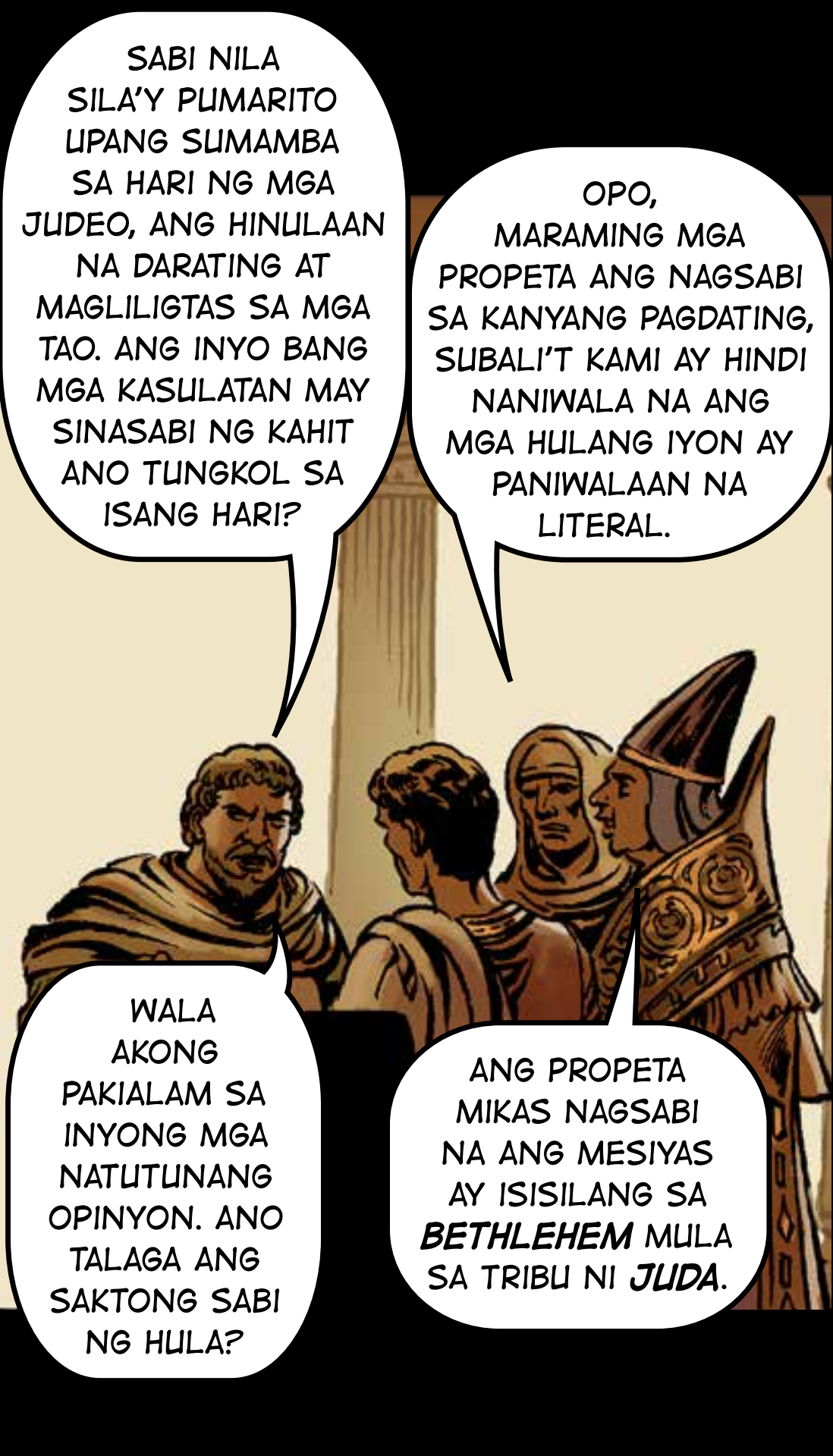
SABI MO
IKAW AY NARITO
LUPANG TINGNAN
ANG ISANG
SANGGOL NA
HARI? PAANO MO
NALAMAN ANG
MGA BAGAY NA
IYAN?

NAKITA
NAMIN ANG
KANYANG BITUIN SA
SILANGAN AT NARITO
KAMI LUPANG
SAMBAHIN SIYA.

NASAAN
SIYA?

HINDI
NAMIN TALAGA
ALAM KUNG
SAAN. KAYA
NANDITO KAMI
SA IYO.

PINATAWAG KO ANG MGA
TAONG MAY MALAKING
KAALAMAN. TINGNAN NATIN
KUNG ANO ANG KANILANG
NALALAMAN TUNGKOL DITO.
SUMAMA KAYO SA AKIN SA
ISANG PRIBADONG SILID.




SABI NILA
SILA'Y PUMARITO
LIPANG SUMAMBA
SA HARI NG MGA
JUDEO, ANG HINULAAN
NA DARATING AT
MAGLILIGTAS SA MGA
TAO. ANG INYO BANG
MGA KASULATAN MAY
SINASABI NG KAHIT
ANO TUNGKOL SA
ISANG HARI?

OPO,
MARAMING MGA
PROPETA ANG NAGSABI
SA KANYANG PAGDATING,
SUBALI'T KAMI AY HINDI
NANIWALA NA ANG
MGA HULANG IYON AY
PANIWALAAN NA
LITERAL.

WALA
AKONG
PAKIALAM SA
INYONG MGA
NATUTUNANG
OPINYON. ANO
TALAGA ANG
SAKTONG SABI
NG HULA?


ANG PROPETA
MIKAS NAGSABI
NA ANG MESIYAS
AY ISISILANG SA
BETHLEHEM MULA
SA TRIBU NI **JUDA**.



MAKINIG KAYO, AKO
MISMO AY SASAMBA SA HARI.
KAYA PAG NAHANAP NIYO
SIYA, SABIHAN NINYO AKO NG
KANYANG KINAROROONAN.


OPO. SA ORAS
NA MAKITA NAMIN
SIYA MAGPAPADALA
KAMI NG BALITA.

SI HEROD AY NATAKOT SA ISANG HARI NA
ISINILANG, KAYA NAISIP NIYANG PATAYIN ANG
BATANG SANGGOL KAPAG SIYA AY NAHANAP.



ANG SULAT NG MGA
PROPETA NG ISRAEL AY WALANG
KATULAD. WALA PA AKONG NAKITANG
GANOONG KADETALYADONG MGA
HULA.


HINDI KAPANI-
PANIWALA ANG ANG
SAKTONG KAALAMAN
NG MGA ESKRIBA KUNG
SAAN ISISILANG ANG
SANGGOL. NGUNIT SILA
AY WALANG MALASAKIT
SA KANILANG SARILING
MGA PROPETA.



**TINGNAN
NINYO! ANG
KAPAREHONG BITUIN
NA NAKITA NATIN
SA SILANGAN!**

AT GANUN PA MAN,
HINDI ITO KATULAD
SA KAHIT ANONG
BITUIN NA NAKITA
NATIN. ITO'Y HINDI
KUMIKILOS KASAMA
NG IBANG MGA
BITUIN, AT ITO'Y
MAS MALIWANAG.


MARKAHAN ANG
KANYANG POSISYON, AT
BUKAS TAYO AY SUSUNOD
DITO.



HAYUN, NAKATAPAT
SIYA SA BAHAY NA IYAN.
NGUNIT HINDI ITO ANG
JERUSALEM! MARAMING BUWAN
NA ANG NAKALIPAS. MARAHIL
ITO AY LUMIPAT.

MATAGAL DIN ANG
BIYAHE AT TAYO AY
HALOS MALAPIT NA.


SA KATUNAYAN,
ITO'Y KAKAIBANG BITUIN
TALAGA. ITOY HINDI
MAAARING MAS MATAAS PA
KAY SA MGA ULAP.



HINDI NAMIN NAIS NA
MAKA-ABALA SA INYO, NGUNIT
KAMI AY NAGLAKBAY NG
ILANG LINGGO UPANG MAKITA
AT SUMAMBA SA BAGONG
SILANG NA HARI.


PAANO
NINYO
NALAMAN?

NAGBASA KAMI SA BANAL NA
KASULATAN SA LAHAT NG MGA TAO. ANG
INYONG MGA PROPETA AY NAGHULA SA
KANYANG PAGDATING, AT PAGKATAPOS ISANG
BITUIN ANG NAGPAKITA UPANG MAGGIYA SA
AMIN DITO. ITO'Y NAKATAYO SA IBABAW NG
INYONG BAHAY KAHIT NGAYON.



KASAMA ANG
PAGPAPAKUMBABA KAMI
AY MAG-AALAY NITONG
MGA MALILIIT NA MGA
HANDOG SA KARANGALAN NG
TAGAPAGLIGTAS NG MUNDO.
SIYA AY MAGPAPABAGO
SA MARAMI SA
PAGKAMATUWID.

NANG GABING IYON, ANG
DIYOS AY NAGSALITA SA
MGA PANTAS NA LALAKE
SA ISANG PANAGINIP
AT SINABI SA KANILA
NA HINDI SABIHAN KAY
HEROD KUNG SAAN
NILA NAKITA ANG BATA,
NGUNIT GAGAMIT NG
IBANG DADAANAN PABALIK
SA KANILANG MGA LUPA.
SINABI RIN NG DIYOS KAY
JOSE NA TUMAKAS SA
EHIPTO, DAHIL SI HEROD
AY NAGHAHANAP UPANG
PATAYIN ANG BATA.




IYONG MGA TAO GALING
SA SILANGAN AY **NAGLINLANG**
SA AKIN. SILA'Y DUMAAN SA IBANG DAAN
PALWI. NANGANGAHULUGAN NAKITA NILA
ANG BATA AT SILA'Y NATAKOT NA
BUMALIK DITO.

IPADALA ANG
AKING ESPESYAL NA HUKBO SA
JERUSALEM. SABIHAN SILA NA **PATAYIN**
ANG BAWAT BATANG LALAKE NA MAY
EDAD DALAWANG TAON PABABA.


MARAMING TAON NOON
PA, ANG MGA PROPETA
AY NANGHULA NITONG
NAKALULUNGKOT NA
PANGYAYARI NA MAGAGANAP
SA JERUSALEM.





DINALA NI JOSE AT MARIA ANG SANGGOL NA SI JESUS SA EHIPTO. ANG MGA HANDOG NG MGA PANTAS NA TAO AY NAKATULONG SA KANILA UPANG MAKAPAGLAKBAY AT MAKAPANIRAHAN SA EHIPTO SA LOOB NG 2 TAON DOON.

PAGKATAPOS NI HERODES MAMATAY, NANG SI JESUS AY DALAWANG TAON NA, ANG DIYOS AY NAG-LITOS SA KANILA UPANG BUMALIK SA ISRAEL. ITO NAMAN, AY KATUPARAN SA PROPESIYA NG BIBLIA: "TINAWAG KO ANG AKING ANAK GALING SA EHIPTO."



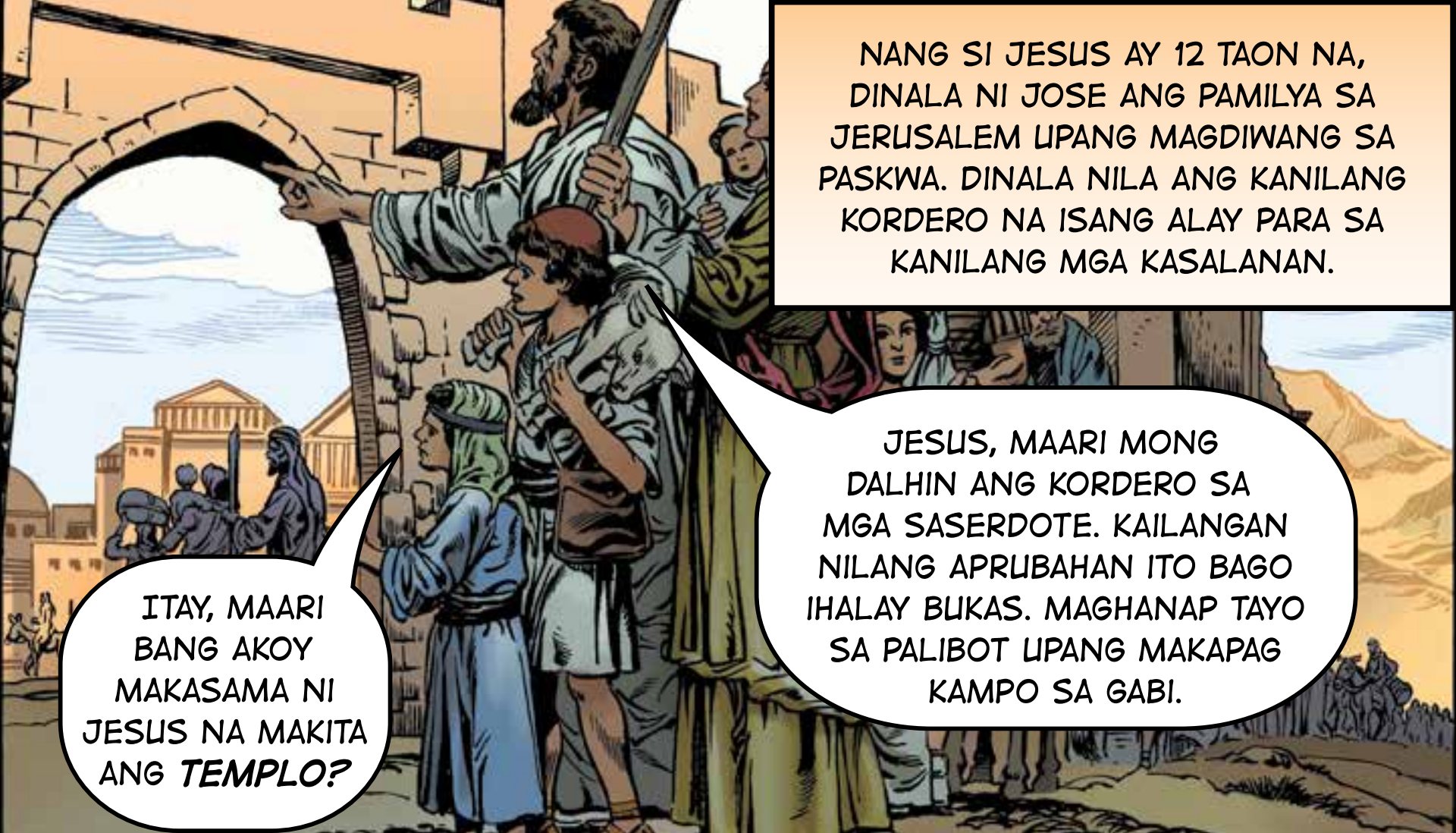
NANG SILA'Y NAKABALIK
GALING SA EHIPTO, ISANG
ANGHEL ANG NAGSALITA
KAY JOSE NA LUMIPAT
SA ISANG MALIIT NA
LUNSOD SA NAZARETH.

ITO RIN, AY ISANG
KATUPARAN SA
PROPESIYA NA
SINABI NA SIYA
AY TATAWAGING
ISANG NAZARENO.

ANG AKIN BANG
LIMANG LALAKE AY
MAGTATRABAHO SA
BUONG ARAW? HALIKA
AT KUMAIN KAYO.

NAGTRABAHO SI JESUS
KASAMA ANG KANYANG
AMAIN NA SI JOSE SA
ISANG TALYER NA NAGKA-
KARPENTERO. LUMAKI SIYA
SA KATAWAN AT ESPIRITU,
NAGING NAPAKA RUNONG

JEREMIAS 31:15; HOSEA 11:1;
MATEO 2:13-23



NANG SI JESUS AY 12 TAON NA,
DINALA NI JOSE ANG PAMILYA SA
JERUSALEM UPANG MAGDIWANG SA
PASKWA. DINALA NILA ANG KANILANG
KORDERO NA ISANG ALAY PARA SA
KANILANG MGA KASALANAN.

ITAY, MAARI
BANG AKOY
MAKASAMA NI
JESUS NA MAKITA
ANG *TEMPLO*?

JESUS, MAARI MONG
DALHIN ANG KORDERO SA
MGA SASERDOTE. KAILANGAN
NILANG APRUBAHAN ITO BAGO
IHALAY BUKAS. MAGHANAP TAYO
SA PALIBOT UPANG MAKAPAG
KAMPO SA GABI.




MARAMING ARAW ANG NAKALIPAS,
PAGKATAPOS NG PAG-AALAY.

JOSE, HINDI KO
MAKITA SI JESUS KAHIT
SAAN. WALANG NAKAKITA
SA KANYA SA BUONG
ARAW.

SA ISIP KO
NAIWANAN NATIN SIYA
SA JERUSALEM.

NGUNIT ALAM NIYA
NA TAYO AY PAALIS. SA
ISIP KO SIYA AY KASAMA
SA ILANG MGA KAPAMILYA
NATIN.

BABALIK TAYO AT
HANAPIN SIYA.



KAYO AY
SANG-AYON NA
ANG MESIYAS AY
MAGING ANAK NI DAVID.
IYAN ANG SABI NG MGA
PROPETA. KAYO RIN AY
SUMANG-AYON NA SI
DAVID AY NAGTAWAG SA
KANYA NA PANGINOON,
NA KLING ANG MESIYAS
AY KANYANG DIYOS.
BAKIT ANG MESIYAS AY
NAGING ANAK NI DAVID AT
KANYANG PANGINOON SA
PAREHONG PANAHOON,
O KLING HINDI...

KAILANGAN KANG
MAG-INGAT SA IYONG
LINYA NG PANGANGATWIRAN,
ANG KONGKLUSYON
AY MAARING ISANG
PAGLAPASTANGAN.

NGUNIT IKAW AY
NAGPALAGAY NA WASTO
ANG IYONG INTERPRETASYON.
ANG MGA MATATANDA AY MAS
KWALIPIKADO SA PAG-INTINDI
SA MGA MALALALIM SA
KATOTOHANAN.

ISAIAS 9:7; LUKAS 2:42-46; 2
TIMOTEO 3:16-17

MAARING
ANG KASULATAN AY
TOTOO O SILA'Y MALI.
NANINIWALA LANG
BA TAYO SA NAAAYON
SA ATING MGA
TRADISYON?

NANDI
YAN SIYA.

ANG
KATOTOHANAN BA AY
MALALIM? DI BA ANG
KASULATAN AY IBINIGAY
PARA SA ATING
PANG-LINAWA

NGUNIT HINDI MO PWEDENG
ANG LAHAT NG BAGAY AY GAWING
LITERAL. ANG SABI NG TALMUD...






JESUS, KAMI AY
NAGHAHANAP SA IYO SA
KAHIT SAAN. BAKIT MO ITO
GINAWA SA AMIN?

KASAMA NAMIN
SIYA SA DALAWANG ARAW.
KAYO AY NAGKARON NG PINAKA
PAMBIHIRANG ANAK NA LALAKE.



BAKIT KAYO
NAGHANAP SA KAHIT
SAAN. DI NIYO BA ALAM NA
KAILANGAN AKO AY NASA
GAWAIN NG AKING AMA?




DI PA AKO
NAKAKITA NG
ISANG BATANG
LALAKE NA
SOBRANG DAMI
ANG ALAM SA
KASULATAN.

ANO ANG IBIG
SABIHIN NIYA NA, "SIYA AY
KAILANGAN NASA GAWAIN
NG AMA?" DI BA KANYANG
AMA ANG NAGHAHANAP SA
KANYA?

BUMALIK SI JESUS
KASAMA ANG
KANYANG MGA
MAGULANG AT
NAGPAILALIM SA
KANILA. SIYA'Y
NAGPATULOY
SA PAGGAWA SA
PAGAWAAN NG
KARPENTERO
AT LUMAGO SA
KARUNUNGAN AT
PANGANGATAWAN.



DAHIL SIYA AY LUMALAKAD SA
KATWIRAN AT PALAGING HINAHANAP
ANG KABUTIHAN SA KANYANG KAPWA
TAO, SIYA AY NAGUSTUHAN NG LAHAT.




KAPAG ANG MGA BATANG LALAKE
AY NAGKAKASALA, SI JESUS
AY SUMUSUNOD SA KAUTUSAN
NG DIYOS NG BUONG PUSO.

IKAW AY
LAGING SOBRANG PATAS,
AT WALANG MAS MABLITING
KARPENTERO SA NAZARET.
AKO'Y KUKUHA NG ANIM PA
NA GAYA NITO.



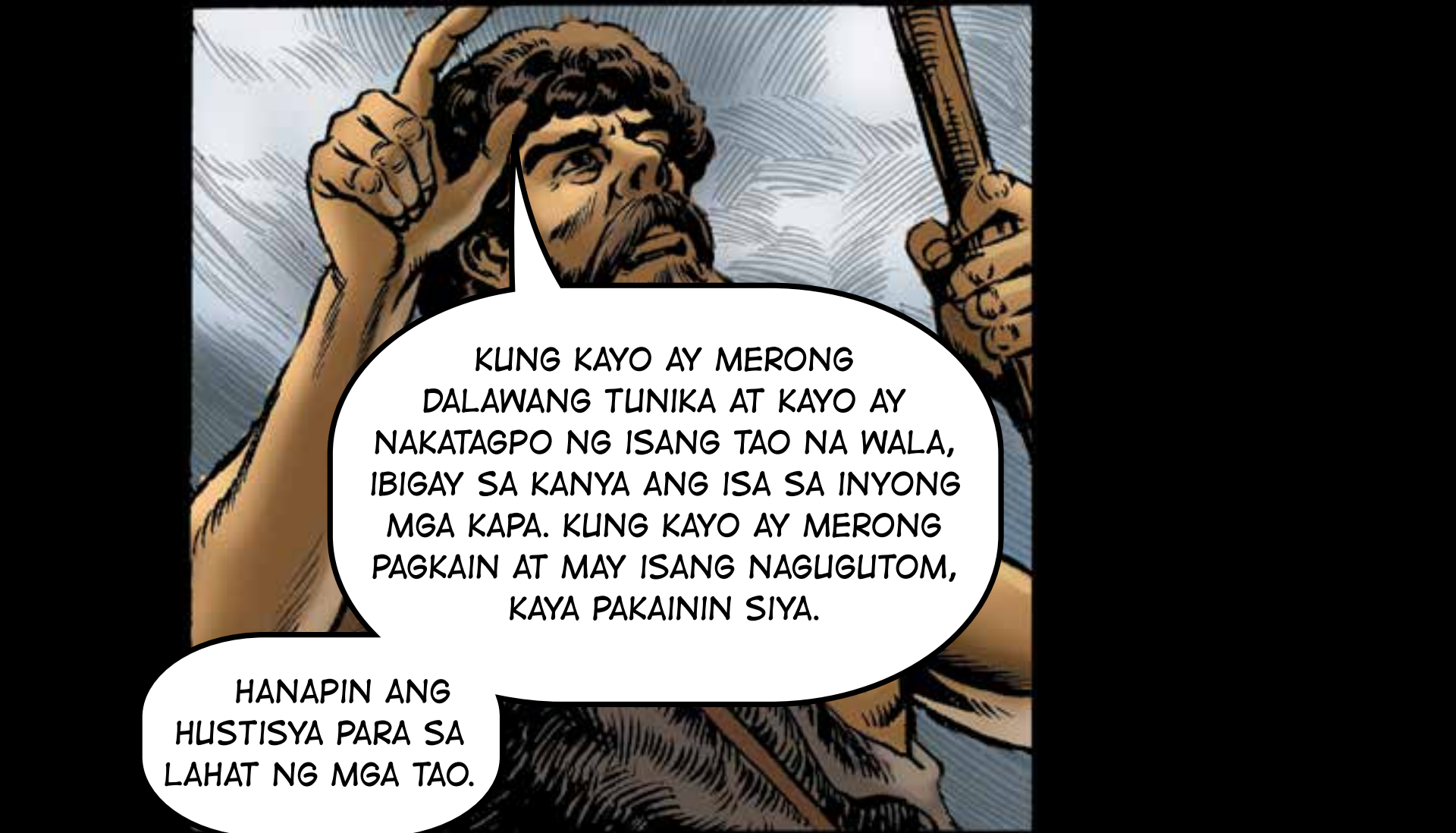
KAYO AY KAILANGAN
TUMALIKOD SA INYONG
MASAMANG MGA DAAN AT SUNDIN
ANG DIYOS, DAHIL ANG KAHARIAN NG
DIYOS AY MALAPIT NG IPATUPAD, KLING
INYONG IHANDA ANG INYONG MGA
PUSO SA PAGTANGGAP SA MESIYAS,
AKO AY MAGBALTIMO SA INYO
SA TUBIG.

TANDAAN NA SI ELIZABETH
AY NAGSILANG SA ISANG
ANAK NA LALAKE ANIM
NA BUWAN BAGO PA SI
MARIA. ANG ANGHEL
NAGSALITA KAY ZACARIAS
NA PANGALANAN SIYA
NA JUAN, AT SIYA ANG
MAGHAHANDA SA MGA
PUSO NG MGA TAO
PARA SA PAGDATING NG
MESIYAS. ITO RIN AY
MAAGANG HINULA 500
TAON SA PAMAMAGITAN
NG MARAMING PROPETA.




NGUNIT MERONG ISA NA
DARATING KASUNOD KO
NA MAS G INUSTO BAGO PA
AKO, DAHIL SIYA AY NANDIYAN
NA BAGO PA AKO. SIYA AY
MAGBAUTISMO SA INYO HINDI
SA TUBIG, NGUNIT SA ESPIRITU
NG DIYOS MISMO. TUMALIKOD
KAYO GALING SA INYONG
MGA KASALANAN BAGO PA
MAHULI ANG LAHAT.

ANO ANG DAPAT
NAMING GAWIN JUAN? ANO
ANG KAILANGAN NG DIYOS
SA AMIN UPANG KAMI AY
MAGING MABUTI?



KUNG KAYO AY MERONG
DALAWANG TUNIKA AT KAYO AY
NAKATAGPO NG ISANG TAO NA WALA,
IBIGAY SA KANYA ANG ISA SA INYONG
MGA KAPA. KUNG KAYO AY MERONG
PAGKAIN AT MAY ISANG NAGLIGUTOM,
KAYA PAKAININ SIYA.

HANAPIN ANG
HUSTISYA PARA SA
LAHAT NG MGA TAO.



JUAN, ANO ANG KAILANGAN NAMING
GAWIN NA NAGTRABAHO SA GOBYERNO
UPANG MAPASAYA ANG DIYOS? AKO AY ISANG
KOLEKTOR NG BUWIS AT SI NABAL DITO AY
TRABAHANTE SA KUSTOM.

HUWAG TUMANGGAP NG
SUBURNO. HUWAG GAMITIN ANG IYONG
OPISINA UPANG MANGHINGI NG PERA
GALING NI KAHIT SINO. MAGING PATAS
AT MABUTI SA LAHAT NG INYONG
MGA PAMALAKAD.

AKO AY HINDI GALING SA
INYONG LAHI O RELIHIYON.
NGUNIT AKO RIN, GUSTONG
MAPASAYA ANG DIYOS. ANO
ANG DAPAT KONG GAWIN?



HUWAG MAGING MARAHAS
SA KANILA NA IYONG PINAMUNUAN,
AT HUWAG MAGNAKAW O GAMITIN ANG
IYONG POSISYON SA PAGKUHA NG
PERA O BAGAY GALING NI KAHIT SINO.
MAGKAKONTENTO NA MAMUHAY SA
IYONG MGA SAHOD.



SIYA NA
DARATING KASINOD
SA AKIN AY MAS
MAKAPANGYARIHAN
KAY SA AKIN, AKO AY
HINDI KARAPATDAPAT
SA PAGTANGGAL NG
KANYANG SAPATOS.
KUNG KAYO AY MAGSISISI
AT MANIWALA, SIYA
AY MAGBALTSIMO SA
INYO NG BANAL NA
ESPIRITU.

KUNG ITAKWIL NINYO
SIYA AT MAGPATULOY SA
INYONG MGA KASALANAN
SIYA AY MAGLUBLOB SA
INYO SA APOY NG WALANG
HANGGANG KAPAHAMAKAN.
IHINTO ANG PAGKAKASALA
NGAYON.

MALAKIAS 3:1; LUKAS 3:2-18, 7:24,27

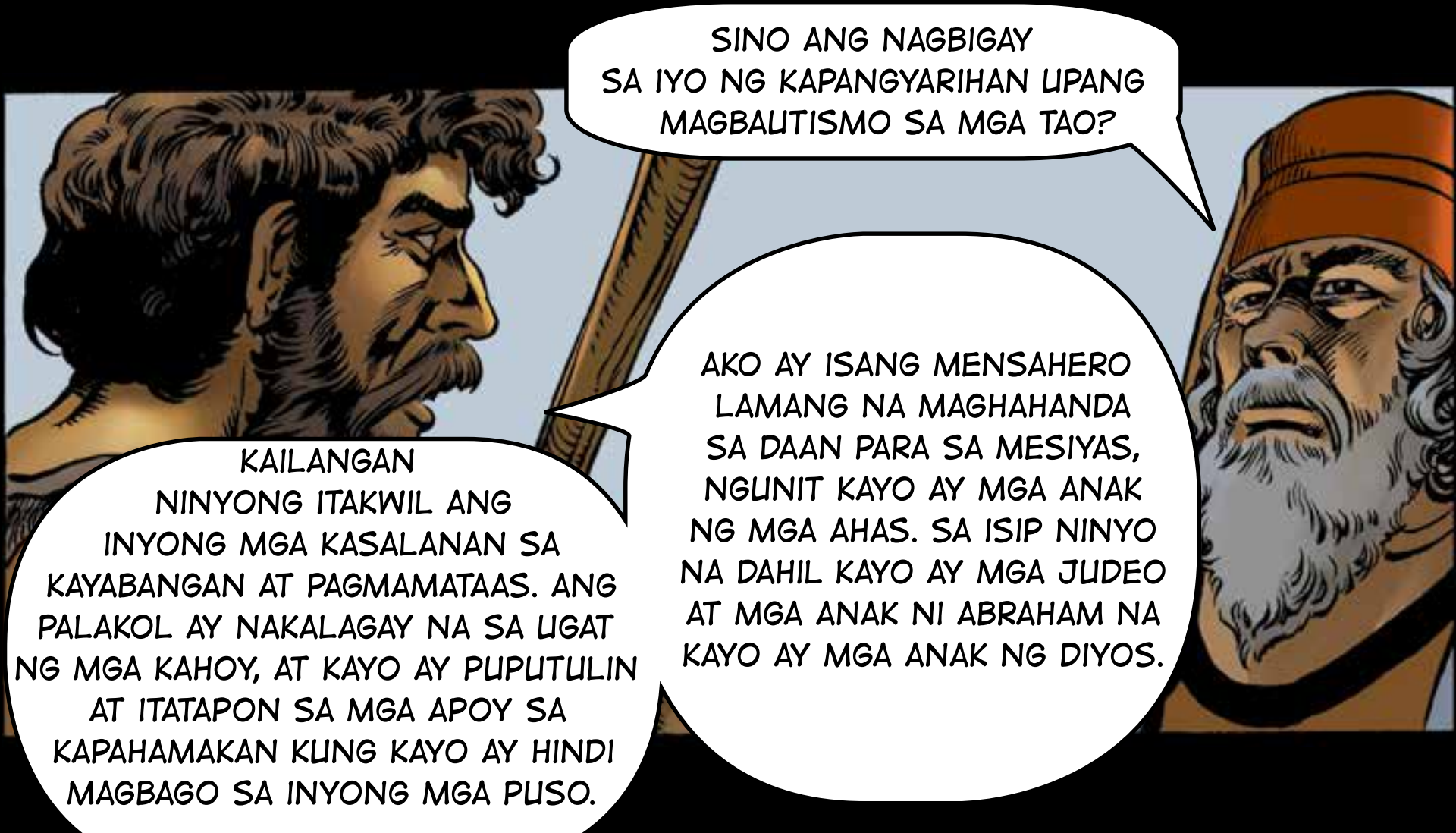


HINDI AKO ANG
MESIYAS.

SINO KA NA DUMATING NA
NAGPAPAHAYAG SA MESIYAS?
ANONG MASABI MO SA IYONG
SARILI?

HINDI, GAYA NG SINABI
NI PROPETA ISAIAS, "AKO ANG
BOSES SA PARANG, IHANDA ANG
DAAN PARA SA MESIYAS."


KAYO BA ANG PROPETA NA
SABI NI MOISES, ANG SIYANG
DARATING AT MANGUNA SA MGA
TAO PABALIK SA DIYOS?



SINO ANG NAGBIGAY
SA IYO NG KAPANGYARIHAN LIPANG
MAGBALITISMO SA MGA TAO?

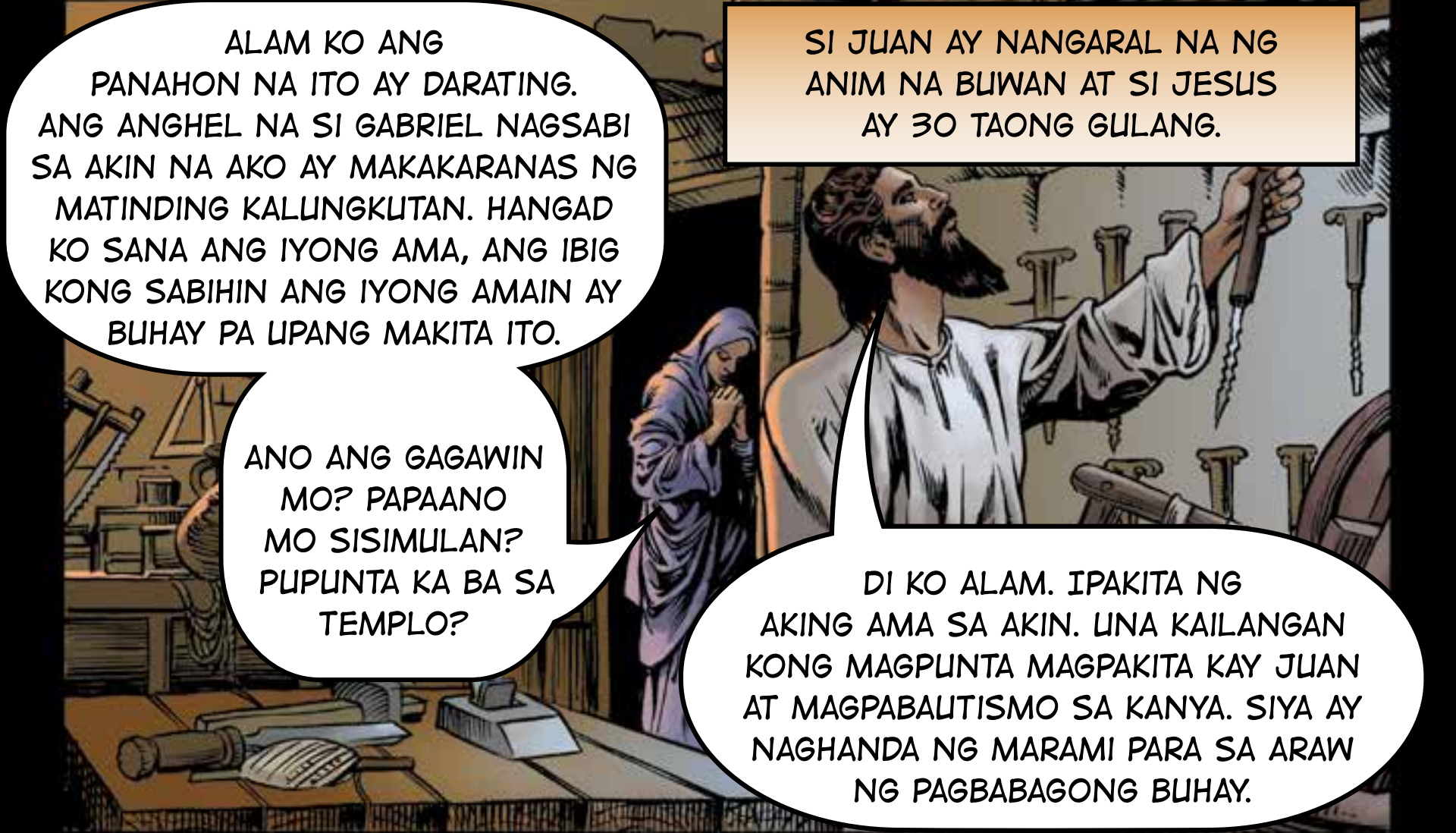
AKO AY ISANG MENSAHERO
LAMANG NA MAGHAHANDA
SA DAAN PARA SA MESIYAS,
NGLUNIT KAYO AY MGA ANAK
NG MGA AHAS. SA ISIP NINYO
NA DAHIL KAYO AY MGA JUDEO
AT MGA ANAK NI ABRAHAM NA
KAYO AY MGA ANAK NG DIYOS.

KAILANGAN
NINYONG ITAKWIL ANG
INYONG MGA KASALANAN SA
KAYABANGAN AT PAGMAMATAAS. ANG
PALAKOL AY NAKALAGAY NA SA LIGAT
NG MGA KAHOY, AT KAYO AY PUPLUTULIN
AT ITATAPON SA MGA APOY SA
KAPAHAMAKAN KUNG KAYO AY HINDI
MAGBAGO SA INYONG MGA PLUSO.



JUAN, SINABI MO ANG
MESIYAS AY MALAPIT NANG
DUMATING. PAANO MO
MALALAMAN KAPAG SIYA AY
DUMATING?

SINABI NG ANGHEL NG
DIYOS SA AKIN NA SA KUNG
KANINO KO MAKITA ANG ESPIRITU
NG DIYOS NA BUMABABA GAYA NG
KALAPATI, SIYA ANG MESIYAS NG
ISRAEL, ANG TAGAPAGLIGTAS SA
MUNDO.

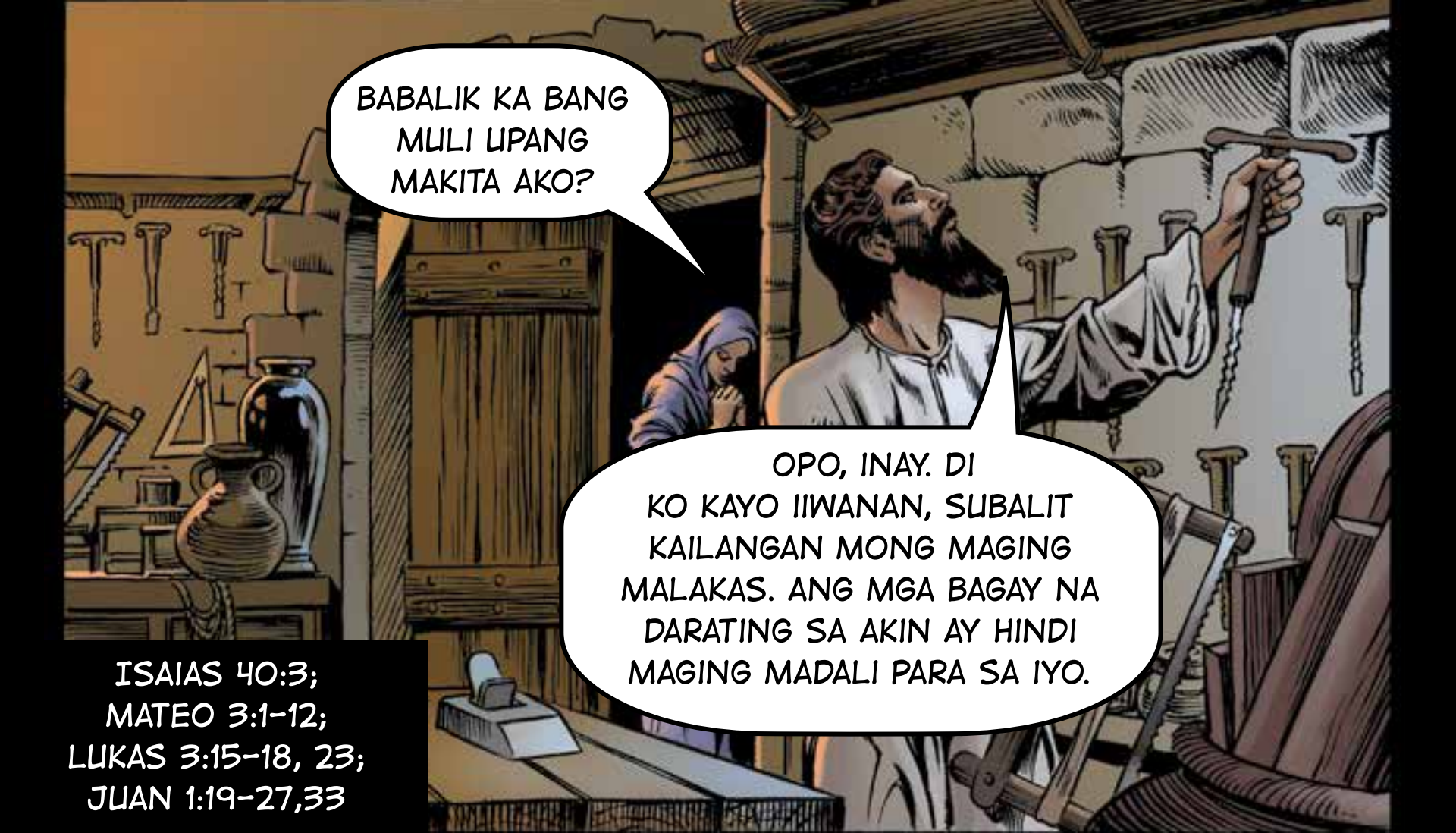


ALAM KO ANG
PANAHON NA ITO AY DARATING.
ANG ANGHEL NA SI GABRIEL NAGSABI
SA AKIN NA AKO AY MAKAKARANAS NG
MATINDING KALINGKUTAN. HANGAD
KO SANA ANG IYONG AMA, ANG IBIG
KONG SABIHIN ANG IYONG AMAIN AY
BUHAY PA LIPANG MAKITA ITO.

ANO ANG GAGAWIN
MO? PAPAANO
MO SISIMULAN?
PUPUNTA KA BA SA
TEMPLO?

SI JUAN AY NANGARAL NA NG
ANIM NA BUWAN AT SI JESUS
AY 30 TAONG GULANG.

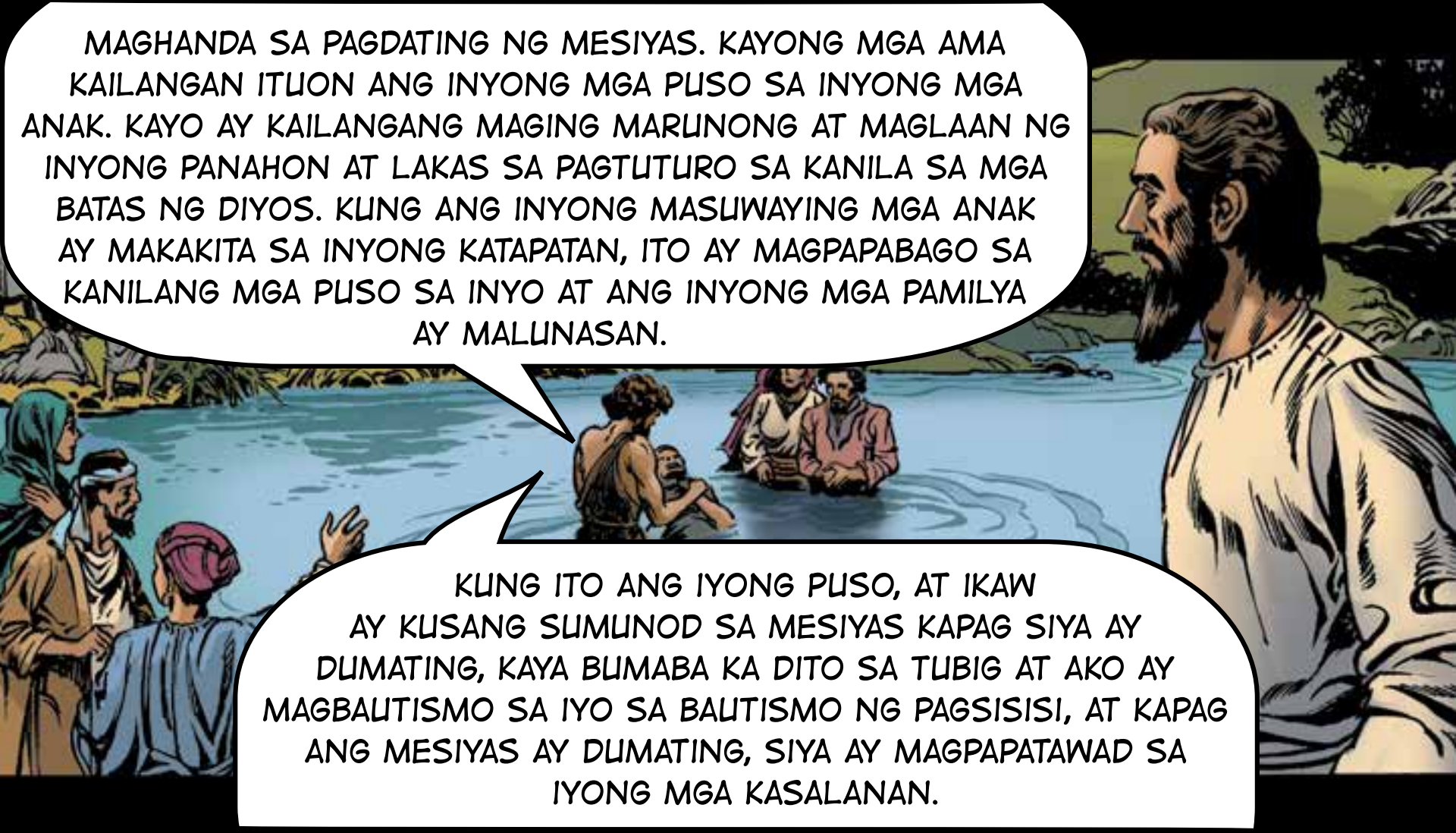
DI KO ALAM. IPAKITA NG
AKING AMA SA AKIN. UNA KAILANGAN
KONG MAGPUNTA MAGPAKITA KAY JUAN
AT MAGPABALITISMO SA KANYA. SIYA AY
NAGHANDA NG MARAMI PARA SA ARAW
NG PAGBABAGONG BUHAY.



BABALIK KA BANG
MULI UPANG
MAKITA AKO?

OPO, INAY. DI
KO KAYO IIWANAN, SUBALIT
KAILANGAN MONG MAGING
MALAKAS. ANG MGA BAGAY NA
DARATING SA AKIN AY HINDI
MAGING MADALI PARA SA IYO.

ISAIAS 40:3;
MATEO 3:1-12;
LUKAS 3:15-18, 23;
JUAN 1:19-27,33



MAGHANDA SA PAGDATING NG MESIYAS. KAYONG MGA AMA KAILANGAN ITUON ANG INYONG MGA PLUSO SA INYONG MGA ANAK. KAYO AY KAILANGANG MAGING MARUNONG AT MAGLAAN NG INYONG PANAHOON AT LAKAS SA PAGTUTURO SA KANILA SA MGA BATAS NG DIYOS. KUNG ANG INYONG MASLUWAYING MGA ANAK AY MAKAKITA SA INYONG KATAPATAN, ITO AY MAGPAPABAGO SA KANILANG MGA PLUSO SA INYO AT ANG INYONG MGA PAMILYA AY MALUNASAN.

KUNG ITO ANG IYONG PLUSO, AT IKAW AY KUSANG SUMUNOD SA MESIYAS KAPAG SIYA AY DUMATING, KAYA BUMABA KA DITO SA TUBIG AT AKO AY MAGBAUTISMO SA IYO SA BAITISMO NG PAGSISISI, AT KAPAG ANG MESIYAS AY DUMATING, SIYA AY MAGPAPATAWAD SA IYONG MGA KASALANAN.

JUAN,
MAARI BANG
IBAUTISMO
MO AKO?

MAS ANGKOP KUNG
IKAW ANG MAGBAUTISMO SA
AKIN. IKAW AY ISANG TUNAY
NA MABUTING TAO.



JUAN, AKO
AY KAILANGANG
SUMUNOD SA LAHAT NG
MGA BATAS NG DIYOS.
GAGAWIN KO KAGAYA NG
INLITOS NG AKING AMA
SA KANYANG MGA
TAO.








**ANG
KALAPATI!
NAKITA
KO ANG
KALAPATI!**

MATEO 3:13-17; LUKAS 3:21-22




**IKAW ANG
MESIYAS! NALAMAN
KO SANA.**



**ITO ANG AKING
PINAKAMAMAHAL NA
ANAK NA KLING SAAN
AKOY NALLUGOD
NA LUBOS.**

**ITO SIYA, ANG KORDERO
NG DIYOS, NA MAGTUTUBOS SA
KASALANAN NG *BUONG MUNDO*.**




**ANG
BANAL NA
DIYOS!**

**DUMATING
NA SIYA!**

**ANG
CRISTO!**

**ITATAYO
NIYA ANG
KAHARIAN!**

LUKAS 3:22; JUAN 1:29-34; 1 JUAN 2:1-2

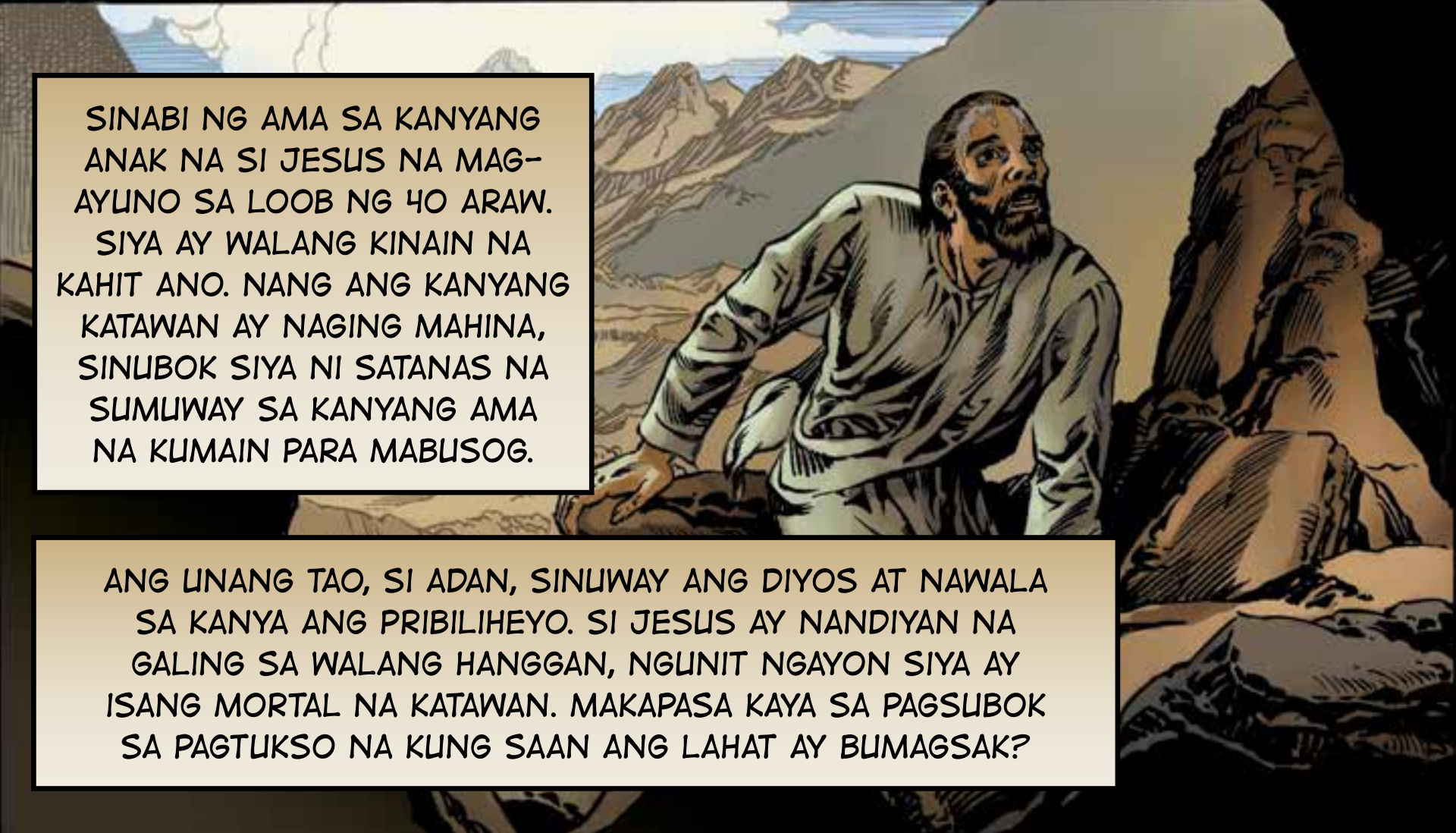


SA
PAGDATING
NG PANAHON,
NGUNIT SIYA
AY KAILANGAN
PUMASA SA
PAGSLUBOK.

SAAN SIYA
PUPUNTA? DI BA NIYA
TUTUBUSIN ANG
BANSA?

ANONG
PAGSLUBOK?

SI **ADAN** AT LAHAT NG
KANYANG LAHI AY **NAGKASALA..**
SIYA'Y KAILANGANG MAKITAGPO SA
PRINSIPE NG KADILIMAN.



SINABI NG AMA SA KANYANG ANAK NA SI JESUS NA MAG-AYUNO SA LOOB NG 40 ARAW.

SIYA AY WALANG KINAIN NA KAHIT ANO. NANG ANG KANYANG KATAWAN AY NAGING MAHINA, SINLUBOK SIYA NI SATANAS NA SUMLUWAY SA KANYANG AMA NA KLIMAIN PARA MABUSOG.

ANG LINANG TAO, SI ADAN, SINLUWAY ANG DIYOS AT NAWALA SA KANYA ANG PRIBILIHEYO. SI JESUS AY NANDIYAN NA GALING SA WALANG HANGGAN, NGUNIT NGAYON SIYA AY ISANG MORTAL NA KATAWAN. MAKAPASA KAYA SA PAGSLUBOK SA PAGTUKSO NA KLING SAAN ANG LAHAT AY BUMAGSAK?


SA HULI NG 40 ARAW NA PAG-AYUNO, SI JESUS AY NAGLUTOM AT NANGHINA. SIYA NGAYON AY NAKAINTINDI PAANO MAGING KATULAD NA NASA KAHIRAPAN, ANG MAGLUTOM, MAG-ISA, MANGULILA, MAGKASAKIT AT MANGHINA.



SA MARAMING ARAW, INATAKE NI SATANAS ANG ISIP NI JESUS NA ANG ISIPAN AY NAG-ALINLANGAN AT NATAKOT. SA PAGKAALAM NA ANG PAGTUKSO AY MALAPIT NANG MATAPOS, AT SI JESUS AY NASA KANYANG PINAKA MAHINANG PUNTO, GINAWA NI SATANAS ANG MINSAN LANG NIYANG NAGAWA; SIYA AY NAGPAKITA SA HARAPAN NI JESUS.




MATEO 4:1-3; LUKAS 4:1-3; ROMA 3:23,
5:12-21; HEBREO 4:15




TINUKSO NI SATANAS ANG LINANG TAO, SI ADAN, SA PAGKAIN SA PINAGBABAWAL NA PRUTAS. SIYA NGAYON AY SUMUSUBOK SA PAREHONG PAGTUKSO SA ISANG NANGHIHINA AT GLUTOM NA ANAK NG TAO.

AT NG SIYA'Y
MAKAPAGAYLINONG APAT
NA PUNG ARAW AT
APATNAPUNG GABI, SA
WAKAS AY NAGLUTOM SIYA.

A close-up illustration of a hand holding a large, dark, irregularly shaped stone. The hand is rendered in shades of brown and tan, with detailed shading to show its form. The stone is dark brown with some lighter, mottled areas. The background is a solid, bright yellow. The overall style is that of a comic book illustration, with bold lines and a limited color palette.

ANG MANUNUKSO AY
DUMATING AT NAGSABI SA
KANYA, KUNG IKAW ANG ANAK
NG DIYOS, IPAG-LITOS MO
NA ANG MGA BATONG ITO
AY MAGING TINAPAY.



DATAPUWA'T SIYA'Y
SUMAGOT, AT SINABI, NASUSULAT
HINDI LAMANG SA TINAPAY NABUBUHAY
ANG TAO, KUNDI SA BAWA'T SALITA NA
LLIMALABAS SA BIBIG NG DIYOS.

NANG MAGKAGAYO'Y
DINALA SIYA NG DIABLO SA
BAYANG BANAL; AT INILAGAY SIYA
SA TALUKTOK NG TEMPLO.



SINABI SA KANYA
NI JESUS, NASUSULAT
DIN NAMAN, *HLIWAG*
MONG TUTUKSUHIN ANG
PANGINOON MONG DIYOS.

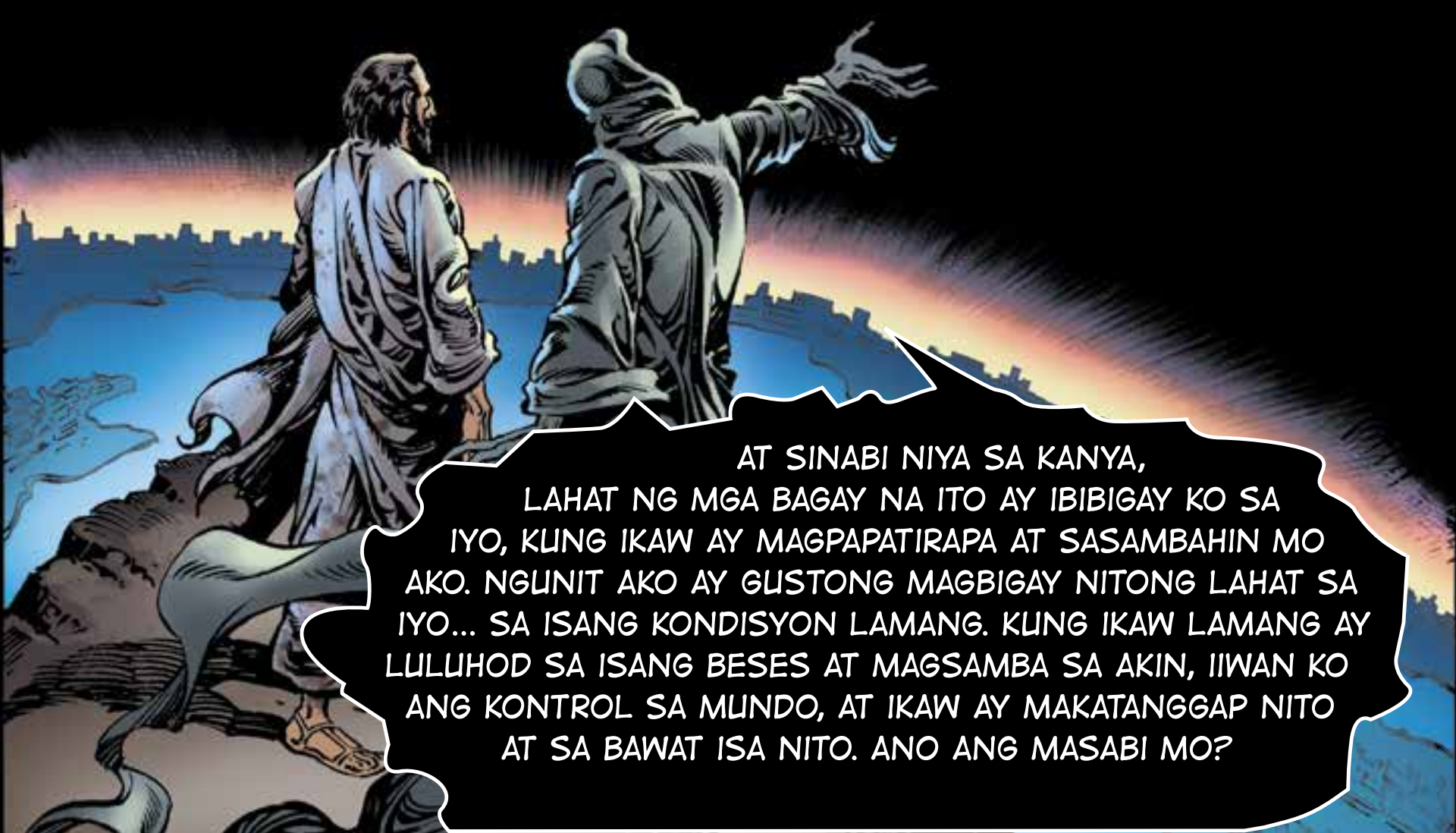
AT SA KANYA'Y SINABI, KLING
IKAW ANG ANAK NG DIYOS AY
MAGPATIHULOG KA: SAPAGKA'T NASUSULAT,
SIYA'Y MAGBIBILIN SA KANYANG MGA ANGHEL
TUNGKOL SA IYO AT AALALAYAN KA NG
KANILANG MGA KAMAY, BAKA MATISOD KA
NG IYONG PAA SA ISANG BATO.

BINANGGIT MO
ANG KASULATAN, AT SABI NG
KASULATAN NA ANG MGA ANGHEL AY
AALALAY SA IYO SA KANILANG MGA KAMAY
AT BABANTAYAN KA LIPANG DI TATAMA ANG IYONG
PAA SA BATO. NGAYON ANG PANAHON LIPANG
IPAKITA MO ANG IYON KAPANGYARIHAN.



MULING
DINALA SIYA NG DIABLO SA ISANG
BUNDOK NA LUBHANG MATAAS AT
IPINAMALAS SA KANYA ANG LAHAT NG
KAHARIAN SA SANGLIBUTAN, AT ANG
KALLIWALHATIAN NILA.

MATEO 4:8-11; LUKAS 4:14



AT SINABI NIYA SA KANYA,
LAHAT NG MGA BAGAY NA ITO AY IBIBIGAY KO SA
IYO, KUNG IKAW AY MAGPAPATIRAPA AT SASAMBAHIN MO
AKO. NGUNIT AKO AY GUSTONG MAGBIGAY NITONG LAHAT SA
IYO... SA ISANG KONDISYON LAMANG. KUNG IKAW LAMANG AY
LULUHOD SA ISANG BESES AT MAGSAMBA SA AKIN, IIWAN KO
ANG KONTROL SA MUNDO, AT IKAW AY MAKATANGGAP NITO
AT SA BAWAT ISA NITO. ANO ANG MASABI MO?



NANG
MAGKAGAYO'Y SINABI
SA KANYA NI JESUS ,
HUMAYO KA SATANAS:
SAPAGKA'T NASUSULAT, SA
PANGINOON MONG DIYOS
SASAMBA KA, AT SIYA
LAMANG ANG IYONG
PAGLILINGKURAN.

NANG MAGKAGAYO'Y INIWAN SIYA NG
DIABLO; AT NARITO, NAGSIDATING ANG MGA
ANGHEL AT SIYA'Y PINAGLINGKURAN.

ANG 40 ARAW NA PAGSUBOK
AY NATAPOS, NGUNIT SI
JESUS AY SOBRANG MAHINA
LIPANG MAKAPAGPATULOY.



ANG MGA ANGHEL AY DUMATING NA
MAY PAGKAIN AT TUBIG AT NAGSILBI SA
KANYA. NANG ANG KANYANG KATAWAN
AY LUMAKAS, SIYA AY BUMALIK SA
KUNG SAAN SI JUAN AY NANGARAL.

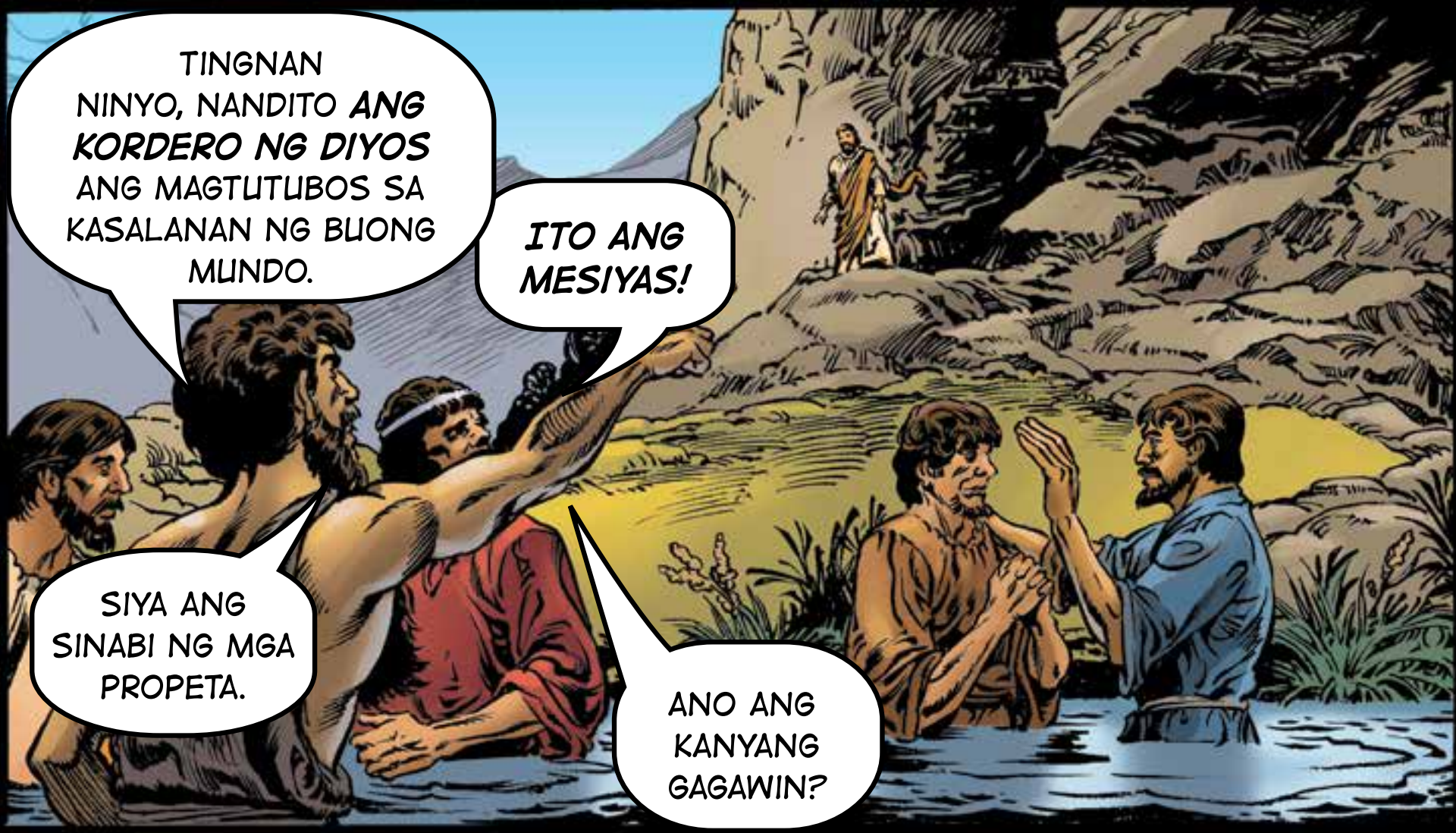


MATEO 4:3-7



KABANATA 9

ANG UNANG
MINISTERYO



TINGNAN
NINYO, NANDITO **ANG**
KORDERO NG DIYOS
ANG MAGTUTUBOS SA
KASALANAN NG BUONG
MUNDO.

ITO ANG
MESIYAS!

SIYA ANG
SINABI NG MGA
PROPETA.


ANO ANG
KANYANG
GAGAWIN?



NGUNIT HINDI
KITA IIWAN,
GIURO

SUMUNOD
KAY JESUS

HINDI AKO ANG INYONG GIURO.
KAILANGAN NA AKOY BUMABA HANGGANG SA
WALA AT SIYA AY KAILANGANG TUMAAS HANGGANG
SIYA ANG LAHAT. SIYA SA TOTOO ANG MESIYAS,
ANG TAGAPAGLIGTAS SA MUNDO. SUMUNOD KAYO SA
KANYA.



GURO, GUSTO NAMING
SUMUNOD SA IYO AT MAGING
IYONG MGA ESTUDYANTE. SAAN KA
NAKATIRA?

HALIKA AT
MAKITA MO.



FELIPE
SUMUNOD KA SA
AKIN.

OPO, GURO. KAMI
AY NAGHIHINTAY SA IYO.
NGUNIT KAILANGAN MUNA
AKONG UMALIS AT HANAPIN
SI **NATHANIEL**.

SIYA RIN, AY
SUMUSUNOD SA
MGA BATAS NG DIYOS
AT NAGHIHINTAY SA
MESIYAS.



NASAAN SI
NATHANIEL?

SIYA AY
NARON SA
ILALIM NG PUNO
NG IGOS. MAY
MASAMA BANG
NANGYARI?

WALA, ANG
LAHAT AY MABUTI.

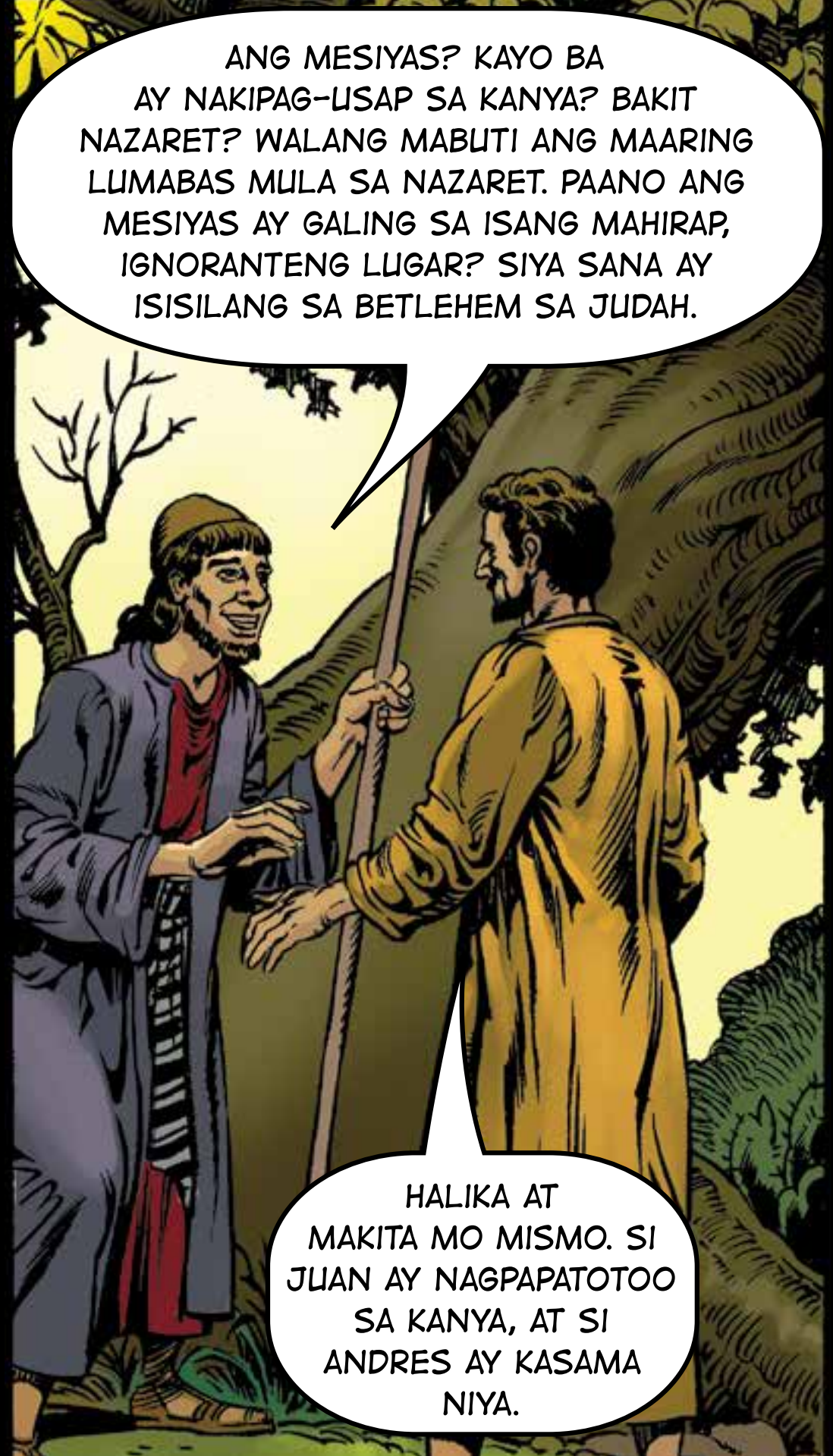


**NATHANIEL,
NASAAN KA?**

**NANDITO
AKO, KAPATID
KO.**

**NATHANIEL, NAKITA
NA NAMIN ANG MESIYAS, SA
KANYA SI MOISES AT ANG MGA
PROPETA NAGSULAT- SI JESUS
NA TAGA- NAZARET, ANG ANAK
NA LALAKE NI JOSE.**

ANG MESIYAS? KAYO BA
AY NAKIPAG-USAP SA KANYA? BAKIT
NAZARET? WALANG MABUTI ANG MAARING
LUMABAS MULA SA NAZARET. PAANO ANG
MESIYAS AY GALING SA ISANG MAHIRAP,
IGNORANTENG LUGAR? SIYA SANA AY
ISISILANG SA BETLEHEM SA JUDAH.




HALIKA AT
MAKITA MO MISMO. SI
JUAN AY NAGPAPATOTOO
SA KANYA, AT SI
ANDRES AY KASAMA
NIYA.

A comic book panel depicting a scene in a town. On the left, two men stand together. The man on the far left has dark curly hair and a beard, wearing a light blue robe. The man next to him has long hair and a beard, wearing a white robe with a yellow sash draped over his shoulder. He is gesturing with his right hand towards the other two men. In the center, a man with long hair and a beard, wearing a blue robe and a yellow head covering, is seen from the back, looking towards the man with the yellow sash. On the right, another man with a beard and long hair, wearing a yellow robe, is shown in profile, looking towards the man with the yellow sash. The background shows a town with stone buildings and trees under a yellow sky. Three speech bubbles are present: one from the man with the yellow sash, one from the man with the yellow head covering, and one from the man in the yellow robe.

SA TOTOO, NANDITO
ANG ISANG ISRAELITA NA
MAY PUSONG *DALISAY*.

FELIPE.
SINABI MO
BA SA KANYA
ANG KAHIT ANO
TUNGKOL SA
AKIN?


WALA KAHIT
ISANG BAGAY.



HINDI MO AKO KILALA.
PAANO MO NASABI NA
AKO'Y MAY PLUSONG
DALISAY?

NANG HINDI PA SI FELIPE TUMAWAG SA
IYO, NANG IKAW AY NAKALUPO SA ILALIM
SA PLINO NG IGOS, *DOON* KO IKAW
NAKITA.

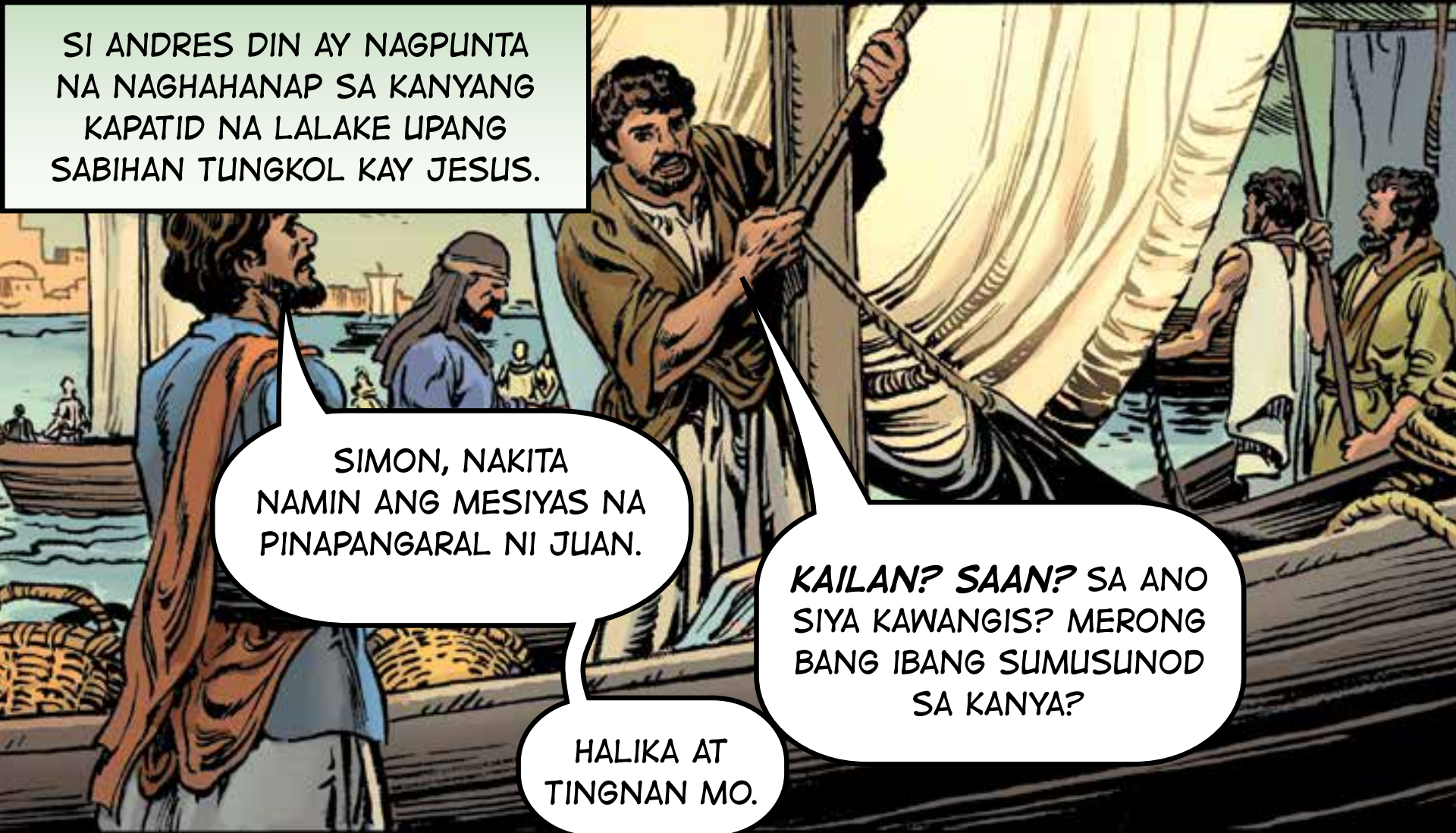
PAANO KA
NAKAKITA SA AKIN?
WALANG NAKAALAM KUNG
SAAN AKO. IKAW ANG
ANAK NG DIYOS. IKAW
ANG HARI NG ISRAEL.



IKAW ANG
MULING PAGKABUHAY
AT ANG BUHAY. SIYA NA
NANINIWALA SA INYO
AY HINDING HINDI
MAMATAY.

ITO BA AY NAGPAKINTAL SA IYO?
IKAW AY MAKAKITA NG MAS MALAKING
KABABALAGHAN KAYSA NITO. IKAW AY
MAKAKAKITA SA LANGIT NA MABUBUKSAN AT
ANG MGA ANGHEL AY UMAAKYAT AT BUMABABA
SA AKIN. HALIKA. MARAMI TAYONG
GAGAWIN.


SI ANDRES DIN AY NAGPUNTA
NA NAGHAHANAP SA KANYANG
KAPATID NA LALAKE UPANG
SABIHAN TUNGKOL KAY JESUS.



SIMON, NAKITA
NAMIN ANG MESIYAS NA
PINAPANGARAL NI JUAN.

HALIKA AT
TINGNAN MO.

KAILAN? SAAN? SA ANO
SIYA KAWANGIS? MERONG
BANG IBANG SUMUSUNOD
SA KANYA?



IKAW SI *SIMON* ANG
ANAK NA LALAKE NI JONAS,
NGUNIT IKAW AY TATAWAGING
PEDRO.

IIWANAN
KO ANG AKING
BANGKA KASAMA ANG
AKING PAMILYA AT
SUSUNOD SA IYO.



SA DI KATAGALAN SI JESUS AY NAKAPILI NG 12 LALAKE NA TAGASUNOD SA KANYA AT NAKINIG SA KANYANG MGA PANGARAL. SILA AY TAWAGING 12 DISIPULO. SILA AY NAGPUNTA GALING SA ISANG SIYUDAD PATUNGO SA ISANG SIYUDAD NA NANGARAL NG EBANGHELYO NG KAHARIAN.

SI JESUS AT KANYANG MGA DISIPILO AY NAGPUNTA SA TEMPLO UPANG MANALANGIN, NGUNIT ITO'Y NAPUNO SA MGA TAONG NAGBEBENTA NG MGA BAGAY.

BAKIT KO PAPALITAN ANG AKING PERA BAGO KO ITO IBIGAY SA TEMPLO? PARANG KUMIKITA KA.

ANG MGA PARI AY MASAMA. SILA AY NAGKARON NG KITA SA BAWAT BAGAY NA IBINEBENTA SA TEMPLO.

ANG MGA PARI ANG NAG-LITOS NITO.

MARK 3:16; JUAN 1:40-42, 2:12-14





ANO ANG KANYANG GINAGAWA?
NAKATAYO SIYA SA ISANG LUGAR
NG HALOS ISANG ORAS, NA WALANG
SINASABI, GUMAGAWA NG LUBID PARA
SA ISANG BAGAY.

MEDYO NAGKARON
TAYO NG MALAKINGKITA
NGAYONGARAW. MAS MABUTI ITO
KAY SA NAGTRABAHO SA ISANG
KABUHAYAN.




***ISANG PAMALO!
SIYA AY GLUMAGAWA
NG ISANG PAMALO!***



ANG BAHAY NG AKING
AMA AY DAPAT ISANG LUGAR
NG **PANALANGINAN**, NGUNIT
ITO'Y GINAWA NINYO NA LUNGGANG
MGA MAGNANAKAW. LINISAN
NINYO ITO. **NGAYON!**

**BAHAY NG KANYANG
AMA! SINO SIYA SA ISIP
NIYA? MESIYAS?**



HUWAG NINYONG
GAWIN ANG BAHAY NG
AKING AMA NA BAHAY NG
KALAKAL. KAYO AY LUPON
NG MGA MAGNANAKAW.

KRASH!



SAP!

KAYO
AY LAHI NG
MGA **AHAS**.
GINLIGUTOM
NINYO ANG MGA
BYUDA.

SA
ISIP NIYA
SIYA ANG
PANGULO?

OHHH!

MATEO 6:5-7, 12:34; JUAN
2:15-16; 1 TIMOTEO 6:10

KRASH!

BANG!


SA PAGKLUKUNWARI
KAYO AY
NANANALANGIN NG
MATAGAL.

SAP!

HINDI NINYO INIIBIG
ANG INYONG KAPITBAHAY;
INIIBIG NINYO AY PERA NG
INYONG KAPITBAHAY.




SA SUSUNOD NA
PANAHON NA KAYO AY
MAGPUNTA SA BAHAY NG
AKING AMA GAWIN ITONG
PAGKLUMPISAL NG INYONG
MGA KASALANAN.



NATANDAAN MO
BA ANG SIPI NA SINABI
NI DAVID TUNGKOL SA
MESIYAS?

ANG TURO NG MGA ESKRIBA
KAPAG ANG MESIYAS AY DUMATING,
SIYA AY BIGLANG DARATING SA
TEMPLO.

OO, "ANG
SIGASIG SA
BAHAY NG DIYOS
AY NAWALA DAHIL
SA MGA KAAWAY
NA NAKALIMOT SA
SALITA NG DIYOS."



SA PALAGAY KO IKAW ITONG SI
JESUS SA NAZARET NA SINASABI NI
JUAN. NAKAGAWA KA NG MARAMING GULO
NGAYONG ARAW. ANO ANG PALATANDAAN
NA IPAKITA MO.

ANG KATIBAYAN NA AKO
ANG MESIYAS AY MAKITA
NANG KAYO AY SISIRA SA
TEMPLO. SA TATLONG ARAW
AY MULI KONG IPATAYO ITO.




NAGSALITA SI JESUS SA TEMPLO NA KANYANG KATAWAN, NGUNIT HINDI NIYA IPINAHAYAG, DAHIL HINDI NIYA PAKAY NA SILA AY MAKAINTINDI.

ITO'Y LIMAABOT NG **46 TAON** SA PAGPATAYO NITONG TEMPLO, AT IKAW AY NAG-IISIP SA MULING PAGPATAYO NITO SA TATLONG ARAW? IYAN AY **KAHIBANGAN!**

KUNG IKAW AY BABALIK DITONG MULI, KAMI AY MAGPA ARESTO SA IYO.

SALMO 69:9, 119:139; JUAN 2:17-22

SI JESUS AT KANYANG MGA DISIPULO AY UMALIS SA JERUSALEM AT BUMALIK SA HILAGA SA NAZARET, ANG BAYAN NI JESUS.



OH *JESUS*, UMLUWI KA. DALHIN ANG LAHAT NG IYONG MGA KAIBIGAN AT KAMI AY MAGHAHANDA SA KANILA NG *MABLITING PAGKAIN*.

INAY, KAMI AY NANDITO SA MAIKLING PANAHOON LAMANG SA ISANG *SABBATH*.

KAMI AY NAGAGALAK NA MAKITA
ANG ISA SA AMIN NA BUMALIK KASAMA ANG
KANYANG MGA KAIBIGAN. KAMI AY NAKARINIG NG
MGA MAHIWAGANG BAGAY GALING SA KANILA. KAMI
AY GUSTONG MAKARINIG NG MARAMI NITO
MAMAYA.

NGUNIT SA
NGAYON, JESUS,
ISANG KARANGALAN
ANG BASAHIN ANG
KASULATAN SA AMIN
NGAYONG ARAW?


GAYA NG KANYANG KAUGALIAN,
SI JESUS AY NAGPUNTA SA
SINAGOGA, ANG LUGAR NG
MGA RELIHIYOSONG JUDIO
SA PAGSAMBA SA SABBAT*

LUKAS 4:16-21 *ANG SABBAT AY ISANG RELIHIYOSONG ARAW NG PAHINGA SA LOOB NG
ISANG LINGGO NA ITINATAG NG DIYOS SA IKAPITONG ARAW AT ITINALAGA BILANG ISA SA
SAMPLING LITOS PARA SA MG JUDEO (GENESIS 2:2-3; EXODO 20:10)

SI JESUS AY NAGBASA
SA HULA NI PROPETA
ISAIAS PATUNGKOL SA
PROPESIYA SA MESIYAS.



ANG ESPIRITU AY NARITO SA
AKIN, DAHIL AKO'Y HINIRANG NIYA UPANG
IPANGARAL ANG EBANGHELYO SA MGA DUKHA,
AKO'Y SINUGO NIYA UPANG ITANYAG SA MGA
BIHAG ANG PAGKALIGTAS, AT SA MGA BULAG ANG
PAGKAKITA UPANG BIGYAN NG KALAYAAN ANG
MGA NANGA-API.



NGAYONG
ARAW NA ITO
NATUPAD ANG HULA.



KALAPASTANGAN!

IKAW AY
ANAK LAMANG
NG ISANG
KARPENTERO.

KALMA KA LANG.
AALIS NA KAMI.

BATUHING SIYA
LIPANG MAMATAY.
INAANGKIN NIYA
NA SIYA ANG
MESIYAS!


SI JESUS AT ANG KANYANG MGA
DISIPULO AY DUMATING SA CAPERNAUM,
ISANG LUNGSOD SA DAGAT-DAGATAN
KUNG SAAN NAKATIRA ANG KARAMIHAN
SA KANYANG MGA DISIPULO. MULI
SILANG PUMASOK SA SINAGOGA.



AT SINABI NG PROPETA NA ANG MESIYAS
AY MAGIGING ILAW SA MGA HENTIL AT SILA AY
SASAAMPALATAYA SA KANYA. MASAYA ANG TAO
NA DALISAY ANG KANYANG PLUSO, SAPAGKAT
MAKIKITA NIYA ANG DIYOS. ANG DIYOS AY HINDI
NAGTATAKWIL NG KAHIT SINO MAN NA LALAPIT
SA KANYA, MAGING SIYA AY JUDEO O
HENTIL.




**IKAW
NA BANAL!
HAYAAN MO
KAMING
MAG-ISA.**



ALAM KO KUNG
SINO KA! IKAW ANG
BANAL NG DIYOS!

SIYA AY
PINAGHAHARIAN NG
DIYABLO. PAALISIN
NIYO SIYA DITO.




DUMATING KA
BA UPANG KAMI AY
PUKSAIN BAGO DUMATING
ANG AMING PANAHO?
IWANAN MO KAMI. ANO
ANG KINALAMAN NAMIN
SA IYO?

SINO ANG
NAGPAPASOK SA
KANYA DITO? MAG-
INGAT KAYO! SIYA AY
MAPANGANIB.




MGA DIYABLO,
INLUUTUSAN KO KAYONG
LUMABAS SA TAONG ITO AT
HUWAG NIYO NA SIYANG
PAHIRAPAN PA!



**LUMABAS
KAYO!**

EEAAHHH!



ANO ANG
GINAWA MO
SA KANYA?

PATAY NA
BA SIYA?

BIGLA NA LANG, SIYA AY TUMAYO NG KANYANG PAA.

PURIHI
N ANG
DIYOS

ANG MGA DIYABLO
AY WALA NA. MALAYA
KA NA. HUMAYO KA NA
NGAYON, AT HUWAG
NANG MAGKASALA
PA.

SI JESUS AY MAY
LUBOS KAPANGYARIHAN LABAN
SA MGA DIYABLO. ANG TAO AY
MATINO NA.





PUPUNTA KAMI.

PEDRO,
DAPAT KA NANG
LUMUWI SABI
NG ASAWA MO.
MALUBHA ANG
SAKIT NG KANYANG
INA, MATAAS ANG
LAGNAT.




O, PEDRO, ASAWA
KO, NATAKOT TALAGA
AKO. ANG LAGNAT AY
LALONG LUMALA.

HUWAG
MATAKOT.
ANG GIRO AY
NARITO.




BUMANGON KA,
MINAMAHAL NA
BABAE, WALA NA
IYONG SAKIT.



MARKOS 1:25-28;
LUKAS 4:35-38

**BUMABANGON
NA SIYA!** SIYA AY
GUMALING NA.

BUMANGON SIYA MULA
SA KANYANG HIGAAAN AT
NAGSILBI KAY JESUS AT SA
KANYANG MGA DISIPILO.




ANG BALITA NG
PAGPAPAGALING
AY KUMALAT, AT
SILA'Y NAGDALA
NG MARAMING
TAO NA MAY SAKIT
KAY JESUS.

GURO, ANG AKING AMA
AY **NAPARALISA** SIMULA NG
AKO AY MALIIT NA BATA PA LANG.
ISANG TROSO ANG BUMAGSAK SA
KANYA AT NABALI ANG KANYANG
LIKOD. KUNG MAARI, TULLINGAN
MO SIYA.

TUMAYO KA
AT LUMAKAD.



**PAPURI
SA DIYOS!**



**NAKAKALAKAD
NA AKO! ITO AY
ISANG HIMALA!**

**GURO, ANG
AKING ANAK NA
BABAE AY ISINILANG
NA BULAG.
MATUTULUNGAN
MO BA SIYA?**

MARKOS 1:30-34; LUKAS 4:38-40

GAYA NG SINABI SA KASULATAN, "ANG MGA **BULAG** MAKAKATANGGAP NG KANILANG MGA **PANINGIN!** ANG IYONG ANAK AY MAKAKAKITA NA NGAYON.






**ITAY, IKAW
BA IYAN?**

O, ITAY, HINDI KO ALAM
KUNG ANO ANG ITSURA MO,
NGUNIT MAS GULWAPO KA PALA
KAYSA AKING PALAGAY.






SI JESUS AT KANYANG MGA
DISIPULO AY BUMABA SA
JERUSALEM SA PANAHOON NG
MGA ARAW NG KAPISTAHAN, AT SI
JESUS AY NANGARAL SA TEMPLO.

KAPAG MAY MGA TAO NA
MAGKASALA LABAN SA INYO,
DAPAT NIYO SILANG PATAWARIN.
KAYO AY PAGPALAIN KUNG KAYO
AY MERONG DALISAY NA PUSO,
SAPAGKAT MAKIKITA NINYO ANG
DIYOS. KUNG KAYO AY GAGAWA
NG KAPAYAPAAN, KAYO AY
LALONG PAGPAPALAIN.

KAPAG MAY
NAGMURA SA INYO, HUWAG
NIYONG IBALIK ANG MURA,
SUBALIT MANALANGIN NA ANG
BIYAYA AY DUMATING SA KANILA.
PAKITUNGUHAN NIYO ANG IBANG
TAO SA PARAAN NA GUSTO
NIYONG PAKIKITUNGUHAN NILA
KAYO KUNG KAYO AY NASA
KANILANG LUGAR.


A man with a beard, wearing a white tunic and a yellow shawl, stands on a raised platform in a city with classical architecture. He has his right hand raised and is speaking to a crowd of people below. The crowd consists of men and women in various head coverings and robes. The scene is set outdoors with large columns and arches in the background.

INYONG
NARINIG NA HINDI KA
DAPAT PUMATAY, SUBALIT
SASABIHIN KO SA INYO
NA KUNG IKAW AY NAGALIT
SA IYONG KAPATID NG
WALANG DAHILAN, KAYO AY
MALALAGAY SA PANGANIB
NG PAGHATOL NG
DIYOS.

PAANO ANG
TUNGKOL SA MATA PARA SA
ISANG MATA AT ANG NGIPIN
PARA SA NGIPIN?



KAPAG MAY ISANG
TAO AY SUMAMPAL SA INYO SA
ISANG PISNGI, IHARAP MO RIN ANG
KABILANG PISNGI UPANG MASAMPAL NYA
RIN ITO. HUWAG MAGING MARAHAS. KAPAG
NAKITA NIYO NA ANG INYONG KAPITBAHAY
AY NANGANGAILANGAN NG ISANG TUNIKA
AT KAYO AY MERONG DALAWA, IBIGAY NIYO
SA KANYA ANG ISA. KUNG SIYA'Y GLUTOM,
PAKAININ SIYA. ANG INYONG AMA SA
LANGIT ANG MAKAKAKITA NITO AT
PAGPAPALAIN KAYO DAHIL DITO.



NARINIG
NIYO NA SINABI NILA
NOONG LINANG PANAHON NA
DAPAT NIYONG IBIGIN INYONG
MGA KAIBIGAN AT MAPOOT SA
IYONG MGA KAAWAY, NGUNIT
SINASABI KO SA INYO NA
DAPAT IBIGIN NINYO ANG
INYONG MGA KAAWAY AT
GUMAWA NG MABUTI SA
KANILA.

MATEO 5:8, 21-22, 38-44, 6:12; MARKOS 1:34


NARINIG
NINYONG SINABI NILA
NOONG UNANG PANAHO:
HUWAG KANG **MANGALUNYA**.
NGUNIT SINASABI KO SA
INYO: ANG SINUMANG
TUMINGIN SA ISANG
BABAE NA MAY MASAMANG
PAGNANASA SA KANIYA
AY NAGKAKASALA NA NG
PANGANGALUNYA SA
KANIYANG PUSO.





SA ABA
NINYO, MGA GIRO
NG KAUTUSAN AT
MGA FARISEO, MGA
MAPAGPAIMBABAW! ITO
AY SAPAGKAT KAYO AY
KATULAD NG MGA
PINAPUTING
NITSO.

ITO AY MAGANDA SA LABAS NGUNIT SA
LOOB AY PLINO NG BUTO NG MGA PATAY AT
LAHAT NG KARUMIHAN. GAYLINDIN NGA KAYO,
SA PANLABAS AY MATLUWID KAYO SA HARAP
NG MGA TAO NGUNIT SA LOOB AY PLINO KAYO
NG PAGPAPAIMBABAW AT HINDI PAGKILALA SA
KAUTUSAN NG DIYOS.

A man with a dark beard and mustache, wearing a white shirt and a yellow robe, is shown from the chest up. He is looking upwards and to the right, with his right hand raised towards his forehead. The background is a simple, light-colored wall.

MAY MALAPAD
NA DAAN NA
PATUNGO SA
KAPAHAMAKAN.
MARAMI ANG
PATUNGO ROON.


AKO ANG PINTO SA
LANGIT. ANG SINUMANG PUMASOK
SA PAMAMAGITAN KO AY MALILIGTAS AT
MAGKAKAROON NG BUHAY NA WALANG
HANGGAN. KAPAG SINUBUKAN NINYO NA
PUMASOK SA IBANG DAAN, MAMAMATAY
KAYO SA INYONG MGA KASALANAN.

BAKIT KA
NAGPAPAGALING SA ARAW
NG SABBAT? INILUTOS NI
MOISES NA KAMI AY WALANG
DAPAT NA GAWIN SA SABBAT.




ANG AKING AMA
ANG NAGSLUGO SA AKIN
SA MUNDO UPANG GAWIN
ANG KANYANG GAWAIN.
AKO AY GLIMAGAWA
LAMANG NG MGA BAGAY
NA SINABI NIYANG
GAWIN KO.

GINAGAWA MONG
KAPANTAY NG DIYOS ANG
IYONG SARILI. IYAN AY
KALAPASTANGANAN; MAY
PARUSANG KAMATAYAN!



KALOOBAN NG AMA
SA LANGIT NA ANG LAHAT
NG TAO AY DAPAT SUMAMBA
AT PARANGALAN ANG ANAK
TULAD NG KANILANG
GINAWA SA AMA.

DARATING ANG ISANG
PANAHOON NA YALING MGA NASA
LIBINGAN AY MARIRINIG ANG AKING TINIG
AT BABANGON MULA SA MGA PATAY- ANG
IBA AY PATUNGO SA BUHAY NA WALANG
HANGGAN AT ANG IBA AY PATUNGO
NAMAN SA WALANG HANGGANG
KAPARUSAHAN.

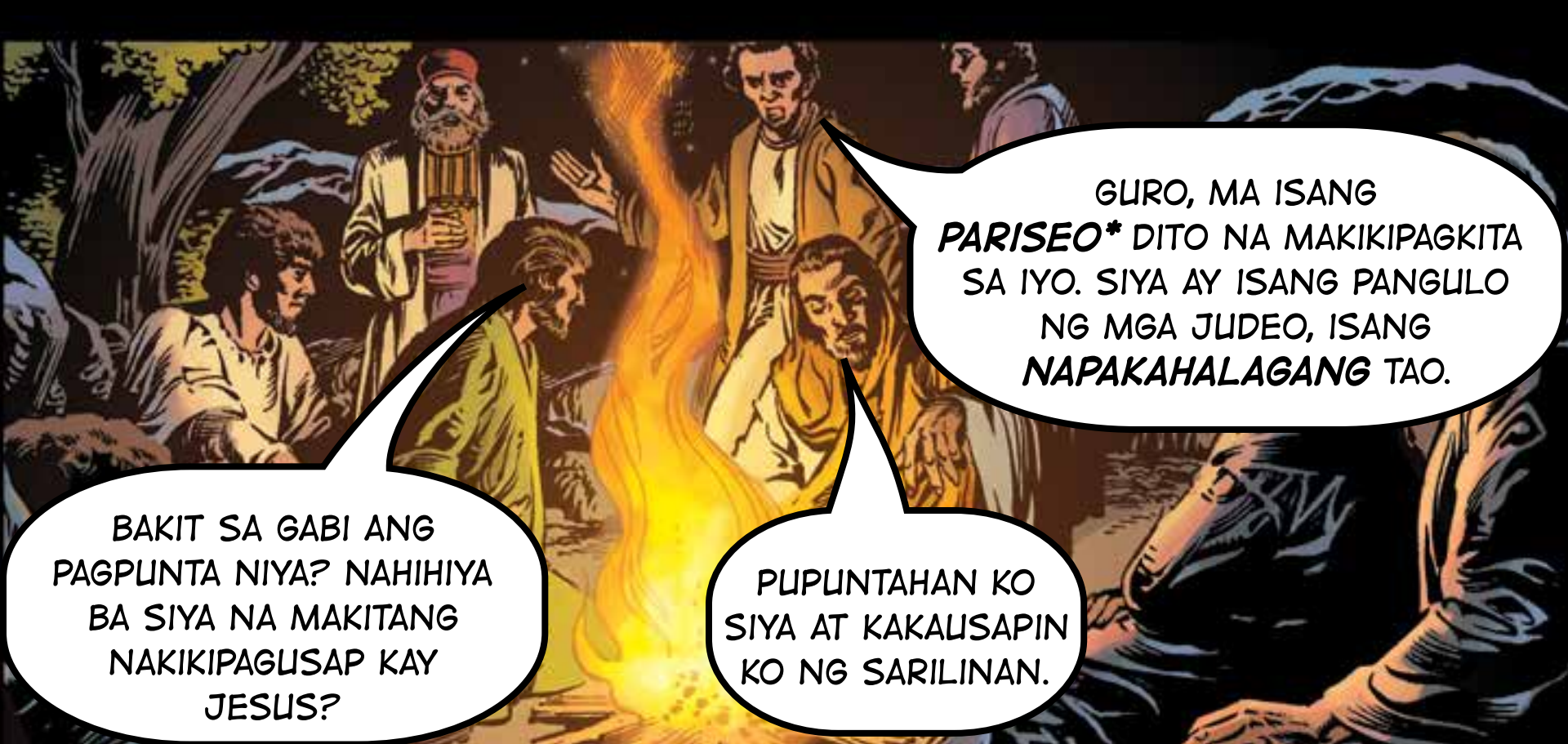


TUNAY NGA NA ITO
ANG MESIYAS. NAUNA ANG
MGA HIMALA AT NGAYON AY
GINAWA NIYA ANG MATAPANG
NA PAG-ANGKIN.

SIYA AY NAIIBA MULA
SA MGA RELIHIYOSONG
LIDER. SIYA AY NAGSASALITA
NA MAY KAPANGYARIHAN. AKO
AY NATATAKOT NA SIYA AY
PAPATAYIN NILA.

KAILANGAN KO
NANG LIMALIS
AT SABIHAN ANG
AKING ASAWA.

MATEO 5:27-28, 7:13-14, 28-29, 23:27-28;
JUAN 5:18-19, 23, 29-30, 14:6



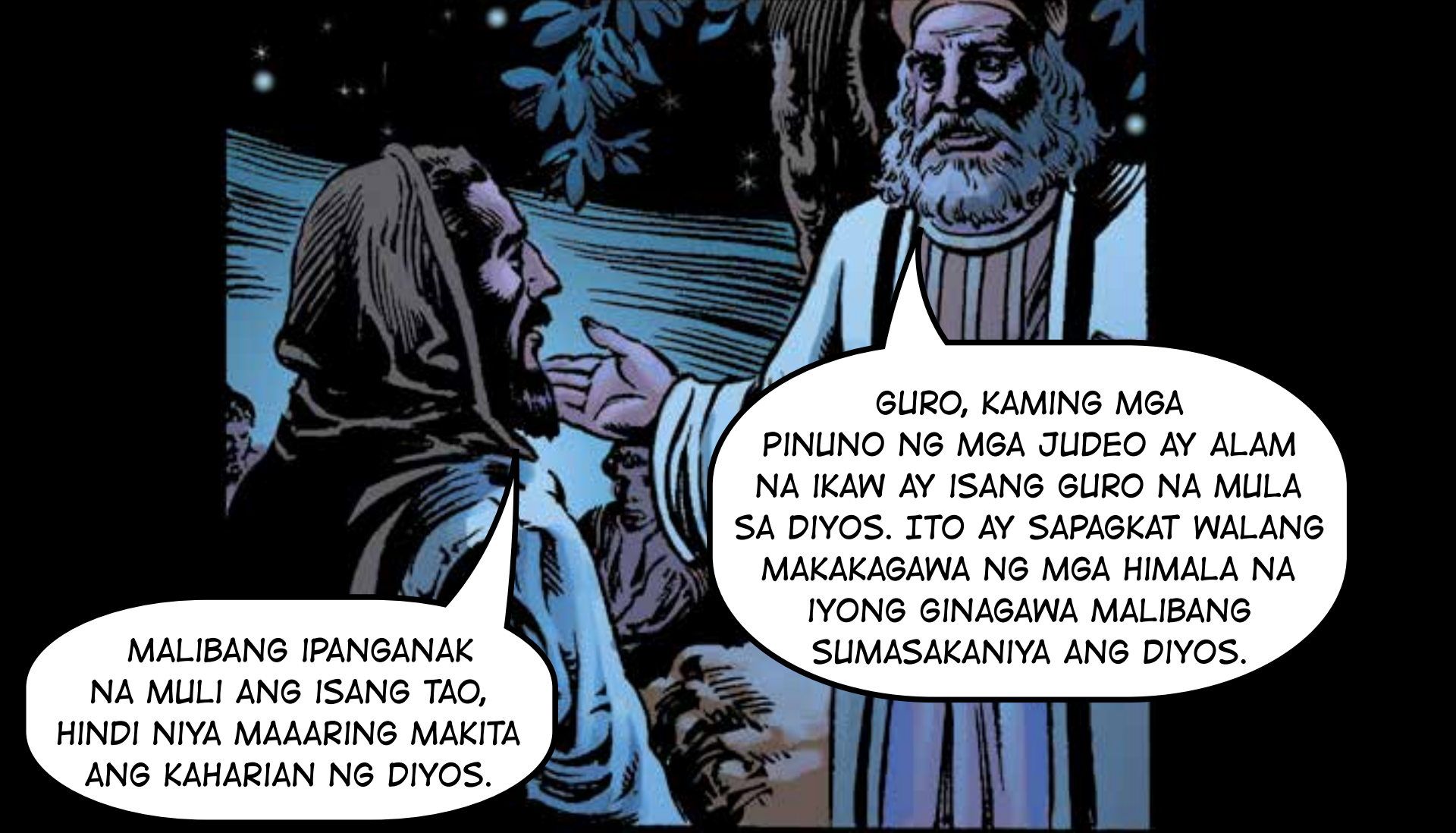
GURO, MA ISANG **PARISEO*** DITO NA MAKIKIPAGKITA SA IYO. SIYA AY ISANG PANGULO NG MGA JUDEO, ISANG **NAPAKAHALAGANG** TAO.

BAKIT SA GABI ANG PAGPUNTA NIYA? NAHIHIYA BA SIYA NA MAKITANG NAKIKIPAGUSAP KAY JESUS?

PUPUNTAHAN KO SIYA AT KAKAUSAPIN KO NG SARILINAN.

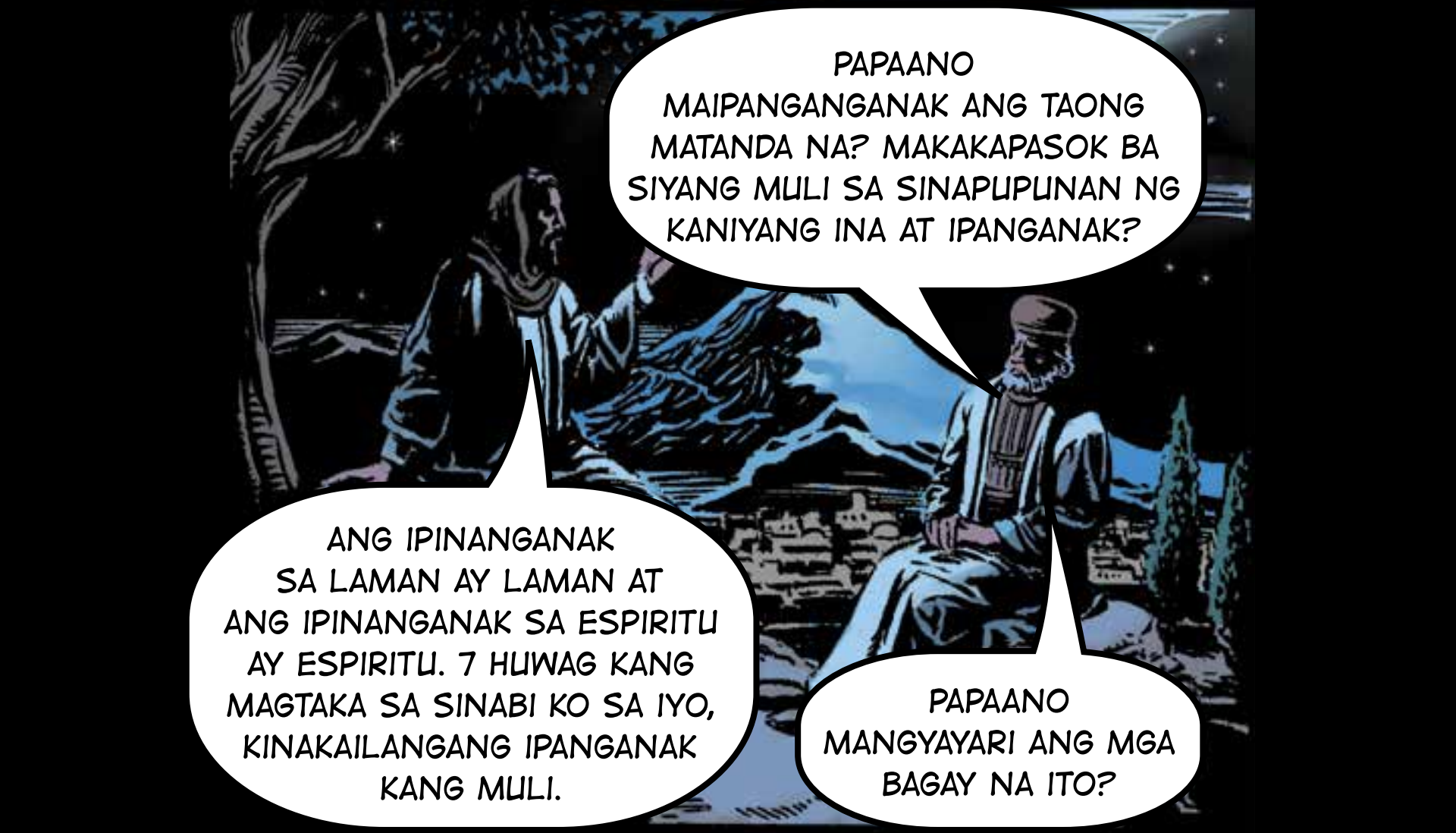
MGA BILANG 21:5-9; JUAN 3:1-14

*ISANG KASAPI SA LUMANG SEKTA NG MGA JUDEO NA KILALA SA MAHIGPIT NA PAGSUNOD SA TRADISYON NG MGA JUDEO.



MALIBANG IPANGANAK
NA MULI ANG ISANG TAO,
HINDI NIYA MAAARING MAKITA
ANG KAHARIAN NG DIYOS.

GURO, KAMING MGA
PINUNO NG MGA JUDEO AY ALAM
NA IKAW AY ISANG GURO NA MULA
SA DIYOS. ITO AY SAPAGKAT WALANG
MAKAKAGAWA NG MGA HIMALA NA
IYONG GINAGAWA MALIBANG
SUMASAKANIYA ANG DIYOS.



PAPAANO
MAIPANGANGANAK ANG TAONG
MATANDA NA? MAKAKAPASOK BA
SIYANG MULI SA SINAPUPLUNAN NG
KANIYANG INA AT IPANGANAK?

ANG IPINANGANAK
SA LAMAN AY LAMAN AT
ANG IPINANGANAK SA ESPIRITU
AY ESPIRITU. 7 HUWAG KANG
MAGTAKA SA SINABI KO SA IYO,
KINAKAILANGANG IPANGANAK
KANG MULI.

PAPAANO
MANGYAYARI ANG MGA
BAGAY NA ITO?

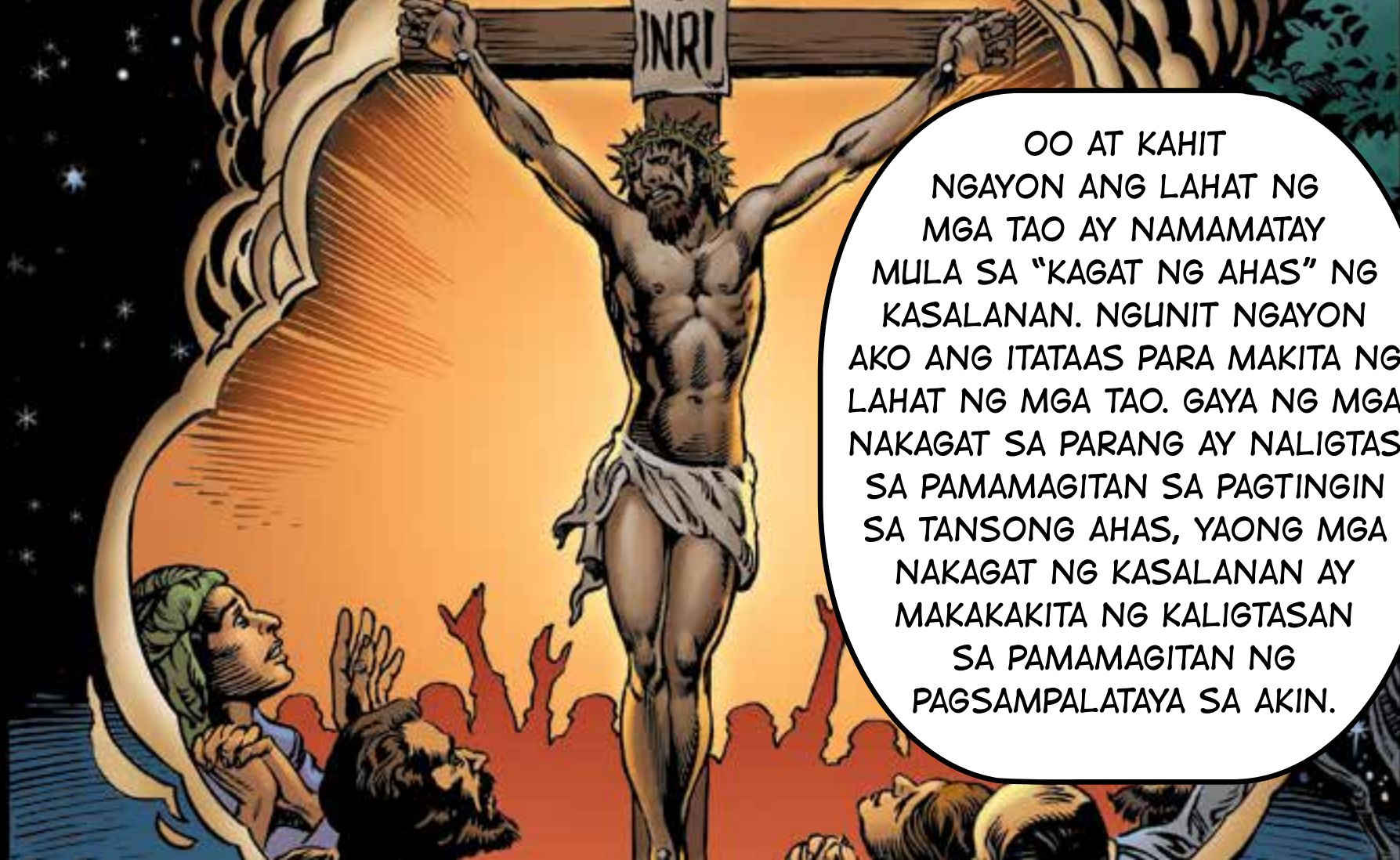


KUNG
PAPAAANONG ITINAAS
NI MOISES ANG AHAS
SA ILANG AY GAYON
KINAKAILANGANG ITAAS
ANG ANAK NG TAO.

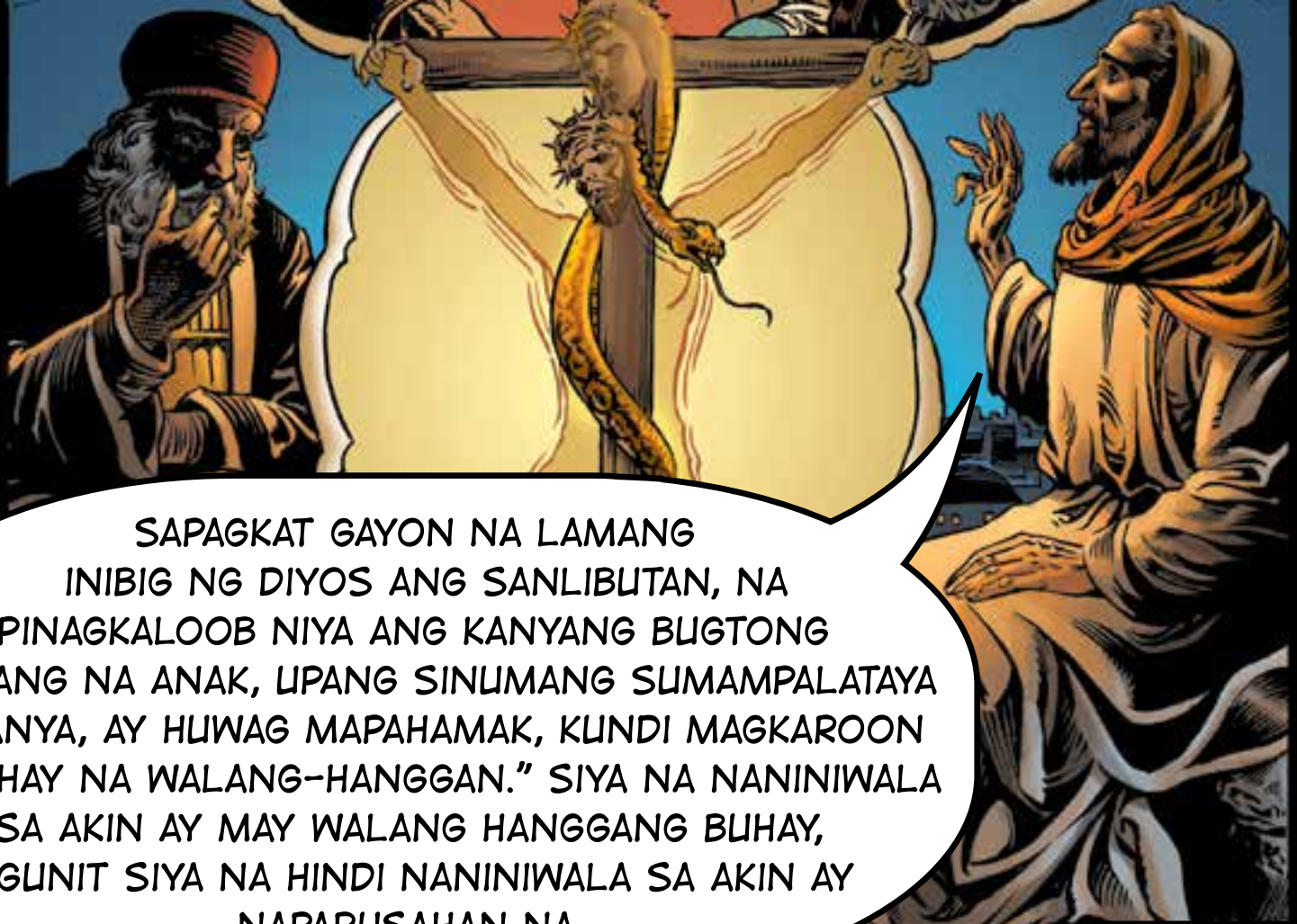
ANG *ESPIRITUWAL NA*
KAPANGANAKAN NA AKING SINASABI AY
MAHIWAGA KATULAD NG HANGIN, NGUNIT PAREHO
LANG NATIN ITONG NARARANASAN. KAILANGAN
MAGKAROON KA NG KAPANGANAKAN NA ITO MULA
SA ITAAS KLING IKAW AY PAPANOK SA KAHARIAN NG
DIYOS.

NGUNIT SILA'Y
NAMAMATAY DAHIL SA
KAGAT NG AHAS SAPAGKAT
SILA AY NAGKASALA LABAN
SA DIYOS. NANG SILA'Y
TUMINGIN SA TANSONG
AHAS SILA AY KAAGAD NA
GUMALING.






OO AT KAHIT
NGAYON ANG LAHAT NG
MGA TAO AY NAMAMATAY
MULA SA "KAGAT NG AHAS" NG
KASALANAN. NGUNIT NGAYON
AKO ANG ITATAAS PARA MAKITA NG
LAHAT NG MGA TAO. GAYA NG MGA
NAKAGAT SA PARANG AY NALIGTAS
SA PAMAMAGITAN SA PAGTINGIN
SA TANSONG AHAS, YAONG MGA
NAKAGAT NG KASALANAN AY
MAKAKAKITA NG KALIGTASAN
SA PAMAMAGITAN NG
PAGSAMPALATAYA SA AKIN.



SAPAGKAT GAYON NA LAMANG
INIBIG NG DIYOS ANG SANLIBUTAN, NA
IPINAGKALOOB NIYA ANG KANYANG BUGTONG
ISINILANG NA ANAK, UPANG SINUMANG SUMAMPALATAYA
SA KANYA, AY HUIWAG MAPAHAMAK, KUNDI MAGKAROON
NG BUHAY NA WALANG-HANGGAN.” SIYA NA NANINIWALA
SA AKIN AY MAY WALANG HANGGANG BUHAY,
NGUNIT SIYA NA HINDI NANINIWALA SA AKIN AY
NAPARUSAHAN NA.



KAYA IYONG
SINASABI NA ANG BAGONG
KAPANGANAKAN AY ANG
TANGING GAMOT LAMANG PARA
SA KASALANAN, AT IKAW AY
ILALAGAY SA ISANG POSTE UPANG
MAGKALOOB NG KALIGTASAN.

KAILAN
MAGAGANA P
ITONG BAGONG
KAPANGANA
KAN?

PAGKATAPOS
NA AKO AY NAITAAS
UPANG MAKITA NG
LAHAT.

ANG MGA SAMARITANO AY NAKATIRA SA PAGITAN NG JERUSALEM AT GALILEA. ANG MGA JUDEO AY UMIIWAS SA ANOMANG PAKIKIPAG-KITA SA MGA SAMARITANO, KAHIT SA PAGDAAN SA KANILANG MGA LUNGSOD, SAPAGKAT SILAY NANINIWALA NA ANG MGA SAMARITANO AY MARUMI ANG KANILANG BUHAY ESPIRITUWAL. ISANG ARAW SI JESUS AY BINIGLA ANG KANYANG MGA DISIPILO NA NAGSASABI:


KALOOBAN NG AMA
NA AKOY PUMUNTA SA
SAMARIA.

HALIKAYO,
KAILANGAN KONG
DUMAAN SA
SAMARIA.

PANGINOON,
SILA AY MGA **MARURUMI,**
IGNORANTENG MGA TAO.
SILA AY PULLIBI AT MGA
IMORAL.



KATANGHALIAN NA NANG
SILA AY NAKARATING
SA BALON SA LABAS
NG LUNGSOD.



PUMUNTA KAYO
SA LUNGSOD AT BUMILI
NG PAGKAIN. AKO'Y
MAGHIHINTAY SA INYO
DITO SA BALON.


MAIIWAN BA
KAYONG NAG-
IISA LAMANG
DITO?

OO, KAILANGAN
KONG GAWIN ANG
GAWAIN NG AKING
AMA.



SI JESUS AY NAPAGOD, NAULUHAW,
AT GLUTOM. KAHIT NA HINDI ITO
ANG ORAS SA ARAW NA ANG MGA
BABAE AY PUMUPUNTA SA BALON,
ISANG SAMARITANONG BABAE ANG
DUMATING UPANG LIMIGIB NG TUBIG.


JUAN 4:1-8



MAARI MO BA AKONG BIGYAN
NG TUBIG NA MAINOM MULA
SA IYONG PITSEL?

KUNG ALAM MO LANG ANG
KALOOB NG DIYOS AT KUNG SINO
AKO, BAKA IKAW ANG HUMINGI SA
AKIN AT BIBIGYAN KITA NG **BUHAY
NA TUBIG.**


HA! BAKIT IKAW NA
LALAKENG JUDEO, AY HUMIHINGI
NG INUMIN MULA SA AKIN, NA
ISANG SAMARITANONG BABAE?
AKALA KO ANG MGA JUDEO AY
WALANG PAKI-ALAM SA AMIN?



IKAW AY NAG-AALOK SA
AKIN NG TUBIG? WALA KA NAMANG
PANGSALOK AT ANG BALON AY MALALIM.
SAAN KA KUKUHA NG *BUHAY NA TUBIG*?

KUNG GAYON BIGYAN MO
AKO NITONG BUHAY NA TUBIG
NA MAINOM UPANG AKO AY
HINDI NA MULING UUHAWIN.


PAGKA IKAW AY
IINUM SA BALON NA ITO
IKAW AY MULING UUHAWIN.
ANG TUBIG NA AKING INAALOK
AY SA LOOB NG IYONG
KALULUWA NA ISANG BUKAL
NG BUHAY NA WALANG
HANGGAN.



HUMAYO KA AT TAWAGIN
ANG IYONG ASAWANG LALAKE
AT SASABIHIN KO SA IYO ANG
TUNGKOL SA TUBIG NA ITO.


AKO AY
WALANG KAHIT
SINO MANG
ASAWANG
LALAKE.

NAGKARON
KA NA NG LIMANG
ASAWANG LALAKE,
NGUNIT ANG LALAKE
NA IYONG KINAKASAMA
NGAYON AY HINDI MO
ASAWA.



TIYAK NA IKAW
AY ISANG PROPETA
LIPANG ALAMIN ANG
AKING SEKRETONG
KASALANAN.

KAYONG MGA JUDEO AY
SUMASAMBA SA **JERUSALEM**
AT ANG AMING MGA NINUNO NAMAN
AY SUMASAMBA SA BUNDOK NA ITO.
SAANG BUNDOK ANG TAMANG
LUGAR SA PAGSAMBA?



ANG DIYOS AY **ESPIRITU**.
SIYA AY HINDI SINASAMBA SA MGA
TEMPLO NA GAWA NG MGA KAMAY NG
MGA TAO. ANG DIYOS AY NAGHAHANAP
NG MGA TAO NA **SASAMPALATAYA** SA
KATOTOHANAN AT **SASAMBAHIN**
SIYA SA ESPIRITU.

ALAM NAMIN
NA ANG **MESIYAS**
AY DARATING AT KAPAG
SIYA AY DUMATING SIYA
ANG MAGHAHAYAG NG
KATOTOHANAN SA
AMIN.

IKAW AY
NAKIKIPAG- USAP NA
SA MESIYAS.

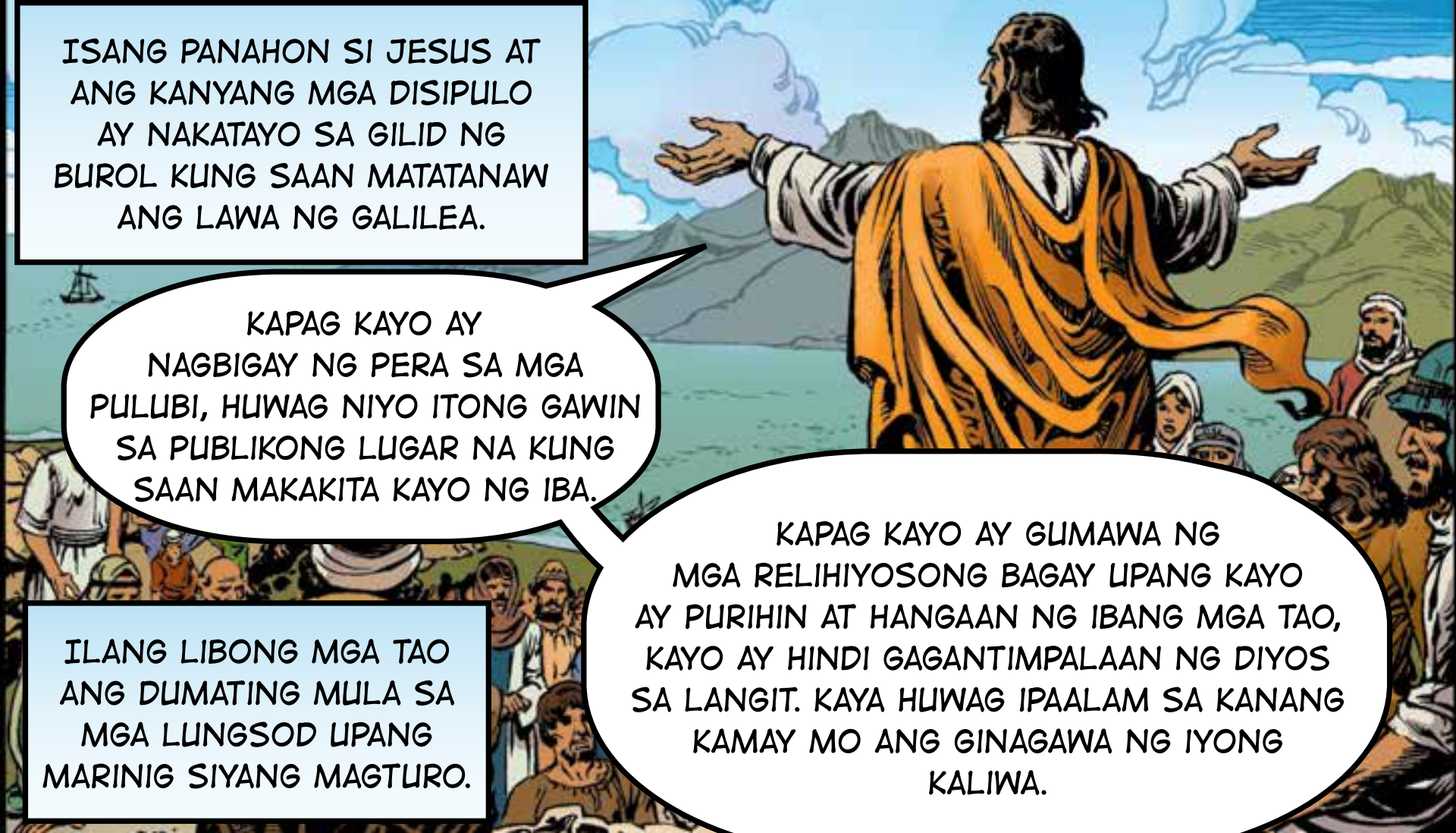


**KAILANGAN KONG
HUMAYO LIPANG HANAPIN
ANG AKING MGA KAIBIGAN
AT SABIHAN SILA!**



**SI JESUS AY NANATILI
SA SAMARIA NG
DALAWANG ARAW AT
TINURLUAN ANG MGA TAO
SA SALITA NG DIYOS.**

JUAN 4:7-29,40

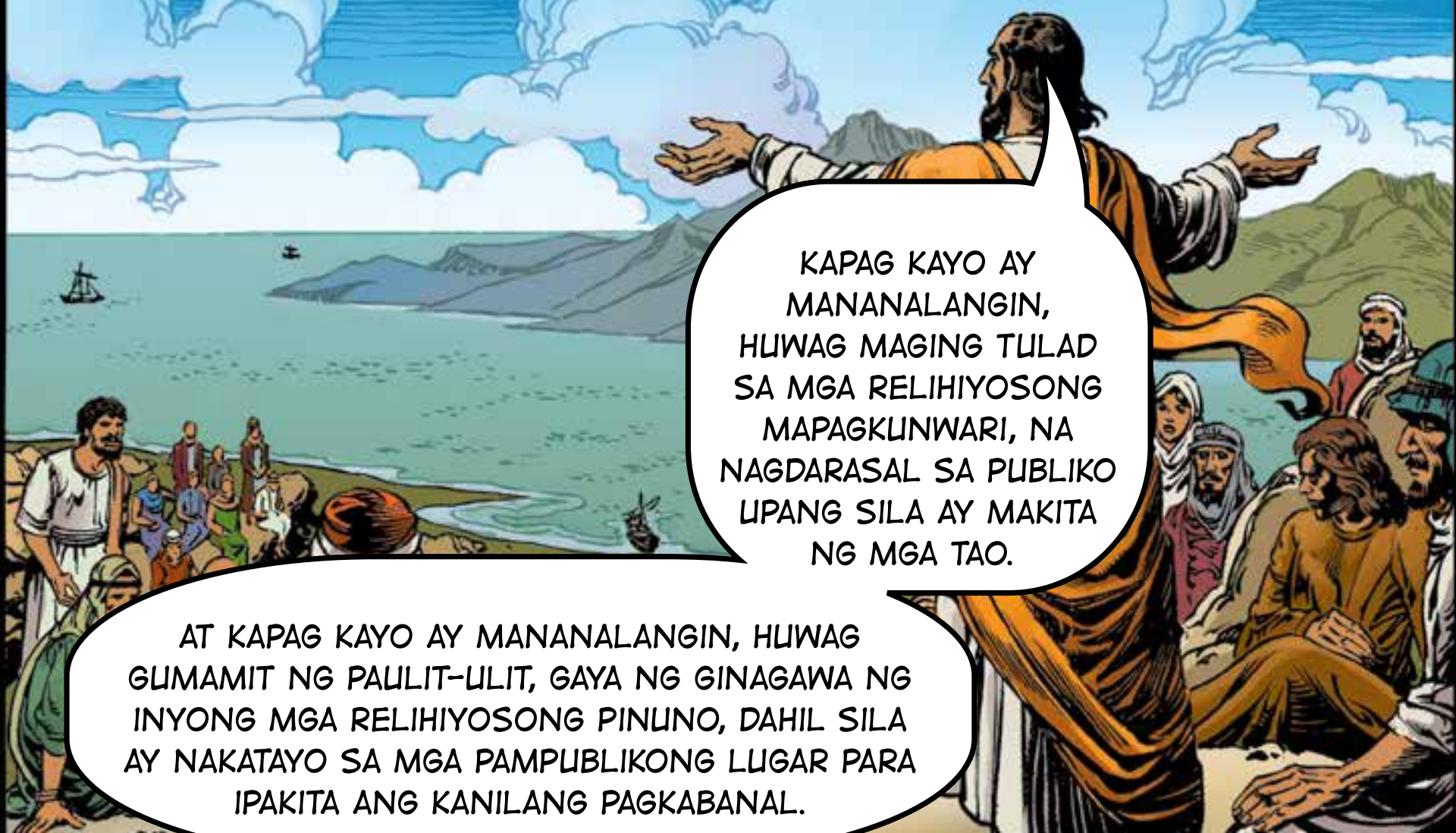


ISANG PANAHON SI JESUS AT
ANG KANYANG MGA DISIPULO
AY NAKATAYO SA GILID NG
BUROL KUNG SAAN MATATANAW
ANG LAWANG GALILEA.

KAPAG KAYO AY
NAGBIGAY NG PERA SA MGA
PULUBI, HUWAG NIYO ITONG GAWIN
SA PUBLIKONG LUGAR NA KUNG
SAAN MAKAKITA KAYO NG IBA.

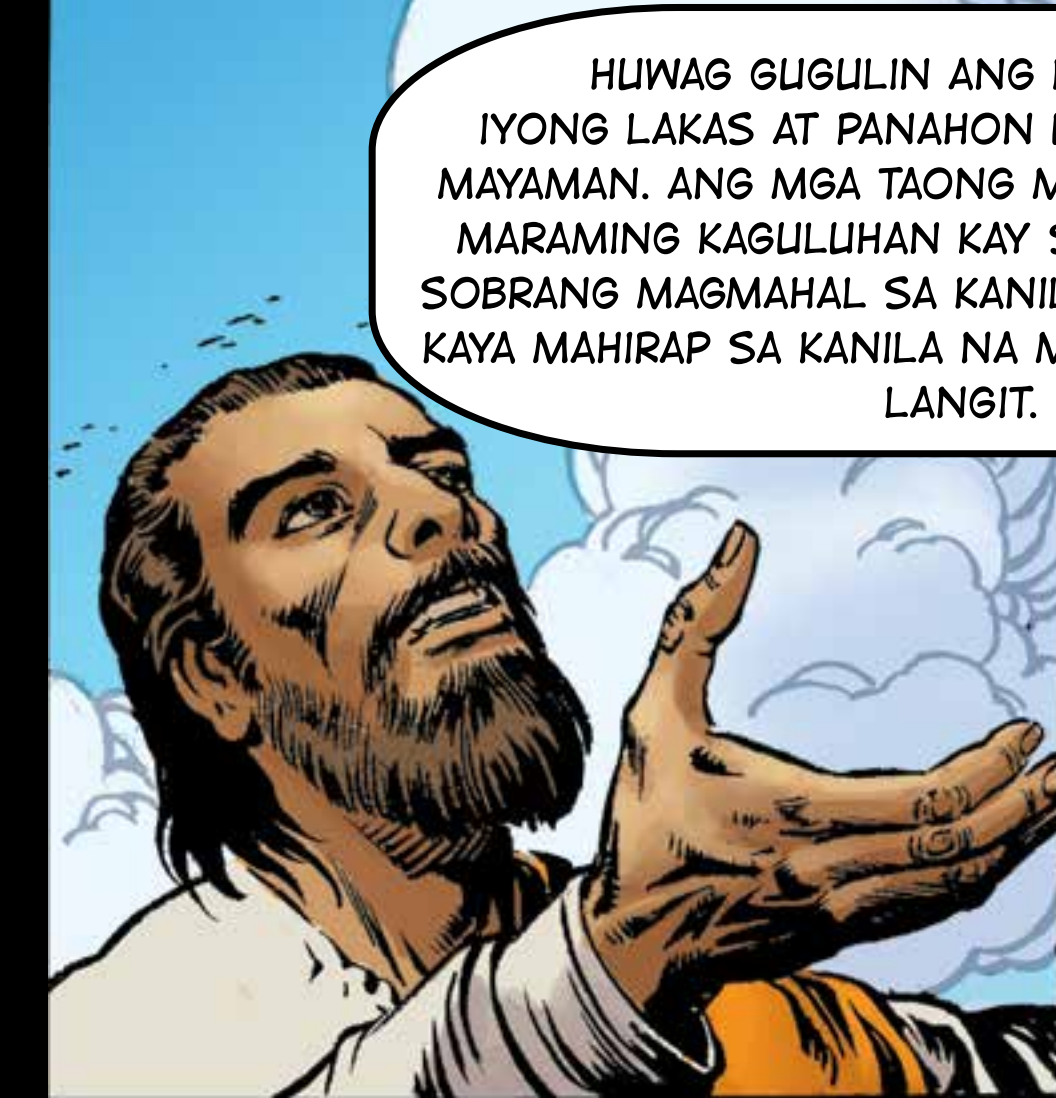
ILANG LIBONG MGA TAO
ANG DUMATING MULA SA
MGA LUNGSOD UPANG
MARINIG SIYANG MAGTURO.

KAPAG KAYO AY GUMAWA NG
MGA RELIHIYOSONG BAGAY UPANG KAYO
AY PURIHIN AT HANGAAN NG IBANG MGA TAO,
KAYO AY HINDI GAGANTIMPALAAN NG DIYOS
SA LANGIT. KAYA HUWAG IPAALAM SA KANANG
KAMAY MO ANG GINAGAWA NG IYONG
KALIWA.




KAPAG KAYO AY
MANANALANGIN,
HUWAG MAGING TULAD
SA MGA RELIHIYOSONG
MAPAGKUNWARI, NA
NAGDARASAL SA PUBLIKO
UPANG SILA AY MAKITA
NG MGA TAO.

AT KAPAG KAYO AY MANANALANGIN, HUWAG
GUMAMIT NG PAULIT-LULIT, GAYA NG GINAGAWA NG
INYONG MGA RELIHIYOSONG PINUNO, DAHIL SILA
AY NAKATAYO SA MGA PAMUBLIKONG LUGAR PARA
IPAKITA ANG KANILANG PAGKABANAL.




HUWAG GUGULIN ANG LAHAT NG
IYONG LAKAS AT PANAHOON UPANG MAGING
MAYAMAN. ANG MGA TAONG MAYAMAN AY MAS
MARAMING KAGULUHAN KAY SA IBA, AT SILAY
SOBRANG MAGMAHAL SA KANILANG KAYAMANAN
KAYA MAHIRAP SA KANILA NA MAKAPASOK SA SA
LANGIT.

HUWAG MAG-IMPOK NG
KAYAMANAN
SA MUNDONG ITO, NGUNIT ILAGAK
ANG KAYAMANAN SA LANGIT
NA KUNG SAAN ITO AY WALANG
HANGGAN. HINDI KA MAKAPAGSILBI
SA DALAWANG PANGINOON, SA
DIYOS AT SA PERA. MALUWI KA SA
PAGKAPOOT
SA ISA AT INI-IBIG ANG ISA.




GURO, HAPON NA, AT ANG
MGA TAO AY KASAMA NATIN NG
BUONG ARAW. SILA'Y GUTOM NA,
AT MALAYO SA KAHIT ANO MANG
LUNGSOD PARA SILA'Y MAKABILI
NG PAGKAIN.

KAILANGAN
MO NA SILANG
PAALISIN NGAYON
LIPANG SILA'Y
MAKABILI NG
PAGKAIN.




GURO, SA IYO NA ANG
AKING PANANGHALIAN. ANG AKING
INAY AY GUMAWA PARA SA AKIN NG
LIMANG TINAPAY AT DALAWANG
MALIIT NA ISDA.



PAUPLIN
ANG BAWAT ISA AT
PAGSILBIHAN NATIN
SILA NG PAGKAIN.

SA
PAMAMAGITAN
NG ANO?

MATEO 6:1-7, 19-21; 14:15



TINGNAN NATIN
KUNG ANO ANG NANDITO.
KAKAIN TAYO NG *ISDA* AT
TINAPAY.

MAGHIRAM NG 12
MALALAKING BASKET
AT MAGHANDA UPANG
IPAMIGAY ANG PAGKAIN.

NGUNIT GURO,
HINDI SAPAT IYAN
PARA MAPAKAIN
ANG ISANG TAO,
LALO NA ANG
5,000.



PURIHIN KA,
O PANGINOON
NAMING DIYOS,
HARI NG BUONG
SANLIBUTAN, NA
NAGDADALA NG
TINAPAY MULA SA
LUPA.



ANO ANG
GINAGAWA NIYA NA
BINUHOS ANG MALIIT
NA PANANGHALIAN SA
MALAKING BASKET?



**TINGNAN
NIYO!** SAAN KAYA
NANGGALING ANG
LAHAT NG PAGKAIN
NA IYAN?

MATEO 14:20-23




**PURIHIN
ANG
DIYOS!**

**BINIGYAN NIYA
TAYO NG PAGKAIN
MULA SA LANGIT...
KATULAD NI *MOISES*.**

**HINDI
MANINIWALA ANG
INAY AY DITO!**



ANG MGA TAO AY KUMUHA
NG TINAPAY AT ISDA MULA
SA MGA BASKET. ANG
MGA PAGKAIN AY PAULIT-
ULIT NA DUMARAMI.



GIURO, ANG BAWAT
ISA AY NAKAKAIN NA, AT
ANG MGA BASKET AY PUNO
PA RIN. *HINDI NAMING
KAYANG LIBUSIN ANG
LAMAN.*


TIPUNIN ANG MGA NAIWAN,
AT PAGKATAPOS KAYO AT ANG
IBA AY SUMAKAY SA ISANG BANGKA
PATUNGO SA KABILANG DAKO NG
LAWA. MAGKITA TAYO MAMAYA.
KAILANGAN KONG MAKAPUNTA SA
BLINDOK LIPANG MANALANGIN.

SI JESUS AY UMAKYAT SA BUNDOK NA NAG-IISA, AT LAHAT NG KANYANG MGA DISIPILO AY SUMAKAY SA ISANG BANGKA AT PUMUNTA SA KABILANG DAKO NG LAWA.



MATEO 14:19-21;
LUKAS 9:16-17

SI JESUS SA MARAMING BESES
AY PUMUPUNTANG MAG-ISA SA
PARANG PARA MANALANGIN.



PAGKATAPOS NA ANG MGA DISIPULO AY
NASA SA GITNA NA NG LAWA, ISANG
MABANGIS NA BAGYO ANG DUMATING, AT
SILA AY NATAKOT NA SILA AY LULUBOG.

HINDI PA
AKO NAKAKITA NG
BAGYO NA GANITO
KASAMA.

HINDI NA
NATIN KAYA ANG
MAS HIGIT PA
DITO.



**LULIBOG
TAYO!**

**TINGNAN NINYO! MAY
ISANG BAGAY NA NANDOON SA
IBABAW NG TUBIG!**



**ISANG
MULTO!**

**ISANG
MULTO ITO!**

**ISANG TAO NA
NAGLALAKAD SA
TUBIG!**



PEDRO, AKO ITO,
HUWAG *MATAKOT*.

PANGINOON, KLING
IKAW IYAN, KAYA PAHINTULUTAN
MO AKONG SA MAKAPUNTA SA IYO
NA LUMALAKAD SA IBABAW NG
TUBIG, KATULAD SA GINAGAWA
MO.

LUMAPIT KA SA
AKIN PEDRO.

MATEO 14:24-29



PARATING
NA AKO,
PANGINOON.

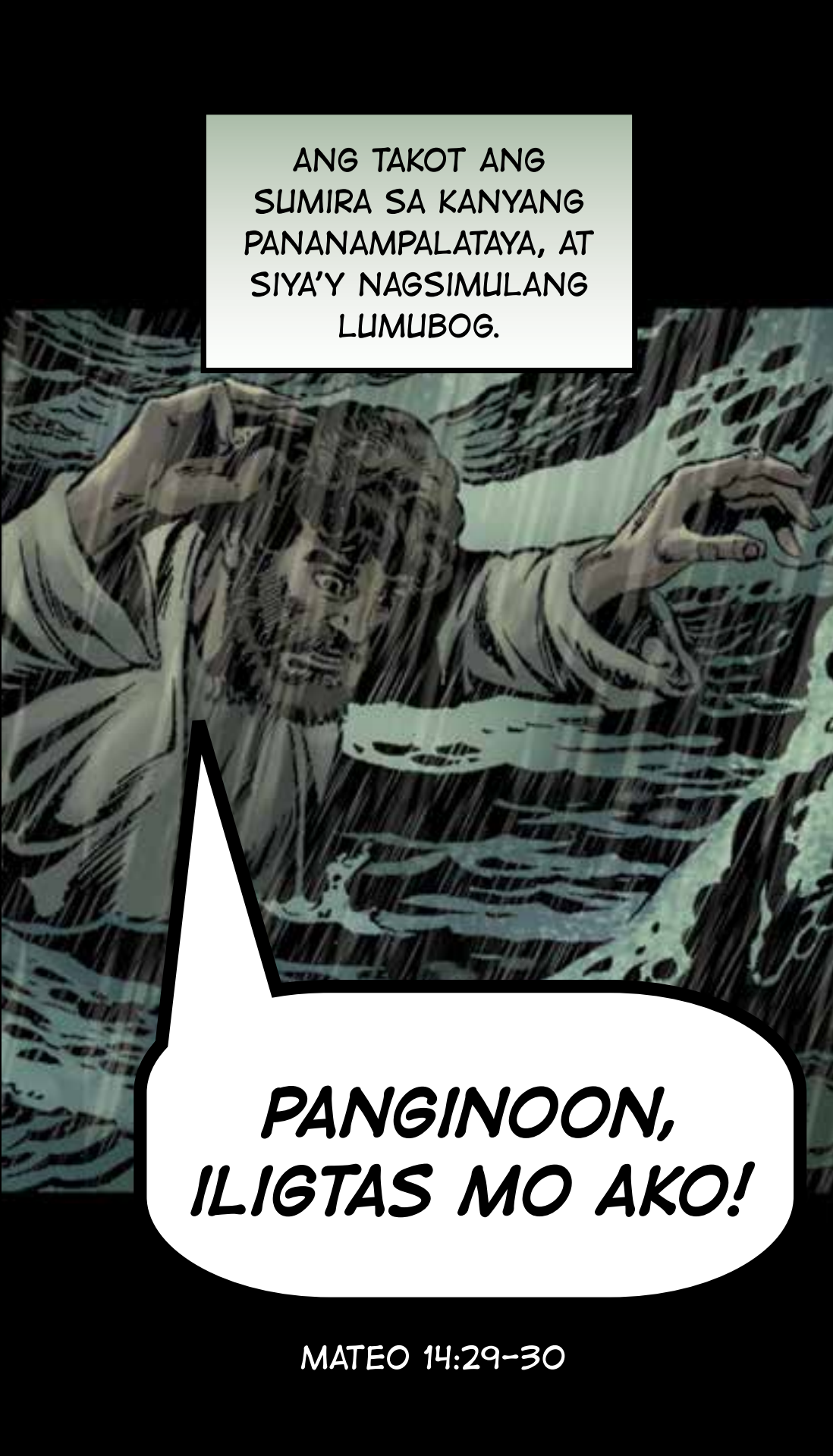
***HUWAG,
PEDRO!***

SI PEDRO AY TALAGANG
LUMAKAD SA IBABAW
NG TUBIG PATUNGO
KAY JESUS.



NANG MAKITA NI PEDRO
ANG MALALAKING ALON AT
NAWALA SA PANINGIN NIYA SI
JESUS, SIYA AY NATAKOT.





ANG TAKOT ANG
SUMIRA SA KANYANG
PANANAMPALATAYA, AT
SIYA'Y NAGSIMULANG
LUMUBOG.

***PANGINOON,
ILIGTAS MO AKO!***

MATEO 14:29-30

PEDRO,
NAGSIMULA
KANG MAG-
ALINLANGAN SA
AKIN.



DINALA NI JESUS
SI PEDRO PABALIK
SA BANGKA,
SILANG DALAWA AY
LUMALAKAD PA RIN
SA IBABAW NG TUBIG.

**PEDRO,
NAKALAKAD KA SA
TUBIG!**






KAPAYAPAAAN
...KAYO AY
MAGSITIGIL

PINAGWIKAAAN NI JESUS
ANG BAGYO AT BIGLA ITONG
NAGING KALMADO.

MATEO 14:31-33



LUMAYO
KA SA AKIN, O
PANGINOON, DAHIL
AKO AY ISANG
MAKASALANANG
TAO.

TIYAK NGA NA IKAW ANG
ANAK NG DIYOS.

AKING
PANGINOON AT
AKING **DIYOS.**

ANG **CRISTO**
NG ISRAEL.




BANDAN
G HULI.

ANG MGA ARAW NG
KAPISTAHANG ITO AY MASIKIP SA
SOBRANG DAMING TAO. MAY MGA TAO
DITO NA GALING SA BUONG BANSA;
ANG IBA MULA PA SA MALAYONG
LUGAR NG ROMA AT EHIPTO.

BLUMABA TAYO
SA GILID NG
LANGUYAN.


NANDITO NA SIYA
MULA PA NOON NA
NATATANDAAN KO.






GUSTO
MO BANG
GUMALING?

WALANG TAO
NA MAKATULONG
SA AKIN.

A comic book illustration depicting a scene from the Bible. On the left, Jesus, with a beard and wearing a yellow robe over a white tunic, is shown in profile, looking towards the right. In the center, a man with a grey beard and a green headband is holding a wooden spear, looking at Jesus. On the right, another man with a long blue beard and a blue robe is partially visible, looking towards the center. The background is a simple, light-colored wall. Two speech bubbles are present: one at the top right and one at the bottom center.


BANGON, DALHIN
ANG IYONG HIGAAN, AT
LUMAKAD.

IKAW SI JESUS, DI
BA? NARINIG KO ANG
IYONG MGA HIMALA.



ISANG *MALLUPIT*
NA BIRO! ANG PULUBING
TAO NA ITO AY LUMPO NA
NG *38* NA TAON.

ITO ANG ATING BANAL NA
SABBAT. WALA SIYANG KARAPATAN
PARA GAMBALAHIN TAYO.



NARINIG KO NA MAY ISANG
PAGKILOS PARA MAPAALIS SIYA.
NAKAKUHA NA SIYA NG LABIS NA
PANSIN.

SINO BA SA AKALA NI
JESUS ANG SARILI NIYA, ANG
MESIYAS?

OO, NAGAWA
NIYANG MAKOMBINSI
ANG MGA TAO NA SIYA
AY MAKAKAGAWA NG
MGA MILAGRO.



**ANG
KANYANG MGA
PAA! TUMUTUBO
NA!**




**TUMATAYO
NA SIYA!**

**HINDI ITO
MAAARI!**



PAPURI SA
DIYOS! PAGKATAPOS
NG MARAMING
TAON!

SI JESUS ANG
MESIYAS!



BAKIT KA
NAGPAPAGALI NG
SA ARAW NG
SABBAT?

INILOTOS NI
MOISES NA
MAGPAHINGA SA
ARAW NG SABBAT.

KATANGGAP-TANGGAP SA SABBAT NA
KUNIN SA HUKAY ANG IYONG BAKA. NILALABAG
KO BA ANG BATAS SA PAMAMAGITAN NG
PAGPAPAGALING NG ISANG TAO SA SABBAT?

ANG AKING AMA AY
GUMAGAWA SA SABBAT, AKO AY
GUMAGAWA LANG PAG NAKIKITA KO
SIYANG GUMAGAWA.

LUKAS 14:5-6; JUAN
5:9-17



**HAWAKAN
SIYA! DAPAT
SIYANG BATUHING
LIPANG MAMATAY.**

**SABI NIYA NA ANG
DIYOS ANG KANYANG
AMA. GINAGAWA NIYA
ANG KANYANG SARILI NA
KAPANTAY ANG DIYOS.**

**PATAYIN
SIYA!**



PAPATAYIN BA
NINYO ANG ISANG TAO
DAHIL NAGPAGALING SA
SABBAT?

NAGSASALITA
SIYA LABAN SA
ATING BATAS.

WALA SIYANG
SINABI LABAN
SA BATAS.

MAKINIG KLING
ANO ANG KANYANG
MASASABI.




MAKINIG KAYO SA AKIN.

NAMAMANGHA BA KAYO DAHIL GINAWA
KO ITONG ISANG MILAGRO. MAKAKAKITA KAYO
NG MARAMING MILAGRO NA MAS DAKILA PA
KAYSA RITO. GAYA NG AKING AMA NA BUBUHAYIN
NIYA ULI YAONG MULA SA MGA PATAY, IBINIGAY
NIYA SA AKIN ANG PAREHONG OTORIDAD.
ANG AMA ANG NAGLAGAY SA AKIN NA MAY
KUMPLETONG OTORIDAD SA IBABAW NG
MUNDONG ITO.

KLUNG HINDI
NIYO AKO PARARANGALAN,
HINDI NIYO RIN PINARARANGALAN ANG
DIYOS. TUNAY KONG SINASABI SA INYO,
NA ANG SUMASAMPALATAYA SA AKIN AY
NANANAMPALATAYA RIN SA NAGSLUGO SA
AKIN AT MAGKAKAROON NG BUHAY
NA WALANG HANGGAN.

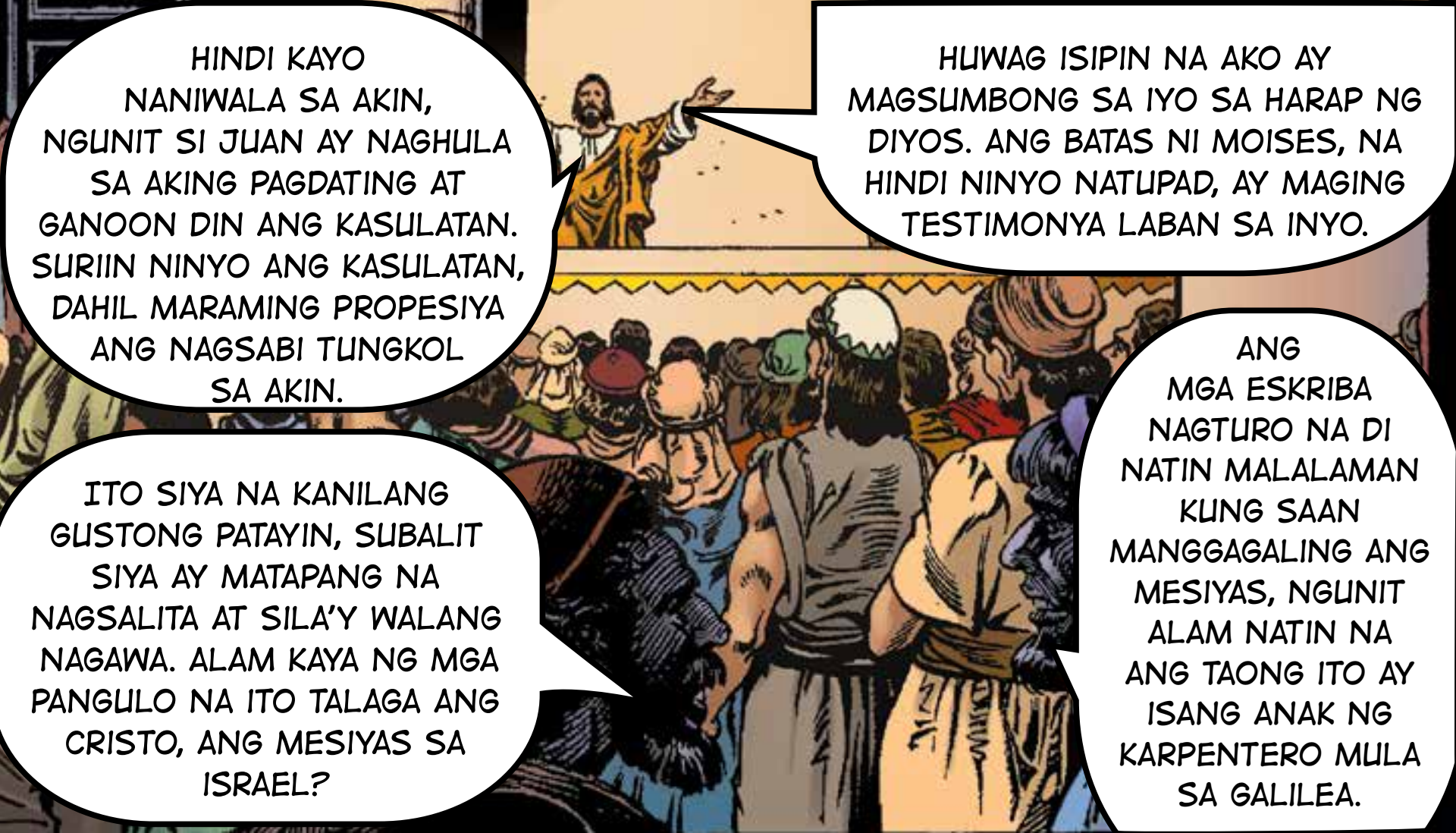
PAANO KA
MAKAKAPAGBIGAY NG
BUHAY NA WALANG
KATAPUSAN?



MAY DARATING NA
PANAHOON NA ANG MGA
PATAY AY MAKAKARINIG NG
AKING TINIG AT LALABAS SA
KANILANG MGA LIBINGAN.
YAONG MGA NAKAGAWA
NG MABUTI AY IBABANGON
SA BUHAY NA WALANG
HANGGAN, NGUNIT YAONG
NAKAGAWA NG MASAMA
AY ITATAPON SA WALANG
HANGGANG KAPAHAMAKAN
SA LAWA NA APOY.

IYAN AY
KALAPASTANGANAN!
WALANG TAO ANG
MAKAKAPAGBANGON NG
PATAY. DIYOS LAMANG
ANG MAKAKAPAGBIGAY
NG BUHAY NA
WALANG HANGGAN.

JUAN 5:18-29




HINDI KAYO
NANIWALA SA AKIN,
NGUNIT SI JUAN AY NAGHULA
SA AKING PAGDATING AT
GANOON DIN ANG KASULATAN.
SURIIN NINYO ANG KASULATAN,
DAHIL MARAMING PROPESIYA
ANG NAGSABI TUNGKOL
SA AKIN.

HUWAG ISIPIN NA AKO AY
MAGSLUMBONG SA IYO SA HARAP NG
DIYOS. ANG BATAS NI MOISES, NA
HINDI NINYO NATUPAD, AY MAGING
TESTIMONYA LABAN SA INYO.


ITO SIYA NA KANILANG
GUSTONG PATAYIN, SUBALIT
SIYA AY MATAPANG NA
NAGSALITA AT SILA'Y WALANG
NAGAWA. ALAM KAYA NG MGA
PANGULO NA ITO TALAGA ANG
CRISTO, ANG MESIYAS SA
ISRAEL?

ANG
MGA ESKRIBA
NAGTURO NA DI
NATIN MALALAMAN
KUNG SAAN
MANGGAGALING ANG
MESIYAS, NGUNIT
ALAM NATIN NA
ANG TAONG ITO AY
ISANG ANAK NG
KARPENTERO MULA
SA GALILEA.



SABI MO
NAKAKILALA KA SA AKIN
KUNG SAAN AKO GALING. HINDI
AKO NAGMULA SA LUPA SA AKING
SARILI. ANG AKING AMA ANG
NAGPADALA SA AKIN, NGUNIT
DI MO KILALA ANG AKING AMA;
NGUNIT AKO'Y NAKAKAKILALA
SA KANYA AT SIYA ANG
NAGPADALA SA AKIN

**PAANO NIYA
AKO NARINIG!**



ALAM NIYA
ANG LAHAT NG
MGA BAGAY.

**ITO ANG
MESIYAS NA
HINULAAN NA
DARATING!**


MAKAASA KA BA SA MESIYAS
NA GAGAWA NG HIGIT KAYSA NAGAWA
NITONG TAO NA ITO.



PUNTAHAN
KAAGAD AT *ARESTUHING*
ANG LAPASTANGAN.

MUKHANG
MASAMA NA
ITO NGAYON.

ANG MGA TAO AY
NANINIWALA SA KANYA.
KAILANGAN SIYANG
PATAHIMIKIN




MAPAPALAD
ANGNANGAGLIGUTOM
AT **NANGALUHAW SA
KATUWIRAN**: SAPAGKA'T
SLIA'Y BUBUSUGIN.

DATAPUWA'T ANG
SINUMANG LIMIINOM NG TUBIG
NA SA KANYA'Y AKING IBIBIGAY
AY HINDI MALUHAW MAGPKAILAN
MAN; NGLUNIT ANG TUBIG NA
SA KANYA'Y AKING IBIBIGAY AY
MAGIGING BALON NG TUBIG NA
BUBUKAL SA KABUHAYANG
WALANG HANGGAN.

MAPAPALAD ANG MGA
MAPAGPAYAPA: SAPAGKA'T
SILA'Y TATAWAGING MGA ANAK NG
DIYOS. MAHALIN ANG IYONG MGA
KAAWAY AT PAGPALAIN SILA.

HINDI SIYA
NAGSASALITA
GAYA NG ISANG
KRIMINAL.

SABI NILA SIYA ANG
SAGOT SA 4000 TAON
SA PROPESIYA.



BAKIT DI NINYO SIYA DINALA SA AMIN?
SIYA AY NAKATAYO SA HARAPAN NINYO.
BAKIT DI NINYO *SIYA DINAKIP?*

WALANG TAO
ANG NAGSALITA
NG KATULAD
NIYA.

SIYA AY
NAGSALITA NG
PAG-IBIG AT
PAGPATAWAD.

HA, KAYO RIN BA AY NALINLANG
NIYA? MAY NANIWALA BA SA EDUKADONG
MGA PANGULO AT MGA PARISEO SA
KANYA? ANG JESUS NA ITO AY DAPAT
MAMATAY.




SI NICODEMO, ANG TAONG NAGPUNTA
KAY JESUS SA GABI, NAGSALITA.

HINAHATULAN BAGA NG
ATING KAUTUSAN ANG ISANG TAO,
MALIBANG SIYA MUNA'Y DINGGIN
AT TALASTASIN KUNG ANO ANG
KANYANG GINAGAWA?

NICODEMO, IKAW RIN BA AY ISA SA
KANYANG TAGASUNOD MULA SA GALILEA?
SURIIN ANG KASULATAN; ANG MESIYAS AY
HINDI GALING SA **GALILEA**. SIYA AY DAPAT
MULA SA **BETHLEHEM** SA JUDEA, AT SIYA AY
KAILANGAN ANAK NI DAVID.

MATEO 5:6, 9;
JUAN 4:14, 7:45-52




SIYA AY
LUMILINLANG SA
KARANIWANG TAO SA
PAMAMAGITAN NG MGA
KASINUNGALINGAN.

SIYA AY PARANG MAY
SAGOT SA BAWAT BAGAY.

BAKIT DI TAYO MAGPADALA
NG ISA SA MGA MAS MATALINONG
ABOGADO UPANG LITUHIN SIYA?



ALAM KO ANG ISANG
ABOGADO NA GAGAWA KATULAD
NIYA. SIYA AY **MATALINO** AT
WALANG-AWA.

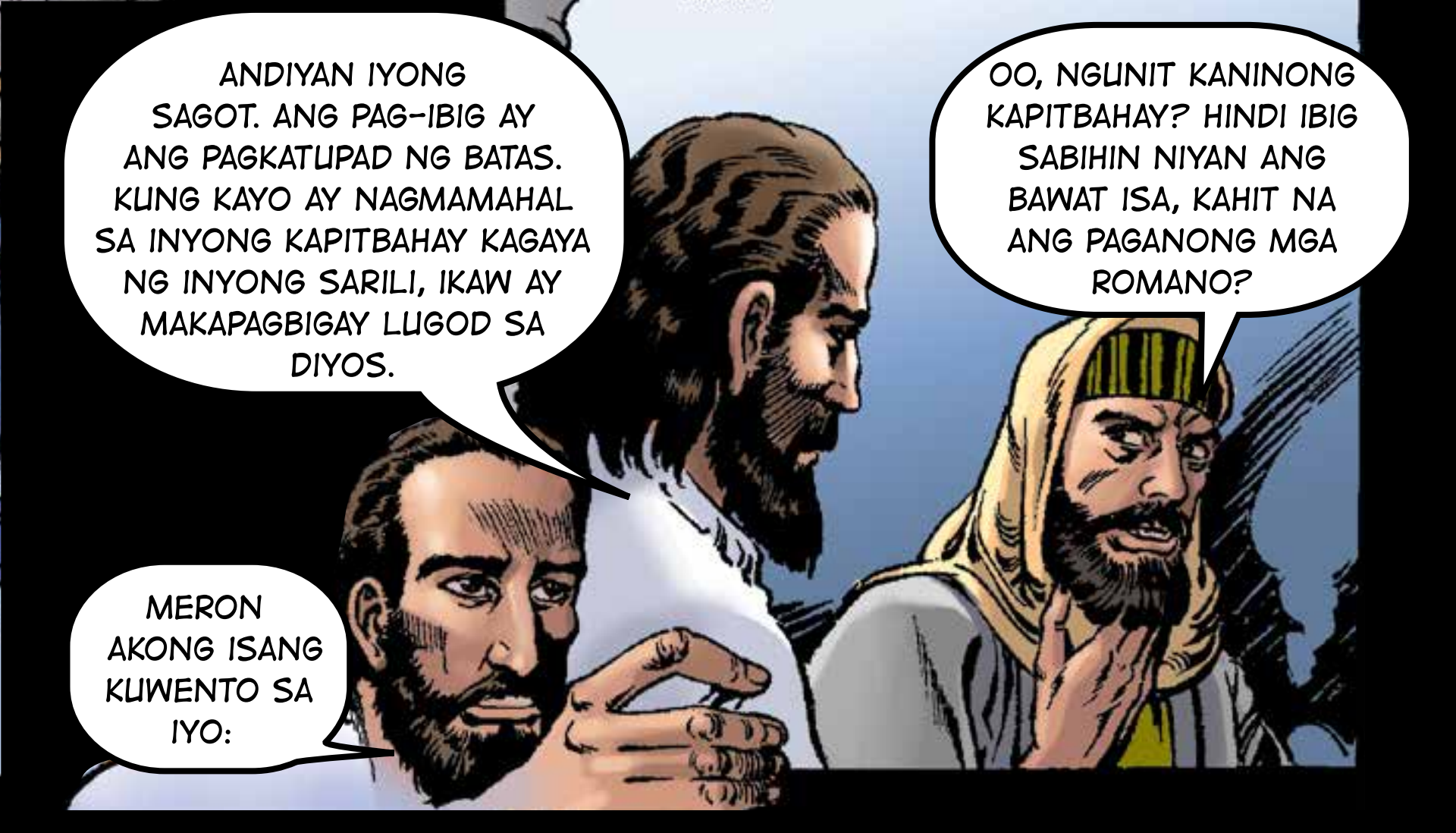


ANG ABOGADO AY
NAGPLUNTA UPANG
HAMUNIN SI JESUS.

ANO ANG SABI
NG BATAS?

GURO, ANO
ANG GAGAWIN KO
PARA MAGMANA NG
BUHAY NA WALANG
HANGGAN?

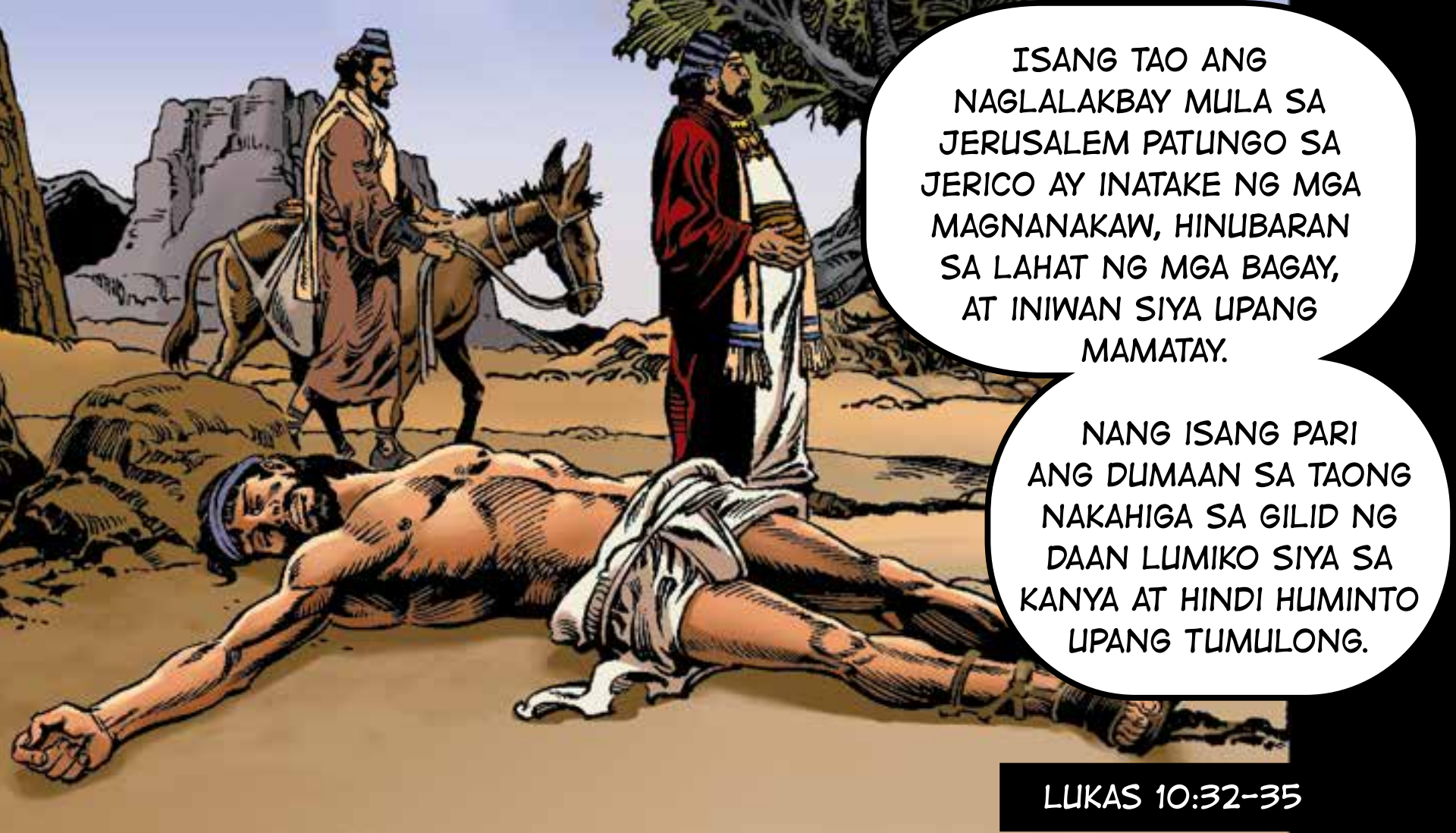
SABI NITO NA DAPAT
AY IYONG IBIGIN ANG IYONG
PANGINOONG DIYOS NG IYONG
BUONG PUSO, KALULLUWA, LAKAS, AT
ISIPAN, AT DAPAT IBIGIN ANG IYONG
KAPITBAHAY KAGAYA NG IYONG
SARILI.



ANDIYAN IYONG
SAGOT. ANG PAG-IBIG AY
ANG PAGKATUPAD NG BATAS.
KLING KAYO AY NAGMAMAHAL
SA INYONG KAPITBAHAY KAGAYA
NG INYONG SARILI, IKAW AY
MAKAPAGBIGAY LIGOD SA
DIYOS.

OO, NGUNIT KANINONG
KAPITBAHAY? HINDI IBIG
SABIHIN NIYAN ANG
BAWAT ISA, KAHIT NA
ANG PAGANONG MGA
ROMANO?

MERON
AKONG ISANG
KLUWENTO SA
IYO:



ISANG TAO ANG
NAGLALAKBAY MULA SA
JERUSALEM PATUNGO SA
JERICO AY INATAKE NG MGA
MAGNANAKAW, HINUBARAN
SA LAHAT NG MGA BAGAY,
AT INIWAN SIYA UPANG
MAMATAY.

NANG ISANG PARI
ANG DUMAAN SA TAONG
NAKAHIGA SA GILID NG
DAAN LUMIKO SIYA SA
KANYA AT HINDI HUMINTO
UPANG TUMULONG.

LUKAS 10:32-35

AT SA GAYON DING PARAAN ANG ISANG LEVITA, ISANG TAO NA PINILI UPANG MAGSILBI SA TEMPLO, AY DUMAAN AT HUMINTO NA TUMINGIN SA SUGATANG TAO, NGUNIT HINDI SIYA TUMULONG.



ANO ANG MABUTI NA MASABI NA IKAW AY MAY PAG-IBIG KUNG DI MO IPAKITA SA GAWA NG PAG-IBIG? KUNG HINDI MO IBIGIN ANG IYONG KAPITBAHAY, HINDI MO INIBIG ANG DIYOS.

PAGKATAPOS ISANG **SAMARITANO**


ANG DUMAAN SA DAAN NA IYAN; ISANG TAO NA
KINASUKLAMAN NG MGA JUDEO AT INISIP NA MARUMI.
NANG SIYA AY NAKAKITA SA SUGATANG TAO, HINUBARAN
AT NAKAHIGA SA KALSADA, HINDI NIYA INISIP NA
SIYA AY JUDEO.



ANG SAMARITANO
AY MAY AWA SA KANYA,
AT HUMINTO UPANG
TUMULONG.



NILINIS NG SAMARITANO AT
BINIGKISAN ANG MGA SLUGAT NG TAO. ANG
KANYANG PAG-IBIG AY HINDI SA SALITA,
NGLUNIT SA MGA GAWA.




PAGKATAPOS ANG
SAMARITANO AY SINAKAY
ANG SUGATANG TAO SA
KANYANG ASNO AT DINALA
SIYA SA BAHAY TULLUYAN AT
SIYA'Y INALAGAAN..

INGAT SA PAGBABA
BAKA KA MAHULOG..
DI MAGTATAGAL IKAW
AY MAKAKAHIGA NA AT
MAKAPAGPAHINGA PARA
GUMALING.



BAYARAN KITA PARA
SA DALAWANG LINGGONG
KWARTO AT PAGKAIN. KUNG
ANG PAG- ALAGA SA KANYA AY
MAY DAGDAG NA HALAGA PA,
BABAYARAN KITA SA MULING
PAGBALIK KO DITO.

LUKAS 10;25-31




NAGTANONG KAYO SA AKIN SINO ANG IYONG
KAPITBAHAY. SABIHIN MO SA AKIN NGAYON SINO
SA TATLONG ITO ANG KAPITBAHAY NG TAONG
ITO.

SIYA NA
NAGPAKITA NG
AWA.

DI
KAPANIWALAAN!

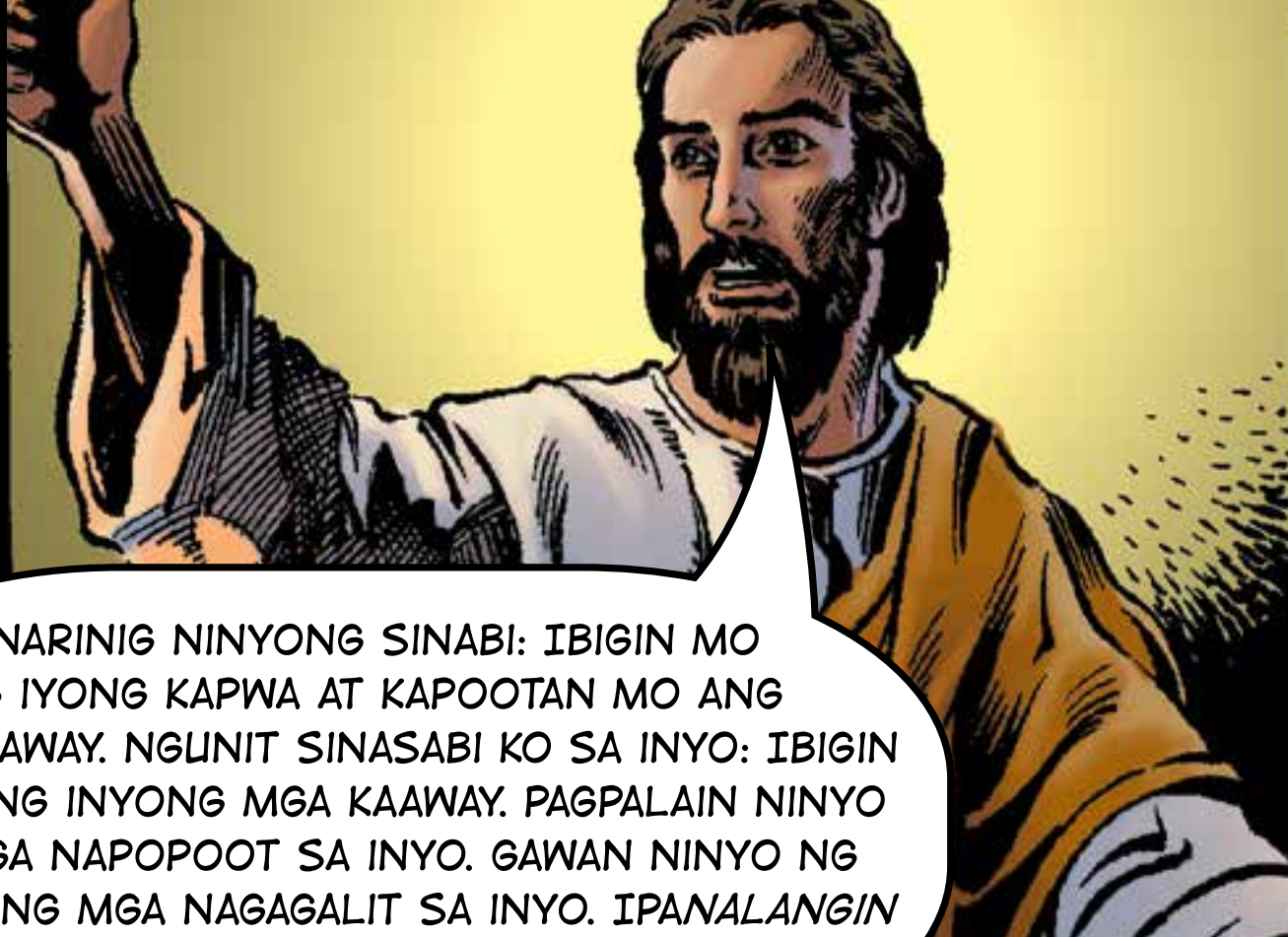


KAYA LUMAKAD KA AT
GAWIN ANG KATULAD NITONG
SAMARITANO. IBIGIN MO
ANG IYONG KAPITBAHAY.



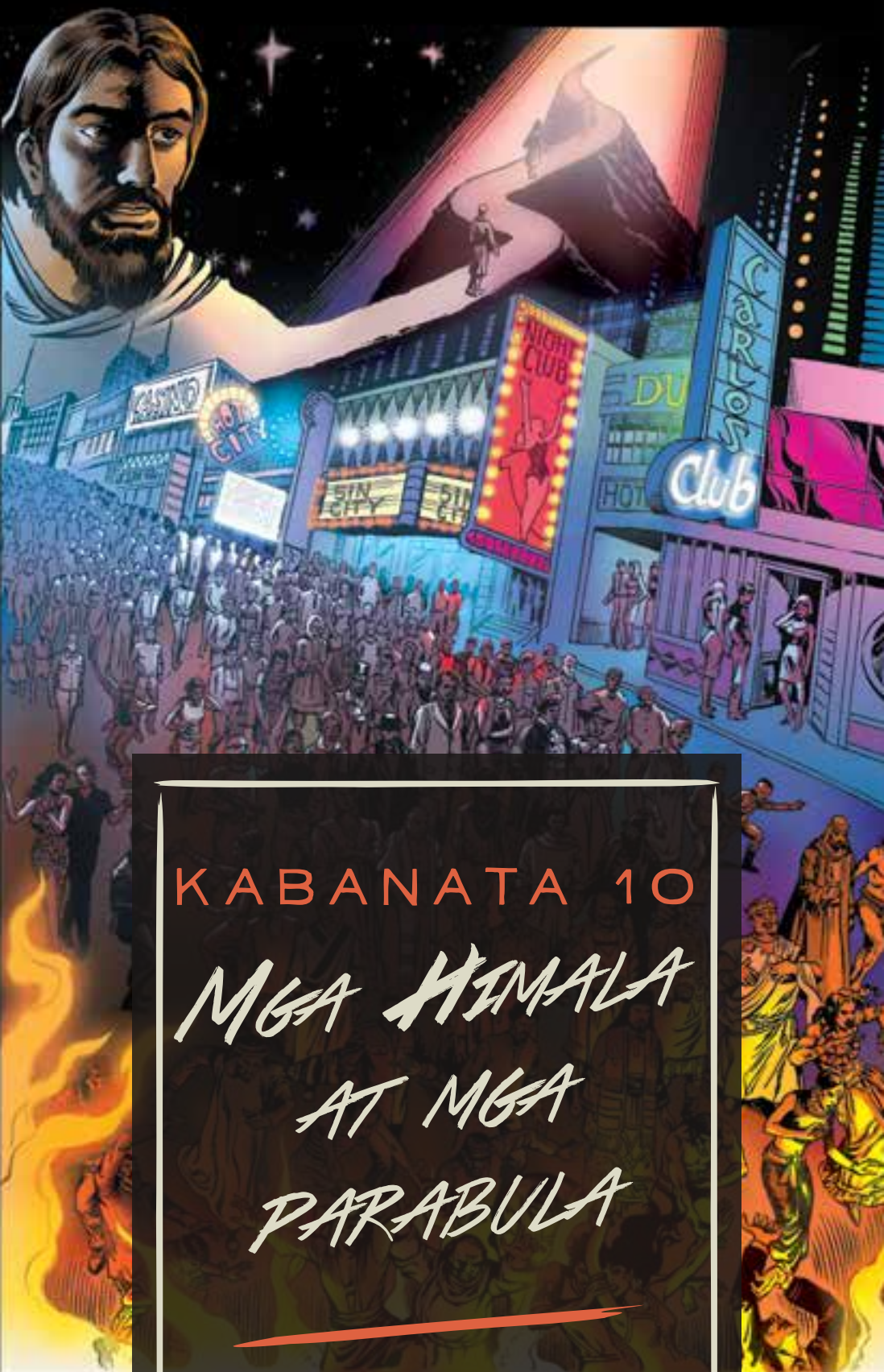
ANG ULOL!
PALABASIN MO SIYA
DITO BAGO PA SI JESUS
MAGPABALIK LOOB SA
KANYA.

ANONG KLASENG
KAHIBANGANG PAGTUTURO ITO?
HINDI ITO PRAKTICAL. MARAMING
TAO ANG DI TUMUGON SA
PAG-IBIG.

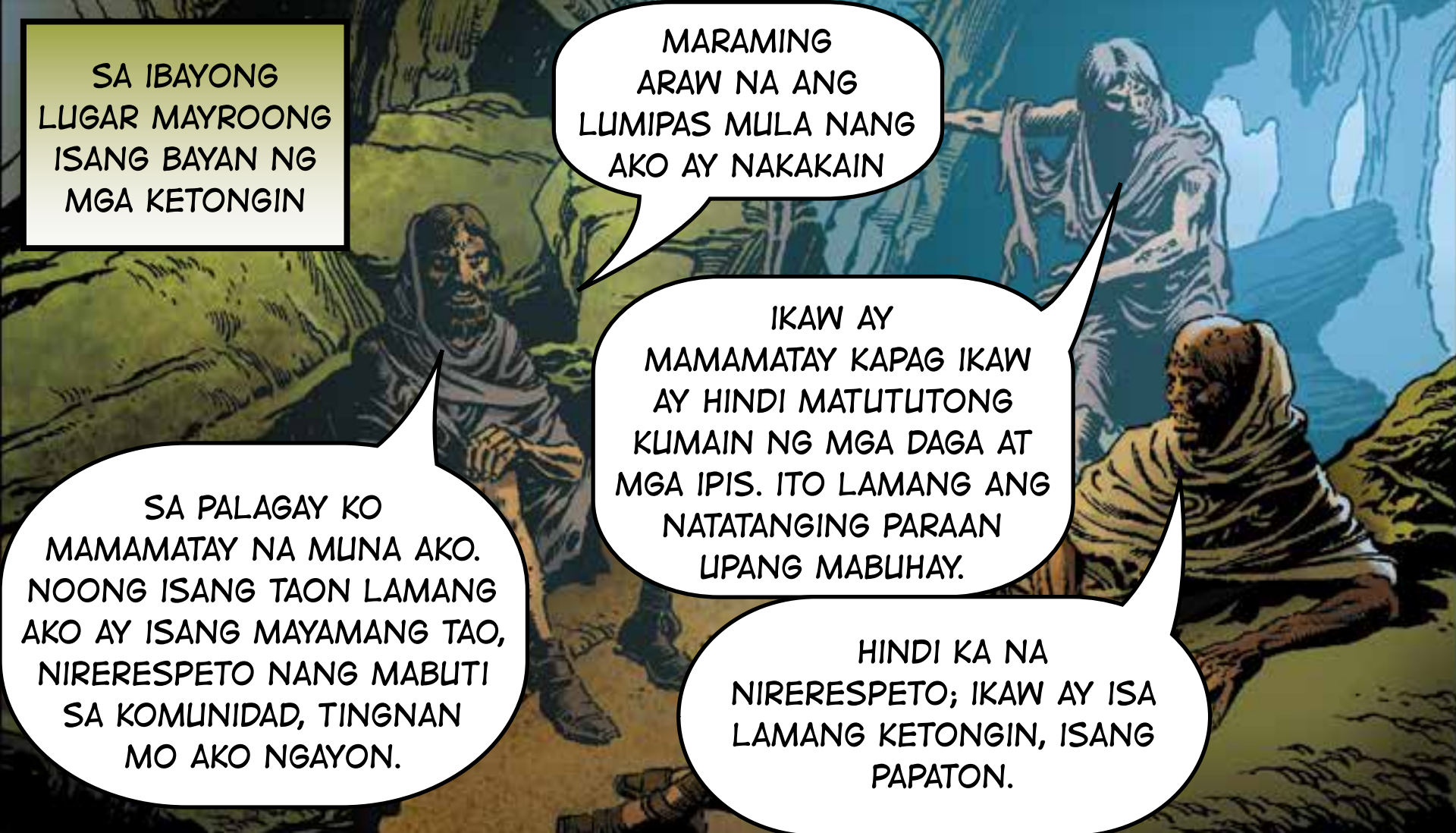


NARINIG NINYONG SINABI: IBIGIN MO
ANG IYONG KAPWA AT KAPOOTAN MO ANG
IYONG KAAWAY. NGUNIT SINASABI KO SA INYO: IBIGIN
NINYO ANG INYONG MGA KAAWAY. PAGPALAIN NINYO
ANG MGA NAPOPOOT SA INYO. GAWAN NINYO NG
MABUTI ANG MGA NAGAGALIT SA INYO. IPANALANGIN
NINYO ANG MGA UMAALIPUSTA SA INYO AT ANG
MGA LUMUSIG SA INYO.

MATEO 5:43-44; LUKAS
10:36-37



KABANATA 10
MGA HIMALA
AT MGA
PARABULA




SA IBAYONG
LUGAR MAYROONG
ISANG BAYAN NG
MGA KETONGIN

MARAMING
ARAW NA ANG
LUMIPAS MULA NANG
AKO AY NAKAKAIN

IKAW AY
MAMAMATAY KAPAG IKAW
AY HINDI MATUTUTONG
KUMAIN NG MGA DAGA AT
MGA IPIS. ITO LAMANG ANG
NATATANGING PARAAN
UPANG MABUHAY.

SA PALAGAY KO
MAMAMATAY NA MUNA AKO.
NOONG ISANG TAON LAMANG
AKO AY ISANG MAYAMANG TAO,
NIRERESPETO NANG MABUTI
SA KOMUNIDAD, TINGNAN
MO AKO NGAYON.


HINDI KA NA
NIRERESPETO; IKAW AY ISA
LAMANG KETONGIN, ISANG
PAPATON.



NOONG UNA UMASA
AKONG AKO'Y GAGALING PA
BALANG ARAW AT MAKAKABALIK
SA AKING ASAWA'T MGA ANAK.
NGUNIT WALA PA AKONG
NALAMANG KAHIT ISA NA
GUMALING AT BUMALIK SA
LIPUNAN.



SA SIMULA DINADALA NG
AKING ASAWA ANG MGA BATA
AT TUMATAYO SA DI KALAYUAN
AT MAKIKIPAG-USAP SA AKIN,
NGUNIT PADALANG NG PADALANG
ANG KANILANG PAGPUNTA DITO.
ANG MGA BATA AY TIYAK MALALAKI
NA NGAYON. HINDI NILA AKO
MAKIKILALA KUNG AKO'Y KANILANG
MAKIKITA MAS MASAHOL PA ITO
KAYSA MAMATAY.




HAAY, TIGILAN MO
NA IYANG PAGKAHABAG
SA IYONG SARILI. WALANG
NAGMAMALASAKIT KAHIT
NA ANG DIYOS. TAYO NA AT
TINGNAN NATIN KUNG PUWEDE
TAYONG MAKAPAGPALIMOS
NG MAKAKAIN.



PUPUNTA TAYO
NGAYONG ARAW NA
ITO SA MALAKING
KALSADA. TINGNAN
NATIN KLING MAKAKAKITA
TAYO NG ISANG TAO NA
MAAWA SA ATIN.

SAMA-
SAMA TAYONG
MAGLALAKBAY, MAS
LIGTAS. MAY NAKIKITA
AKONG MGA KETONGIN
SA U NAHAN.



**MAY NAKIKITA
AKONG IILANG
MANLALAKBAY NA
PAPARATING.**




ILAG! ANG
MGA BATANG IYON
NANAMAN.

MAGSI-ALIS KAYO DITO,
MGA MARLURUMING KETONGIN
KAYO PUMUNTA KAYO SA IBANG
LUGAR AT **MAMATAY**.

MGA MARLURUMING
LUOD KAYO!
PINAPARUSAHAN KAYO
NG DIOS.

TAKBO!
TAKBO!



MARURUMI!
MARURUMI; KAMING
LAHAT AY MGA
MARURUMI.

MGA KETONGIN
SILA. HUWAG
NINYONG HAYAANG
SILA'Y MAKALAPIT SA
INYO. PUWEDE KAYONG
MAHAWAAN SA SAKIT.

MAARI PO BANG KAMI
AY INYONG **KAAWAAN?**
PUPLUWEDE PO BANG KAMI
AY INYONG BIGYAN NG
KAKAUNTING MAKAKAIN?

BIGYAN MO NA
NGA SILA NANG
MAKAKAIN PARA
MAGSI-ALISAN NA
SILA.

LUMAYO KA. **ISA
KANG MARUMI.**





LIMATRAS KAYO AT
IIWANAN NAMIN ITO SA
LUPA.

HUWAG MUNA
KAYONG LALAPIT, HAYAAN
MUNA NINYO AKONG
MAKALAYO.



TINAPAY!

**TIRHAN
NINYO AKO!**

PAGKAIN!

**HLIWAG
MONG
KUNIN
LAHAT!**



**BABOY
KA!**

**AKIN
ITO!**

O DIOS KO!

**TINAPAY!
TINAPAY!**






MAY PAPARATING NA
MALAKING GRUPO NG
MANLALAKBAY.

KAILANGANG
MAG-INGAT TAYO;
NAPAKARAMI NILA.

AT LAHAT
SILA'Y MGA
LALAKI...




SI HESUS NG NASARET
IYAN. NAKITA KO NA
SIYA MINSAN NOONG DI
PA AKO NAHAWAAN SA
SAKIT NA ITO. SIYA IYONG
NAGPAPAGALING SA MGA
TAO!



**HESUS!
TULLINGAN
NIYO PO
KAMI!**

**GURO,
SILA'Y MGA
KETONGIN.**

**HIWAG NIYO
PONG HAYAANG
SILA'Y MAKALAPIT.**

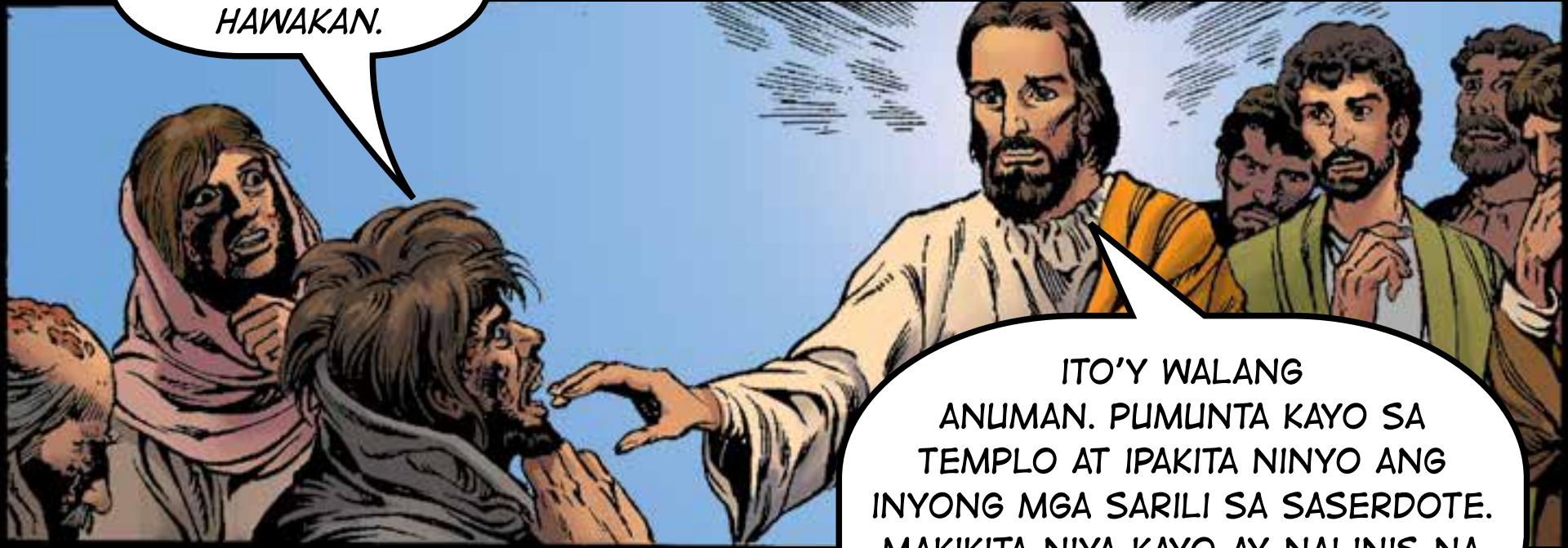


ANO
ITONG GUSTO
NINYONG
GAWIN KO.


KAAWAAN
N'YO PO KAMI
AT KAMI PO
AY INYONG
PAGALINGIN.

KUNG
INYO PONG
MAMARAPATIN, AKO
PO AY INYONG
GAWING MALINIS.

HINDI PO
NINYO AKO DAPAT
HAWAKAN.



ITO'Y WALANG
ANUMAN. PUMUNTA KAYO SA
TEMPLO AT IPAKITA NINYO ANG
INYONG MGA SARILI SA SASERDOTE.
MAKIKITA NIYA KAYO AY NALINIS NA
AT PAHIHINTULUTAN NIYA KAYONG
BUMALIK SA INYONG MGA
PAMILYA.



SINABI
NIYA'NG TAYO
AY MALINIS NA.

IPAGTATABLIYAN NILA
TAYO KAPAG LUMAPIT
TAYO SA TEMPLO.

GAGAWIN
KO ANG
KANYANG
SINABI.

SASAMA AKO
SA IYO. TAYO
NA.

LUKAS 17:11-14



SINABI NI HESUS
NA TAYO AY
MAGALING NA.



MABUTI-
BUTI NA
ANG AKING
PAKIRAMDAM.



**NAGBABAGO
TAYO!**




**MAGALING
NA ANG AKING
BALAT!**

**NAGAWA NI
HESUS! MAGALING
KA NA!**

**HINDI KA NA
PANGIT!**

**KAILANGANG
HANAPIN KO ANG
AKING ASAWA!**



PURIHIN PO KAYO, ANG ANAK NG
DIYOS, ANG HARI NG ISRAEL. IYONG IBINALIK
ANG AKING BUHAY. MAAWAIN ANG DIYOS AT
PUNO NG **BIYAYA**.

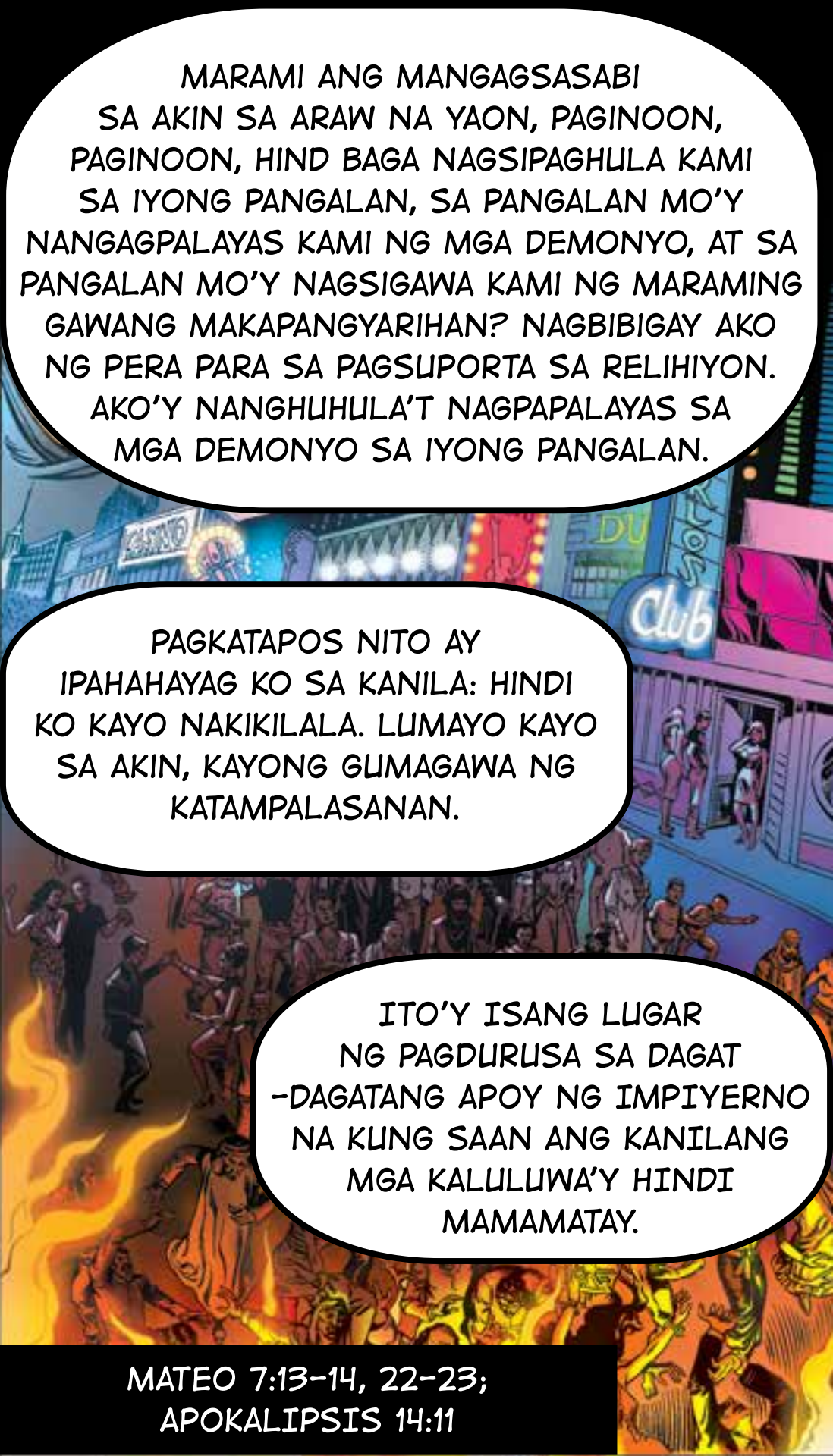
HINDI BA'T SAMPLI ANG
PINAGALING BAKIT IISA LAMANG
ANG BUMALIK UPANG MAGPASALAMAT,
AT SIYA'Y HINDI JUDIO, SIYA'Y
ISANG **SAMARITANO**.

NAGTANONG ANG ISANG TAO KAY HESUS
KLING MARAMI ANG MAKAKAPASOK
SA BUHAY. SI HESUS AY SUMAGOT:

BUHAY NA WALANG HANGGAN

SINASABI KO SA IYO ANG
DAAN PAPASOK PATUNGO SA
BUHAY AY MAHIRAP AT MAKIPOT
AT KAKALINTI LAMANG ANG
MAKAKAHANAP NITO. SUBALIT ANG
DAAN PATUNGO SA KAPAHAMAKAN
AY MALLIWAG AT PLINO NG MGA
TAONG PATUNGO SA WALANG
HANGGANG KAPARUSAHAN.





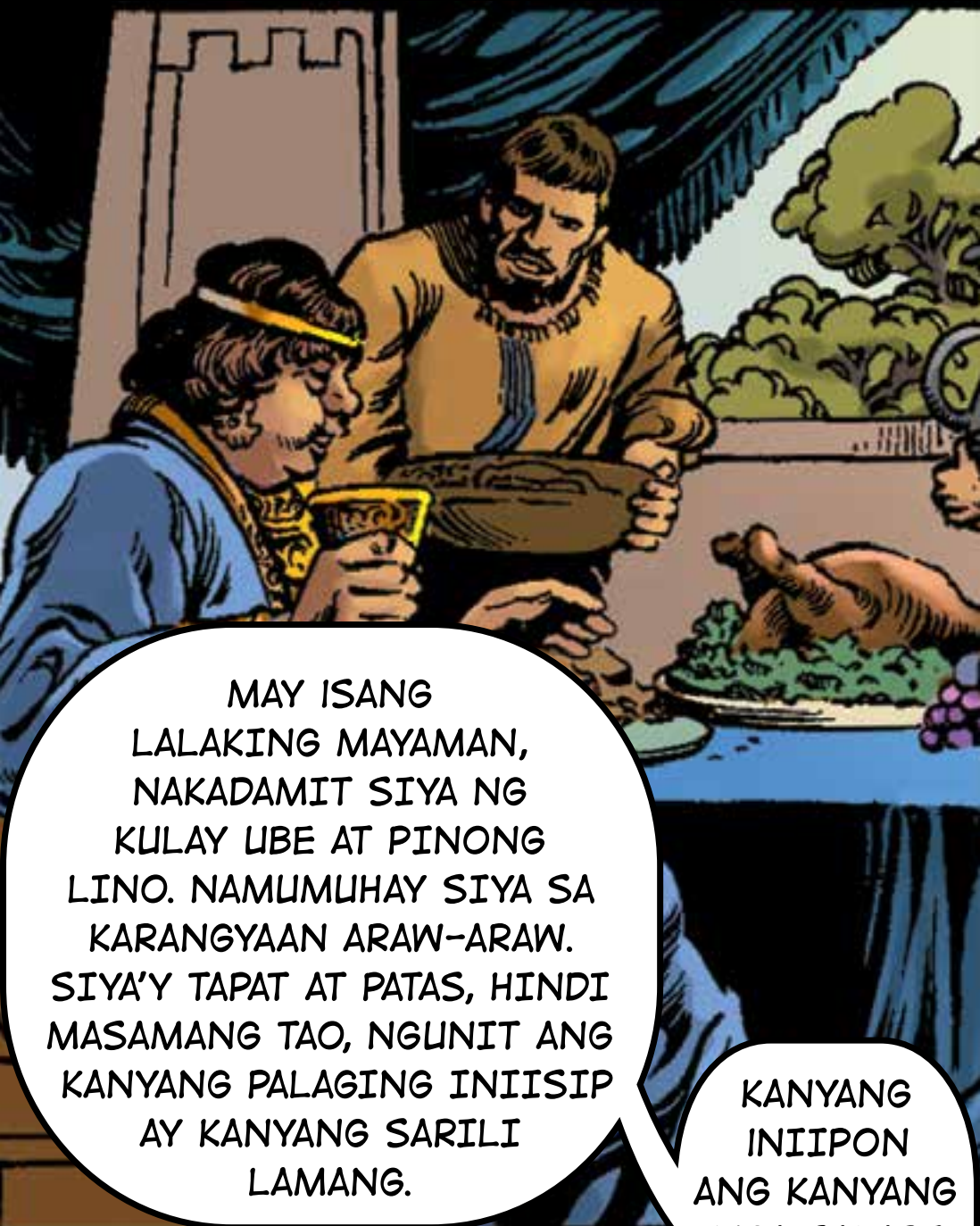
MARAMI ANG MANGAGSASABI
SA AKIN SA ARAW NA YAON, PAGINOON,
PAGINOON, HIND BAGA NAGSIPAGHULA KAMI
SA IYONG PANGALAN, SA PANGALAN MO'Y
NANGAGPALAYAS KAMI NG MGA DEMONYO, AT SA
PANGALAN MO'Y NAGSIGAWA KAMI NG MARAMING
GAWANG MAKAPANGYARIHAN? NAGBIBIGAY AKO
NG PERA PARA SA PAGSUPORTA SA RELIHIYON.
AKO'Y NANGHUHULA'T NAGPAPALAYAS SA
MGA DEMONYO SA IYONG PANGALAN.

PAGKATAPOS NITO AY
IPAHAHAYAG KO SA KANILA: HINDI
KO KAYO NAKIKILALA. LUMAYO KAYO
SA AKIN, KAYONG GUMAGAWA NG
KATAMPALASANAN.

ITO'Y ISANG LUGAR
NG PAGDURUSA SA DAGAT
-DAGATANG APOY NG IMPIYERNO
NA KUNG SAAN ANG KANILANG
MGA KALULLUWA'Y HINDI
MAMAMATAY.

MATEO 7:13-14, 22-23;
APOKALIPSIS 14:11

NAGBIGAY SI HESUS NG
ISA PANG KUIWENTO:




MAY ISANG
LALAKING MAYAMAN,
NAKADAMIT SIYA NG
KULAY LIBE AT PINONG
LINO. NAMUMUHAY SIYA SA
KARANGYAAN ARAW-ARAW.
SIYA'Y TAPAT AT PATAS, HINDI
MASAMANG TAO, NGUNIT ANG
KANYANG PALAGING INIISIP
AY KANYANG SARILI
LAMANG.

KANYANG
INIIPON
ANG KANYANG
MGA SALAPI
AT YUMAMAN
NG YUMAMAN
SA BAWAT
ARAW.

DALHIN MO ITONG MGA
MUMO SA AKING PINGGAN AT
IBIGAY MO ITO SA NAMAMALIMOS NA SI
LAZARUS NA NASA AKING TARANGKAHAN.
AKO'Y ISANG TAO NA MAHABAGIN AT MAY
MABUTING MGA GAWAIN.

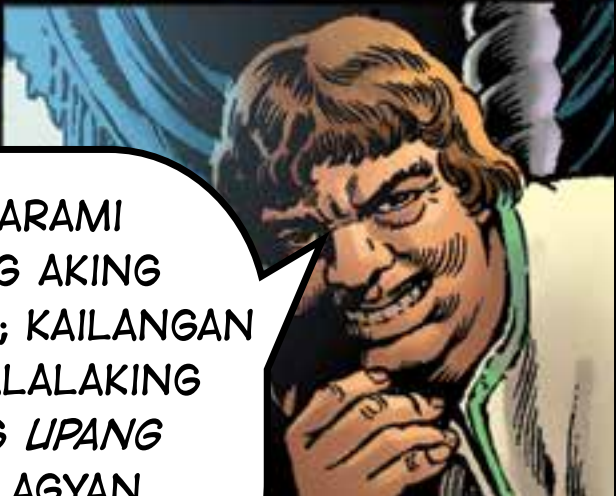


OPO AKING AMO;
TIYAK NA ITO'Y KANYANG
IKASISIYA.




PURIHIN ANG PANGINOON! ANG
DIYOS AY TALAGANG NAGLALAN
PARA SA MGA KANYA. ANG MGA ITO'Y
SOBRA NA SA ANONG DAPAT SA AKIN.
PAKIPASALAMATAN MO PO AKO SA IYONG
PANGINOON.

SINABI NG
AKING AMO NA
IBIGAY KO RAW
ITONG MGA MUMO
SA IYO.



NAPAKARAMI
NA NANG AKING
KAYAMANAN; KAILANGAN
KO NG MALALAKING
KAMALIG *LIPANG*
MAPAGLAGYAN
SA AKING MGA
ARI-ARIAN.




**IKAW NA
HALING, NGAYONG
GABING ITO IKAW
AY MAMAMATAY AT
KAILANGANG MAGBIGAY
SULIT PARA SA IYONG
KALULUWA.**


HINDI!!!!

**ITO'Y ITINAKDA SA
MGA TAO ANG MAMATAY NA
MINSAN, AT PAGKATAPOS
NITO'Y ANG PAGLUHLUKOM.**

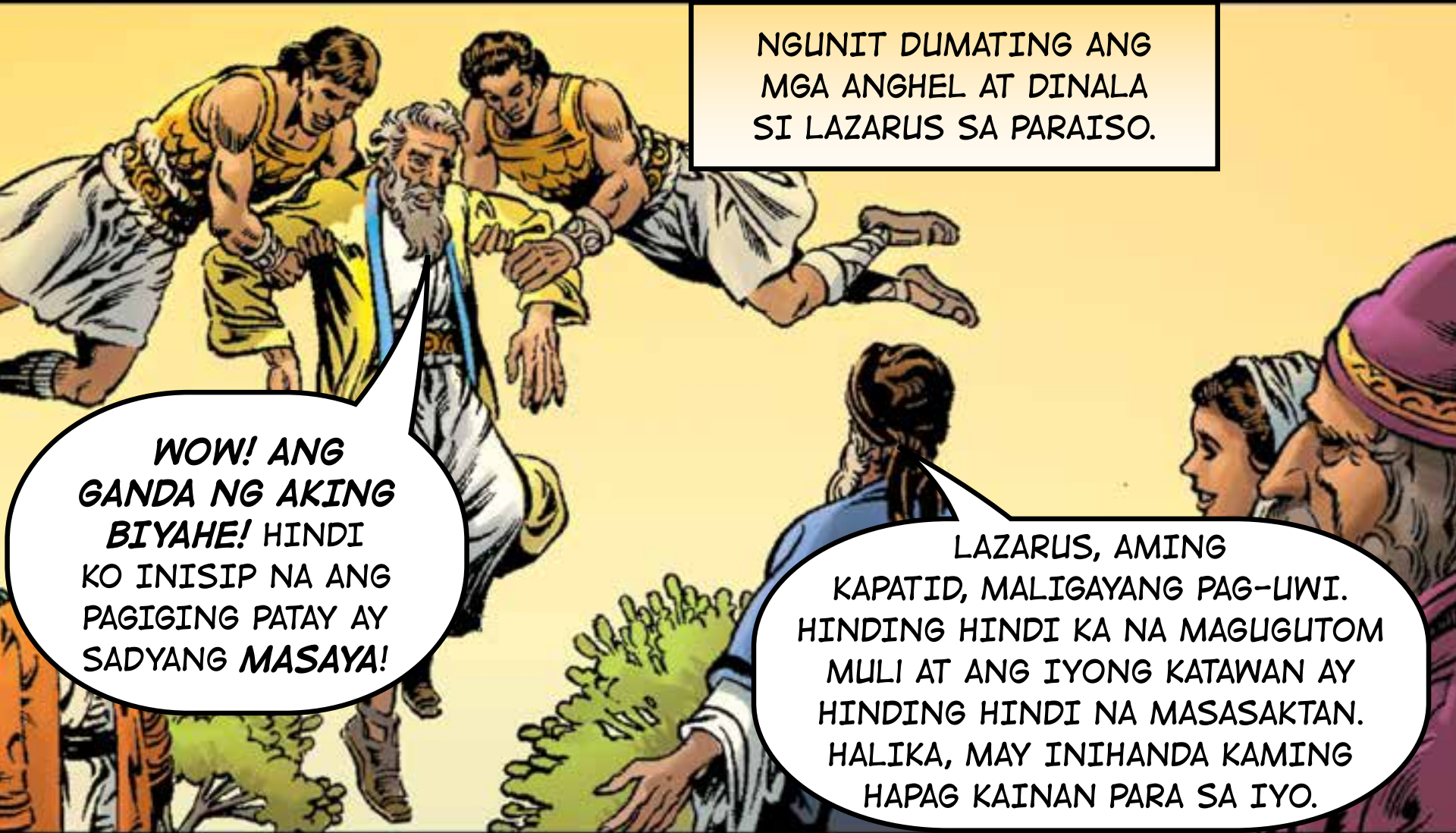
HABANG ANG PROSISYON SA PAGLIBING SA TAONG MAYAMAN PAPAALIS NG BAHAY, KANILANG NAPUNA ANG NAMAMALIMOS NA SI LAZARUS AY PATAY NA RIN.

A man in a green and gold robe is kneeling on the ground, looking down at a man lying on his back. The man on the ground is wearing a red robe and has a long white beard. The background shows a stone wall and some debris on the ground.

SI LAZARUS
ITO, ANG MATANDANG
NAMAMALIMOS. SIYA RIN AY
NAMATAY KAGABI. NAKA-
PAYAPA NIYANG TINGNAN.

A group of people are gathered around a man sitting in a golden chair. The man in the chair has a long white beard and is wearing a grey robe. He is looking towards the left. Behind him, a man in a yellow and orange robe is standing. To the right, a man in a red robe is standing. In the background, there are stone walls and a tree.

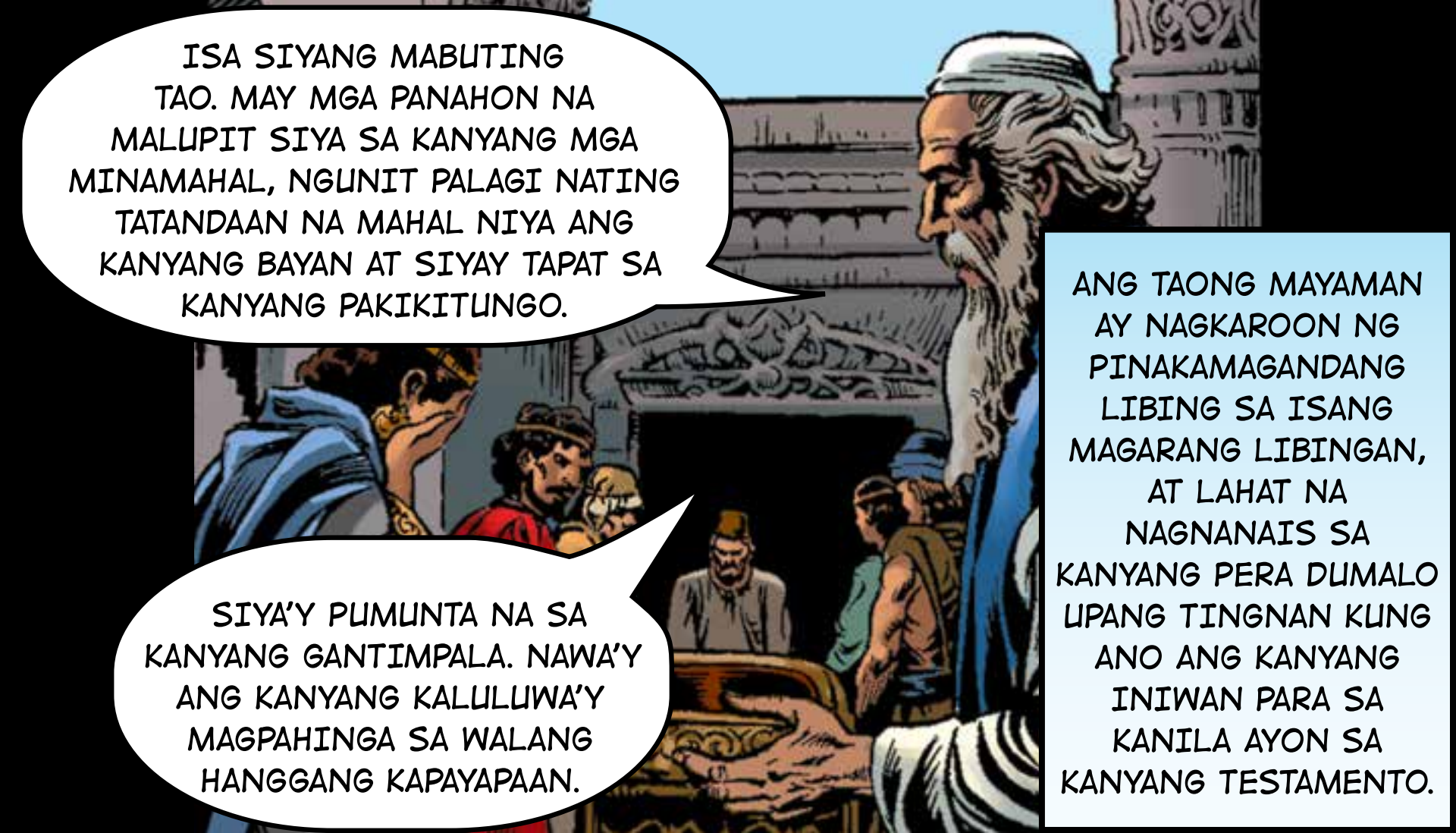
ANG KATAWAN NI LAZARUS AY ISINAKAY SA ISANG KARO NA WALANG SEREMONYAS PAPALABAS SA SIYUDAD, NA KUNG SAAN ITO'Y BINIGYAN NG LIBING PARA SA ISANG PULUBI. WALANG LAMAY AT WALA NI ISANG TAO ANG TUMANGIS SA KANYANG PAGPANAW.



NGUNIT DUMATING ANG
MGA ANGHEL AT DINALA
SI LAZARUS SA PARAISO.

**WOW! ANG
GANDA NG AKING
BIYAHE!** HINDI
KO INISIP NA ANG
PAGIGING PATAY AY
SADYANG **MASAYA!**

LAZARUS, AMING
KAPATID, MALIGAYANG PAG-LWI.
HINDING HINDI KA NA MAGLIGUTOM
MULI AT ANG IYONG KATAWAN AY
HINDING HINDI NA MASASAKTAN.
HALIKA, MAY INIHANDA KAMING
HAPAG KAINAN PARA SA IYO.



ISA SIYANG MABUTING
TAO. MAY MGA PANAHOON NA
MALUPIT SIYA SA KANYANG MGA
MINAMAHAL, NGUNIT PALAGI NATING
TATANDAAN NA MAHAL NIYA ANG
KANYANG BAYAN AT SIYAY TAPAT SA
KANYANG PAKIKITUNGO.

SIYA'Y PUMUNTA NA SA
KANYANG GANTIMPALA. NAWA'Y
ANG KANYANG KALULUWA'Y
MAGPAHINGA SA WALANG
HANGGANG KAPAYAPAAN.

ANG TAONG MAYAMAN
AY NAGKAROON NG
PINAKAMAGANDANG
LIBING SA ISANG
MAGARANG LIBINGAN,
AT LAHAT NA
NAGNANAIS SA
KANYANG PERA DUMALO
UPANG TINGNAN KUNG
ANO ANG KANYANG
INIWAN PARA SA
KANILA AYON SA
KANYANG TESTAMENTO.

NGUNIT NG MAMATAY
ANG TAONG MAYAMAN,
NAKITA NIYA ANG KANYANG
SARILI NA NAHUHULOG SA
HUKAY NG KALALIMAN.



LUKAS 16:19-22;
HEB. 9:27




**TULLINGAN
NINYO AKO! O DIYOS KO,
KAHIT SINO TULLINGAN
NINYO AKO! NANDITO
AKO SA ALAB!**

AMANG ABRAHAM,
MAAWA PO KAYO SA AKIN.
NAKIKITA KO SI LAZARUS DIYAN.
SUGUIN MO SI LAZARUS NA
ITUBOG NIYA ANG KANYANG
DALIRI SA TUBIG AT PALAMIGIN
ANG AKING DILA, SAPAGKAT AKO
AY NAGHIHIRAP SA ALAS NA
ITO.

ANAK, GUSTO KUNG
TUMULONG SA IYO KUNG PUPLUWEDE
LANG SANA, NGUNIT MAYROONG ISANG
MALAKING BANGIN NA NAMAMAGITAN
SA ATIN, AT ANG LAWANG APOY AY NASA
ILALIM. HINDI KAMI MAKAKATAWID
UPANG TULLANGAN KA, GAYON DIN IKAW
AY HINDI MAKAKATAWID DITO SA
BAHAGI NAMIN.



A comic book panel with a dark, fiery background on the left and a bright, yellowish landscape on the right. In the foreground, a large white speech bubble with a black outline contains text. In the background, a man with a long white beard, wearing a blue robe and a turban, stands with his hands clasped. To his right, there is a table covered with a white cloth, set with plates and glasses. The landscape features several trees with yellow foliage. The overall scene suggests a religious or historical setting.


SAMAKATUWID PO IPADALA NINYO
SI LAZARUS PABALIK SA BAHAY NG AKING
AMA UPANG MAGPATOTOO SA AKING LIMANG
LALAKING KAPATID UPANG HINDI NILA
SAPITIN ANG NAKAKASINDAK NA LUGAR NA
ITO NG PAGDURUSA.



NGUNIT HINDI IYAN SAPAT PARA SA KANILA. KUNG KANILANG MASASAKSIHAN ANG HIMALA NG PAGKABUHAY MULI, SILA'Y MANGAGSISISI.


NASA KANILA NA SINA **MOISES** AT ANG MGA **PROPETA**. BAYAANG SILA'Y MANIWALA SA KASULATAN.

KUNG HINDI NILA PANINIWALAAN ANG **KASULATAN**, HINDI SILA MAHIHIKAYAT KUNG KANILANG MAKIKITA ANG ISANG TAO NA NAGBANGON MULA SA MGA PATAY. HULI NA ANG LAHAT PARA SA IYO. KAILANGAN NILANG GUMAWA NG SARILING DESISYON. PALIMANHIN. WALA AKONG MAGAGAWA.



HOY,
MGA GIWAPO!
GUSTO NINYONG
MAGLIBANG? MURA
LANG ANG AKING
PAG-IBIG.

GURO, HUWAG
MO PO SIYANG
INTINDIHIN. WALA
TAYONG PANAON
SA BABAENG TULAD
NIYA.



ANG BANAL NA KASULATAN
NAGSASABI, "HUWAG KANG
MAKIKIAPID."

HOY, ISA AKONG
RELIHIYOSON G
BABAE. NANINIWALA
AKO SA DIYOS.

NALINLANG KA NG
DIYABLO, WALA KANG IBANG
PUPUNTAHAN MALIBAN SA
LAWANG APOY.



NARINIG MO ANG IYONG
KAIBIGAN. HULI NA ANG LAHAT
PARA SA AKIN. NAKIKISIPING
NA AKO SA MGA LALAKI MULA
NG BATA PA AKO.



HINDI PA HULI ANG LAHAT
PARA SA DIYOS. KUNG SIYA'S
IYONG HAHANAPIN, SIYA'Y IYONG
MATATAGPUAN. PATATAWARIN NIYA
ANG IYONG MGA KASALANAN AT
PAGAGALINGIN ANG IYONG KALULUWA.

ANG AKING KALULUWA AY PAG-
AARI NG DIYABLO. NGUNIT ITO'Y
IBIBIGAY KO SA DIYOS KUNG
SIYA'Y... SIYA'Y...S'YAA...S'YAA...





EEEE!

**SIYA'Y
PLINO
NG MGA
DEMONYO!**


**UMATRAS
KAYO!**

EXODO 20:14; LUKAS 8:2; 1 JUAN 1:9



EEEEEEEE!

**SATANAS,
LUMABAS KA
SA KANYA!**



INU-UTUSAN KITANG
LUMABAS SA KANYA AT
HUWAG NG BABALIK MULI.


SA LITOS NI HESUS,
PITONG DEMONYO ANG
LUMISAN SA BABAE.



WALA NA
SILA!

SINO KA?


AKO SI
HESUS.



KAILANGAN
TIGILAN MO NA
ANG IYONG KASALANAN
AT SUMAMBA KA SA
DIYOS AT KUNG HINDI,
BABALIK MULI ANG
MGA DEMONYO AT
MAGDADALA NG IBA
PANG MAS MASAHOL
PA KAYSA KANILA.

GLUSTO KONG
MAGLINGKOD SA DIYOS.
SUSUNOD AKO SA IYO AT
MATUTO NG MARAMI.

ANONG
NANGYARI SA
KANIYA?




GURO, NAKITA KO ANG
PANGYAYARI, ITO'Y **KAMANGHA-MANGHA**.
ANG MGA LIDER NG ATING RELIHIYON AY
BINABALEWALA SI MARIA MAGDALENA
TUWING ARAW,

NGUNIT ANG IBA SA
KANILA AY PUMUPUNTA SA
KANYA PAGGABI. BINIGYAN
MO PO SIYA NG **BAGONG
BUHAY**.


SUSUNOD
KAMI.

MAAARI PO BANG KAYO'T
INYONG MGA DISIPILO AY
MAGSADYA SA AKING BAHAY AT
KUMAIN? NAIS KONG ANG AKING
MGA KAIBIGAN AY MAKARINIG
TUNGKOL DITO.




SABIHIN MO SA
AMIN, HESUS, PAPAANO
MAGING TAPAT AT BUSILAK
SA LIPIUNANG MASAMA?
MAGUGUTOM KAMI
KUNG HINDI NAMING
BABALUKTUTIN NG KAUNTI
ANG BATAS.

HUWAG NINYONG
PAGPAGURAN ANG MGA BAGAY NA
NAGLALALO, NGUNIT ANG MGA BAGAY
NA TUMATAGAL MAGPAKAILANMAN. HUWAG
NINYONG ISIPIN ANG INYONG SARILING
KAYAMANAN, NGUNIT ISIPIN NINYO
KUNG PAPAANO KAYO MAGING
ISANG PAGPAPALA SA IBA.



ANG BUHAY AY HIGIT
PA KAYSA PAGKAIN AT
DAMIT. KUNG DINAMITAN NG
DIYOS ANG MGA LIRIO SA
PARANG, DADAMITAN DIN
NIYA KAYO.


DARATING ANG ORAS NA ANG
BAWAT TAO AY TATAYO SA PAGHATOL SA
HARAPAN NG DIYOS AT MAGBIBIGAY NG
SULIT SA BAWAT GAWAIN NA NAGGAWA SA
PAMAMAGITAN NG KATAWAN, MAGING
ITO'Y MABUTI O MASAMA.



HUWAG NINYONG GAYAHIN
ANG INYONG MGA LIDER NG
RELIHIYON, DAHIL SILA'Y NAMUMUHAY
TALIWAS SA KUNG ANO KANILANG
PINANGANGARAL. PARA SILANG MGA
MANGKOK NA MALINIS SA LABAS,
NGUNIT MARUMI SA LOOB.

KAPAG ANG
INYONG KATUWIRAN
AY HINDI *HUMIGIT*
SA KANILA, HINDING
HINDI KAYO
MAKAKAPASOK SA
KAHARIAN.

ECLESIASTES 12:14; MATEO 23:25, 6:19-21, 25, 28-30, 12:36;
LUCAS 15:1-3




GANOON,
TINATANGGAP MO ANG
MGA MAKASALANAN AT
NAKIKISALO KA SA KANILA?
NAKIKITA KO ITONG MARIA
MAGDALENA DITO KASAMA ANG
LAHAT NANG MGA MAKASALANAN.
PAANO MO NASASABI NA
IKAW AY MATUWID IKAW AY
KUMAKAIN KASAMA NG MGA
TAONG KAGAYA NILA?

MAGBIBIGAY AKO
NG ISANG KUWENTO
NA MAGPAPALIWANAG SA
PUSO NG DIYOS.



MAY ISANG TAO NA
MAY DALAWANG LALAKING
ANAK. ANG BUNSONG ANAK
AY SUWAIL AT GUSTONG
MAMUHAY SA KALAYAWAN.

ABA,
GUSTO KONG
KIWENTONG
IYAN.



KAYA'T
HININGI NIYA
NA KANYANG
MAKLUHA ANG
KANYANG MANA
NGAYON.

AMA, KLUNG
IYO LAMANG IBIGAY
ANG AKING BAHAGI
NG BUKID NGAYON,
LULUWAS AKO NG
SIYUDAD AT HAHANAPIN
ANG AKING
KAPALARAN.


NGUNIT ANAK, ANG LAHAT NG AKIN
AY SA IYO. HINDI NA AKO MABUBUHAY NG
MATAGAL PA AT IKAW AT ANG IYONG KAPATID ANG
MAGMAMANA NANG LAHAT NG ITO. MAGKAKAROON
KAYO NG MARAMING PERA HABANG KAYO AY
NABUBUHAY. MARAMI TAYONG MGA TUPA AT BAKA. ANG
ATING BUKIRIN AY HITIK SA MGA BUTIL KADA TAON.
MARAMI TAYONG MGA LITUSAN AT MASAGANA...

NGUNIT GUSTO KONG LUMABAS AT
MAKITA ANG MUNDO. AYOKONG TUMIRA
SA BUKID AT MAGTRABAHO NA PARANG
ISANG ALIPIN SA BUONG BUHAY KO.
HABANG AKO'Y BATA PA GUSTO KONG
MAGKAROON NG KALIGAYAHAN. ANG
AKING MGA KAIBIGAN...




ANG LAHAT NG
IYONG MGA KAIBIGAN NA
HINDI NAGTATRABAHO AY
WALANG IBANG INIISIP
KUNDI ALING MGA KABAYO
ANG MATUTUUN, ALING MGA
ALAK ANG PINAKAMASARAP,
AT ALING MGA BABAE ANG
KAHALI-HALINA.

ANONG ALAM MO SA BUHAY? PALAGI
KANG NANANATILI DITO SA LUMANG
BUKID NA ITO. GUSTO KO ANG AKING
PARTE SA BUKID NGAYON. LULUWAS AKO
SA SIYUDAD AT GUMAWA NG SARILING
PAMARAAN SA BUHAY.



IBIGAY MO NA SA KANYA.
MAS BUBUTI ANG BUHAY NATIN
NA WALA SIYA. HINDI NAMAN NIYA
GINAGAWA ANG KANYANG TRABAHO.



IBINIGAY NG AMA
SA BUNSONG ANAK ANG PARTE
NG MANA. KAYA ANG ANAK UMALIS
PALAYO SA IBAYONG DAGAT PAPUNTA
SA MGA MALALAKING SIYUDAD KUNG
SAAN SIYA MAKAKATAGPO NG
KASIYAHAN.

GANITO ANG BUHAY-
WALANG NAGSASABISA
AKIN KUNG ANO ANG
GAGAWIN.

LUKAS 15:13



ANG BUNSONG ANAK...


WOW, MAS
MALUWALHATI PA ITO
KAYSA SA AKING INIISIP.
ANG LAHAT NG MGA TAO DITO AT
MGA GUSALI. DITO KUNG SAAN
MAGSISIMULA ANG KASAYAHAN.

KAILANGAN KONG
MAKAHANAP NG ISANG
MAGANDANG TIRAHAN
NA MARERENTAHAN.




NAPAKAGANDA
NITO. KUKUNIN KO
ITO.

KUNG
MAYROON PA KAYONG
KAKAILANGANIN
TUMAWAG LANG KAYO.
PAGSISILBIHAN KA
NAMIN ARAW AT GABI.

A man with a beard, wearing a blue tunic, is lying on a purple sofa. He has his hands behind his head and is looking towards the right. The room is decorated with classical art: a bust of a woman on a pedestal, a vase of blue flowers on a round table, and a full-length statue of a woman in a long dress on a pedestal. The background features a window with a lattice pattern and a doorway.

NGAYON SINO PA ANG
MAG-AASAM NG MAS
MAHIGIT PA DITO? BUKAS
LALABAS AKO AT MAKIKI-
PAGKAIBIGAN SA IILANG
MGA TAO.

LUKAS 15:11-13




AY, ANO BANG MERON TAYO
DITO? ISANG PROBINSIYANO?
MUKHANG GUWAPO SIYA KUNG
MAKIKITA LANG NATIN ANG KANYANG
MUKHA.

HOY, KAIBIGAN, KUNG
NAGHAHANAP KA NANG KASIYAHAN,
KAILANGAN MONG MAG-AHIT AT
BUMILI NG MAS MAGAGANDANG
DAMIT.


PILYO KA. HINDI
KA NAMAN PALA PANGIT
TIGNAN SA BAGONG
DAMIT.






NATUTUWA
AKO'T NAKASAMA KA
NAMIN SA HAPUNAN.

HINDI BA'T GIWAPO
SIYA NGAYONG WALA NG
MARUMING BALBAS SA
KANYANG MUKHA?



ISANG TAGAY PARA
SA ATING BAGONG KAIBIGAN.
NAWA'Y PALAGI NIYANG
MATATAGPUAN ANG KAGALAKAN
AT KASIYAHAN.

AT
PAG-IBIG.



WEYTER, ALAK PA
NGA PARA SA AKING
MGA KAIBIGAN.

LUKAS 15:13-15


HINDI BA TAYO
PUWEDENG PUMUNTA SA IYONG
APARTMENT, TAYONG DALAWA
LAMANG?



AT SA GAYON, ANG
BINATILYO, NA MALAYO SA
TAHANAN, NAMUHAY NG MASAGANA
NG MARAMING BUWAN. MARAMI
SIYANG NAGING KAIBIGAN HABANG
MAY PERA.



DUMATING ANG ARAW
NG NAUBOS NG KALAYAWAN ANG
LAHAT NIYANG YAMAN- NGUNIT
MARAMI PA RIN SIYANG MGA
KAIBIGAN NA MEDYO MAYAMAN.



ANONG IBIG MONG
SABIHING WALA SIYANG
KASALANAN? INAANGKIN
NIYANG SIYA AY ANAK NG
DIYOS.


OO NGA, PERO
NANGANGAILANGAN NG MARAMING PERA
LUPANG MAMUHAY DITO, AT NAUBOS KO ANG
AKING KAHULI-HULIHANG PERA SA PAGSUSUGAL
NOONG NAKARAANG LINGGO. AKALA KO
MAPAPARAMI KO ANG AKING PERA NGUNIT...

ANG IBIG MONG SABIHIN
WALANG-WALA KA NA? PAANO
MO MABIBILI ANG DAMIT NA
IPINANGAKO MO SA AKIN?

AKO AY UMAASA
NA MABIBIGYAN AKO NG
IYONG AMA NG TRABAHO NA
MANGANGASIWA SA ISA
KANYANG MGA ARI-ARIAN.

TRABAHO?





HINDI AKO
MAKAPANIWALA
NA MAGPAPAKAIN
AKO NG MGA BABOY-
MGA MARLURUMING
HAYOP.

AKALA KO MAY MGA
KAIBIGAN AKO. NI HINDI
NILA AKO KINAKAUSAP.
NGUNIT HAHANAP AKO NG
MAS MABUTI PANG TRABAHO
AT BABALIK SA IBABAW.

OINK

NGORK...

NGORK...



WALA AKONG PAKIALAM
KUNG GAANO KALIBHA ANG SAKIT
MO. PUMUNTA KA DOON AT ALAGAAN
ANG MGA BABOY. SISISANTIHIN
KITA AT KUKUHA AKO NG IBA.
KUMILOS KA!

OPO, SIR.
PAUMANHIN PO.
NGAYON DIN PO.




NI HINDI AKO
NABABAYARAN NG SAPAT
NG TRABAHONG ITO UPANG
MAKAKAIN NG MARANGAL. SA
PALAGAY KO ANG AKING MGA
KUNWARING KAIBIGAN AY
KUMAKAIN NG MASARAP.



TINGNAN MO ITONG
KINAHANTUNGAN KO. AKO'Y
NILALAMIG, GUTOM AT PAGOD.
PUWEDE KO NANG KAININ ITONG
PAGKAING BABOY. ANG MGA LITUSAN NG
AKING AMA AY MAYROONG SOBRA-SOBRANG
PAGKAIN. KUNG PUWEDE LANG AKONG...
NGUNIT HINDI, HINDI AKO PUWEDENG
BUMALIK DOON, PAGKATAPOS NG
NANGYARI SA AKING PAG-ALIS.
TATANGGIHAN NILA
AKO.


NAPAKABALIW KO.
PAPAANO KAYA KUNG BABALIK
AKO BILANG ISANG UTUSAN?
NALIBOS KO NA ANG LAHAT NG AKING
MANA. NGUNIT MAAARI AKONG
MAGING ISANG UTUSAN-KUNG
TATANGGAPIN NILA AKO.



A man with a beard and a green tunic is walking in a desert landscape. He has a large bundle on his back. In the background, there are other travelers, some on camels, and a small town or village. The sky is a warm, orange-yellow color, suggesting a sunset or sunrise. The overall style is that of a comic book illustration.

LIWI AKO.

**LOKO-LOKO KA!
WALA KA NANG PERA.
KINAKAILANGAN MONG
MAGLAKAD NANG *LIBU-
LIBONG* MILYA.**



PAGKATAPOS
NANG ILANG
LINGGONG
PAGLALAKAD, MALAPIT
NA SIYA SA
KANILANG BAHAY.

MALAPIT NA AKO DOON.
WALA AKONG KARAPATAN PUMUNTA
DITO AT HUMINGI NG PABOR. SASABIHIN
KO, "AMA, AKO PO AY NAGKASALA AT HINDI
NA KARAPAT-DAPAT NA TAWAGIN PANG
IYONG ANAK. GAWIN MO AKONG ISA
SA INYONG MGA LITUSAN."

NAKIKITA NYO BA ANG TAONG
IYON NA PAPALAPIT? ANG AKING MGA
MATA AY MALABO NA, NGUNIT SASABIHIN
KO SA INYO ANG NAGLALAKAD NA IYON
AY PARANG ANG AKING MATAGAL **NANG
NAWAWALANG ANAK.**



OO NGA PO,
MEDYO MAS
MATANDA, AT MAS PAYAT
NGAYON, NGUNIT AKO
PO AY NANINIWALA NA
SIYA **ANG INYONG
ANAK.**




**ANAK
KO**



ANAK KO,
ANAK KO!
IKAW AY
BUMALIK!

AMA, AKO PO AY
NAGKASALA SA INYONG
PANINGIN...




AT HINDI NA
KARAPAT-DAPAT
TAWAGIN NA INYONG
ANAK.

AKALA
NAMIN IKAW
AY PATAY NA, AT
NGAYON IKAW AY
MULING NABUHAY.
LILINISIN KA
NAMIN SA LALONG
MADALING
PANAHOON...


HINDI KA
PUWEDENG PUMASOK SA BAHAY NA
GANITO ANG HITSURA. ANG AKING UTUSAN
AY MAGDADALA NG PINAKA-MAGANDANG BALABAL
AT SAPATOS PARA SA IYONG MGA PAA. ANG IYONG
SINGSING AY NAWALA. TAMA, KINAKAILANGAN
MO NG BAGONG SINGSING. ANG AKING ANAK
NA MINSAN AY NAWALA NGAYON AY
NAKITA.



PATAYIN ANG
PINATABANG GUIYA,
MAGHANDA NG ISANG
PIGING, MAG-IMBITA NG
MGA PANALUHIN, AT TAYO AY
MANGAG-KATUWA, DAHIL ITO
AY ARAW NG PAGSASAYA.



AKO AY LUBOS NA
NAGAGALAK KAYONG LAHAT AY
NAPARITO UPANG MAKIPAGSAYA SA
AKIN SA NAKAKALUGOD NA OKASYONG
ITO. MAHINA PA ANG AKING ANAK DAHIL
SA KANYANG SINAPIT, NGUNIT SA MGA
MASUSUTANSIYANG PAGKAIN SIYA AY
LALAKAS MULI. ITO ANG PINAKA-
MASAYANG ARAW SA AKING BUHAY.



ANG NAKAKATANDANG
KAPATID AY NAWALA
NG ILANG ARAW. SA
KANYANG PAGBABALIK
NAKITA NIYANG ISANG
PIGING ANG IDINAOS.

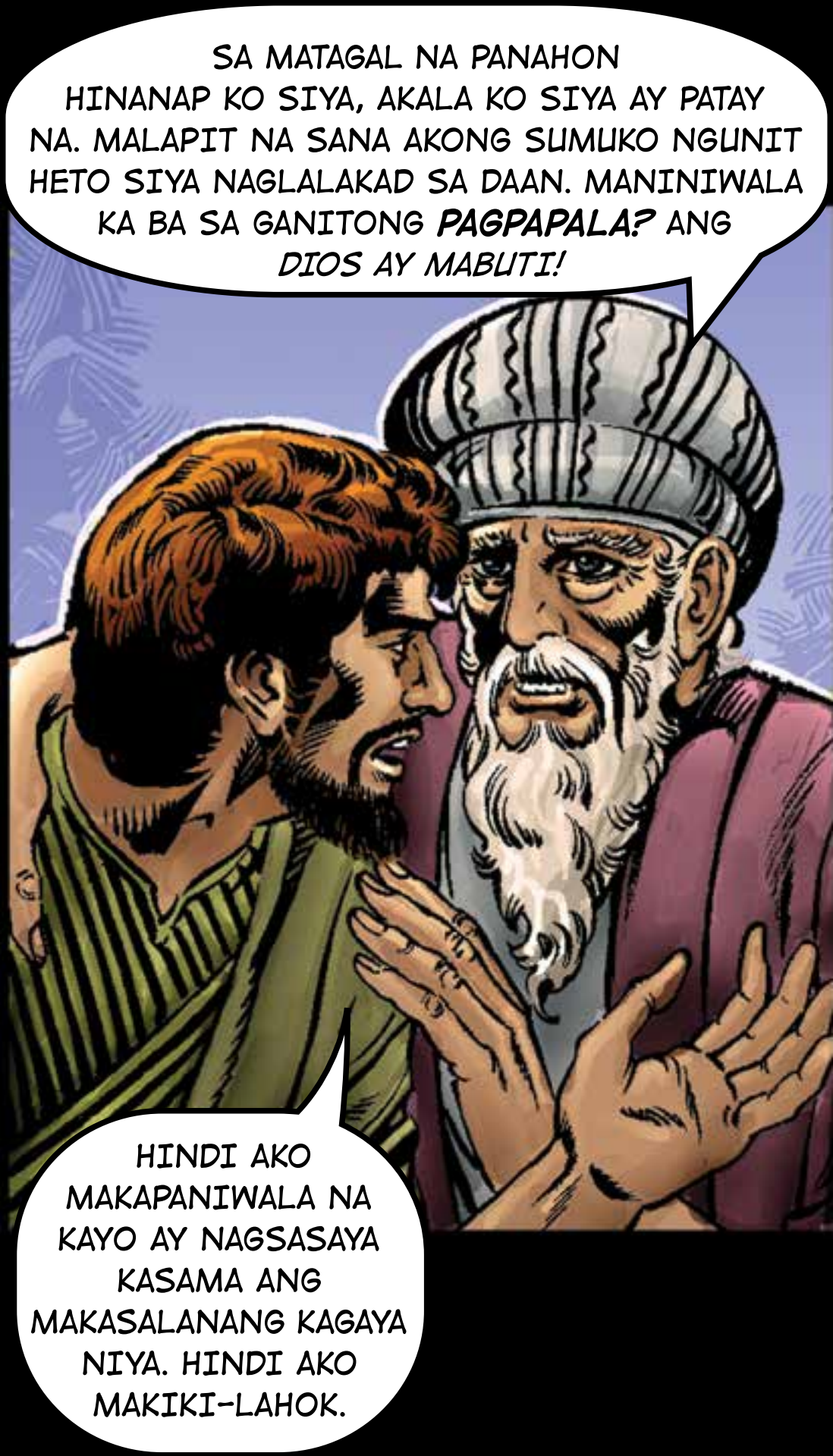
ANO ITONG
NARIRINIG KONG
KANTAHAN AT
SAYAWAN?

ANG BUNSO MONG
KAPATID AY NAKALWI SA
KALUNOS-LUNOS NA KONDISYON.
SIYA AY MASAKITIN AT PULLIBI.
ANG IYONG AMA AY NAGSASAYA
NA SIYA AY NAGBALIK MULI.
MAGMADALI PO KAYO'T
PUMASOK SA LOOB.


AYOKONG MAKILAHOK SA
KAHIBANGANG ITO. SIYA AY
NAMUHAY SA KASALANAN
AT KAHIHIAN.

SINABI NG UTUSAN SA AMA
KLING ANO ANG SINABI NG
KANYANG ANAK, AT SIYA AY
LUMABAS UPANG KAUSAPIN ANG
ANAK.

SA MATAGAL NA PANAHOON
HINANAP KO SIYA, AKALA KO SIYA AY PATAY
NA. MALAPIT NA SANA AKONG SUMUKO NGUNIT
HETO SIYA NAGLALAKAD SA DAAN. MANINIWALA
KA BA SA GANITONG **PAGPAPALA?** ANG
DIOS AY MABUTI!




HINDI AKO
MAKAPANIWALA NA
KAYO AY NAGSASAYA
KASAMA ANG
MAKASALANANG KAGAYA
NIYA. HINDI AKO
MAKIKI-LAHOK.



NAPAKAGANDANG
ISTORYA IYAN, NGUNIT
IMINUMUNGKAHI MO BA NA
KAMI AY KATULAD NG NAKAKA-
TANDANG KAPATID?

SIYA NA MAY
MGA PANDINIG
LUPANG IPAKINIG,
AY MAKINIG.


LUKAS 15:23-32



MAPANGANIB ANG
TAONG ITO. MAHAL SIYA
NG LAHAT.

SIYA'Y
NAGBIBIGAY NG PAG-
ASA SA KANILA.

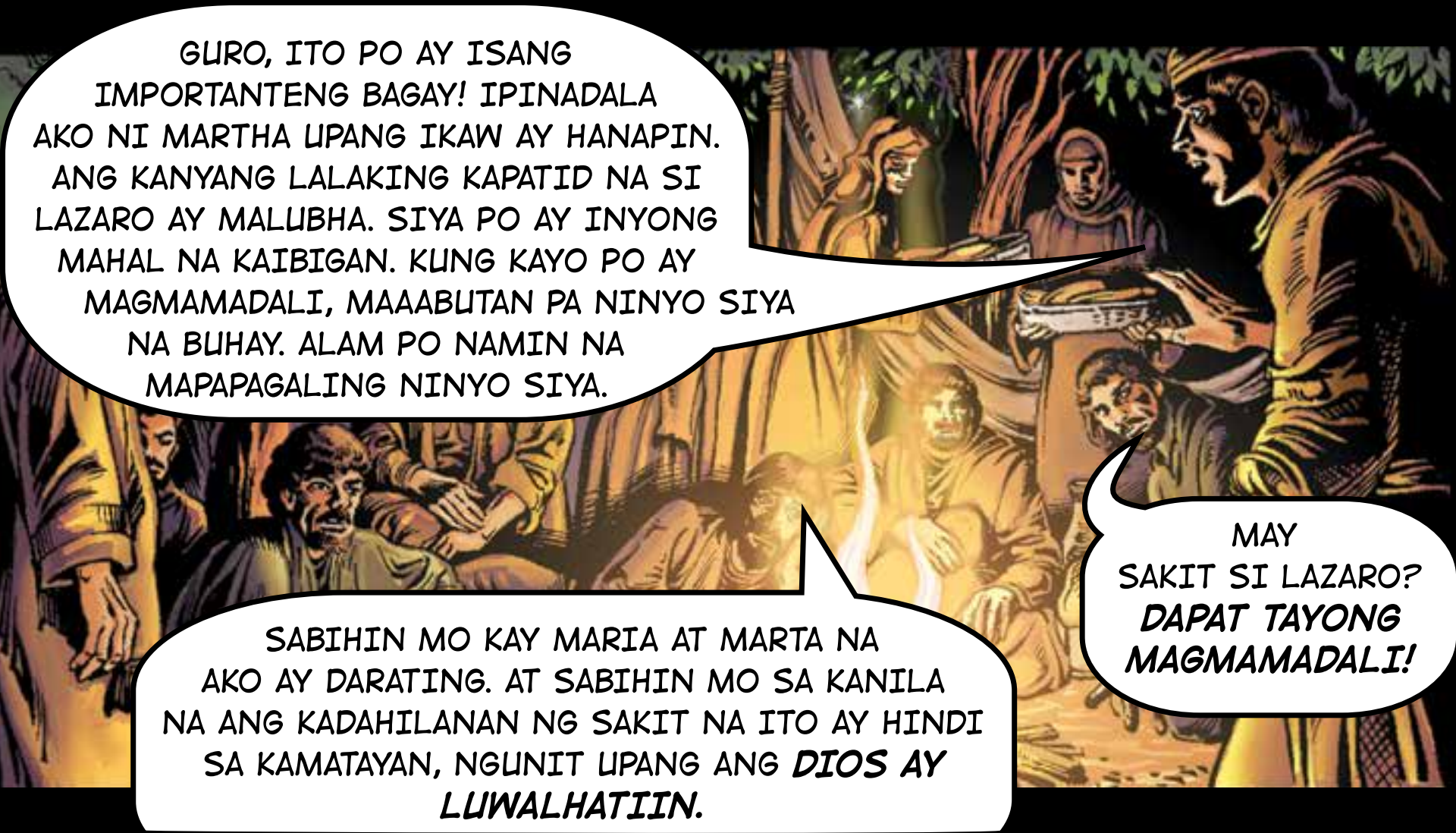
OO, NGUNIT ITO AY HINDI TOTOONG PAG-
ASA. SINO BA ANG MAKAPAGBIBIGAY NG BUHAY NA WALANG
HANGGAN? KAILANGANG SIYA AY MAMATAY. TAWAGIN ANG LAHAT.
MAGTITIPON TAYO NGAYONG GABI SA BAHAY NG DAKILANG
SASERDOTE.

A group of men in traditional robes are walking across a desert landscape. The man in the foreground is wearing a white tunic and a brown shawl. The background shows a hazy horizon with some buildings in the distance.

HALIKAYO, BABALIK TAYO SA GALILEA AT MAGPAHINGA MUNA. ANG ORAS AY MALAPIT NG DUMATING NA AKO AY IPASOK NILA SA BILANGUAN. AKO AY KANILANG TUTUYAIN AT IPAPAKO SA KRUS. NGUNIT SA IKATLONG ARAW AKO AY BABANGON MULA SA MGA PATAY.

ANONG IBIG NIYANG SABIHIN, 'MAGBABANGON MULA SA MGA PATAY?'

WALA AKONG KAALAM-ALAM. PARANG ITO AY ISANG TALINGHAGA.




GURO, ITO PO AY ISANG
IMPORTANTENG BAGAY! IPINADALA
AKO NI MARTHA UPANG IKAW AY HANAPIN.
ANG KANYANG LALAKING KAPATID NA SI
LAZARO AY MALUBHA. SIYA PO AY INYONG
MAHAL NA KAIBIGAN. KUNG KAYO PO AY
MAGMAMADALI, MAAABUTAN PA NINYO SIYA
NA BUHAY. ALAM PO NAMIN NA
MAPAPAGALING NINYO SIYA.

SABIHIN MO KAY MARIA AT MARTA NA
AKO AY DARATING. AT SABIHIN MO SA KANILA
NA ANG KADAHILANAN NG SAKIT NA ITO AY HINDI
SA KAMATAYAN, NGUNIT UPANG ANG **DIOS AY
LUWALHATIIN.**


MAY
SAKIT SI LAZARO?
**DAPAT TAYONG
MAGMAMADALI!**

LUMIPAS ANG
DALAWANG ARAW



GURO, DALAWANG ARAW NA
PO ANG LUMIPAS NG MALAMAN
NATING SI LAZARO AY MALUBHA, AT
AABUTIN TAYO NG DALAWA PANG ARAW
BAGO TAYO MAKAKARATING DOON.
HINDI PA BA TAYO AALIS?

BUKAS AY AALIS
TAYO. MAKIKITA
NINYO ANG
KALUWALHATIAN
NG DIOS.




GURO, MAHIGIT NA APAT
NA ARAW NA ANG LUMIPAS.
MAKAKA-ABOT PA KAYA TAYO
LIPANG TULLUNGAN SIYA?

SI LAZARO AY PATAY
NA. AT AKO AY NAGAGALAK
PARA SA INYONG KAPAKANAN
NA AKO AY WALA DOON, DAHIL
NGAYON MAKIKITA NINYO
ANG KALLIWALHATIAN NG
DIYOS KAYO'Y **MANGAG-
SIPANIWALA.**

PATAY ? **SI
LAZARO AY
PATAY NA?**

MATEO 20:17-20; JUAN 11:1-15




SI HESUS AT
ANG KANYANG
MGA ALAGAD AY
NASA LABAS NG
TARANGKAHAN.

AAHHHHH!

HINDIII!

SABIHIN MO SA KANILA NA
HINTAYIN NILA AKO DOON. LUBHANG
MAPANGANIB PARA SA KANILA ANG PAGPASOK
NA NANDIDITO ANG MGA PARISEO AT MGA
SASERDOTE. HINAHANAP PA RIN NILA
SIYA UPANG PATAYIN.

**KAWAWANG
LAZARUS!**



PANGINOON, KUNG NANDITO KA
LAMANG, BUHAY PA SANA ANG KAPATID
KO. SUBALIT KAHIT NGAYON MAARI MONG
HINGIN ANO MANG GUSTO MO AT ITO AY
GAGAWIN NG DIYOS PARA SA IYO.


BABANGON ANG
IYONG KAPATID MULA
SA MGA PATAY.

ALAM KO PO NA
SIYA AY BABANGON SA
ARAW NG PAGKABUHAY NA
MAG-LILI SA KATAPUSAN
NG MUNDO.



AKO ANG PAGBUHAY
AT ANG *BUHAY*.

SIYA NA NANINIWALA
SA AKIN, KAHING NA SIYA
AY PATAY, *MABUBUHAY*
SIYANG MULI. AT ANG MGA
BUHAY NA NANINIWALA SA
AKIN AY HINDING *HINDI*
MAMAMATAY. NANINIWALA
KA BA DITO?

A woman with a blue headscarf is shown in a close-up, looking upwards with a surprised expression. Her mouth is slightly open as if speaking. A speech bubble is positioned to her right, containing text in Filipino. Her right hand is raised, with fingers spread, as if gesturing while speaking. The background is a simple blue gradient.

OPO, PANGINOON,
AKO AY NANINIWALA
NA IKAW ANG **MESIYAS**,
ANG ANAK NG DIOS, NA
HINULAAN NA DARATING
DITO SA MUNDO.

PAGKATAPOS MAKIPAG-USAP NI MARTA KAY JESUS, IPINASUNDO NIYA SI MARIA SA ISANG UTUSAN,

HALIKAYO. PUPUNTA SIYA SA LIBINGAN UPANG TUMANGIS.

OH H H H H H!

JUAN 11:32-42






PANGINOON,
KUNG NANDITO
LAMANG PO KAYO, HINDI
MAMAMATAY ANG
AKING KAPATID.

SAAN
NINYO SIYA
INILIBING?



NANGUNGULILA
KAMI SA KANIYA.



TINGNAN
NINYO KUNG
GAANO KAMAHAL NI
JESUS SI LAZARO.

HINDI BA SIYA
NAKAKAPANGGAMOT NG BULAG
AY MAARI DIN SANA NIYANG
HADLANGAN ANG KAMATAYAN NG
KANYANG KAIBIGAN?

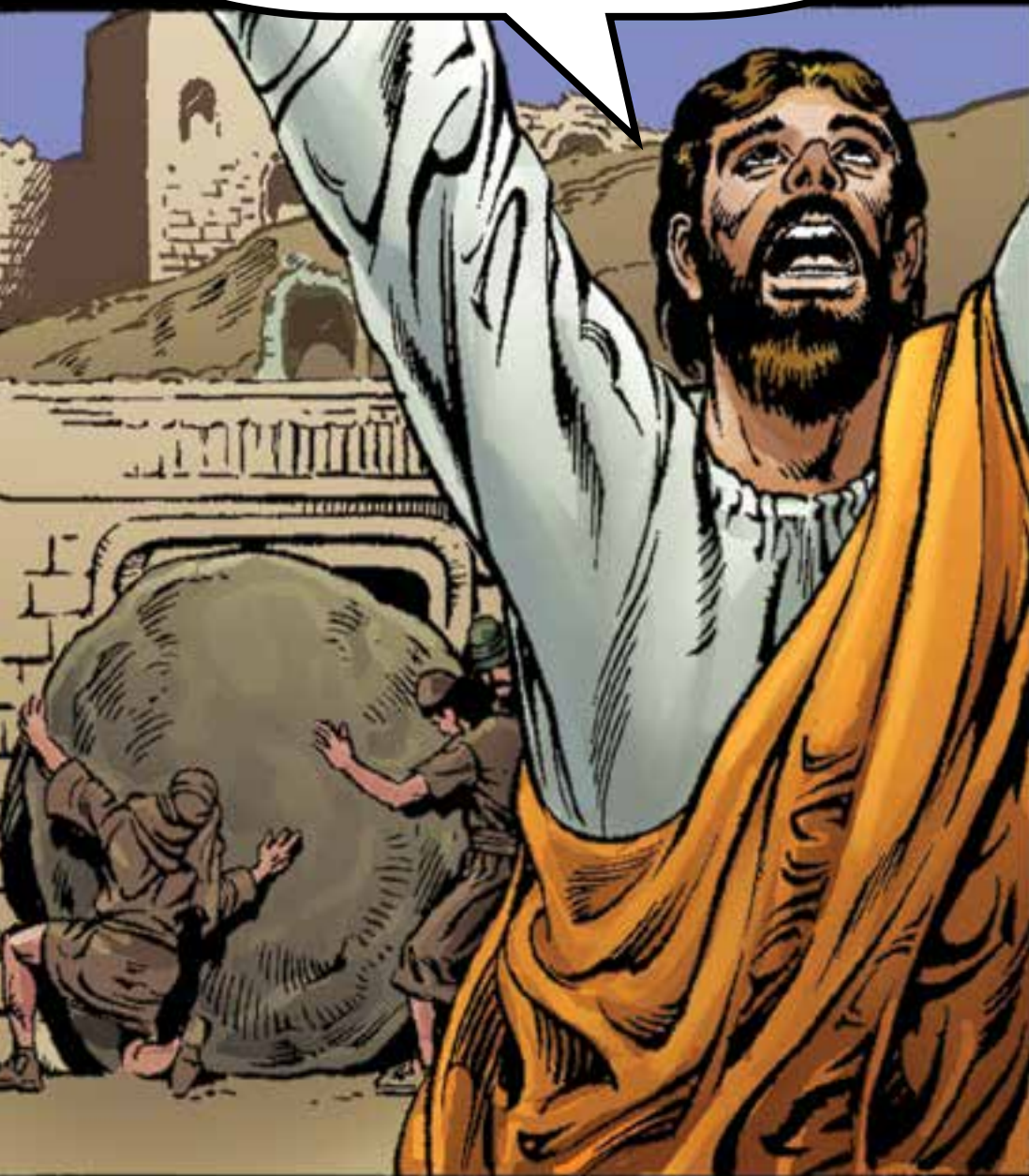


**PAGULUNGIN
ANG BATO.**

HINDI BA SINABI KO SA INYO SA
KUNG KAYO AY MANINIWALA SA AKIN
MAKIKITA NINYO ANG KALUWALHATIAN
NG DIOS? ALISIN ANG BATO.

NGUNIT
PANGINOON, SA
ORAS NA ITO SIYA AY
NANGANGAMOYNA, DAHIL
APAT NA ARAW NA
SIYANG PATAY.

AMA, AKO AY NAGPAPASALAMAT
SA INYO NA AKO AY DININIG NINYO.
HINDI KO PO ITO HINIHINGI PARA SA AKING
KAPAKANAN, DAHIL ALAM KO PALAGI MO AKONG
PAKIKINGGAN, NGUNIT AKO AY NAGSUSUMAMO
LUPANG SILA NA NAKATINGIN AY MANIWALA
NA AKO AY IPINADALA MO. NGAYON AMA,
LUWALHATIIN MO ANG IYONG SARILI.





**LAZARO,
LUMABAS KA.**


**SUMUSOBRA
NA SIYA
NGAYON.**

**OO NGA,
GINAGAWA
NIYANG BALIW
ANG SARILI
NIYA.**



ANG KATAWAN AY
NAAGNAS NA.

SA ORAS NA MAKITA NG MGA
TAO NA SIYA AY HUWAD, MAGIGING
MADALI PARA SA ATIN ANG PAGHULI
SA KANYA AT PATAYIN.




ANO ?
HINDI AKO
MAKAPANI
WALA DITO!

HINDI
ITO
MAAARI!



**LUWALHAT
IIN ANG DIOS!**

YEHEEEEEEEY!



**NAGAWA
NIYA, MARIA!
NAGAWA NIYA!**

**BUHAY SIYA!
MATAPOS ANG
APAT NA ARAW,
BUHAY SIYA.**

SI LAZARO,
MATAPOS ANG
APAT NA ARAW NA
NAMATAY, LUMABAS
SA LIBINGAN, NA
NATATALIAN ANG
KAMAY AT PAA
AT NAKADAMIT
PAMBUROL.

KALAGAN
NYO SIYA AY
HAYAAN SIYANG
HUMAYO.

SINO PA ANG
MAKAKAGAWA SA
GANYANG BAGAY
MALIBAN SA *DIYOS?*




ANO BA ANG
PROBLEMA? ILABAS NINYO
AKO DITO SA DAMIT
PAMBUROL.

IKAW AY
NAMATAY NG APAT
NA ARAW.

GIRO, AKO AY
NATUTUWA NA MAKITA KA.
SA AKING PALAGAY IKAW
ANG MAY GAWA NA AKO'Y
MAKABALIK?





OH LAZARO,
KAMI AY NANGUULA
SA IYO.

GLUTOM NA AKO
PAPALIWIIN NA ANG MGA
NAGDADALAMHATI AT
TAYO NANG KUMAIN.


PURIHIN KA,
O PANGINOON
AMING DIYOS.

MAKAKAPANIWALA KA BA SA IYONG
NAKITA? HINDING-HINDI NIYA MADADAYA IYON.
NAKITA KO SI LAZARO NOONG HINDI PA NILA
SIYA INILIBING. TALAGANG PATAY NA SIYA,
WALANG KADUDA-DUDA ITO.



SA ORAS NA
MARINIG ITO NG
BUONG HERUSALEM,
SIYA AY GAGAWIN
NILANG HARI. KAILANGAN
MAYROON TAYONG GAWIN
SA LALONG MADALING
PANAHOON.

SASABIHIN NAMIN
ITO SA MGA ESKRIBA
AT MGA PARISEO
KAAGAD.




IYANG HESUS NA IYAN
GUMAWA NG MALAKING
PALABAS SA ARAW NA ITO. KAHIT
NA ANG MGA TAO NA NAKAKITA AY
INIISIP NA TALAGANG BUMUHAY
SIYA NG TAO MULA SA MGA
PATAY.

HINDI NA IMPORTANTE
KLING PAPAANO NIYA GINAWA
ITO; KLING HINDI SIYA
MAPATIGIL, MABIBIHAG NIYA
ANG MGA PLUSO NG MGA TAO.


KLING MAGKAKAROON NG ISA
PANG REBELYON, ANG MGA TAGA-
ROMA AY MAARING TANGGALIN TAYO
SA KAPANGYARIHAN. INAASAHAN
NILANG BABANTAYAN NATIN ANG
KAPAYAPAAN.

JUAN 11:43-44



NGUNIT SI HESUS AY
HINDI NAGING MABANGIS
KAILAN MAN O MAY SINABING
MASAMA LABAN SA ROMA.


ANG KANYANG MGA SALITA
AY MABABANGIS! LANTARAN
NIYA TAYONG TINAWAG NA MGA
IPOKRITO. PINAGTATAWANAN TAYO
NG MGA TAO. HARAP-HARAPAN
NIYA TAYONG TINUTUYA.



KAILANGAN
MAWALA SIYA. HINDI
NIYA KAYANG BUHAYIN
ANG KANYANG SARILI
MULA SA MGA PATAY.

KAILANGANG
MADALIIN ITO, BAGO PA
NIYA MAWASAK ANG LAHAT
NG RESPETO SA ATING
RELIHIYON.

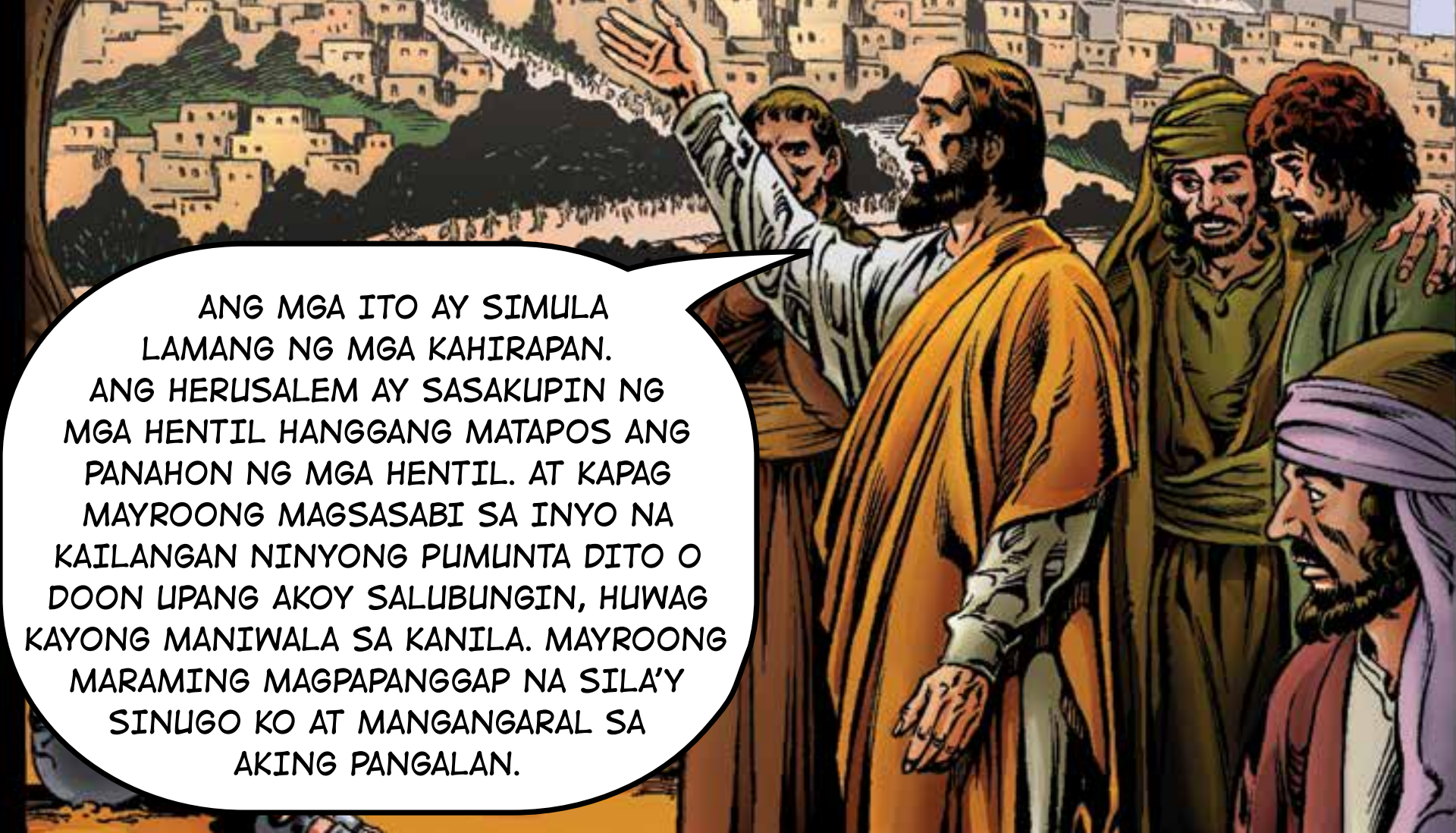
O BAGO PA
MAYROONG GAWIN
ANG MGA TAGA-
ROMA SA ATIN.



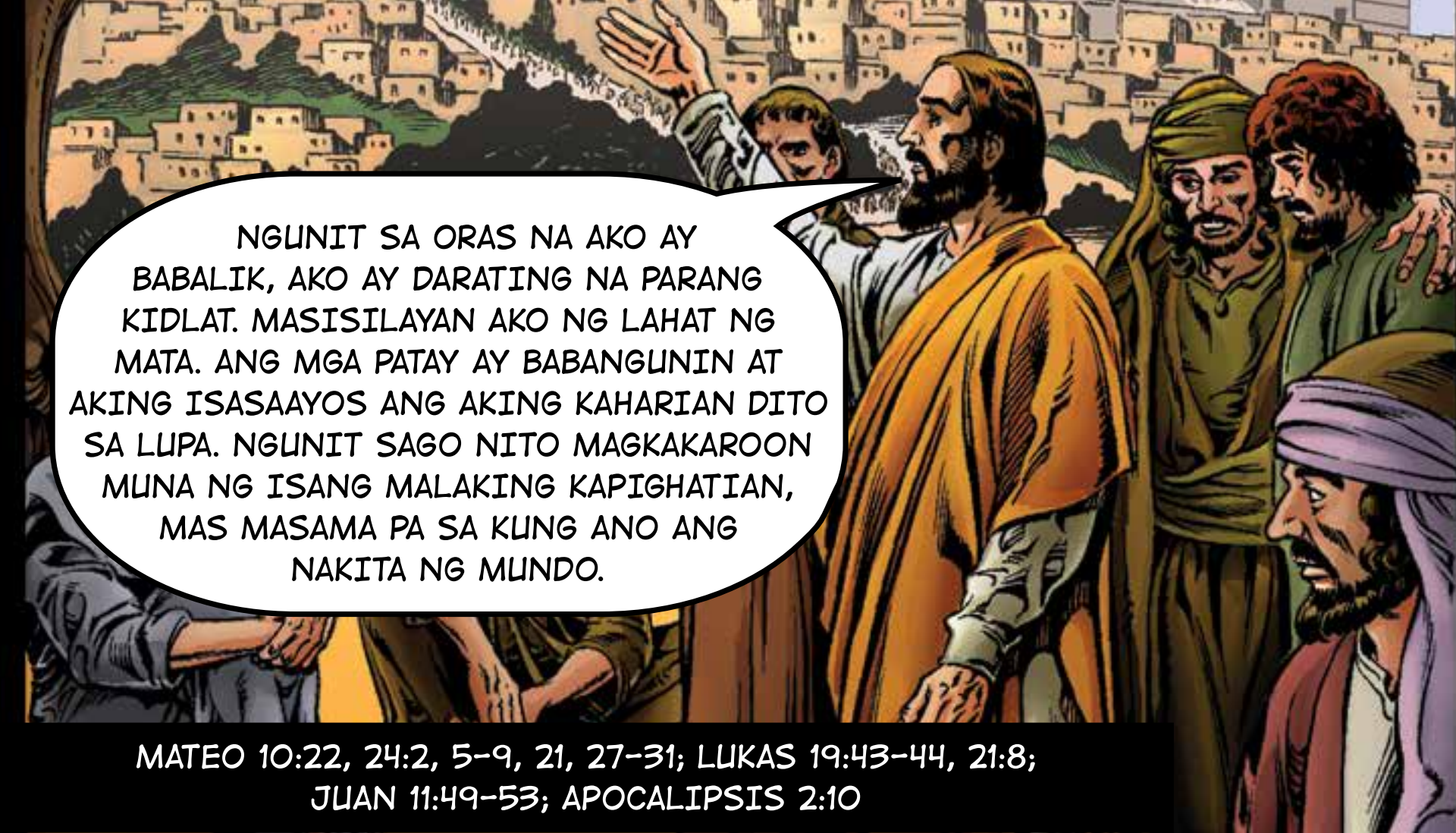
TINANGGIHAN NILA AKO AT
PINAGSISIKAPANG PATAYIN. HINDI NILA
NAIINTINDIHAN NA AKO AY DUMATING
LIPANG MAGING KANILANG KALIGTASAN.
SASABIHIN KO ITO SA INYO NA PAGKATAPOS
NA AKO AY MAWALA, GIGIBAIN NG ROMA ANG
PINAKAMAMAHAL NILANG TEMPLO. WALANG
BATO NA MAIIWAN NA NAKAPATONG SA
IBABAW NG ISA PANG BATO.

DARATING ANG PANAHOON NA SILANG NAGMAMAHAL SA AKIN AY IPAPASOK SA BILANGGUAN. KAMUMUHIAN KAYO NG SANLIBUTAN DAHIL MAHAL NINYO AKO. ANG IILAN SA INYO AY MAMAMATAY SA KANILANG MGA KAMAY. ANG IBA NAMAN AY IPAGTATABUYAN SA KANILANG MGA TAHANAN AT HINDI PAPAYAGANG MAGTRABAHO. HUWAG KAYONG MAGULAT SA ORAS NA INYONG MAKIKITA ANG LAHAT NG ITO AY MAGAGANAP, DAHIL MAGKAKAROON NG MARAMING MGA DIGMAAN, MGA LINDOL, MGA SAKIT, MGA TAGGUTOM, AT LAHAT NG KLASENG MGA SAKUNA, NGUNIT ANG KATAPUSAN AY HINDI PA DARATING SA MGA ITO.






ANG MGA ITO AY SIMULA
LAMANG NG MGA KAHIRAPAN.
ANG HERUSALEM AY SASAKUPIN NG
MGA HENTIL HANGGANG MATAPOS ANG
PANAHON NG MGA HENTIL. AT KAPAG
MAYROONG MAGSASABI SA INYO NA
KAILANGAN NINYONG PUMUNTA DITO O
DOON UPANG AKOY SALUBUNGIN, HUWAG
KAYONG MANIWALA SA KANILA. MAYROONG
MARAMING MAGPAPANGGAP NA SILA'Y
SINUGO KO AT MANGANGARAL SA
AKING PANGALAN.




NGUNIT SA ORAS NA AKO AY
BABALIK, AKO AY DARATING NA PARANG
KIDLAT. MASISILAYAN AKO NG LAHAT NG
MATA. ANG MGA PATAY AY BABANGUNIN AT
AKING ISASAAYOS ANG AKING KAHARIAN DITO
SA LUPA. NGUNIT SAGO NITO MAGKAKARON
MUNA NG ISANG MALAKING KAPIGHATIAN,
MAS MASAMA PA SA KLING ANO ANG
NAKITA NG MUNDO.

MATEO 10:22, 24:2, 5-9, 21, 27-31; LUKAS 19:43-44, 21:8;
JUAN 11:49-53; APOCALIPSIS 2:10



GURO,
IPINADALA PO AKO NI
MARTHA UPANG HANAPIN
KAYO. IPINAPASABI PO
NIYA SA INYO NA KAYO
AT INYONG MGA ALAGAD
AY KATANGGAP- TANGGAP
SA KANILANG TAHANAN.
HINDI NA KAYO LIGTAS SA
HERUSALEM. MAY IILANG
TAO NA HINDI NASISIYAHAN
NA BINUHAY NINYO ANG
AKING PANGINOON MULASA
MGA PATAY. HINDI PO
BAMAAARING SUMAMA
KAYO AT TUMIRA SA
AMIN?


KAMI'Y NAGAGALAK
NA SUMAMA. GUSTO KONG
MULING MAKITA SILA ISA
PANG BESES BAGO ANG ORAS
NG AKING PAGLILITIS.



SINA HESUS
AT ANG KANYANG
MGA ALAGAD.


GURO ANG AKING
BAHAY AY SA INYO.
MAGSITULOY PO KAYO
AT MAGPAHINGA.

LAZARO, AKING KAIBIGAN, MAS
KAAYA-AYA KANG TIGNAN KAYSA HULI
KITANG NAKITA. MAGANDANG PUMUNTA
SA IYONG BAHAY KAYSA IYONG
LIBINGAN.



MAY HINIHANDA
KAMING PIGING. MAY
MGA PANAUHIN NA
INIMBITA.


GURO IKAW ANG
MULING PAGKABUHAY
AT ANG BUHAY.



GURO NARINIG
KO SA ISANG
MAPAGKAKATIWALAANG
TAO NA ANG MGA JUDIO
AY NAKAPAGDESISSYON NA
KUKUNIN KA NILA NG
PUWERSAHAN AT KAYO'Y
PAPATAYIN.

DUMATING AKO SA MUNDONG
ITO UPANG IBIGAY ANG AKING BUHAY
PARA SA MUNDO. AKO AY IPAPASOK SA
BILANGGUAN AT IPAPAKO SA KRUS,
NGUNIT SA IKATATLONG ARAW AKO AY
BABANGON MULI.

MATEO 20:19, 26:2;
JUAN 12:1-2, 14:6




IKAW ANG MULING
PAGKABUHAY AT ANG BUHAY.
SIYA NA NANINIWALA SA
INYO AY HINDING HINDI
MAMATAY.

MARIA, ANONG
GAGAWIN MO SA
PANG-EMBALSAMONG
PABANGO NA IYAN?






AKING PANGINOON
IKAW ANG MULING
PAGKABUHAY AT ANG
BUHAY. KAHIT NA IKAW
AY MAMATAY, IKAW
AY MABUBUHAY NA
MAG-ULI.



MARIA, ANG PABANGONG
IYAN AY NAGKAKAHALAGA NG
ISANG TAONG SAHOD, BAKIT MO
ITO SINASAYANG.


NGUNIT KANYANG
PINAPAHIRAN NG LANGIS
ANG PANGINOON.

MAARI ITONG
IPAGBILI AT ANG PERA
AY IBIBIGAY SA MGA
PULUBI.




PINUNASAN NI
MARIA ANG MGA
PAA NI HESUS NG
KANYANG BUHOK.

PABAYAAN
MO SIYA. GINAWA
NIYA ITO PARA SA
AKING INAASAHANG
DARATING NA
LIBING.



ANONG IBIG
NIYANG SABIHIN
SA LIBING?

SABI NIYA SIYA
DAW AY IPAPAKO SA KRUS.
NGUNIT SIGURADONG HINDI
NIYA IBIG SABIHING TUNAY
NA PAGPAPAKO SA KRUS
HANGGANG KAMATAYAN.



SINABI KO NA SA
INYO NA ANG MABUTING
PASTOR AY IBIBIGAY ANG
KANYANG BUHAY PARA SA MGA
TUPA AKO'Y HINDI TATANGGAPIN,
IPAPAKO SA KRUS, AT ILILIBING,
NGUNIT SA IKATLONG ARAW
AKO AY BABANGONG MULI.


INIHANDA NI MARIA ANG
AKING KATAWAN PARA SA AKING LIBING.
DUMATING NA ANG ORAS, ANG ORAS NA AKO
AY LULUWALHATIIN. HALIKAYO, KAILANGANG
PUMUNTA TAYO SA JERUSALEM, KUNG SAAN
ITO MAGAGANAP.

MATEO 20:19;
JUAN 12:3-8, 10:11




**GURO, ANG BUONG
HERUSALEM AY NAG-
HIHINTAY SA INYONG
PAGDATING.**

**HUMAYO KA, AT DALHAN
MO AKO NG ISANG ASNO
LIPANG AKING MASAKYAN
PUPUNTA TAYO SA HERUSALEM
SA HULING PAGKAKATAON.**



GURO, MAYROONG
LIBU-LIBONG NAG-AABANG SA
PAGPASOK MO SA HERUSALEM
GAGAWIN KA NILANG HARI.

HINDI AKO TATANGGAPIN
AT IPAPAKO SA KRUS, NGUNIT
SA IKATLONG ARAW AKO AY
BABANGONG MULI.



**ISIGAW,
HARI NG MGA
JUDIO.**

**MAPALAD
SIYA NA
PUMAPARITO SA
PANGALAN NG
PANGINOON.**

**PURIHIN
ANG ANAK NI
DAVID.**



**BIGYAN NG DAAN
ANG HARI NG ISRAEL.**

**PURIHIN
ANG DIOS**

**ANG
IPINANGAKONG
TAGAPAGLIGTAS.**

JUAN 12:12-13




TINATAWAG SIYA NG
MGA TAO NA HARI NG MGA
JUDIO

AKALA NILA SIYA ANG
MESSIYAS: ANG NAG-IISANG
IPINANGAKO!


BAKIT SIYA PUPUNTA
SA **TEMPLO** ALAM BA
NIYA NA NAMIMILIGRO ANG
KANYANG BUHAY.

ANAK NI
DAVID, ILIGTAS
NINYO PO KAMI.



INAABUSO PA RIN
NILA ANG BAHAY NG DIYOS
NAGMUMUKHA ITONG PALENGKE
KAYSA BAHAY PANALANGINAN.

PUWEDE KO ITONG IBIGAY SA IYO SA
PINAKAMURANG HALAGA. MAAARI NA
ITONG IHANDOG.



PATAWAD, KUNG
GUSTO MONG MAS
MAGANDANG PRESYO NG
PALITAN PUMUNTA NA LANG
PO KAYO SA IBA. ITO NA
PO ANG PINAKAMAGANDA
KONG ALOK.

GINAWA NA NAMAN NI HESUS.
NILINIS NIYA ANG TEMLO SA
MGA MAGNANAKAW AT SA MGA
TAMPALASA.

BLAG...

ALISIN NINYO
ITONG MGA PANINDA SA
BAHAY NG AKING AMA. MGA
PANGKAT KAYO NG MGA
MAGNANAKAW AT MGA
TULISAN

PUMUNTA LANG
KAYO DITO UPANG
KUWARTAHAN ANG MGA
NAGSISIPARITO UPANG
MANALANGIN SASAMA
SANA ANG INYONG
PERA SA INYO SA
IMPIYERNO.

ILAG!






SA ANONG
KAPAMAHALAN
GINAGAWA MO
ITO?

BOG!

BLAG...

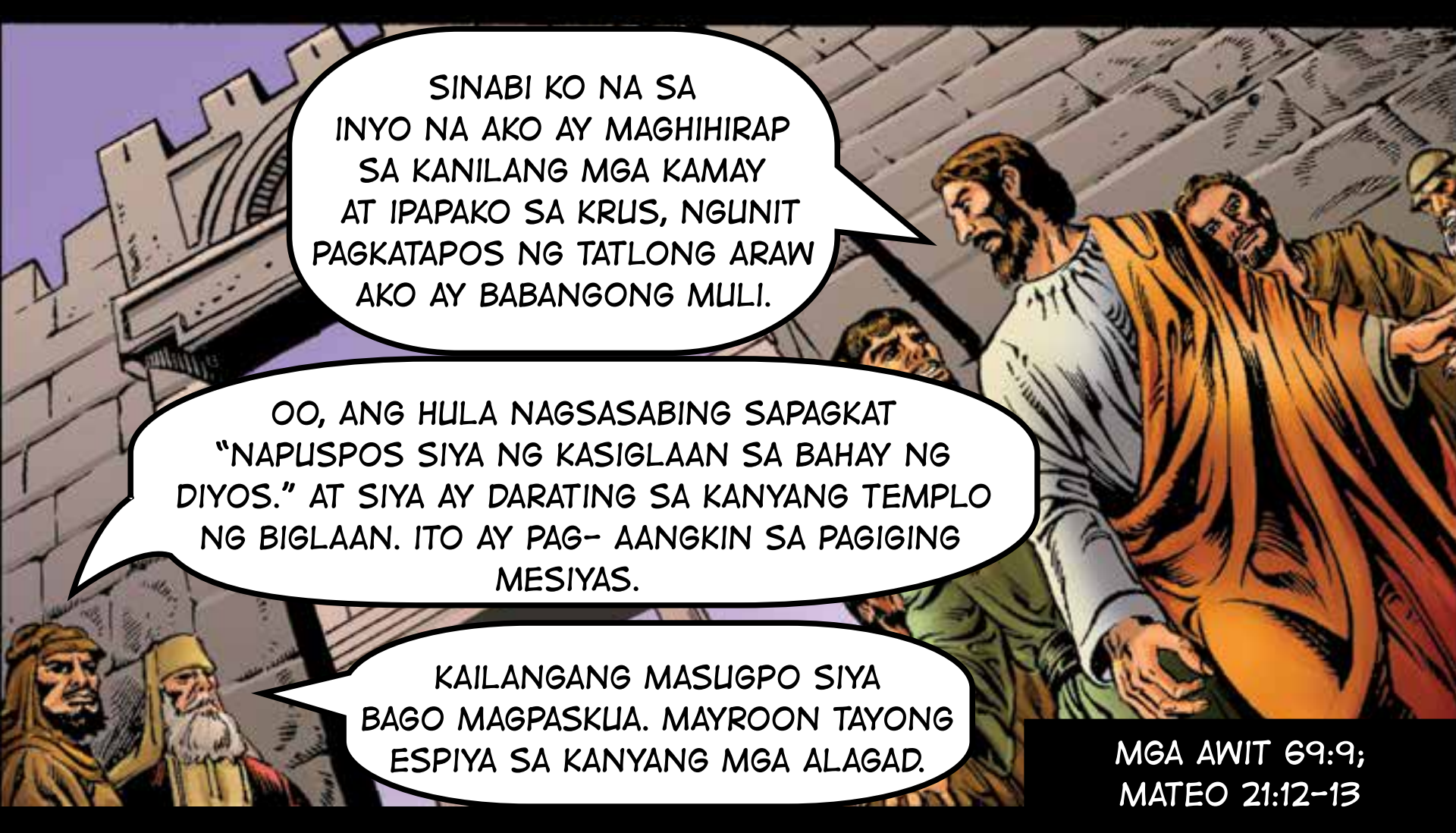
SINO KA BA SA
AKALA MO?

HUWAG NINYONG
GAWING YUNGIB NG
MGA TULISAN ANG
BAHAY NG AKING AMA.



GURO, ANG MGA SASERDOTE
AT MGA PARISEO AY NAGPADALA NG MGA
ESPIYA UPANG MAGMASID SA ATIN. MAY MGA
SABI- SABING IKUKULONG KA RAW NILA BAGO
PA MAGPASKUA, AT ITO'Y ILANG ARAW NA
LANG MULA NGAYON.

ALAM MO BA KUNG ANO SA
KANYA ANG PAGLINIS SA TEMPLO
PAGKATAPOS NG MATAGUMPAY NA
PAGPASOK NIYA SA HERUSALEM?



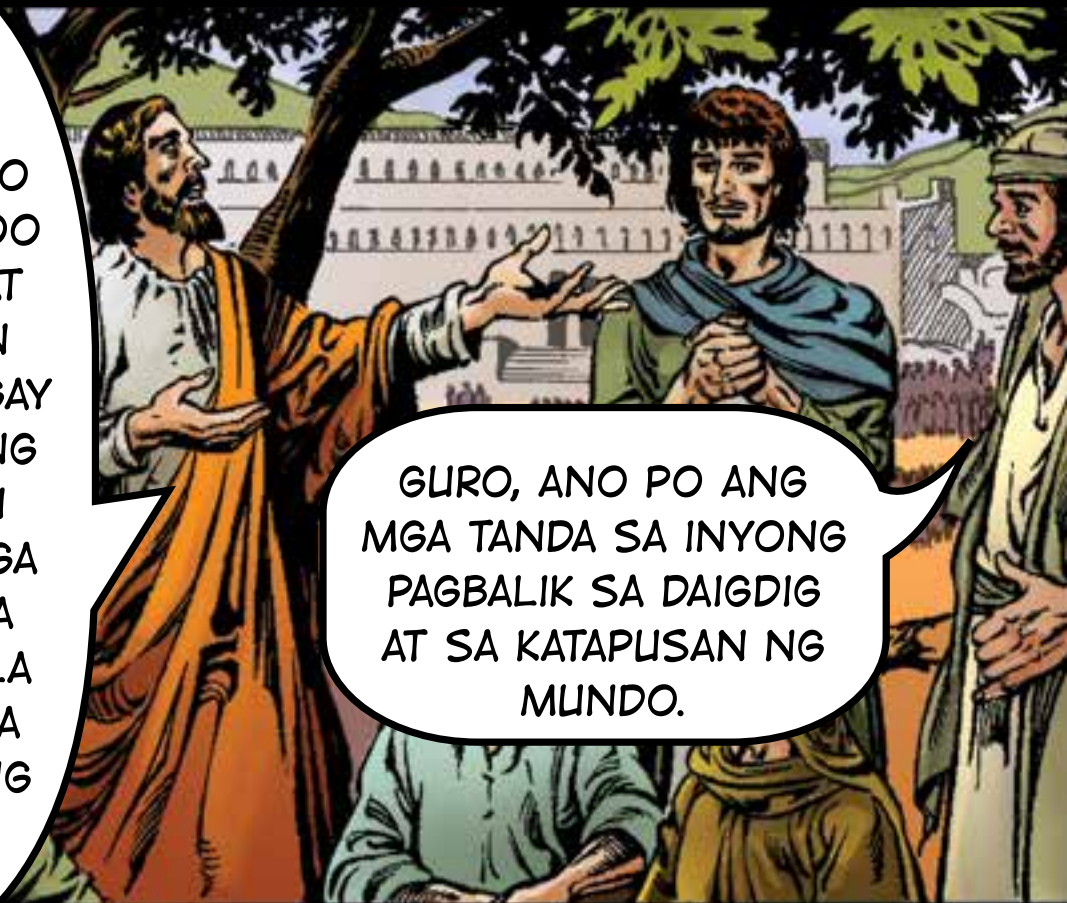
SINABI KO NA SA
INYO NA AKO AY MAGHIHIRAP
SA KANILANG MGA KAMAY
AT IPAPAKO SA KRUS, NGUNIT
PAGKATAPOS NG TATLONG ARAW
AKO AY BABANGONG MULI.

OO, ANG HULA NAGSASABING SAPAGKAT
"NAPUSPOS SIYA NG KASIGLAAN SA BAHAY NG
DIYOS." AT SIYA AY DARATING SA KANYANG TEMPLO
NG BIGLAAN. ITO AY PAG-
AANGKIN SA PAGIGING
MESIYAS.

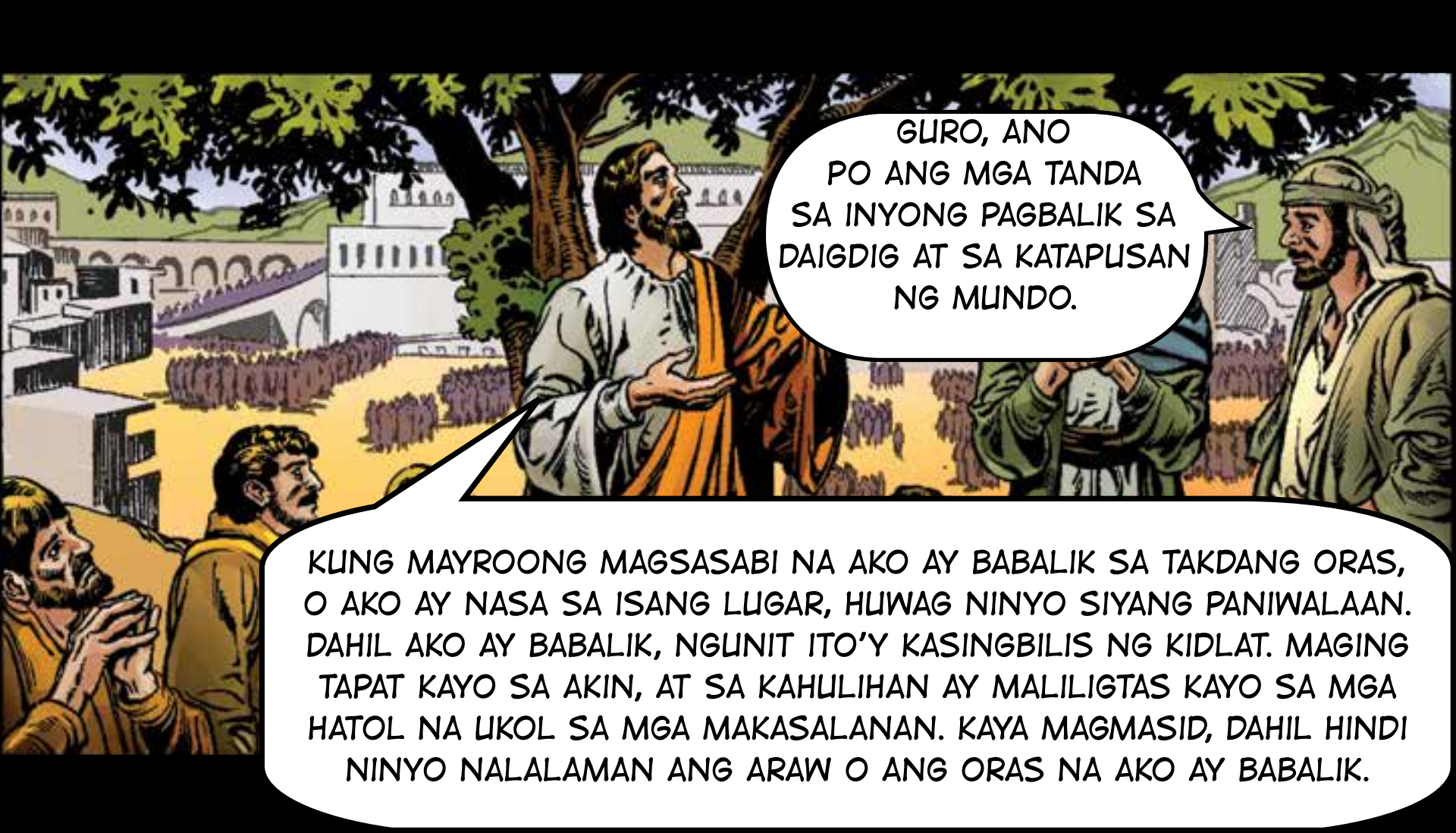
KAILANGANG MASLIGPO SIYA
BAGO MAGPASKUA. MAYROON TAYONG
ESPIYA SA KANYANG MGA ALAGAD.

MGA AWIT 69:9;
MATEO 21:12-13

BINABALAAN KO KAYO,
PAGKATAPOS NA AKO AY
MAWALA, IKUKULONG NILA KAYO,
PAGHAHAMPASIN, AT ANG ILAN SA INYO
AY KANILANG PAPTAYIN. MAGPAPATOTOO
KAYO SA KANILA SA AKING PAG-IBIG AT
KAPANGYARIHAN. SA ORAS NA DALHIN
NILA KAYO SA HUKUMAN, AKING ILALAGAY
ANG MGA SALITA SA INYONG BIBIG. ANG
MGA ANAK AY MAGPAPATUNAY LABAN
SA KANILANG MGA MAGULANG, AT MGA
MAGULANG LABAN SA KANILANG MGA
ANAK. KAMUMUHIAN KAYO DAHIL KILALA
NINYO AKO. MARAMING BULAANG MGA
PROPETAANG DARATING AT AANGKINING
SILA AY MGA KINAKATAWAN KO. ANG
BANAL NA ESPIRITU AY MAPAPASA
INYO.




GURO, ANO PO ANG
MGA TANDA SA INYONG
PAGBALIK SA DAIGDIG
AT SA KATAPUSAN NG
MUNDO.



GURO, ANO
PO ANG MGA TANDA
SA INYONG PAGBALIK SA
DAIGDIG AT SA KATAPUSAN
NG MUNDO.


KLING MAYROONG MAGSASABI NA AKO AY BABALIK SA TAKDANG ORAS, O AKO AY NASA SA ISANG LUGAR, HUWAG NINYO SIYANG PANIWALAHAN. DAHIL AKO AY BABALIK, NGUNIT ITO'Y KASINGBILIS NG KIDLAT. MAGING TAPAT KAYO SA AKIN, AT SA KAHULIHAN AY MALILIGTAS KAYO SA MGA HATOL NA LIKOL SA MGA MAKASALANAN. KAYA MAGMASID, DAHIL HINDI NINYO NALALAMAN ANG ARAW O ANG ORAS NA AKO AY BABALIK.

KAGAYA ITO SA PANAHOON NI NOA,
GAYUNDIN BAGO AKO BABALIK. ABALA ANG MGA
TAO NOON SA PAGTATAMASA AT HINDI NILA ALAM
HANGGA'T DUMATING ANG BAHAG AT NAANOD
SILANG LAHAT. AKO AY DARATING BIGLA KAGAYA
NG MAGNANAKAW NA DARATING SA GABI.




DALAWANG
LALAKE AY
NAGTATRABAHO SA
BUKID. ANG ISA AY
KUKUNIN PAITAAS UPANG
SALUBUNGIN AKO AT
ANG ISA AY MAIIWAN
UPANG MAGDUSA

DALAWANG BABAE ANG
MAGKASAMANG GUMIGILING NG
HARINA. ANG ISA AY KUKUNIN AT ANG
ISA AY MAIIWAN. BASTA'T MAGMASID AT
MAGING HANDA, DAHIL AKO AY DARATING
SA ISANG ARAW NA HINDI NINYO
IISIPIN.



GURO,
KAILANGAN KO PONG
MAKIPAGKITA SA ISANG
LALAKI SA LOOB NG
SIYUDAD. MAMAYA PA
PO ANG BALIK.

HUMAYO KA,
HUDAS, AT GAWIN
ANG GUSTO MO.

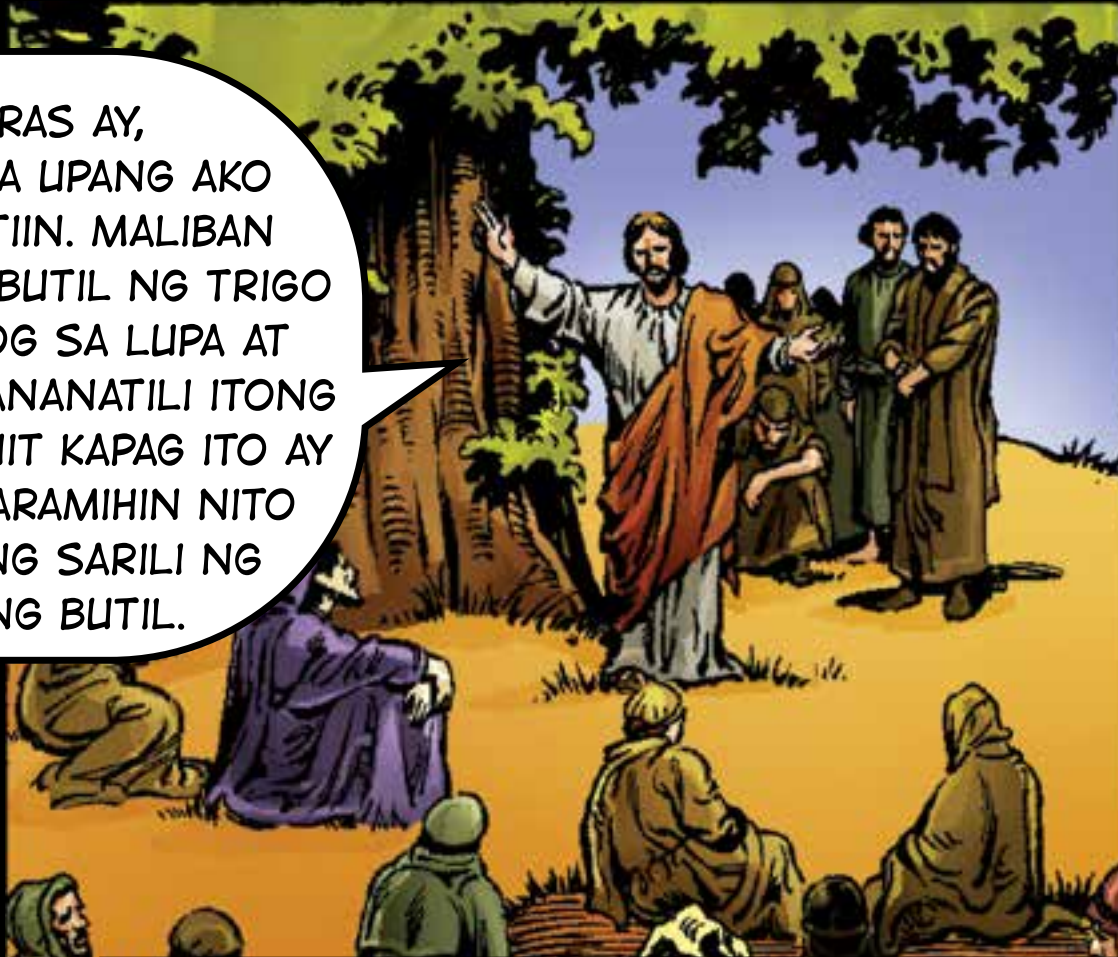


KUNG BABAYARAN
NINYO AKO NG SAPAT NA
HALAGA, MAAARI KONG
DALHIN SI JESUS SA
INYONG MGA KAMAY.

NGUNIT HINDI BA
IKAW SI HUDAS, ISA
SA KANYANG MGA
ALAGAD?

OO, AKO AY NAKASAMA NIYA SA LOOB
NG TATLONG TAON, NGUNIT PAGOD NA AKO
SIYA AY NAGSASALITA NA PARANG BALIW, AT
KAILANGAN KO ANG PERA.

ANG ORAS AY,
DUMATING NA UPANG AKO
AY LUWALHATIIN. MALIBAN
NA ANG ISANG BUTIL NG TRIGO
AY MAHUHULOG SA LUPA AT
MAMAMATAY, MANANATILI ITONG
NAG-IISA. NGUNIT KAPAG ITO AY
MAMATAY PAPARAMIHIN NITO
ANG KANYANG SARILI NG
MARAMING BUTIL.



MATEO 26:14-16; MARCOS 13:5-13; LUKAS 17:26-37;
JUAN 12:23-24; 2 PETER 3:10

NGAYON ANG AKING KALULLUWA AY NALILIGALIG
AT ANO ANG MASASABI, "AMA, ILIGTAS NINYO PO AKO
SA ORAS NA ITO?" HINDI, DAHIL PARA SA KAGANAPANG
ITO AKO AY NAPARITO SA MUNDO.





AMA,
LUWALHATIIN PO NINYO
ANG INYONG SARILING
PANGALAN.



**NALLIWALHATI KO NA
ANG AKING PANGALAN AT
GAGAWIN KONG MULI.**

**KINALISAP
SIYA NG DIYOS.**


**NAPAKALAKAS
NOON PARANG
KULOG.**

**ISANG
ANGHEL ANG
KUMALISAP SA
KANIYA!**

ANG TINIG AY HINDI PARA SA
AKING KAPAKANAN, NGUNIT ITO'Y PARA SA
INYO. NGAYON NA ANG ORAS NA ANG PRINSIPE
NG MUNDONG ITO, SI SATANAS, MATATALO. AT
KUNG AKO AY IBABAYLIBAY SA KRUS UPANG
MAMATAY, AKING PALALAPITIN ANG LAHAT
NG TAO SA AKIN.


ALAM NAMIN
NA ANG MGA PROPETA
NAGASABI NA ANG MESIAS
AY MABUBUHAY MAGPAKAILAN
MAN, AT SINABI MO NA IKAW AY
MAMAMATAY; SINO BA TALAGA
ANG MESIAS?





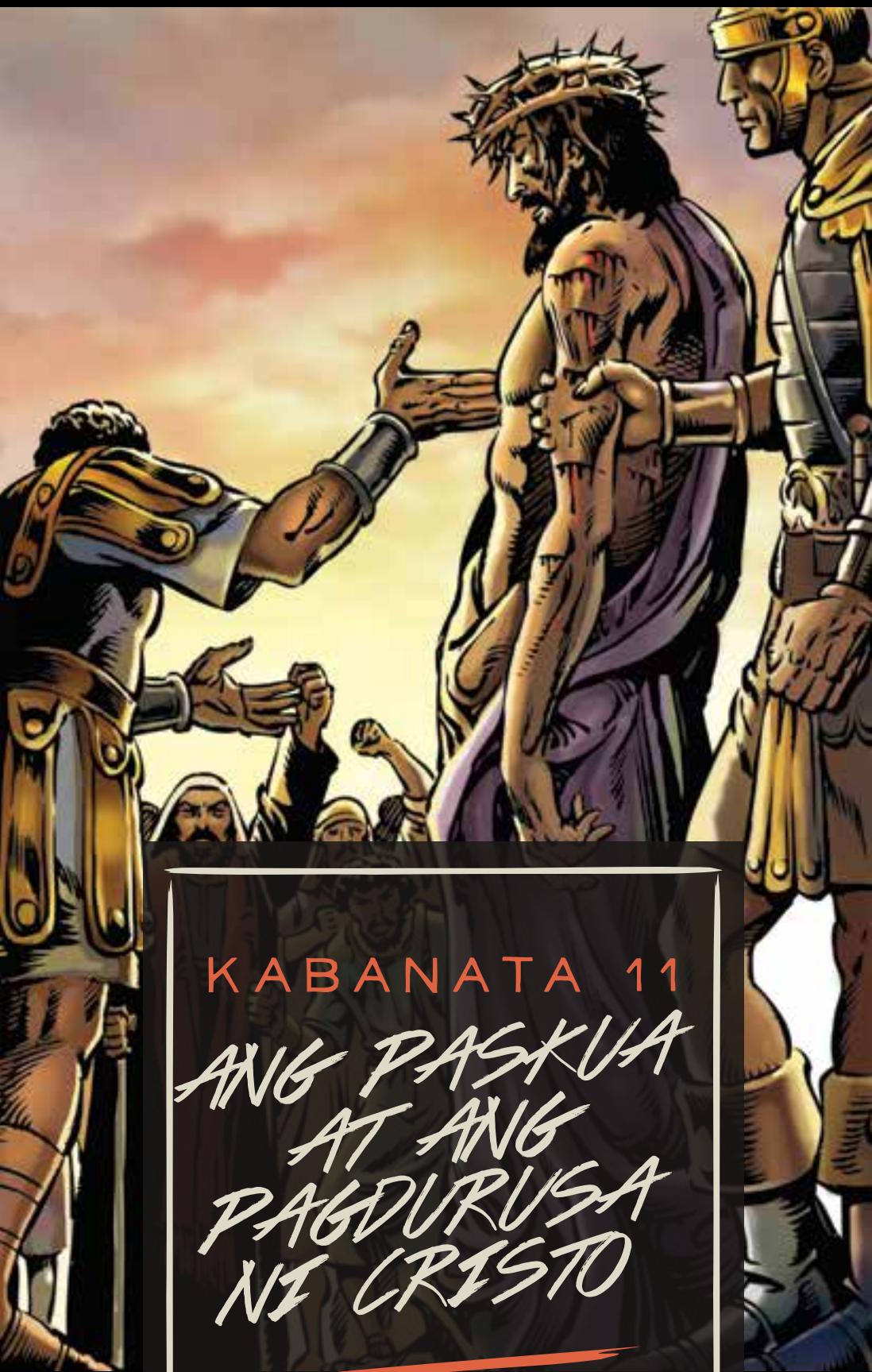
MAKAKASAMA NINYO ANG
LIWANAG SA MAIKLING PANAHOON
LAMANG. MANIWALA KAYO SA LIWANAG
HABANG KASAMA NINYO ITO, LIPANG KAYO
AY MAGING MGA ANAK NG DIOS.

PARANG
KALOKOHAN
ITO!




KUNG ANG
SINOMANG TAO ANG
TUMANGGI SA AKIN AT
SA AKING MGA SALITA,
TINATANGGIHAN RIN NIYA ANG
DIYOS. AKO ANG LIWANAG
NG SANLIBUTAN. KUNG
MANINIWALA KAYO SA AKIN,
HINDI KAYO MANANATILI
SA KADILIMAN, NGUNIT
MAGKAKARON NG BUHAY
NA WALANG HANGGAN.

JUAN 12:27-36



KABANATA 11

ANG PASKUA
AT ANG
PAGDURUSA
NI CRISTO



HUMAYO
KAYO'T
MAGSIPAGHANDA
SA HAPUNAN NG
PASKUA NA ATING
KAKAININ.

NAIS KONG
MAKIPAGHAPUNAN KASAMA
KAYO BAGO AKO MAGDUSA.
HINDI NA AKO KAKAIN MULI
HANGANG DUMATING ANG
KAHARIAN NG DIYOS SA LUPA.
SA GANOON KAYO AY KAKAIN SA
AKING HAPAG KAINAN AT KAYO'Y
LUPO SA TRONO HUHUKUMAN
ANG LABINGDALAWANG TRIBO
NG ISRAEL.

MAYROON AKONG
SASABIHIN SA INYO UPANG
KAPAG ITO'Y NAGANAP NA, KAYO'Y
MAGSIPAGPANIWALA. ANG KASULATAN
AY NAGHULA SA SALMO 41:9, "SIYA NA
KUMAKAIN NG TINAPAY KASAMA KO NAGTAAS
NG KANIYANG SAKONG LABAN SA AKIN."
DAHIL SASABIHIN KO KUNG KANINONG KAMAY
SA ISA SA INYO ANG KASABAY KO SA MESA
AY SIYANG MAGTATAKSIL SA AKIN.

HINDI!



ITO'Y NAITAKDA
NA, NGUNIT SA ABA
SA TAONG GAGAWA NG
GAYON.



PANGINOON AKO BA?
AYOKONG MAGTAKSIL SA
INYO.

PANGINOON,
HINDI AKO, 'DI BA?

PANGINOON,
HINDING-HINDI KITA
PAGTATAKSILAN.

LUKAS 22:8-23





ISA SA INYO
NA KASABAY KO SA
PAGSAWSAW SA MANGKOK
AY SIYA NGA.



LAHAT TAYO
AY SUMAWSAW SA
ATING TINAPAY SA
MANGKOK.

BUMULONG SI JUAN AT NAGTANONG
KAY JESUS KUNG SINO ANG
MAGTATAKSIL SA KANYA. NAGSALITA
SI JESUS, "SIYA NA KUNG KANINO KO
IBIBIGAY ITONG PIRASONG TINAPAY
PAGKATAPOS KO ITONG ISAWSAW."



PANGINOON,
AKO BA?

IKAW ANG
MAY SABI.

IKAW ANG MAY SABI.



GAWIN MO
KAAGAD ANG GUSTO
MONG GAWIN.

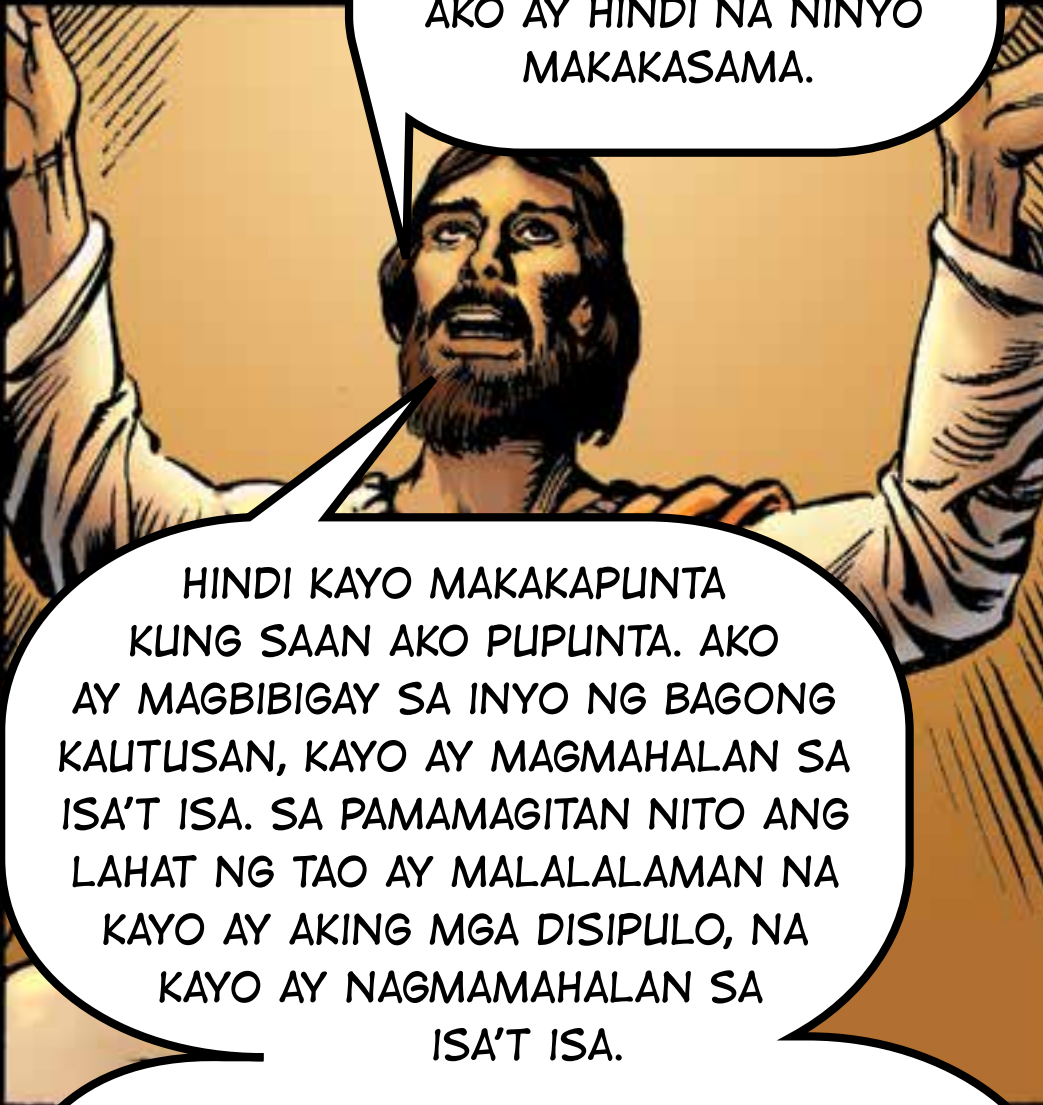


MATEO 26:33-35;
JUAN 13:31-38;
I CORINTO 11:24-25



SAAN
PUPUNTA SI
JUDAS?


MAYROONG PINAPUPUNTAHAN ANG
PANGINOON SA KANIYA KAAGAD; BAKA
MAGBIBIGAY SIYA NG LIMOS SA MGA PULUBI
DAHIL NASA KANYA ANG SUPOT NG PERA.



NGAYON AKO
LULUWALHATIIN. MGA
MALILIIT NA MGA ANAK,
HINDI NA MAGTATAGAL
AKO AY HINDI NA NINYO
MAKAKASAMA.


HINDI KAYO MAKAKAPUNTA
KUNG SAAN AKO PUPUNTA. AKO
AY MAGBIBIGAY SA INYO NG BAGONG
KAUTUSAN, KAYO AY MAGMAHALAN SA
ISA'T ISA. SA PAMAMAGITAN NITO ANG
LAHAT NG TAO AY MALALALAMAN NA
KAYO AY AKING MGA DISIPULO, NA
KAYO AY NAGMAMAHALAN SA
ISA'T ISA.

HINULAAN NI ZACARIAS ANG ORAS NA ITO
NA NAGSASABING, "AKING HAHAMPASIN ANG
PASTOR, AT ANG MGA TUPA AY MAKAKALAT."
PAGKATAPOS KONG BUMANGON MULA SA MGA
PATAY, MALUNA AKO SA INYO DOON SA GALILEA.
KAYONG LAHAT AY IPAGKAKAILA AKO NGAYONG
GABING ITO.



PANGINOON, KAHIT
NA ANG LAHAT AY
IPAGKAKAILA KAYO,
HINDING HINDI AKO.


PEDRO, BAGO PA
TUMILAOK ANG TANDANG
NG DALAWANG BESES,
IPAGKAKAILA MO AKO NG
TATLONG BESES.



MAMAMATAY MUNA
AKO KASAMA KAYO BAGO KO
KAYO IPAGKAKAILA.

HINDING HINDI KO PO
KAYO IPAGKAKAILA.

HINDI NILA AKO
KAYANG PAHIRAPAN LUPANG
KAYO AY AKING IPAGKAILA.



ANG MGA KASULATAN AY
MALINAW: IPAGKAKAILA NINYO AKONG
LAHAT. MULI, ANG PROPETA ISAIAS
AY NAGSABI TUNGKOL SA AKIN: "*SIYA
AY ITINLURING NA PARANG SIYA AY
MAKASALANAN.*"


PEDRO, MATAPOS NA
IKAW AY MAGKAKAROON MULI
NG PANANAMPALATAYA SA AKIN,
PAPAGTIBAYIN MO ANG IYONG MGA
KAPATID SA PANANAMPALATAYA.



PINAGPALA KA, O
PANGINOON AMING
DIYOS, NA SIYANG
NAGPASIBOL NG
TINAPAY MULA SA
LUPA.

ANG TINAPAY NA
ITO AY MAGSISIMBOLO
NG AKING KATAWAN
NA IBINIGAY PARA SA
INYO. SA TUWING
IPAGDIRIWANG NINYO
ANG PASKUA,
ALALAHANIN NINYO
AKO.


MATEO 26:23-29; JUAN 13:26-30



ANG AKING
KATAWAN AY
PINAGPUTOLPUT OL
PARA SA INYO.



KUNIN AT KAININ
ITONG LAHAT.

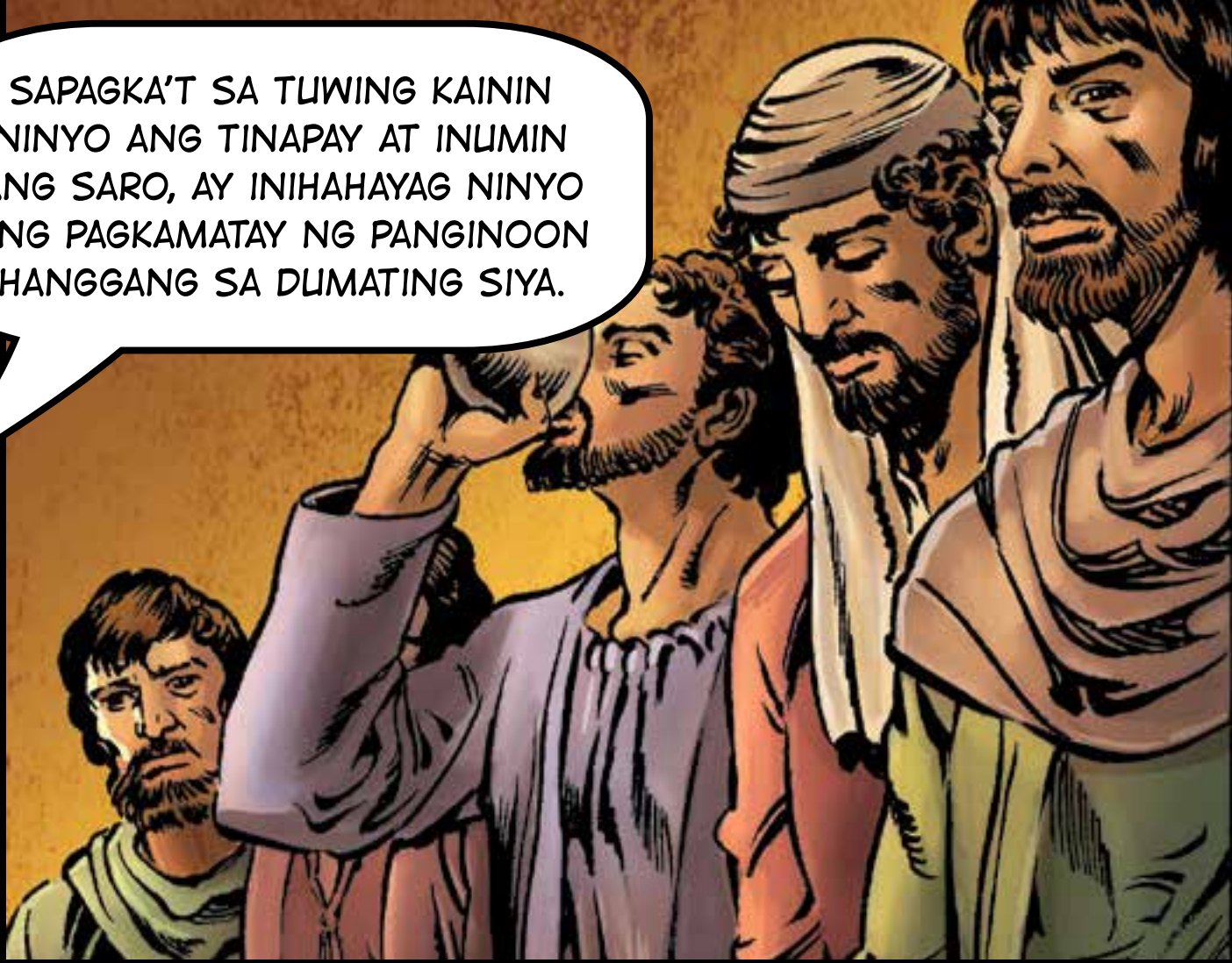


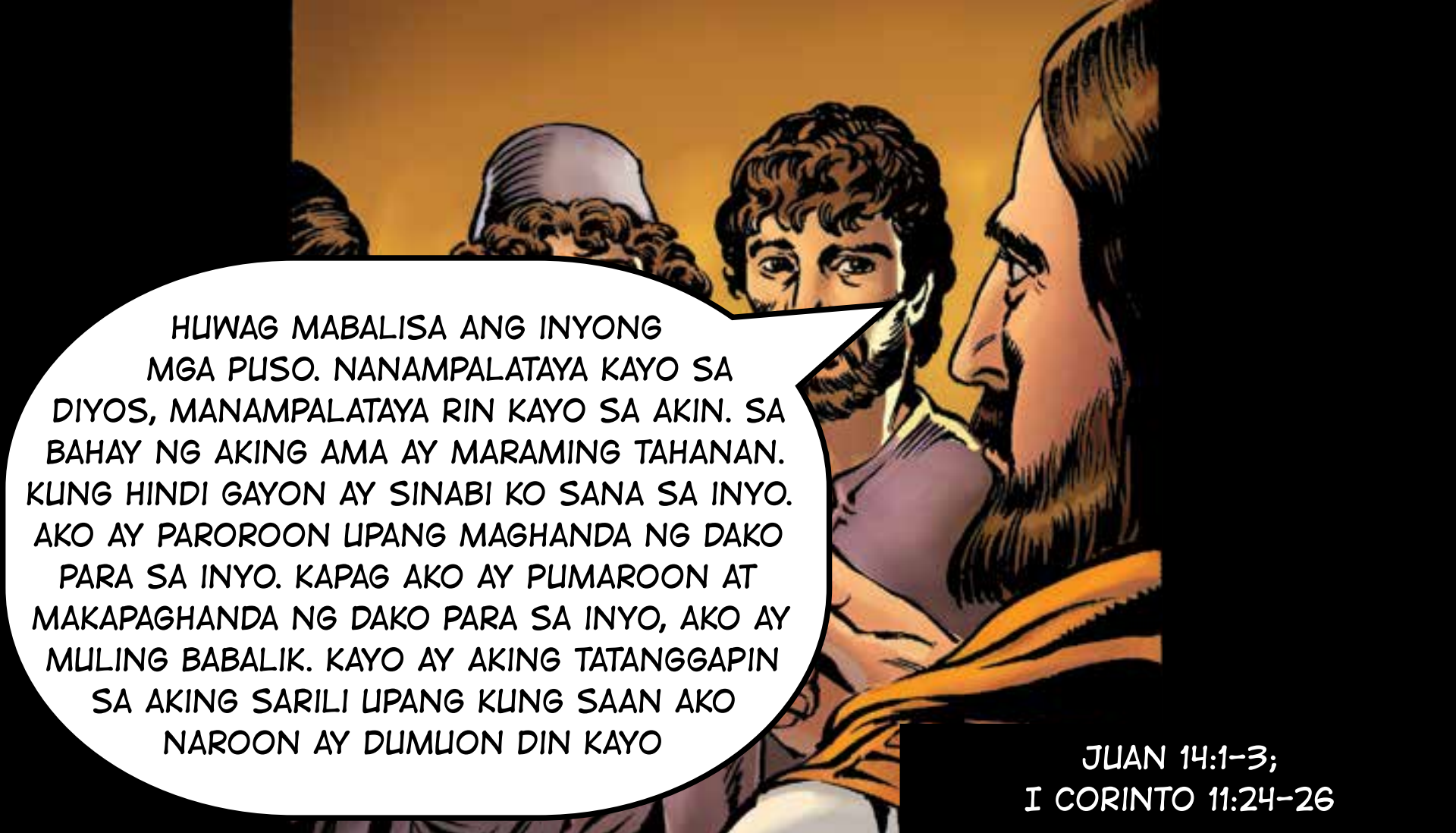
ANG SARO NG ALAK
NA ITO AY KUMAKATAWAN
SA BAGONG TIPAN SA AKING
DUGO NA MABUBUHOS UPANG
TUBUSIN ANG INYONG MGA
KASALANAN.



PAGHATI-HATIAN NINYO ITO,
AT INUMIN ITONG LAHAT. GAWIN
NINYO ITO SA TUWING KAYO'Y
MAGSISIINOM, SA PAG-AALAALA
SA AKIN.


SAPAGKA'T SA TUWING KAININ
NINYO ANG TINAPAY AT INUMIN
ANG SARO, AY INIHAYAG NINYO
ANG PAGKAMATAY NG PANGINOON
HANGGANG SA DUMATING SIYA.





HUWAG MABALISA ANG INYONG
MGA PLUSO. NANAMPALATAYA KAYO SA
DIYOS, MANAMPALATAYA RIN KAYO SA AKIN. SA
BAHAY NG AKING AMA AY MARAMING TAHANAN.
KUNG HINDI GAYON AY SINABI KO SANA SA INYO.
AKO AY PAROROON UPANG MAGHANDA NG DAKO
PARA SA INYO. KAPAG AKO AY PUMAROON AT
MAKAPAGHANDA NG DAKO PARA SA INYO, AKO AY
MULING BABALIK. KAYO AY AKING TATANGGAPIN
SA AKING SARILI UPANG KUNG SAAN AKO
NARON AY DUMLION DIN KAYO

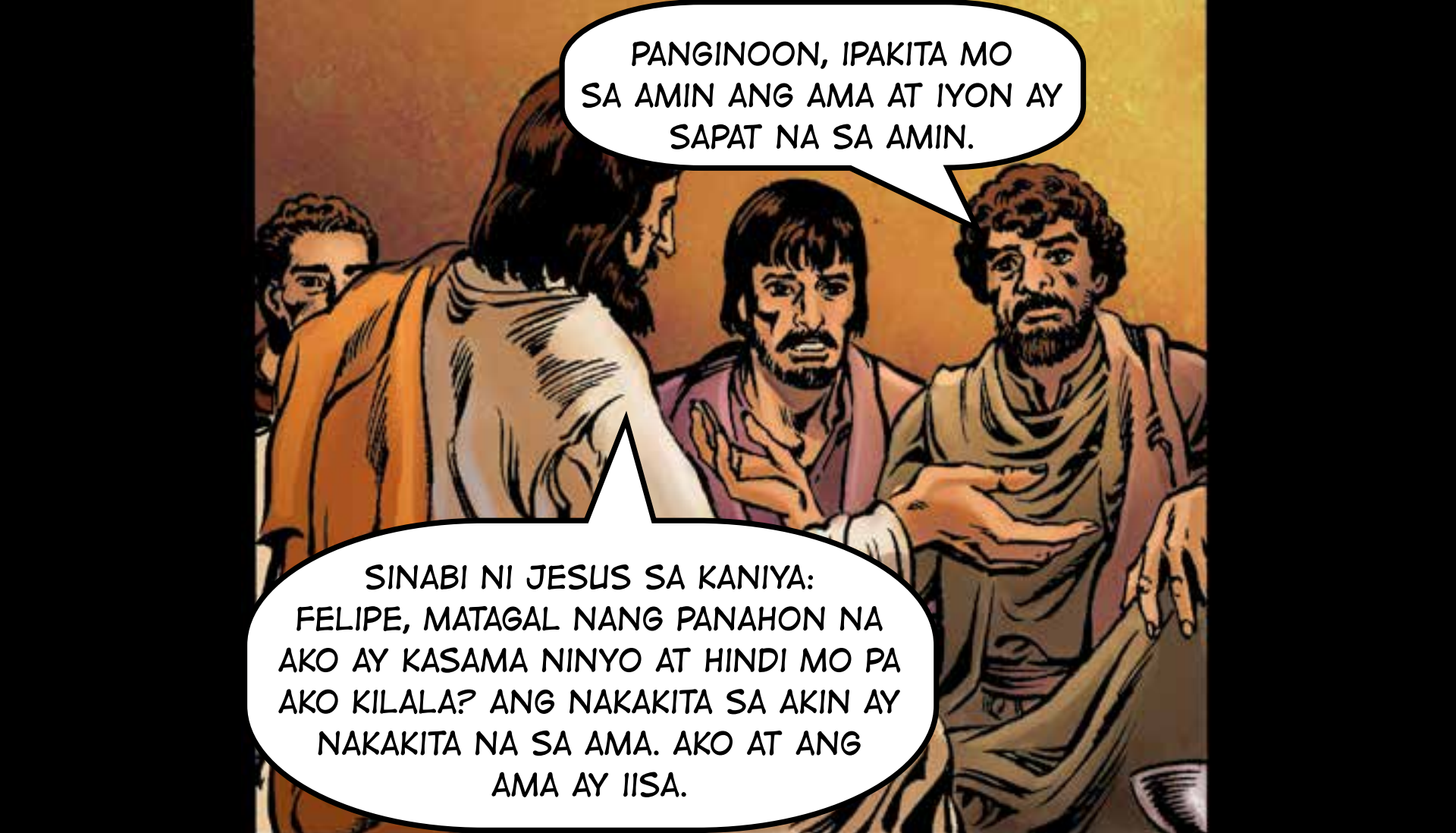
JUAN 14:1-3;
I CORINTO 11:24-26



NGUNIT PANGINOON,
HINDI NAMIN ALAM KUNG SAAN
KA PAROROON, PAANO NGANG
MALALAMAN NAMING ANG DAAN
PAPUNTA SA INYO?




SINABI NI JESUS SA KANIYA:
AKO ANG DAAN, ANG KATOTOHANAN AT
ANG BUHAY. WALANG SINUMANG MAKAKAPUNTA
SA AMA MALIBAN SA PAMAMAGITAN KO. KLING AKO AY
KILALA NA NINYO, KILALA NA RIN NINYO ANG AKING
AMA. MULA NGAYON AY KILALA NA NINYO SIYA AT
NAKITA NA NINYO SIYA.



PANGINOON, IPAKITA MO
SA AMIN ANG AMA AT IYON AY
SAPAT NA SA AMIN.

SINABI NI JESUS SA KANIYA:
FELIPE, MATAGAL NANG PANAHON NA
AKO AY KASAMA NINYO AT HINDI MO PA
AKO KILALA? ANG NAKAKITA SA AKIN AY
NAKAKITA NA SA AMA. AKO AT ANG
AMA AY IISA.



HINDI KO KAYO
IIWANG MAG-ISA. BABALIKAN
KO KAYO. HINDI NA AKO MAKIKITA
NG SANLIBUTAN, NGUNIT AKING
IPAPADALA ANG BANAL NA ESPIRITU
LIPANG MANIRAHAN SA INYO AT AALIW
SA INYO. MANANATILI SIYA SA INYO
AT GAGABAYAN KAYO SA LAHAT NG
KATOTOHANAN.

KLUNG AKO AY
INYONG INIIBIG, AY TUTUPARIN
NINYO ANG AKING MGA LITOS. BIBIGYAN
KO KAYO NG KAPAYAPAAN NA HINDI
MAAGAW NG SANLIBUTAN.




KUNG AKO
AY INYONG INIIBIG DAPAT
MAGSIPAGSAYA KAYO DAHIL AKO AY ULUWI
NA SA AKING AMA. SINASABI KO ANG
MGA BAGAY NA ITO SA INYO BAGO PA ITO
MANGYARI UPANG KAYO AY MANIWALA.

MAGSITINDIG, TAYO AY AAWIT NG ISANG
HIMNO AT PAGKATAPOS PUPUNTA TAYO SA
HARDIN UPANG MANALANGIN.

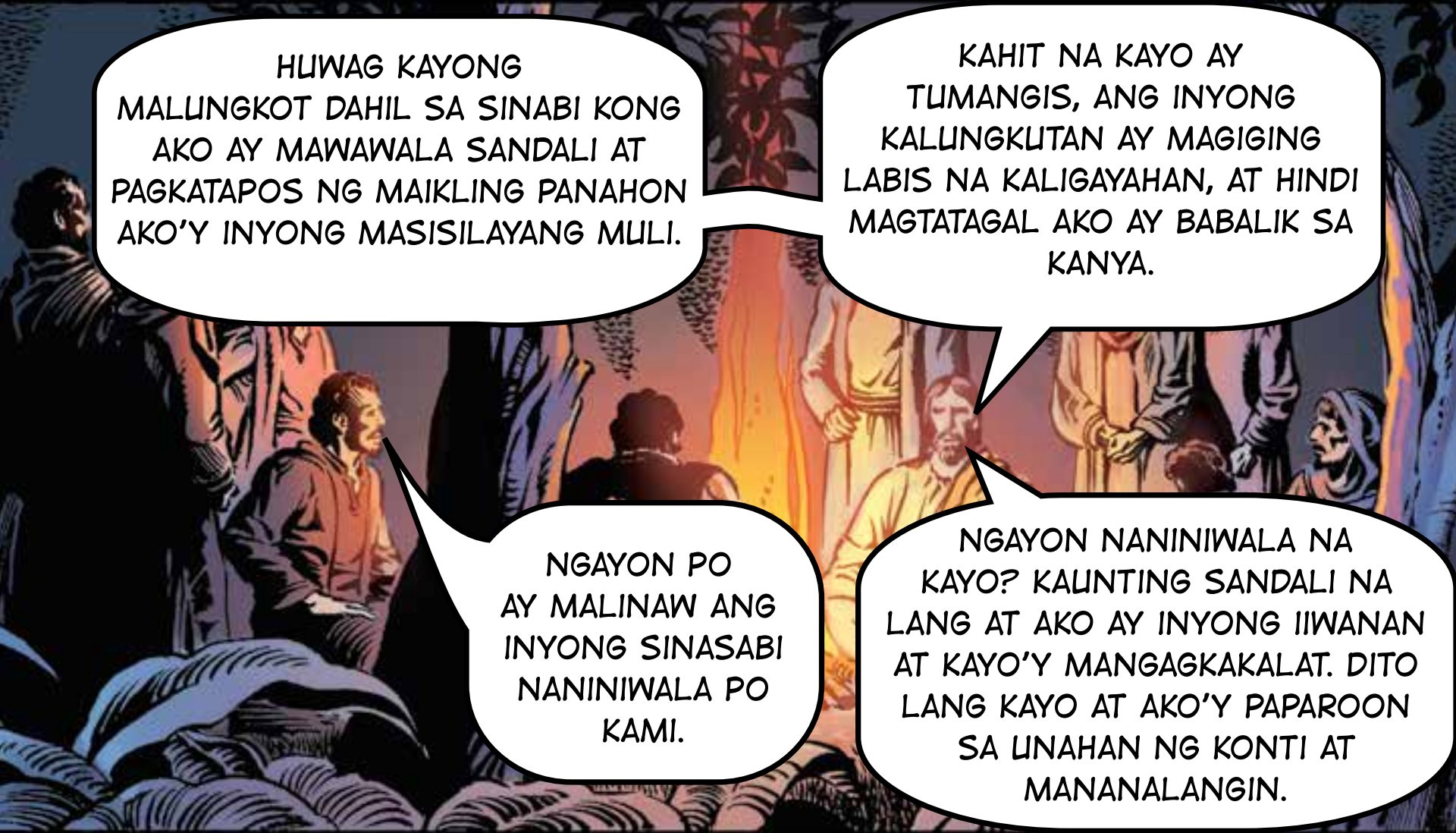


SI HESUS AT ANG LABING-ISA
NA DISIPULO AY MAGKASABAY NA
LIMAWIT NG HIMNO SA KAHULI-
HULIHANG PAGKAKATAON.

MATEO 26:30; JUAN 14:5-10, 15, 25-30



SUMLINOD
KAYONG MATAHIMIK.
PUPUNTA TAYO DOON
SA ATING TAGONG
LUGAR UPANG
MANALANGIN.



HUWAG KAYONG
MALLINGKOT DAHIL SA SINABI KONG
AKO AY MAWAWALA SANDALI AT
PAGKATAPOS NG MAIKLING PANAHOON
AKO'Y INYONG MASISILAYANG MULI.

KAHIT NA KAYO AY
TUMANGIS, ANG INYONG
KALINGKUTAN AY MAGIGING
LABIS NA KALIGAYAHAN, AT HINDI
MAGTATAGAL AKO AY BABALIK SA
KANYA.

NGAYON PO
AY MALINAW ANG
INYONG SINASABI
NANINIWALA PO
KAMI.

NGAYON NANINIWALA NA
KAYO? KAUNTING SANDALI NA
LANG AT AKO AY INYONG IIWANAN
AT KAYO'Y MANGAGKAKALAT. DITO
LANG KAYO AT AKO'Y PAPAROOD
SA UNAAN NG KONTI AT
MANANALANGIN.

AMA, ANG ORAS AY DUMATING NA. NATAPOS KO NA ANG GAWAIN NA IYONG IBINIGAY SA AKIN UPANG GAWIN, AT NGAYON AKO AY INYONG LUWALHATIIN SA KALLIWALHATIAN NA NASA AKIN NA KASAMA MO NG HINDI PA NAGAGAWA ANG MUNDO. TINURLUAN KO NA SILA TUNGKOL SA INYO AT TINANGGAP NILA ANG AKING MGA SALITA. KAKAMUHIAN SILA NG SANLIBUTAN KAGAYA SA PAGKAMUHI NITO SA AKIN, DAHIL PINAGSABIHAN KO SILA SA KATOTOHANAN TUNGKOL SA KANILANG MGA KASALANAN. SILA AY HINDI TAGA-MUNDO. HINDI KO IPINAPANALANGIN NA SILA AY KUNIN NIYO SA MUNDO, NGUNIT SILA AY INYONG ILAYO SA KANYA NA MASAMA.



KAMUMUHIAN SILA NG SANLIBUTAN KAGAYA SA PAGKAMUHI NITO SA AKIN, DAHIL PINAGSABIHAN KO SILA SA KATOTOHANAN TUNGKOL SA KANILANG MGA KASALANAN. SILA AY HINDI TAGA-MUNDO. HINDI KO IPINAPANALANGIN NA SILA AY ALISIN MO SA MUNDO, NGUNIT SILA AY ILAYO MO SA MASAMA.



ANG AKING
KALULUWA AY LABIS
NA NALULUNGKOT,
KAHIT HANGGANG SA
KAMATAYAN.

MATEO 26:31, 38; JULIAN 16:19-20, 17:1-10




AMA, KLING MAAARI LANG SANA, ILAYO
MO SA AKIN ANG SARO NG POOT, NA
KAILANGAN KONG INUMIN.

SI JESUS AY DUMATING DITO SA MUNDO
UPANG PASANIN ANG ATING MGA KASALANAN,
NGUNIT NANG DUMATING ANG ORAS, KANYANG
ISINANTABI ANG KAHIHIYAN SA KRUS, DAHIL
ITO AY NANGANGAHULLUGAN NA SIYA'Y
INIHANDA UPANG MAGING KASALANAN PARA
SA LAHAT NG TAO SA LAHAT NG PANAHOON.

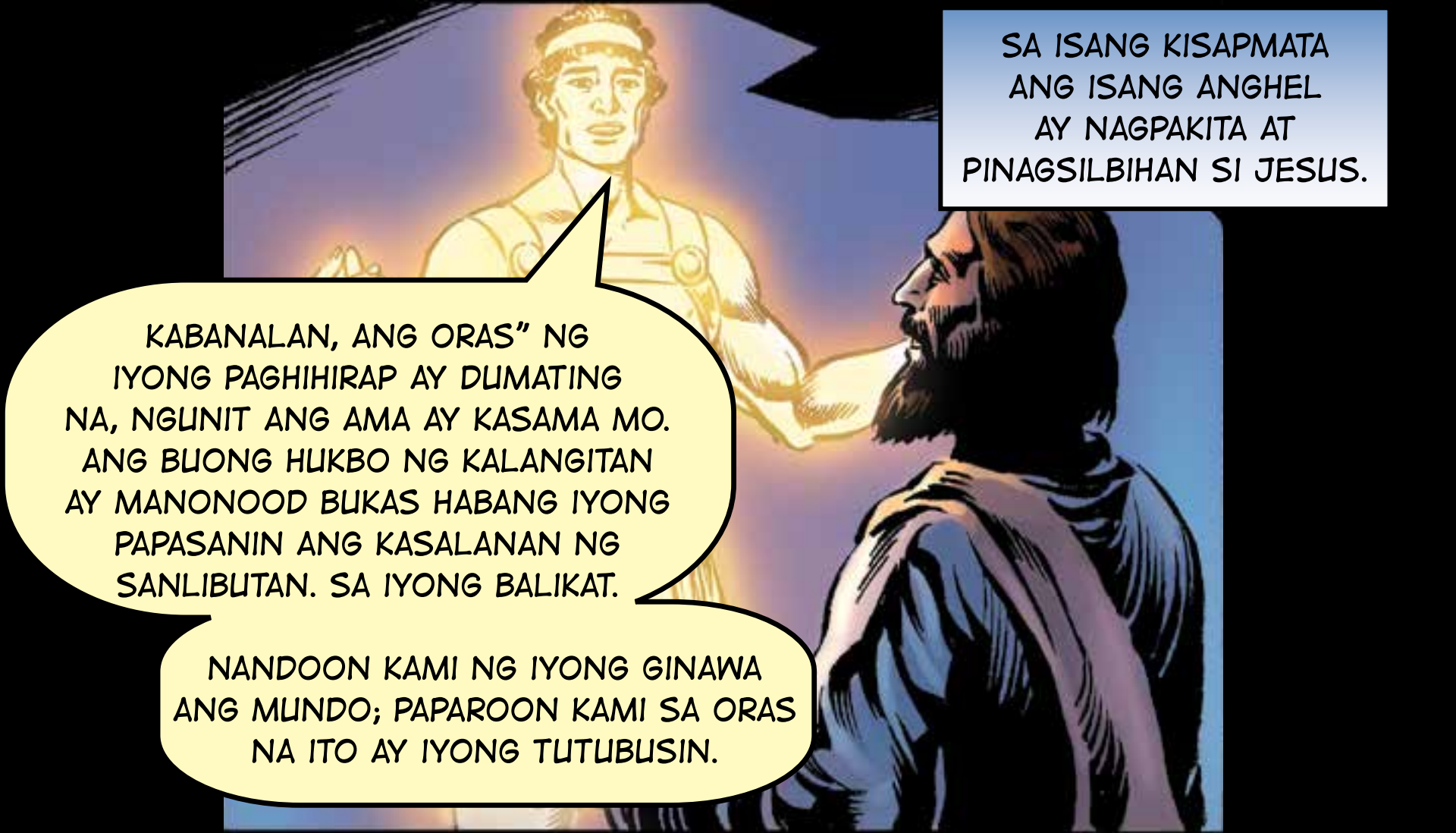


IPINAPANALANGIN
KO RIN SILANG LAHAT NA
SASAMPALATAYA SA AKIN SA
PAMAMAGITAN NG KANILANG MGA
PATOTOO. NAIS KO NA SILANG LAHAT
AY MAKIKIISA SA AKIN KAGAYA NG
AKING PAKIKIISA SA INYO. AMA,
NAWAY ANG PAG-IBIG NA MERON
KA SA AKIN SUMAKANILA AT
AKOY NASA SA KANILA.



SUBALIT AYAW
KONG GAWIN ANG
AKING NAIS KUNDI ANG
KALOOBAN MO ANG
MASUNOD.

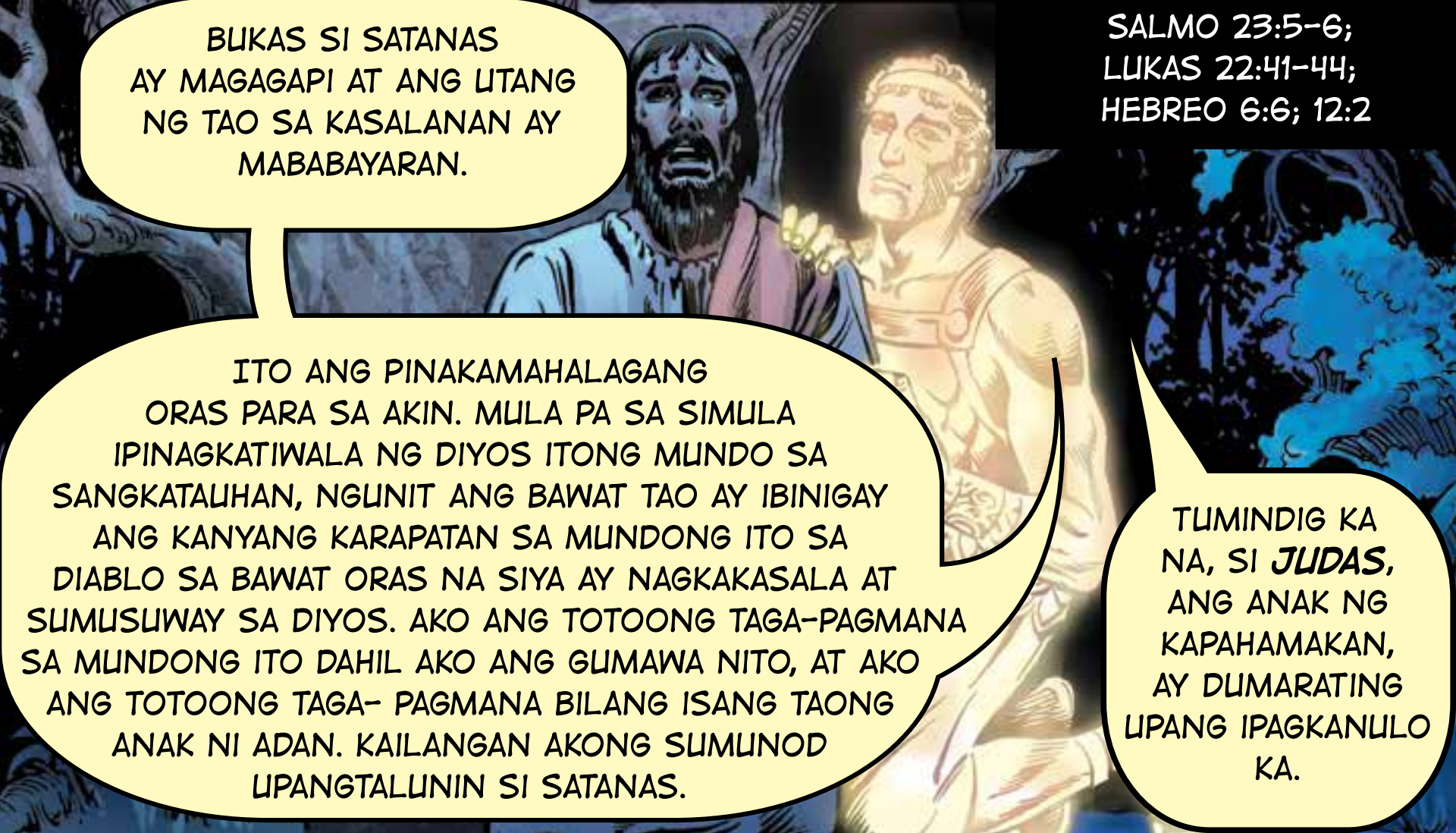
SI HESUS AY
PINAGPAWISAN
NG MARAMING
PATAK NG DUGO.



SA ISANG KISAPMATA
ANG ISANG ANGHEL
AY NAGPAKITA AT
PINAGSILBIHAN SI JESUS.

KABANALAN, ANG ORAS" NG
IYONG PAGHIHIRAP AY DUMATING
NA, NGUNIT ANG AMA AY KASAMA MO.
ANG BUONG HUKBO NG KALANGITAN
AY MANONOOD BUKAS HABANG IYONG
PAPASANIN ANG KASALANAN NG
SANLIBUTAN. SA IYONG BALIKAT.

NANDOON KAMI NG IYONG GINAWA
ANG MUNDO; PAPAARON KAMI SA ORAS
NA ITO AY IYONG TUTUBUSIN.




BUKAS SI SATANAS
AY MAGAGAPI AT ANG UTANG
NG TAO SA KASALANAN AY
MABABAYARAN.


SALMO 23:5-6;
LUKAS 22:41-44;
HEBREO 6:6; 12:2

ITO ANG PINAKAMAHALAGANG
ORAS PARA SA AKIN. MULA PA SA SIMULA
IPINAGKATIWALA NG DIYOS ITONG MUNDO SA
SANGKATAHAN, NGLUNIT ANG BAWAT TAO AY IBINIGAY
ANG KANYANG KARAPATAN SA MUNDONG ITO SA
DIABLO SA BAWAT ORAS NA SIYA AY NAGKAKASALA AT
SUMUSUWAY SA DIYOS. AKO ANG TOTOONG TAGA-PAGMANA
SA MUNDONG ITO DAHIL AKO ANG GUMAWA NITO, AT AKO
ANG TOTOONG TAGA-PAGMANA BILANG ISANG TAONG
ANAK NI ADAN. KAILANGAN AKONG SUMUNOD
UPANGTALUNIN SI SATANAS.

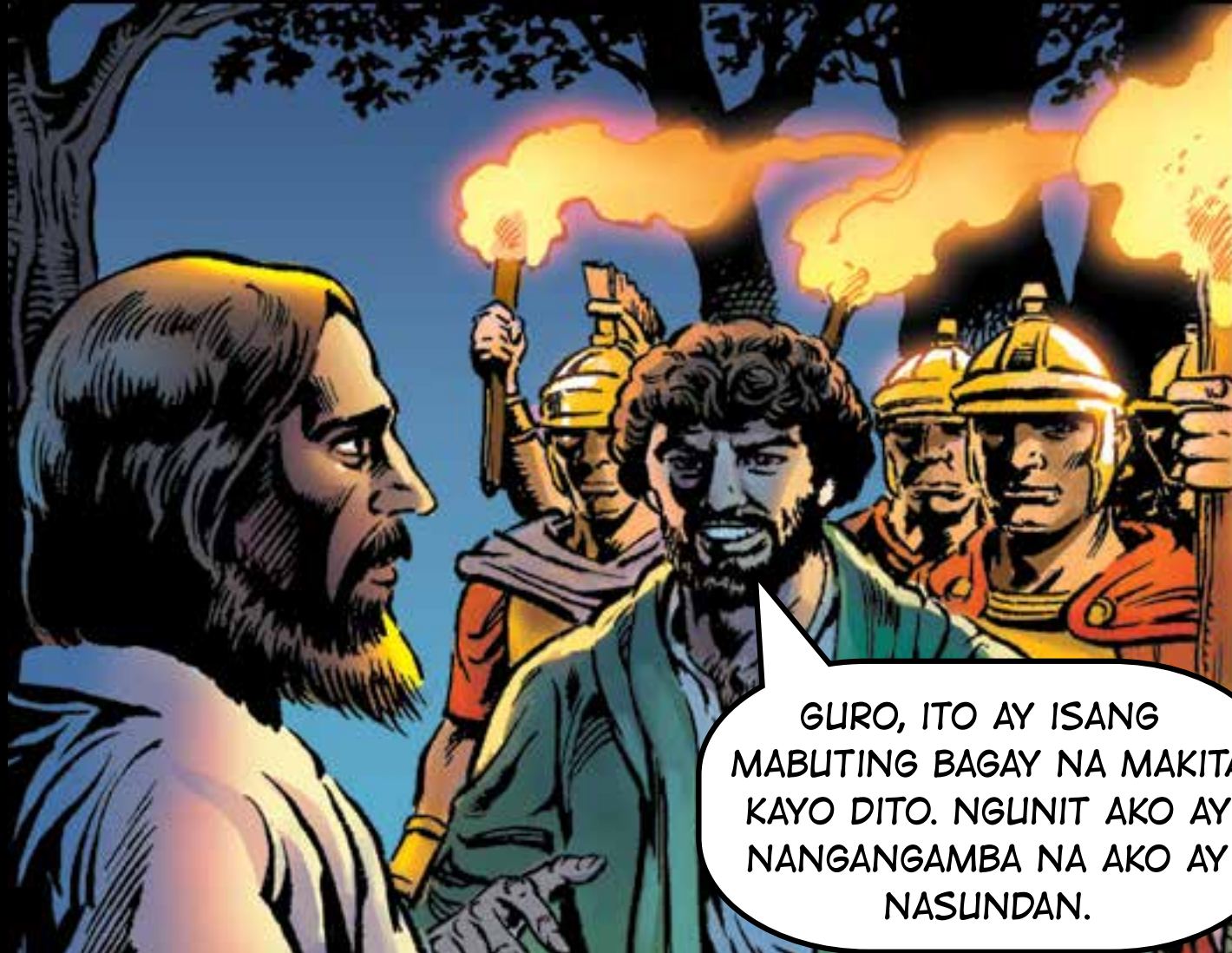
TUMINDIG KA
NA, SI **JUDAS**,
ANG ANAK NG
KAPAHAMAKAN,
AY DUMARATING
UPANG IPAGKANULO
KA.




AMA, SA GANITONG
DAHILAN AKO'Y DUMATING
DITO SA MUNDO.



NAKATULOG KAYO. HINDI BA KAYO
MAAARING MAGBANTAY PARA SA AKIN KAHING
ISANG ORAS LAMANG? BANGON, AKO AY
IPINAGKANULO SA MGA KAMAY NG MGA
MAKASALANAN.



GURO, ITO AY ISANG
MABUTING BAGAY NA MAKITA
KAYO DITO. NGUNIT AKO AY
NANGANGAMBA NA AKO AY
NASLUNDAN.



JUDAS, AKO BA
AY *IPAGKANULO* MO
SA PAMAMAGITAN NG
HALIK?



**JUDAS! ISA
KANG TAKSIL!**

**PATAYIN
SILA KAPAG
LUMABAN.**

**HINTAY! SINO ANG
HINAHANAP NINYO?**

MATEO 26:40, 45-50; JUAN 12:27, 18:1-4



SI *HESUS* ANG
NASARENO.

AKO
NGA
SIYA.



**INGAT! MAY
KAPANGYARIHAN
SIYA!**

NATAKOT ANG MGA SUNDALO
KAY HESUS AT NATUMBA
NG SILA AY UMATRAS.



SIYA NA NGA
IYAN. ANO BA ANG
KINATATAKUTAN
NINYO. **HULIHIN**
SIYA.

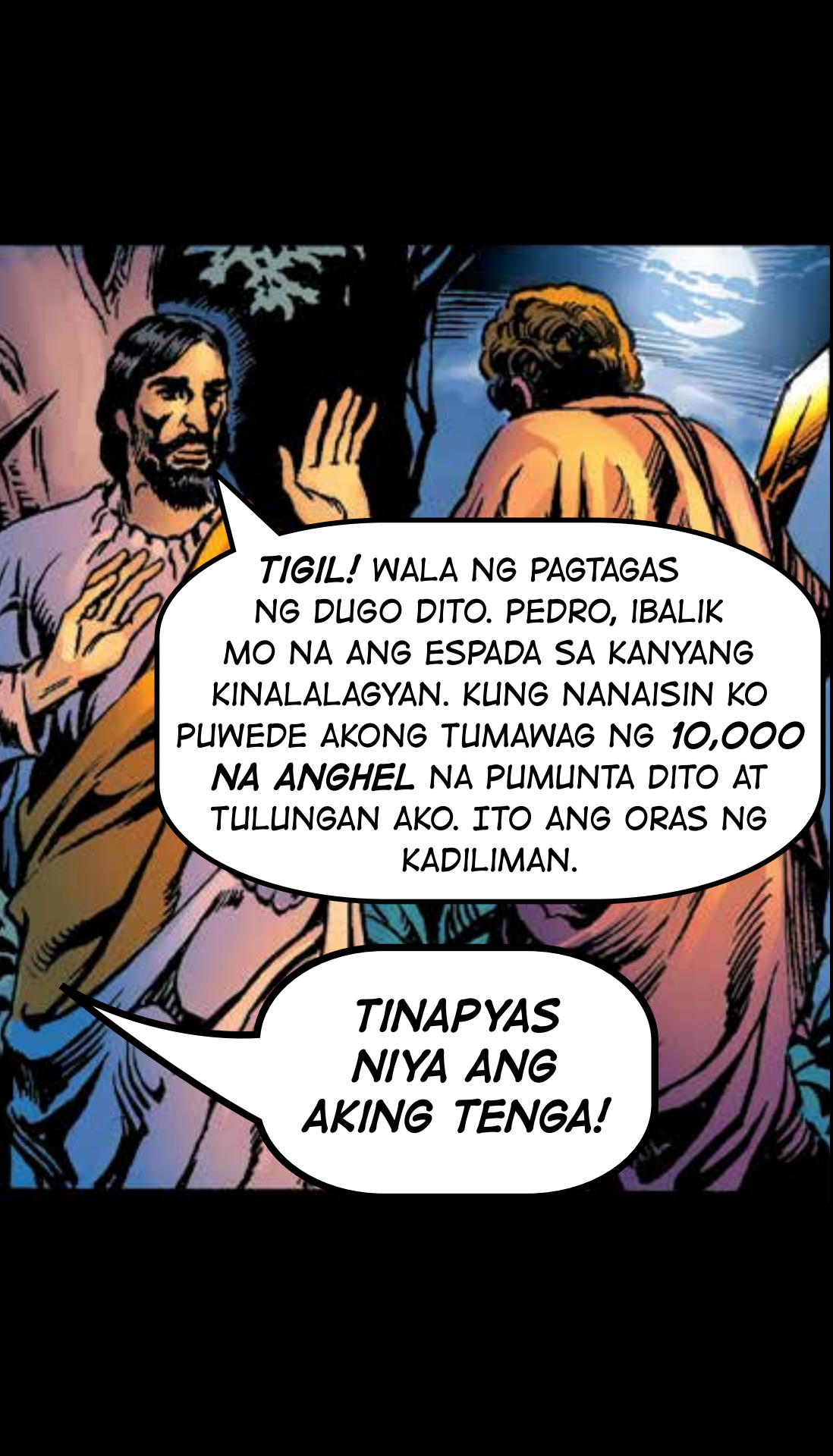


**HINDI NINYO
MAARING HULIHIN
ANG AKING GIRO.**



SWOSH!

ARAAAAY!



**TIGIL! WALA NG PAGTAGAS
NG DUGO DITO. PEDRO, IBALIK
MO NA ANG ESPADA SA KANYANG
KINALALAGYAN. KUNG NANAISIN KO
PUWEDE AKONG TUMAWAG NG 10,000
NA ANGHEL NA PUMUNTA DITO AT
TULLINGAN AKO. ITO ANG ORAS NG
KADILIMAN.**

**TINAPYAS
NIYA ANG
AKING TENGA!**

PUMUNTA KAYO DITO
SA AKIN NA MAY DALANG MGA
ESPADA NA PARANG AKO AY ISANG
KRIMINAL. KASAMA NINYO AKO DOON
SA TEMPLO. BAKIT HINDI NINYO AKO
HINULI DOON? SASABIHIN KO SA INYO
KUNG BAKIT. NANGYARI IYON UPANG
MAISAKATUPARAN ANG KASULATAN.






**O DIYOS
TULUNGAN
MO PO AKO**




AYAN, ITO
AY PARANG
BAGO LANG.



AKO ANG INYONG
KAILANGAN. HINDI KAMI
LALABAN. HULIHIN NINYO AKO AT
PAKAWALAN ANG IBA.



ITO AY ISANG
HIMALA! GINAMOT
NIYA ANG TENGA
KO!




**HULIHIN
SILA! HABLUTIN
SILANG LAHAT!
HUWAG HAYAANG
MAY MAKATAKAS!**

**ANG
LAHAT NGMGA
DISIPULO AY
NAKATAKAS KUBLI
ANG KADILIMAN
NG**

**ANG LAHAT NG MGA
DISIPULO AY TUMAKAS
NG GABING IYON.**

**MATEO 26:52-57; MARK 14:51-52;
LUKAS 22:50-51**



DALIAN MO; GUSTO
NILANG MATAPOS ITONG
LAHAT BAGO ITO MARINIG
NG MGA TAO.




DINALA NILA SI HESUS NA KLING
SAAN NAGTITIPON-TIPON ANG MGA
SASERDOTE AT MGA SAKSI.

SINABI NILA SA AKIN NA
INANGKIN MO DAW NA IKAW AY
ANG MESIYAS, AT ANG SABI MO
PA NA ANG DIYOS AY IYONG AMA.
SINABI MO NA HINDI KA GALING
DITO SA DAIGDIG. SAAN KA BA
GALING?

NAGTUTURO AKO SA MGA
SINAGOGA AT SA TEMPLO. HINDI
AKO NAGTUTURO NG PATAGO. BAKIT
NINYO AKO TINATANONG? TANUNGIN
NINYO SILANG NAKARINIG SA AKIN.
ALAM NILA KLING ANO ANG
SINASABI KO.



BOG!




HINDI KA MAAARING
SUMAGOT SA PUNONG
SASERDOTE NG GANYANG
PARAAN.

KUNG NAKAPAGSABI
AKO NG MASAMA,
PATOTOHANAN MO ANG
IYONG KASAMAAN. NGUNIT
KUNG AKO'Y NAGSALITA NG
MABUTI, BAKIT MO AKO
SINUNTOK?




DALHIN ANG SAKSI
LABAN SA TAONG ITO.



SINABI NIYANG GIGIBAIN
NIYA ANG TEMPLO AT ITATAYO ITO
PAGKATAPOS NG TATLONG ARAW NA
HINDI GAMIT ANG MGA KAMAY.

HINDI, SINABI NIYA
NA KUNG MAY IBANG
GUMIBA SA TEMPLO, AT
SAKA NIYA ITO ITATAYO.

NI WALA KA NAMAN DOON. NARINIG
KO KUNG ANO ANG KANIYANG SINABI.
ITINURO NIYA ANG KANYANG SARILI HABANG
SIYA AY NAGSASALITA TUNGKOL SA PAG-GIGIBA
SA TEMPLO. SA PALAGAY KO SIYA'Y TUMUTUKOY
SA KANYANG KATAWAN NA GINIGIBA. EWAN
KO. PAPAANO NIYA ITATAYO ANG TEMPLO
PAGKATAPOS NG TATLONG ARAW?



KATAWA-TAWA.
PAPAANO NIYA
AAYUSIN ANG KANIYANG
SARILING KATAWAN
PAGKATAPOS NG
TATLONG ARAW?

HINDI KO KILALA ANG
HESUS NA IYON. GUSTO KO
LANG MAKITA KUNG ANO ANG
NANGYAYARI.


HINDI MO NARIRINIG SILA
NA TUMUTUGIS SA IYO? HINDI
KA BA SASAGOT PARA SA IYONG
SARILI?






NANATILIN G TAHIMIK SI HESUS.

**ANG LOKO
AYAW SUMAGOT**



AKO AY **NAG-LUTOS** SA IYO SA
NGALAN NG BUHAY NA DIYOS NA IKAW AY
MAGSALITA AT SUMAGOT KUNG IKAW BA
ANG **CRISTO**, ANG ANAK NG BUHAY NA
DIYOS.

AKO ANG ANAK NG DIYOS. MAKIKITA
MO AKONG NAKALUPO SA KANANG KAMAY NG
KAPANGYARIHAN AT BABALIK DITO SA MUNDO
SA MGA ULAP NG LANGIT.




HINDI NA NATIN KAILANGAN PA
ANG DAGDAG NA MGA SAKSI. SIYA AY ATING
NARINIG SA ATING SARILING MGA TAINGA.
NILAPASTANGAN NIYA ANG DIYOS SA PAG-
ANGKIN NA SIYA AY **ANAK NG DIYOS**. SIYA
AY KARAPAT- DAPAT **MAMATAY**.

PINUNIT NG SASERDOTE
ANG KANYANG MGA DAMIT
TANDA NG KANIYANG
LABIS NA KALUNGKUTAN.

PIRINGAN SIYA, AT
TINGNAN NATIN KUNG
ANONG KLASENG
PROPETA SIYA.

MATEO 26:67-70; LUKAS 64-65



TINGNAN
KUNG SIYA AY
MAKA- PANGHULA.

BUGBLUGIN SIYA!
SINIRA NIYA ANG AKING
NEGOSYO SA TEMPLO.

HAYAAN SIYANG
GUMAWA NG
HIMALA.



**SUNLUKIN
MO SIYA ULI!**


KRAK!

TINGNAN
NINYO KUNG
GAANO SIYA
KAHINA!

BOG!

MANGHULA
KA AT SABIHIN MO
KUNG SINO ANG
SUMLINTOK SA IYO.
AKALA KO IKAW AY
ISANG PROPETA.


GAMUTIN MO ANG
IYONG MGA SLIGAT.
PAKITAAN MO KAMI NG
HIMALA.



KILALA KITA! NAKITA KITANG
KASAMA NI HESUS NA IYON. ISA KA
SA KANYANG MGA **DISIPULO**, HINDI
BA?

SAMANTALA, SA
LABAS NG TEMPLO,
SUMLINOD SI
PEDRO KAY HESUS
SA KALAYUAN.


HINDI KO KILALA ANG **HESUS** NA
IYON. GUSTO KO LANG MAKITA KLING
ANO ANG NANGYAYARI.



**NAKITA KITA SA
HARDIN NGAYONG
GABI. IKAW NGA
IYONG...**

**PARE, BALIW
KA BA? ISA LAMANG
AKONG PULUBI AT HAMAK
NA MANGINGISDA. HINDI KO
KILALA ITONG TAONG SI
HESUS.**

MATEO 26:59-65




OO NGA,
SIGURADONG ISA
KA SA KANYANG MGA
DISIPULO. NAKITA
KITANG KASAMA SIYA
SA MARAMING
PANAHOON.

\$?#€!, BABAE
HINDI KO PA NAKITA
ANG TAONG IYAN SA
BUONG BUHAY KO.

**TIKTILAOK...
TIKTILAOK**

HINDI BA'T NAPAKA-AGA
NAMANG TUMILAOK ANG
TANDANG NA IYAN?

DINADALA NA
NILA SIYA PALABAS.
MUKHANG BINUGBOG
NILA SIYA NG HUSTO.




SINABI NILANG
DADALHIN SIYA SA
MAYKAPANGYARIHAN UPANG
PATAWAN NG **SENTENSIYA**.

**LATIGUHIN
SIYA!**

GLUSTO NG MGA
IPOKRITO NA IBA ANG
GAGAWA NG **KANILANG
TRABAHO**.

NARINIG NI PEDRO
ANG TILAOK NG
TANDANG AT
NAALALA NIYA
ANG MGA SINABI
NI HESUS NA SA
HINDI PA TITILAOK
ANG TANDANG NG
DALAWANG BESES,
ITATAKWIL NIYA SI
HESUS NG TATLONG
BESES. NAHIYA
SIYA SA KANYANG
KADLIWAGAN.

MATEO 26:71-75, 27:1-2;
LUKAS 22:58-62, 23:1

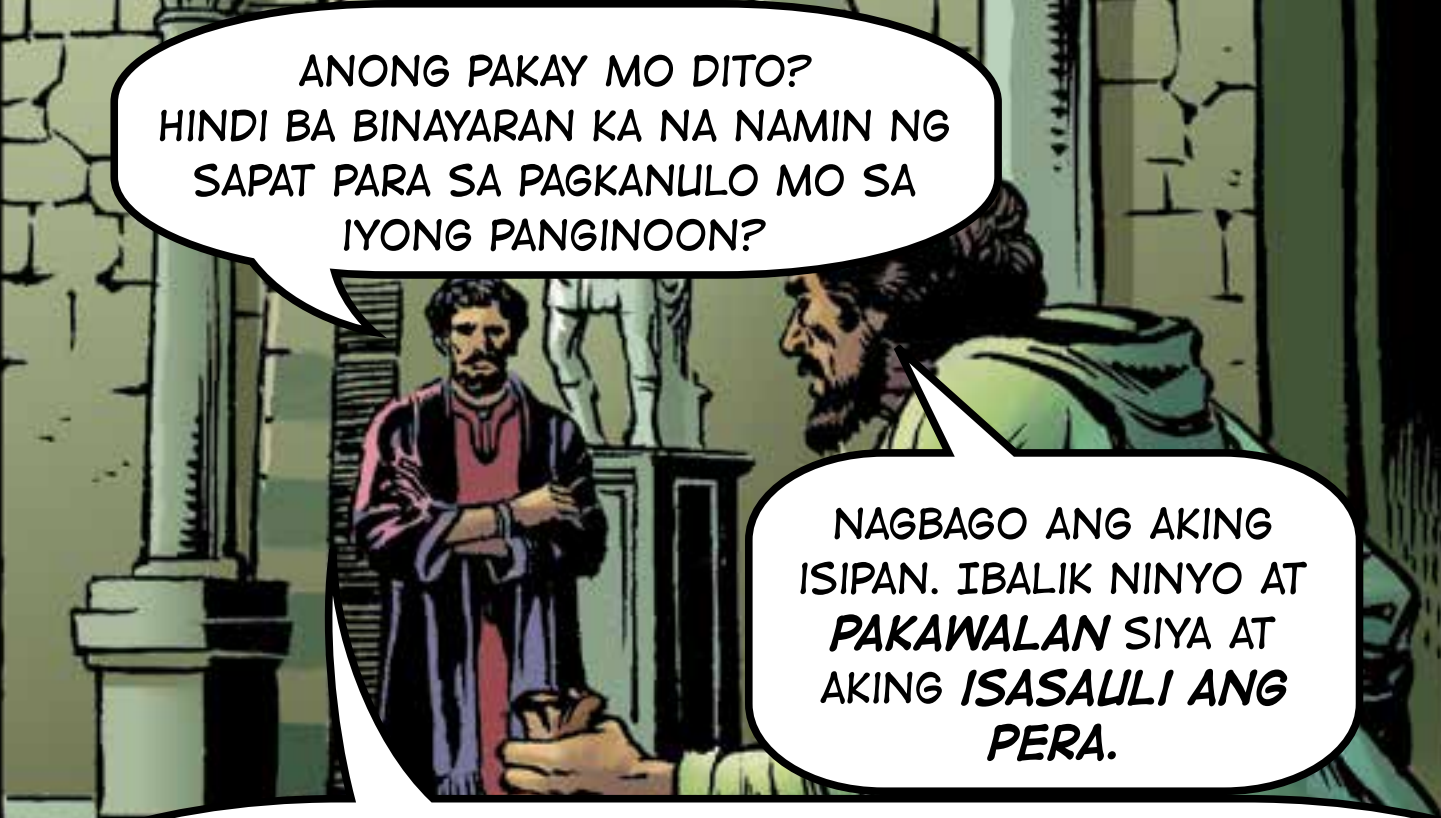


LATIGUWIN SIYA
SA LATIGO NA MAY
SIYAM ANG BLINTOT.

O DIYOS KO,
ANO ITONG NAGAWA
KO? IPINAGKAILA KO SIYA
NG TATLONG BESES, GAYA
NG KANIYANG SINABI.
BAKIT ITO NANGYAYARI?
BAKIT SIYA **NAGDURLUSA**
NG GANOON?

BILISAN
NINYO. HINDI
NATIN PUWEDENG
GAWIN ITO **BLONG
GABI.**


AMA, BIGYAN NYO
PO AKO NG **LAKAS.**



ANONG PAKAY MO DITO?
HINDI BA BINAYARAN KA NA NAMIN NG
SAPAT PARA SA PAGKANULO MO SA
IYONG PANGINOON?

NAGBAGO ANG AKING
ISIPAN. IBALIK NINYO AT
PAKAWALAN SIYA AT
AKING **ISASAULI** ANG
PERA.

PERA SA **DUGO** IYAN, **MARLIMI**; HINDI NAMING HIHIPLIN
IYAN. ANG IYONG GIRO AY MAMAMATAY BAGO MATAPOS ANG ARAW
NA ITO. WALA KANG DAPAT IKATAKOT. MAAARI KA NAMING MAGAMIT SA
PAGHAHANAP SA IBA PANG MGA DISIPLULO.




KUNIN ANG PERA
NYO. AYOKO NITO. HINDI
AKO MAARING MABUHAY
SA AKING KONSENSIYA.

KLING!


PING!



ANG POBRENG
LOKO.

A man with dark hair, wearing a blue tunic and a green cloak, is running on a rocky, uneven path. He is looking back over his shoulder with a determined expression. The background features large, gnarled trees and a rocky cliffside. A speech bubble is positioned above him, containing text in Filipino.

HINDI AKO
PWEDENG
MABUHAY NG
GANITO.

A man in a green tunic and white shirt is climbing a large, gnarled tree. He is seen from behind, reaching up to grip the trunk. The background features a landscape with rolling hills, green bushes, and a castle with a tower in the distance under a blue sky. A speech bubble is positioned in the upper left corner of the frame.


O DIYOS, ANO
BA ANG MALI SA
AKIN?

BAKIT
HINDI KO
MAGIGILAN
ANG AKING
KASAKIMAN?




MARAHIL ANG KAMATAYAN
ANG MAKAPAGBIBIGAY SA
AKIN NG KAPAYAPAN...






NAKITA KO SIYA
NGUNIT WALA AKONG
NAGAWA LIPANG
PIGILAN SIYA.

MAGMADALI,
KAILANGAN NATING
PUTULIN PABABA;
BAKA **BUHAY** PA
SIYA!



NGUNIT HABANG SILA AY UMAAKYAT
SA PUNONGKAHOY, ANG KALULLUWA NI
HUDAS AY NAHUHULOG NA PATUNGO
SA MGA APOY NG PAGSLUMPA.




PAGLAGLAG NIYA
KAILANGAN MO SIYANG
SALUHIN, O MAHUHULOG
SIYA SA MATARIK NA
BANGIN.

MATEO 27:5




**NAPAKALAYO
NIYA!**



NAKAKAPANDIRI!
PUMUTOK SIYA AT
SUMAMBULAT SA PARANG!

YAKS!
PARA AKONG
MAGKAKASAKIT.

ITO AY HINULAAN DIN
NG MGA PROPETA.



ANO NA NAMAN ANG DINALA
NINYO SA AKIN, ISANG **EREHE?** DALHIN
SIYA AT GAWIN SA KANIYA ANG NAAYON
SA INYONG BATAS.

SIYA AY **KARAPATDAPAT
MAMATAY** O HINDI NAMIN SIYA
DINALA SA IYO. INALIS MO SA AMIN
ANG KARAPATAN NA BATUHIN ANG ISANG
LAPASTANGAN HANGGANG MAMATAY, KAYA
KAMI PUMUNTA DITO UPANG HINGIN
ANG INYONG **PAHINTULOT**.


ANPO ANG
KANYANG SALA?



INANGKIN
NIYANG SIYA AY
ISANG *HARI*.

IKAW BA ANG
HARI NG MGA
JUDEO?


NGAYON ANG AKING KAHARIAN
AY HINDI TAGA SANGLIBUTANG ITO. KUNG
ITO TAGA DITO, ANG AKING MGA LINGKOD AY
MAKIKIPAG-AWAY LIPANG IPAGTANGGOL ANG
AKING BUHAY.

A comic book panel featuring a man with dark, wavy hair and a slight smile, looking towards the viewer. He is wearing a yellow and black uniform with a shoulder piece. His hands are clasped in front of him. A speech bubble is positioned above his head, containing the text: KUNG GAYON, IKAW AY ISANG HARI?

KUNG
GAYON, IKAW AY
ISANG HARI?

AKO AY PUMARITO
DITO SA MUNDO UPANG
MAGPATOTOO SA KATOTOHANAN.
ANG LAHAT NA PANIG SA
KATOTOHANAN AY NAKIKINIG
KLING ANO ANG AKING
SINASABI.






WALA SIYANG
NAGAWANG KASALANAN
NA KARAPAT-DAPAT ANG
KAMATAYAN. ANO ANG IBIG
NINYONG GAWIN KO SA
KANIYA?

***IPAKO SIYA SA KRUS!
IPAKO SIYA KRUS!***

ILAYO
SIYA AT
HAMPASIN NG
LATIGO.

ZACARIAS 11:12-13; MATEO 7:8; MARKOS 15:14;
LUKAS 23:1-4; JUAN 18:29-38; MGA GAWA 1:18



ILANG BESES
KO BA SIYANG
LALATIGUWIN

SABI NILA
IBIGAY ANG
PINAKAMATAAS NA
BILANG, **39** NA
HAMPAS.

TITINGNAN NATIN
KUNG GAANO KA TIGAS
ANG MANGANGARAL.

ANG PUSANG MAY SIYAM NA BUNTOT AY ISANG URI NG LATIGO NA MAY HAWAKAN NA KAHYOY NA NASA 18 PULGADA ANG HABA NA MAYROONG SIYAM NA BALAT NG HAYOP NA NILUBID, ANG BAWAT ISA AY MAY TATLONG PIYE ANG HABA NA MAY MATUTULIS NA BATO O BUTO O BAKAL NA ITINALI SA DULO NG BAWAT LUBID.

WAAAAA!

**LAKASAN
MO PA!**

HINDI SIYA
NAGMAMAKA-
AWA.

NASAAN
NA NGAYON
ANG
KANYANG
MGA
KAIBIGAN?

CRACK!

SA PALAGAY KO
AY ITO ANG PAPTAY SA
KANYA AT MATATAPOS
NA SIYA SA KANYANG
MGA HIMALA.



TATLUMPO'T LIMA


TATLUMPO'T ANIM

TATLUMPO'T PITO

TATLUMPO'T WALO

TATLUMPO'T SIYAM

LUKAS 23:11; JUAN 19:1




**GLTAY-
GLTAY NA
ANG KANIYANG
LIKURAN!**

**NOON KO PA
GUSTUNG-GUSTO
HUMAMPAS NG ISANG
HARI.**




SINABI NIYA NA SIYA
AY ISANG HARI. ISLUOT
MO ITONG BALABAL NA
KULAY-LIBE SA KANYA.

ANG HARI AY
NANGANGAIL
ANGAN NG ISANG
KORONA.




**HA, HA,
HA! MAGIGING
ISANG MAGANDANG
KORONA ITO.**

ARAY!




HETO, TANGGAPIN
NINYO ANG INYONG
SETRO, O KADAKILAAN.
HA, HA, HA!

ISLUOT ANG KORONA
SA KANYANG ULO
NANG MARIIN.



KINOKORANAHAN
KA NAMIN NA
HARI NG *BUONG*
SANLIBUTAN!

AAAAHHHHHHHHH!




NGAYON,
TUMINDIG KA
NG MATUWID.

ITAAS MO
ANG IYONG
SETRO, HARI.

HA, HA,
MABUHAY ANG
HARI.

OO, KAHIT NA
HINDI NA MABUBUHAY
BUONG GABI.



ANG ISANG
ROMANONG HARI AY
WALANG BALBAS



NGAYON,
MAS HARI KANG
TINGNAN.



HINDI SIYA
NAKAKASIYA; NI AYAW
NIYANG MAGMA-KAAWA.
DALHIN NATIN SIYA
PABALIK KAY PILATO.



PAGMASDAN
ANG INYONG
HARI.


WALA
KAMING HARI
MALIBAN KAY
CESAR.

TINGNAN NINYO
ANG TAO. ANO BA
ANG GUSTO NINYONG
GAWIN KO SA KANYA?

**IPAKO SIYA SA KRUS,
IPAKO SIYA SA KRUS!**



PLUWEDE NA NINYO
SIYANG DALHIN AT IPAKO
SA KRUS. WALA AKONG
NAKIKITANG KASALANAN SA
TAONG ITO.




ANONG IBIG
MONG SABIHING WALA
SIYANG KASALANAN?
INAANGKIN NIYANG SIYA
AY ANAK NG DIYOS.




ANAK NG DIYOS?
DALHIN ANG TAONG IYAN
SA AKIN.

SALMO 22; ISAIAS 50:6, 53:5, 7;
LUKAS 23:13-22; JUAN 19:4-8



SINO KA? BAKIT AYAW MO AKONG
SAGUTIN? HINDI MO BA ALAM NA MAY
KAPANGYARIHAN AKONG IPAPATAY KA?

WALA KANG
KAPANGYARIHAN KUNG HINDI
ITO IBINIGAY NG AKING AMA SA
ITAAS.



SASABIHIN KO
SA INYO WALA AKONG
NAKIKITANG KASALANAN SA
TAONG ITO. PALALAYAIN KO
SIYA.

KONG
PALALAYAIN MO
SIYA, HINDI KA
KAIBAGAN NI
CESAR.

IPAKO SIYA SA KRUS,
IPAKO SIYA SA KRUS!

DALHIN SIYA AT GAWIN ANG
GUSTO NINYONG GAWIN. ISUSULAT KO
ANG MGA PAPELES NA MAGSASAAD NG
KANYANG KRIMEN. NGUNIT WALA AKONG
KINALAMAN SA DUGO NG MATUWID
NA TAONG ITO.



**IPAKO SA KRUS
ANG HIWAD!**

**NASAAN NA
NGAYON ANG IYONG
MGA HIMALA?**

MATEO 27:24; JUAN 19:9-17

A comic book panel depicting a man lying in a wooden coffin. The man's face is visible, showing a pained expression with a bloody wound on his forehead. The coffin is made of thick wooden planks. In the background, several people in traditional, colorful clothing are standing and watching. A speech bubble is positioned above the coffin, and two large sound effect words, 'BLAG!' and 'KRAK', are written in bold, stylized letters over the scene.

SA TINGIN KO
HINDI NA NIYA ITO
MAHIHIGITAN PA.

BLAG!


KRAK



BUMANGON KA O
HAHAMPASIN KITA.


HOY IKAW,
HALIKA DITO!
TULLANGAN MO
ANG TAONG ITO
NA PASANIN ANG
KANYANG KRUS.

BAKIT?




ANO BA
ANG KANYANG
GINAWA?

MINAHAL NIYA
ANG LAHAT.



O, HESUS,
PATAWARIN
NIYO PO KAMI.


MGA ANAK NA BABAE NG JERUSALEM,
HUWAG KAYONG TUMANGIS SA AKIN. TANGISAN NINYO
ANG INYONG MGA SARILI AT ANG INYONG MGA ANAK, DAHIL
DARATING ANG PANAHOON NA SILANG NASA JERUSALEM
AY MAGSISIPAGTAGO SA TAKOT AT MANANALANGING
MAMATAY.



PINASAN NI HESUS ANG KANYANG KRUS
PATUNGO SA POOK NG KAMATAYAN. MAY
DALAWANG MAGNANAKAW NA PASAN DIN ANG
KANILANG MGA KRUS SA ARAW DING IYON.

MAY MARARAMING PATULOY NA
NAGMAMAHAL KAY JESUS AT
NIRERESPETO SIYA, NGUNIT SILA
AY TAKOT NA TAKOT NA MAGSALITA.

MATEO 27:32; LUKAS 23:26-33



HETO,
INUMIN MO ITO,
PAMAMANHIRIN
NITO ANG SAKIT.

HINDI,
KAILANGAN KONG
GAWIN ANG NAIS
NG AKING AMA.

INIISIP PA RIN
NIYA NA SIYA AY
ANAK NG *DIYOS*.



IUNAT
ANG
KANYANG
MGA KAMAY.

DALHIN DITO ANG
MARTILYO AT MGA
PAKO.




HAWAKAN MO ANG MGA BINTI
NANG MAIGI. NANGANGAILANGAN
NG MARAMING PALO PARA LUMUSOT
ANG PAKO SA PAGITAN NG MGA
BUTO.

**HINDI!
ANAK KO!**

BANG!

KRAK






ANO SA PALAGAY
MO BAKIT NIYA NAISIP
NA SIYA ANAK NG
DIYOS?

MAY KINALAMAN DAW
SA LUMANG MGA HULA.
WALA AKONG PAKIALAM.

SALMO 22; ISAIAS 52;
MATEO 27:33-34



HAWAKAN MO IYANG
MGA BINTI NA IYAN NANG MAIGI.
NANGANGAILANGAN NG MARAMING
PALO PARA LUMUSOT ANG PAKO SA
PAGITAN NG MGA BUTO.



O MARIA, HINDI AKO
NANINIWALA MAKAKAYA KO
ITO.

HINDI KO
LUBOS MAISIP NA
HAHANTONG ITO SA
GANITO.

*HILA, MGA
TANGA.*

KAILANGAN KO NANG
KONTING *TULONG*, MGA
TAMAD.




AMA, PATAWARIN
MO SILA, DAHIL HINDI
NILA ALAM ANG
KANILANG GINAWA.

SIYA AY
TINALIKURAN
NATING LAHAT.

JUAN,
AKO'Y NAGAGALAK
NA IKAW AY
NANDITO. ITO'Y
SADYANG NAKAKA-
PANGILABOT.

ZACARIAS 13:6;
LUKAS 23:32-34




HETO ANG
KANIYANG MGA
DAMIT. KUKUNIN KO
LANG ANG ISANG
ITO.

HINDI MO
PUWEDENG GAWIN IYAN.
HAHATIIN NATIN IYAN NG
MAKA-APAT NA PARTE.

IPAPAGULONG
NATIN ANG DAIS PARA
DIYAN.


HINDI NATIN
PUWEDENG HATIIN
ANG ISANG ITO. ITO
AY GINANTSILYO.

HINULAAN NG KASULATAN NA
KANILANG PAGHATI-HATIAN ANG ISANG
DAMIT AT PAGSUSUGALAN ANG ISA.



ANG
MAKAKUHA NG
PINAKA-MATAAS
AY SIYANG
KUKUHA SA LAHAT.

ILAG, LEO; MAY
DUGONG PUMAPATAK SA
IYO.



INILIGTAS
NIYA ANG IBA. *HINDI* NIYA
MAILIGTAS ANG SARILI.


HOY, HESUS, SINABI MO NA
KAYA MONG GIBAIN ANG TEMPLO AT
ITATAYO ITO PAGKATAPOS NG TATLONG
ARAW. *ILIGTAS* MO ANG IYONG SARILI
AT BUMABA KA DIYAN SA KRUS.

HAYAAN ANG CRISTO,
ANG HARI NG ISRAEL, NA
BUMABA SA KRUS NGAYON
LIPANG KAMI AY MAKAKITA
AT *MANIWALA*.

HUWAD!

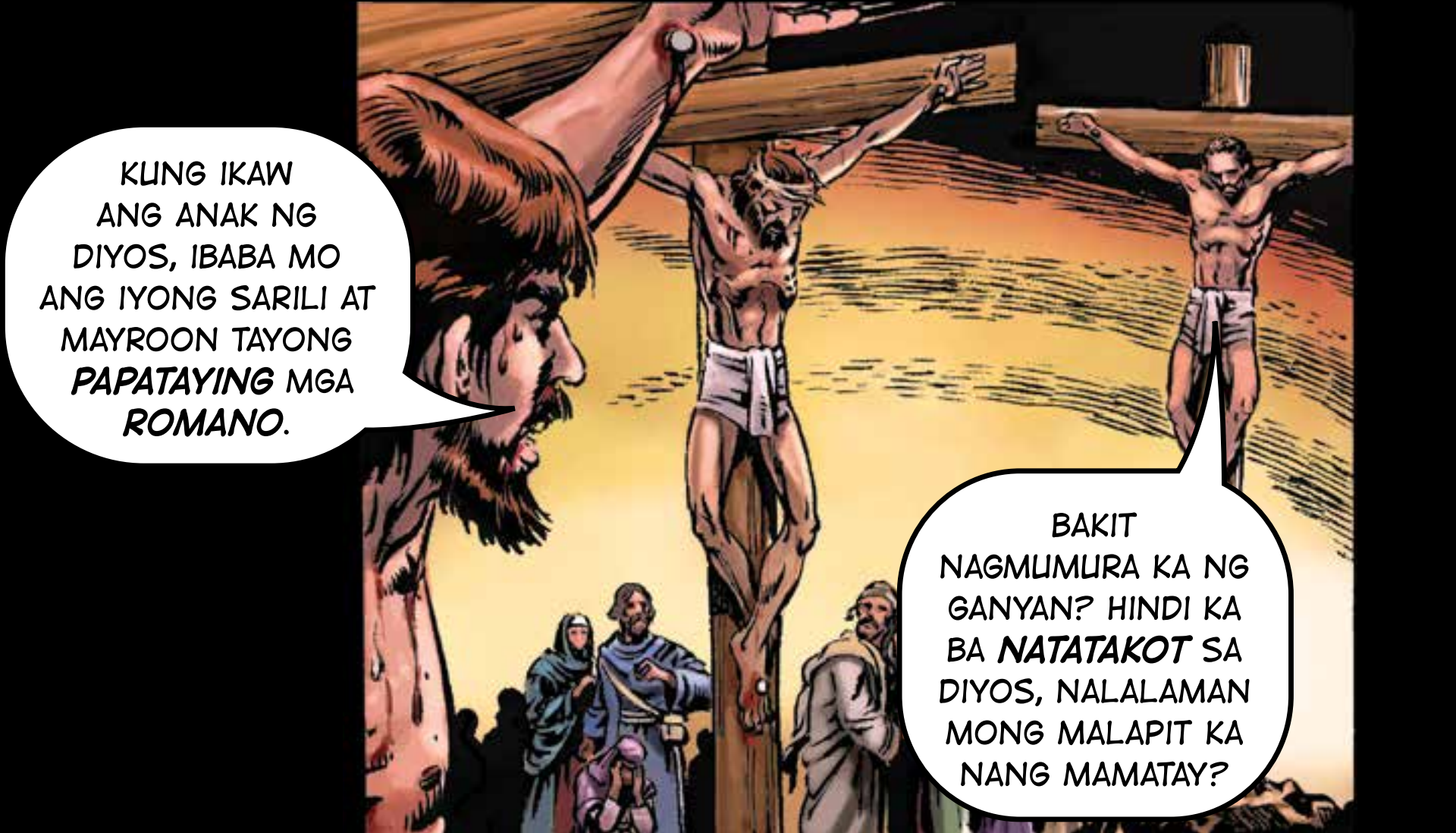
SIYA AY NANALIG SA DIYOS
LIPANG SIYA AY ILIGTAS. HAYAANG
ANG *DIYOS* ANG MAGLIGTAS
SA KANIYA NGAYON, NAKIKITANG
SIYA AY NAGAGALAK SA DIYOS.

SALMO 22:18; MATEO 27:39-43;
JUAN 19:23-24




HETO,
INUMIN MO ITO
AT MAIBSAN ANG
IYONG **SAKIT**.

HINDI.



KUNG IKAW
ANG ANAK NG
DIYOS, IBABA MO
ANG IYONG SARILI AT
MAYROON TAYONG
PAPATAYING MGA
ROMANO.

BAKIT
NAGMUMURA KA NG
GANYAN? HINDI KA
BA **NATATAKOT** SA
DIYOS, NALALAMAN
MONG MALAPIT KA
NANG MAMATAY?



KARAPATDAPAT
TAYO SA ATING
NATATANGGAP, NGUNIT
ITO AY SI **HESUS**. WALA
SIYANG NAGAWANG
MALI.

HESUS, ALALAHANIN
MO AKO KAPAG IKAW AY
DUMATING NA SA IYONG
KAHARIAN.



NGAYONG
ARAW DIN NA ITO,
ISASAMA KITA SA
PARAISO.



JUAN, ALAGAAN MO
ANG AKING INA.

OPO.


O, HESUS,
BAKIT?

SALMO 69:21; LUKAS 23:36-43;
JUAN 19:25-27



ANG KALANGITAN AY DUMILIM NA PARANG GABI AT NANATILING GANITO SA LOOB NG TATLONG ORAS HABANG SI HESUS AY NAKABITIN SA KRUS. IYON AY ANG ORAS NG KADILIMAN. ANG TAONG SI CRISTO HESUS AY NAGHIHINGALO PARA SA KASALANAN NG SANLIBUTAN.

AT NANG ANG BIGAT NG
KASALANAN AY BUONG
LAKAS NA TUMAMBANG KAY
HESUS, SIYA AY SUMIGAW:



AKING DIYOS,
AKING DIYOS, BAKIT MO
AKO PINABAYAAN?

GINAWA SIYA NG DIYOS NA KASALANAN PARA SA ATIN.

MATEO 27:45-50;
LUKAS 23:44-46;
JUAN 19:30;
2 CORINTO 5:21

AMA, IBINIBIGAY
KO SA IYO ANG AKING
ESPIRITU.

**NATAPOS
NA!**

OH, JUAN,
MAMAMATAY NA SIYA!
HINDI AKO MAKAPANIWALA
NA TALAGANG
MAMAMATAY SIYA!

AT SIYA AY NAMATAY.


BIGLANG NAGKAROON NG
NAPAKALAKAS NA LINDOL.

ITONG SI *HESUS*,
ANG HARI NG MGA
JUDIO. SIYA AY ISANG
MANGGAGAWA NG MGA
HIMALA.

ANONG
NANGYAYARI? UNA ANG
KALANGITAN AY DUMILIM NA
PARANG GABI, AT NGAYON
ANG LUPA AY LUMULIGA.


SIYA AY HINDI
NA GUMAGAWA NG
HIMALA NGAYON.
PATAY NA SIYA.





ANG KALANGITAN AY DUMILIM
NA PARANG GABI AT NANATILING GANITO
SA LOOB NG TATLONG ORAS HABANG SI HESUS
AY NAKABAYLIBAY SA KRUS. IYON AY ANG ORAS
NG KADILIMAN. ANG TAONG SI CRISTO HESUS AY
NAGHIHINGALO PARA SA KASALANAN NG
SANLIBUTAN.


OO NGA, AT ITO'Y
NANGYARI PAGKATAPOS
MAMATAY NG TAONG ITO.



TUNAY NA ITO
AY ANG ANAK NG
DIYOS.

NAPAG-LITUSAN TAYO NA BALIIN ANG KANILANG MGA BINTI. GUSTO NILANG SILA AY MAMATAY AT MAKUHA SA KRUS BAGO MAG TAKIP-SILIM. BUKAS AY ISANG BANAL NA ARAW SA KANILA.

ITO AY HINULAAN NA SIYA AY MAMAMATAY SA KRUS NGUNIT WALANG BUTO SA KANIYANG KATAWAN AY MABABALI AT ITO AY NATUPAD.



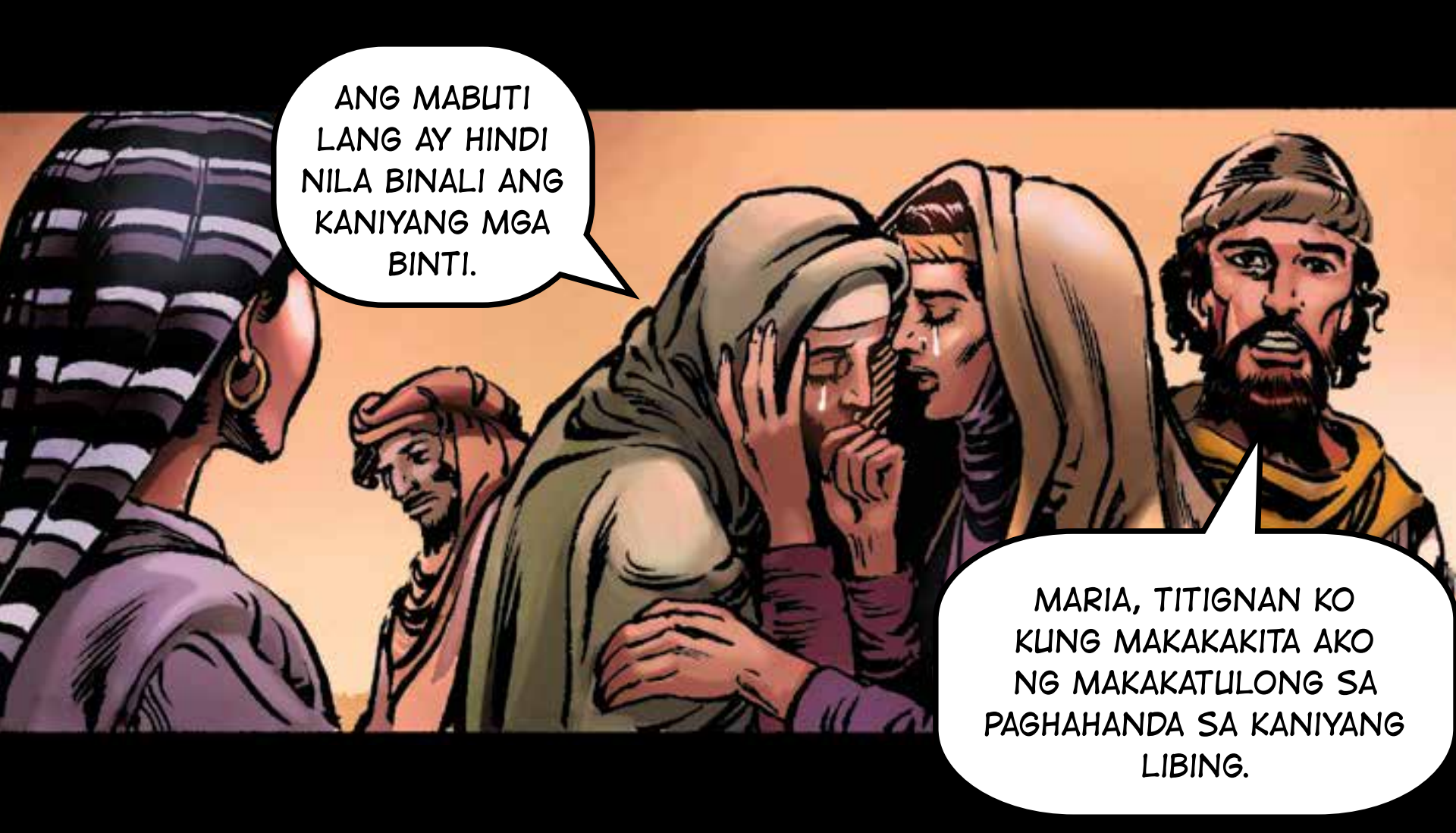
HINDI NA KAILANGANG BALIIN ANG KANIYANG MGA BINTI. KAMAMATAY LANG NIYA. ALAM MO BA KUNG ANO ANG KANIYANG SINABI BAGO SIYA MAMATAY? HININGI NIYA SA KANIYANG AMA NA **PATAWARIN** TAYO SA PAGPATAY SA KANIYA. SINABI NILA SA AKIN NA SIYA AY ISANG BANAL NA TAO NA GUMAWA NG MGA **HIMALA**.



KRACK

SALMO 34:20; ZACARIAS 12:10;
MATEO 27:54; JUAN 19:31-37

KAYAT NILAMPASAN NG MGA SUNDALO SI
HESUS AT NAGPATULOY SA PAGBALI SA
MGA BINTI NG DALAWANG MAGNANAKAW.




ANG MABUTI
LANG AY HINDI
NILA BINALI ANG
KANIYANG MGA
BINTI.

MARIA, TITIGNAN KO
KLING MAKAKAKITA AKO
NG MAKAKATULONG SA
PAGHAHANDA SA KANIYANG
LIBING.



ANG SABBATH AY MAG-LUMPISA SA
TAKIP-SILIM. KAILANGAN NILANG
MAGMADALING MAILIBING ANG KATAWAN.



MALAPIT NANG
MAG-SABBATH.
ILAGAY NATIN SIYA
SA AKING BAGONG
LIBINGAN.

IYAN ANG
NAKAPABUTI SA IYO,
JOSE. IKAW AY NAGING
ISANG MABUTING
KAIBIGAN.

SI JOSE, ISANG MAYAMAN,
NA HINDI KASALI SA 12
DISIPILO, NAGKUSANG
LOOB NA IBIGAY ANG
KANYANG LIBINGAN UPANG
DOON ILIBING SI HESUS.




KABANATA 12

ANG MULING PAG-
KABUHAY
AT ANG NAUNANG
IGLESYA



MAGMADALI.
DUMIDILIM NA.

SINABI NIYA SA AMIN ITO NG
MARAMING ULIT NA ITO'Y MANGYAYARI.
DI KO LANG MAINTINDIHAN KLING BAKIT.
SA GANITONG PARAAN GUSTO NIYANG
MAMAMATAY. ALAM NIYA ANG ORAS AT
LAHAT NG BAGAY. SINABI NIYA MULI NG
NAKARAANG GABI LANG.

A comic panel depicting a scene of mourning and preparation. On the left, several women in dark, hooded robes are shown in various states of grief, with some having tears on their faces. On the right, two men in similar robes are handling a body wrapped in a white shroud, preparing it for burial. The background shows a stone structure, possibly a tomb or a simple building.

WALA NA KAMING
PANAHOON UPANG MAGHANDA
NG PAMAHIID PARA SA
KATAWAN.

BABALIK TAYO PAGKATAPOS
MAKALIPAS ANG ARAW NG
MGA SABBAT.

NGUNIT IYAN AY
TATLONG ARAW PA
MULA **NGAYON!**

MAG-INGAT SA
PAGHAKBANG PABABA.

ITO LANG
ANG LAHAT NG
MAAARI NAMING
GAWIN.

ANG MGA
SASERDOTE
AY BUMALIK
KAY PILATO.


KAMAHALAN,
ANG MANLILINLANG
NA IYONG IPINAPAKO AY
NAGSABI NA PAGKATAPOS
NG TATLONG ARAW SA
LIBINGAN, SIYA AY
BABANGON MULI.

MAGIGING
TRAHEDYA KUNG ANG
KANYANG MGA DISIPULO
ANG MAKAPUSLIT AT DALHIN
PALABAS ANG KANYANG
KATAWAN. KAILANGANG IKAW
AY MAGLAGAY NG MGA BANTAY
SA LABAS NG LIBINGAN
LIPANG MAHADLANGAN
ITO.

AKO'Y
MAGPAPADALA NG MGA
GWARDYA. GAWIN NIYONG
SIGURADO ANG INYONG
PAGBABANTAY.


NGAYON SIGURUHIN
NIYO NA WALANG
MAKAKASIRA SA PAGKA-
SELYADO NITO.

WALANG
MAKAKALAMPAS SA
AKING MGA TALIHAN.



HUWAG KAYONG MAG-
ALALA SA INYONG PATAY NA
MESIYAS NA MAKAKATAKAS. DI
PA KAMI NAWALAN NG BANGKAY,
DI BA MGA KASAMA?


HA, HA, HA!



TATLONG ARAW
PAGKATAPOS NG
PAGLIBING KAY HESUS.

ITO
ANG LINANG
PAGAKAKATAON NA
TAYO AY NAGBANTAY
NG ISANG PATAY NA
TAO.

MALAPIT NANG
MAGLIWANAG. MAGMADALI
TAYO. HIGIT NA SA
TATLONG ARAW NGAYON.



MALAPIT NANG
MAGLIWANAG, AT TAYO AY
PAPALITAN NA.

SANA'Y NAGAWA
NATIN ITO NANG
MAS MAAGA PA.



LUMINDOL
ULI!

EEK!

MATEO 28:2-4



ITO'Y
TALAGANG
MALAKAS.

**PAKINGGAN NIYO
ANG MGA TAONG
SUMIGAW! MAAARING
MAY NASAKTAN.**

**ANO
ANG...?**

ARAY!



***ITO'Y
ISANG
DIYOS.***

***GINUGULONG
NIYA ANG BATO!***

***PAPATAYIN
NIYA TAYO!***


***DIYOS KO,
MAAWA KA!***

**HUWAG
AKONG IWANAN!
DIYOS KO, MAAWA
KA!**

**HINDI ITO
MAAARI!**

**TAKBO PARA
SA INYONG
BUHAY!**

MATEO 28:1-2; LUKAS 24:1



NAPAKALAKI NG
BATO. PAANO TAYO
MAKAKAHANAP NG MGA
LALAKE UPANG ILIPAT
ITO?

DI KO ALAM, NGUNIT TATLONG
ARAW AT GABI NA ANG NAKALIPAS.
KLING WALANG MGA PABANGO, ANG
KATAWAN AY AALINGASAW.

DI NILA ALAM ANG
MGA SUNDALO AY
NAGBANTAY SA
LIBINGAN.

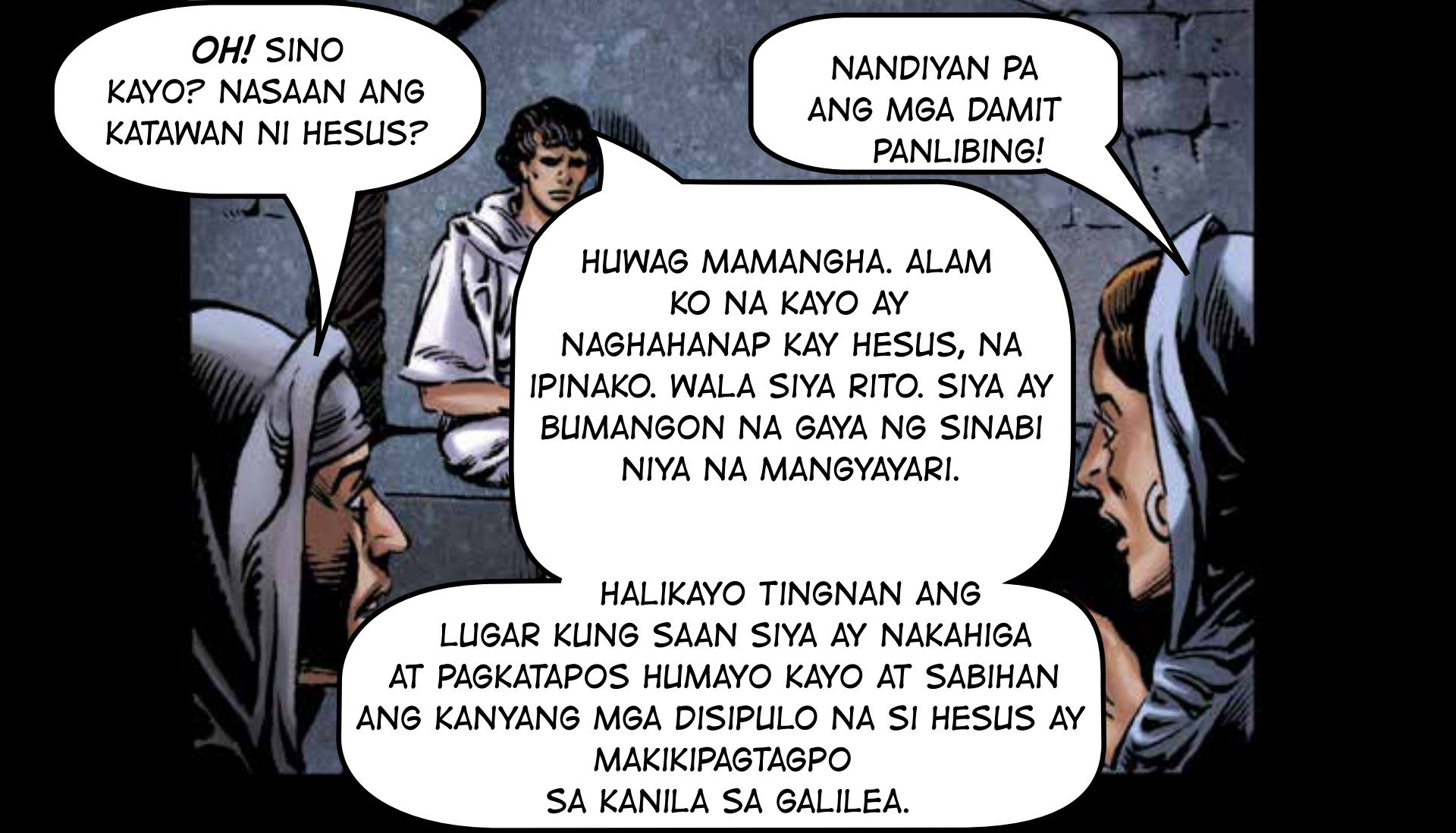


ILANG MINUTO ANG NAKARAAN.

**MAYROON
NANG
NAGPAGULONG
SA BATO!**

ANG KANYANG
KATAWAN AY **NAWALA**.
ANG LIBINGAN AY **WALA**
NANG LAMAN.





OH! SINO
KAYO? NASAAN ANG
KATAWAN NI HESUS?

NANDIYAN PA
ANG MGA DAMIT
PANLIBING!

HUWAG MAMANGHA. ALAM
KO NA KAYO AY
NAGHAHANAP KAY HESUS, NA
IPINAKO. WALA SIYA RITO. SIYA AY
BUMANGON NA GAYA NG SINABI
NIYA NA MANGYAYARI.

HALIKAYO TINGNAN ANG
LUGAR KUNG SAAN SIYA AY NAKAHIGA
AT PAGKATAPOS HUMAYO KAYO AT SABIHAN
ANG KANYANG MGA DISIPLULO NA SI HESUS AY
MAKIKIPAGTAGPO
SA KANILA SA GALILEA.


**SI HESUS AY
BUHAY! KAGAGALING
PA LANG NAMIN SA
LIBINGAN.**

**IYONG
MGA LALAKE
IYON AY MGA
ANGHEL!**

**DALI,
KAILANGAN
NATING LUMAKAD
AT SABIHAN ANG
MGA DISIPULO.**

**SI JESUS
AY BUHAY!**

MARKOS 16:3-8



**SI JESUS AY
BUHAY! SABI MO
SIYA AY BUMANGON
MULA SA PATAY;
GAYA NI LAZARO!**

**SI HESUS AY
WALA DOON, NGUNIT
MAYROONG MGA
ANGHEL DOON.**

**NAALALA NAMIN NA
SINABI NI HESUS NA SIYA
AY BABANGON MULI SA
IKATLONG ARAW.**

**SINABI NG ANGHEL
NA SI *HESUS* AY
MAKIKIPAGTAGPO SA
ATIN SA *GALILEA*.**



PEDRO, SAAN KA
PAPUNTA?

SA
LIBINGAN.


SUMUNOD SI JUAN,
AT NAUNAHAN SA
PAGTAKBO SI PEDRO.

JUAN!
HINTAY; DI AKO
MAKATAKBO NG
KASINGBILIS
MO.






**WALANG
LAMAMAN!**



ANONG
IBIG
SABIHIN
NITO?


JUAN 20:2-6



JUAN, ANG DAMIT
PANLIBING AY NAKATIKLOP PA
NA PARANG SIYA AY TUMAYO
AT LUMAKAD.

HINDI, HINDI
ITO MAAARING
MANGYARI.

NGUNIT NASAAN ANG
MGA ANGHEL? BAKA
ISANG PANGITAIN LANG
ANG NAKITA NG MGA
BABAE.



NAKITA BA NINYO
ANG MGA LALAKE NA
NAKADAMIT NG PUTI?

WALANG MGA LALAKE,
WALANG MGA ANGHEL, WALA.
ANG KANYANG KATAWAN AY
NAWALA.

A man wearing a grey hooded robe is shown in a state of distress, crying with his hands to his face. He is standing in a tropical landscape with palm trees and mountains in the background. The scene is rendered in a comic book style with bold lines and a muted color palette.

*HU..HU..
HU, SINGHOT...
SINGHOT*

**BABAE, BAKIT KA
LUMIYAK?**




DAHIL KINUHA
NILA PALAYO ANG AKING
PANGINOON, AT DI KO ALAM
SAAN NILA SIYA INILAGAY.



MARIA.


GIRO!





MARIA, HUWAG
MO AKONG HAWAKAN.
DI PA AKO NAKAAKYAT SA
AMA. DATAPUWAT HUMAYO
KA AT SABIHAN ANG MGA
DISIPULO KUNG ANO ANG
IYONG NAKITA AT AKO
AY MAKIKIPAGTAGPO SA
KANILA SA GALILEA.


PANGINOON
KO, IKAW AY
BUHAY.



ANG MGA DISIPILO AY HINDI
NANIWALA SA BALITA NA
SI HESUS AY BUMANGON
MULA SA PATAY.

SI PEDRO AT JUAN AY
WALANG NAKITA, KAYA SA PALAGAY
KO AY MAY NAGNAKAW SA KATAWAN.
YONG MGA SIRA ULONG BABAE AY
KAILANGAN HUMINTO SA PAGSASALITA
NG WALANG KABULLUHAN. ITO'Y
NAGPAPABALISA SA BAWAT ISA.

BABALIK NA KAMI SA
EMMAUS. WALA NANG IBA
PANG BAGAY PARA SA AMIN
DITO.



ITO ANG
IKATLONG
ARAW.


OO, NGUNIT BAKIT
PINAHINTULUTAN NIYA SILA
NA PATAYIN SIYA KUNG PLANO
NIYANG BUMANGON MULI
MULA SA PATAY?

OO, AT KUNG
GUSTO NIYANG MAGING
HARI, DI NIYA GAWIN ITO
SA *SEKRETO*, DI BA
GAWIN NIYA?

MAARI
BA AKONG
LUMAKAD NA
KASAMA NIYO?


SIGURO, MABUTI
ANG ARAW NA ITO SA
PAGLALAKAD.

ABA! TINAKOT
MO AKO. SAAN KA
NANGGALING?




NARINIG KONG
NAG-LIUSAP KAYO
HABANG PAPARATING.
TILA MALUNGKOT KAYO.

DI MO BA NARINIG KLING ANO
ANG NANGYARI SA NAKARAANG
TATLONG ARAW TUNGKOL KAY HESUS
NA TAGA-NAZARET?



INSAHAN NAMIN NA
SIYA NA ANG MESIYAS,
NGUNIT SIYA AY IPINAKO
SA KRUS.

KANINANG UMAGA MAY
MGA BABAE NA NAGTLUNGO SA LIBINGAN
AT NATAGPUAN NA NAWAWALA ANG KANYANG
KATAWAN! PINAHAYAG NILA N NAKAKITA SILA NG
MGA ANGHEL NA NAGSABI NA SIYA AY BUHAY.



KAYA DALAWANG
DISIPULO AY TUMAKBO SA
LIBINGAN, SUBALIT DI NILA
NAKITA SI HESUS O ANG MGA
ANGHEL, BAGAMAN ANG
KATAWAN AY NAWAWALA.

KAYONG MGA LALAKE AY
MAHINA ANG PANINIWALA SA MGA BAGAY
NA SINULAT NG MGA PROPETA TUNGKOL SA
MESIYAS. DI BA HUMULA ANG KASULATAN
NA BABATAHIN MUNA NI HESUS ANG MGA
BAGAY NA ITO BAGO NIYA IPASOK ANG
KANYANG MALLUWALHATING KAHARIAN?

ANG HESUS NA ITO NA TAGA-NAZARET, NA KANILANG IPINAKO SA KRUS, ANG LIMANGKIN NA SIYA ANG CRISTO, KAPANTAY NG AMA, DI BA? SINABI NI ISAIAS NA ANG CRISTO AY TATAWAGIN NA "MAKAPANGYARIHANG DIYOS, ANG WALANG HANGGANG AMA." DI BA SINABI NI HESUS NA KLING IKAW AY NAKAKITA SA KANYA, IKAW AY NAKAKITA SA AMA? ANG KANYANG PAG-ANGKIN AY TUNAY NA PINATOTOHANAN NG BANAL NA KASULATAN.



SINABI RIN NI ISAIAS NA SI CRISTO AY DARATING SA PANAHON NA **WALANG HARING JUDEYO** SA ISRAEL O JUDA, AT KAYA ITO NGAYON ANG PANAHON. NAGPATULOY SIYA SA PAGSABI NA ANG MESIYAS AY IPAGLILIH AT ISISILANG NG ISANG **BIRHEN**. AYON KAY PROPETA MIKAS, SIYA AY ISISILANG SA **BETHLEHEM** SA JUDA, KUNG SAAN DOON NGA ISINILANG SI **JESUS**.

MARAMING PROPESIYA ANG NAGSABI SA ATIN NA SIYA AY GALING SA PAMILYA NI HARING **DAVID**. SILANG DALAWA NI JOSE AT MARIA AY NAGMULA KAY DAVID.





SINABI NG PROPETA
NA SI CRISTO AY BUBUKAS
SA MGA MATA NG MGA
BULAG AT PAKAKAWALAN ANG
MGA BILANGGO, NA SIYA AY
MAGIGING PASTOL NG ISRAEL,
AT DARATING SA ZION BILANG
TAGAPAGLIGTAS.

HINULAAN NI ISAIAS
NA SIYA AY TATANGGIHAN NG
ISRAEL. NAKITA RIN NG MGA PROPETA
NOON PA ANG KANYANG PAGDURUSA.
HINDI NIYA IPAGTATANGGOL ANG KANYANG
SARILI SA HARAP NG MGA NAGPAPARATANG.
SIYA AY MASUSUGATAN AT BUBOGBUGIN AT ANG
KANYANG BALBAS AY TATANGGALIN. SILA AY
TITINGIN SA KANYANG KAHLIBARAN AT DUDURA
SA KANYANG MUKHA. IBIBIGAY NIYA ANG
KANYANG LIKOD SA MGA MANANAKIT, HANGGANG
ANG KANYANG PAGMUMUKHA AY MAPINSALA
NG HIGIT PA SA IBANG TAO. SIYA AY MAGIGING
ISANG TUPA NA DINALA SA ISANG PATAYAN NG
HAYOP, AT LAHAT NITO AY MAGRERESULTA
SA KANYANG KAMATAYAN. SIYA AY
ILILIBING SA LIBINGAN NG ISANG
MAYAMANG TAO.




ANG PROPETA
ZECARIAS AY NAGSABI SA
ATIN NA ANG TAGAPAGLIGTAS AY
PAGTATAKSILAN NG ISANG KAIBIGAN
DAHIL SA 30 PIRASO NG PILAK. SIYA
AY BUBUTASAN, SASAMPALIN, AT
SUSUGATAN SA KANYANG MGA KAMAY
NG KANYANG MGA KAIBIGAN.



NGUNIT HINDI ITO TRAHEDYA NA HINDI NIYA
MAPIGILAN. DI BA SINABI NI HESUS NA WALANG TAONG MAKAKAKUHA
NG KANYANG BUHAY MULA SA KANYA, DATAPWAT SA KANYANG SARILING
KALOOBAN AY INIHAIN NIYA ITO? SINABI NI ISAIAS NA KINALUGDAN NG DIYOS NA
MABUGBOG SIYA, DAHIL ANG KANYANG KALULUWA AY GINAWANG ISANG KALOOB PARA
SA KASALANAN. DAHIL SA KASALANAN NG IBA SIYA AY HINAMPAS, DAHIL PINASAN
NIYA ANG KASALANAN NG MARAMI, AT AARIING-GANAP ANG MARAMI SA
KANYANG KAMATAYAN.



NGUNIT ANG KAMATAYAN AY
HINDI KATAPUSAN. NAKITA NA NI ISAIAS
NOON PA NA ANG KANYANG BUHAY AY
MAGPAPATULOY PAGKATAPOS NG KAMATAYAN;
SIYA AY MABUBUNYI, MALALAGAY NA MATAASAT
MAGIGING NAPAKATAAS. SIYA AY MAGIGING
KALIGTASAN SA KATAPUSAN NG MUNDO. SIYA
AY HINDI MABIBIGO. ANG MESIYAS AY
MAGIGING BAGONG KASUNDUAN.



SIYA AY MAGIGING ISANG HUKOM,
AT MAMAMAHALA SA ISANG BINAGONG
ISRAEL SA BAGONG LUNGSOD SA IBABAW NG
BAGONG MUNDO. MAY DARATING NA ARAW NA ANG
BAWAT TUHOD AY YUYUKO SA KANYA, AT BAWAT
DILA AY MAGPAPAHAYAG NA SIYA ANG
PANGINOON.

KAYA SABIHIN
MO SA AKIN, BAKIT KA
MALLINGKOT? DI BA SINABI
NG MGA BABAE NA SIYA AY
BUMANGON NA MULA SA
MGA PATAY?

KAMANGHA-
MANGHA!


ISAIAH 7:14,16, 9:6,11:1, 40:11, 42:7, 49:7, 52:14; 53:1,3, 59:20; SALMO 22:15, 41:9, 42:4,6,
45:23, 49:6, 52:13; JEREMIAS 23:5-6; MIKAS 5:2; ZECARIAS 11:12-13, 12:10, 13:6-7;
JUAN 10:18

ITO ANG AKING BAHAY. KUNG
MAARI GINOO, MALAPIT NA ANG GABI.
HALIKA AT TUMIRA SA AMIN SA GABING
ITO. GUSTO KONG MAKARINIG PA NG MGA
KARAGDAGANG HULA TUNGKOL KAY HESUS.



GINOO, IKARARANGAL NAMIN
KUNG KAYO AY MANALANGIN SA
ATING PAGKAIN.





PAGPALAIN KA O PANGINOON NAMING
DIYOS, HARI NG SANLIBUTAN, NA NAGKALOOB NG
TINAPAY MULA SA LUPA. SA PAGKAING ITO, KAMI
ANAGPAPASALAMAT.



KUMUHA AT
KUMAIN.

JESUS! IKAW
YAN.

GIURO!

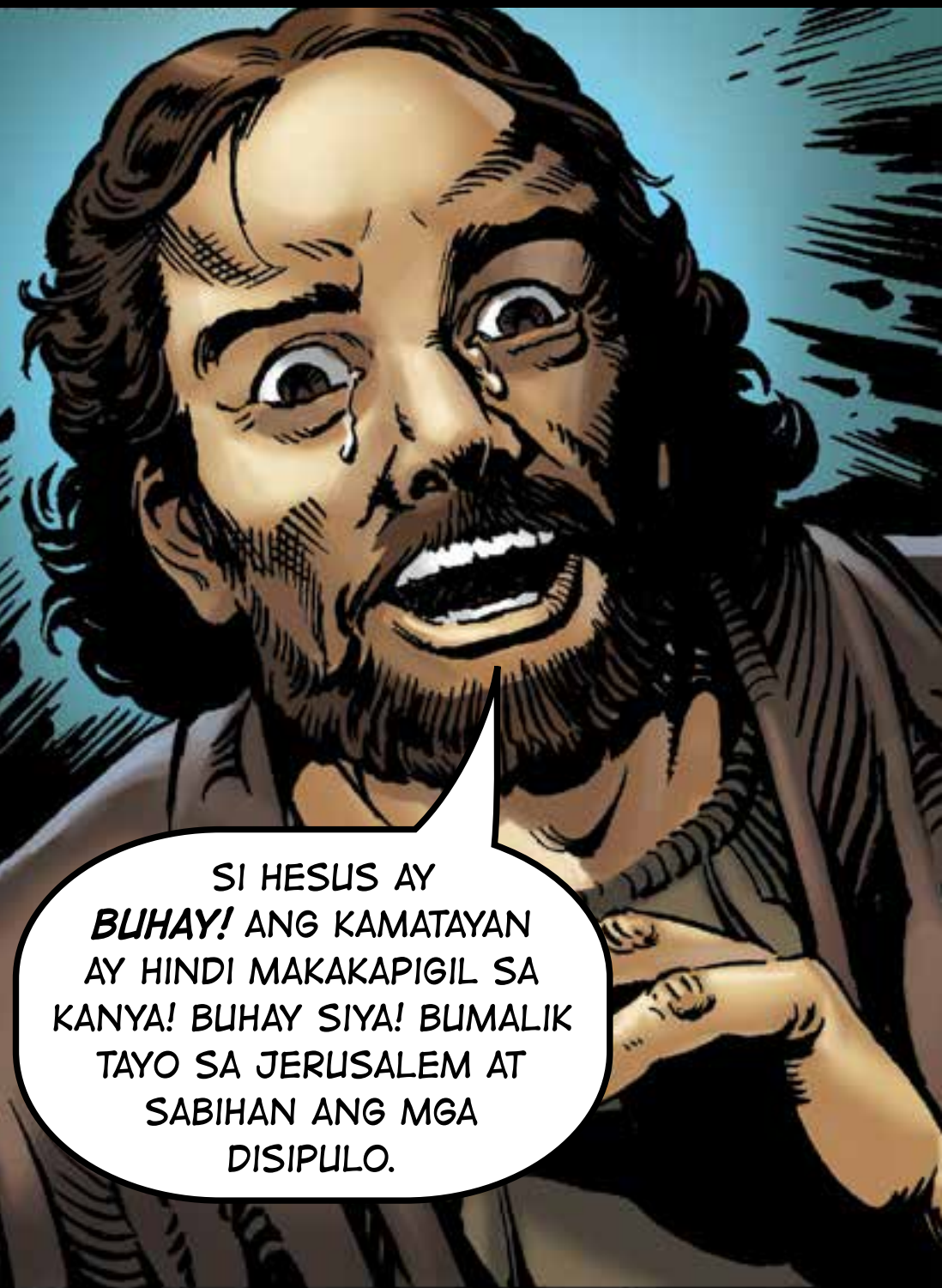


SIYA'Y NAGLAHO!

**NAWALA
SIYA!**

SA BUONG PANAHOON, SI
HESUS PALA!

DI KATAKATAKA NA ALAM
NIYA ANG LAHAT NG MGA
HULA.

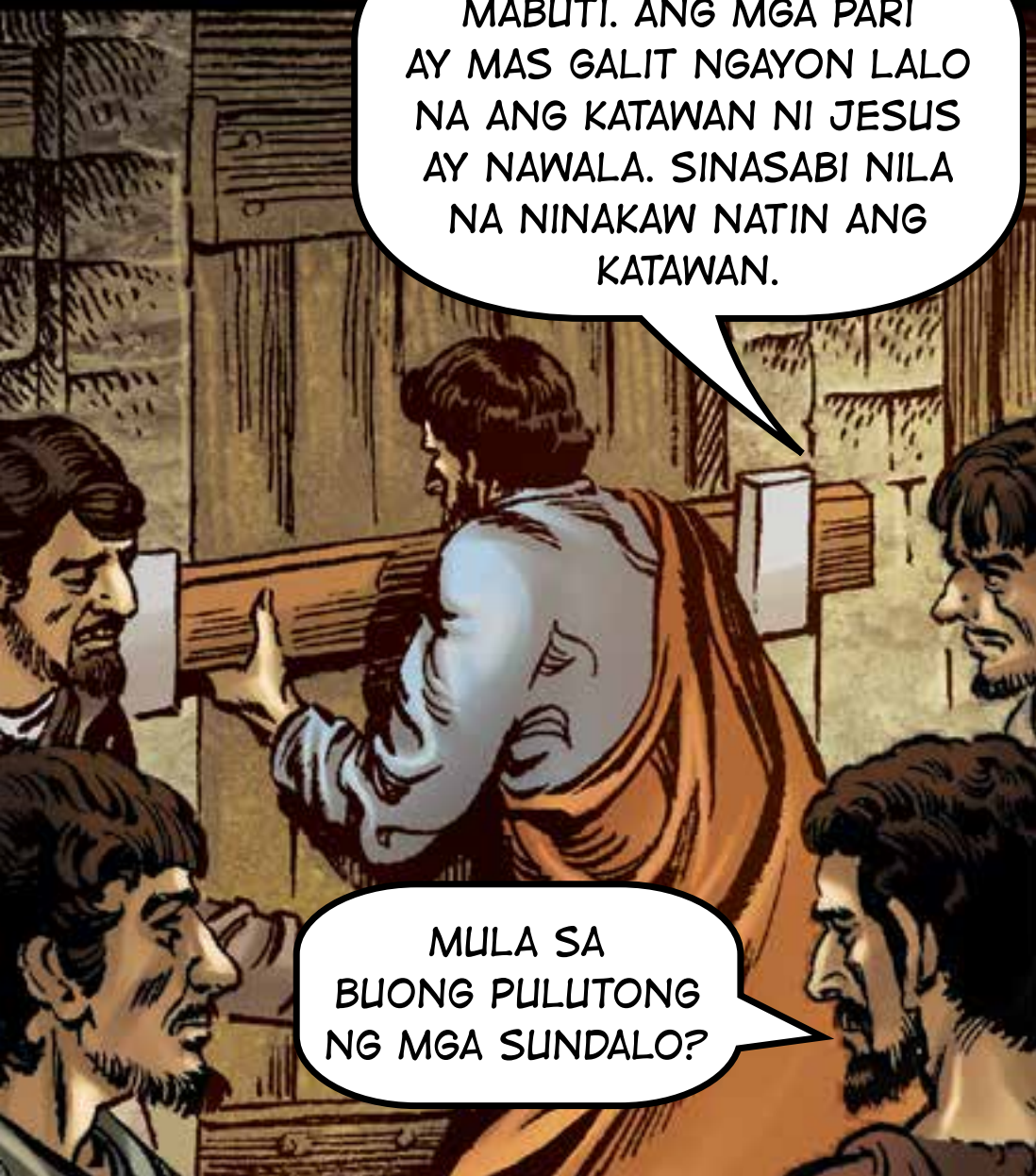



SI HESUS AY
BUHAY! ANG KAMATAYAN
AY HINDI MAKAKAPIGIL SA
KANYA! BUHAY SIYA! BUMALIK
TAYO SA JERUSALEM AT
SABIHAN ANG MGA
DISIPULO.

SAMANTALA DOON
SA HERUSALEM.

IKANDADO MONG
MABUTI. ANG MGA PARI
AY MAS GALIT NGAYON LALO
NA ANG KATAWAN NI JESUS
AY NAWALA. SINASABI NILA
NA NINAKAW NATIN ANG
KATAWAN.

MULA SA
BUONG PULLITONG
NG MGA SUNDALO?





SINABI NIYA NA
SIYA AY BABANGON
MULI SA IKATLONG
ARAW.

DI AKO
MANINIWALA NA SIYA
AY BUHAY HANGGANG
SA MAKITA KO SIYA AT
MAILAGAY ANG AKING MGA
KAMAY SA MGA BAKAS NG
PAKO SA KANYANG MGA
KAMAY.




ESPIRITU!

**SI
HESUS!**

TULONG!

HLIWAG MATAKOT. TOMAS, SINABI MO NA IKAW AY DI MANINIWALA HANGGANG IKAW AY MAKAKITA. NGAYON IABOT ANG IYONG KAMAY AT DAMAHIN MO ANG MGA BAKAS NG PAKO. HALIKA, HIPLIN MO ANG SUGAT SA AKING TAGILIRAN.



IKAW ANG AKING
PANGINOON AT AKING
DIYOS.

TOMAS, IKAW AY
PINAGPALA DAHIL IKAW
AY NAKAKITA AT NANIWALA,
NGUNIT IYONG MGA DI
NAKAKITA AT MANINIWALA
PA RIN AY MAS LALONG
PAGPAPALAIN.

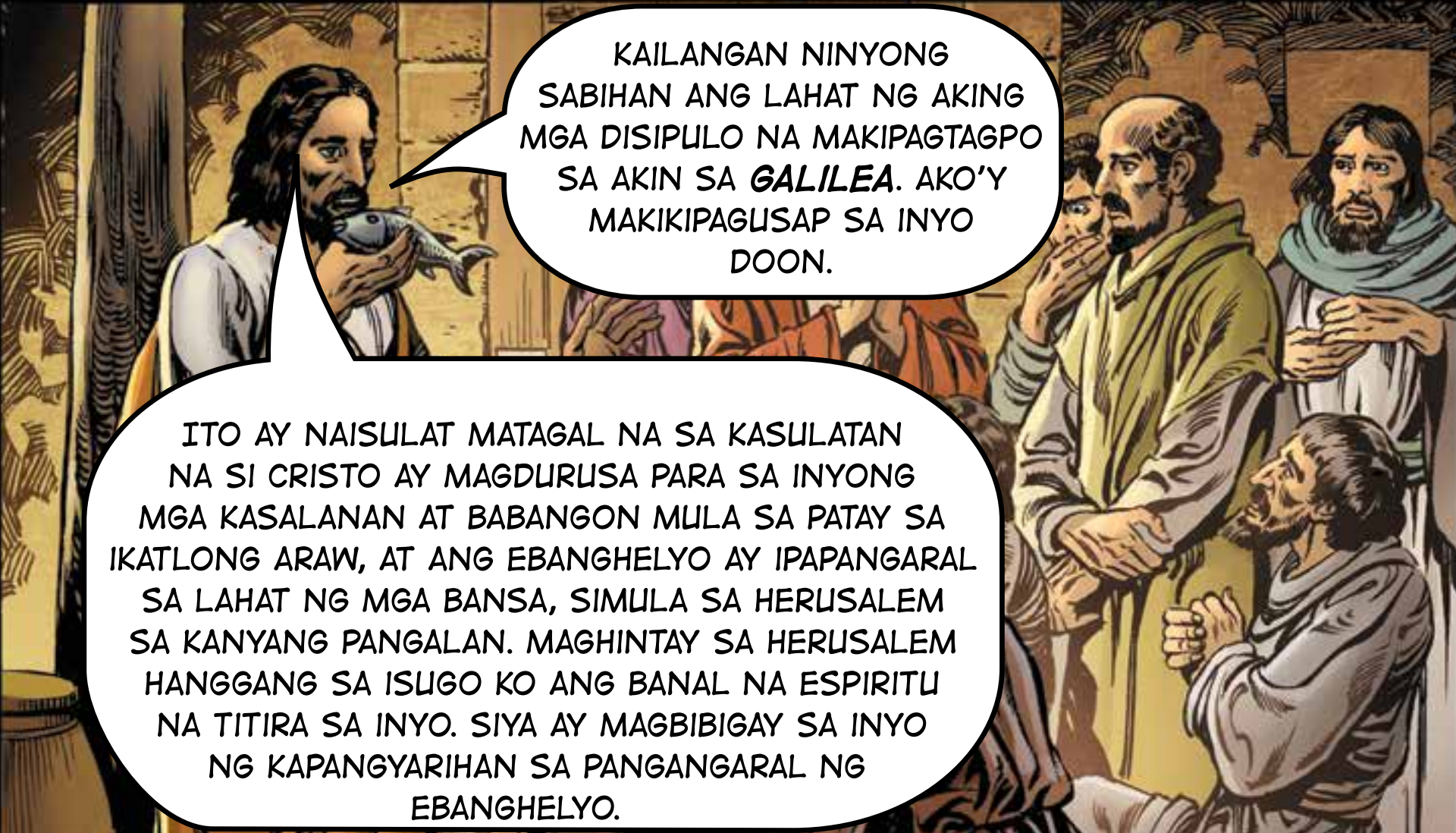


GURO!

MAGDALA KAYO
SA AKIN NG MAKAKAIN.
MARAMING BAGAY ANG
ITUTURO KO SA INYO, AT
AKO'Y MAKASAMA NINYO
NG IILANG ARAW LANG.


HESUS!

JUAN 20:26-31;
LUKAS 24:36-43

A comic-style illustration depicting Jesus on the left, holding a fish. He is looking towards a group of men on the right. One man in the foreground is kneeling in prayer, while others stand behind him, some with their hands clasped. The background shows a stone wall and a doorway.

KAILANGAN NINYONG
SABIHAN ANG LAHAT NG AKING
MGA DISIPULO NA MAKIPAGTAGPO
SA AKIN SA **GALILEA**. AKO'Y
MAKIKIPAGUSAP SA INYO
DOON.

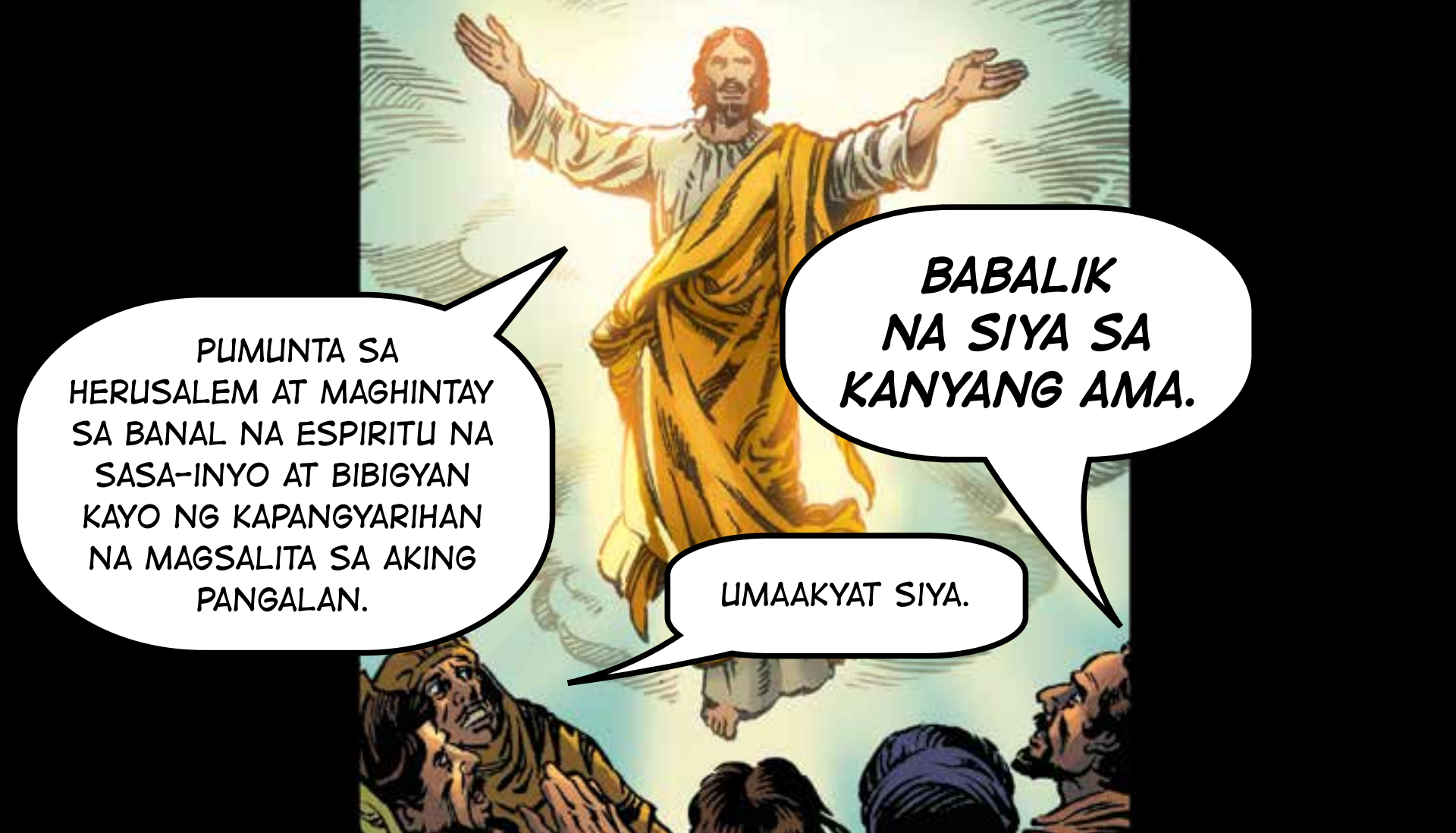
ITO AY NAISULAT MATAGAL NA SA KASULATAN
NA SI CRISTO AY MAGDURUSA PARA SA INYONG
MGA KASALANAN AT BABANGON MULA SA PATAY SA
IKATLONG ARAW, AT ANG EBANGHELYO AY IPAPANGARAL
SA LAHAT NG MGA BANSA, SIMULA SA HERUSALEM
SA KANYANG PANGALAN. MAGHINTAY SA HERUSALEM
HANGGANG SA ISUGO KO ANG BANAL NA ESPIRITU
NA TITIRA SA INYO. SIYA AY MAGBIBIGAY SA INYO
NG KAPANGYARIHAN SA PANGANGARAL NG
EBANGHELYO.



ANG LAHAT NG
KAPAMAHALAAN AY IBINIGAY
SA AKIN SA LANGIT AT SA LUPA.
HUMAYO NGA KAYO. GAWIN NINYONG
ALAGAD ANG LAHAT NG MGA BANSA,
INYONG BAWTISMUHAN SILA SA
PANGALAN NG AMA AT NG ANAK AT
NG BANAL NA ESPIRITU. TURUAN
NINYO SILA NA GANAPIN ANG LAHAT
NG MGA BAGAY NA AKING INILITOS
SA INYO. AT NARITO, AKO AY KASAMA
NINYO SA LAHAT NG MGA ARAW
HANGGANG SA KATAPUSAN NG
SANGLIBUTAN.

SA BAHAY NG AKING AMA
AY MARAMING TIRAHAN. AKO
AY PAROROON UPANG MAGHANDA
NG DAKO PARA SA INYO. AKO AY
MULING BABALIK. KAYO AY AKING
TATANGGAPIN SA AKING SARILI
UPANG KUNG SAAN AKO NARON
AY DUMUON DIN KAYO.

MATEO 28:18-20;
LUKAS 24:44-49; JUAN 14:2-4



PUMUNTA SA
HERUSALEM AT MAGHINTAY
SA BANAL NA ESPIRITU NA
SASA-INYO AT BIBIGYAN
KAYO NG KAPANGYARIHAN
NA MAGSALITA SA AKING
PANGALAN.


**BABALIK
NA SIYA SA
KANYANG AMA.**

UMAakyat SIYA.



AKO'Y KASAMA
NINYO PALAGI, SA DULO
NG *MUNDO*.


WALA NA SIYA.
BUMALIK NA SA
LANGIT.



BAKIT
PA KAYO
NAKATINGIN SA
LANGIT?


ANO?
SINO IYAN?

SILA RIN ANG
DALAWANG MGA ANGHEL
NA NAKITA KO SA
LIBINGAN.



SA IBANG ARAW AY
BABALIK SI HESUS SA ISANG ULAP
SA PARAAN KATULAD KUNG PAANO
NIYO SIYANG NAKITANG UMALIS

SIYA AY
BUMALIK NA SA
KANYANG AMA SA
LANGIT.



BUMALIK KAYO
SA HERUSALEM
AT HINTAYIN ANG
ESPIRITU.

LUKAS 24:49-51; MGA GAWA 1:7-11



ANG MGA DISIPULO NI JESUS AY NAGPLUNTA SA HERUSALEM GAYA NG INUTOS NI HESUS, AT DOON SILA NAGPATULOY SA PANANALANGIN SA LOOB NG 10 ARAW, NAGHIHINTAY SA PANGAKO NA KAPANGYARIHAN GALING SA ITAAS. SILA'Y NATAKOT NA MAGSALITA SA PUBLIKO TUNGKOL SA PAGBANGON MULI NI HESUS, BAKA SILA RIN AY PAPTAYIN.



ANG LUGAR NA KUNG SAAN SILA
NANANALANGIN AY NIYANIG, AT ISANG
MALAKAS NA HANGIN ANG UMIHIP SA
SILID HABANG ANG MGA DILA NA APOY
AY BUMABA SA BAWAT ISA SA KANILA.

SILA AY PUSPOS NG ESPIRITU
AT NAGSIMULA SA PAGPURI
SA DIYOS SA MARAMING
MAGKAIBANG MGA WIKA
NA HINDI NILA KILALA.




NANG DUMATING ANG ESPIRITU SA
KANILA AY NAWALAN SILA NG TAKOT SA
MGA TAO AT LUMABAS UPANG SAMBAHIN
AT PURIHIN ANG DIYOS SA PUBLIKO.

PURIHIN ANG DIYOS AT
AMA NG ATING PANGINOONG
HESU-CRISTO.


MASASABI KONG SILANG LAHAT AY
MGA LASING, SUBALIT SILA'Y NAGSASALITA
NG AKING WIKA NG WALANG PAGKAKAMALI,
WALANG PUNTO.






NAGSASALITA RIN
SILA NG AKING WIKA.
PAANONG NATUTO ANG MGA
TAONG ITO NG MAHUSAY SA
LAHAT NG MGA WIKA? HINDI
NAMAN SILA MGA TAONG
NAG-ARAL!

KAYONG MGA TAO
SA ISRAEL, KAYO AY NAKAKITA
SA HIMALA NA GINAWA NI HESUS.
ITO ANG PATUNAY NA ANG DIYOS
AY KASAMA NIYA, AT KAHIT KAYO
AY NAGPAKO SA KANYA SA KRUS,
BINANGON SIYA NG DIYOS MULI
MULA SA MGA PATAY.



ISANG LIBONG TAON ANG
NAKALIPAS, SI DAVID AY NAGHULA TUNGKOL
SA KANYA, "DI MO PAHINTULUTAN ANG AKING
KALULLUWA SA IMPIYERNO, NI MAGPAHINTULOT
SA IYONG BANAL NA MAKAKITA NG
PAGKABULOK."

KAYA ALAMIN NGANG MAY KATYAKAN NG
LAHAT NG SAMBAHAYAN NI ISRAEL NA GINAWA NG
DIYOS, ITONG SI JESUS NA INYONG IPINAKO SA KRUS,
NA PANGINOON AT CRISTO.



ANO ANG AMING
GAGAWIN, NGAYONG NAKITA
NAMIN NA AMING *PINAKO*
ANG CRISTO?

MAGSISI KAYO AT
MAGPABAWTISMO SA PANGALAN NI
HESU-CRISTO PATUNGKOL SA PAGPAPATAWAD
NG INYONG MGA KASALANAN. AT
TATANGGAPIN NINYO ANG KALOOB NG
BANAL NA ESPIRITU.



SI JESUS
AY PANGINOON

AKO AY
SUMAMPALATAYA
KAY JESUS.
BAUTISMUHAN
AKO!

KAYA ANG MGA TUMANGGAP NG KANIYANG SALITA
NA MAY KASIYAHAN AY NABAWTISMUHAN. AT SA
ARAW NA IYON, NADAGDAG SA KANILA ANG MAY
TATLONG LIBONG KALULUWA.



MGA ILANG BUWAN
ANG NAKALIPAS


PARANG KAHAPON LAMANG
NA SI JESUS AY NANDITO KASAMA
NATIN. OO, PERO ALAM MO,
RAMDAMAN KO NA ANG KANYANG
PRESENSYA AY MAS MALAKAS
NGAYON KAYSA NOONG SIYA AY
KASAMA NATIN.

MAY ILANG LIBO NANG
MGA TAO ANG SUMISUNOD
KAY JESUS, NADADAGDAGAN
PA SA BAWAT ORAS.



OO, NGUNIT ALAM NA NG
DIYOS ANG BAWAT BAGAY BAGO PA
ITO MANGYARI AT MAYROONG HIGIT
340 NA MGA HULA ANG IBINIGAY
TUNGKOL SA MESIYAS. IYAN ANG
PARAAN KUNG PAANO NAMIN ALAM NA
SI HESUS ANG NAG-IISA AT TOTOONG
ISINUGO MULA SA DIYOS.


SALMO 2, 16:2;
MGA GAWA 2:27,37-41



KUNG MAAARI,
MGA GINOO, KAHIT
MALIIT NA BARYA
LANG PARA SA ISANG
MAHIRAP AT PILAY?


PEDRO, AKO'Y
WALA TALAGANG PERA.
MERON KA BANG MGA
BARYA?

WALA RIN, NGUNIT DAHIL
DUMATING NA ANG BANAL
NA ESPIRITU SA ATIN, MERON
PA RIN TAYONG MAIBIBIGAY
SA KANYA



WALA AKONG PILAK AT
GINTO. NGUNIT IBIBIGAY KO SA
IYO KUNG ANO ANG NASA AKIN. SA
PANGALAN NI **HESU- CRISTO**,
TUMAYO KA AT LUMAKAD.

HUWAG MALLUPIT. ANG
TAO AY PILAY SIMULA NANG
ISILANG. ANG KANYANG MGA
PAA AY LUMIIT NA HALOS
WALA NA.



PINAGALING
KA NI HESU-
CRISTO.



HAP!

**PANGINOONG
DIYOS,
MAKAPANGYARIHAN
SA LAHAT.**

**ANG
KANYANG
MGA BINTI AY
LUMALAKI!**

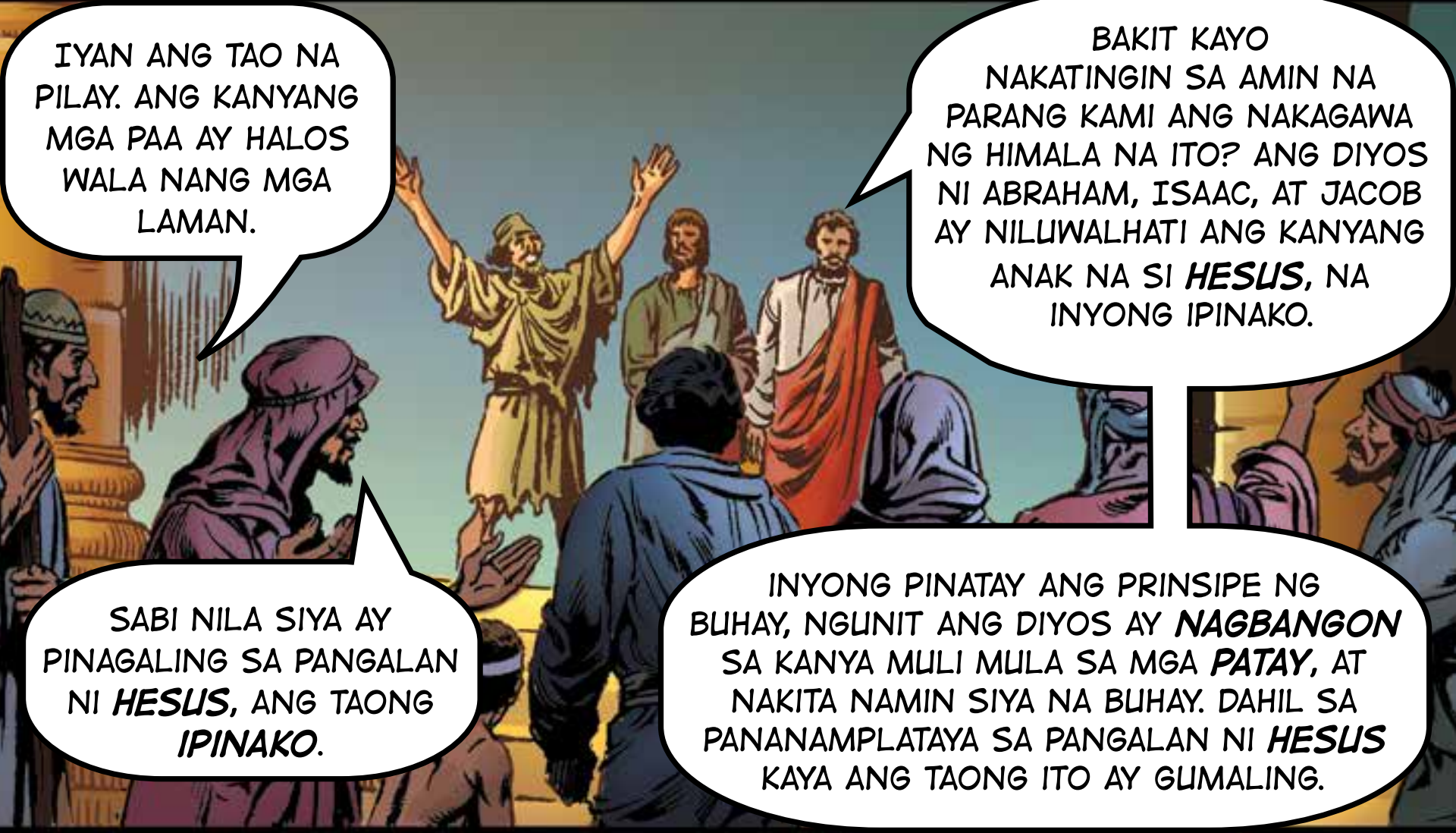


DI AKO
MAKAPANIWALA
DITO. ANG
TAONG PILAY AY
NAGLALAKAD
NA.

HINDI, SIYA AY
LUMULUKSO.

KALLIWALHATIA
N SA **DIYOS!**
SALAMAT SA IYO
HESUS!

MGA GAWA 3:1-11




IYAN ANG TAO NA
PILAY. ANG KANYANG
MGA PAA AY HALOS
WALA NANG MGA
LAMAM.

BAKIT KAYO
NAKATINGIN SA AMIN NA
PARANG KAMI ANG NAKAGAWA
NG HIMALA NA ITO? ANG DIYOS
NI ABRAHAM, ISAAC, AT JACOB
AY NILUWALHATI ANG KANYANG
ANAK NA SI **HESUS**, NA
INYONG IPINAKO.

SABI NILA SIYA AY
PINAGALING SA PANGALAN
NI **HESUS**, ANG TAONG
IPINAKO.

INYONG PINATAY ANG PRINSIPE NG
BUHAY, NGUNIT ANG DIYOS AY **NAGBANGON**
SA KANYA MULI MULA SA MGA **PATAY**, AT
NAKITA NAMIN SIYA NA BUHAY. DAHIL SA
PANANAMPLATAYA SA PANGALAN NI **HESUS**
KAYA ANG TAONG ITO AY GUMALING.




ALAM KO NA DAHIL SA INYONG
PAGKA IGNORANTE AY IPINAKO NIYO SI
HESUS, NGUNIT ANG MGA PROPETA AY
NAGBABALA SA ATIN NA ANG MGA BAGAY
NA ITO AY MAGAGANAP.

KAYONG LAHAT AY
NAKAKAKILALA SA AKIN.
ANG DIYOS LAMANG ANG
MAKAPAGBIGAY MULI SA AKING
MGA BINTI. MANIWALA AT
SUMUNOD KAYO KAY *HESUS*.

BAGUHN ANG
INYONG MGA ISIPAN
TUNGKOL KAY HESUS AT
MAGING KANYANG MGA
DISIPLULO UPANG ANG
INYONG MGA KASALANAN
AY MATANGGAL.




ANG MGA RELIHIYOSONG PINUNO NA
NAGPAPAKO KAY CRISTO AY SILA RIN ANG
NAGPADALA NG MGA SUNDALO AT IPADAKIP
SINA PEDRO AT JUAN.



HINDI NAAAYON
SA BATAS NA KAYO
AY MAGSULSOL SA
MGA TAO LABAN SA
AMING RELIHIYON.

WALANG
SILANG GINAWA
NA MASAMA.




NGAYON, INA-
ARESTO NILA ANG
MGA PILAY DAHIL SA
PAGLAKAD.

ITO AY ISANG
HIMALA, GAYA NG
GINAWA NI JESUS
NANG SIYA AY
NANDITO.

MERON AKONG
ISANG KAPITBAHAY NA
UMANGKIN NA NAKAKITA KAY
HESUS NA BUHAY PAGKATAPOS
NG KANYANG KAMATAYAN. SABI
NIYA NA SIYA AY NAGPAKITA SA
MAHIGIT 500 SA ISANG
PANAHOON.

HAHANAPIN KO ANG
IBANG MGA DISIPULO AT
MATUTO NG HIGIT PA.



AKALA KO AY
NAWALA NA SA ATIN
ANG MGA SEKTA NG
MGA HUWAD NA____
NANG ATING IPAKO ANG
KANILANG PINUNO.

PAHAYAG
NILA NA SIYA
AY BUHAY.

KAYA PATAYIN NATIN
SIYANG MULI AT ANG LAHAT
NG KANYANG TAGASUNOD.

MABUTI, MALAPIT NA
NIYANG MAKASAMA YUNG
DALAWA.

SABI NILA NA SIYA
AY KASAMA NG AMA SA
LANGIT


ALAM NAMIN NA ANG
TAONG ITO AY NAGING PILAY MULA
SA KANYANG **PAGKASILANG**. PAANO
NIYO NAGAWANG **PAGALINGIN** SIYA?
SA KANINONG **PANGALAN** NIYO
GINAWA NITO?

SA PANGALAN NI
HESU-CRISTO NA TAGA
NAZARET, ANG TAO NA INYONG
IPINAKO SA KRUS, NA BINANGON
MULI NG DIYOS MULA SA MGA
PATAY, ANG TAONG ITO'Y GUMALING.
TANDAAN ANG SABI NG KASULATAN,
"ANG BATO NA ITINAKWIL NG MGA
TAGAPAGTAYO AY SIYANG NAGING
BATONG-PANULOK."





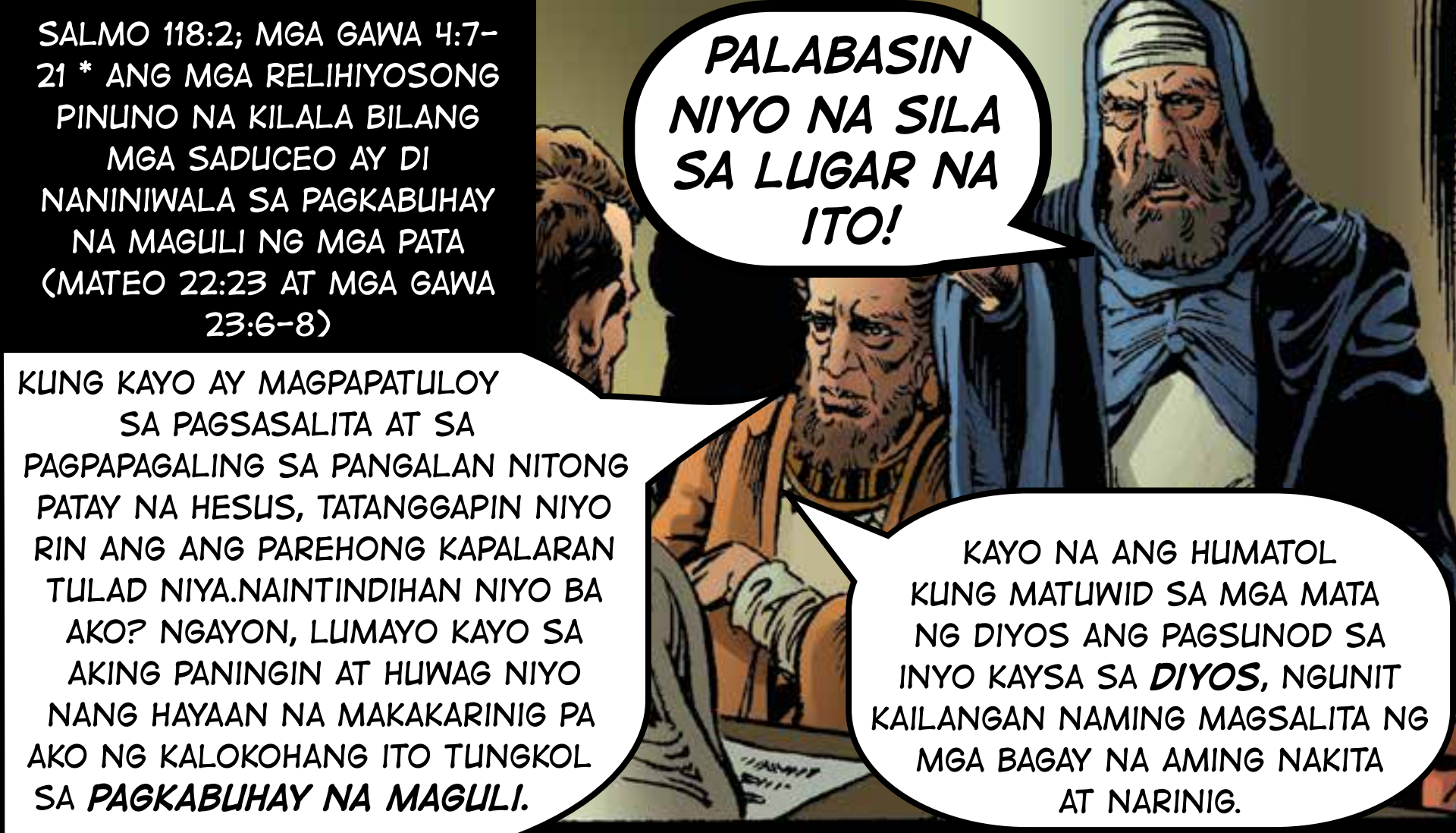
WALA NANG IBANG
KALIGTASAN SA KANINO
MAN SAPAGKAT WALANG
IBANG PANGALAN SA
ILALIM NG LANGIT NA
IBINIGAY SA MGA TAO NA
IKALILIGTAS NATIN..



ANG MGA
TAONG ITO SA
PALAGAY KO'Y
MGA IGNORANTE.
HINDI SILA
NAKAPA- GARAL,
SUBALIT SINIPI
NILA NG MALAYA
ANG MGA
PROPETA.

WALANG MAITUTULONG ANG
PAGTAKWIL SA HIMALA. ANG BAWAT
ISA AY NAKAALAM NA SIYA AY PINAGALING
AT ALAM NILA NA ANG MGA DISIPULO NI
HESUS ANG GUMAGAWA NITO SA KANYANG
PANGALAN. NAGKAROON TAYO NG
SULIRANIN DITO.

NAKIKILALA KO
SILA. SILA NGA
AY NAKASAMA NI
HESUS.




SALMO 118:2; MGA GAWA 4:7-21 * ANG MGA RELIHIYOSONG PINILINO NA KILALA BILANG MGA SADUCEO AY DI NANINIWALA SA PAGKABUHAY NA MAGULI NG MGA PATA (MATEO 22:23 AT MGA GAWA 23:6-8)

PALABASIN NIYO NA SILA SA LUGAR NA ITO!

KUNG KAYO AY MAGPAPATULOY SA PAGSASALITA AT SA PAGPAPAGALING SA PANGALAN NITONG PATAY NA HESUS, TATANGGAPIN NIYO RIN ANG ANG PAREHONG KAPALARAN TULAD NIYA. NAINTINDIHAN NIYO BA AKO? NGAYON, LUMAYO KAYO SA AKING PANINGIN AT HUWAG NIYO NANG HAYAAN NA MAKAKARINIG PA AKO NG KALOKOHANG ITO TUNGKOL SA **PAGKABUHAY NA MAGULI.**

KAYO NA ANG HUMATOL KUNG MATUWID SA MGA MATA NG DIYOS ANG PAGSLINOD SA INYO KAYSA SA **DIYOS**, NGUNIT KAILANGAN NAMING MAGSALITA NG MGA BAGAY NA AMING NAKITA AT NARINIG.




ANG EBANGHELYO AY KUMALAT SA BUONG ISRAEL. MARAMI ANG SUMAMPALATAYA KAY HESUS AT NABAUTISMUHAN SA TUBIG.

KAYO BA AY NAKARINIG NA SA **MABLITING** BALITA TUNGKOL KAY **HESU- CRISTO?**


ANG IGLESYA AY NAGING ISANG PAMILYA NA LIBO-LIBO, PUNO NG PAGIBIG AT KAPAYAPAAN.

SI HESUS AY NABUHAY NA MAGULI SA MGA **PATAY**. SIYA AY **BUHAY** AT KASAMA NATIN KAHIT NGAYON.




SA IGLESYA, ANG MGA BABAE
AY ITINUTURING NA MAY
RESPETO AT KAHALAGAHAN.


SIMULA NANG
SUMAMPALATAYA ANG
AKING PAMILYA KAY HESUS, SA
UNANG PAGKAKATAON MERON
NANG KAPAYAPAAN SA AMING
TAHANAN.



ANG MGA CRISTIANO
AY LIMAAWIT
HABANG SILA AY
NAGTATRABAHO.

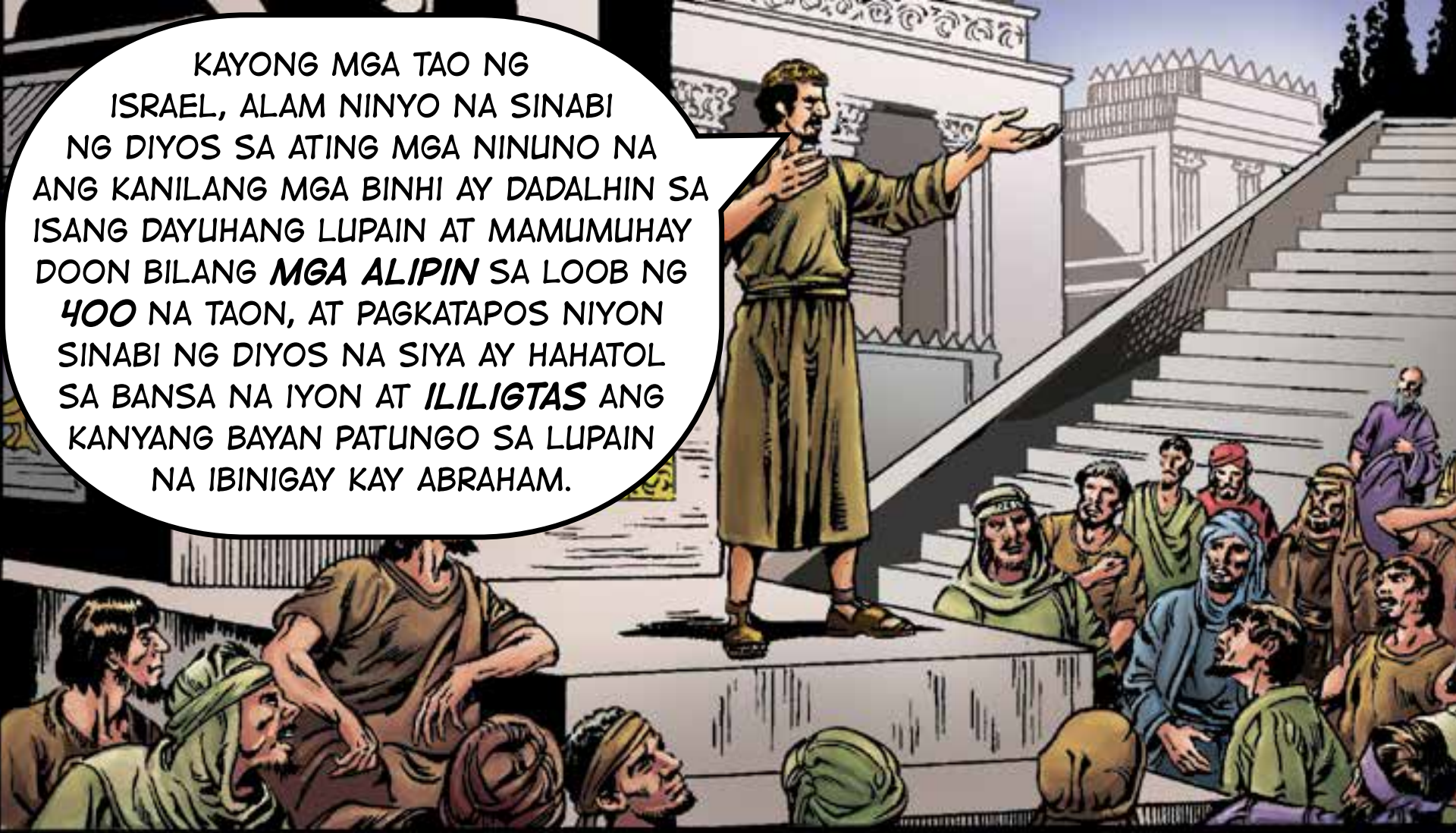



ANG MGA CRISTIANO AY
DUMAMI NG LIBO-LIBO AT
SILA AY NAGPATULOY SA
PAMAMAHAGI NG KANILANG
MGA PAG-AARI AT SA ARAW-
ARAW AY IPINANGANGARAL
NILA SI HESUS SA
BAHAY-BAHAY AT SA MGA
DAANAN SA BAWAT ISA NA
KANILANG NAKAKATAGPO.



MGA GAWA 4:10; 13:30-32

KAYONG MGA TAO NG ISRAEL, ALAM NINYO NA SINABI NG DIYOS SA ATING MGA NINUNO NA ANG KANILANG MGA BINHI AY DADALHIN SA ISANG DAYUHANG LUPAIN AT MAMUMUHAY DOON BILANG **MGA ALIPIN** SA LOOB NG **400** NA TAON, AT PAGKATAPOS NIYON SINABI NG DIYOS NA SIYA AY HAHATOL SA BANSA NA IYON AT **ILILIGTAS** ANG KANYANG BAYAN PATUNGO SA LUPAIN NA IBINIGAY KAY ABRAHAM.





ESTEBAN,
HUWAG GAWING
HANGAL ANG
IYONG SARILI.


**IKAW AY
NAGSALITA LABAN
SA AMING
TEMPLO!**

DATAPUWAT
GUMAWA SI SOLOMON NG
BAHAY NG DIYOS. NGUNIT ANG
PINAKAMATAAS AY DI NANINIRAHAN
SA MGA **TEMPLO** NA GAWA NG MGA
KAMAY; GAYA NG SINABI NG PROPETA:
“**ANG LANGIT** AY AKING TRONO, AT
ANG LUPA AY AKING TUNGTUNGAN:
ANONG BAHAY ANG ITATAYO NIYO SA
AKIN? SABI NG PANGINOON: O ANO
ANG LUGAR ANG AKING MAGIGING
PAHINGAHAN? HINDI BA NILIKHA NG
AKING KAMAY ANG ANG LAHAT
NG MGA BAGAY NA ITO?”

ISAIAS 66:1;
MGA GAWA 7:1-57




KAYO AY MATIGAS ANG ULO AT REBELDE. ANG INYONG PLUSO AY DI MATUWID SA DIYOS. KAYO AY LUMALABAN SA BANAL NA ESPIRITU GAYA NG GINAWA NG INYONG MGA NINUNO. KAYO AT ANG INYONG MGA NINUNO AY INUSIG AT PINATAY ANG MGA PROPETA NA HUMULA SA PAGDATING NI HESU-CRISTO, NGUNIT PINAGTAKSILAN AT PINATAY NIYO RIN SIYA.



ESTEBAN,
TINAWAG MO SA
IYONG SARILI NA
ISANG *JUDEYO*?

SINISIRA MO
SA AMING *BATAS* AT
TRADISYON AT ANO
NAMAN ANG IPAPALIT MO
DITO? ISANG *TAONG*
PATAY NA WALANG NANG
NAKAKITA MULA NANG
SIYA AY *IPAKO* NG MGA
ROMANO?

MASDAN, NAKIKITA KO ANG
KALANGITAN NA NABLUKSAN, AT
ANG ANAK NG TAO NA NAKATAYO SA
KANANG KAMAY NG DIYOS. *OH!*
ANONG KALUWALHATIAN!



ITAKIP ANG INYONG
MGA KAMAY SA INYONG
MGA TAINGA. HUWAG
MAKINIG SA GANYANG
PAGLAPASTANGAN!

**KARAPATDAPAT
SIYANG
MAMATAY!**

DALHIN
SIYA PALABAS
NG LUNGSOD AT
BATUHIN SIYA UPANG
MAMATAY.




LAPASTANGAN!

NAGTANGKA SIYA
NA *LIPULIN* ANG
ATING *RELIHIYON*.

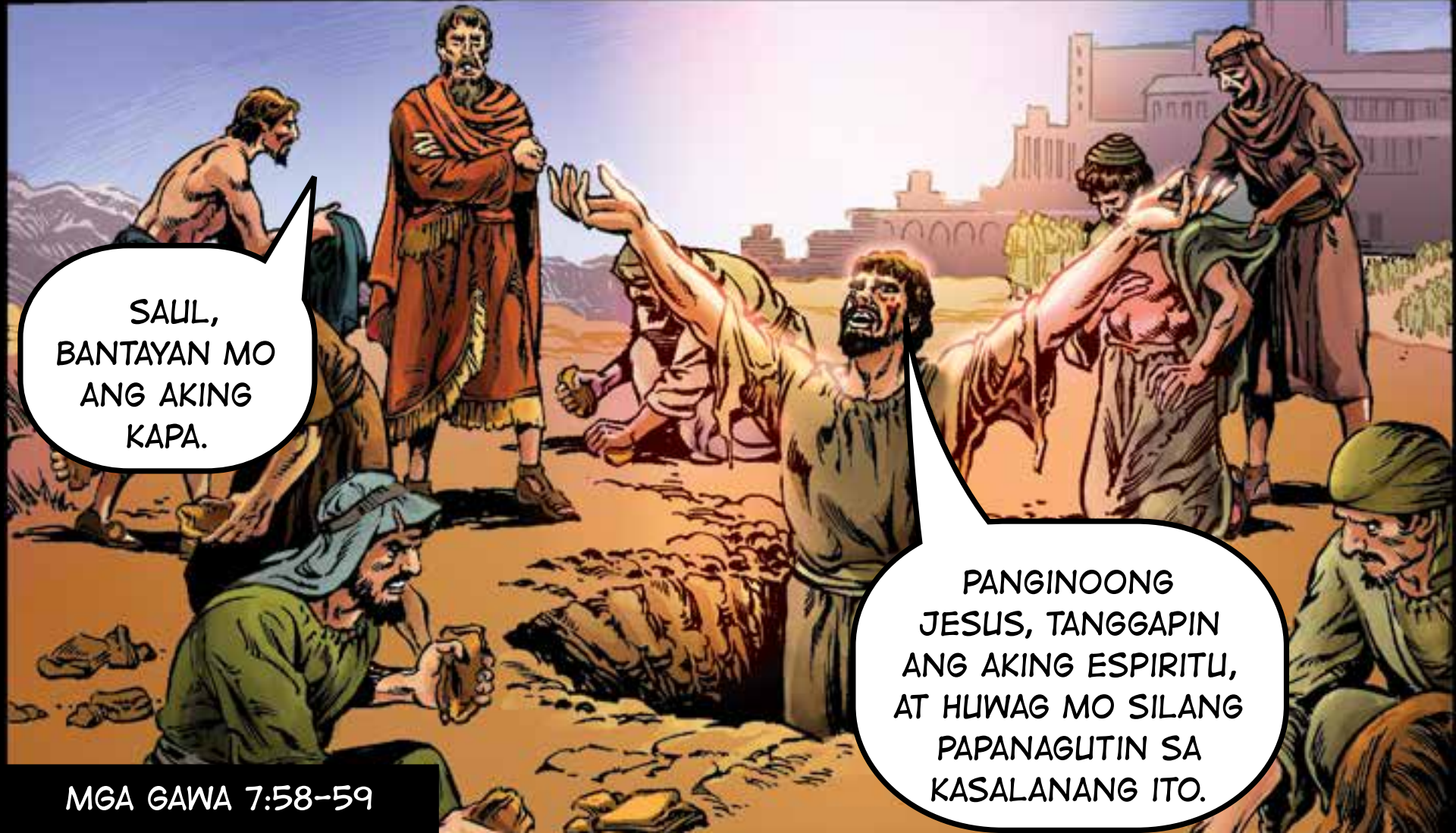
IPINAKO
NAMIN SI
CRISTO.
BABATUHING KA
NAMAN NAMIN.

SI HESUS AY
PANGINOON PA RIN
PAGKATAPOS NINYO
AKONG BATUHIN.



NILAPASTANGAN NIYA
ANG ATING **RELIHIYON**. ANG
SABI NAMIN SIYA AY DAPAT MAMATAY.
SAUL, KAMI BA AY MAYROONG
SUPORTA SA MGA OTORIDAD?

AKO ANG PIPIRMA PARA
SA KATUPARAN NG KANYANG
KAMATAYAN. SIYA AY ISA SA MGA
TAGASUNOD SA **PATAY** NA HESUS NA
TAGA NAZARET. ANG PAGLAPASTANGAN
NA ITO AY DAPAT MAHINTO.
IPAGPATULOY ANG PAGBABATO.



SAUL,
BANTAYAN MO
ANG AKING
KAPA.

PANGINOONG
JESUS, TANGGAPIN
ANG AKING ESPIRITU,
AT HUWAG MO SILANG
PAPANAGUTIN SA
KASALANANG ITO.



KLANK!


AT SA PANAHOON NA IYAN
MERONG MALAKING PAG-
LUSIG LABAN SA IGLESYA SA
JERUSALEM, AT ANG BAWAT
ISA AY UMALIS SA LUNGSOD,
MALIBAN SA MGA APOSTOL.

*ITO'Y SIMULA
PA LAMANG!*

*TAPUSIN
ANG MGA TAO NI
HESUS!*

*PATAYIN ANG
LAPASTANGAN!*





MERON PA BANG
MGA TAGASUNOD NI
CRISTO DIYAN SA
LOOB?

HUWAG
SAKTAN ANG
AKING PAPA!

DAKPIN PATI
RIN ANG BABAE.


ANG PARISEONG SI SALLO
AY NAKIPAG- AWAY LABAN SA
IGLESYA, PINASOK ANG BAWAT
BAHAY AT IKINULONG ANG MGA
LALAKE AT BABAE SA BILANGGUAN.

MGA GAWA 7:59-8:3

HABANG ISANG CRISTIYANO NA PINANGALANANG
SI FELIPE AY NANANALANGIN, ISANG
ANGHEL ANG NAGSALITA SA KANYA.

*FELIPE, TUMAYO,
AT BUMABA KA SA TIMOG
SA MALAKING DAAN NA
PATUNGO MULA JERUSALEM
HANGGANG SA GAZA.*



A man with a beard, wearing a green robe and sandals, is running away from the viewer across a desert landscape. The background features rolling hills and a large, tall rock formation on the right. The sky is a pale blue with horizontal lines. A thought bubble is positioned above the man's head.


HINDI KO ALAM BAKIT
GUSTO NIYA AKO DITO.
NGUNIT KUNG ANG DIYOS ANG
NAGSABI NA *PUMUNTA*, AKO
AY *PUPLUNTA*.

MUKHANG ITO
NA ANG LUGAR.
NGAYON, ANO ANG
AKING GAGAWIN,
PANGINOON?



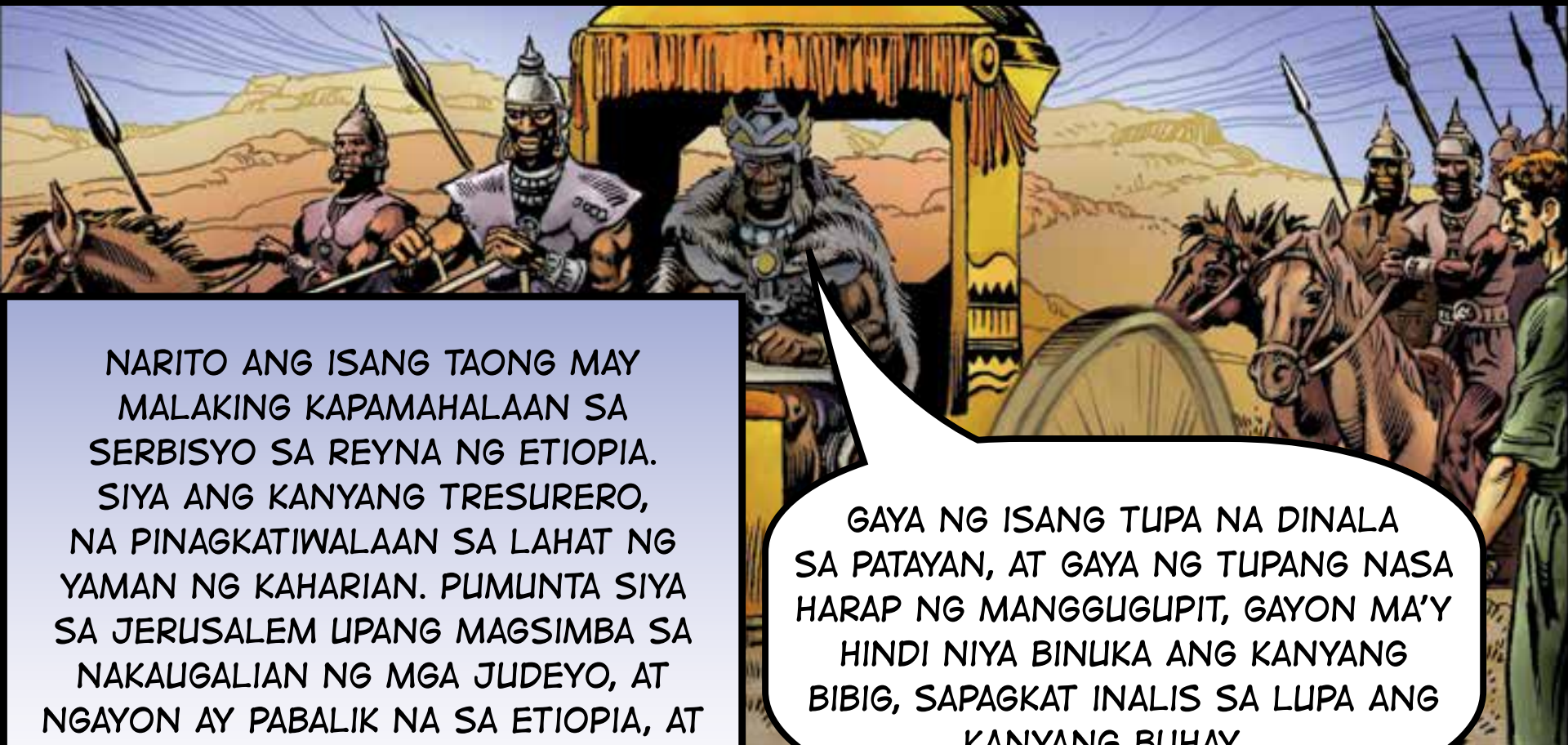


PANGINOON,
ANO ANG
GLUSTO MO?

A man with a beard, wearing a green robe, is sitting on a large rock on the right side of the frame. He is looking towards the left, where a caravan of people and animals is visible in the distance. The background shows a landscape with rolling hills and a large tree on the right. The scene is set in a warm, golden light, suggesting late afternoon or early morning.


ISANG KARAVAN!
PANGINOON, ITO BA ANG DAHILAN
KUNG BAKIT MO AKO DINALA DITO?
MERON BANG ISA DOON NA IYONG
PINILI PARA SA IYONG SARILI?

***LAKAD AT ISAMA MO
ANG IYONG SARILI SA
KARAVAN NA ITO.***




NARITO ANG ISANG TAONG MAY MALAKING KAPAMAHALAN SA SERBISYO SA REYNA NG ETIOPIA. SIYA ANG KANYANG TRESURERO, NA PINAGKATIWALAN SA LAHAT NG YAMAN NG KAHARIAN. PUMUNTA SIYA SA JERUSALEM UPANG MAGSIMBA SA NAKAUGALIAN NG MGA JUDEYO, AT NGAYON AY PABALIK NA SA ETIOPIA, AT SIYA AY NAGBABASA NG KASULATAN.

GAYA NG ISANG TUPA NA DINALA SA PATAYAN, AT GAYA NG TUPANG NASA HARAP NG MANGGUGUPIT, GAYON MA'Y HINDI NIYA BINLIKA ANG KANYANG BIBIG, SAPAGKAT INALIS SA LUPA ANG KANYANG BUHAY ...




NARINIG KO NA IKAW AY
NAGBABASA MULA SA PROPETA
ISAIAS. NAINTINDIHAN MO BA
ANG IYONG BINABASA?

IKAW AY NAKAKILALA
KLING ANO ANG AKING
BINABASA. NGUNIT DI KO
MALUNAWAAN HANGGA'T MAY
ISA NA **MAGPAPALIWANAG** SA
AKIN NITO. HALIKA, SUMAKAY AT
SUMABAY SA AKIN.



KAGA- GALING
MO PA LANG BA SA
HERUSALEM?


OO, AKO'Y NAGPUNTA
DOON UPANG MAGSIMBA. ANG
RELIHIYON NG AKING BANSA
AY HINDI MAKAPAGBIGAY NG
KAPAYAPAN. ANG DIYOS AY
PARANG NPAKALAYO.



NAKABASA AKO NG ISANG
IPINANGAKONG MESIYAS. NGAYON NANG AKO'Y
PUMUNTA SA HERUSALEM MERONG ISANG
LIBONG NAGPAHAYAG NA SIYA AY **DUMATING**
NA, NGUNIT SIYA AY **IPINAKO** SA KRUS AT
PAGKATAPOS **BINANGON** MULA SA **PATAY**.

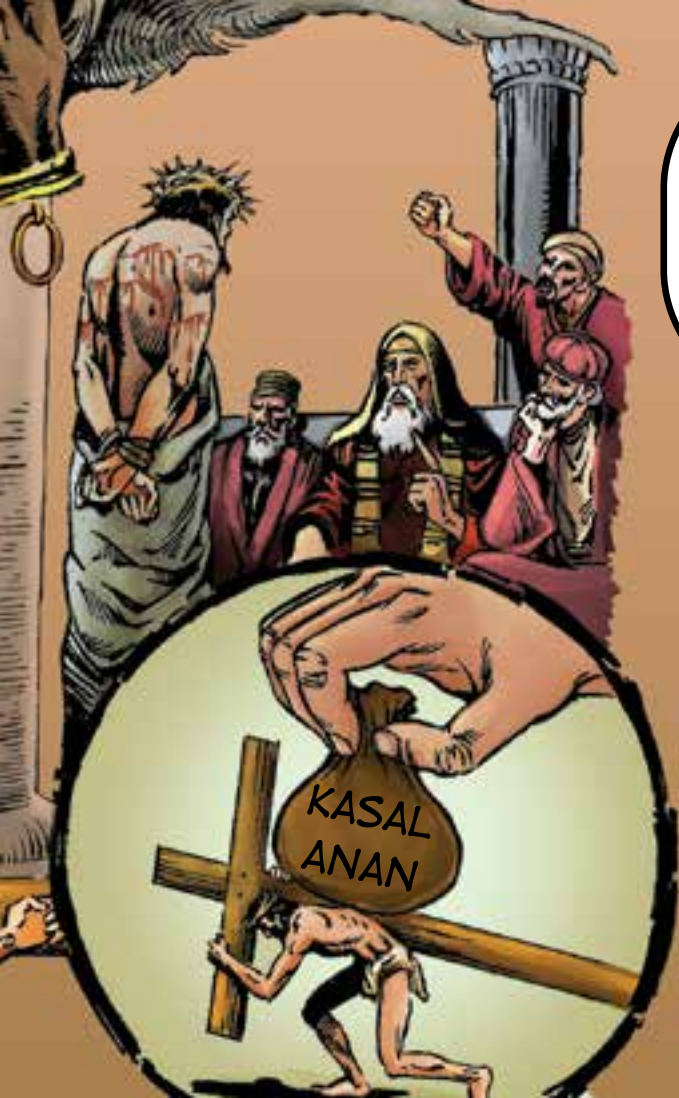
AKO'Y NAGSALIKSİK SA MGA PROPETA
UPANG MAKITA KUNG MAY ANO MANG
BAGAY NA HINULAAN. ALAM MO BA KUNG ANG
PROPETA ISAIAS AY NAGSASALITA TUNGKOL SA
KANYANG SARILI, O PATUNGKOL SA IBANG
TAO?

ISAIAS 53:3-10,
MGA GAWA 8:35;
ROMA 2:16,
2 CORINTO 5:21



ALAM MO BA, NA
ANG AKLAT NI ISAIAS
AY ISINULAT HALOS **800**
TAON NA ANG NAKALIPAS.
ANG BUONG IKA-53 NA
KAPITULO AY ISA LAMANG SA
MARAMING HULA TUNGKOL
SA MESIYAS. SABI DOON
SIYA AY "*KINASLUKLAMAN
AT TINANGGIHAN.*"

GALING KA PA LAMANG SA
JERUSALEM, KAYA ALAM MO NA
KAHIT GUMAWA SI HESUS NG MGA
DAKILANG HIMALA, ANG AMING MGA
PINUNO AY *TINANGGIHAN* SIYA.



ANG BERSIKULO
7 AY ISANG HULA NA
NANG SI HESUS AY TUMAYO
SA HARAP NG KANYANG
MGA HUKOM HINDI NIYA
IPINAGTANGGOL ANG
KANYANG SARILI.

HINULAAN NI ISAIAS
NA SI HESUS AY MAGDURUSA
NG MGA SLUGAT UPANG BAYARAN
ANG ATING MGA KASALANAN. AT SA
BERSIKULO 5, SINABI DITO NA ANG
KAPARUSAHANG NAKATAKDA SANA PARA
SA ATIN BILANG MGA MAKASALANAN
AY IPAPATONG KAY JESUS.




NAGSABI
ANG BERSIKULO 8 NA
SIYA AY KINUHAMULA SA
BILANGGUAN AT NA SIYA AY
PAPATAYIN UPANG MAGBAYAD
PARA SA PAGSUWAY SA
BATAS NG KANYANG
BAYAN.

NAGUSTUHAN KO
NG HUSTO ANG BERSIKULO
6 NA KUNG SAAN ITO ANG
SINASABI, "TAYONG LAHAT NA
GAYA NG MGA TUPANG NALIGAW;
TAYO AY TUMUNGO BAWA'T ISA
SA KANYANG SARILING DAAN; AT
IPINASAN SA KANYA NG PANGINOON
ANG KASAMAAN NATING LAHAT."
IYAN AY NAGSASABI SA ATIN
NA ANG BAWAT TAO AY LUMIHIS
SA KALOOBAN NG DIYOS AT
NAGTUNGO SA KANYANG SARILING
MAKASALANANG DAAN, SUBALIT
INILAGAY NG DIYOS ANG ATING
MGA SALA KAY JESUS KAYA
NANG SIYA'Y NAMATAY SIYA AY
NAGBAYAD PARA SA ATING
MGA PAGSUWAY.



SINABI ANG BERSIKULO 9
NA SI HESUS AY ILILIBING
KASAMA NG MGA MAYAYAMAN
AT SA MASASAMA.

AT NAGSABI ANG
BERSIKULO 9 SA ATIN NA SI
HESUS AY HINDI NAGKASALA KATULAD
NG IBANG MGA TAO AT KALOOBAN NG
DIYOS NA SI HESUS AY MABUGBOG
AT MAGDALAMHATI, DAHIL GINAWA NI
HESUS NA PAMBAYAD ANG KANYANG
KALULUWA PARA SA KASALANAN.



ANG BERSIKULO 10 NAGSASABI
TUNGKOL SA KANYANG PAGKABUHAY
NA **MAGULI**, AT PAGKATAPOS SA
GAWAIN NA MANGYAYARI.

AT MARAMING PANG IBANG
MGA HULA ANG NAGSASABI SA ATIN NA
PAGKATAPOS NG KANYANG PAGKABUHAY NA **MAGULI**,
SI HESUS AY LUIPO SA TRONO AT PAGKATAPOS
NATING MAMATAY, TAYONG LAHAT AY TATAYO SA
HARAPAN NIYA AT MAGBIBIGAY SULIT SA
BUHAY NA ATING ISINABUHAY.



AKO'Y NAKARINIG NG MARAMING BESES SA MGA ESKRIBA AT SASERDOTE NA NAGSALITA TUNGKOL SA HULA SA MESIYAS. BAKIT MARAMI SA KANILA AY HINDI **TUMANGGAP** KAY HESUS?

MAY ILAN SA MGA SASERDOTE AT MGA ESKRIBA ANG TUMANGGAP NA KAY HESUS, NGUNIT ANG IBA AY NASAKTAN NANG ITINUIRO NIYA ANG KANILANG BANAL NA PAGKUKUNWARI. NIAS NILA AY ISANG MESIYAS NA PAPTAY SA MGA ROMANO, HINDI NG ISANG TAO NA NAGBUNYAG NG KANILANG MGA KASALANAN. NAIS NILA ANG MAMAHALA SA ISANG **KAHARIAN**, NGUNIT DI NILA GUSTO NA ANG DIYOS ANG MAMAHALA SA KANILANG **MGA PUSO**.



MAYROON PA BANG IBANG
MGA HULA NA TINUPAD NI HESUS?

ANG SALMO 22
AY ISANG HULA SA
KANYANG KAMATAYAN
SA PAMAMAGITAN NG
PAGPAPAKO SA KRUS.

NGUNIT HINDI BA ANG
MGA SALMO AY ISINULAT
NG **1000** TAON NA ANG
NAKARAAN. BAGO PA MAY
GUMAMIT NG **PAGPAPAKO SA
KRUS** BILANG PARUSA SA
KAMATAYAN?



OO, NGUNIT ALAM NA NG DIYOS
ANG BAWAT BAGAY BAGO
PA ITO MANGYARI AT MAYROONG
HIGIT 340 NA MGA HULA ANG
IBINIGAY TUNGKOL SA MESIYAS.
IYAN ANG PARAAN KUNG PAANO
NAMIN ALAM NA SI HESUS
ANG NAG-IISA AT TOTOONG
ISINLIGO MULA SA DIYOS.

SA SALMO 22:16 ITO'Y NAGSASABI SA ATIN
NA ANG KANYANG KAMAY AT MGA PAA AY
BUBUTASAN- NA PARANG DINAANAN NG MGA
PAKO. ANG BERSIKULO 14 NG SALMO 22 AY
NAGSASABI SA ATIN PAANO SIYA MAUHWAN AT
NA ANG KANYANG MGA BUTO AY MAWAWALA
SA KASLUKASUAN SA KANYANG PAGKAMATAY,
NGUNIT PAGKATAPOS ANG SALMO 34:20 AY
NAGSABI SA ATIN NA WALANG ISANG BUTO
MAN ANG MABABALI NANG SIYA AY IPINAKO
SA KRUS. AT GAYA NG INYONG NALAMAN,
KAUGALIAN NA DURLIGIN ANG MGA BUTO NG
MGA IPINAPAKO, NGUNIT SI HESUS AY NAMATAY
NA BAGO PA NILA MADUROG ANG KANYANG
BUTO. ANG BERSIKULO 17 SA SALMO 22 AY
NAGHULA NA SILA AY TITINGIN SA KANYANG
PAGKAHUBAD AT ANG BERSIKULO 18 NAGSABI
SA ATIN PAANO SILA MAGPALABUNUTAN SA
KANYANG DAMIT HABANG AT ANG IBA AY
HINATI NILA SA MALILIIT NA PIRASO PARA SA
KANILANG MGA SARILI.

GANOON DIN SA ZECARIAS 12:10 AY NAGSASABI SA ATIN NA ANG KANYANG MGA KAMAY AY BUBUTASAN, AT SA HULI, ANG MGA JUDEYO AY MAKAKITA ANG MGA BAKAS SA KANYANG MGA KAMAY. ANG ISAIAS 50:6 AY NAGSASABI NA ANG KANYANG LIKOD AY PAPALLUIN AT SASAMPALIN SIYA SA PISNGI. ANG SALMO 16:10 AY NAGSABI SA ATIN NA KAHIT SIYA AY ILIBING, ANG KANYANG KATAWAN AY HINDI MANANATILI SA LIBINGAN NANG MATAGAL LIPANG MAAAGNAS. ANG MGA HULA AY NAGSASABI SA ATIN NA SIYA AY PAGTATAKSILAN NG ISANG KAIBIGAN, AT ANG MAGTATAKSIL AY MAGBIBIGTI NG KANYANG SARILI, AT MALUWI NA ANG KANYANG KATAWAN AY MAHUHULOG AT LALABAS ANG KANYANG MGA BITUKA SA ISANG BUKID, NA GAGAMITIN DIN ITO LIPANG ILIBING ANG MGA DAYLIHAN. ANG LAHAT NG MGA BAGAY NA ITO AT MARAMI PA ANG NATUPAD GAYA NG PAGKASULAT NG MGA PROPETA. WALANG NANG KATANUNGAN NA ANG MESIYAS AY SI HESUS NA TAGA NAZARET, ANG TAGAPAGLIGTAS NG SANLIBUTAN.

**SALMO 16:10; 22:6,17-18; 34:20;
ISAIAS 50:6, ZECARIAS 12:10**

AKO AY NANINIWALA NA SI
HESUS ANG **MESIYAS**. SIYA IPINANGAKONG
CORDERO UPANG MAALIS ANG ATING MGA
KASALANAN. DI NA NATIN KAILANGAN PANG
MAGSAKRIPISYO. NIAS KO MAGING ISANG
DISIPULO NI HESUS.






NANDITO ANG TUBIG!
ANO ANG PUMPIGIL SA AKIN
LIPANG MABALTISMOHAN?

BABALTISMOHAN
KITA KLING IKAW AY
SAAMPALATAYA KAY HESUS
NG IYONG BUONG PUSO.

**OH! AKO AY
GANOON! AKO AY
SLUMASAMPALATAYA!**



BINA-
BAUTISMOHAN KITA
SA PANGALAN NG
ATING PANGINOON AT
TAGAPAGLIGTAS NA SI
HESU-CRISTO.



**PURIHIN
ANG DIYOS!**

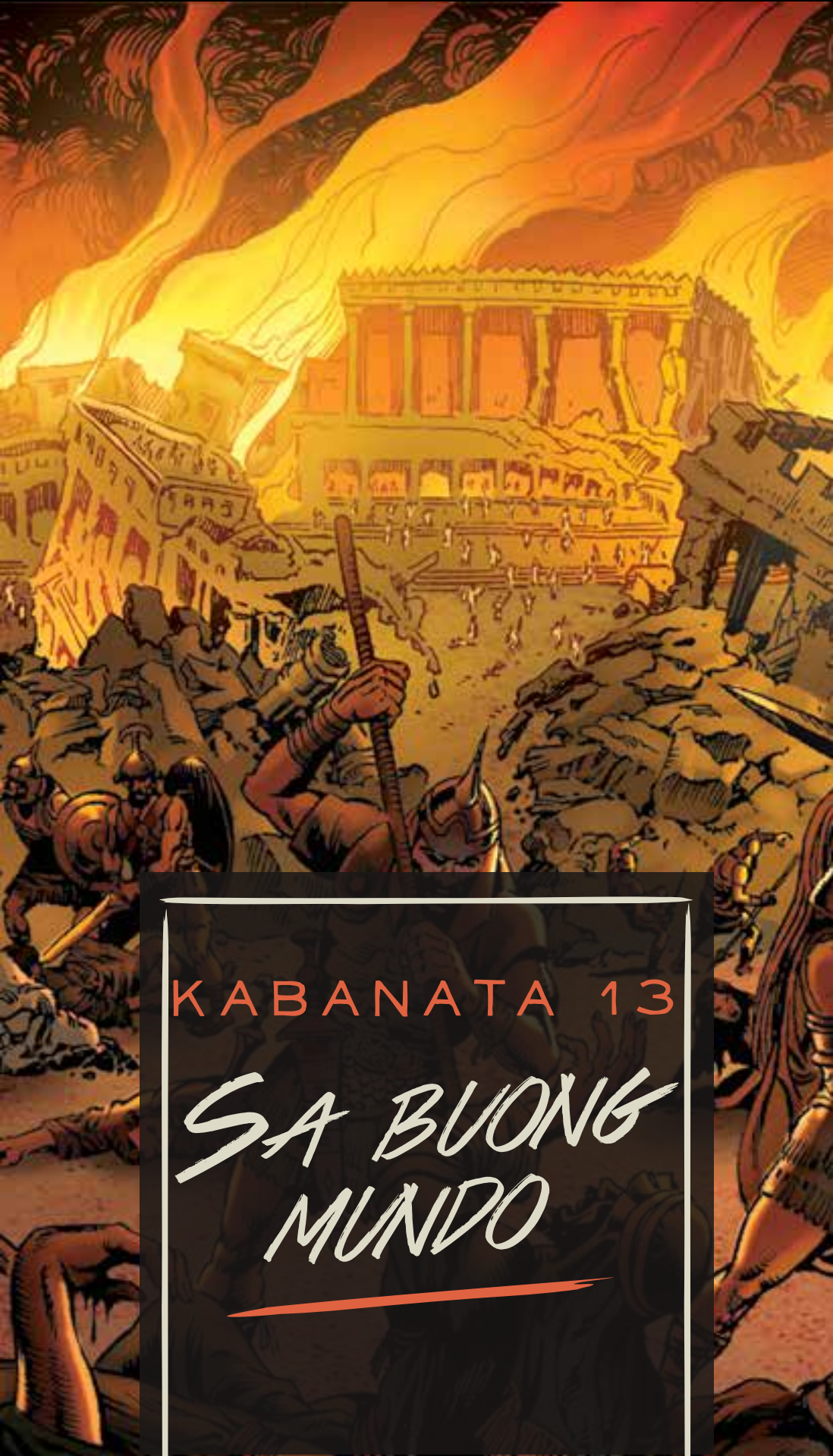


SAAN
PUMUNTA YUNG
TAO?

**BIGLA NA
LANG SIYANG
NAGLAHO!**

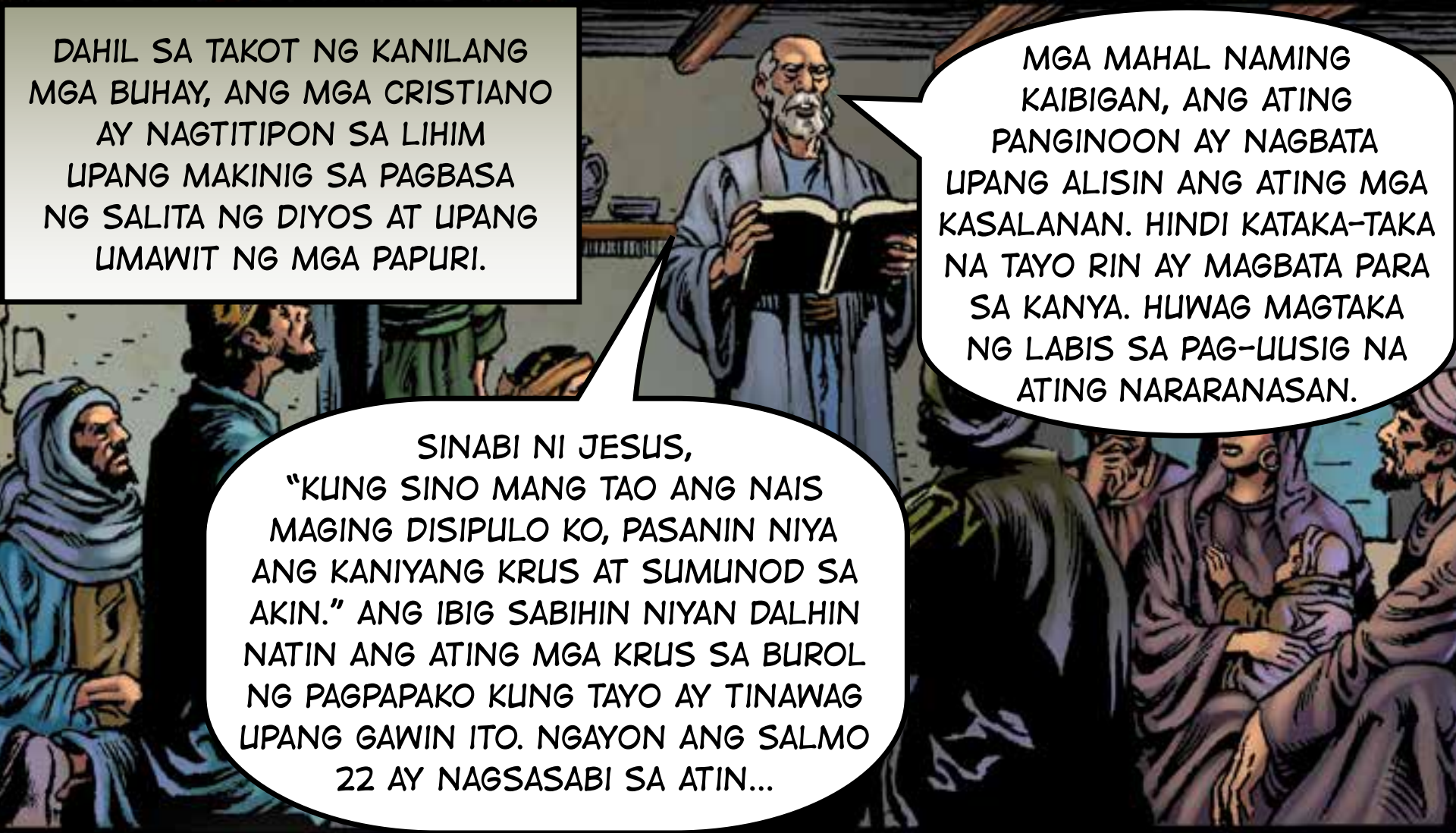
MAAARING
KINAILANGAN SIYA NG
DIYOS SA IBANG LUGAR. BALIK
NA TAYO SA ETIOPIA AT SABIHAN
SI REYNA KUNG ANO ANG ATING
NATUTUNAN PATUNGKOL SA
MESIYAS.

ANG IGLESYA AY NAITATAG SA ETIOPIA AT NAGPATULOY
HANGGANG SA KASALUKUYANG PANAHON KUNG SAAN ANG
KARAMIHAN NG MGA CRISTIANO AY PINATAY NG MGA MUSLIM.



KABANATA 13


SA BUONG
MUNDO



DAHIL SA TAKOT NG KANILANG
MGA BUHAY, ANG MGA CRISTIANO
AY NAGTITIPON SA LIHIM
LIPANG MAKINIG SA PAGBASA
NG SALITA NG DIYOS AT LIPANG
LIMAWIT NG MGA PAPURI.

MGA MAHAL NAMING
KAIBIGAN, ANG ATING
PANGINOON AY NAGBATA
LIPANG ALISIN ANG ATING MGA
KASALANAN. HINDI KATAKA-TAKA
NA TAYO RIN AY MAGBATA PARA
SA KANYA. HUWAG MAGTAKA
NG LABIS SA PAG-UUSIG NA
ATING NARARANASAN.


SINABI NI JESUS,
"KUNG SINO MANG TAO ANG NAIS
MAGING DISIPILO KO, PASANIN NIYA
ANG KANIYANG KRUS AT SUMUNOD SA
AKIN." ANG IBIG SABIHIN NIYAN DALHIN
NATIN ANG ATING MGA KRUS SA BUROL
NG PAGPAPAKO KLING TAYO AY TINAWAG
LIPANG GAWIN ITO. NGAYON ANG SALMO
22 AY NAGSASABI SA ATIN...



O DIOS
TULLANGAN MO
KAMI. ITO ANG
MAMAMATAY- TAO,
SI SAULO.

MANATILI KUNG NASAAN
KAYO! ITONG DAYUHANG RELIHIYON
AY HINDI PAHIHINTULUTAN. KAYO AY
LUMALAPASTANGAN SA ATING MGA
NINUNO AT SA ATING BAYAN. KAYO
AY MGA **HANGAL!** MAARI **NIYONG**
ITAKWIL IYAN O **MAMATAY.**
HALIMBAWA.


DAKLUTIN ANG
KANILANG PINUNO.
GAGAWIN NATIN
SIYANG



NAGKARON NA TAYO NG LAHAT NG MGA MESIYAS NA ATING TINANGGAP. BAKIT NIYO PA SINASAMBA ANG ISANG **PATAY NA KARPENTERO?**

ANG AMING PANGINOONG HESUS AY **BUHAY** AT TAGAPAGLIKHA NG SANSINUKOB.


MAAARI KANG MAGPASIYA NA MANIWALA SA IBA KAPAG AMIN NANG NILAGAY ANG IYONG **ASAWA SA BILANGGLUAN.**



**HINDI!
HUIWAG
ANG AKING
ASAWA!**


TWIG!

MATEO 16:24; MGA GAWA 9:1-2



ETO
ANG ISA PA
SA INYONG MGA
NAGMAMAHAL KAY
CRISTO.

ALAM NATIN
NA ITO'Y MAAARING
MANGYARI NOONG
TAYO AY NAGING
MGA CRISTIYANO.



OO, KAILANGAN
NATING MANALANGIN
PARA SA KANYA. IPANALANGIN
NA ANG DIYOS ANG
MAGPALAMBOT SA KANYANG
PUSO AT MAKITA NIYA ANG
KATOTOHANAN.

IYAN
YUNG PARISEO NA
PINANGALANANG SI SAUL.
SIYA AY HUMIHINGA NG
POOT AT PAGPATAY.

SI
SAUL AY
PUNO NG
POOT.

MAALALA NIYO,
MARAMI SA ATIN AY NAG-
AALINLANGAN NOONG UNA.



MAGALING, SAULO, SA PALAGAY KO AY NAHANAP MO NA ANG LAHAT NG TAGASUNOD NI HESUS SA JERUSALEM.

HINDI, LALO PA SILANG DUMARAMI KAPAG PINAPATAY AT BINIBILANGGO NATIN. SILA'Y KUMALAT SA IBA'T-IBANG LUNGSOD. NAPUNO NGA SA KANILA ANG MGA SINAGOGA DOON SA DAMASKO.






BIBIGYAN KITA
NG MGA LITOS PARA SA
PAGDAKIP SA KANILA, AT
MAAARI KANG MAKAPUNTA
SA DAMASKO.

PUPUNTA
AKO KAAGAD.


AKALA NI SAULO AY TUNGKULIN NIYANG IPAGTANGGOL
ANG KANYANG RELIHIYON AT KANYANG BANSA LABAN
SA IBANG MGA PANINIWALA. SUBALIT NAGPA-LIGALIG
SA KANYA NA ANG MGA CRISTIANO AY MAY TAGLAY NA
KAPAYAPAAN AT LAKAS NG LOOB NA HINDI PA NIYA ALAM.

BIGLA NA LANG, ISANG LIWANAG NA
MAS MAKINANG PA KAYSA ARAW ANG
NAGPAKITA SA HARAP NI SAULO.

A man with a beard and long hair, wearing a dark tunic and a hat, is riding a brown horse. He is looking back over his shoulder with a distressed expression, his hands on the reins. The horse is galloping, indicated by motion lines. A yellow speech bubble with a black outline is positioned in front of the horse's head.

**SAULO, SAULO,
BAKIT MO AKO
PINAG-LUISIG?**

ANG KABAYO NI SAULO AY LUBHANG
NATAKOT KAYA NAITAPON SIYA NITO
SA DAAN AT TUMAKBO PALAYO.



SINO KA,
PANGINOON, NA AKING
INLUUSIG?

AKO
SI HESUS, NA IYONG
INLUUSIG KAPAG IKAW AY
NAGPAPARUSA SA AKING MGA
TAGASUNOD.

PANGINOON,
ANO ANG GUSTO
MONG GAWIN
KO?

TUMINDIG KA.
PUMUNTA KA SA LUNGSOD,
AT PAGSASABIHAN KA KUNG
ANO ANG GAGAWIN MO.




NARINIG MO
BA ANG TINIG?

OO, NGUNIT
HINDI KO
MALINAWAAN
KUNG ANO ANG
SINABI.

AKO RIN, HINDI.
ITO'Y TUNOG TULAD
NG *KULOG*.

**DI AKO
MAKAKITA!**
TULLANGAN NINYO
AKO. DI AKO MAKAKITA.
IHATID NINYO AKO
SA LUNGSOD.

**ITO AY TINIG
NG DIYOS!**



ANG AKING PANGALAN
AY **ANANIAS**. SINABI SA AKIN
NI HESUS SA ISANG PANGITAIN
AT SINABIHAN AKO NA PUMUNTA
SA IYO AT **IBABALIK** NIYA ANG
IYONG **PANINGIN**.

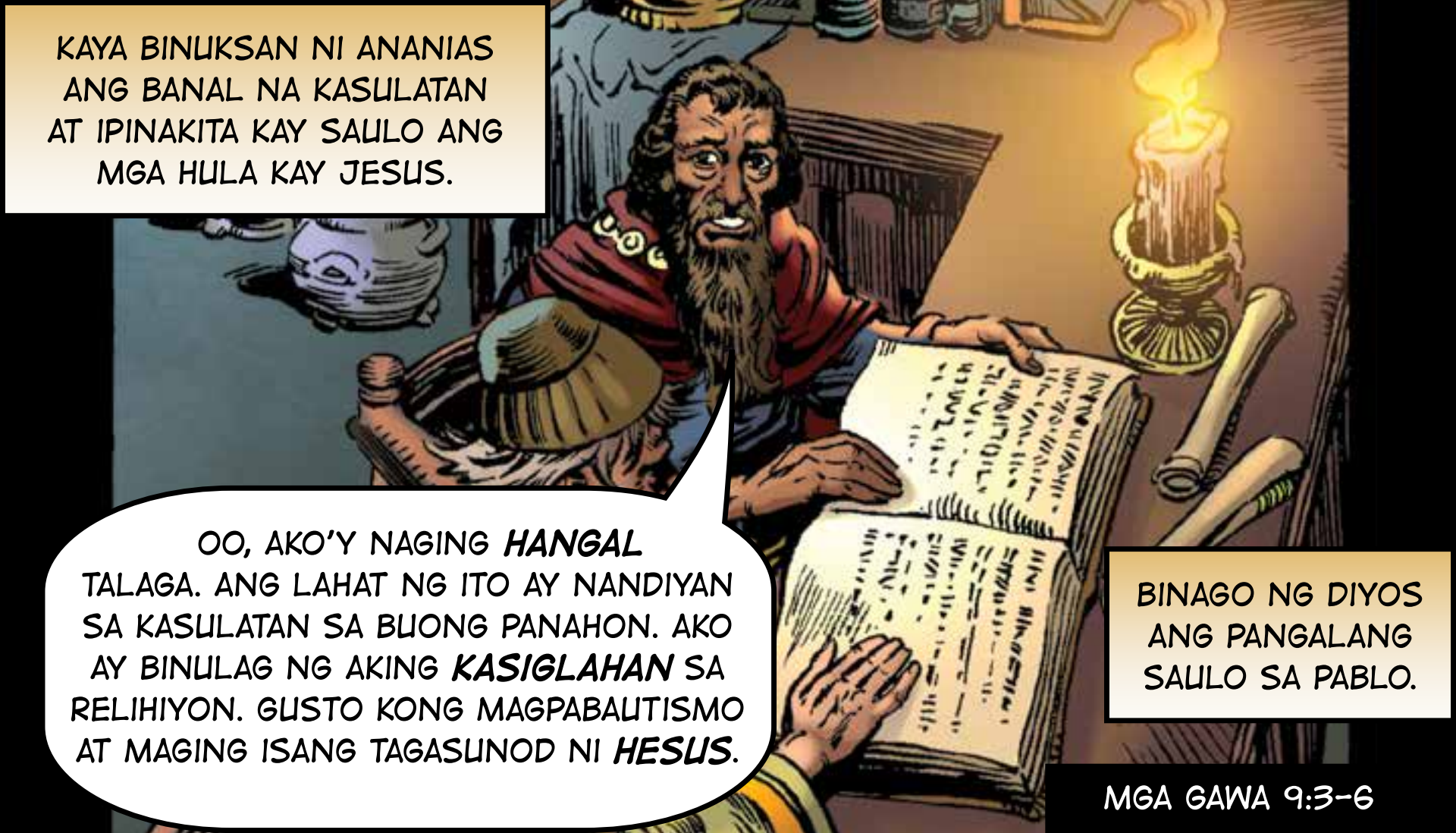
TOTOO NGA
NA AKO AY
BULAG.

SA PANGALAN
NI *HESU-CRISTO*,
TANGGAPIN MO ANG
IYONG *PANINGIN*.



**NAKAKAKITA
NA AKO!** AT SABI MO
GINAWA ITO NI HESUS.
SABIHIN MO SA AKIN ANG
HIGIT PA TUNGKOL
KAY HESUS.





KAYA BINUKSAN NI ANANIAS
ANG BANAL NA KASULATAN
AT IPINAKITA KAY SAULO ANG
MGA HULA KAY JESUS.

OO, AKO'Y NAGING **HANGAL**
TALAGA. ANG LAHAT NG ITO AY NANDIYAN
SA KASULATAN SA BUONG PANAHON. AKO
AY BINULAG NG AKING **KASIGLAHAN** SA
RELIHIYON. GUSTO KONG MAGPABALTISMO
AT MAGING ISANG TAGASUNOD NI **HESUS**.

BINAGO NG DIYOS
ANG PANGALANG
SAULO SA PABLO.


MGA GAWA 9:3-6

SI SAULO, NGAYON AY PABLO NA, AY BAGONG TAO NA MAY BAGONG MENSAHE. HINDI NA NIYA GUSTONG PUMATAY PA NG MGA CRISTIANO. GUSTO NIYANG HIMUKIN ANG IBA UPANG MANIWALA KAY HESU-CRISTO.

NAUUNAWAAN KO ANG INYONG PAG-AALINLANGAN. AKO RIN, DI **NANINIWALA**, NGUNIT SINASABI KO SA INYO, SI HESUS NA TAGA-NAZARET AY NAKATUPAD SA LAHAT NG SINALINANG HULA TUNGKOL SA ATING MESIYAS.


SUBALIT ANG PINAKA **DAKILANG** PRUWEBA AY BINUHAY SIYA NG DIYOS NA MAGULI MULA SA MGA **PATAY**.






ANONG URING **HANGAL**
KA? PAANO PINAHINTULUTAN NG
MESIYAS ANG KANYANG SARILI NA
PATAYIN NG ATING MGA KAAWAY?

SIYA AY
KORDERO NG
DIYOS, UPANG
ALISIN ANG ATING
MGA KASALANAN.




ANG DIYOS NAMAN AY
GUMAGAWA RIN SA MGA
HENTIL. MERONG ISANG
ROMANONG KAWAL NA
NAGHANAP SA DIYOS
SA PANALANGIN.

DIYOS KO, ALAM KO NA IKAW AY IISA,
ANG TAGAPAGLIKHA NG MGA TAO. ANG
RELIHIYON NG AKING LAHI AY MASAMA
AT HINDI ITO NAGBIBIGAY NG KAPAYAPAAN.
IPAKITA MO ANG IYONG DAAN AT AKO
AY LALAKAD DITO.



SINO? ANO?
**SINO KA? SAAN KA
NANGGALING?**

ANG IYONG MGA PANALANGIN
AY DININIG. AKO'Y ISINLIGO NG DIYOS.
MAGPADALA KA NG MGA TAO SA **JOPPA** SA
BAHAY NG ISANG TAGAPAGLITO NG BALAT
NA PINANGALANANG **SIMON**. MAKIKITA MO
ITO NA MALAPIT SA BAYBAYIN. IPAGTANONG
MO ANG ISANG TAO NA PINANGALANANG SI
PEDRO. PUPUNTA SIYA DITO AT SASABIHIN
SA IYO ANG KATOTOHANAN TUNGKOL
SA DIYOS.

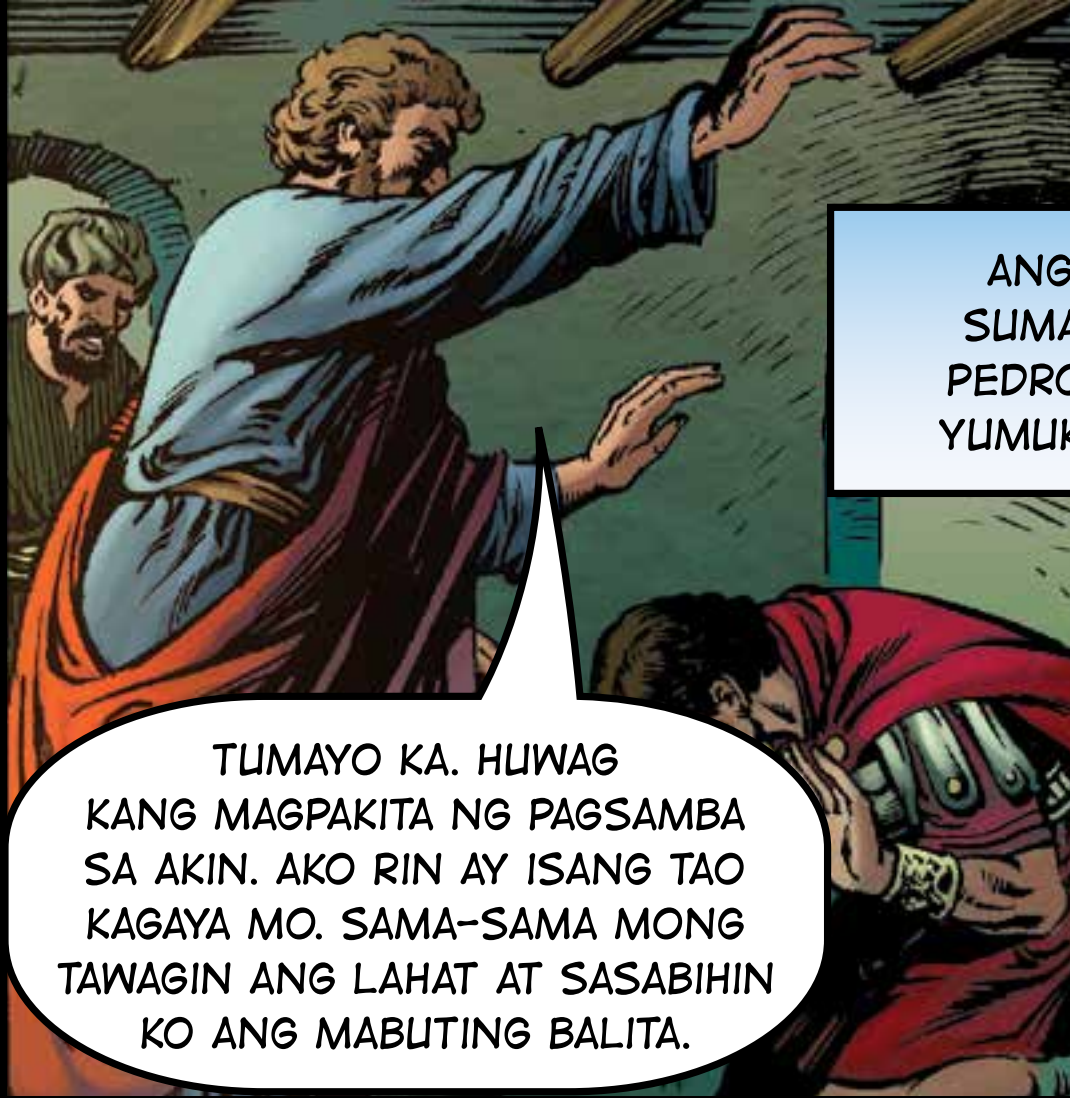


GINAWA NA
NG DIYOS ANG
KAPAYAPAAN SA
PAMAMAGITAN NG
DUGO SA KANYANG
KRUS.

PEDRO, ANG AMING AMO AY NAPAKA-
RELIHIYOSONG TAO, ISANG MABUTING TAO,
NGUNIT SIYA AY NAGUGULLUHAN SA MARAMING BAGAY.
NANANALANGIN SIYA SA LAHAT NG PANAHON, AT
NAGBIBIGAY NG PERA SA MGA PULLIBI, NGUNIT
SIYA AY WALANG KAPAYAPAAN SA DIOS.

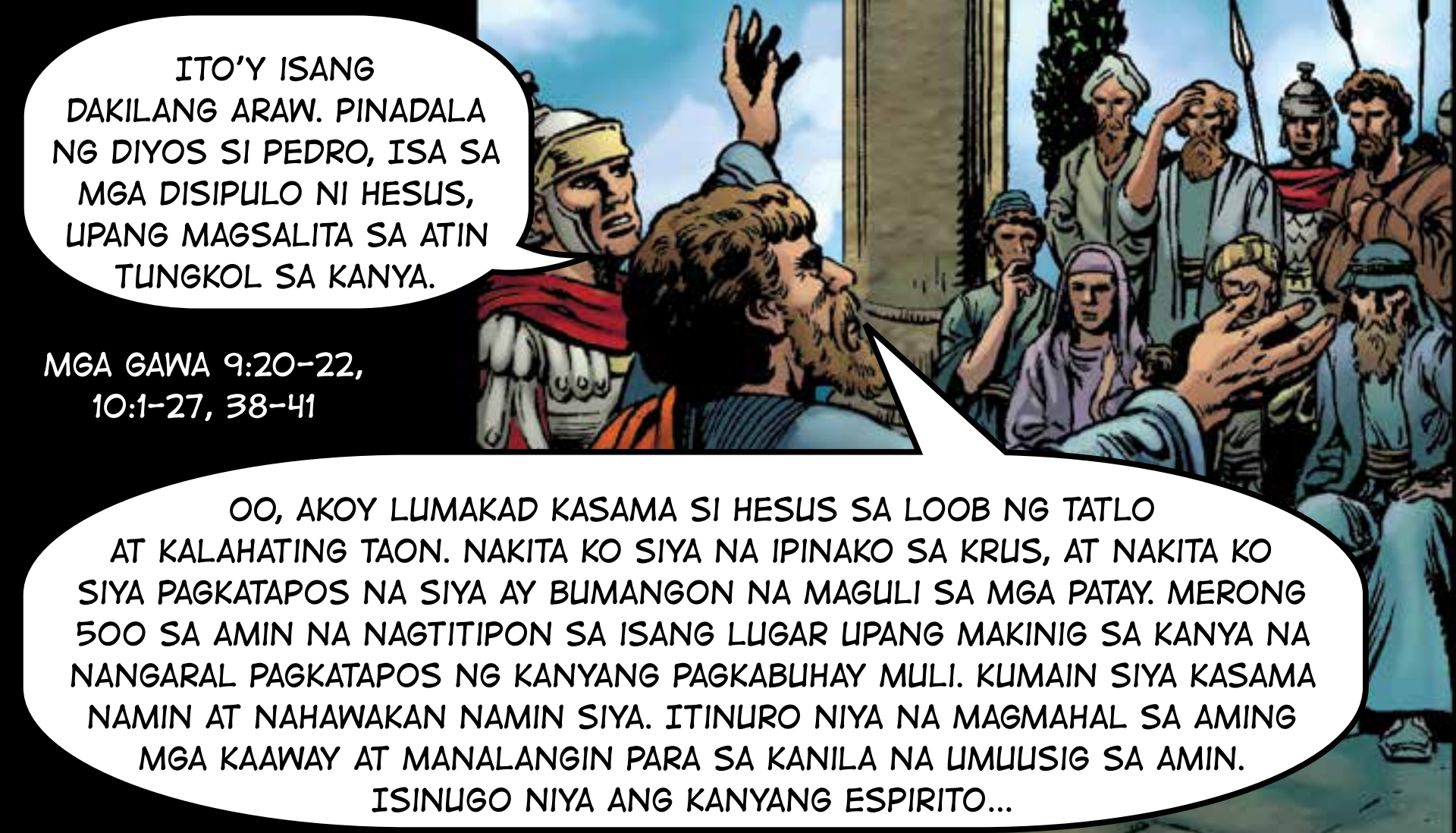
ANONG IBIG
SABIHIN NIYAN?

IPAPALIWA
NAG KO ITO SA
IYONG KAPITAN.



ANG KAPITAN AY
SUMALIBONG KAY
PEDRO SA PINTO AT
YUMUKOD SA KANYA.

TUMAYO KA. HUWAG
KANG MAGPAKITA NG PAGESAMBA
SA AKIN. AKO RIN AY ISANG TAO
KAGAYA MO. SAMA-SAMA MONG
TAWAGIN ANG LAHAT AT SASABIHIN
KO ANG MABUTING BALITA.

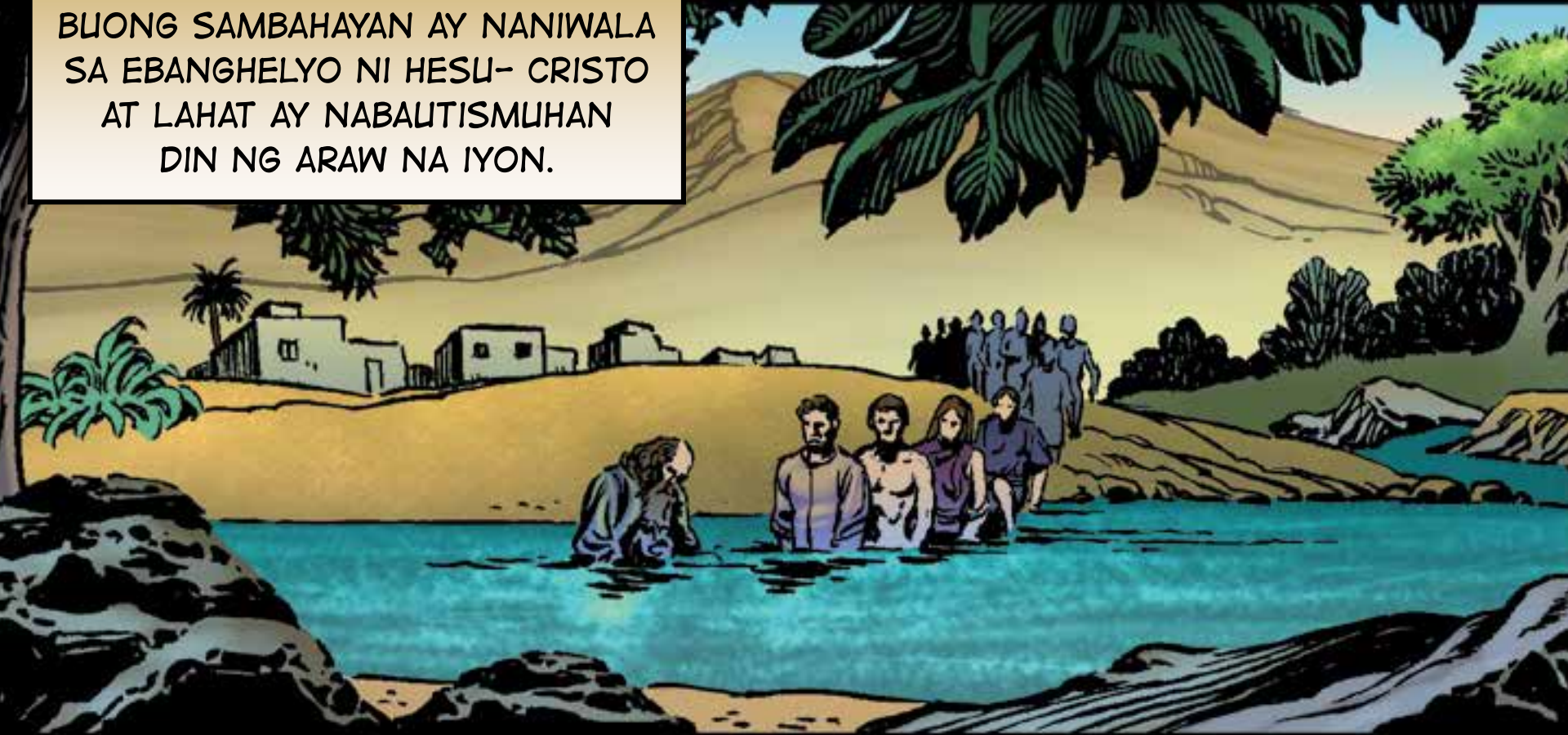


ITO'Y ISANG
DAKILANG ARAW. PINADALA
NG DIYOS SI PEDRO, ISA SA
MGA DISIPULO NI HESUS,
UPANG MAGSALITA SA ATIN
TUNGKOL SA KANYA.

MGA GAWA 9:20-22,
10:1-27, 38-41

OO, AKOY LUMAKAD KASAMA SI HESUS SA LOOB NG TATLO
AT KALAHATING TAON. NAKITA KO SIYA NA IPINAKO SA KRUS, AT NAKITA KO
SIYA PAGKATAPOS NA SIYA AY BUMANGON NA MAGULI SA MGA PATAY. MERONG
500 SA AMIN NA NAGTITIPON SA ISANG LUGAR UPANG MAKINIG SA KANYA NA
NANGARAL PAGKATAPOS NG KANYANG PAGKABUHAY MULI. KUMAIN SIYA KASAMA
NAMIN AT NAHAWAKAN NAMIN SIYA. ITINURO NIYA NA MAGMAHAL SA AMING
MGA KAAWAY AT MANALANGIN PARA SA KANILA NA LUMUSIG SA AMIN.
ISINUGO NIYA ANG KANYANG ESPIRITO...


SI KAPITAN CORNELIO AT KANYANG
BUONG SAMBAHAYAN AY NANIWALA
SA EBANGHELYO NI HESU- CRISTO
AT LAHAT AY NABAUTISMUHAN
DIN NG ARAW NA IYON.



SI PABLO AY PUMASOK SA SINAGOGA
SA ANTIOKIA AT NANGARAL SA MGA
JUDEYO SA ARAW NG SABBAT.




KILALA NINYO AKO.
INLUUSIG KO ANG MGA CRISTIYANO
UPANG MAMATAY, NGUNIT SI JESUS AY
NAGPAKITA SA AKIN SA ISANG NAKAKABULAG
NA LIWANAG, NA MAY ISANG TINIG GAYA
NG ISANG **KULOG** NAGSABI SA AKIN
NA **IPANGARAL** ANG KANYANG SALITA.
SINIYASAT KO ANG KASULATAN TUNGKOL SA
MESIYAS AT NATAGPUAN KO NA TINUPAD
NI HESUS ANG LAHAT NG MGA HULA.



SINABI NG DIYOS NA SIYA AY
MAGTATAYO NG ISANG ANAK NA LALAKE
NI DAVID UPANG MAGING TAGPAGLIGTAS
SA ISRAEL, AT ANG MGA PINUNO SA
JERUSALEM AY PARLURUSAHAN SIYA UPANG
MAMATAY. ITO'Y NAKASULAT SA IKALAWANG
SALMO, "IKAW AY AKING ANAK. SA ARAW
NA ITO AY IPINANGANAK KITA."

SA IBANG SALMO SINASABI
DOON NA HINDI PAHIHINTULUTAN NG
DIYOS NA ANG KANYANG BANAL AY MAKAKITA
NG KABULUKAN. ITO'Y ISANG HULA NA,
BAGAMAN SIYA AY MAMAMATAY, ANG KANYANG
KATAWAN AY HINDI MAPINSALA. DAPAT ITO AY
MALAMAN NA MATATAGPUAN NIYO KAY HESUS
ANG KOMPLETONG KAPATAWARAN MULA SA
MGA KASALANAN, ISANG BAGAY NA HINDI
MAIBIBIGAY NI MOISES.





ISINUGO NG
DIYOS SI HESUS
LIPANG MAGING ILAW
SA **MGA HENTIL**,
ANG TAGAPAGLIGTAS
NG LAHAT NG MGA
BANSA.

IKAW AY **LAPASTANGAN!**
SI HESUS AY HINDI TUNAY NA
ANAK AYON SA BATAS. ITO'Y
NAPABALITA NA ANG KANYANG
INA AY BUNTIS NA BAGO PA
SILA **IKINASAL**.

MGA HENTIL!
ANG MGA HENTIL AY
MARUMI. SILA AY DI
MAARING MAKISALI SA
PANANAMPALATA YA
NG MGA JUDEYO.

SALMO 2:7, 16:10; MGA GAWA 2:27, 10:47, 13:35



IKAW AY
MAARING **BATUHIN**
UPANG MAMATAY DAHIL
SA IYONG **MALING**
PANINIWALA.

DAHIL KAYO AY **TUMANGGI**
SA MAGANDANG BALITA NG BUHAY
NA WALANG HANGGAN, DADALHIN
NAMIN ANG AMING MENSAHE SA
MGA HENTIL, GAYA NG IPINAHAYAG
NG MGA PROPETA.

NANG ITO'Y NAGING
MALINAW KAY PABLO
NA ANG MGA JUDEYO
BILANG ISANG BANSA
AY PATULOY NA
ITINATAKWIL SI CRISTO,
SIYA AY NAGPATULOY SA
KANYANG MGA GAWAIN
SA MGA BANSANG HENTIL
MALIBAN SA ISRAEL.

PAPURI
SA DIYOS AT SA
KANYANG ANAK
NA SI HESUS. **ANG
KALIGTASAN** AY
DUMATING SA MGA
HENTIL!

**PABLO,
BAUTISMOHAN
MO AKO!**

SABIHAN
MO PA KAMI
NG MGA HULA
TUNGKOL KAY
HESUS.


MARAMING MGA HENTIL
ANG NANAMPALATAYA SA
EBANGHELYO AT NAGPATULOY
SA BIYAYA NG DIYOS.

ANG MGA JUDEYO AY NAGALIT AT PINALABAS SI PABLO AT BARNABAS SA SIYUDAD, NA PINAGBANTAAN SILA NA PAPTAYIN KUNG SILA'Y BABALIK. KAYA SI PABLO AT BARNABAS AY NAGPUNTA SA ASIA AT DINALA ANG MAGANDANG BALITA SA BAWAT ISA NA KANILANG MAKASALUBONG.




BARNABAS,
KUNG AKO AY MADAPA
PATULOY KANG
TUMAKBO. HUWAG
KANG HUMINTO.

SA LISTRA, BINATO NG MGA JUDEYO SI PABLO UPANG MAMATAY AT ITINAPON ANG KANYANG KATAWAN SA LABAS NG LUNGSOD.



DIYOS KO *PATAWARIN* MO SILA. *PINATAY NILA* SI PABLO.

MGA GAWA 14:20,
16:23-25; 2
CORINTO 11:24-25;
APOKALIPSIS 4:11



SUBALIT GUMAWA ANG
DIYOS ANG ISANG HIMALA
AT IBINANGON SI PABLO.

**PABLO,
AKALA KO
IKAW AY PATAY
NA!**

HINDI PA, IPINAKITA NG DIYOS SA
AKIN ANG MARAMING BAGAY NA AKO'Y DAPAT
MAGDUSA PARA SA KANYANG PANGALANAT TAYO
AY NAGPASIMULA PA LAMANG. BUMALIK TAYO SA
LUNGSOD.



PANGINOON,
IKAW AY KARAPATDAPAT
TUMANGGAP NG
KALLUWALHATIAN AT
KARANGALAN AT
PAPURI...

SA FILIPOS NG MACEDONIA, SI PABLO AT SILAS AY PINALO NG 39 NA HAGLIPIT AT BINILANGGO. KAHIT NA SA KANILANG PAGDURUSA, ANG KANILANG MGA PUSO AY PUNO NG KAGALAKAN, AT SA HATINGGABI SILA'Y LIMAWIT NG MGA PAPURI SA DIYOS.



AHHHH!
*SI JESUS AY
PANGINOON!*



WAPPI!

SA MGA SUMUNOD
NA TAON SI PABLO AY
PINALO SA PAMAMAGITAN
NG ISANG PAMALO SA
TATLONG MAGKAIBANG
MGA PANAON. SUBALIT
SIYA AY NAGPATULOY SA
PANGANGARAL KAY JESUS.

MGA GAWA 14:18-19

HABANG SI PABLO AY NAGLALAKBAY MULA SA ISANG LIGAR PAPUNTA SA ISANG LIGAR NA NANGANGARAL, TATLONG BESES ANG BARKO NA SINAKYAN NIYA AY LUMUBOG.



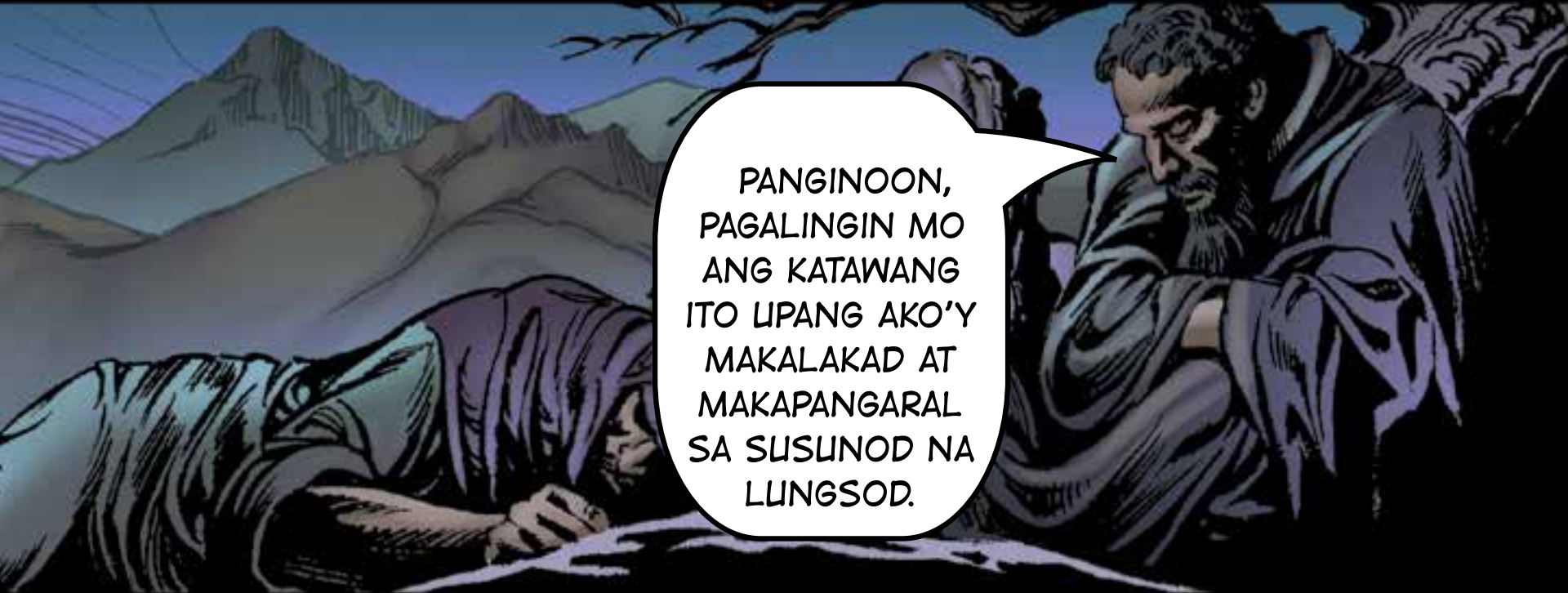
SA ISANG PANAHOON SIYA AY NAGPALUTANG-LUTANG SA DAGAT NG ISANG ARAW AT ISANG GABI BAGO SIYA NASAGIP NG ISANG DUMADAANG BARKO.

MALIMIT NA SI PABLO AY SINALAKAY NG MGA MAGNANAKAW.

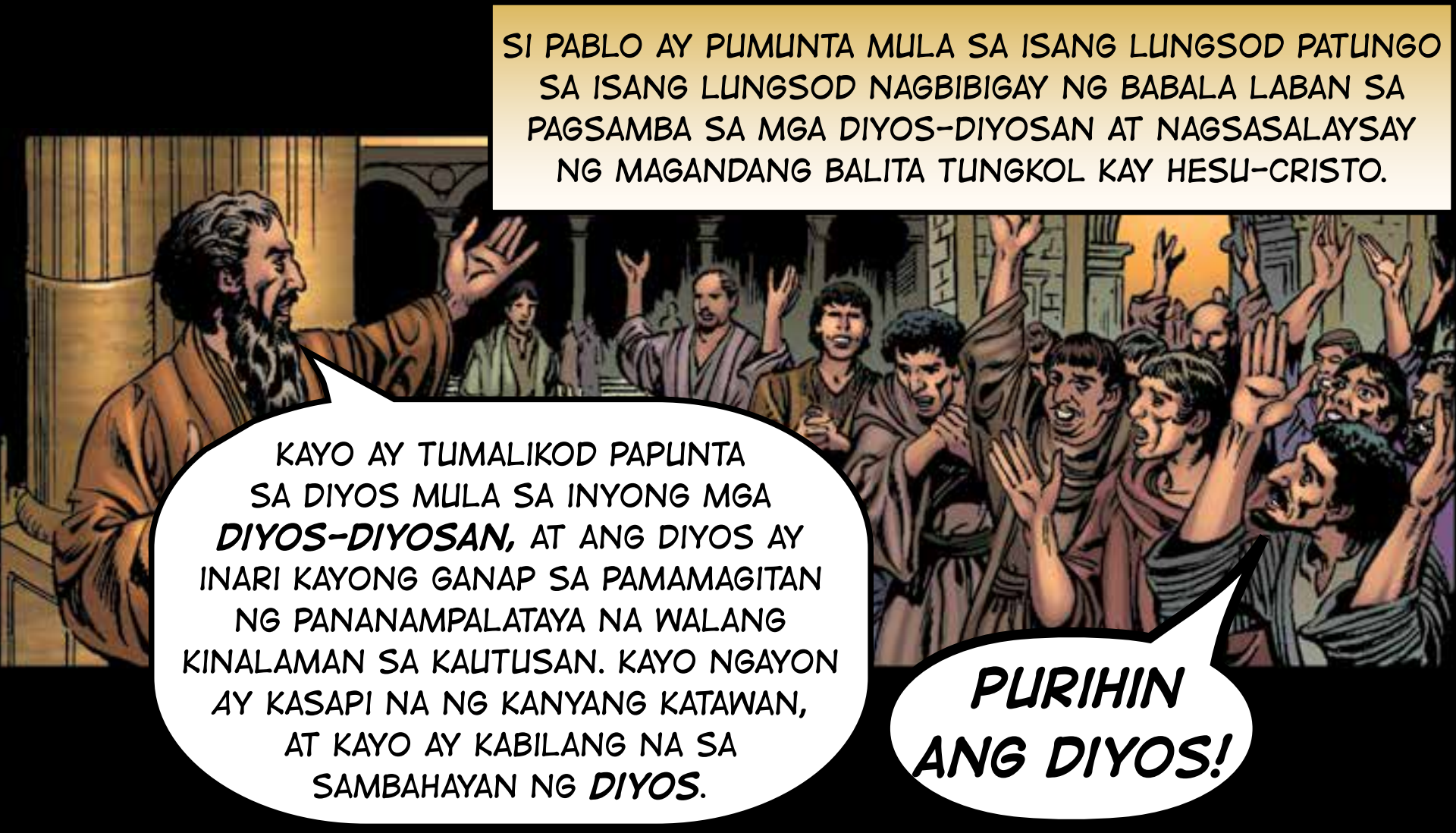


NGUNIT SIYA AY NAGPATULOY SA PANGANGARAL.

NAGBATA SI PABLO NG SAKIT, LAMIG, INIT, GUTOM, AT LAHAT NG BAGAY NG PAGTITIIS HABANG SIYA AY NAGLALAKBAY SA SANLIBUTAN NA IPINAMAMALITA SA MGA TAO ANG TUNGKOL KAY HESUS.



PANGINOON,
PAGALINGIN MO
ANG KATAWANG
ITO UPANG AKO'Y
MAKALAKAD AT
MAKAPANGARAL
SA SUSUNOD NA
LUNGSOD.



SI PABLO AY PUMUNTA MULA SA ISANG LUNGSOD PATUNGO SA ISANG LUNGSOD NAGBIBIGAY NG BABALA LABAN SA PAGSAMBA SA MGA DIYOS-DIYOSAN AT NAGSASALAYSAY NG MAGANDANG BALITA TUNGKOL KAY HESU-CRISTO.

KAYO AY TUMALIKOD PAPUNTA SA DIYOS MULA SA INYONG MGA **DIYOS-DIYOSAN**, AT ANG DIYOS AY INARI KAYONG GANAP SA PAMAMAGITAN NG PANANAMPALATAYA NA WALANG KINALAMAN SA KAUTUSAN. KAYO NGAYON AY KASAPI NA NG KANYANG KATAWAN, AT KAYO AY KABILANG NA SA SAMBAHAYAN NG **DIYOS**.

**PURIHIN
ANG DIYOS!**

1 COR. 10:14, 12:12-13,18; 2 COR 11:25;
GALACIA 2:6; EFESO 2:19



ANG BAGAY
NA ITO AY HINDI
NAGBIGAY SA AKIN
NG KAPAYAPAAN.

NANG ANG MGA TAO AY NANUMBALIK SA DIYOS, INIWAN NILA ANG KANILANG MGA DIYOS-DIYOSAN AT MGA ANTING-ANTING. ITINAPON NILA ANG BAWAT BAGAY SA APOY NA MAY KINALAMAN SA KANILANG RELIHIYON O SA KANILANG KASALANAN. SA LOOB NG 20 NA TAON, MAYROON NANG MGA MANANAMPALATAYA NOON SA BUONG MUNDO NA NAGSISIMBA SA DIYOS SA PAMAMAGITAN NI HESU-CRISTO.

SI JESUS AY NAGBABALA SA MGA DISIPULO.

"PAGKATAPOS AY IBIBIGAY NILA KAYO SA PAGHIHIRAP AT PAPTAYIN NILA KAYO. KAPOPOOTAN KAYO NG LAHAT NG MGA BANSA DAHIL SA AKING PANGALAN. MARAMI ANG MATITISOD AT MAGKAKANULO SA ISA'T ISA AT MAPOPOOT SA ISA'T ISA. MARAMING LILITAW NA MGA BULAANG PROPETA AT ILILIGAW ANG MARAMI."



AMA,
HUWAG MO SILANG
PARUSAHAN DAHIL SA
KANILANG GINAGAWA
SA AMIN.



PANGINOONG
HESUS, TANGGAPIN
MO ANG AKING
ESPIRITO!

NANG TUMANDA NA YAONG MGA NAKAKITA KAY CRISTO AT ANG IGLESYA AY KUMALAT SA BUONG IMPERYO NG ROMA , ANG MGA ROMANO AY NAGSIMULANG HANAPIN ANG MGA CRISTIANO AT INUSIG SILA UPANG MAMATAY. KAPAG AYAW ITAKWIL NG MGA MANANAMPALATAYA SI CRISTO, SILA AY DINADALA SA ARENA, AT PANONORIN NG MGA TAO HABANG SILA AY GINUGUTAY-GUTAY NG MGA LEYON AT MGA TIGRE.

GGRRRR!




IEEEE!

MINSAN ANG MGA CRISTIANO AY TINATADTAD
LIPANG MAMATAY SA PAMAMAGITAN NG
MGA ROMANONG MANLALABAN. ANG
MGA TAO AY HUMANGA DAHIL ANG MGA
MANANAMPALATAYA AY HINDI TUMALIKOD
SA KANILANG PANANAMPALATAYA. SILA AY
HANDANG MAMATAY PARA KAY HESUS.



JASON, MAGKITA
TAYO SA PARAISO.

HUWAG!



BAGO SIYA NAMATAY,
HUMULA SI HESUS
TUNGKOL SA TEMPLO:

NAKIKITA
BA NINYO ANG
TEMPLONG ITO?
SINASABI KO SA INYO
NA ITO'Y MASISIRA
AT WALANG ISANG
BATO NA MAIIWAN NA
NAKATAYO SA IBABAW
NG ISA.

NAKALIPAS ANG 40 TAON, NOONG A.D. 70,
ANG MGA ROMANO AY DUMATING AT WINASAK
ANG LUNGSOD AT ANG TEMPLO. NANG ANG
KAHOY SA LOOB NG TEMPLO AY NASUNOG, ANG
GINTO NG TEMPLO AY NATUNAW AT LIMAGOS
SA MGA BITAK SA PAGITAN NG MGA BATO SA
SAHIG AT PUNDASYON. HABANG SINIKAP NG MGA
ROMANO NA MABAWI ANG GINTO, NAKITANG
NILANG KAILANGAN NA ALISIN ANG BAWAT
BATO. ANG HULA NI HESUS AY NATUPAD.


ANG MGA JUDEYO SA HERUSALEM AT ISRAEL NA NATIRANG BUHAY SA DIGMAAN AY TUMAKAS PAPUNTA SA MGA HENTIL NA BANSANG, NA KUNG SAAN MARAMI SA KANILANG MGA LAHI AY NAMUHAY HANGGANG SA ARAW NA ITO.



PUPUNTA TAYO SA BAHAY NG KAPATID KO SA SYRIA.

ANG MGA CRISTIANONG JUDEYO NAMAN AY TUMAKAS SA IBANG MGA BANSANG NA KUNG SAAN SILA AY NANGARAL NG EBANGHELYO NI CRISTO, AT ANG IGLESYA AY LUMAGO.

KAHIT SAAN SILA TUMAKAS, MAYROON
NANG MGA CRISTIANO DOON ANG
MALIGOD NA TUMANGGAP SA KANILA.



WALA
KAMING
LUGAR NA
MAPUNTAHAN.

NARINIG NAMIN
ANG MGA **NAKASISINDAK** NA
NANGYARI SA HERUSALEM. OO,
MAARING KAYONG MAKITIRA SA
AMIN.

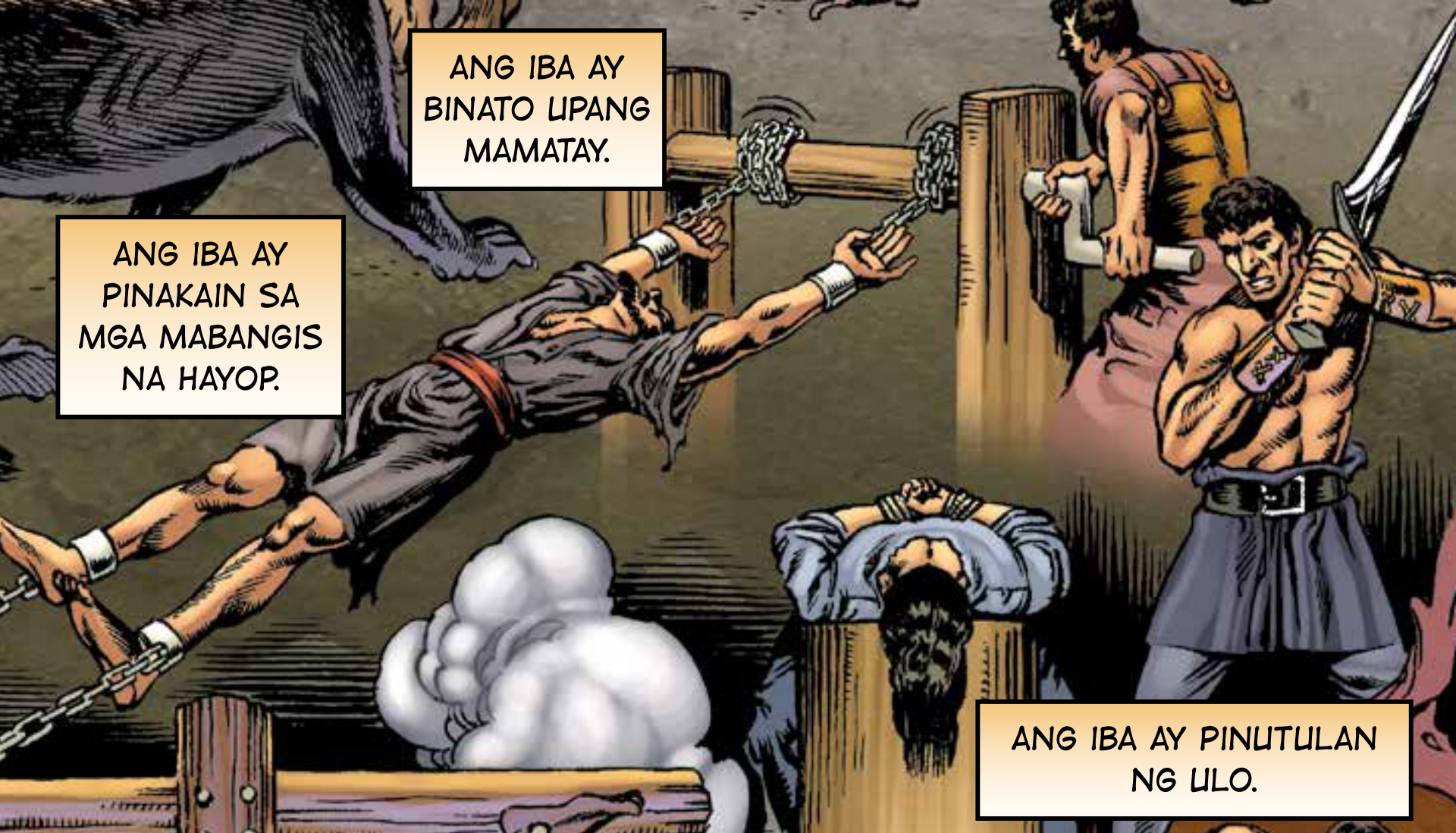
MATEO 24:2; LUKAS 19:43-44

ANG MGA APOSTOL NI HESUS AY NAGPATULOY SA PANGANGARAL NG MULING PAGKABUHAY NI HESUS- CRISTO HANGGANG SA KANILANG KAMATAYAN. ISA-ISA SILANG PINATAY. SILANG LAHAT AY NAMATAY NA MATAPANG, YAMANG ALAM NILA NA MAYROONG MAS MABUTING TAHANAN SILA SA LANGIT.



ANG IBA AY IPINAKO NG MGA ROMANO.

ANG IBA AY TINANGGALAN NG MGA BITUKA HABANG BUHAY PA AT PINAGPUTOL-PUTOL.



ANG IBA AY
BINATO UPANG
MAMATAY.

ANG IBA AY
PINAKAIN SA
MGA MABANGIS
NA HAYOP.

ANG IBA AY PINUTULAN
NG ULO.



SI PEDRO AY IPINAKO
NG PATIWARIK.

MATEO 14:10; JUAN 21:18


ANG IBA AY DAHAN-DAHAN
NA PINAKULUAN SA LANGIS.

AKO'Y PUPUNTA SA
MAS MABUTING LUGAR.
SANAY PATAWARIN KAYO
NG DIYOS.

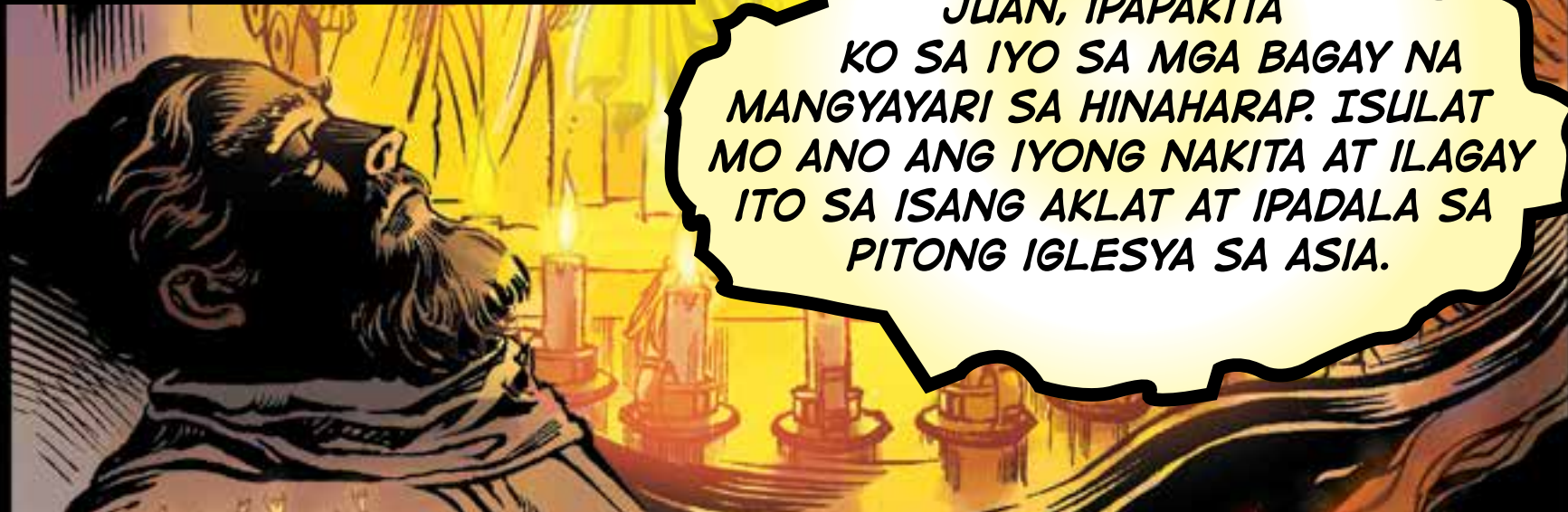
HINDI AKO
KARAPAT- DAPAT NA
MAMATAY GAYA NG IYONG
PAGKAMATAY, PANGINOON.

SILANG LAHAT AY NAMATAY SA
PANANAMPALATAYA, NA MAY KATIYAKAN NA
SILA AY MAYROONG BAGONG KATAWAN AT
MAS MABUTING TAHANAN NA NAGHIHINTAY.

ANIMNAPUNING TAON ANG NAKALIPAS SA MULING PAGKABUHAY NI HESUS, SI JUAN LAMANG ANG APOSTOL NA NAIWAN. SIYA AY TINAPON SA ISANG ISLA NA MABATO NA TINAWAG NA PATMOS. DINALA NG ESPIRITU SI JUAN PATUNGO SA LANGIT NA KUNG SAAN IPINAKITA SA KANYA NG DIYOS ANG HINAHARAP.



JUAN, IPAPAKITA KO SA IYO SA MGA BAGAY NA MANGYAYARI SA HINAHARAP. ISULAT MO ANO ANG IYONG NAKITA AT ILAGAY ITO SA ISANG AKLAT AT IPADALA SA PITONG IGLESYA SA ASIA.



KAPAG ANG PANAHONG ITO AY MALAPIT NA SA KATAPUSAN, SI HESUS AY BABALIK AT BUBUKSAN ANG MGA LIBINGAN NG LAHAT NG MGA NANAMPALATAYA SA KANYA. KASAMA ANG BUHAY NA MGA MANANAMPALATAYA, SILA AY BABANGON UPANG KATAGPUIN SI HESUS SA HANGIN AT MANANATILING KASAMA NA NIYA MAGPAKAILANMAN.



SA KATAPUSAN NG MGA ARAW, ANG DIYOS AY DADALAW SA SANLIBUTAN KASAMA ANG MGA NAKASISINDAK NA KALAMIDAD. ANG APOY AY MAHUHULOG AT MAGKAKAROON NG IBANG MGA SALOT NA LILIPOL SA KARAMIHAN NG MGA TAO NA NABUBUHAY SA MUNDO.

ISANG TAO ANG DARATING AT AANGKININ ANG PAGIGING MESIYAS,
AT LILINLANGIN NIYA ANG MARAMING TAO. SIYA AY GAGAWA SA
MGA TAO UPANG IPAKITA ANG KANILANG KATAPATAN SA KANYA AT
SA KANYANG PAMAHALAAN SA PAMAMAGITAN NG ISANG MARKA SA
KANILANG MGA NOO O SA LIKOD NG KANILANG MGA KANANG KAMAY.



1 TES 4:16; APO 1:16,
19:11-21, 20:10-15, 21:1-4

ANG MGA HINDI TATANGGAP SA MARKA AY PAPTAYIN SA PAMAMAGITAN
NG PAGPLUGOT SA KANILANG LILO. ITO AY ISANG PANAHON NG
MALAKING PAGDURLUSA PARA SA KANILA NA NAIWAN SA LUPA.

GAYA NG PAGKAHULA, SI HESUS AY BABALIK MULI SA HULING MGA PANAHOON.

SIYA AY DARATING NG BULO NIYANG KALLUWALHATIAN AT KAPANGYARIHAN AT HINDI TULAD SA ISANG MORTAL NA TAO. ANG LANGIT AY MABUBLUKSAN AT SIYA AY BABABA, NA NAKASAKAY SA LIKOD NG PUTING KABAYO.



SIYA AY LILIWANAG GAYA NG ARAW AT NAKASLOT SA KANYANG LILO ANG MARAMING KORONA. HAWAK NG KANYANG KANANG KAMAY ANG PITONG BITUIN AT MULA SA KANYANG BIBIG AY LALABAS ANG TABAK NG KATOTOHANAN.

HAHARAPIN NIYA SI SATANAS AT IBUBULID NIYA SA DAGAT-DAGATANG APOY NA KUNG SAAN SIYA AY PARURUSAHAN NG WALANG KATAPUSAN AT HINDI NA MULING TUTUKSO SA TAO. IBUBULID DIN NI HESUS ANG KAMATAYAN, ANG KANYANG HULING KAAWAY, SA DAGAT-DAGATANG APOY AT ANG SANLIBUTAN AY GAGAWIN NANG BAGO.



TITIPUNIN NG DIYOS ANG LAHAT NG SUMAMPALATAYA SA KANYANG ANAK AT BIBIGYAN SILA NG BUHAY NA WALANG HANGGAN. PAPAHIRAN NG DIYOS ANG LAHAT NG MGA LUHA AT WALANG KAMATAYAN, KALINGKUTAN, PAG-IYAK O SAKIT, SAPAGAKAT ANG MGA DATING BAGAY AY LUMIPAS NA. SI HESUS AY MAGHAHARI BILANG HARI AT TAGAPAGLIGTAS SA KANYANG MGA MATUWID NA TAO SA ISANG MUNDO NA WALA NANG KASALANAN AT KAMATAYAN.

I TES. 4:14,16-17; 2 TES. 2:3-4, APO. 1:9,11, 8:1-13, 9:18,13:16, 20:4



ANG EBANGHELYO
NI HESU-CRISTO AY
IPINANGARAL NA SA LOOB
NG 2000 TAON. SI HESUS
AY HUMULA NA ANG
KANYANG MENSAHE SA
KAHARIAN AY LALAGANAP
NG PALIBOT SA BUONG
MUNDO HANGGANG
ANG BAWAT BANSA,
TRIBO, AT PAMILYANG
GRUPO AY MAKARINIG
SA MABUTING BALITA.



MAYROON LAMANG
IISANG DIYOS AT IISA
LANG ANG KANYANG
ANAK NA LALAKE.
MAYROON LAMANG IISANG
PANANAMPALATAYA AT
ISANG BANAL NA AKLAT.
IISA LAMANG ANG DAAN
LIPANG MAKAPASOK SA
PARAISO PAGKATAPOS
NG BUHAY NA ITO. SI
HESUS ANG DAAN, ANG
KATOTOHANAN, AT
ANG BUHAY, TULAD SA
NATAGPLIAN NG MGA TAO
SA LAHAT NG BANSA.

ANG EBANGHELYO NI CRISTO AY IBA SA LAHAT NG MGA RELIHIYON SA MUNDO NA ITO AY HINDI PINAPALAGANAP SA PAMAMAGITAN NG PAGPILIT AT PANANAKOT. ITINURO NI HESUS SA KANYANG MGA TAGASUNOD NA IBIGIN ANG KANILANG MGA KAAWAY AT MAPUSPOS NG KAGALAKAN AT PAG-AWIT. NGAYON, ANG MGA TAO SA BAWAT BANSA AT WIKA AY NAGAGALAK SA KAPATAWARAN AT SA BUHAY NA WALANG HANGGAN.

JOHN 3:16



GAYUN PA MAN MAHIGIT NA SA 2,000 TAON MULA NANG SI HESUS AY BINUHAY NA MAGULI SA MGA PATAY, AT MAYROON PANG MARAMI NA HINDI PA NAKARINIG SA MABUTING BALITA. KAILANGANG MAY ISA NA MAGSASABI SA KANILA.


ANG MALAKING PUTTING TRONO NG PAGHUKOM



AT KUNG PAANONG ITINAKDA SA MGA TAO ANG MAMATAY NA MINSAN, AT PAGKATAPOS NITO AY ANG PAGHUHUKOM.

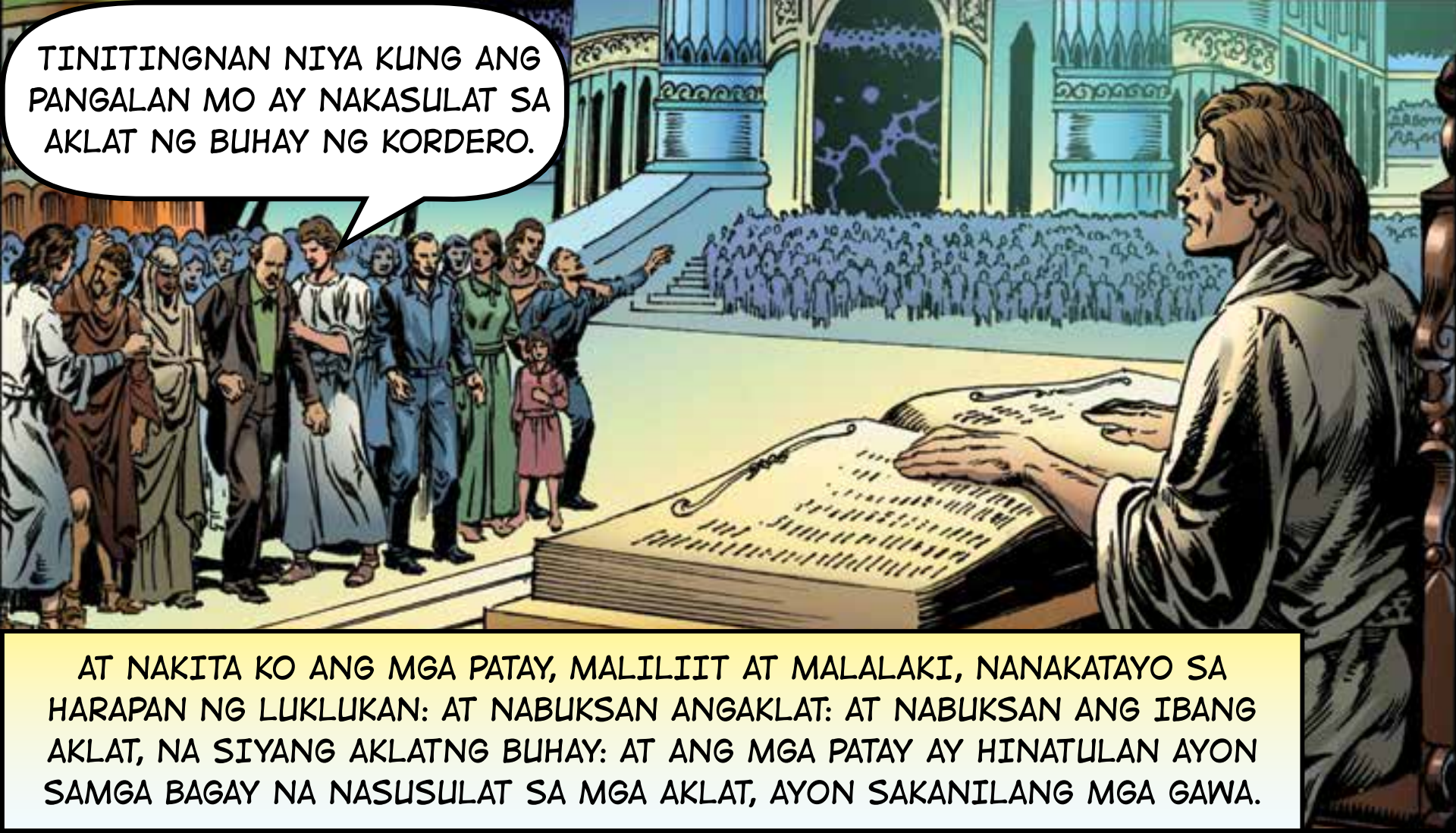


IKAW BA AY ISANG
ANGHEL? SAAN MO
AKO DADALHIN?



SIGURO TITIMBANGIN NG
PANGINOON ANG AKING MGA
MABLUTING GAWA LABAN SA
AKING MASAMANG GAWAIN.

HEBREO 9:27

A man with long brown hair, wearing a white robe, is seated on the right side of the frame, reading a large, open book. The book is resting on a wooden stand and contains several pages of text. In the background, a large crowd of people is gathered in a church or cathedral, with a man in a blue suit pointing towards the front. The architecture features high arches and ornate details. The scene is set in a brightly lit interior.

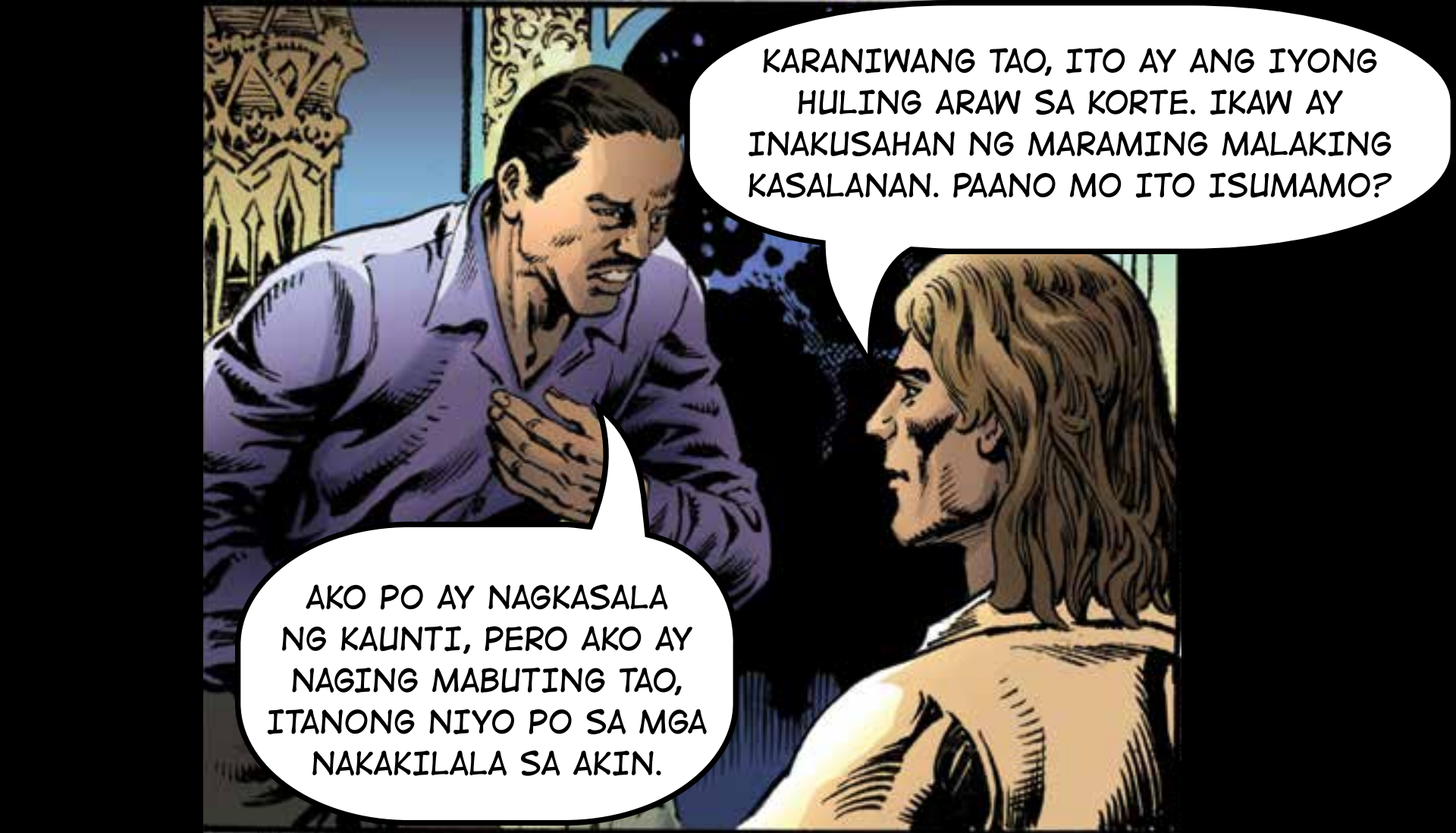
TINITINGNAN NIYA KUNG ANG
PANGALAN MO AY NAKASULAT SA
AKLAT NG BUHAY NG KORDERO.

AT NAKITA KO ANG MGA PATAY, MALILIIT AT MALALAKI, NANAKATAYO SA
HARAPAN NG LUKLUKAN: AT NABUKSAN ANGAKLAT: AT NABUKSAN ANG IBANG
AKLAT, NA SIYANG AKLATNG BUHAY: AT ANG MGA PATAY AY HINATULAN AYON
SAMGA BAGAY NA NASUSULAT SA MGA AKLAT, AYON SAKANILANG MGA GAWA.



KARANIWANG
TAO, LUMAPIT
KA SA TRONO.

HAHTULAN NG DIYOS ANG SECRETO NG
TAO SA PAMAMAGITAN NI HESU CRISTO



KARANIWANG TAO, ITO AY ANG IYONG
HULING ARAW SA KORTE. IKAW AY
INAKUSAHAN NG MARAMING MALAKING
KASALANAN. PAANO MO ITO ISUMAMO?

AKO PO AY NAGKASALA
NG KALINTI, PERO AKO AY
NAGING MABUTING TAO,
ITANONG NIYO PO SA MGA
NAKAKILALA SA AKIN.



ANG BAWAT SALITA
AT BAWAT GAWA AY
NAITALA, KAHIT ANG
PINAKA SEKRETONG
KASALANAN.

MGA TAGAROMA 2:6; PAHAYAG 20:12




DALHIN ANG
KANYANG
AKLAT.



The life of
John Doe

ANG AKLAT NA YAN AY
MAY PANGALAN KO.

THE LIFE OF
JOHN DOE

A comic book panel depicting a scene in a public square or library. On the left, a man with a mustache, wearing a purple long-sleeved shirt and grey trousers, stands with his hand to his chin in a thoughtful or concerned expression. On the right, a man with long brown hair, wearing a white and blue robe, holds a book titled "THE LIFE OF JOHN DOE" and looks towards the man in purple. In the background, a crowd of people is visible, and a classical building with columns and a dome is partially seen under a yellow sky.

A hand is shown pointing to a page in a book titled 'SIN INDEX'. The page lists various sins and their corresponding page numbers. The hand is positioned on the left side of the page, with the index finger pointing towards the text. The book is held open by another hand on the right side. The background is dark, and the page is white with black text.

SIN INDEX

Lying 1-48

Lust 49-74

Hatred 75-91

Greed 92-115

Idolatry 116-132

Pride 133-175

Adultery 176-204

Unbelief 205-250

Gluttony 251-271

Murder 272

Unlawful Acts 273-274




ANG AKLAT MO AY
NAGHAYAG NA MARAMI
KANG NAGAWANG
KASALANAN.




TANUNGIN ANG
SINUMANG
NAKAKAKILALA
SA AKIN; AKO
AY ISANG
MABUTING TAO.


HINDI DAHIL SA MGA
KATUWIRAN NA GINAWA
NATIN, KUNDI AYON SA
KANYANG KAAWAAN AY
INILIGTAS NIYA TAYO.




NAGING MABUTING
TAO KA BA
NANG IKAW AY
NASINUNGALING?



NAGING
MABUTING TAO
KA BA NANG IKAW
AY NAKINIG?




NAGING MABUTI
KA BA NANG IKAW
AY NAGPAKITA NG
IYONG GALIT?

A man in a purple shirt is leaning forward, speaking to Jesus. Jesus is standing in the background, looking at the man. The scene is set in a room with a red curtain on the left.

PERO HINDI AKO
NAKAGAWA NG
MGA KASALANAN.
AKO AY ISANG
RELIHIYOSONG TAO.

IKAW PA RIN AY
GUMAGAWA NG
DAHILAN. LAHAT
NG KASALANAN
AY MASAMA.

Jesus is shown in profile, gesturing with his right hand while speaking to the man. The man is standing and listening. The background is a plain, light-colored wall.

LUMISAN KAYO
SA AKIN, LAHAT
NG NAKAGAWA NG
KASALANAN. HINDI
KO KAYO KILALA.

O PANGINOON,
HINDI ITO MAAARI!

PALIMANHIN. HULI
NA PARA TAWAGIN
ANG PANGINOON.

IEEEEE!






ANG MASASAMA AY ITATAPON SA
KALAN NG APOY, DIYAN NA ANG
PAGTANGIS AT ANG PANGANGALIT NG
MGA NGIPIN. MATEO 13:49-50.

ANG HUKUMAN NI KRISTO


SINABI SA KANYA
NI HESUS, AKO ANG
MULING PAGKABUHAY
AT ANG BUHAY: ANG
SUMASAMPALATAYA
SA AKIN, BAGAMA'T
SIYA'Y MAMATAY,
GAYON MAN SIYA
AY MABUBUHAY:



MABUTING BUHAY
ANG KANYANG BINIGAY. MAKIKITA
KO NA ANG AKING TAGAPAGLIGTAS.
PATULOY SA PAGMAHAL KAY HESUS.
MAKIKITA TAYO SA LANGIT.



JOHN 11:25-26



ANG IYONG
PANGALAN AY NASA
AKLAT NG BUHAY.


ORAS NA PARA
TANGGAPIN ANG
IYONG GANTIMPALA.

"SAPAGKA'T SIYA'Y
NAGTAKDA NG
ISANG ARAW
NA KANYANG
IPAGHUHUKOM
SA SANGLIBUTAN
AYONSA
KATUWIRAN SA
PAMAMAGITAN
NG LALAKING
KANIYANG
ITINALAGA;



NA ITO'Y PINATUNAYAN
NIYA SA LAHAT NG MGA TAO,
NANG SIYA'Y BUHAYIN ULIT
MULA SA MGA PATAY."





MAGANDANG PAGTAPOS,
AKING MABUTING
TAGAPAGLINGKOD. PUMASOK
KA SA KASIYAHAN NG IYONG
PANGINOON.

ACTS 17:31

Our desire is that after reading *Good and Evil*® you will be motivated to read the entire Bible and that it will come alive to you. Make it a daily habit to read a portion of the Bible and then pray that God will help you understand and apply it.

Copyright © 2008, 2017
Michael and Debi Pearl.
ALL RIGHTS RESERVED.

Author: Michael Pearl

Artist: Danny Bulanadi

Coloration: Clint Cearley



<https://goodandevilbook.com/>